

Notes du mont Royal

www.notesdumontroyal.com

Cette œuvre est hébergée sur « *Notes du mont Royal* » dans le cadre d'un exposé gratuit sur la littérature.

SOURCE DES IMAGES
Bibliothèque électronique suisse

ΕΥΚΛΕΙΔΟΥ ΤΑ ΣΩΖΟΜΕΝΑ.

EUCLIDIS QUÆ SUPERSUNT.

LES ŒUVRES D'EUCLIDE.

Cet Ouvrage se trouve aussi à Paris, aux indications suivantes :

CHEZ { L'AUTEUR, rue de Provence, n° 25 ;
TREUTTEL et WURTZ, libraires à Paris, rue de Lille, n° 17 ;
FIRMIN DIDOT, rue Jacob, n° 24 ;
Madame veuve COURCIER, quai des Augustins, n° 57.

LES OEUVRES D'EUCLIDE,

EN GREC, EN LATIN ET EN FRANÇAIS,

D'APRÈS un manuscrit très-ancien qui était resté inconnu jusqu'à nos jours.

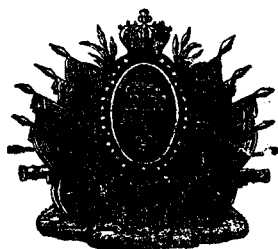
PAR F. PEYRARD,

TRADUCTEUR DES ŒUVRES D'ARCHIMÈDE.

OUVRAGE APPROUVÉ PAR L'ACADÉMIE DES SCIENCES.

DÉDIÉ AU ROI.

TOME SECOND.



A PARIS,

CHEZ M. PATRIS, imprimeur-libraire, rue de la Colombe, en la Cité, n° 4.

1816.





7317 : 2



PRÉFACE.

P R Æ F A T I O.

Hoc volumen, quo liber octavus, nonus et decimus continetur, jam pridem editum fuisset, nisi plura impedimenta, quæ sane non prævideram, moram aliquam attulissent opusque intermisissent. Tertium et ultimum volumen prelo subjicitur, et sub ortum proximæ æstatis prodibit in lucem.

Malignus quidam rumor percerebuerat me jam non habere in manibus vaticanæ bibliothecæ codicem 190, ac proinde ab incepto destitisse. Quo rumore nihil absurdius; rogante enim et impetrante regni interioris administro, codex ille fidei meæ creditus est, ac penes me erit, donec opus meum in lucem sit editum.

Interim, omissâ aliquandiu Euclidis mei curâ, ultimam Apollonio meo manum admovi, quod quidem opus absolutum ac sub iudice est, nempe Scientiarum Academiâ. Typis mandabitur græcis, latinis et gallicis: accedent variæ lectiones regię bibliothecæ codicum, necnon et Oxoniæ editionis, quæ, fatente ipso editore, confecta est juxta duos græcos codices, scatentes vitiis, ac prorsus iisdem, utpote ex uno et eodem codice exaratos.

Hæc editio complectetur Conicorum Apollonii septem libros qui supersunt, Pappi lemmata, Eutocii commentarios, et Sereni duos libros de cylindro et cono.

Archimedis operibus necnon Eutocii commentariis edendis græce, latine et gallice operam impendo. Quando nitidissima Oxoniæ editio prelo fuit subjecta, jam obierat Torelli, vir magnæ doctrinæ, antequam ultimam manum Archimedi suo admovisset, et ob id maculis scatet. Quod si

PRÉFACE.

Ce volume, qui renferme le huitième, le neuvième et le dixième livre, aurait paru depuis long-temps, si plusieurs obstacles qu'il ne m'était pas donné de prévoir, n'eussent retardé et suspendu plusieurs fois l'impression de mon ouvrage. Le troisième et dernier volume est sous presse, et paraîtra au commencement de l'été prochain.

On avait répandu le bruit que n'ayant plus entre mes mains le manuscrit 190 de la bibliothèque du Vatican, j'avais abandonné mon entreprise : ce bruit était sans fondement, ce manuscrit n'est jamais sorti de mes mains ; à la sollicitation du Ministre de l'intérieur, ce volume sera laissé à ma disposition jusqu'à la publication entière de mon ouvrage.

Les interruptions de l'impression de mon Euclide m'ont laissé le temps nécessaire pour mettre la dernière main à mon Apollonius. Mon travail est terminé, et soumis à l'examen de l'Académie des Sciences. Les œuvres d'Apollonius seront imprimées en grec, en latin et en français, avec les variantes des manuscrits grecs de la bibliothèque du Roi et de l'édition d'Oxford, laquelle, de l'aveu même de l'éditeur, ne fut faite que d'après deux manuscrits grecs qui avaient les mêmes défauts, parce qu'ils étaient tous les deux la copie d'un seul et même manuscrit.

Cette édition renfermera les sept livres des Coniques qui nous restent d'Apollonius, les lemmes de Pappus, les commentaires d'Eutocius, et les deux livres du cylindre et du cône de Sérénius.

Je prépare une édition grecque, latine et française des œuvres d'Archimède et des commentaires d'Eutocius. Lorsque la belle édition d'Oxford fut imprimée, le savant Torelli était mort avant d'avoir mis la dernière main à son Archimède, et c'est à cause de cela que cette édition fourmille de

hæc editio Torelli vivente facta fuisset, non equidem hoc ultimum opus aggressus fuisset. Si forte accidit ut mors immatura me quoque prius arripiat, quam Archimedis opera penitus absolverim, tum opus imperfectum ante novissimam diem exuri jubebo, ne quis, me mortuo, illud prelo subicere velit.

Liber decimus Euclidis Elementorum vix quibusdam geometris nostratibus notus est: quin et bene multi illum habent supervacaneum et intellectu perdifficilem.

Utrumque citra manifestam rerum fidem. Hic liber continet et plures propositiones geometris perutiles, et nonnullas illis semper admirandas.

Fateor equidem studentis animum, primo intuitu posse deterreri et avocari, conspectis septemdecim et centum propositionibus hoc in libro contentis; sed unaquæque, velut è fonte communi, derivatur è quibusdam definitionibus ac præcipuis, iisque paucissimis, propositionibus, quarum ope reliqua facillime demonstrantur. Ad hoc hujus libri partes ita inter se dispositæ sunt, ut earum non seriem et juncturam modo, sed concentum et harmoniam oculus, primo conjectu, percipiat. Illic vere notandus est mirabilis ille ordo quem in omnibus suis operibus Euclides constituit.

Hæc vero libri decimi sunt definitiones et propositiones. Hæc tabula synoptica mihi aptissima visa est ad illius comprehensionem acquirendam.

D E F I N I T I O N E S.

1. Commensurabiles magnitudines dicuntur, quæ eadem mensurâ mesurantur.

2. Incommensurabiles autem, quarum nullam contingit communem mensuram esse.

3. Rectæ potentiâ commensurabiles sunt, quando ab eis quadrata eodem spatio mesurantur.

4. Incommensurabiles autem, quando ab eis quadratorum nullum contingit spatium communem esse mensuram.

fautes. Si cette édition eût été faite de son vivant, je ne me serais certainement pas chargé de ce dernier travail. Il est très-possible qu'une mort prématurée vienne aussi me surprendre avant que j'aie mis la dernière main aux œuvres d'Archimède. Mais si cela arrive, j'ordonnerai, avant mon dernier jour, de livrer aux flammes un travail imparfait, qu'on serait peut-être tenté de publier après ma mort.

Le dixième livre des Éléments d'Euclide est aujourd'hui très-peu connu des géomètres français : ils regardent généralement ce livre comme superflu, et comme étant très-difficile à entendre.

Ces deux reproches me paraissent mal fondés. Ce livre renferme un grand nombre de propositions utiles aux géomètres, et une foule d'autres qui sont dignes de toute leur admiration.

Les cent dix-sept propositions que contient ce dixième livre seraient peut-être capables de décourager, au premier abord, celui qui veut l'étudier ; mais tout dépend dans ce livre de quelques définitions, et d'un très-petit nombre de propositions fondamentales, à l'aide desquelles tout le reste se démontre avec la plus grande facilité. Ajoutons à cela que les parties en sont tellement disposées, que l'œil en saisit l'ensemble sans le moindre effort. C'est là surtout qu'Euclide se fait remarquer par l'ordre admirable qu'il a su établir dans tous ses ouvrages.

Voici les définitions et les propositions du dixième livre. Ce tableau synoptique me paraît très-propre à en faciliter l'étude.

D É F I N I T I O N S.

1. On appelle grandeurs commensurables celles qui sont mesurées par la même mesure.

2. Et incommensurables, celles qui n'ont aucune mesure commune.

3. Les lignes droites sont commensurables en puissance, lorsque leurs quarrés sont mesurés par une même surface.

4. Et incommensurables, lorsque leurs quarrés n'ont aucune surface pour commune mesure.

5. His suppositis, ostenditur propositæ rectæ esse rectas multitudine infinitas incommensurabiles, alias quidem longitudine solum, alias autem et potentiâ. Vocetur autem proposita recta, rationalis.

6. Et huic commensurabiles, sive longitudine et potentiâ, sive potentiâ solum, rationales.

7. Sed huic incommensurabiles irrationales vocetur.

8. Et ipsum quidem a propositâ rectâ quadratum, rationale.

9. Et huic commensurabilia, rationalia.

10. Sed huic incommensurabilia, irrationalia vocentur.

11. Et quæ possunt illa, irrationales; si quidem ea quadrata sint, ipsa latera; si autem altera quæpiam rectilinea, latera a quibus æqualia illis quadrata describuntur.

PROP. I. Duabus magnitudinibus inæqualibus expositis, si a majori auferatur majus quam dimidium, et ab eo quod reliquum est majus quam dimidium, et hoc semper fiat; relinquetur quædam magnitudo, quæ erit minor expositâ minori magnitudine.

PROP. II. Si duabus magnitudinibus expositis inæqualibus, detractâ semper minore de majore, reliqua minimè metitur præcedentem; incommensurabiles erunt magnitudines.

PROP. III. Duabus magnitudinibus commensurabilibus datis, maximam earum communem mensuram invenire.

PROP. IV. Tribus magnitudinibus commensurabilibus datis, maximam ipsarum communem mensuram invenire.

PROP. V. Commensurabiles magnitudines inter se rationem habent, quam numerus ad numerum.

PROP. VI. Si duæ magnitudines inter se rationem habent quam numerus ad numerum, commensurabiles erunt magnitudines.

PROP. VII. Incommensurabiles magnitudines inter se rationem non habent quam numerus ad numerum.

5. Ces choses étant supposées, on démontre qu'une droite proposée a une infinité de droites qui lui sont incommensurables, non seulement en longueur, mais encore en puissance. On appellera rationnelle la droite proposée.

6. On appellera aussi rationnelles les droites qui lui sont commensurables, soit en longueur et en puissance, soit en puissance seulement.

7. Et irrationnelles, celles qui lui sont incommensurables.

8. On appellera rationnel le quarré de la proposée.

9. On appellera aussi rationnelles les surfaces qui lui sont commensurables.

10. Et irrationnelles, celles qui lui sont incommensurables.

11. On appellera encore irrationnelles et les droites dont les quarrés sont égaux à ces surfaces, c'est-à-dire les côtés des quarrés, lorsque ces surfaces sont des quarrés; et les droites avec lesquelles sont décrits des quarrés égaux à ces surfaces, lorsque ces surfaces ne sont pas des quarrés.

PROP. I. Deux grandeurs inégales étant proposées, si l'on retranche de la plus grande une partie plus grande que sa moitié, si l'on retranche du reste une partie plus grande que sa moitié, et si l'on fait toujours la même chose, il restera une certaine grandeur qui sera plus petite que la plus petite des grandeurs proposées.

PROP. II. Deux grandeurs inégales étant proposées, et si la plus petite étant toujours retranchée de la plus grande, le reste ne mesure jamais le reste précédent; ces grandeurs seront incommensurables.

PROP. III. Deux grandeurs commensurables étant données, trouver leur plus grande commune mesure.

PROP. IV. Trois grandeurs commensurables étant données, trouver leur plus grande commune mesure.

PROP. V. Les grandeurs commensurables ont entr'elles la raison qu'un nombre a avec un nombre.

PROP. VI. Si deux grandeurs ont entr'elles la même raison qu'un nombre a avec un nombre, ces grandeurs seront commensurables.

PROP. VII. Les grandeurs incommensurables n'ont pas entr'elles la raison qu'un nombre a avec un nombre.

PROP. VIII. Si duæ magnitudines inter se rationem non habent quam numerus ad numerum, incommensurabiles erunt magnitudines.

PROP. IX. A rectis longitudine commensurabilibus quadrata inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et quadrata inter se rationem habentia quam quadratus numerus ad quadratum numerum et latera habebunt longitudine commensurabilia; sed a rectis longitudine incommensurabilibus quadrata inter se rationem non habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et quadrata inter se rationem non habentia quam quadratus numerus ad quadratum numerum neque latera habebunt longitudine commensurabilia.

PROP. X. Si quatuor magnitudines proportionales sunt, prima autem secundæ commensurabilis est, et tertia quartæ commensurabilis erit; et si prima secundæ incommensurabilis est, et tertia quartæ incommensurabilis erit.

PROP. XI. Propositæ rectæ invenire duas rectas incommensurabiles, alteram quidem longitudine tantum, alteram autem et potentiâ.

PROP. XII. Eidem magnitudini commensurabiles et inter se sunt commensurabiles.

PROP. XIII. Si sunt duæ magnitudines, et altera quidem commensurabilis est eidem, altera autem incommensurabilis; incommensurabiles erunt magnitudines.

PROP. XIV. Si sunt duæ magnitudines commensurabiles, altera autem ipsarum magnitudini alicui incommensurabilis est; et reliqua eidem incommensurabilis erit.

PROP. XV. Si quatuor rectæ proportionales sunt, plus potest autem prima quam secunda quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et tertia quam quarta plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si prima quam secunda plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et tertia quam quarta plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili.

PROP. XVI. Si duæ magnitudines commensurabiles componuntur, et

PROP. VIII. Si deux grandeurs n'ont pas entr'elles la même raison qu'un nombre a avec un nombre, ces grandeurs seront incommensurables.

PROP. IX. Les quarrés des droites commensurables en longueur ont entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; les quarrés qui ont entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, ont leurs côtés commensurables en longueur; les quarrés des droites qui ne sont pas commensurables en longueur, n'ont pas entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; les quarrés qui n'ont pas entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, n'ont pas leurs côtés commensurables en longueur.

PROP. X. Si quatre grandeurs sont proportionnelles, et si la première est commensurable avec la seconde, la troisième sera commensurable avec la quatrième; et si la première est incommensurable avec la seconde, la troisième sera incommensurable avec la quatrième.

PROP. XI. Trouver deux droites incommensurables avec la droite proposée, l'une en longueur seulement, et l'autre en puissance.

PROP. XII. Les grandeurs qui sont commensurables avec une même grandeur sont commensurables entr'elles.

PROP. XIII. Si l'on a deux grandeurs; que l'une d'elles soit commensurable avec une troisième, et que l'autre ne lui soit pas commensurable, ces deux grandeurs seront incommensurables.

PROP. XIV. Si deux grandeurs sont commensurables, et si l'une d'elles est incommensurable avec une autre grandeur, la grandeur restante sera aussi incommensurable avec celle-ci.

PROP. XV. Si quatre droites sont proportionnelles, et si la puissance de la première surpasse la puissance de la seconde du quarré d'une droite commensurable avec la première, la puissance de la troisième surpassera la puissance de la quatrième du quarré d'une droite qui sera commensurable avec la troisième; et si la puissance de la première surpasse la puissance de la seconde du quarré d'une droite incommensurable avec la première, la puissance de la troisième surpassera la puissance de la quatrième du quarré d'une droite qui sera incommensurable avec la troisième.

PROP. XVI. Si l'on ajoute deux grandeurs commensurables, leur somme

tota utrique ipsarum commensurabilis erit; et si tota uni ipsarum commensurabilis est, et quæ a principio magnitudines commensurabiles erunt.

PROP. XVII. Si duæ magnitudines incommensurabiles componuntur, et tota utrique ipsarum incommensurabilis erit. Et si tota uni ipsarum incommensurabilis est, et quæ a principio magnitudines incommensurabiles erunt.

PROP. XVIII. Si sint duæ rectæ inæquales, quartæ autem parti quadrati ex minori æquale parallelogrammum ad maiorem applicetur deficiens figurâ quadratâ, et in partes commensurabiles ipsam dividat longitudine, major quam minor plus poterit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine. Et si major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine, quartæ autem parti ex minori quadrati æquale parallelogrammum ad maiorem applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividit longitudine.

PROP. XIX. Si sint duæ rectæ inæquales, quartæ autem parti ex minori quadrati æquale parallelogrammum ad maiorem applicetur deficiens figurâ quadratâ, et in partes incommensurabiles ipsam dividat longitudine; major quam minor plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, quartæ autem parti quadrati ex minori æquale parallelogrammum ad maiorem applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes incommensurabiles ipsam dividit longitudine.

PROP. XX. Sub rationalibus longitudine commensurabilibus rectis secundum aliquem dictorum modorum contentum rectangulum, rationale est.

sera commensurable avec chacune d'elles ; et si leur somme est commensurable avec une d'elles , les grandeurs proposées seront commensurables.

PROP. XVII. Si l'on ajoute deux grandeurs incommensurables , leur somme sera incommensurable avec chacune d'elles ; et si leur somme est incommensurable avec une d'elles , les grandeurs proposées seront incommensurables.

PROP. XVIII. Si l'on a deux droites inégales ; si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée , et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite droite , et si ce parallélogramme partage la plus grande droite en parties commensurables en longueur , la puissance de la plus grande surpassera la puissance de la plus petite du quarré d'une droite qui sera commensurable en longueur avec la plus grande. Et si la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du quarré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande , et si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée , et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite droite , ce parallélogramme divisera la plus grande en parties commensurables en longueur.

PROP. XIX. Si l'on a deux droites inégales ; si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée , et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite , et si ce parallélogramme divise la plus grande en parties incommensurables en longueur , la puissance de la plus grande surpassera la puissance de la plus petite du quarré d'une droite qui sera incommensurable avec la plus grande. Et si la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du quarré d'une droite incommensurable avec la plus grande ; si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée , et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite , ce parallélogramme divisera la plus grande en parties incommensurables en longueur.

PROP. XX. Le rectangle compris sous des droites rationnelles commensurables en longueur , suivant quelqu'un des modes dont nous avons parlé , est rationnel.

PROP. XXI. Si rationale ad rationalem applicetur, latitudinem faciet rationalem, et longitudine commensurabilem ei ad quam applicatur.

PROP. XXII. Sub rationalibus potentiâ solùm commensurabilibus rectis contentum rectangulum irrationale est, et recta quæ potest ipsum irrationale erit; ea autem vocetur media.

PROP. XXIII. Quadratum ex mediâ ad rationalem applicatum latitudinem facit rationalem, et longitudine incommensurabilem ei ad quam applicatur.

PROP. XXIV. Recta mediæ commensurabilis media est.

PROP. XXV. Sub mediis longitudine commensurabilibus secundum aliquem dictorum modorum contentum rectangulum, medium est.

PROP. XXVI. Sub mediis potentiâ solùm commensurabilibus rectis contentum rectangulum, vel rationale vel medium est.

PROP. XXVII. Medium non medium superat rationali.

PROP. XXVIII. Medias invenire potentiâ solùm commensurabiles, rationale continentes.

PROP. XXIX. Medias invenire potentiâ solùm commensurabiles, medium continentes.

PROP. XXX. Invenire duas rationales potentiâ solùm commensurabiles, ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine.

PROP. XXXI. Invenire duas rationales potentiâ solùm commensurabiles, ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine.

PROP. XXXII. Invenire duas medias potentiâ solùm commensurabiles, rationale continentes; ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine.

PROP. XXI. Si une surface rationnelle est appliquée à une droite rationnelle, elle fera une largeur rationnelle, et commensurable en longueur avec la droite à laquelle cette surface est appliquée.

PROP. XXII. Le rectangle compris sous des droites rationnelles, commensurables en puissance seulement, est irrationnel, et la droite dont la puissance égale ce rectangle sera irrationnelle; cette droite s'appellera médiale.

PROP. XXIII. Le carré d'une médiale appliqué à une rationnelle fait une longueur rationnelle et incommensurable en longueur avec la droite à laquelle il est appliqué.

PROP. XXIV. Une droite commensurable avec une médiale, est une médiale.

PROP. XXV. Le rectangle compris sous des médiales commensurables en longueur, suivant quelqu'un des modes dont nous avons parlé, est médial.

PROP. XXVI. Le rectangle compris sous des droites médiales commensurables en puissance seulement, est ou rationnel ou médial.

PROP. XXVII. Une surface médiale ne surpasse pas une surface médiale d'une surface rationnelle.

PROP. XXVIII. Trouver des médiales commensurables en puissance seulement, qui contiennent une surface rationnelle.

PROP. XXIX. Trouver des médiales commensurables en puissance seulement, qui comprennent une surface médiale.

PROP. XXX. Trouver deux rationnelles commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande.

PROP. XXXI. Trouver deux rationnelles commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite incommensurable en longueur avec elle.

PROP. XXXII. Trouver deux médiales qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle rationnel, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande.

PROP. XXXIII. Invenire duas medias potentiâ solùm commensurabiles, medium continentes; ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili.

PROP. XXXIV. Invenire duas rectas potentiâ incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum autem sub ipsis medium.

PROP. XXXV. Invenire duas rectas potentiâ incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem sub ipsis rationale.

PROP. XXXVI. Invenire duas rectas potentiâ incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurabile composito ex ipsarum quadratis.

PROP. XXXVII. Si duæ rationales potentiâ solùm commensurabiles componantur, tota irrationalis est, vocetur autem ex binis nominibus.

PROP. XXXVIII. Si duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles componantur, rationale continentes, tota irrationalis est, vocetur autem ex binis mediis prima.

PROP. XXXIX. Si duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles componantur, medium continentes, tota irrationalis est, vocetur autem ex binis mediis secunda.

PROP. XL. Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componantur, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum autem sub ipsis medium; tota recta irrationalis est, vocetur autem major.

PROP. XLI. Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componantur, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem sub ipsis rationale; tota recta irrationalis est, vocetur autem rationale et medium potens.

PROP. XLII. Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componantur, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum

PROP. XXXIII. Trouver deux médiales qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle médial, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable avec la plus grande.

PROP. XXXIV. Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs carrés soit rationnelle, et que le rectangle compris sous ces droites soit médial.

PROP. XXXV. Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs carrés soit médiale, et que le rectangle qu'elles comprennent soit rationnel.

PROP. XXXVI. Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs carrés soit médiale, et que le rectangle compris sous ces droites soit médial et incommensurable avec la somme des carrés de ces mêmes droites.

PROP. XXXVII. Si l'on ajoute deux rationnelles commensurables en puissance seulement, leur somme sera irrationnelle, et sera appelée droite de deux noms.

PROP. XXXVIII. Si l'on ajoute deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface rationnelle, leur somme sera irrationnelle, et sera la première de deux médiales.

PROP. XXXIX. Si l'on ajoute deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface médiale, leur somme sera irrationnelle, et sera appelée la seconde de deux médiales.

PROP. XL. Si l'on ajoute deux droites incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant rationnelle, et le rectangle compris sous ces droites étant médial, la droite entière sera irrationnelle, et sera appelée majeure.

PROP. XLI. Si l'on ajoute deux droites incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, et le rectangle sous ces droites étant rationnel, la droite entière sera irrationnelle, et sera appelée celle qui peut une rationnelle et une médiale.

PROP. XLII. Si l'on ajoute deux grandeurs incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, et le rectangle sous ces

sub ipsis medium, et adhuc incommensurabile composito ex ipsarum quadratis; tota recta irrationalis est, vocetur autem bina media potens.

PROP. XLIII. Recta ex binis nominibus ad unum solùm punctum dividitur in nomina.

PROP. XLIV. Ex binis mediis prima ad unum solùm punctum dividitur.

PROP. XLV. Ex binis mediis secunda ad unum solùm punctum dividitur.

PROP. XLVI. Major ad idem solùm punctum dividitur.

PROP. XLVII. Recta rationale et medium potens ad unum solùm punctum dividitur.

PROP. XLVIII. Bina media potens ad unum solùm punctum dividitur.

DEFINITIONES SECUNDÆ.

1. Exposita rationali, et recta ex binis nominibus divisâ in nomina, cujus majus nomen quam minus plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; si quidem majus nomen commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur tota ex binis nominibus prima.

2. Si autem minus nomen commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus secunda.

3. Si autem neutrum ipsorum nominum commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus tertia.

4. Rursus et si majus nomen quam minus plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine; si quidem majus nomen commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus quarta.

5. Si autem minus, quinta.

6. Si vero neutrum, sexta.

droites étant médial et incommensurable avec la somme de leurs quarrés, la droite entière sera irrationnelle et sera appelée celle qui peut deux médiales.

PROP. XLIII. La droite de deux noms ne peut être divisée en ses noms qu'en un point seulement.

PROP. XLIV. La première de deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

PROP. XLV. La seconde de deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

PROP. XLVI. La majeure ne peut être divisée qu'en un seul point.

PROP. XLVII. La droite qui peut une rationnelle et une médiale ne peut être divisée qu'en un seul point.

PROP. XLVIII. La droite qui peut deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

SECONDES DÉFINITIONS.

1. Une droite rationnelle étant exposée, et une droite de deux noms étant divisée en ses noms, la puissance du plus grand nom de cette droite surpassant la puissance du plus petit nom du quarré d'une droite commensurable en longueur avec le plus grand nom, si le plus grand nom est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite entière sera dite première de deux noms.

2. Si le plus petit nom est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, elle sera dite seconde de deux noms.

3. Si aucun des noms n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, elle sera dite troisième de deux noms.

4. De plus, si la puissance du plus grand nom surpasse la puissance du plus petit nom du quarré d'une droite incommensurable avec le plus grand nom, et si le plus grand nom est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, elle sera dite quatrième de deux noms.

5. Si c'est le plus petit nom, elle sera dite cinquième.

6. Si ce n'est ni l'un ni l'autre, elle sera dite sixième.

PROP. XLIX. Invenire ex binis nominibus primam.

PROP. L. Invenire ex binis nominibus secundam.

PROP. LI. Invenire ex binis nominibus tertiam.

PROP. LII. Invenire ex binis nominibus quartam.

PROP. LIII. Invenire ex binis nominibus quintam.

PROP. LIV. Invenire ex binis nominibus sextam.

PROP. LV. Si spatium contineatur sub rationali et ex binis nominibus primâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur ex binis nominibus.

PROP. LVI. Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus secundâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur ex binis mediis prima.

PROP. LVII. Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus tertiâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur ex binis mediis secunda.

PROP. LVIII. Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus quartâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur major.

PROP. LIX. Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus quintâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ vocatur rationale et medium potens.

PROP. LX. Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus sextâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ vocatur bina media potens.

PROP. LXI. Quadratum rectæ ex binis nominibus ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus primam.

PROP. LXII. Quadratum primæ ex binis mediis ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus secundam.

PROP. LXIII. Quadratum secundæ ex binis mediis ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus tertiam.

PROP. LXIV. Quadratum majoris ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus quartam.

PROP. XLIX. Trouver la première de deux noms.

PROP. L. Trouver la seconde de deux noms.

PROP. LI. Trouver la troisième de deux noms.

PROP. LII. Trouver la quatrième de deux noms.

PROP. LIII. Trouver la cinquième de deux noms.

PROP. LIV. Trouver la sixième de deux noms.

PROP. LV. Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la première de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite de deux noms.

PROP. LVI. Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la seconde de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la première de deux médiales.

PROP. LVII. Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la troisième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la seconde de deux médiales.

PROP. LVIII. Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la quatrième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée majeure.

PROP. LIX. Si une surface est comprise sous une irrationnelle et sous une cinquième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

PROP. LX. Si une surface est comprise sous une rationnelle et une sixième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite qui peut deux médiales.

PROP. LXI. Le carré d'une droite de deux noms appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est la première de deux noms.

PROP. LXII. Le carré de la première de deux médiales appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est la seconde de deux noms.

PROP. LXIII. Le carré de la seconde de deux médiales appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est la troisième de deux noms.

PROP. LXIV. Le carré d'une majeure appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est la quatrième de deux noms.

PROP. LXV. Quadratum ex eâ quæ rationale et medium potest ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus quintam.

PROP. LXVI. Quadratum ex eâ quæ bina media potest ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus sextam.

PROP. LXVII. Recta ei quæ ex binis nominibus longitudine commensurabilis, et ipsa ex binis nominibus est ordine eadem.

PROP. LXVIII. Recta ei quæ est ex binis mediis longitudine commensurabilis, et ipsa ex binis mediis est atque ordine eadem.

PROP. LXIX. Recta majori commensurabilis et ipsa major est.

PROP. LXX. Recta rationale et medium potenti commensurabilis, et ipsa rationale et medium potens est.

PROP. LXXI. Recta bina media potenti commensurabilis bina media potens est.

PROP. LXXII. Rationali et medio compositis, quatuor irrationales fiunt, vel ex binis nominibus recta, vel ex binis mediis prima, vel major, vel et rationale et medium potens.

PROP. LXXIII. Duobus mediis incommensurabilibus inter se compositis, reliquæ duæ irrationales fiunt; vel ex binis mediis secunda, vel bina media potens.

PROP. LXXIV. Si a rationali rationalis auferatur, potentiâ solum commensurabilis existens toti; reliqua irrationalis est, vocetur autem apotome.

PROP. LXXV. Si a mediâ media auferatur, potentiâ solum commensurabilis existens toti, quæ cum totâ rationale continet; reliqua irrationalis est, vocetur autem mediæ apotome prima.

PROP. LXXVI. Si a mediâ media auferatur, potentiâ solum commen-

PROP. LXV. Le carré d'une droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale étant appliqué à une rationnelle, fait une largeur qui est la cinquième de deux noms.

PROP. LXVI. Le carré d'une droite qui peut deux médiales étant appliqué à une rationnelle, fait une largeur qui est la sixième de deux noms.

PROP. LXVII. La droite qui est commensurable en longueur avec une droite de deux noms, est aussi elle-même une droite de deux noms, et du même ordre qu'elle.

PROP. LXVIII. La droite qui est commensurable en longueur avec la droite de deux médiales, est aussi une droite de deux médiales, et du même ordre qu'elle.

PROP. LXIX. Une droite commensurable avec la majeure, est elle-même une droite majeure.

PROP. LXX. Une droite commensurable avec la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale, est elle-même une droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

PROP. LXXI. Une droite commensurable avec la droite qui peut deux surfaces médiales, est elle-même une droite qui peut deux surfaces médiales.

PROP. LXXII. Si l'on ajoute une surface rationnelle avec une surface médiale, on aura quatre droites irrationnelles ; savoir, ou une droite de deux noms, ou la première de deux médiales, ou la droite majeure, ou enfin la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

PROP. LXXIII. Deux surfaces médiales incommensurables entr'elles étant ajoutées, il en résulte deux droites irrationnelles, ou la seconde de deux médiales, ou la droite qui peut deux médiales.

PROP. LXXIV. Si une droite rationnelle est retranchée d'une droite rationnelle, cette droite n'étant commensurable qu'en puissance avec la droite entière ; la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée apotome.

PROP. LXXV. Si d'une médiale on retranche une médiale, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec la droite entière une surface rationnelle, la droite restante est irrationnelle, et elle s'appellera le premier apotome de la médiale.

PROP. LXXVI. Si d'une médiale on retranche une médiale, commensu-

surabilis existens toti, quæ cum totâ medium continet; reliqua irrationalis est, vocetur autem mediæ apotome secunda.

PROP. LXXVII. Si a rectâ recta auferatur, potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens compositum quidem ex ipsis simul rationale, rectangulum vero sub ipsis medium; reliqua irrationalis est, vocetur autem minor.

PROP. LXXVIII. Si a rectâ recta auferatur, potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum vero bis sub ipsis rationale; reliqua irrationalis est, vocetur autem cum rationali medium totum faciens.

PROP. LXXIX. Si a rectâ recta auferatur, potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulam vero bis sub ipsis medium, et adhuc composita ex ipsarum quadratis incommensurabilia rectangulo bis sub ipsis; reliqua irrationalis est, vocetur autem cum medio medium totum faciens.

PROP. LXXX. Apotomæ una solùm congruit recta rationalis potentiâ solùm commensurabilis existens toti.

PROP. LXXXI. Mediæ apotomæ primæ una solùm congruit recta media, potentiâ solùm commensurabilis existens toti, et cum totâ rationale continens.

PROP. LXXXII. Mediæ apotomæ secundæ una solùm congruit recta media, potentiâ solùm commensurabilis existens toti, et cum totâ medium continens.

PROP. LXXXIII. Minori una solùm congruit recta potentiâ incommensurabilis existens toti, faciens cum totâ compositum quidem ex

nable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec la droite entière une surface médiale, la droite restante est irrationnelle, et elle s'appellera le second apotome de la médiale.

PROP. LXXVII. Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites rationnelle, et le rectangle sous ces mêmes droites médial, la droite restante est irrationnelle, et elle sera appelée mineure.

PROP. LXXVIII. Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, et le double rectangle compris sous ces mêmes droites rationnel, la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée la droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.

PROP. LXXIX. Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, le double rectangle sous ces mêmes droites médial aussi, et la somme des quarrés de ces droites incommensurable avec le double rectangle compris sous ces mêmes droites, la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

PROP. LXXX. Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec un apotome, c'est une rationnelle commensurable en puissance seulement avec la droite entière.

PROP. LXXXI. Il n'y a qu'une droite qui puisse convenir avec le premier apotome médial, c'est une droite médiale commensurable en puissance avec la droite entière, et comprenant avec elle une surface rationnelle.

PROP. LXXXII. Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec le second apotome médial, c'est une droite médiale, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec elle une surface médiale.

PROP. LXXXIII. Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec une droite mineure, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de

ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò bis sub ipsis medium.

PROP. LXXXIV. Ei quæ cum rationali medium totum facit una solùm congruit recta potentia incommensurabilis existens toti; et cum tota faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum vero bis sub ipsis rationale.

PROP. LXXXV. Ei quæ cum medio medium totum facit una solùm congruit recta potentia incommensurabilis existens toti, et cum tota faciens et compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem bis sub ipsis medium, et adhuc incommensurabile composito ex ipsarum quadratis.

DEFINITIONES TERTIÆ.

1. Exposita rationali et apotome, si quidem tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili longitudine, et tota commensurabilis sit expositæ rationali longitudine, vocetur apotome prima.

2. Si autem congruens commensurabilis sit expositæ rationali longitudine, et tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili, vocetur apotome secunda.

3. Si autem neutra commensurabilis sit expositæ rationali longitudine, et tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili, vocetur apotome tertia.

4. Rursus, si tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi incommensurabili longitudine, si quidem tota commensurabilis sit expositæ rationali longitudine, vocetur apotome quarta.

ces droites rationnelle , et médial le double rectangle compris sous ces mêmes droites.

PROP. LXXXIV. Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec la droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, et rationel le double rectangle compris sous ces mêmes droites.

PROP. LXXXV. Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, et le double rectangle sous ces mêmes droites médial et incommensurable avec la somme de leurs quarrés.

DÉFINITIONS TROISIÈMES.

1. Une rationnelle et un apotome étant exposés, si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du quarré d'une droite commensurable en longueur avec la droite entière, et si la droite entière est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, le reste s'appellera premier apotome.

2. Si la congruente est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, et si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du quarré d'une droite commensurable en longueur avec la droite entière, le reste s'appellera second apotome.

3. Si aucune de ces deux droites n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, et si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du quarré d'une droite commensurable avec la droite entière, le reste s'appellera troisième apotome.

4. De plus, si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du quarré d'une droite incommensurable en longueur avec la droite entière, et si la droite entière est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, le reste s'appellera quatrième apotome.

5. Si vero sit congruens, quinta.

6. Si autem neutra, sexta.

PROP. LXXXVI. Invenire primam apotomen.

PROP. LXXXVII. Invenire secundam apotomen.

PROP. LXXXVIII. Invenire tertiam apotomen.

PROP. LXXXIX. Invenire quartam apotomen.

PROP. XC. Invenire quintam apotomen.

PROP. XCI. Invenire sextam apotomen.

PROP. XCII. Si spatium contineatur sub rationali et apotome primâ, recta spatium potens apotome est.

PROP. XCIII. Si spatium contineatur sub rationali et apotome secundâ, recta spatium potens mediæ apotome est prima.

PROP. XCIV. Si spatium contineatur sub rationali et apotome terciâ, recta spatium potens mediæ apotome est secunda.

PROP. XCV. Si spatium contineatur sub rationali et apotome quartâ, recta spatium potens minor est.

PROP. XCVI. Si spatium contineatur sub rationali et apotome quintâ, recta spatium potens est quæ cum rationali medium totum facit.

PROP. XCVII. Si spatium contineatur sub rationali et apotome sextâ, recta spatium potens est quæ cum medio medium totum facit.

PROP. XCVIII. Quadratum ex apotome ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen primam.

PROP. XCIX. Quadratum ex mediâ apotome primâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen secundam.

PROP. C. Quadratum ex mediâ apotome secundâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen tertiam.

5. Si la congruente est commensurable avec la rationelle exposée, le reste s'appellera cinquième apotome.

6. Si aucune de ces droites n'est commensurable avec la rationelle exposée, le reste s'appellera sixième apotome.

PROP. LXXXVI. Trouver un premier apotome.

PROP. LXXXVII. Trouver un second apotome.

PROP. LXXXVIII. Trouver un troisième apotome.

PROP. LXXXIX. Trouver un quatrième apotome.

PROP. XC. Trouver un cinquième apotome.

PROP. XCI. Trouver un sixième apotome.

PROP. XCII. Si une surface est comprise sous une rationelle et un premier apotome, la droite qui peut cette surface est un apotome.

PROP. XCIII. Si une surface est comprise sous une rationelle et un second apotome, la droite qui peut cette surface est un premier apotome d'une médiale.

PROP. XCIV. Si une surface est comprise sous une rationelle et un troisième apotome, la droite qui peut cette surface est un second apotome d'une médiale.

PROP. XCV. Si une surface est comprise sous une rationelle et un quatrième apotome, la droite qui peut cette surface est une mineure.

PROP. XCVI. Si une surface est comprise sous une rationelle et un cinquième apotome, la droite qui peut cette surface est celle qui fait avec une surface rationelle un tout médial.

PROP. XCVII. Si une surface est comprise sous une rationelle et un sixième apotome, la droite qui peut cette surface est celle qui fait avec une surface médiale un tout médial.

PROP. XCVIII. Le quarré d'un apotome appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un premier apotome.

PROP. XCIX. Le quarré d'un premier apotome d'une médiale appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un second apotome.

PROP. C. Le quarré d'un second apotome médial appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un troisième apotome.

PROP. CI. Quadratum ex minori ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen quartam.

PROP. CII. Quadratum ex rectâ quæ cum rationali medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen quintam.

PROP. CIII. Quadratum ex rectâ quæ cum medio medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen sextam.

PROP. CIV. Recta apotomæ longitudine commensurabilis apotome est atque ordine eadem.

PROP. CV. Recta mediæ apotomæ commensurabilis mediæ apotome est atque ordine eadem.

PROP. CVI. Recta minori commensurabilis minor est.

PROP. CVII. Recta ei quæ cum rationali medium totum facit commensurabilis et ipsa cum rationali medium totum faciens est.

PROP. CVIII. Recta ei quæ cum medio medium totum facit commensurabilis et ipsa cum medio medium totum faciens est.

PROP. CIX. Medio a rationali detracto, recta reliquum spatium potens una duarum irrationalium fit, vel apotome, vel minor.

PROP. CX. Rationali a medio detracto, aliæ duæ irrationales fiunt vel mediæ apotome prima, vel cum rationali medium totum faciens.

PROP. CXI. Medio a medio detracto incommensurabili toti, reliquæ duæ rationales fiunt, vel mediæ apotome secunda, vel cum medio medium totum faciens.

PROP. CXII. Apotome non est eadem quæ ex binis nominibus.

PROP. CXIII. Quadratum ex rationali, ad rectam ex binis nominibus

PROP. CI. Le quarré d'une mineure appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un quatrième apotome.

PROP. CII. Le quarré d'une droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial, étant appliqué à une rationelle, fait une largeur qui est un cinquième apotome.

PROP. CIII. Le quarré d'une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, étant appliqué à une rationelle, fait une largeur qui est un sixième apotome.

PROP. CIV. Une droite commensurable en longueur avec un apotome est elle-même un apotome, et du même ordre que lui.

PROP. CV. Une droite commensurable avec un apotome d'une médiale est un apotome d'une médiale, et cet apotome est du même ordre que lui.

PROP. CVI. Une droite commensurable avec une mineure est une mineure.

PROP. CVII. La droite commensurable avec la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial, fait elle-même avec une surface rationelle un tout médial.

PROP. CVIII. Une droite commensurable avec la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, fait elle-même avec une surface médiale un tout médial.

PROP. CIX. Une surface médiale étant retranchée d'une surface rationelle, la droite qui peut la surface restante est une des deux irrationnelles suivantes; savoir, ou un apotome, ou une mineure.

PROP. CX. Une surface rationelle étant retranchée d'une surface médiale, il résulte deux autres irrationnelles; savoir, ou un premier apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial.

PROP. CXI. Une surface médiale étant retranchée d'une surface médiale incommensurable avec la surface entière, il résulte deux droites irrationnelles; savoir, ou un second apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

PROP. CXII. Un apotome n'est pas la même droite que celle de deux noms.

PROP. CXIII. Le quarré d'une rationelle étant appliqué à une droite de

applicatum latitudinem facit apotomen, cujus nomina commensurabilia sunt nominibus rectæ ex binis nominibus, et adhuc in eadem ratione; et adhuc apotome quæ fit eundem habet ordinem quem recta ex binis nominibus.

PROP. CXIV. Quadratum ex rationali ad apotomen applicatum latitudinem facit rectam ex binis nominibus, cujus nomina commensurabilia sunt apotomæ nominibus, et in eadem ratione; adhuc autem quæ fit ex binis nominibus eundem ordinem habet quem apotome.

PROP. CXV. Si spatium contineatur sub apotome et rectâ ex binis nominibus, cujus nomina commensurabilia sunt apotomæ nominibus, et in eadem ratione; recta spatium potens rationalis est.

PROP. CXVI. A mediâ infinitæ rationales gignuntur, et nulla nulli præcedentium eadem.

PROP. CXVII. Proponatur nobis ostendere in quadratis figuris incommensurabilem esse diametrum lateri longitudine.

Hæ sunt definitiones et propositiones libri decimi, quæ omnes propositiones perspicue, simpliciterque demonstrantur.

Hoc volumen permultas lectiones varias continet. Ingens multitudo rerum supervacanearum in textum libri decimi introductæ fuerant; quæ omnes e textu ejectæ sunt.

Aliter demonstrata, corollaria, lemmata et scholia quibus librum decimum expurgavi reperiuntur cum versionibus latinis et gallicis in lectionibus variantibus.

Quæ e textu libri decimi ejecta sunt, illa Euclidi abjudicanda semper fuerunt visa; et quæ ejeci, ea et ex omnibus optimis codicibus fuerunt ejecta. Si quando erravi, hoc erit parvi momenti; adde quod quæ ejecta sunt e textu in lectionibus variantibus reperiuntur. Cæterum mihi erat norma semper fere certa secernendi quæ sunt Euclidis ex illis quæ ab Euclide sunt aliena.

deux noms fait une largeur qui est un apotome, dont les noms sont commensurables avec les noms de la droite de deux noms, et ces noms sont en même raison; et de plus, l'apotome qui en résulte sera du même ordre que la droite de deux noms.

PROP. CXIV. Le carré d'une rationnelle appliqué à un apotome fait une largeur qui est une droite de deux noms, dont les noms sont commensurables avec les noms de l'apotome, et en même raison qu'eux; et de plus, cette droite de deux noms est du même ordre que l'apotome.

PROP. CXV. Si une surface est comprise sous un apotome et une droite de deux noms, dont les noms sont commensurables avec les noms de l'apotome, et en même raison qu'eux, la droite qui peut cette surface est rationnelle.

PROP. CXVI. Il résulte d'une médiale une infinité d'irrationnelles, dont aucune n'est la même qu'aucune de celles qui la précèdent.

PROP. CXVII. Qu'il nous soit proposé de démontrer que dans les figures carrées la diagonale est incommensurable en longueur avec le côté.

Telles sont les définitions et les propositions du dixième livre : toutes ces propositions sont démontrées d'une manière claire et simple.

Ce volume renferme un très-grand nombre de variantes. Une foule de superfluités avaient été introduites dans le texte du dixième livre; je les en ai fait disparaître.

Les *autrement*, les corollaires, les lemmes et les scholies dont j'ai purgé le dixième livre se trouvent dans les variantes avec leur traduction latine et française.

Ce que j'ai supprimé dans le dixième livre a toujours été regardé comme indigne d'Euclide; ajoutez à cela que les suppressions que j'ai faites sont autorisées presque toutes par les meilleurs manuscrits. Si j'ai erré en quelque chose, le mal n'est pas grand; puisque ce que l'on ne trouve pas dans le texte, on le trouve dans les variantes. Au reste, j'avais une règle presque toujours infailible de discerner ce qui appartient à Euclide de ce qui lui est étranger.

Antiqui geometræ, Euclides scilicet, Archimedes et Apollonius, solebant ad propositum directe tendere, nunquam de viâ declinantes demonstrandi causâ quæ ad progrediendum nequaquam ipsis erant necessaria. Quæ cum ita sint, fere impossibile est illum in errorem labi qui argumentum callide animo complectitur. Accedit illud quod in omnibus ejectis nec Euclidis concinitatem agnoscere est, nec verba ipsi familiaria.

Inter ejecta ex decimo libro invenire est aliter demonstrata quæ nullius sunt momenti. Vide *aliter* propositionis 1, et scholium propositionis 22, quod merum est *aliter*.

Invenire est demonstrationes quæ in libris præcedentibus reperiuntur. Vide lemmata propositionum 31, 32, 33.

Invenire quoque est plura futilia et scioli alicujus glossemata. Vide corollarium propositionis 24, scholia propositionum 19, 39, 40, 41, 42, 73, et scholium definitionum secundarum.

In pluribus ejectis Euclides loquens introducitur, καλεῖ, ἐκάλει; *vocat*, *vocavit*, etc. Vide scholia propositionum 19, 39, 40, 41, 42, 73, et scholium definitionum secundarum, etc.

Hæc et plura alia e textu decimi libri sunt ejecta. In textu plura retinui quæ ex ipso fortasse ejicere potuissem; tale est scholium propositionis 19, et *aliter* propositionum 19, 106, 107, 116, et corollarium propositionis 112, necnon *aliter* propositionis 117, cujus haud dubie demonstratio est una ex elegantissimis totius geometriæ.

Retinui quoque in textu plura alia quæ ex illo ejicere fortasse debuisssem, et quæ ex illo ejicerem, si quando alteram Euclidis editionem producerem; tale est lemma propositionis 9, talia sunt etiam lemmata propositionum 14, 17, 33, quæ in libris præcedentibus sunt demonstrata, necnon lemma propositionis 20, et corollarium propositionis 24, quæ nihil sunt nisi inutilia glossemata.

E textu ejicere debuisssem propositionem 13, quæ eadem est ac propositio 14, et quæ sine dubio Euclidis non est. Retinui tamen, ut propositiones

Les anciens géomètres, je veux dire Euclide, Archimède et Apollonius, avaient pour usage de marcher constamment vers leur but sans s'écarter jamais de leur chemin, pour s'occuper de ce qui ne leur était pas nécessaire pour aller en avant. Cela étant ainsi, il n'est guère possible, pour une personne qui entend bien la matière, de tomber dans l'erreur. Ajoutez à cela que dans toutes les suppressions que j'ai faites, on ne reconnaît ni la manière, ni même les expressions accoutumées d'Euclide.

Parmi les suppressions que j'ai faites au dixième livre, on trouve des *Autrement* qui ne sont d'aucun prix. Voyez l'*Autrement* de la proposition 1, et la Scholie de la proposition 22, qui n'est qu'un pur *Autrement*.

On y rencontre des démonstrations qui se trouvent dans les livres précédents. Voyez les lemmes des propositions 31, 32, 33.

Ici ce sont des futilités, ce sont des gloses de quelque demi-savant en géométrie. Voyez le corollaire de la proposition 24, les scholies des propositions 19, 39, 40, 41, 42, 73, et la scholie des définitions secondes.

Dans une grande partie des suppressions que j'ai faites, on fait parler Euclide *καλῶς, ἱκαλῶς*; *il appelle, il appela*. Voyez les scholies des propositions 19, 39, 40, 41, 42, 73, et la scholie des définitions secondes, etc.

Telles sont les suppressions importantes que j'ai cru devoir faire au dixième livre; j'ai conservé dans le texte des choses que j'aurais pu supprimer; telle est la scholie de la proposition 19, les *aliter* des propositions 19, 106, 107 et 116; le corollaire de la proposition 112, ainsi que l'*autrement* de la proposition 117, dont la démonstration est certainement une des plus belles de toute la géométrie.

J'en ai conservé d'autres que j'aurais peut-être dû supprimer, et que je supprimerais certainement dans une nouvelle édition, si jamais elle avait lieu. Tel est le lemme de la proposition 9; tels sont aussi les lemmes des propositions 14, 17, 33, qui sont démontrés dans les livres précédents; ainsi que le lemme de la proposition 20, et le corollaire de la proposition 24, qui ne sont que des gloses inutiles.

J'aurais dû supprimer la proposition 13, qui est la même que la proposition 14, et qui n'est certainement pas d'Euclide. Si je ne l'ai

meæ editionis signarentur iisdem numeris quibus propositiones editionis Oxoniæ.

Retinui etiam scholium quod ultimam propositionem subsequitur, quamvis illud supponat plures propositiones quæ in libris tantum subsequentibus demonstrantur. Hoc scholium retinui, quia illud ostendit quomodo, rectis incommensurabilibus inventis, magnitudines duarum et trium dimensionum inveniri possint inter se incommensurabiles.

Corollarium propositionis 73, quod in lectionibus variis adest, in textu adesse debet.

Nihil amplius dicam de lectionibus variis libri decimi; nunc de propositione 19 libri noni sum locuturus.

Dixi in notâ quæ reperitur in imâ paginâ hujus propositionis Hervagium volentem emendare duos codices græcos quibus usus fuit in Euclide edendo, pro propositione 19 substituisse græcam versionem versionis latinæ Zamberti, quæ concordat cum codicibus 190, 2466, 2342. Vide lectiones varias. Mea editio plane concordat cum omnibus aliis codicibus. Editio Oxoniæ consentanea est cum editione Basilicæ. In imâ paginâ editionis Oxoniæ legere est textum hujus propositionis esse corruptissimum. Textus est corruptus in solis codicibus de quibus mentionem feci; in omnibus vero aliis est maxime purus.

In editionibus Basilicæ et Oxoniæ, et in codicibus 190, 2466, 2362, hoc agitur ut ostendatur esse impossibile invenire quartum numerum integrum Δ tribus numeris integris A, B, r proportionalem, quando numeri A, B, r non sunt deinceps proportionales, et quando numeri A, r inter se sunt primi.

Hæc est ratiocinatio :

Hoc sit possibile, et ut A ad B ita sit r ad Δ ; fiat ut B ad r ita sit Δ ad E . Vide secundum *alineam* paginæ 439, et notam propositionis 19.

Atqui evidenter fieri potest ut E qui numerus integer esse debet vel sit vel non sit integer numerus; hæc ratiocinatio igitur est falsa. Et valde miror quod falsitatem hujus ratiocinationis non animadverterit Commandinus, qui erat unus ex primis ætatis suæ geometris.

pas fait, c'était afin que les propositions de mon édition eussent les mêmes numéros que celle d'Oxford.

J'ai conservé aussi la scholie de la fin du dixième livre, quoiqu'elle suppose plusieurs propositions qui ne sont démontrées que dans les livres suivants. J'ai conservé cette scholie, parce qu'elle fait voir comment des droites incommensurables étant trouvées, on peut trouver des grandeurs de deux et de trois dimensions incommensurables entr'elles.

C'est par erreur que le corollaire de la proposition 73 se trouve parmi les variantes, et non dans le texte.

Je ne parlerai pas davantage des variantes du dixième livre. Il ne me reste plus qu'à parler de la proposition 19 du neuvième livre.

J'ai dit dans la note qui est au bas de cette proposition, qu'Hervage, voulant rectifier les deux manuscrits grecs dont il se servit dans son édition d'Euclide, avait mis à la place de la proposition 19 la version grecque de la version latine de Zamberti, qui est entièrement conforme aux trois manuscrits 190, 2466, 2342. Voyez les variantes. Mon édition est entièrement conforme à tous les autres manuscrits. Celle d'Oxford est calquée sur celle de Basle. On lit, au bas de la page, dans l'édition d'Oxford, que cette proposition est tout-à-fait corrompue. Le texte n'est corrompu que dans les trois manuscrits dont je viens de parler; dans tous les autres, il est dans toute sa pureté.

Dans les éditions de Basle et d'Oxford, et dans les trois manuscrits 190, 2466, 2342, il s'agit de démontrer qu'il est impossible de trouver un quatrième nombre entier Δ proportionnel aux trois nombres entiers A, B, Γ , lorsque les nombres A, B, Γ ne sont pas successivement proportionnels, et que les nombres A, Γ sont premiers entr'eux.

Voici comment on raisonne :

Que cela soit possible, et que A soit à B comme Γ est à Δ ; faisons en sorte que B soit à Γ comme Δ est à E . Voyez le second alinéa de la page 439, et la note de la proposition 19.

Or, il est évident que E , qui doit être un nombre entier, peut ou être ou n'être pas un nombre entier. Ce raisonnement est donc faux. Je suis très-surpris que Commandin, qui était un des premiers géomètres de son temps, n'ait pas aperçu la fausseté de ce raisonnement.

Hæc ratiocinatio non solum falsa est, sed etiam et enuntiatio propositionis demonstrandæ; possibile enim est invenire quartum numerum integrum proportionalem numeris 4, 8, 9, qui quidem non sunt deinceps proportionales, et quorum extremi 4 et 9 primi inter se sunt.

Quod attinet ad partem typographicam summâ diligentia usus sum ut textus hujus voluminis quam maxime emendatus esset. D. Jannet necnon D. Patris, mei operis editor, qui mea specimina accuratissime legerunt, non tenui mihi fuerunt auxilio.

Nota. Propositio 7 libri primi detruncata erat in omnibus græcis codicibus. Vide præfationem primi voluminis, pag. 19. Hanc propositionem integram reperi in versione latinâ quam ex arabicâ linguâ fecit Campanus, et quæ edita fuit Venetiis anno 1482. Hæc propositio ex toto Euclidis dignissima mihi videtur. En hîc illa est cum meâ versione græcâ gallicâque : Campani versionem in paucissimis immutavi.

BIBΛION Δ. ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ζ'.

Εὰν ἀπὸ δύο σημείων τῶν οὖσαν εὐθείας περάτων δύο εὐθείαι κατὰ τι σημεῖον συμπίπτουσai διάχθωσιν, ἀπὸ τῶν αὐτῶν σημείων ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη οὐ διαχθῆσονται δύο ἄλλαι εὐθείαι κατὰ ἄλλον σημεῖον συμπίπτουσai ὥστε ἴσας εἶναι ταῖς τὰ αὐτὰ πέρατα ἔχουσaiς.

Εστω εὐθεῖα ἡ AB, καὶ ἀπὸ τῶν A, B περάτων διήχθωσαν δύο εὐθεῖαι αἱ AG, BG κατὰ τι σημεῖον τὸ Γ συμπίπτουσai· λέγω δὴ ὅτι ἀπὸ περάτων τῆς AB, καὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη, οὐ διαχθῆσονται ἄλλαι δύο εὐθεῖαι συμπίπτουσai κατὰ

Si ex duobus punctis rectæ extremitatibus duæ rectæ in unum punctum concurrentes ducantur, ex iisdem punctis et in iisdem partibus non ducentur duæ aliæ rectæ in aliud punctum concurrentes, ita ut æquales sint rectis easdem extremitates habentibus.

Sit recta AB, et ex A, B extremitatibus ducantur duæ rectæ AG, BG in punctum Γ concurrentes; dico ex extremitatibus rectæ AB, et in iisdem partibus, non ducendas fore duas alias rectas in aliud punctum concurrentes, ita ut

LIVRE I. PROPOSITION VII.

Si des extrémités d'une droite on mène deux droites qui se rencontrent en un point, il est impossible de mener des mêmes points, et du même côté, deux autres droites qui se rencontrent en un autre point, de manière que les droites qui ont les mêmes extrémités soient égales entr'elles.

Soit la droite AB; des extrémités A, B de cette droite menons deux droites AG, BG qui se rencontrent en un point Γ; je dis qu'on ne peut pas du même côté mener des extrémités de AB deux autres droites qui se rencontrent en un autre point, de

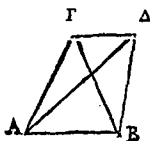
Non seulement ce raisonnement est faux, mais encore l'énoncé de la proposition à démontrer. Car il est très-possible de trouver un quatrième nombre entier proportionnel aux nombres 4, 8, 9, qui ne sont pas successivement proportionnels, et dont les extrêmes 4 et 9 sont premiers entr'eux.

Quant à la partie typographique de ce volume, j'ai fait tous mes efforts pour donner au texte toute la pureté possible. J'ai été puissamment secondé par M. Jannet et M. Patris, éditeur de mon ouvrage, qui ont eu la complaisance de lire les épreuves avec le plus grand soin.

Nota. La proposition VII du premier livre était tronquée dans tous les manuscrits grecs. Voyez la Préface du premier volume, pag. 19. J'ai trouvé cette proposition toute entière dans la version latine faite d'après l'arabe par Campan, et publiée à Venise en 1482. Elle me paraît en tout digne d'Euclide. La voici avec ma version grecque et latine. Je n'ai fait que quelques légers changements à la version de Campan.

ἄλλον σημείον, ὥστε εὐθεῖαν μὲν ἀπὸ σημείου τοῦ Α ἡχθεῖσαν ἴσην εἶναι τῇ ΑΓ, ἡχθεῖσαν δὲ ἀπὸ σημείου τοῦ Β ἴσην τῇ ΒΓ.

Εἰ γὰρ δυνατόν, διήχθωσαν ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη δύο ἄλλαι εὐθεῖαι κατὰ σημείον τὸ Δ συμπίπτουσιν, καὶ ἔστω εὐθεῖα μὲν ἡ ΑΔ ἴση τῇ ΑΓ, εὐθεῖα δὲ ΒΔ ἴση τῇ ΒΓ.



Ἦτοι σημείον τὸ Δ ἐντὸς πεσεῖται τριγώνου τοῦ ΑΒΓ ἢ ἐκτὸς· μὴ γάρ εἰς μίαν τῶν πλευρῶν ΑΓ, ΒΓ

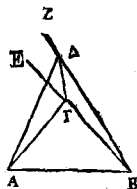
manière que la droite menée du point A soit égale à AG, et que la droite menée du point B soit égale à BG.

Car si cela est possible, menons du même côté deux autres droites qui se rencontrent en un point Δ, de manière que ΑΔ soit égal à ΑΓ, et ΒΔ égal à ΒΓ.

Ou le point Δ tombera en dedans du triangle ΑΒΓ, ou en dehors; car il ne tombera

recta quidem ex puncto A ducta æqualis sit ipsi ΑΓ, ducta vero ex puncto B æqualis ipsi ΒΓ.

Si enim possibile, ducantur in eisdem partibus duæ aliæ rectæ in punctum Δ concurrentes; et sit recta quidem ΑΔ æqualis ipsi ΑΓ, recta vero ΒΔ æqualis ipsi ΒΓ.



Vel punctum Δ intra triangulum ΑΒΓ cadet vel extra; non enim in unum laterum ΑΓ, ΒΓ

πιστεύεται· εἰ γὰρ πεσεῖται, τὸ μέρος τῷ ὅλῳ
μείζον ἴσται, ὅπερ ἄτοπον.

Πιπτεῖτω πρότερον ἐκτός. Ἦτοι μία τῶν $ΑΔ$,
 $ΒΔ$ μίαν τῶν $ΑΓ$, $ΒΓ$ τεμνέῃ, ἢ οὐδέτερα τῶν
 $ΑΔ$, $ΒΔ$ οὐδέτεραν τῶν $ΑΓ$, $ΒΓ$ τεμνέῃ.

Τεμνέτω δὴ ἡ $ΑΔ$ τὴν $ΒΓ$, καὶ ἐπιζεύχθω ἡ
 $ΓΔ$. Ἐπεὶ οὖν ἴσαι εἰσὶ δύο πλευραὶ αἱ $ΑΔ$, $ΑΓ$
τοῦ $ΑΓΔ$ τριγώνου, ἴση ἐστὶ καὶ γωνία ἡ ὑπὸ
 $ΑΓΔ$ τῇ ὑπὸ $ΑΔΓ$. Πάλιν, ἐπεὶ ἴσαι εἰσὶ δύο
πλευραὶ αἱ $ΒΔ$, $ΒΓ$ τοῦ $ΒΓΔ$ τριγώνου, ἴση
ἐστὶ καὶ γωνία ἡ ὑπὸ $ΒΓΔ$ τῇ ὑπὸ $ΒΔΓ$. Ἀλλὰ
δὴ μείζων ἐστὶ γωνία ἡ ὑπὸ $ΒΔΓ$ τῆς ὑπὸ $ΑΔΓ$.
γωνία ἄρα ἡ ὑπὸ $ΒΓΔ$ μείζων ἐστὶ τῆς ὑπὸ $ΑΓΔ$.
ὥστε τὸ μέρος τοῦ ὅλου μείζον ἴσται, ὅπερ ἄτοπον.

Ομοίως δὴ διυχνήσεται, καὶ ἡ $ΒΓ$ τὴν $ΑΔ$
τέμνει.

Ἀλλὰ δὴ οὐδέτερα τῶν $ΑΔ$, $ΒΔ$ οὐδέτεραν
τῶν $ΑΓ$, $ΒΓ$ τεμνέτω καὶ τὸ $Δ$ σημεῖον ἐκτός
πιπτεῖτω τοῦ $ΑΒΓ$ τριγώνου, καὶ ἐπιζεύχθω
ἡ $ΔΓ$, καὶ προσεγγεσθήσασιν ἐπ' εὐθείας ταῖς
 $ΒΓ$, $ΒΔ$ εὐθεῖαι αἱ $ΓΕ$, $ΔΖ$.

Ἐπεὶ οὖν ἴσαι εἰσὶν αἱ $ΑΓ$, $ΑΔ$, ἴση ἐστὶ καὶ
γωνία ἡ ὑπὸ $ΑΔΓ$ τῇ ὑπὸ $ΑΓΔ$. Πάλιν, ἐπεὶ

cadet; si enim caderet, pars toto major esset,
quod absurdum.

Cadat primum extra. Vel una ex $ΑΔ$, $ΒΔ$
rectis unam ex $ΑΓ$, $ΒΓ$ rectis secabit, vel neutra
ipsarum $ΑΔ$, $ΒΔ$ neutram ipsarum $ΑΓ$, $ΒΓ$ secabit.

Secet igitur $ΑΔ$ ipsam $ΒΓ$, et jungatur $ΓΔ$.
Quoniam igitur æqualia sunt duo latera $ΑΔ$, $ΑΓ$
trianguli $ΑΓΔ$, æqualis est et angulus $ΑΓΔ$ ipsi
 $ΑΔΓ$. Rursus, quoniam æqualia sunt duo latera
 $ΒΔ$, $ΒΓ$ trianguli $ΒΓΔ$, æqualis est et angulus
 $ΒΓΔ$ angulo $ΒΔΓ$. Sed et major est angulus $ΒΔΓ$
angulo $ΑΔΓ$; angulus igitur $ΒΓΔ$ major est
angulo $ΑΓΔ$; quare pars quam totum major
est, quod absurdum.

Similiter utique ostendetur, si ipsa $ΒΓ$ ipsam
 $ΑΔ$ secet.

Sed et neutra ipsarum $ΑΔ$, $ΒΔ$ neutram ip-
sarum $ΑΓ$, $ΒΓ$ secet, et punctum $Δ$ cadat extra
triangulum $ΑΒΓ$, et jungatur $ΔΓ$, et produ-
cantur in directum ipsarum $ΒΓ$, $ΒΔ$ rectæ
 $ΓΕ$, $ΔΖ$.

Quoniam igitur æquales sunt rectæ $ΑΓ$, $ΑΔ$,
æqualis est et angulus $ΑΔΓ$ ipsi $ΑΓΔ$. Rursus,

pas sur un des côtés $ΑΓ$, $ΒΓ$ de ce triangle, parce que, si cela était, la partie serait
plus grande que le tout; ce qui est absurde.

Que le point $Δ$ tombe premièrement en dehors; ou l'une des droites $ΑΔ$, $ΒΔ$ cou-
pera l'une des droites $ΑΓ$, $ΒΓ$, ou aucune des droites $ΑΔ$, $ΒΔ$ ne coupera aucune
des droites $ΑΓ$, $ΒΓ$.

Que la droite $ΑΔ$ coupe la droite $ΒΓ$; joignons $ΓΔ$. Puisque les deux côtés
 $ΑΔ$, $ΑΓ$ du triangle $ΑΓΔ$ sont égaux, l'angle $ΑΓΔ$ sera égal à l'angle $ΑΔΓ$ (5. 1).
De plus, puisque les deux côtés $ΒΔ$, $ΒΓ$ du triangle $ΒΓΔ$ sont égaux, l'angle $ΒΓΔ$
sera égal à l'angle $ΒΔΓ$ (5. 1). Mais l'angle $ΒΔΓ$ est plus grand que l'angle $ΑΔΓ$;
l'angle $ΒΓΔ$ est donc plus grand que l'angle $ΑΓΔ$; la partie est donc plus grande
que le tout, ce qui est absurde.

La démonstration serait la même, si la droite $ΒΓ$ coupait la droite $ΑΔ$.

Mais qu'aucune des droites $ΑΔ$, $ΒΔ$ ne coupe aucune des droites $ΑΓ$, $ΒΓ$, et que le
point $Δ$ tombe hors du triangle $ΑΒΓ$; joignons $ΔΓ$, et menons les droites $ΓΕ$, $ΔΖ$ dans
les directions des droites $ΒΓ$, $ΒΔ$.

Puisque les droites $ΑΓ$, $ΑΔ$ sont égales, l'angle $ΑΔΓ$ sera égal à l'angle $ΑΓΔ$ (5. 1).

ἴσαι εἰσὶν αἱ BF , BA , ἴση ἐστὶ καὶ γωνία ἡ ὑπὸ $\Gamma\Delta Z$ τῇ ὑπὸ $ΕΓ\Delta$. Ἀλλὰ δὴ ἰλάσσων ἐστὶ γωνία ἡ ὑπὸ $ΕΓ\Delta$ τῆς ὑπὸ $ΑΓ\Delta$. γωνία ἄρα ἡ ὑπὸ $\Gamma\Delta Z$ ἰλάσσων ἐστὶ τῆς ὑπὸ $ΑΔΓ$. ὥστε καὶ τὸ ὅλον τοῦ μέρους ἰλάσσων ἐστίν, ὅπερ ἄτοπον. Ομοίως δὲ δειχθήσεται, καὶ τὸ Δ σημεῖον ἐντὸς πίπτει τοῦ $ΑΒΓ$ τριγώνου. Ἐὰν ἀπὸ, καὶ τὰ ἐξῆς.

quoniam æquales sunt rectæ BF , BA , æqualis est et angulus $\Gamma\Delta Z$ angulo $ΕΓ\Delta$. Sed et minor est angulus $ΕΓ\Delta$ quam angulus $ΑΓ\Delta$; angulus igitur $\Gamma\Delta Z$ minor est angulo $ΑΔΓ$; quare et totum quam pars minus est, quod absurdum.

Similiter utique ostendetur, si punctum Δ cadat intra triangulum $ΑΒΓ$. Si ex duobus, etc.

De plus, puisque les droites BF , BA sont égales, l'angle $\Gamma\Delta Z$ sera égal à l'angle $ΕΓ\Delta$ (5. 1). Mais l'angle $ΕΓ\Delta$ est plus petit que l'angle $ΑΓ\Delta$; l'angle $\Gamma\Delta Z$ est donc plus petit que l'angle $ΑΔΓ$; le tout est donc plus petit que la partie; ce qui est absurde.

La démonstration serait la même, si le point Δ tombait en dedans du triangle $ΑΒΓ$. Donc, etc.

M. Sédillot, membre adjoint du bureau des longitudes, et professeur à la Bibliothèque du Roi, a eu la complaisance de traduire littéralement pour moi cette proposition importante d'Euclide d'après la version arabe de Nassir-Eddin Thoussy, imprimée à Rome en 1594. La version latine de Campan est tout-à-fait conforme à la manière d'Euclide; il n'en est pas de même de la version de Nassir-Eddin Thoussy, quoiqu'elle soit la même pour le fond; il est donc présumable que la version arabe dont s'est servi Campan n'est pas la même que la version arabe imprimée à Rome. Voici la version de M. Sédillot, pour qui la langue arabe est aussi familière que les sciences mathématiques.

Soient menées des deux extrémités d'une ligne droite donnée, deux droites qui se rencontrent en un point quelconque, situé d'un côté déterminé de la ligne donnée, on ne pourra, des deux mêmes points et du même côté de la ligne, mener deux autres droites respectivement égales aux deux premières, chacune à sa corrélatrice, et se rencontrant en un autre point que les deux premières.

Des deux points A et B de la droite $ΑΒ$, je mène les deux droites $ΑΓ$, $ΒΓ$ qui se rencontrent au point Γ . Des deux mêmes points et du même côté Γ , je mène les deux autres droites $ΑΔ$, $ΒΔ$; $ΑΔ$ étant la corrélatrice de $ΑΓ$, et $ΒΔ$ celle de $ΒΓ$; et je dis que les deux lignes $ΑΔ$ et $ΒΔ$ ne peuvent se rencontrer en un autre point que le point Γ .

Supposons qu'elles puissent se rencontrer au point Δ ; je joins A et Γ par la droite $ΑΓ$; les deux

côtés AF , AD sont égaux ; l'angle ΔFA plus grand que ΔFB est égal à l'angle ΓDA par la cinquième proposition ; ainsi ΓDA est plus grand que ΔFB .

De même, les deux côtés BF , BD sont égaux ; l'angle ΔFB plus petit que ΓDA est égal à l'angle ΓDB par la cinquième proposition ; l'angle ΓDB serait donc plus petit que ΓDA , et celui-ci plus grand que celui-là ; ce qui est absurde. Ainsi la chose proposée est vraie ; ce que nous voulions démontrer.

A l'égard de cette proposition, on peut varier la construction. Ainsi lorsque le point Δ tombe au-dehors du triangle ABF , l'un des deux côtés AA ou AB peut être ou n'être pas coupé par l'un des deux autres côtés FA ou FB ; ou bien le point Δ peut tomber dans le triangle ABF , ou enfin sur l'un des deux côtés FA ou FB .

Nous venons de démontrer l'impossibilité du cas indiqué dans la figure première. Prolongeons dans la seconde les deux lignes AD , BF , selon leur direction respective dans la région du point Δ , vers les points E , Z^* ; puis joignons par une droite les deux points Γ et Δ .

Comme dans la figure 2, les angles AFD et ADF sont égaux par la cinquième proposition, les angles EFD et ZDF sont aussi égaux par la même proposition ; l'angle EFD égal à ZDF , qui est plus grand que ADF égal à AFD , serait plus grand que AFD , et celui-ci plus petit que celui-là, ce qui est absurde.

On montrerait de même l'absurdité pour le cas où le point Δ tomberait dans le triangle ABF^{**} .

Quant au cas^{***} où le point Δ tombe sur la ligne BF , prolongée ou non, il faudrait que de deux lignes égales l'une fût plus grande ou plus petite que l'autre, ce qui est également absurde.

* Après les points E , Z , la version arabe ajoute : *et vers les points K, E dans la figure 3.*

** Au lieu de où le point Δ tomberait dans le triangle ABF , la version arabe dit simplement : *indiqué dans la figure 3.*

*** Au lieu de au cas, la version arabe dit à la figure 4.

J'ai fait ces légers changements pour ne pas multiplier les figures sans nécessité.

EUCLIDIS

ELEMENTORUM

LIBER OCTAVUS.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Α΄.

Εὰν ᾗσιν ὁμοιομετροῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ δὲ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾗσιν ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς.

Ἐστῶσαν ὁμοιομετρῶν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ A, B, Γ, Δ , οἱ δὲ ἄκροι αὐτῶν οἱ A, Δ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ἔστωσαν· λέγω ὅτι οἱ A, B, Γ, Δ ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς.

PROPOSITIO I.

Si sint quocumque numeri deinceps proportionales, extremi autem eorum primi inter se sint, minimi sunt eorum eandem rationem habentium cum ipsis.

Sint quocumque numeri deinceps proportionales A, B, Γ, Δ , extremi autem eorum A, Δ primi inter se sint; dico ipsos A, B, Γ, Δ minimos esse ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis.

LE HUITIÈME LIVRE

DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

PROPOSITION PREMIÈRE.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si leurs extrêmes sont premiers entr'eux, ces nombres sont les plus petits de tous ceux qui ont la même raison avec eux.

Soient A, B, Γ, Δ tant de nombres successivement proportionnels qu'on voudra, et que leurs extrêmes A, Δ soient premiers entr'eux; je dis que les nombres A, B, Γ, Δ sont les plus petits de tous ceux qui ont la même raison avec eux.

2 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εἰ γὰρ μὲν, ἕστωσαν ἐλάττωτες τῶν A, B, Γ, Δ οἱ E, Z, H, Θ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ ὄντες αὐτοῖς. Καὶ ἐπεὶ οἱ A, B, Γ, Δ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ εἰσὶ τοῖς E, Z, H, Θ , καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν A, B, Γ, Δ τῇ πλῆθει τῶν $E, Z,$

Si enim non, sint minores ipsis A, B, Γ, Δ ipsi E, Z, H, Θ in eadem ratione existentes cum ipsis. Et quoniam ipsi A, B, Γ, Δ in eadem ratione sunt cum ipsis E, Z, H, Θ , et est æqualis multitudo ipsorum A, B, Γ, Δ multitudini ipso-

$A, 8.$	$B, 12.$	$\Gamma, 18.$	$\Delta, 27.$
E	Z	H	Θ

H, Θ .¹ Δίῃσιν ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ A πρὸς τὸν Δ οὕτως² ὁ E πρὸς τὸν Θ . Οἱ δὲ A, Δ πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι³ ἀριθμοὶ μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας ἰσάκεις, ὁ, τε μείζων τὸν μείζονα, καὶ ἐλάσσων τὸν ἐλάσσονα, τουτέστι⁴ ὁ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον μετρεῖ ἄρα ὁ A τὸν E , ὁ μείζων τὸν ἐλάσσονα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα οἱ E, Z, H, Θ ἐλάσσονες ὄντες τῶν A, B, Γ, Δ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ εἰσὶν αὐτοῖς· οἱ A, B, Γ, Δ ἄρα ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

rum E, Z, H, Θ ; ex æquo igitur est ut A ad Δ ita E ad Θ . Ipsi autem A, Δ primi, primi vero et minimi, minimi autem numeri æqualiter metiuntur ipsos eamdem rationem habentes, major majorem, et minor minorem, hoc est antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur A ipsum E , major minorem, quod est impossibile; non igitur ipsi E, Z, H, Θ minores existentes ipsis A, B, Γ, Δ in eadem ratione sunt cum ipsis; ipsi A, B, Γ, Δ igitur minimi sunt eorum eamdem rationem habentium cum ipsis. Quod oportebat ostendere.

Car si cela n'est point, que les nombres E, Z, H, Θ , plus petits que les nombres A, B, Γ, Δ , soient en même raison que ceux-ci. Puisque les nombres A, B, Γ, Δ sont en même raison que les nombres E, Z, H, Θ , et que la quantité des nombres A, B, Γ, Δ est égale à la quantité des nombres E, Z, H, Θ , par égalité A est à Δ comme E est à Θ (14. 7). Mais les nombres A, Δ sont premiers entre eux, et les nombres premiers sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux (23. 7), et les nombres qui sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux mesurent également ceux qui ont la même raison, le plus grand le plus grand, le plus petit le plus petit, c'est-à-dire l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7); donc A mesure E , le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc les nombres E, Z, H, Θ , plus petits que les nombres A, B, Γ, Δ , ne sont pas en même raison que ceux-ci; donc les nombres A, B, Γ, Δ sont les plus petits de tous ceux qui ont la même raison avec eux. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β'.

PROPOSITIO II.

Αριθμούς εὑρεῖν ἑξῆς ἀνάλογον ἑλαχίστους, ὅσους ἂν τις ἐπιτάξῃ¹, ἐν τῷ δοθέντι λόγῳ.

Numeros invenire deinceps proportionales minimos, quotcunque quis imperaverit, in datâ ratione.

Ἐστω ὁ δοθεὶς λόγος ἐν ἑλαχίστοις ἀριθμοῖς, ὁ τοῦ Α πρὸς τὸν Β· δεῖ δὴ ἀριθμούς εὑρεῖν ἑξῆς ἀνάλογον ἑλαχίστους, ὅσους ἂν τις ἐπιτάξῃ, ἐν τῷ τοῦ Α πρὸς τὸν Β λόγῳ.

Sit data ratio in minimis numeris, ratio ipsius Α ad Β; oportet igitur numeros invenire deinceps proportionales minimos, quotcunque quis imperaverit, in ipsius Α ad Β ratione.

Ἐπιτετάχθωσαν δὴ τέσσαρες, καὶ ὁ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιεῖτω, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιεῖτω, καὶ ἔτι ὁ Β ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Ε ποιεῖτω, καὶ ἔτι ὁ Α τοὺς Γ, Δ, Ε πολλαπλασιάσας τοὺς Ζ, Η, Θ ποιεῖτω, ὁ δὲ Β τὸν Ε πολλαπλασιάσας τὸν Κ ποιεῖτω.

Imperentur quidem quatuor; et Α se ipsum multiplicans ipsum Γ faciat; ipsum vero Β multiplicans ipsum Δ faciat, et adhuc Β se ipsum multiplicans ipsum Ε faciat, et adhuc ipse Α ipsos Γ, Δ, Ε multiplicans ipsos Ζ, Η, Θ faciat, ipse vero Β ipsum Ε multiplicans ipsum Κ faciat.

Α, 2. Β, 3.

Γ, 4. Δ, 6.

Ζ, 8. Η, 12.

Ε, 9.

Θ, 18. Κ, 27.

Καὶ ἐπεὶ ὁ Α ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκε, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκεν, ἀριθμὸς δὲ ὁ Α δύο τοὺς Α, Β πολλαπλασιάσας τοὺς Γ, Δ πεποίηκεν²· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως³ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Ε

Et quoniam ipse Α se ipsum quidem multiplicans ipsum Γ fecit, ipsum vero Β multiplicans ipsum Δ fecit, numerus igitur Α duos ipsos Α, Β multiplicans ipsos Γ, Δ fecit; est igitur ut Α ad Β ita Γ ad Δ. Rursus, quoniam ipse Α ipsum Β multiplicans ipsum Ε fecit, ipse vero Β se ipsum

PROPOSITION II.

Trouver tant de nombres qu'on voudra, qui soient les plus petits nombres successivement proportionnels dans une raison donnée.

Que la raison donnée, dans les plus petits nombres, soit celle de Α à Β; il faut trouver tant de nombres qu'on voudra, qui soient les plus petits nombres successivement proportionnels dans la raison de Α à Β.

Qu'on en demande quatre. Que Α se multipliant lui-même fasse Γ, que Α multipliant Β fasse Δ, que Β se multipliant lui-même fasse Ε, que Α multipliant encore Γ, Δ, Ε fasse Ζ, Η, Θ, et que Β multipliant Ε fasse Κ.

Puisque Α se multipliant lui-même a fait Γ, et que Α multipliant Β a fait Δ, le nombre Α multipliant les deux nombres Α, Β a fait Γ, Δ; donc Α est à Β comme Γ est à Δ (17. 7). De plus, puisque Α multipliant Β a fait Δ, et que Β se multipliant

4 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

πεποιήκεν, ὁ δὲ Β ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Ε πεποιήκεν· ἑκάτερος ἄρα τῶν Α, Β τὸν Β πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Δ, Ε πεποιήκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε. Ἀλλ' ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε. Καὶ ἐπεὶ ὁ Α τοὺς Γ, Δ πολλαπλασιάσας τοὺς Ζ, Η πεποιήκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η. Ὡς δὲ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ

multiplicans ipsum E fecit; uterque igitur ipso-
rum A, B ipsum B multiplicans utrumque ipso-
rum Δ, E fecit; est igitur ut A ad B ita Δ ad E.
Sed ut A ad B ita Γ ad Δ; et ut igitur Γ ad
Δ ita Δ ad E. Et quoniam ipse A ipsos Γ, Δ mul-
tiplicans ipsos Z, H fecit; est igitur ut Γ ad Δ
ita Z ad H. Ut autem Γ ad Δ ita A ad B; et

A, 2. B, 3.
Γ, 4. Δ, 6.
Ζ, 8. Η, 12.

E, 9.
Θ, 18. Κ, 27.

οὕτως ἦν ὁ Α πρὸς τὸν Β· καὶ ὡς ἄρα ὁ Α πρὸς
τὸν Β οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Α
τοὺς Δ, Ε πολλαπλασιάσας τοὺς Η, Θ πε-
ποιήκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Η
πρὸς τὸν Θ. Ὡς δὲ ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Α
πρὸς τὸν Β· καὶ ὡς ἄρα ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ
Η πρὸς τὸν Θ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Α, Β τὸν Ε πολλα-
πλασίασαντες τοὺς Θ, Κ πεποιήκασιν· ἔστιν ἄρα
ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ. Ἀλλ' ὡς
ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η
καὶ ὁ Η πρὸς τὸν Θ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Ζ πρὸς τὸν Η
οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Θ καὶ ὁ Θ πρὸς τὸν Κ·
οἱ Γ, Δ, Ε ἄρα καὶ οἱ Ζ, Η, Θ, Κ ἀνάλογόν
εἰσιν, ἐν τῇ τοῦ Α πρὸς τὸν Β λόγῳ. Λέγω δὴ ὅτι

ut igitur A ad B ita Z ad H. Rursus, quoniam
ipse A ipsos Δ, E multiplicans ipsos Η, Θ fecit;
est igitur ut Δ ad E ita Η ad Θ. Ut autem
Δ ad E ita A ad B; et ut A igitur ad B ita
H ad Θ. Et quoniam ipsi A, B, ipsum E mul-
tiplicantes ipsos Θ, K fecerunt; est igitur ut
A ad B ita Θ ad K. Sed ut A ad B ita E ad Z
H et H ad Θ; et ut igitur Z ad H ita E ad
Θ et Θ ad K; ipsi Γ, Δ, E igitur et ipsi Z, H,
Θ, K proportionales sunt, in ipsius A ad B ra-
tione. Dico etiam et minimi. Quoniam enim

lui-même a fait E, les nombres A, B multipliant B ont fait Δ, E; donc A est à B comme Δ est à E (18. 7). Mais A est à B comme Γ est à Δ; donc Γ est à Δ comme Δ est à E. Et puisque A multipliant Γ, Δ a fait Z, Η, le nombre Γ est à Δ comme Z est à Η. Mais Γ est à Δ comme A est à B; donc A est à B comme Z est à Η. De plus, puisque A multipliant Δ, Ε a fait Η, Θ, le nombre Δ est à Ε comme Η est à Θ. Mais Δ est à Ε comme A est à B; donc A est à B comme Η est à Θ. Et puisque A, Β multipliant Ε ont fait Θ, Κ, le nombre Α est à Β comme Θ est à Κ. Mais Α est à Β comme Z est à Η, et comme Η est à Θ; donc Z est à Η comme Η est à Θ, et comme Θ est à Κ; donc Γ, Δ, Ε et Z, Η, Θ, Κ sont proportionnels, dans la raison de Α à Β. Je dis aussi qu'ils sont les plus petits. Car puisque Α, Β sont les plus petits

καὶ ἐλάχιστοι. Ἐπεὶ γὰρ οἱ A, B ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, οἱ δὲ ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς⁹, πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν· οἱ A, B ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Καὶ ἑκάτερος μὲν τῶν A, B ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Γ, E πεποιήκεν, ἑκάτερον δὲ τῶν Γ, E πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Z, K πεποιήκεν· οἱ Γ, E ἄρα καὶ οἱ Z, K πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Ἐάν δὲ ὦσιν ἰσοστοιχοῦν ἀριθμοὶ ἐξ ἧς ἀνάλογον, οἱ δὲ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ὦσιν, ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς· οἱ Γ, Δ, E ἄρα καὶ οἱ Z, H, Θ, K ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς A, B . Ὅπερ δεῖ δειξάσθαι.

A, B minimi sunt ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis, ipsi autem minimi ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis primi inter se sunt; ipsi A, B igitur primi inter se sunt. Et uterque quidem ipsorum A, B se ipsum multiplicans utrumque ipsorum Γ, E fecit; utrumque vero ipsorum Γ, E multiplicans, utrumque ipsorum Z, K fecit; ipsi Γ, E igitur et Z, K primi inter se sunt. Si autem sint quocunque numeri deinceps proportionales, extremi vero eorum primi inter se sint, minimi sunt eorum eamdem rationem habentium cum ipsis; ipsi Γ, Δ, E igitur et ipsi Z, H, Θ, K minimi sunt eorum eamdem rationem habentium cum ipsis A, B . Quod oportebat ostendere.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Ἐκ δὲ τούτου φανερὸν, ὅτι ἐὰν¹⁰ πρὸς ἀριθμοὶ ἐξ ἧς ἀνάλογον ἐλάχιστοι ὦσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, οἱ ἄκροι αὐτῶν τετράγωνοι εἰσίν· ἐὰν δὲ τέσσαρες, κύβου.

COROLLARIUM.

Ex hoc igitur evidens est, si tres numeri deinceps proportionales minimi sunt ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis, extremos eorum quadratos esse; si autem quatuor, cubos.

nombres de ceux qui ont la même raison avec eux, et que les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux sont premiers entr'eux (23. 7), les nombres A, B sont premiers entr'eux. Mais les nombres A, B , se multipliant eux-mêmes, ont fait Γ, E , et les nombres A, B multipliant Γ, E ont fait Z, K ; donc les nombres Γ, E et Z, K sont premiers entr'eux (29. 7). Mais si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si leurs extrêmes sont premiers entr'eux, ces nombres sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux (1. 8); donc les nombres Γ, Δ, E et les nombres Z, H, Θ, K sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec A, B . Ce qu'il fallait démontrer.

COROLLAIRE.

De là il est évident que si trois nombres successivement proportionnels sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, leurs extrêmes sont des carrés; que si l'on a quatre nombres, les extrêmes sont des cubes.

6 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ γ'.

PROPOSITIO III.

Εὰν ὧσιν ὁποσοιοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς· οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτος πρὸς ἀλλήλους εἰσίν.

Εἰσὼσαν ὁποσοιοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, οἱ Α, Β, Γ, Δ· λέγω ὅτι οἱ ἄκροι αὐτῶν οἱ Α, Δ πρῶτος πρὸς ἀλλήλους εἰσίν.

Εἰλήφθωσαν γὰρ δύο μὲν ἀριθμοὶ ἐλάχιστοι ἐν τῇ τῶν Α, Β, Γ, Δ λόγῳ, οἱ Ε, Ζ, τοῖς δὲ

Si sint quotcunque numeri deinceps proportionales, minimi ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis; extremi eorum primi inter se sunt.

Sint quotcunque numeri deinceps proportionales, minimi ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis, ipsi Α, Β, Γ, Δ; dico extremos eorum Α, Δ primos inter se esse.

Sumantur enim duo quidem numeri minimi in ipsorum Α, Β, Γ, Δ ratione, ipsi Ε, Ζ,

Α, 8.	Β, 12.	Γ, 18.	Δ, 27.
Ε, 2.	Ζ, 5.		
Η, 4.	Θ, 6.	Κ, 9.	
Λ, 8.	Μ, 12.	Ν, 18.	Ξ, 27.

οἱ Η, Θ, Κ, καὶ αἰετὶ ἐξῆς ἐν πλείους, ἕως οὗ³ τὸ λαμβανόμενον πλῆθος ἴσον γένηται τῇ πλείει τῶν Α, Β, Γ, Δ. Εἰλήφθωσαν, καὶ ἔστωσαν οἱ Α, Μ, Ν, Ξ.

tres autem Η, Θ, Κ, et semper deinceps unopluces, quoad assumpta multitudo æqualis facta fuerit multitudini ipsorum Α, Β, Γ, Δ. Sumantur, et sint Α, Μ, Ν, Ξ.

PROPOSITION III.

Si tant de nombres successivement proportionnels que l'on voudra, sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, leurs extrêmes sont premiers entr'eux.

Que tant de nombres Α, Β, Γ, Δ successivement proportionnels qu'on voudra, soient les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux; je dis que leurs extrêmes Α, Δ sont premiers entr'eux.

Car prenons les deux plus petits nombres qui ont la même raison que Α, Β, Γ, Δ (2, 8); que ces nombres soient Ε, Ζ; prenons-en trois, et qu'ils soient Η, Θ, Κ, et ainsi de suite, toujours un de plus jusqu'à ce qu'on en ait pris une quantité égale à celle des nombres Α, Β, Γ, Δ. Qu'ils soient pris, et qu'ils soient Α, Μ, Ν, Ξ.

Καὶ ἐπεὶ οἱ E, Z ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐπεὶ ἑκάτερος τῶν E, Z ἐαυτὸν μὲν ὁλοκλήρως ἀσπασάμενος ἑκάτερον τῶν H, K πεποίηκεν, ἑκάτερον δὲ τῶν H, K ὁλοκλήρως ἀσπασάμενος ἑκάτερον τῶν Λ, Ξ πεποίηκεν· καὶ οἱ H, K ἄρα καὶ οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐπεὶ οἱ A, B, Γ, Δ ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, εἰσὶ δὲ καὶ οἱ Λ, M, N, Ξ ἐλάχιστοι ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ ὄντες τοῖς A, B, Γ, Δ , καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν A, B, Γ, Δ τῷ πλῆθει τῶν Λ, M, N, Ξ · ἕκαστος ἄρα τῶν A, B, Γ, Δ ἐκάστῳ τῶν Λ, M, N, Ξ ἴσος ἐστίν· ἴσος ἄρα ἐστὶν ὁ μὲν A τῷ Λ , ὁ δὲ Δ τῷ Ξ . Καὶ ἴσιν οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους⁷. καὶ οἱ A, Δ ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Et quoniam E, Z minimi sunt ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis, primi inter se sunt. Et quoniam uterque ipsorum E, Z se ipsum quidem multiplicans utrumque ipsorum H, K fecit, utrumque vero ipsorum H, K multiplicans utrumque ipsorum Λ, Ξ fecit; et ipsi H, K igitur et ipsi Λ, Ξ primi inter se sunt. Et quoniam A, B, Γ, Δ minimi sunt ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis, sunt autem et Λ, M, N, Ξ minimi in eadem ratione existentes cum ipsis A, B, Γ, Δ , et est æqualis multitudo ipsorum A, B, Γ, Δ multitudini ipsorum Λ, M, N, Ξ ; unusquisque igitur ipsorum A, B, Γ, Δ unicuique ipsorum Λ, M, N, Ξ æqualis est; æqualis igitur est ipse quidem A ipsi Λ , ipse vero Δ ipsi Ξ . Et sunt Λ, Ξ primi inter se; et A, Δ igitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Δ'.

PROPOSITIO IV.

Λόγων δοθέντων ὁποσούντων ἐν ἐλάχιστοις ἀριθμοῖς, ἀριθμοὺς εὐρεῖν ἐξ ἧς ἀνάλογον¹ ἐλάχιστους ἐν τοῖς δοθείσι λόγοις.

Rationibus datis quotcunque in minimis numeris, numeros invenire deinceps proportionales minimos in datis rationibus.

Puisque les nombres E, Z sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, ils sont premiers entr'eux (24. 7). Et puisque les nombres E, Z se multipliant eux-mêmes ont fait H, K , et que ces mêmes nombres multipliant H, K ont fait Λ, Ξ , les nombres H, K , et les nombres Λ, Ξ sont premiers entr'eux (29. 7). Et puisque les nombres A, B, Γ, Δ sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, que les nombres Λ, M, N, Ξ sont les plus petits qui ont la même raison que A, B, Γ, Δ , et que la quantité des nombres A, B, Γ, Δ est égale à la quantité des nombres Λ, M, N, Ξ ; chacun des nombres A, B, Γ, Δ est égal à chacun des nombres Λ, M, N, Ξ ; donc A est égal à Λ , et Δ à Ξ . Mais les nombres Λ, Ξ sont premiers entr'eux; donc les nombres A, Δ sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION IV.

Tant de raisons qu'on voudra étant données, dans leurs plus petits nombres, trouver les plus petits nombres successivement proportionnels dans les raisons données.

8 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ἐστῶσαν οἱ δοθέντες λόγοι ἐν ἐλαχίστοις ἀριθμοῖς, ὅ, τε τοῦ Α πρὸς τὸν Β, καὶ ὁ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἴτι ὁ τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ· δι᾽ ἧ δὴ ἀριθμοὺς εὐραῖν ἐξῆς ἀνάλογον² ἐλαχίστους, ἐν τε τῷ τοῦ Α πρὸς τὸν Β λόγῳ, καὶ ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι ἐν τῷ τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ.

Sint datæ rationes in minimis numeris, et ratio ipsius Α ad Β et ea ipsius Γ ad Δ, et adhuc ea ipsius Ε ad Ζ; oportet igitur numeros invenire deinceps proportionales minimos et in ipsius Α ad Β ratione, et in eâ ipsius Γ ad Δ, et adhuc in eâ ipsius Ε ad Ζ.

Α, 2.	Β, 5.	Γ, 3.	Δ, 4.	Ε, 5.	Ζ, 6.
Θ, 6.	Η, 15.	Κ, 20.	Λ, 24.		
Ν	Ξ	Μ	Ο		

Εἰλήθῃω γὰρ ὁ ὑπὸ τῶν Β, Γ ἐλάχιστος μετρούμενος ἀριθμὸς, ὁ Η. Καὶ ὁσάκις μὲν ὁ Β τὸν Η μετρεῖ τοσαυτάκις καὶ³ ὁ Α τὸν Θ μετρεῖται, ὁσάκις δὲ ὁ Γ τὸν Η μετρεῖ τοσαυτάκις καὶ ὁ Δ τὸν Κ μετρεῖται· ὁ δὲ Ε τὸν Κ ἥτοι μετρεῖ, ἢ οὐ μετρεῖ. Μετρεῖται πρότερον. Καὶ ὁσάκις ὁ Ε τὸν Κ μετρεῖ τοσαυτάκις καὶ ὁ Ζ τὸν Λ μετρεῖται. Καὶ ἐπεὶ ἰσάκις ὁ Α τὸν Θ μετρεῖ καὶ ὁ Β τὸν Η· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Η. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Κ, καὶ ἔτι ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Λ· οἱ Θ, Η, Κ, Λ ἄρα ἐξῆς ἀνάλογον⁴ εἰσὶν ἐν τε τῷ τοῦ Α πρὸς τὸν Β, καὶ ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι ἐν τῷ τοῦ Ε

Sumatur enim ab ipsis Β, Γ minimus mensuratus numerus, ipse Η. Et quoties quidem Β ipsum Η metitur toties et Α ipsum Θ metiatur, quoties vero Γ ipsum Η metitur, toties et Δ ipsum Κ metiatur; ipse autem Ε ipsum Κ vel metitur, vel non metitur. Metiatur primum. Et quoties Ε ipsum Κ metitur toties et Ζ ipsum Λ metiatur. Et quoniam æqualiter Α ipsum Θ metitur et Β ipsum Η; est igitur ut Α ad Β ita Θ ad Η. Propter eadem utique et ut Γ ad Δ ita Η ad Κ, et adhuc ut Ε ad Ζ ita Κ ad Α; ipsi Θ, Η, Κ, Λ igitur deinceps proportionales sunt in ratione et ipsius Α ad Β, et in eâ ipsius Γ ad Δ, et adhuc in eâ ipsius Ε ad Ζ. Dico etiam

Soient données dans leurs plus petits nombres la raison de Α à Β, celle de Γ à Δ, et celle de Ε à Ζ; il faut trouver les plus petits nombres successivement proportionnels dans la raison de Α à Β, dans celle de Γ à Δ, et enfin dans celle de Ε à Ζ.

Soit pris le plus petit nombre qui est mesuré par Β et Γ (36. 7); que ce soit Η. Que Α mesure Θ autant de fois que Β mesure Η, et que Δ mesure Κ autant de fois que Γ mesure Η; ou Ε mesurera Κ ou il ne le mesurera pas. Premièrement que Ε mesure Κ; et que Ζ mesure Λ autant de fois que Ε mesure Κ. Puisque Α mesure Θ autant de fois que Β mesure Η, Α est à Β comme Θ est à Η (13. 7). Par la même raison Γ est à Δ comme Η est à Κ, et Ε est à Ζ comme Κ est à Α; les nombres Θ, Η, Κ, Λ sont donc successivement dans la raison de Α à Β, dans celle de Γ à Δ, et encore dans celle de Γ à Ζ; et je dis aussi qu'ils sont les plus

πρὸς τὸν Ζ λόγῳ. Λέγω δὴ ὅτι καὶ ἐλάχιστοι. Εἰ γὰρ μὴ εἰσιν οἱ Θ, Η, Κ, Λ ἐξῆς ἀνάλογον^δ ἐλάχιστοι, ἔν τε τοῖς τοῦ Α πρὸς τὸν Β, καὶ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ λόγοις, ἔσονται τινες τῶν Θ, Η, Κ, Λ ἐλάσσονες ἀριθμοὶ ἔν τε τοῖς τοῦ Α πρὸς τὸν Β, καὶ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ λόγοις^δ. Εἰσὼσαν οἱ Ν, Ξ, Μ, Ο. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Ν πρὸς τὸν Ξ, οἱ δὲ Α, Β ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι⁷ μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας ἰσάκεις, ὅ, τε μείζων τὸν μείζονα, καὶ ὁ ἐλάττων τὸν ἐλάττονα, τούτεστιν ὁ ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· ὁ Β ἄρα τὸν Ξ μετρεῖ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Γ τὸν Ξ μετρεῖ· οἱ Β, Γ ἄρα τὸν Ξ μετροῦσι, καὶ ὁ ἐλάχιστος ἄρα ὁ ὑπὸ τῶν Β, Γ⁸ μετρούμενος τὸν Ξ μετρήσει. Ελάχιστος δὲ ὑπὸ τῶν Α, Γ μετρούμενός ἐστιν⁹, ὁ Η· ὁ Η ἄρα τὸν Ξ μετρεῖ, ὁ μείζων τὸν ἐλάττονα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ἔσονται τινες τῶν Θ, Η, Κ, Λ ἐλάσσονες ἀριθμοὶ ἐξῆς, ἔν τε τῇ τοῦ Α πρὸς τὸν Β, καὶ ἐν¹⁰ τῇ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι ἐν¹¹ τῇ τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ λόγῳ.

et minimos. Si enim non sunt ipsi Θ, Η, Κ, Δ minimi deinceps proportionales, et in rationibus ipsius Α ad Β, et ipsius Γ ad Δ, et adhuc ipsius Ε ad Ζ, erunt aliqui ipsis Θ, Η, Κ, Δ minores numeri in rationibus ipsius Α ad Β, et ipsius Γ ad Δ, et adhuc ipsius Ε ad Ζ. Sint ipsi Ν, Ξ, Μ, Ο. Et quoniam est ut Α ad Β ita Ν ad Ζ, ipsi autem Α, Β minimi, ipsi vero minimi metiuntur æqualiter ipsos eandem rationem habentes, et major majorem, et minor minorem, hoc est antecedens antecedentem, et consequens consequentem; ipse Β igitur ipsum Ξ metitur. Propter eadem utique Γ ipsum Ξ metitur; ipsi Β, Γ igitur ipsum Ξ metiuntur, et minimus igitur ab ipsis Β, Γ mensuratus ipsum Ξ metietur. Minimus autem ab ipsis Α, Γ mensuratus, est ipse Η; ipse Η igitur ipsum Ξ metitur, major minorem, quod est impossibile; non igitur erunt aliqui ipsis Θ, Η, Κ, Δ minores numeri deinceps, et in ratione ipsius Α ad Β, et in eâ ipsius Γ ad Δ, et adhuc in eâ ipsius Ε ad Ζ.

petits. Car si Θ, Η, Κ, Λ ne sont pas les plus petits nombres successivement proportionnels dans les raisons de Α à Β, de Γ à Δ, et de Ε à Ζ, il y aura certains nombres plus petits que Θ, Η, Κ, Λ dans les raisons de Α à Β, de Γ à Δ, et de Ε à Ζ. Que ce soient Ν, Ξ, Μ, Ο. Puisque Α est à Β comme Ν est à Ξ, que Α, Β sont les plus petits, et que les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit, c'est-à-dire l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7), le nombre Β mesurera Ξ. Par la même raison Γ mesure Ξ; donc Β et Γ mesurent Ξ; donc le plus petit nombre mesuré par Β, Γ mesure Ξ (37. 7). Mais le plus petit nombre mesuré par Β, Γ est Η; donc Η mesure Ξ, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible. Il n'y a donc pas certains nombres plus petits que Θ, Η, Κ, Λ, successivement proportionnels dans les raisons de Α à Β, de Γ à Δ, et enfin de Ε à Ζ.

10 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Μὴ μετρεῖται δὴ ὁ Ε τὸν Κ. Καὶ εἰλήφθω ὁ¹²
ὑπὸ τῶν Ε, Κ ἐλάχιστος μετρούμενος ἀριθμὸς,
ὁ Μ. Καὶ ἰσάνεις μὲν ὁ Κ τὸν Μ μετρεῖ τοσαυ-
τάκις καὶ ἑκάτερες τῶν Θ, Η ἑκάτερον τῶν Ν,
Ξ μετρεῖται, ὡσάνεις δὲ ὁ Ε τὸν Μ μετρεῖ τοσαυ-
τάκις καὶ ὁ Ζ τὸν Ο μετρεῖται. Καὶ¹³ ἐπεὶ ἰσάνεις
ὁ Θ τὸν Ν μετρεῖ καὶ ὁ Η τὸν Ξ· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ
Θ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Ν πρὸς τὸν Ξ. Ὡς δὲ ὁ
Θ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β· καὶ ὡς ἄρα
ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Ν πρὸς τὸν Ξ. Διὰ τὰ
αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ξ πρὸς

Non metiatur autem E ipsum K. Et sumatur
ab ipsis E, K minimus mensuratus numerus,
ipse M. Et quoties quidem K ipsum M metitur,
toties et uterque ipsorum Θ, Η utrumque ipso-
rum Ν, Ξ metiatur; quoties vero E ipsum M
metitur, toties et Z ipsum Ο metiatur. Et
quoniam æqualiter Θ ipsum Ν metitur ac Η
ipsum Ξ; est igitur ut Θ ad Η ita Ν ad Ξ. Ut
autem Θ ad Η ita Α ad Β; et ut igitur Α ad Β
ita Ν ad Ξ. Propter eadem utique et ut Γ ad Δ

Α, 4.	Β, 5.	Γ, 2.	Δ, 3.	Ε, 4.	Ζ, 3.
Θ, 8.	Η, 10.	Κ, 15.			
Ν, 32.	Ξ, 40.	Μ, 60.	Ο, 45.		
Π	Ρ	Σ	Τ		

τὸν Μ. Πάλιν, ἐπεὶ ἰσάνεις ὁ Ε τὸν Μ μετρεῖ
καὶ ὁ Ζ τὸν Ο, ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ
οὕτως ὁ Μ πρὸς τὸν Ο· οἱ Ν, Ξ, Μ, Ο ἄρα ἑξῆς
ἀνάλογόν εἰσιν ἐν τοῖς τοῦ τε¹⁴ Α πρὸς τὸν Β,
καὶ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι¹⁵ τοῦ Ε πρὸς τὸν
Ζ λόγοις. Λέγω δὴ ὅτι καὶ ἐλάχιστοι ἐν τοῖς Α,
Β, Γ, Δ, Ε, Ζ λόγοις. Εἰ γὰρ μὴ¹⁶, ἔσονται τινες
τῶν Ν, Ξ, Μ, Ο ἐλάττωες ἀριθμοὶ ἑξῆς ἀνά-
λογον¹⁷ ἐν τοῖς Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ λόγοις.

ita Ξ ad M. Rursus, quoniam æqualiter E ipsum
M metitur ac Z ipsum O; est igitur ut E ad Z ita
M ad O; ipsi Ν, Ξ, Μ, Θ igitur deinceps pro-
portionales sunt in rationibus et ipsius Α ad
Β, et ipsius Γ ad Δ, et adhuc ipsius Ε ad Ζ.
Dico etiam et minimos in ipsis Α, Β, Γ, Δ, Ε,
Ζ rationibus. Si enim non, erunt aliqui ipsi
Ν, Μ, Ξ, Ο minores numeri deinceps pro-
portionales in rationibus Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ.

Mais que E ne mesure pas K. Soit pris le plus petit nombre mesuré par E, K (36. 7), et que ce soit M. Que les nombres Θ, Η mesurent autant de fois Ν, Ξ que K mesure M, et que Z mesure Ο autant de fois que E mesure M. Puisque Θ mesure Ν autant de fois que Η mesure Ξ, Θ est à Η comme Ν est à Ξ (13. 7.) Mais Θ est à Η comme Α est à Β; donc Α est à Β comme Ν est à Ξ. Par la même raison Γ est à Δ comme Ξ est à Μ. De plus, puisque E mesure Μ autant de fois que Z mesure Ο, E est à Ζ comme Μ est à Ο; donc les nombres Ν, Ξ, Μ, Ο sont successivement proportionnels dans les raisons de Α à Β, de Γ à Δ, et de Ε à Ζ. Je dis aussi qu'ils sont les plus petits dans les raisons de Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ. Car si cela n'est point, il y aura des nombres plus petits que Ν, Ξ, Μ, Ο qui seront successivement proportionnels dans les raisons de Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ. Que ces nombres soient

Εστωσαν οἱ Π, Ρ, Σ, Τ. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ Π πρὸς τὸν Ρ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β, οἱ δὲ Α, Β ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς ἰσάνεις, ὅ τε¹⁸ ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· ὁ Β ἄρα τὸν Ρ μετρεῖ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Γ τὸν Ρ μετρεῖ· οἱ Β, Γ ἄρα τὸν Ρ μετροῦσι· καὶ ὁ ἐλάχιστος ἄρα ὑπὸ τῶν Β, Γ μετρούμενος τὸν Ρ μετρήσει. Ελάχιστος δὲ ὑπὸ τῶν Β, Γ μετρούμενος, ἐστὶν ὁ Η· ὁ Η ἄρα τὸν Ρ μετρεῖ. Καὶ ἐστὶν ὡς ὁ Η πρὸς τὸν Ρ οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Σ· καὶ ὁ Κ ἄρα τὸν Σ μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ ὁ Ε τὸν Σ· οἱ Ε, Κ ἄρα τὸν Σ μετροῦσι· καὶ ὁ ἐλάχιστος ἄρα ὑπὸ τῶν Ε, Κ μετρούμενος τὸν Σ μετρήσει. Ελάχιστος δὲ ὑπὸ τῶν Ε, Κ μετρούμενος ἐστὶν ὁ Μ· ὁ Μ ἄρα τὸν Σ μετρεῖ, ὁ μείζων τὸν ἐλάττωνα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα εἰσὶν αἱ τινες τῶν Ν, Ξ, Μ, Ο ἐλάσσονες ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον¹⁹ ἐν τε τοῖς τοῦ Α πρὸς τὸν Β καὶ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ἔτι τοῦ Ε πρὸς τὸν Ζ λόγοις· οἱ Ν, Ξ, Μ, Ο ἄρα ἐξῆς ἀνάλογον ἐλάχιστοι εἰσιν ἐν τοῖς²⁰ Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ λόγοις. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Sint H, P, Σ, Τ. Et quoniam est ut H ad P ita A ad B, ipsi autem A, B minimi, ipsi vero minimi metiuntur aequaliter ipsos eandem rationem habentes cum ipsis, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; ipse igitur B ipsum P metitur. Propter eadem utique et Γ ipsum P metitur. Ipsi B, Γ igitur ipsum Γ metiuntur; et minimus igitur ab ipsis B, Γ mensuratus ipsum P metietur. Minimus autem ab ipsis B, Γ mensuratus, est ipse H; ipse H igitur ipsum P metitur. Et est ut H ad P ita K ad Σ; et K igitur ipsum Σ metitur. Metitur autem et E ipsum Σ; ipsi E, K igitur ipsum Σ metiuntur; et minimus igitur ab ipsis E, K mensuratus ipsum Σ metietur. Minimus autem ab ipsis E, K mensuratus, est ipse M; ipse M igitur ipsum Σ metitur, major minorem, quod est impossibile. Non igitur erunt aliqui ipsis N, Ξ, Μ, Ο minores numeri deinceps proportionales et in rationibus ipsius A ad B, et ipsius Γ ad Δ, et adhuc ipsius E ad Ζ; ipsi N, Ξ, Μ, Ο igitur deinceps proportionales minimi sunt in rationibus A, B, Γ, Δ, Ε, Ζ. Quod oportebat ostendere.

Π, Ρ, Σ, Τ. Puisque Π est à Ρ comme Α est Β, que Α, Β sont les plus petits, et que les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7), le nombre Β mesurera Ρ. Par la même raison Γ mesurera Ρ; donc Β, Γ mesurent Ρ; donc le plus petit nombre mesuré par Β, Γ mesurera Ρ (37. 7). Mais le plus petit nombre mesuré par Β, Γ est Η; donc Η mesure Ρ. Mais Η est à Ρ comme Κ est à Σ (13. 7); donc Κ mesure Σ (déf. 20. 7); mais Ε mesure Σ; donc Ε, Κ mesurent Σ; donc le plus petit nombre mesuré par Ε, Κ mesurera Σ. Mais le plus petit nombre mesuré par Ε, Κ est Μ; donc Μ mesure Σ, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc il n'y aura pas certains nombres plus petits que Ν, Ξ, Μ, Ο successivement proportionnels dans les raisons de Α à Β, de Γ à Δ, et de Ε à Ζ; donc Ν, Ξ, Μ, Ο sont les plus petits nombres qui soient successivement proportionnels dans les raisons de Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ε΄.

PROPOSITIO V.

Οἱ ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσι, τὸν συγκείμενον ἐκ τῶν πλευρῶν.

Ἐστωσαν ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, καὶ τοῦ μὲν Α πλευραὶ ἔστωσαν οἱ Γ, Δ ἀριθμοὶ, τοῦ δὲ Β οἱ Ε, Ζ· λέγω ὅτι ὁ Α πρὸς τὸν Β λόγον ἔχει τὸν συγκείμενον ἐκ τῶν πλευρῶν.

Λόγων γὰρ δοθέντων, τοῦ τε ὄν ἔχει ὁ Γ πρὸς τὸν Ε καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ, εἰλήφθωσαν ἀριθμοὶ ἱξῆς ἐλάχιστοι ἐν τοῖς Γ, Ε, Δ, Ζ λόγοις, οἱ Η, Θ, Κ, ὥς τε εἶναι ὡς μὲν τὸν Γ πρὸς τὸν Ε οὕτως τὸν Η πρὸς τὸν Θ, ὡς δὲ τὸν Δ πρὸς

Plani numeri inter se rationem habent compositam ex lateribus.

Sint plani numeri Α, Β, et ipsius quidem Α latera sint Γ, Δ numeri, ipsius vero Β ipsi Ε, Ζ; dico Α ad Β rationem habere compositam ex lateribus.

Rationibus enim datis, et ipsā quam habet Γ ad Ε, et Δ ad Ζ, sumantur numeri deinceps minimi in rationibus Γ, Ε, Δ, Ζ, ipsi Η, Θ, Κ, ita ut sit ut quidem Γ ad Ε ita Η ad Θ,

Α, 6.

Β, 20.

Α, 17.

Γ, 2.

Δ, 3.

Ε, 4.

Ζ, 5.

Η, 3.

Θ, 6.

Κ, 10.

τὸν Ζ οὕτως τὸν Θ πρὸς τὸν Κ. Καὶ ὁ Δ⁴ τὸν Ε πολλαπλασιάσας τὸν Α ποιεῖτω. Καὶ ἐπεὶ ὁ Δ τὸν μὲν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκε, τὸν δὲ Ε πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Α.

ut vero Δ ad Ζ ita Θ ad Κ. Et ipse Δ ipsum Ε multiplicans ipsum Α faciat. Et quoniam Δ ipsum quidem Γ multiplicans ipsum Α fecit, ipsum vero Ε multiplicans ipsum Α fecit; est igitur ut Γ ad Ε ita Α ad Α. Ut autem Γ ad Ε ita Η ad Θ;

PROPOSITION V.

Les nombres plans ont entr'eux une raison composée des côtés.

Soient les nombres plans Α, Β; que Γ, Δ soient les côtés de Α, et Ε, Ζ les côtés de Β; je dis que Α a avec Β une raison composée des côtés.

La raison de Γ à Ε, et celle de Δ à Ζ étant données, soient pris les nombres Η, Θ, Κ qui soient successivement les plus petits dans les raisons de Γ, Ε, Δ, Ζ (4. 8), de manière que Γ soit à Ε comme Η est à Θ, et que Δ soit à Ζ comme Θ est à Κ. Que Δ multipliant Ε fasse Α. Puisque Δ multipliant Γ fait Α, et que Δ multipliant Ε fait Α, Γ est à Ε comme Α est à Α (17. 7). Mais

Ως δὲ ὁ Γ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Θ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Η πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Λ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Ε τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Λ πεποίηκεν, ἀλλὰ μὴν καὶ τὸν Ζ πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποίηκεν· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Ἀλλ' ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Θ πρὸς τὸν Κ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Ἐδείχθη δὲ καὶ ὡς ὁ Η πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Λ· διόσου ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Η πρὸς τὸν Κ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Ο δὲ Η πρὸς τὸν Κ λόγον ἔχει τὸν συγκείμενον ἐκ τῶν πλευρῶν· καὶ ὁ Α ἄρα πρὸς τὸν Β λόγον ἔχει τὸν συγκείμενον ἐκ τῶν πλευρῶν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 5'.

Εὰν ᾄσιν ὅποσοιῶν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, ὁ δὲ πρῶτος τὸν δεύτερον μὴ μετρεῖ· οὐδὲ ἄλλος οὐδὲς οὐδὲνα μετρήσει.

Ἐστωσαν ὅποσοιῶν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ Α, Β, Γ, Δ, Ε, ὁ δὲ Α τὸν Β μὴ μετρίτω· λέγω ὅτι οὐδὲ ἄλλος οὐδὲς οὐδὲνα μετρήσει.

et ut igitur H ad Θ ita A ad Λ. Rursus, quoniam E ipsum Δ multiplicans ipsum Α fecit, sed autem et ipsum Ζ multiplicans ipsum Β fecit; est igitur ut Δ ad Ζ ita Α ad Β. Sed ut Δ ad Ζ ita Θ ad Κ; et ut igitur Θ ad Κ ita Α ad Β. Ostensum est autem ut H ad Θ ita Α ad Λ; ex æquo igitur est ut H ad Κ ita Α ad Β. Ipse autem H ad Κ rationem habet compositam ex lateribus; et Α igitur ad Β rationem habet compositam ex lateribus. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITIO VI.

Si sint quotcunque numeri deinceps proportionales, primus autem secundum non metiatur, neque alius aliquis ullum metietur.

Sint quotcunque numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, Δ, Ε, ipse autem Α ipsum Β non metiatur; dico neque alium aliquem ullum mensurum esse.

Γ est à Ε comme Η et à Θ; donc Η est à Θ comme Α est à Λ. De plus, puisque Ε multipliant Δ fait Λ, et que Ε multipliant Ζ fait Β, Δ est à Ζ comme Α est à Β. Mais Δ est à Ζ comme Θ est à Κ; donc Θ est à Κ comme Α est à Β. Mais on a démontré que Η est à Θ comme Α est à Λ; donc, par égalité, Η est à Κ comme Α est à Β (14. 7); mais Η a avec Κ une raison composée des côtés; donc Α a avec Β une raison composée des côtés. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION VI.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si le premier ne mesure pas le second, aucun autre n'en mesure un autre.

Soient Α, Β, Γ, Δ, Ε tant de nombres successivement proportionnels qu'on voudra, et que Α ne mesure pas Β; je dis qu'aucun autre n'en mesurera un autre.

14 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Οτι μὲν οὖν οἱ A, B, Γ, Δ, E ἐξῆς ἀλλήλους οὐ μετροῦσι, φανερόν. Οὐδὲ γὰρ ὁ A τὸν B μετρεῖ. Λέγω δὴ ὅτι οὐδὲ ἄλλος οὐδεὶς οὐδένα μετρήσει. Εἰ γὰρ δυνατόν, μετρήτω ὁ A τὸν Γ . Καὶ ὅσοι εἰσιν οἱ A, B, Γ τοσοῦτοι εἰλήφθωσαν ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς A, B, Γ , οἱ Z, H, Θ . Καὶ ἐπεὶ οἱ Z, H, Θ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσι τοῖς A, B, Γ , καὶ ἔστιν ἴσον τὸ

Et quidem ipsos A, B, Γ, Δ, E deinceps non se se metiri evidens est. Non enim A ipsum B metitur. Dico etiam neque alium aliquem ullum mensurum esse. Si enim possibile, metiatur A ipsum Γ . Et quot sunt A, B, Γ tot sumantur minimi numeri ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis A, B, Γ , ipsi Z, H, Θ . Et quoniam Z, H, Θ in eadem ratione sunt cum

$A, 16.$	$B, 24.$	$\Gamma, 36.$	$\Delta, 54.$	$E, 81.$
$Z, 4.$	$H, 6.$	$\Theta, 9.$		

πλήθος τῶν A, B, Γ τῷ πλήθει τῶν Z, H, Θ . διῶσου ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ A πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Z πρὸς τὸν Θ . Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ A πρὸς τὸν B οὕτως ὁ Z πρὸς τὸν H , οὐ μετρεῖ δὲ ὁ A τὸν B οὐ μετρεῖ ἄρα οὐδὲ ὁ Z τὸν H . οὐκ ἄρα μονάς ἐστὶν ὁ Z , ἢ γὰρ μονάς πάντα ἀριθμὸν μετρεῖ, καὶ εἰσιν οἱ Z, Θ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· οὐδὲ ὁ Z ἄρα τὸν Θ μετρεῖ³. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Z πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ A πρὸς τὸν Γ . οὐδὲ ὁ A ἄρα τὸν Γ μετρεῖ. Ομοίως δὴ δείξομεν ὅτι οὐδὲ ἄλλος οὐδεὶς οὐδένα μετρεῖ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ipsis A, B, Γ , et est æqualis multitudo ipsorum A, B, Γ multitudini ipsorum Z, H, Θ ; ex æquo igitur est ut A ad Γ ita Z ad Θ . Et quoniam est ut A ad B ita Z ad H , non metitur autem A ipsum B ; non metitur igitur et Z ipsum H ; non igitur unitas est Z , unitas enim omnem numerum metitur, et sunt Z, Θ primi inter se; neque Z igitur ipsum Θ metitur. Et est ut Z ad Θ ita A ad Γ ; neque A igitur ipsam Γ metitur. Similiter utique ostendemus neque alium aliquem ullum metiri. Quod oportebat ostendere.

Il est certainement évident que les nombres A, B, Γ, Δ, E ne se mesurent point successivement les uns les autres, puisque A ne mesure pas B . Je dis de plus qu'aucun autre n'en mesure un autre; car que A mesure Γ , si cela est possible. Autant qu'il y a de nombres A, B, Γ , autant soient pris de nombres qui soient les plus petits de ceux qui ont la même raison avec A, B, Γ (35. 7), et que ces nombres soient Z, H, Θ . Puisque les nombres Z, H, Θ sont dans la même raison que A, B, Γ , et que la quantité des nombres A, B, Γ est la même que la quantité des nombres Z, H, Θ , par égalité A est à Γ comme Z est à Θ (14. 7). Et puisque A est à B comme Z est à H , et que A ne mesure pas B , Z ne mesure pas H (20. déf. 7); donc Z n'est pas l'unité, parce que l'unité mesure tous les nombres (déf. 1. 7); donc Z, Θ sont premiers entr'eux; donc Z ne mesure pas Θ (déf. 12. 7). Mais Z est à Θ comme A est à Γ ; donc A ne mesure pas Γ . Nous démontrerons semblablement qu'aucun autre n'en mesure un autre. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ζ΄.

Εάν ὅσιν ὁποσοιοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, ὁ δὲ πρῶτος τὸν ἑσχατον μετρεῖ καὶ τὸν δεύτερον μετρήσει.

Ἐστωσαν ὁποσοιοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ Α, Β, Γ, Δ, ὁ δὲ Α τὸν Δ μετρεῖτω· λέγω ὅτι καὶ ὁ Α τὸν Β μετρεῖ.

Α, 2. Β, 4. Γ, 8. Δ, 16.

Εἰ γὰρ οὐ μετρεῖ ὁ Α τὸν Β, οὐδὲ ἄλλος οὐδεὶς οὐδένα μετρήσει². Μετρεῖ δὲ ὁ Α τὸν Δ· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Α τὸν Β. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

PROPOSITIO VII.

Si sint quotcunque numeri deinceps proportionales, primus autem extremum metiatur, et secundum metietur.

Sint quotcunque numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, Δ, ipse autem Α ipsum Δ metiatur; dico et Α ipsum Β metiri.

Si enim non metitur Α ipsum Β, neque alius aliquis ullum metietur. Metitur autem Α ipsum Δ; metitur igitur et Α ipsum Β. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Η΄.

Εάν δύο ἀριθμῶν μεταξύ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτωσιν ἀριθμοί· ὅσοι εἰς αὐτοὺς μεταξύ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοὶ, τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς μεταξύ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν.

PROPOSITIO VIII.

Si duos inter numeros in continuum proportionales cadant numeri, quot inter eos in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter illos eandem rationem habentes in continuum proportionales cadent.

PROPOSITION VII.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si le premier mesure le dernier, il mesurera le second.

Soient Α, Β, Γ, Δ tant de nombres successivement proportionnels qu'on voudra, et que Α mesure Δ; je dis que Α mesure Β.

Car si Α ne mesure pas Β, aucun autre n'en mesurera un autre (6. 8); mais Α mesure Δ; donc Α mesure Β. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION VIII.

Si entre deux nombres tombent des nombres successivement proportionnels, il tombera autant de nombres moyens proportionnels entre deux autres nombres qui ont la même raison que les premiers, qu'il en tombe entre les deux premiers.

16 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Δύο γὰρ ἀριθμῶν τῶν Α, Β μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπιπτόμεσαν ἀριθμοὶ, οἱ Γ, Δ, καὶ πεποιθῶσθαι ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ· λέγω ὅτι ὅσοι εἰς τοὺς Α, Β μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεπτώκασιν ἀριθμοὶ, τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς Ε, Ζ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεσοῦνται.

Duos enim inter numeros Α, Β in continuum proportionales cadant numeri Γ, Δ, et fiat ut Α ad Β ita Ε ad Ζ; dico quot inter Α, Β in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter Ε, Ζ in continuum proportionales casuros esse numeros.

Α, 2.	Γ, 4.	Δ, 8.	Β, 16.
Η, 1.	Θ, 2.	Κ, 4.	Λ, 8.
Ε, 3.	Μ, 6.	Ν, 12.	Ζ, 24.

Ὅσοι γάρ εἰσι τῷ πλήθει οἱ Α, Γ, Δ, Β, τοσοῦτοι εἰλήφθωσαν οἱ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς Α, Γ, Δ, Β, οἱ Η, Θ, Κ, Λ· οἱ ἄρα ἄκροι αὐτῶν οἱ Η, Λ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Α, Γ, Δ, Β τοῖς Η, Θ, Κ, Λ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσὶ, καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν Α, Γ, Β, Δ τῷ πλῆθει τῶν Η, Θ, Κ, Λ· διόσου ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Λ. Ὡς δὲ ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Η πρὸς τὸν Λ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Οἱ δὲ Η, Λ πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ

Quot enim sunt in multitudine ipsi Α, Γ, Δ, Β totidem sumantur minimi numeri eorum eandem rationem habentium cum ipsis Α, Γ, Δ, Β, ipsi Η, Θ, Κ, Λ; ergo extremi eorum Η, Λ primi inter se sunt. Et quoniam Α, Γ, Δ, Β cum ipsis Η, Θ, Κ, Λ in eadem ratione sunt, atque est æqualis multitudo ipsorum Α, Γ, Β, Δ multitudini ipsorum Η, Θ, Κ, Λ; ex æquo igitur est ut Α ad Β ita Η ad Λ. Ut autem Α ad Β ita Ε ad Ζ; et ut igitur Η ad Λ ita Ε ad Ζ. Ipsi autem Η, Λ primi, primi vero et minimi, minimi autem numeri metiuntur æqua-

Qu'entre les deux nombres Α, Β tombent les nombres moyens proportionnels Γ, Δ, et soit fait en sorte que Α soit à Β comme Ε est à Ζ; je dis qu'il tombera entre Ε, Ζ autant de nombres moyens proportionnels qu'il en tombe entre les deux premiers Α, Β.

Autant qu'il y a de nombres Α, Γ, Δ, Β, autant soient pris de nombres qui soient les plus petits de ceux qui ont la même raison avec Α, Γ, Δ, Β (35. 7); et que ces nombres soient Η, Θ, Κ, Λ; leurs extrêmes Η, Λ seront premiers entr'eux (3. 8). Et puisque les nombres Α, Γ, Δ, Β sont en même raison que Η, Θ, Κ, Λ, et que la quantité des nombres Α, Γ, Β, Δ est égale à la quantité des nombres Η, Θ, Κ, Λ, par égalité Α sera à Β comme Η est à Λ (14. 7). Mais Α est à Β comme Ε est à Ζ; donc Η est à Λ comme Ε est à Ζ. Mais les nombres Η, Λ sont premiers entr'eux, et les nombres premiers sont les plus

ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας ἰσάκεις, ὅ, τε μείζων τὸν μείζονα καὶ ὁ ἐλάττω τὸν ἐλάττω· τουτέστιν ὁ ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον. Ἰσάκεις ἄρα ὁ H τὸν E μετρεῖ, καὶ ὁ A τὸν Z . Ὡσαύτως δὲ ὁ H τὸν E μετρεῖ τοσαυτάκεις καὶ ἑκάτερος τῶν Θ , K ἑκάτερον τῶν M , N μετρεῖται· οἱ H , Θ , K , A ἄρα τοὺς E , M , N , Z ἰσάκεις μετροῦσιν· οἱ H , Θ , K , A ἄρα τοῖς E , M , N , Z ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσίν. Ἀλλὰ οἱ H , Θ , K , A τοῖς A , Γ , Δ , B ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσίν· οἱ A , Γ , Δ , B ἄρα τοῖς E , M , N , Z ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσίν. Οἱ δὲ A , Γ , Δ , B ἕως ἀνάλογόν εἰσιν· ὅσοι οἱ E , M , N , Z ἄρα ἕως ἀνάλογόν εἰσιν· ὅσοι ἄρα εἰς τοὺς A , B μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἰμπεπτώκασιν ἀριθμοὶ, τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς E , Z μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἰμπεπτοῦνται ἀριθμοί. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

liter ipsos eandem rationem habentes, et major majorem, et minor minorem, hoc est antecedens antecedentem, et consequens consequentem. Æqualiter igitur H ipsum E metitur ac A ipsum Z . Quoties autem H ipsum E metitur, toties et uterque ipsorum Θ , K utrumque ipsorum M , N metiatur; ipsi H , Θ , K , A igitur ipsos E , M , N , Z æqualiter metiuntur; ergo H , Θ , K , A cum ipsis E , M , N , Z in eadem ratione sunt. Sed H , Θ , K , A cum ipsis A , Γ , Δ , B in eadem ratione sunt; ipsi A , Γ , Δ , B igitur cum ipsis E , M , N , Z in eadem ratione sunt. Ipsi autem A , Γ , Δ , B deinceps proportionales sunt; et E , M , N , Z igitur deinceps proportionales sunt; quot igitur inter A , B in continuum proportionales cadunt numeri, totidem inter et ipsos E , Z in continuum proportionales cadent numeri. Quod oportebat ostendere.

petits (23. 7), et les plus petits nombres mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, le plus grand le plus grand, le plus petit le plus petit; c'est-à-dire l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7); donc H mesure E autant de fois que A mesure Z . Que les nombres Θ , K mesurent les nombres M , N autant de fois que H mesure E ; les nombres H , Θ , K , A mesureront également E , M , N , Z ; donc les nombres H , Θ , K , A sont en même raison que E , M , N , Z (déf. 20. 7). Mais les nombres H , Θ , K , A sont en même raison que les nombres A , Γ , Δ , B ; donc les nombres A , Γ , Δ , B sont en même raison que E , M , N , Z . Mais les nombres A , Γ , Δ , B sont successivement proportionnels; donc les nombres E , M , N , Z sont successivement proportionnels; donc il tombe entre E , Z autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre A , B . Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Θ'.

PROPOSITIO IX.

Εάν δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾧσι, καὶ εἰς αὐτοὺς μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐπιπίπτωσιν ἀριθμοί· ὅσοι εἰς αὐτοὺς μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐπιπίπτουσιν ἀριθμοὶ, τοσοῦτοι καὶ ἑκατέρου αὐτῶν καὶ μονάδος¹ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεσοῦνται.

Ἐστωσαν δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους, οἱ Α, Β, καὶ εἰς αὐτοὺς μεταξὺ² κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπιπτεύωσαν οἱ Γ, Δ, καὶ

Si duo numeri primi inter se sunt, et inter ipsos in continuum proportionales cadunt numeri, quot inter ipsos in continuum proportionales cadunt numeri, totidem inter utrumque ipsorum, et unitatem deinceps in continuum proportionales cadent.

Sint duq numeri primi inter se Α, Β, et inter ipsos in continuum proportionales cadant Γ, Δ,

Α, 8.	Γ, 12.	Δ, 18.	Β, 27.
		Ε, 1.	
	Ζ, 2.	Η, 3.	
	Θ, 4.	Κ, 6.	Λ, 9.
Μ, 8.	Ν, 12.	Ξ, 18.	Ο, 27.

ἐκκείσθω ἡ Ε μονάς· λίγω ὅτι ὅσοι εἰς τοὺς Α, Β μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεπτώκασιν ἀριθμοὶ, τοσοῦτοι καὶ ἑκατέρου τῶν Α, Β καὶ τῆς³ μονάδος μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεσοῦνται.

et exponatur Ε unitas; dico quot inter Α, Β in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter utrumque Α, Β et unitatem in continuum proportionales cadere.

PROPOSITION IX.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, et s'il tombe entr'eux des nombres successivement proportionnels, il tombera entre chacun de ces nombres et l'unité autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre les deux premiers nombres.

Soient deux nombres Α, Β premiers entr'eux, et qu'entre ces deux nombres il tombe les deux nombres successivement proportionnels Γ, Δ; et soit Ε l'unité; je dis qu'entre chacun des nombres Α, Β il tombera autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre Α, Β et l'unité.

Εἰλήφθωσαν γὰρ δύο μὲν ἀριθμοὶ ἐλάχιστοι ἐν τῇ τῶν A, Γ, Δ, B λόγῳ ὄντες, οἱ Z, H , τρεῖς δὲ οἱ Θ, K, Λ , καὶ αἰεὶ ἐξῆς ἐνὶ πλείους ὥς ἂν ἴσων γένηται τὸ πλῆθος αὐτῶν τῇ πλῆθει τῶν A, Γ, Δ, B , εἰλήφθωσαν, καὶ ἑστῶσαν οἱ M, N, Ξ, O φανερόν δὴ ὅτι ὁ μὲν Z ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Θ πεποίηκε, τὸν δὲ Θ πολλαπλασιάσας τὸν M πεποίηκε, καὶ ὁ H ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Λ πεποίηκε, τὸν δὲ Λ πολλαπλασιάσας τὸν O πεποίηκε. Καὶ ἐπεὶ οἱ M, N, Ξ, O ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντων τοῖς Z, H , εἰσὶ δὲ καὶ οἱ A, Γ, Δ, B ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντων τοῖς Z, H , καὶ ἔστιν ἴσων τὸ πλῆθος τῶν M, N, Ξ, O τῇ πλῆθει τῶν A, Γ, Δ, B . ἑκαστος ἄρα τῶν M, N, Ξ, O ἑκάστῳ τῶν A, Γ, Δ, B ἴσος ἐστίν· ἴσος ἄρα ἐστὶν ὁ μὲν M τῷ A , ὁ δὲ O τῷ B . Καὶ ἐπεὶ ὁ Z ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Θ πεποίηκεν· ὁ Z ἄρα τὸν Θ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῇ Z μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ E μονὰς τὸν Z κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας ἰσάκεις ἄρα ἡ E μονὰς τὸν Z ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Z τὸν Θ · ἔστιν ἄρα ὡς ἡ E μονὰς πρὸς τὴν Z

Sumantur enim duo quidem numeri minimi Z, H in ipsorum A, Γ, Δ, B ratione existentes, tres vero Θ, K, Λ , et semper deinceps uno plures quoad æqualis fiat multitudo eorum multitudini ipsorum A, Γ, Δ, B ; sumantur, et sint M, N, Ξ, O ; evidens est utique Z quidem se ipsum multiplicantem ipsum Θ fecisse, multiplicantem vero Θ fecisse M , et H se ipsum quidem multiplicantem fecisse Λ , multiplicantem vero Λ fecisse O . Et quoniam M, N, Ξ, O minimi sunt eamdem rationem habentium cum ipsis Z, H , sunt autem et A, Γ, Δ, B minimi eamdem rationem habentium cum ipsis Z, H , et est æqualis multitudo ipsorum M, N, Ξ, O multitudini ipsorum A, Γ, Δ, B ; unusquisque igitur ipsorum M, N, Ξ, O unicuique ipsorum A, Γ, Δ, B æqualis est; æqualis igitur est ipse quidem M ipsi A , ipse vero O ipsi B . Et quoniam Z se ipsum multiplicans ipsum Θ fecit, ergo Z ipsum Θ metitur per unitates quæ in Z . Metitur autem et E unitas ipsum Z per unitates quæ in ipso; æqualiter igitur E unitas ipsum Z metitur ac Z ipsum Θ ; est igitur ut E

Soient pris les deux plus petits nombres Z, H dans la raison des nombres A, Γ, Δ, B (2. 8); ensuite trois Θ, K, Λ , et toujours successivement un de plus jusqu'à ce que leur quantité soit égale à celle des nombres A, Γ, Δ, B ; que ces nombres soient pris, et qu'ils soient M, N, Ξ, O ; il est évident que Z se multipliant lui-même a fait Θ , que Z multipliant Θ a fait M , que H se multipliant lui-même a fait Λ , et que H multipliant Λ a fait O (2. 8). Puisque les nombres M, N, Ξ, O sont les plus petits de ceux qui ont la même raison que Z, H , que les nombres A, Γ, Δ, B sont aussi les plus petits de ceux qui ont la même raison que Z, H , et que la quantité des nombres M, N, Ξ, O est égale à celle des nombres A, Γ, Δ, B , chacun des nombres M, N, Ξ, O est égal à chacun des nombres A, Γ, Δ, B ; donc M est égal à A et O à B . Et puisque Z se multipliant lui-même a fait Θ , Z mesure Θ par les unités qui sont en Z . Mais l'unité E mesure Z par les unités qui sont en Z ; donc l'unité E mesure Z autant de fois que Z mesure Θ ; donc l'unité E est au nombre Z comme Z est à Θ (déf. 20. 7). De plus, puisque Z multi-

20 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἀριθμὸν οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Θ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Ζ⁴ τὸν Θ πολλαπλασιάσας τὸν Μ πεποιήκειν· ὁ Θ ἄρα τὸν Μ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Ζ⁵ μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ Ε μονὰς τὸν Ζ ἀριθμὸν κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας· ἰσάκις ἄρα ἡ Ε μονὰς τὸν Ζ ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Θ⁶ τὸν Μ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ Ε μονὰς πρὸς τὸν Ζ ἀριθμὸν οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Μ. Εδείχθη δὲ καὶ ὡς ἡ Ε μονὰς πρὸς τὸν Ζ ἀριθμὸν οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Θ· καὶ ὡς ἄρα ἡ Ε μονὰς πρὸς τὸν Ζ ἀριθμὸν οὕτως

unitas ad Z numerum ita Z ad Θ. Rursus, quoniam Z ipsum Θ multiplicans ipsum M fecit; ergo Θ ipsum M metitur per unitates quæ in Z. Metitur autem et E unitas ipsum Z numerum per unitates quæ in ipso; æqualiter igitur E unitas ipsum Z numerum metitur ac Θ ipsum M; est igitur ut E unitas ad Z numerum ita Θ ad M. Ostensum est autem et ut E unitas ad Z numerum ita Z ad Θ; et ut igitur E unitas

A, 8. Γ, 12. Δ, 18. Β, 27.

E, 1.

Z, 2. H, 3.

Θ, 4. Κ, 6. Α, 9.

Μ, 8. Ν, 12. Ξ, 18. Ο, 27.

ὁ Ζ πρὸς τὸν Θ καὶ ὁ Θ πρὸς τὸν Μ. Ἰσος δὲ ὁ Μ τῷ ΑΓ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ Ε μονὰς πρὸς τὸν Ζ ἀριθμὸν οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Θ καὶ ὁ Θ πρὸς τὸν Α. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ἡ Ε μονὰς πρὸς τὸν Η ἀριθμὸν οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Α καὶ ὁ Α πρὸς τὸν Β· ὅσοι ἄρα εἰς τοὺς Α, Β μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεπτώκασιν ἀριθμοί, τοσοῦτοι καὶ ἑκατέρου τῶν Α, Β καὶ μονάδος τῆς Ε μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεπτώκασιν ἀριθμοί. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ad Z numerum ita Z ad Θ et Θ ad M. Æqualis autem M ipsi A; est igitur ut E unitas ad Z numerum ita Z ad Θ et Θ ad A. Propter eadem utique et ut E unitas ad H numerum ita H ad A et A ad B; quot igitur inter A, B in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter utrumque ipsorum A, B et unitatem E in continuum proportionales cadent numeri. Quod oportebat ostendere.

pliant Θ a fait M, le nombre Θ mesure M par les unités qui sont en Z. Mais l'unité E mesure le nombre Z par les unités qui sont en lui; donc l'unité E mesure Z autant de fois que Θ mesure M; donc l'unité E est au nombre Z comme Θ est à M. Mais on a démontré que l'unité E est au nombre Z comme Z est à Θ; donc l'unité E est au nombre Z comme Z est à Θ, et comme Θ est à M. Mais M égale A; donc l'unité E est au nombre Z comme Z est à Θ, et comme Θ est à A. Par la même raison l'unité E est au nombre H comme H est à A, et comme A est à B; il tombe donc entre chacun des nombres A, B, et l'unité E, autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre A, B. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ι.

PROPOSITIO X.

Εάν δύο ἀριθμῶν¹ καὶ μονάδος μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί² ὅσοι ἑκάστου αὐτῶν καὶ μονάδος³ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί, τοσοῦτοι καὶ εἰς αὐτοὺς μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεσῶνται.

Δύο γὰρ ἀριθμῶν τῶν Α, Β καὶ μονάδος τῆς Γ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί οἱ τε³ Δ, Ε καὶ οἱ Ζ, Η· λέγω ὅτι ὅσοι ἑκάστου τῶν Α, Β καὶ μονάδος τῆς Γ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεπτώουσιν ἀριθμοί, τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς Α, Β μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπεσῶνται.

Si inter duos numeros et unitatem in continuum proportionales cadunt numeri, quot inter utrumque ipsorum et unitatem in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter ipsos in continuum proportionales cadent.

Duos enim inter numeros Α, Β et unitatem Γ in continuum proportionales cadunt numeri et Δ, Ε et Ζ, Η; dico quot inter utrumque ipsorum Α, Β et unitatem Γ in continuum proportionales cadunt numeri, totidem et inter Α, Β numeros in continuum proportionales cadere.

Α, 8. Κ, 12. Α, 18. Β, 27.
Ε, 4. Θ, 6. Η, 9.
Δ, 2. Ζ, 5.
Γ, 1.

Ο Δ γὰρ τὸν Ζ πολλαπλασιάσας τὸν Θ ποιεῖτω, ἑκάτερος δὲ τῶν Δ, Ζ τὸν Θ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Κ, Α ποιεῖτω.

Ipsae Α enim ipsum Ζ multiplicans ipsum Θ faciat, uterque autem ipsorum Δ, Ζ ipsum Θ multiplicans utrumque ipsorum Κ, Α faciat.

PROPOSITION X.

Si entre deux nombres et l'unité il tombe des nombres successivement proportionnels, il tombe entre les deux premiers nombres autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre chacun des premiers et l'unité.

Qu'entre les nombres Α, Β, et l'unité Γ, il tombe les nombres successivement proportionnels Δ, Ε et Ζ, Η; je dis qu'entre Α, Β il tombera autant de nombres successivement proportionnels qu'il en tombe entre chacun des nombres Α, Β et l'unité Γ.

Car que Δ multipliant Ζ fasse Θ, et que chacun des nombres Δ, Ζ multipliant Θ fasse Κ, Α.

22 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ἡ Γ μονὰς πρὸς τὸν Δ ἀριθμὸν οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν E , ἰσάνικις ἄρα ἡ Γ μονὰς τὸν Δ ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Δ τὸν E . Ἡ δὲ Γ μονὰς τὸν Δ ἀριθμὸν μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μονάδας· καὶ ὁ Δ ἄρα τὸν E μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μονάδας· ὁ Δ ἄρα ἑαυτὸν πολλαπλασιάζει τὸν E πεποιύνει. Πάλιν, ἐπεὶ ἔστιν ὡς ἡ Γ μονὰς⁵ πρὸς τὸν Δ ἀριθμὸν οὕτως ὁ E πρὸς τὸν A · ἰσάνικις ἄρα ἡ Γ μονὰς τὸν Δ ἀριθμὸν μετρεῖ

Et quoniam est ut Γ unitas ad Δ numerum ita Δ ad E , æqualiter igitur Γ unitas ipsum numerum metitur ac Γ ipsum E . Unitas autem Γ ipsum Δ numerum metitur per unitates quæ in Δ ; et Δ igitur ipsum E metitur per unitates quæ in Δ ; ergo Δ se ipsum multiplicans ipsum E fecit. Rursus, quoniam est ut Γ unitas ad Δ numerum ita E ad A ; æqualiter igitur Γ

A , 8. K , 12. A , 18. B , 27.
 E , 4. Θ , 6. H , 9.
 Δ , 2. Z , 3.
 Γ , 1.

καὶ ὁ E τὸν A . Ἡ δὲ Γ μονὰς τὸν Δ ἀριθμὸν μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μονάδας· καὶ ὁ E ἄρα τὸν A μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μονάδας· ὁ Δ ἄρα τὸν E πολλαπλασιάζει τὸν A πεποιύνει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ μὲν Z ἑαυτὸν πολλαπλασιάζει τὸν H πεποιύνει, τὸν δὲ H πολλαπλασιάζει τὸν B πεποιύνει, καὶ ἐπεὶ ὁ Δ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάζει τὸν E πεποιύνει, τὸν δὲ Z πολλαπλασιάζει τὸν Θ πεποιύνει⁶· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως ὁ E πρὸς τὸν Θ . Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν H . Καὶ ὡς ἄρα ὁ E πρὸς τὸν Θ

unitas ipsum Δ numerum metitur ac E ipsum A . Unitas autem Γ ipsum Δ numerum metitur per unitates quæ in Δ ; et E igitur ipsum A metitur per unitates quæ in Δ ; ergo Δ ipsum E multiplicans ipsum A fecit. Propter eadem utique et Z quidem se ipsum multiplicans ipsum H fecit, ipsum vero H multiplicans ipsum B fecit, et quoniam Δ se ipsum quidem multiplicans ipsum E fecit, ipsum autem Z multiplicans ipsum Θ fecit; est igitur ut Δ ad Z ita E ad Θ . Propter eadem et ut Δ ad Z ita Θ ad H . Et ut igitur E ad Θ ita Θ ad H .

Puisque l'unité Γ est au nombre Δ comme Δ est à E , l'unité Γ mesure le nombre Δ autant de fois que Δ mesure E . Mais l'unité Γ mesure le nombre Δ par les unités qui sont en Δ ; donc Δ mesure E par les unités qui sont en Δ ; donc Δ se multipliant lui-même fait E . De plus, puisque l'unité Γ est au nombre Δ comme E est à A , l'unité Γ mesure le nombre Δ autant de fois que E mesure A . Mais l'unité Γ mesure le nombre Δ par les unités qui sont en Δ ; donc E mesure A par les unités qui sont en Δ ; donc Δ multipliant E fait A . Par la même raison Z se multipliant lui-même fait H , et Z multipliant H fait B . Mais Δ se multipliant lui-même fait E , et Δ multipliant Z fait Θ ; donc Δ est à Z comme E est à Θ (17. 7). Par la même raison Δ est à Z comme Θ est à H ; donc E est à Θ comme Θ est à H .

οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν H . Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Δ ἐκά-
τερον τῶν E , Θ πολλαπλασιάζας ἐκάτερον τῶν
 A , K πεποίηκεν· ἴστιν ἄρα ὡς ὁ E πρὸς τὸν Θ
οὕτως ὁ A πρὸς τὸν K . Ἀλλ' ὡς ὁ E πρὸς τὸν Θ
οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Z · καὶ ὡς ἄρα ὁ Δ πρὸς τὸν
 Z οὕτως ὁ A πρὸς τὸν K . Πάλιν, ἐπεὶ ἐκάτερος
τῶν Δ , Z τὸν Θ πολλαπλασιάζας ἐκάτερον τῶν
 K , Λ πεποίηκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z
οὕτως ὁ K πρὸς τὸν Λ . Ἀλλ' ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z
οὕτως ὁ A πρὸς τὸν K · καὶ ὡς ἄρα ὁ A πρὸς τὸν
 K οὕτως ὁ K πρὸς τὸν Λ . Ἐτι ἐπεὶ ὁ Z ἐκάτερον
τῶν H , Θ πολλαπλασιάζας ἐκάτερον τῶν Λ , B
πεποίηκεν· ἴστιν ἄρα ὡς ὁ Θ πρὸς τὸν H οὕτως
ὁ Λ πρὸς τὸν B . Ὡς δὲ ὁ Θ πρὸς τὸν H οὕτως ὁ
 Δ πρὸς τὸν Z · καὶ ὡς ἄρα ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως
ὁ Λ πρὸς τὸν B . Ἐδείχθη δὲ καὶ ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν
 Z οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν K , καὶ ὁ K πρὸς τὸν
 Λ , καὶ ὡς ἄρα ὁ A πρὸς τὸν K οὕτως ὁ K πρὸς
τὸν Λ , καὶ ὁ Λ πρὸς τὸν B · οἱ A , K , Λ , B ἄρα
κατὰ τὸ συνεχὲς ἐξ ἑκτὸς εἰσὶν ἀνάλογον· ὅσοι ἄρα
ἐκάτερου τῶν A , B καὶ τῆς Γ μοσάδος μεταξὺ
κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοὶ,
ποσούτοι καὶ εἰς τοὺς A , B μεταξὺ κατὰ τὸ
συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Rursus, quoniam Δ utrumque ipsorum E , Θ
multiplicans utrumque ipsorum A , K fecit; est
igitur ut E ad Θ ita A ad K . Sed ut E ad Θ
ita Δ ad Z ; et ut igitur Δ ad Z ita A ad K .
Rursus, quoniam uterque ipsorum Δ , Z ipsum
 Θ multiplicans utrumque ipsorum K , Λ fecit;
est igitur ut Δ ad Z ita K ad Λ . Sed ut Δ
ad Z ita A ad K ; et ut igitur A ad K ita K ad Λ .
Præterea, quoniam Z utrumque ipsorum H , Θ mul-
tiplicans utrumque ipsorum Λ , B fecit; est igitur
ut Θ ad H ita Λ ad B . Ut autem Θ ad H ita Δ
ad Z ; et ut igitur Δ ad Z ita Λ ad B . Ostensum
est autem et ut Δ ad Z ita A ad K , et K ad Λ ;
et ut igitur A ad K ita K ad Λ , et Λ ad B ;
ipsi A , K , Λ , B igitur in continuum deinceps
sunt proportionales; quot igitur inter utrumque
ipsorum A , B et Γ unitatem in continuum pro-
portionales cadunt numeri, totidem et inter
 A , B in continuum proportionales cadent. Quod
oportebat ostendere.

De plus, puisque le nombre Δ multipliant les nombres E , Θ fait les nombres
 A , K , le nombre E est à Θ comme A est à K (17. 7). Mais E est à Θ comme Δ est à Z ;
donc Δ est à Z comme A est à K . De plus, puisque les nombres Δ , Z multipliant
 Θ font les nombres K , Λ , le nombre Δ est à Z comme K est à Λ (18. 7). Mais Δ
est à Z comme A est à K ; donc A est à K comme K est à Λ . De plus, puisque le
nombre Z multipliant les nombres H , Θ fait les nombres Λ , B , le nombre Θ est à
 H comme Λ est à B . Mais Θ est à H comme Δ est à Z ; donc Δ est à Z comme Λ est
à B . Mais il a été démontré que Δ est à Z comme A est à K , comme K est à Λ ;
donc A est à K comme K est à Λ , et comme Λ est à B ; donc les nombres A , K , Λ , B
sont successivement proportionnels; donc entre A , B il tombe autant de nombres
successivement proportionnels qu'il en tombe entre les nombres A , B et l'unité Γ .
Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ια.

PROPOSITIO XI.

Δύο τετραγώνων ἀριθμῶν εἰς μέσος ἀνάλογόν ἐστιν ἀριθμός, καὶ ὁ τετράγωνος πρὸς τὸν τετράγωνον διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ περ ἢ πλευρὰ πρὸς τὴν πλευράν.

Εστώσαν τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ A , B , καὶ τοῦ μὲν A πλευρὰ ἔστω ὁ Γ , τοῦ δὲ B ὁ Δ . λέγω ὅτι τῶν A , B εἰς μέσος ἀνάλογόν ἐστιν ἀριθμός, καὶ ὁ A πρὸς τὸν B διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ περ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ .

Duorum quadratorum numerorum unus medius proportionalis est numerus, et quadratus ad quadratum duplam rationem habet ejus quam latus ad latus.

Sint quadrati numeri A , B , et ipsius quidem A latus sit Γ , ipsius vero B ipse Δ ; dico ipsorum A , B unum medium proportionalem esse numerum, et A ad B duplam rationem habere ejus quam Γ ad Δ .

A , 4. E , 6. B , 9.
 Γ , 2. Δ , 3.

Ὁ Γ γὰρ τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν E ποιεῖτω. Καὶ ἐπεὶ τετράγωνός ἐστιν ὁ A , πλευρὰ δὲ αὐτοῦ ἐστιν ὁ Γ · ὁ Γ ἄρα ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν A πεποιήκει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκεν· ἐπεὶ οὖν ὁ Γ ἐκάτερον τῶν Γ , Δ πολλαπλασιάσας ἐκάτερον τῶν A , E πεποιήκεν· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ A πρὸς τὸν E . Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ E πρὸς

Ipsē Γ enim Δ multiplicans ipsum E faciat. Et quoniam quadratus est A , latus autem ipsius est Γ ; ergo Γ se ipsum multiplicans ipsum A fecit. Propter eadem utique et Δ se ipsum multiplicans ipsum B fecit; quoniam igitur Γ utrumque ipsorum Γ , Δ multiplicans utrumque ipsorum A , E fecit; est igitur ut Γ ad Δ ita A ad E . Propter eadem utique et ut Γ ad Δ ita E ad

PROPOSITION XI.

Entre deux nombres carrés, il y a un nombre moyen proportionnel, et le carré est au carré en raison double de celle que le côté a avec le côté.

Soient les nombres carrés A , B ; que le côté de A soit Γ , et que le côté de B soit Δ ; je dis qu'il y a un nombre moyen proportionnel entre A et B , et que A a avec B une raison double de celle que Γ a avec Δ .

Car que Γ multipliant Δ fasse E . Puisque A est un nombre carré, et que son côté est Γ , le nombre Γ se multipliant lui-même fait A (déf. 18. 7). Par la même raison le nombre Δ se multipliant lui-même fait B ; donc puisque Γ multipliant l'un et l'autre nombre Γ , Δ fait l'un et l'autre nombre A , E , le nombre Γ est à Δ comme A est à E (17. 7). Par la même raison Γ est à Δ comme E

τὸν B^2 · καὶ ὥς ἄρα ὁ A πρὸς τὸν E οὕτως ὁ E πρὸς τὸν B . Τῶν A, B ἄρα εἰς μέσους ἀνάλογόν ἐστιν ἀριθμὸς ὁ E^3 .

Λέγω δὴ ὅτι καὶ ὁ A πρὸς τὸν B διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν Δ . Επεὶ γὰρ τρεῖς ἀριθμοὶ ἀνάλογόν εἰσιν, οἱ A, E, B · ὁ A ἄρα πρὸς τὸν B διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν E . Ὡς δὲ ὁ A πρὸς τὸν E οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ · ὁ A ἄρα πρὸς τὸν B διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὴν Γ πλευρὰ πρὸς τὴν Δ πλευράν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

B ; et ut igitur A ad E ita E ad B . Ipsorum A, B igitur unus medius proportionalis est numerus E .

Dico etiam et A ad B duplam rationem habere ejus quam Γ ad Δ . Quoniam enim tres numeri proportionales sunt A, E, B ; ergo A ad B duplam rationem habet ejus quam A ad E . Ut autem A ad E ita Γ ad Δ ; ergo A ad B duplam rationem habet ejus quam Γ latus ad Δ latus. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙϞ'.

PROPOSITIO XII.

Δύο κύβων ἀριθμῶν δύο μέσοι ἀνάλογόν εἰσιν ἀριθμοὶ, καὶ ὁ κύβος πρὸς τὸν κύβον τριπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὴν πλευρὰ πρὸς τὴν πλευράν.

Duorum cuborum duo medii proportionales sunt numeri, et cubus ad cubum triplam rationem habet ejus quam latus ad latus.

$A, 8.$ $\Theta, 12.$ $K, 18.$ $B, 27.$
 $E, 4.$ $Z, 6.$ $H, 9.$
 $\Gamma, 2.$ $\Delta, 3.$

Ἐστωσαν κύβοι ἀριθμοὶ, οἱ A, B , καὶ τοῦ μὲν A πλευρὰ ἔστω ὁ Γ , τοῦ δὲ B ὁ Δ . Λέγω ὅτι

Sint cubi numeri A, B , et ipsius quidem A latus sit Γ , ipsius vero B ipse Δ ; dico ip-

est à B ; donc A est à E comme E est à B ; donc le nombre E est moyen proportionnel entre A, B .

Je dis aussi que A a avec B une raison double de celle que Γ a avec Δ . Car puisque les trois nombres A, E, B sont proportionnels, le nombre A a avec B une raison double de celle que A a avec E . Mais A est à E comme Γ est à Δ ; donc A a avec B une raison double de celle que le côté Γ a avec le côté Δ . Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XII.

Entre deux nombres cubes, il y a deux nombres moyens proportionnels, et le cube a avec le cube une raison triple de celle que le côté a avec le côté.

Soient les nombres cubes A, B , et que Γ soit le côté de A , et Δ le côté de B ; je

26 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τῶν Α, Β δύο μέσους ἀνάλογόν εἰσιν ἀριθμοὶ, καὶ ὁ Α πρὸς τὸν Β τριπλασίονα λόγον ἔχει ἢ περ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ.

Ὁ γὰρ Γ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Ε ποιεῖτω, τὸν δὲ Δ πολλαπλασιάσας τὸν Ζ ποιεῖτω, ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Η ποιεῖτω, ἑκάτερος δὲ τῶν Γ, Δ τὸν Ζ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Θ, Κ ποιεῖτω.

Α, 8. Θ, 12. Κ, 18. Β, 27.
Ε, 4. Ζ, 6. Η, 9.
Γ, 2. Δ, 3.

Καὶ ἐπεὶ κύβος ἐστὶν ὁ Α, πλευρὰ δὲ αὐτοῦ ὁ Γ· καὶ ὁ Γ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Ε πιποίνειν, ὁ Γ ἄρα ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Ε πιποίνει², τὸν δὲ Ε πολλαπλασιάσας τὸν Α πιποίνει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Δ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Η πιποίνει, τὸν δὲ Η πολλαπλασιάσας τὸν Β πιποίνει. Καὶ ἐπεὶ ὁ Γ ἑκάτερον τῶν Γ, Δ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Ε, Ζ πιποίνει· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Γ ἑκάτερον τῶν Ε, Ζ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Α, Θ πι-

sorum Α, Β duos medios proportionales esse numeros, et Α ad Β triplam rationem habere ejus quam Γ ad Δ.

Ipsē enim Γ se ipsum quidem multiplicans ipsum Ε faciat, ipsum vero Δ multiplicans ipsum Ζ faciat, ipse autem Δ se ipsum multiplicans ipsum Η faciat, uterque vero ipsorum Γ, Δ ipsum Ζ multiplicans utrumque ipsorum Θ, Κ faciat.

Et quoniam cubus est Α, latus autem ipsius ipse Γ, et Γ se ipsum multiplicans ipsum Ε fecit; ergo Γ se ipsum quidem multiplicans ipsum Ε fecit, ipsum vero Ε multiplicans ipsum Α fecit. Propter eadem utique et Δ se ipsum quidem multiplicans ipsum Η fecit, ipsum vero Η multiplicans ipsum Β fecit. Et quoniam Γ utrumque ipsorum Γ, Δ multiplicans utrumque ipsorum Ε, Ζ fecit; est igitur ut Γ ad Α ita Ε ad Ζ. Propter eadem utique et ut Γ ad Δ ita Ζ ad Η. Rursus, quoniam Γ utrumque ipsorum Ε, Ζ multiplicans utrumque ipsorum Α, Θ fecit; est igitur ut Ε

dis qu'il y a deux nombres moyens proportionnels entre Α, Β, et que Α a avec Β une raison triple de celle que le côté γ a avec le côté Δ.

Car que le côté γ se multipliant lui-même fasse Ε, que γ multipliant Δ fasse Ζ, que Δ se multipliant lui-même fasse Η, et que les nombres γ, Δ multipliant Ζ fassent les nombres Θ, κ.

Puisque Α est un cube, que son côté est γ, et que γ se multipliant lui-même a fait Ε, le nombre γ se multipliant lui-même fera Ε, et γ multipliant Ε fera Α (déf. 19. 7). Par la même raison, Δ se multipliant lui-même fait Η, et Δ multipliant Η fait Β. Et puisque γ multipliant les nombres γ, Δ a fait les nombres Ε, Ζ, le nombre γ est à Δ comme Δ est à Ζ (17. 7). Par la même raison, γ est à Δ comme Ζ est à Η. De plus, puisque γ multipliant les nombres Ε, Ζ fait les

ποίηκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Θ. Ὡς δὲ ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Θ. Πάλιν, ἐπεὶ³ ἑκάτερον τῶν Γ, Δ τὸν Ζ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Θ, Κ πεποίηκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Δ ἑκάτερον τῶν Ζ, Η πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Κ, Β πεποίηκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Ζ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Β. Ὡς δὲ ὁ Ζ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Β. Εδείχθη δὲ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Θ⁴ καὶ ὁ Θ πρὸς τὸν Κ καὶ ὁ Κ πρὸς τὸν Β· τῶν Α, Β ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογόν εἰσιν ἀριθμοὶ, οἱ Θ, Κ.

Λίγω δὴ ὅτι καὶ ὁ Α πρὸς τὸν Β τριπλασίονα λόγον ἔχει ἥπερ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ. Ἐπεὶ γὰρ τέσσαρες ἀριθμοὶ ἀνάλογόν εἰσιν, οἱ Α, Θ, Κ, Β· ὁ Α ἄρα πρὸς τὸν Β τριπλασίονα λόγον ἔχει ἥπερ ὁ Α πρὸς τὸν Θ. Ὡς δὲ ὁ Α πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ὁ Α ἄρα⁵ πρὸς τὸν Β τριπλασίονα λόγον ἔχει ἥπερ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ad Z ita A ad Θ. Ut autem E ad Z ita Γ ad Δ; et ut igitur Γ ad Δ ita A ad Θ. Rursus, quoniam uterque ipsorum Γ, Δ ipsum Z multiplicans utrumque ipsorum Θ, Κ fecit; est igitur ut Γ ad Δ ita Θ ad Κ. Rursus, quoniam Δ utrumque ipsorum Ζ, Η multiplicans utrumque ipsorum Κ, Β fecit; est igitur ut Ζ ad Η ita Κ ad Β. Ut autem Ζ ad Η ita Γ ad Δ; et ut igitur Γ ad Δ ita Κ ad Β. Ostensum autem est et ut Γ ad Δ ita et Α ad Θ, et Θ ad Κ, et Κ ad Β; ipsorum Α, Β igitur duo medii proportionales sunt numeri Θ, Κ.

Dico etiam et Α ad Β triplam rationem habere ejus quam Γ ad Δ. Quoniam enim quatuor numeri Α, Θ, Κ, Β proportionales sunt; ergo Α ad Β triplam rationem habet ejus quam Α ad Θ. Ut autem Α ad Θ ita Γ ad Δ; et Α igitur ad Β triplam rationem habet ejus quam Γ ad Δ. Quod oportebat ostendere.

nombres Α, Θ, le nombre Ε est à Ζ comme Α est à Θ. Mais Ε est à Ζ comme Γ est à Δ; donc Γ est à Δ comme Α est à Θ. De plus, puisque les nombres Γ, Δ multipliant Ζ ont fait les nombres Θ, Κ; le nombre Γ est à Δ comme Θ est à Κ (18. 7). De plus, puisque Δ multipliant les nombres Ζ, Η fait les nombres Κ, Β, le nombre Ζ est à Η comme Κ est à Β. Mais Ζ est à Η comme Γ est à Δ; donc Γ est à Δ comme Κ est à Β. Mais il a été démontré que Γ est à Δ comme Α est à Θ, comme Θ est à Κ, et comme Κ est à Β; donc entre Α, Β il y a deux nombres moyens proportionnels Θ, Κ.

Je dis aussi que Α a avec Β une raison triple de celle que Γ a avec Δ. Car puisque les quatre nombres Α, Θ, Κ, Β sont proportionnels, Α aura avec Β une raison triple de celle que Α a avec Θ. Mais Α est à Θ comme Γ est à Δ; donc Α a avec Β une raison triple de celle que Γ a avec Δ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιγ'.

PROPOSITIO XIII.

Εὰν ὧσιν ὁσοῖδηποτοῦν ἀριθμοὶ ἑξῆς ἀνάλογον, καὶ πολλαπλασιάσας ἕκαστος ἑαυτὸν ποιῇ τινὰς, οἱ γενόμενοι ἐξ αὐτῶν ἀνάλογον ἔσονται· καὶ ἐὰν οἱ ἐξ ἀρχῆς τοὺς γενομένους πολλαπλασιάσαντες ποιῶσιν τινὰς, καὶ αὐτοὶ ἀνάλογον ἔσονται, καὶ αἰεὶ περὶ τοὺς ἄκρους τοῦτο συμβαίνει.

Ἐστώσαν ὅποιοῦν ἀριθμοὶ ἑξῆς ἀνάλογον, οἱ Α, Β, Γ, ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ, καὶ οἱ Α, Β, Γ ἑαυτούς μὲν πολλαπλασιάσαντες τοὺς Δ, Ε, Ζ ποιήτωσαν, τοὺς δὲ Δ, Ε, Ζ πολλαπλασιάσαντες τοὺς Η, Θ, Κ ποιήτωσαν· λέγω ὅτι οἱ τε Δ, Ε, Ζ καὶ οἱ Η, Θ, Κ ἑξῆς ἀνάλογόν εἰσιν.

Si sint quocunque numeri deinceps proportionales, et se ipsum multiplicans unusquisque faciat aliquos, facti ex ipsis proportionales erunt; et si ipsi a principio, factos multiplicantes faciant aliquos, et ipsi proportionales erunt, et semper circa extremos hoc contingit.

Sint quocunque numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, ut Α ad Β ita Β ad Γ, et ipsi Α, Β, Γ se ipsos quidem multiplicantes ipsos Δ, Ε, Ζ faciant, ipsos vero Δ, Ε, Ζ multiplicantes ipsos Η, Θ, Κ faciant; dico et ipsos Δ, Ε, Ζ et ipsos Η, Θ, Κ deinceps proportionales esse.

		Α, 2.	Β, 4.	Γ, 8.		
	Δ, 4.	Α, 8.	Ε, 16.	Ξ, 32.	Ζ, 64.	
Η, 8.	Μ, 16.	Ν, 32.	Θ, 64.	Ο, 128.	Π, 256.	Κ, 512.

Ο μὲν γὰρ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Α ποιεῖτω· ἑκάτερος δὲ τῶν Α, Β τὸν Α πολλαπλα-

Etenim Α quidem ipsum Β multiplicans ipsum Α faciat; uterque vero ipsorum Α, Β

PROPOSITION XIII.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si chacun de ces nombres se multipliant lui-même fait certains nombres, les nombres produits seront proportionnels; et si les premiers nombres multipliant les nombres produits font certains nombres, ceux-ci seront encore proportionnels, et cela arrivera toujours aux derniers produits.

Soient Α, Β, Γ tant de nombres proportionnels qu'on voudra, de manière que Α soit à Β comme Β est à Γ; que les nombres Α, Β, Γ se multipliant eux-mêmes fassent Δ, Ε, Ζ, et que ces mêmes nombres multipliant Δ, Ε, Ζ fassent Η, Θ, Κ; je dis que les nombres Δ, Ε, Ζ, ainsi que Η, Θ, Κ, sont successivement proportionnels.

Car que Α multipliant Β fasse Α; que les nombres Α, Β multipliant Α fassent

σιάσας ἑκάτερον τῶν Μ, Ν ποιεῖτω. Καὶ πάλιν, ὁ μὲν Β τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Ξ ποιεῖτω, ἑκάτερος δὲ τῶν Β, Γ τὸν Ξ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Ο, Π ποιεῖτω.

Ομοίως δὴ τοῖς ἐπάνω δείξομεν ὅτι οἱ Δ, Α, Ε καὶ οἱ Η, Μ, Ν, Θ ἐξῆς εἰσιν ἀνάλογον² ἐν τῷ τοῦ Α πρὸς τὸν Β λόγῳ, καὶ ἔτι οἱ Ε, Ξ, Ζ καὶ οἱ Θ, Ο, Π, Κ ἐξῆς εἰσιν ἀνάλογον³ ἐν τῷ τοῦ Β πρὸς τὸν Γ λόγῳ. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ· καὶ οἱ Δ, Α, Ε ἄρα τοῖς Ε, Ξ, Ζ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσὶν, καὶ ἔτι οἱ Η, Μ, Ν, Θ τοῖς Θ, Ο, Π, Κ. Καὶ ἔστιν ἴσον τὸ μὲν τῶν Δ, Α, Ε πλῆθος τῷ τῶν Ε, Ξ, Ζ πλῆθει. Τὸ δὲ τῶν Η, Μ, Ν, Θ τῷ τῶν Θ, Ο, Π, Κ· καὶ⁵ διίτου ἄρα ἔστιν ὡς μὲν ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ, ὡς δὲ ὁ Η πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ipsum A multiplicans utrumque ipsorum M, N faciat. Et rursus B quidem ipsum Γ multiplicans ipsum Ξ faciat, uterque vero ipsorum B, Γ ipsum Ξ multiplicans utrumque ipsorum O, Π faciat.

Congruenter utique præcedentibus ostendimus ipsos Δ, Α, Ε et ipsos Η, Μ, Ν, Θ deinceps esse proportionales in ratione ipsius A ad B, et adhuc ipsos Ε, Ξ, Ζ et ipsos Θ, Ο, Π, Κ deinceps esse proportionales in ratione ipsius B ad Γ. Atque est ut A ad B ita B ad Γ; et Δ, Α, Ε igitur in eadem ratione sunt in quâ Ε, Ξ, Ζ et adhuc ipsi Η, Μ, Ν, Θ in quâ ipsi Θ, Ο, Π, Κ. Et est æqualis quidem ipsorum Δ, Α, Ε multitudo ipsorum Ε, Ξ, Ζ multitudini. Ipsorum vero Η, Μ, Ν, Θ multitudo ipsorum Θ, Ο, Π, Κ multitudini; et ex æquo igitur est ut quidem Δ ad Ε ita Ε ad Ζ, ut vero Η ad Θ ita Θ ad Κ. Quod oportebat ostendere.

M, N; et de plus, que B multipliant Γ fasse Ξ, et que les nombres B, Γ multipliant Ξ fassent Ο, Π.

Nous démontrerons de la même manière qu'auparavant que les nombres Δ, Α, Ε et Η, Μ, Ν, Θ sont successivement proportionnels dans la raison de Α à Β, que les nombres Ε, Ξ, Ζ et Θ, Ο, Π, Κ sont aussi successivement proportionnels dans la raison de Β à Γ. Mais Α est à Β comme Β est à Γ; donc les nombres Δ, Α, Ε sont en même raison que les nombres Ε, Ξ, Ζ, et les nombres Η, Μ, Ν, Θ en même raison que les nombres Θ, Ο, Π, Κ. Mais la quantité des nombres Δ, Α, Ε est égale à la quantité des nombres Ε, Ξ, Ζ; et la quantité des nombres Η, Μ, Ν, Θ est égale à la quantité des nombres Θ, Ο, Π, Κ; donc par égalité Δ est à Ε comme Ε est à Ζ, et Η est à Θ comme Θ est à Κ (14. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

30 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιδ'.

Εάν τετράγωνος τετράγωνον μετρή, καὶ ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρήσει· καὶ ἐὰν ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρή, καὶ ὁ τετράγωνος τὸν τετράγωνον μετρήσει.

Εστώσαν τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ A, B , πλευρὰ δὲ αὐτῶν ἔστωσαν οἱ Γ, Δ , ὁ δὲ A τὸν B μετρεῖτω· λέγω ὅτι καὶ ὁ Γ τὸν Δ μετρεῖ.

$A, 4. \quad E, 8. \quad B, 16.$
 $\Gamma, 2. \quad \Delta, 4.$

Ὁ Γ γὰρ τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν E ποιεῖτω· οἱ A, E, B ἄρα ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσιν ἐν τῇ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ λόγῳ. Καὶ ἵπει οἱ A, E, B ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσι, καὶ μετρεῖ ὁ A τὸν B · μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ A τὸν E . Καὶ ἔστιν ὡς ὁ A πρὸς τὸν E οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ · μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Γ τὸν Δ .

Ἀλλὰ δὴ μετρεῖτω ὁ Γ τὸν Δ^3 · λέγω ὅτι καὶ ὁ A τὸν B μετρεῖ.

Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκευασθέντων, ὁμοίως δειξόμεν ὅτι οἱ A, E, B ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσιν

PROPOSITIO XIV.

Si quadratus quadratum metiatur, et latus latus metiatur; et si latus latus metiatur, quadratus quadratum metiatur.

Sint quadrati numeri A, B , latera autem eorum sint ipsi Γ, Δ , ipse vero A ipsum B metiatur; dico et Γ ipsum Δ metiri.

Ipse Γ enim ipsum Δ multiplicans ipsum E faciat; ipsi A, E, B igitur deinceps proportionales sunt in ipsius Γ ad Δ ratione. Et quoniam A, E, B deinceps proportionales sunt, et metitur A ipsum B ; metitur igitur et A ipsum E . Atque est ut A ad E ita Γ ad Δ ; ergo metitur et Γ ipsum Δ .

Sed et metiatur Γ ipsum Δ ; dico et A ipsum B metiri.

Iisdem enim constructis, similiter ostendemus A, E, B deinceps proportionales esse in

PROPOSITION XIV.

Si un nombre quarré mesure un nombre quarré, le côté mesurera le côté; et si le côté mesure le côté, le quarré mesurera le quarré.

Soient les nombres quarrés A, B ; que Γ, Δ soient leurs côtés; que A mesure B ; je dis que Γ mesure Δ .

Car que Γ multipliant Δ fasse E , les nombres A, E, B seront successivement proportionnels dans la raison de Γ à Δ ; et puisque A, E, B sont successivement proportionnels, et que A mesure B , A mesurera E (7. 8). Mais A est à E comme Γ est à Δ ; donc Γ mesure Δ (déf. 20. 7).

Mais que Γ mesure Δ ; je dis que A mesure B .

Les mêmes choses étant construites, nous démontrerons semblablement que

LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 31

ἐν τῇ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ λόγῳ. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Ε, μετρεῖ δὲ ὁ Γ τὸν Δ· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Α τὸν Ε. Καὶ εἰσιν οἱ Α, Ε, Β ἐξ ἧς ἀνάλογον· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Α τὸν Β. Εὰν ἄρα τετράγωνος, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

ipsius Γ ad Δ ratione. Et quoniam est ut Γ ad Δ ita A ad E , metitur autem Γ ipsum Δ ; ergo metitur A ipsum E . Et sunt A , E , B deinceps proportionales; ergo metitur et A ipsum B . Si igitur quadratus, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΔ.

Εὰν κύβος ἀριθμὸς κύβον ἀριθμὸν μετρήῃ, καὶ ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρήσῃ· καὶ εἰάν ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρήῃ, καὶ ὁ κύβος τὸν κύβον μετρήσῃ.

Κύβος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α κύβον ἀριθμὸν τὸν Β μετρεῖτω, καὶ τοῦ μὲν Α πλευρὰ ἔστω ὁ Γ, τοῦ δὲ Β ὁ Δ· λέγω ὅτι ὁ Γ τὸν Δ μετρεῖτω.

PROPOSITIO XV.

Si cubus numerus cubum numerum metiatur, et latus latus metietur; et si latus latus metiatur, et cubus cubum metietur.

Cubus enim numerus A cubum numerum B metiatur, et ipsius quidem A latus sit Γ , ipsius vero B ipse Δ ; dico Γ ipsum Δ metiri.

A , 8. Θ , 16. κ , 32. B , 64.
 E , 4. Z , 8. H , 16.
 Γ , 2. Δ , 4.

Ο Γ γὰρ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Ε ποιείτω, ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Η ποιείτω, καὶ ἔτι ὁ Γ τὸν Δ πολλαπλασιάσας

Etenim Γ se ipsum multiplicans ipsum E faciat, ipse autem Δ se ipsum multiplicans ipsum H faciat, et adhuc Γ ipsum Δ multiplicans

A , E , B sont successivement proportionnels dans la raison de Γ à Δ . Et puisque Γ est à Δ comme A est à E , et que Γ mesure Δ , A mesurera E . Mais A , E , B sont successivement proportionnels; donc A mesure B ; donc, etc.

PROPOSITION XV.

Si un nombre cube mesure un nombre cube, le côté mesurera le côté; et si le côté mesure le côté, le cube mesurera le cube.

Car que le nombre cube A mesure le nombre cube B ; que Γ soit le côté de A et Δ le côté de B ; je dis que Γ mesure Δ .

Que Γ se multipliant lui-même fasse E ; que Δ se multipliant lui-même fasse H ;

32 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τὸν Z^3 , ἐκάτερος δὲ τῶν Γ , Δ τὸν Z πολλαπλασιάσας ἐκάτερον τῶν Θ , Κ ποιείτω. Φανερόν δὲ ὅτι οἱ E , Z , H καὶ οἱ A , Θ , Κ , B ἐξῆς ἀνάλογον εἰσιν ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ λόγῳ· καὶ ἐπεὶ οἱ A , Θ , Κ , B ἐξῆς ἀνάλογον εἰσι καὶ μετρεῖ ὁ A τὸν B · μετρεῖ ἄρα καὶ τὸν Θ . Καὶ ἔστιν ὡς ὁ A πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ · μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Γ τὸν Δ .

ipsum Z , uterque vero ipsorum Γ , Δ ipsum Z multiplicans utrumque ipsorum Θ , Κ faciat. Evidens utique est ipsos E , Z , H et A , Θ , Κ , B deinceps proportionales esse in ipsius Γ ad Δ ratione; et quoniam A , Θ , Κ , B deinceps proportionales sunt, et metitur A ipsum B ; ergo metitur et ipsum Θ . Atque est ut A ad Θ ita Γ ad Δ ; metitur igitur et Γ ipsum Δ .

A , 8. Θ , 16. Κ , 32. B , 64.
 E , 4. Z , 8. H , 16.
 Γ , 2. Δ , 4.

Ἀλλὰ δὴ μετρεῖτω ὁ Γ τὸν Δ · λέγω ὅτι καὶ ὁ A τὸν B μετρήσει.

Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκευασθέντων, ὁμοίως δὲ δείξομεν ὅτι οἱ A , Θ , Κ , B ἐξῆς ἀνάλογον εἰσιν ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ λόγῳ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Γ τὸν Δ μετρεῖ, καὶ ἔστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ A πρὸς τὸν Θ · καὶ ὁ A ἄρα τὸν Θ μετρεῖ· ὡς τε καὶ τὸν B μετρεῖ ὁ A . Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Sed et metiatur Γ ipsum Δ ; dico et A ipsum B mensurum esse.

Iisdem enim constructis, similiter utique ostendemus A , Θ , Κ , B deinceps proportionales esse in ipsius Γ ad Δ ratione. Et quoniam Γ ipsum Δ metitur, estque ut Γ ad Δ ita A ad Θ ; et A igitur ipsum Θ metitur; quare et ipsum B metitur ipse A . Quod oportebat ostendere.

que Γ multipliant Δ fasse Z , et que les nombres Γ , Δ multipliant Z fassent Θ , Κ . Il est évident que les nombres E , Z , H et A , Θ , Κ , B seront successivement proportionnels dans la raison de Γ à Δ ; et puisque A , Θ , Κ , B sont successivement proportionnels, et que A mesure B , A mesurera Θ (7. 8). Mais A est à Θ comme Γ est à Δ ; donc Γ mesure Δ (déf. 20. 7).

Mais que Γ mesure Δ , je dis que A mesurera B .

Les mêmes choses étant construites, nous démontrerons semblablement que les nombres A , Θ , Κ , B sont successivement proportionnels dans la raison de Γ à Δ . Et puisque Γ mesure Δ , et que Γ est à Δ comme A est à Θ , A mesurera Θ ; donc A mesure B . Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 15'.

PROPOSITIO XVI.

Εάν τετράγωνος ἀριθμὸς τετράγωνον ἀριθμὸν μὴ μετρήῃ, οὐδὲ ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρήσει· καὶ ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μὴ μετρήῃ, οὐδ' ὁ τετράγωνος τὸν τετράγωνον μετρήσει.

Εστῶσαν τετράγωνοι ἀριθμοὶ² οἱ Α, Β, πλευραὶ δὲ αὐτῶν ἑστῶσαν³ οἱ Γ, Δ, καὶ μὴ μετρεῖται ὁ Α τὸν Β· λέγω⁴ ὅτι οὐδ' ὁ Γ τὸν Δ μετρεῖ⁵.

Α, 9.

Γ, 3.

Si quadratus numerus quadratum numerum non metiatur, neque latus latus metietur; et si latus latus non metiatur, neque quadratus quadratum metietur.

Sint quadrati numeri Α, Β, latera autem ipsorum sint Γ, Δ, et non metiatur Α ipsum Β; dico neque Γ ipsum Δ metiri.

Β, 16.

Δ, 4.

Εἰ γὰρ μετρεῖ ὁ Γ τὸν Δ, μετρήσει καὶ ὁ Α τὸν Β. Οὐ μετρεῖ δὲ ὁ Α τὸν Β· οὐδ' ἄρα ὁ Γ τὸν Δ μετρήσει.

Μὴ μετρεῖται⁶ πάλιν ὁ Γ τὸν Δ· λέγω ὅτι οὐδ' ὁ Α τὸν Β μετρήσει.

Εἰ γὰρ μετρεῖ ὁ Α τὸν Β, μετρήσει καὶ ὁ Γ τὸν Δ⁷. Οὐ μετρεῖ δὲ ὁ Γ τὸν Δ· οὐδ' ἄρα ὁ Α τὸν Β μετρήσει. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Si enim metitur Γ ipsum Δ, metietur et Α ipsum Β. Non metitur autem Α ipsum Β; neque igitur Γ ipsum Δ metietur.

Non metiatur rursus Γ ipsum Δ; dico neque Α ipsum Β mensurum esse.

Si enim metitur Α ipsum Β, metietur et Γ ipsum Δ. Non metitur autem Γ ipsum Δ; neque igitur Α ipsum Β metietur. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XVI.

Si un nombre carré ne mesure pas un nombre carré, le côté ne mesurera pas le côté; et si le côté ne mesure pas le côté, le carré ne mesurera pas le carré.

Soient les nombres carrés Α, Β, que γ, Δ en soient les côtés, et que Α ne mesure pas Β; je dis que γ ne mesure pas Δ.

Car si γ mesure Δ, Α mesurera Β (14. 8). Mais Α ne mesure pas Β; donc γ ne mesurera pas Δ.

De plus, que γ ne mesure pas Δ; je dis que Α ne mesurera pas Β.

Car si Α mesure Β, γ mesurera Δ (14. 8). Mais γ ne mesure pas Δ; donc Α ne mesurera pas Β. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΖ.

PROPOSITIO XVII.

Εὰν κύβος ἀριθμὸς κύβον ἀριθμὸν μὴ μετρήῃ, οὐδ' ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μετρήσει· καὶ ἡ πλευρὰ τὴν πλευρὰν μὴ μετρήῃ, οὐδ' ὁ κύβος τὸν κύβον μετρήσει.

Κύβος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α κύβον ἀριθμὸν τὸν Β μὴ μετρίτω, καὶ τοῦ μὲν Α πλευρὰ ἴστω ὁ Γ, τοῦ δὲ Β ὁ Δ· λέγω ὅτι ὁ Γ τὸν Δ οὐ μετρήσει.

Si cubus numerus cubum numerum non metiatur, neque latus latus metietur; et si latus latus non metiatur, neque cubus cubum metietur.

Cubus enim numerus Α cubum numerum ipsum Β non metiatur, et ipsius quidem Α latus sit Γ, ipsius verò Β ipse Δ; dico Γ ipsum Δ non mensurum esse.

Α, 8.

Β, 27.

Γ, 2.

Δ, 3.

Εἰ γὰρ μετρεῖ ὁ Γ τὸν Δ, καὶ ὁ Α τὸν Β μετρήσει. Οὐ μετρεῖ δὲ ὁ Α τὸν Β· οὐδ' ἄρα ὁ Γ τὸν Δ μετρεῖ.

Αλλὰ δὴ μὴ μετρίτω ὁ Γ τὸν Δ· λέγω ὅτι οὐδ' ὁ Α τὸν Β μετρήσει.

Εἰ γὰρ ὁ Α τὸν Β μετρεῖ, καὶ ὁ Γ τὸν Δ μετρήσει. Οὐ μετρεῖ δὲ ὁ Γ τὸν Δ· οὐδ' ἄρα ὁ Α τὸν Β μετρήσει. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Si enim metitur Γ ipsum Δ, et Α ipsum Β metietur. Non metitur autem Α ipsum Β; neque igitur Γ ipsum Δ metitur.

Sed et non metiatur Γ ipsum Δ; dico neque Α ipsum Β mensurum esse.

Si enim Α ipsum Β metiatur, et Γ ipsum Δ metietur. Non metitur autem Γ ipsum Δ; neque igitur Α ipsum Β metietur. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XVII.

Si un nombre cube ne mesure pas un nombre cube, le côté ne mesurera pas le côté; et si le côté ne mesure pas le côté, le cube ne mesurera pas le cube.

Que le nombre cube Α ne mesure pas le nombre cube Β, et que Γ soit le côté de Α, et Δ le côté de Β; je dis que Γ ne mesurera pas Δ.

Car si Γ mesure Δ, Α mesurera Β (15. 8.) Mais Α ne mesure pas Β; donc Γ ne mesure pas Δ.

Mais que Γ ne mesure pas Δ; je dis que Α ne mesurera pas Β.

Car si Α mesure Β, Γ mesurera Δ (15. 8.) Mais Γ ne mesure pas Δ; donc Α ne mesurera pas Β. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιη.

PROPOSITIO XVIII.

Δύο ὁμοίων ἐπιπέδων ἀριθμῶν εἰς μίσος ἀνάλογον ἔστιν ἀριθμός· καὶ ὁ ἐπίπεδος πρὸς τὸν ἐπίπεδον διπλασίονα λόγον ἔχει ἥπερ ἡ ὁμολογος πλευρὰ πρὸς τὴν ὁμολογὸν πλευράν.

Ἐστωσαν δύο ἀριθμοὶ ὅμοιοι ἐπίπεδοι¹ οἱ Α, Β, καὶ τοῦ μὲν Α πλευρὰ ἴστανται οἱ Γ, Δ ἀριθμοὶ, τοῦ δὲ Β οἱ Ε, Ζ. Καὶ ἐπεὶ ὅμοιοι ἐπίπεδοί εἰσιν οἱ ἀνάλογον ἔχοντες τὰς πλευράς· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Λέγω οὖν ὅτι τῶν Α, Β εἰς μίσος ἀνάλογον ἔστιν ἀριθμός, καὶ ὁ Α πρὸς τὸν Β διπλασίονα λόγον ἔχει ἥπερ ὁ Γ πρὸς τὸν Ε, ἢ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ· τοῦτέστιν ἥπερ ἡ ὁμολογος πλευρὰ πρὸς τὴν ὁμολογόν².

Duorum similium planorum numerorum unus medius proportionalis est numerus; et planus ad planum duplam rationem habet ejus quam homologum latus ad homologum latus.

Sint duo numeri similes plani Α, Β, et ipsius quidem Α latera sint Γ, Δ numeri, ipsius vero Β ipsi Ε, Ζ. Et quoniam similes plani sunt qui proportionalia habent latera, est igitur ut Γ ad Δ ita Ε ad Ζ. Dico igitur ipsorum Α, Β unum medium proportionalem esse numerum, et Α ad Β duplam rationem habere ejus quam Γ ad Ε, vel Δ ad Ζ, hoc est ejus quam latus homologum ad homologum.

Α, 6. Η, 12. Β, 24.
Γ, 2. Δ, 3. Ε, 4. Ζ, 6.

Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ· ἐναλλάξ ἄρα ἔστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ. Καὶ ἐπεὶ ἐπί-

Et quoniam est ut Γ ad Δ ita Ε ad Ζ; alterne igitur est ut Γ ad Ε ita Δ ad Ζ. Et quo-

PROPOSITION XVIII.

Entre deux nombres plans semblables, il y a un nombre moyen proportionnel, et le nombre plan a avec le nombre plan une raison double de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue.

Soient les deux nombres plans semblables Α, Β, que les nombres Γ, Δ soient les côtés de Α, et Ε, Ζ les côtés de Β. Puisque les nombres plans semblables ont leurs côtés proportionnels, Γ est à Δ comme Ε est Ζ (déf. 21. 7); et je dis qu'entre Α, Β il y a un nombre moyen proportionnel, et que Α a avec Β une raison double de celle que Γ a avec Ε, ou de celle que Δ a avec Ζ, c'est-à-dire de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue.

Puisque Γ est à Δ comme Ε est à Ζ, par permutation Γ est à Ε comme Δ est

36 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

πεδὺς ἔστιν ὁ A , πλευραὶ δὲ αὐτοῦ οἱ Γ , Δ · ὁ Δ ἄρα τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν A πεποιήκει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ E τὸν Z πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκειν. Ὁ Δ δὴ τὸν E πολλαπλασιάσας τὸν H ποιείτω. Καὶ ἐπεὶ ὁ Δ τὸν μὲν⁴ Γ πολλαπλασιάσας τὸν A πεποιήκει, τὸν δὲ E πολλαπλασιάσας τὸν H πεποιήκειν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν E οὕτως ὁ A πρὸς τὸν H . Ἀλλ' ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν E οὕτως⁵ ὁ Δ πρὸς τὸν Z · καὶ ὡς ἄρα ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως ὁ A πρὸς τὸν H . Πάλιν, ἐπεὶ ὁ E τὸν μὲν⁶ Δ πολλαπλασιάσας τὸν H πεποιήκει, τὸν δὲ Z πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκειν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως ὁ H πρὸς τὸν B . Ἐδείχθη δὲ καὶ ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Z οὕτως ὁ A πρὸς τὸν H · καὶ ὡς ἄρα ὁ A πρὸς τὸν H οὕτως ὁ H πρὸς τὸν B · οἱ A , H , B ἄρα ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσι· τῶν A , B ἄρα εἷς μέσος ἀνάλογόν ἔστιν ἀριθμός.

niam planus est A , latera autem ipsius ipsi Γ , Δ ; ergo Δ ipsum Γ multiplicans ipsum A fecit. Propter eadem utique et E ipsum Z multiplicans ipsum B fecit. Ipse Δ utique ipsum E multiplicans ipsum H faciat. Et quoniam Δ ipsum Γ quidem multiplicans ipsum A fecit, ipsum vero E multiplicans ipsum H fecit; est igitur ut Γ ad E ita A ad H . Sed ut Γ ad E ita Δ ad Z ; et ut igitur Δ ad Z ita A ad H . Rursus, quoniam E ipsum quidem Δ multiplicans ipsum H fecit; ipsum vero Z multiplicans ipsum B fecit; est igitur ut Δ ad Z ita H ad B . Ostensum est autem et ut Δ ad Z ita A ad H ; et ut igitur A ad H ita H ad B ; ergo A , H , B deinceps proportionales sunt; ipsorum A , B igitur unus medius proportionalis est numerus.

A , 6. H , 12. B , 24.
 Γ , 2. Δ , 3. E , 4. Z , 6.

Λέγω δὴ ὅτι καὶ ὁ A πρὸς τὸν B διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ περ ἡ ὁμόλογος πλευρὰ πρὸς τὴν ὁμόλογον πλευρὰν, τουτέστιν ἢ περ ὁ Γ πρὸς τὸν E ἢ ὁ Δ πρὸς τὸν Z . Ἐπεὶ γὰρ οἱ A , H , B ἐξῆς

Dico etiam et A ad B duplam rationem habere ejus quam homologum latus ad homologum latus, hoc est quam Γ ad E vel Δ ad Z . Quoniam enim A , H , B deinceps proportionales

à Z (13. 7). Et puisque A est un nombre plan, et que Γ , Δ en sont les côtés, Δ multipliant Γ fera A . Par la même raison E multipliant Z fera B . Que Δ multipliant E fasse H . Puisque Δ multipliant Γ fait A , et que Δ multipliant E fait H , Γ est à E comme A est à H (17. 7). Mais Γ est à E comme Δ est à Z ; donc Δ est à Z comme A est à H . De plus, puisque E multipliant Δ fait H , et que E multipliant Z fait B , Δ est à Z comme H est à B . Mais on a démontré que Δ est à Z comme A est à H ; donc A est à H comme H est à B ; donc A , H , B sont successivement proportionnels; donc il y a un nombre moyen proportionnel entre A et B .

Je dis que A a avec B une raison double de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue, c'est-à-dire de celle que Γ a avec E ou de celle que Δ a avec Z . Car puisque les nombres A , H , B sont successivement proportionnels, A a avec B

ἀνάλογόν εἰσιν, ὁ Α πρὸς τὸν Β διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν Η. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Ε καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ· καὶ ὁ Α ἄρα πρὸς τὸν Β διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν Η, τε Γ πρὸς τὸν Ε ἢ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

sunt, A ad B duplam rationem habet ejus quam ad H. Atque est ut A ad H ita et Γ ad E et Δ ad Z; et A igitur ad B duplam rationem habet ejus quam et Γ ad E vel Δ ad Z. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 18'.

PROPOSITIO XIX.

Δύο ὁμοίων στερεῶν ἀριθμῶν δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί· καὶ ὁ στερεὸς πρὸς τὸν ὁμοίον στερεὸν τριπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν ὁμόλογον πλευρὰ πρὸς τὴν ὁμόλογον πλευράν.

Inter duos similes solidos numeros duo medii proportionales cadunt numeri; et solidus ad similem solidum triplam rationem habet ejus quam homologum latus ad homologum latus.

A, 30. N, 60. Z, 120. B, 240.
Γ, 2. Δ, 3. Ε, 5. Ζ, 4. Η, 6. Θ, 10.
K, 6. M, 12. Λ, 24.

Ἐστώσαν δύο ὁμοιοὶ στερεοὶ οἱ Α, Β, καὶ τοῦ μὲν Α πλευραὶ ἔστωσαν οἱ Γ, Δ, Ε, τοῦ δὲ Β οἱ Ζ, Η, Θ. Καὶ ἐπεὶ ὁμοιοὶ στερεοὶ εἰσιν οἱ ἀνάλογον ἔχοντες τὰς πλευράς· ἔστιν ἄρα ὡς

Sint duo similes solidi A, B, et ipsius quidem A latera sint Γ, Δ, Ε, ipsius vero B ipsi Ζ, Η, Θ. Et quoniam similes solidi sunt qui proportionalia habent latera; est igitur ut Γ quidem ad

une raison double de celle que A a avec H. Mais A est à H comme Γ est à Ε, et comme Δ est à Ζ; donc A a avec B une raison double de celle que Γ a avec Ε, ou de celle que Δ a avec Ζ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XIX.

Entre deux nombres solides semblables il y a deux nombres moyens proportionnels; et un nombre solide a avec un nombre solide semblable une raison triple de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue.

Soient A, B deux nombres solides semblables; que Γ, Δ, Ε soient les côtés de A, et Ζ, Η, Θ les côtés de B. Puisque les nombres solides semblables sont ceux qui ont leurs côtés homologues proportionnels (déf. 21. 7), Γ est à Δ comme Ζ à Η,

λόγῳ. Καὶ ἵπεί ἐστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η· ἑναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Η. Πάλιν, ἵπεί ἐστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Θ· ἑναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Θ⁷. οἱ Κ, Μ, Λ ἄρα ἑξῆς εἰσιν ἀνάλογον⁸ ἐν τε τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Ζ λόγῳ καὶ τῷ τοῦ Δ πρὸς τὸν Η καὶ ἐν τῷ τοῦ Ε πρὸς τὸν Θ¹⁰. Ἐκάτερος δὲ τῶν Ε, Θ τὸν Μ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Ν, Ξ ποιεῖται. Καὶ ἵπεί στερεός ἐστιν ὁ Α, πλευραὶ δὲ αὐτοῦ εἰσιν οἱ Γ, Δ, Ε· ὁ Ε ἄρα τὸν ἐκ τῶν Γ, Δ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκεν· ὁ δὲ ἐκ τῶν Γ, Δ ἐστὶν ὁ Κ· ὁ Ε ἄρα τὸν Κ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκε. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Θ τὸν Α πολλαπλασιάσας¹¹ τὸν Β πεποιήκε. Καὶ ἵπεί ὁ Ε τὸν Κ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκεν, ἀλλὰ μὴν καὶ τὸν Μ πολλαπλασιάσας τὸν Ν πεποιήκεν· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Κ πρὸς τὸν Μ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Ν. Ὡς δὲ ὁ Κ πρὸς τὸν Μ οὕτως ὁ, τε Γ πρὸς τὸν Ζ καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν Η καὶ ἐν τῷ Ε πρὸς τὸν Θ· καὶ¹² ὡς ἄρα ὁ Γ πρὸς τὸν Ζ καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν Η καὶ ὁ Ε πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Ν. Πάλιν, ἵπεί ἑκάτερος τῶν Ε, Θ τὸν Μ πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Ν,

ad Δ ita Z ad H; alterne igitur est ut Γ ad Z ita Δ ad H. Rursus, quoniam est ut Δ ad Ε ita Η ad Θ; alterne igitur est ut Δ ad Η ita Ε ad Θ; ipsi Κ, Μ, Λ igitur deinceps sunt proportionales et in ipsius Γ ad Ζ ratione et in ipsius Δ ad Η et adhuc in ipsius Ε ad Θ. Uterque autem ipsorum Ε, Θ ipsum Μ multiplicans utrumque ipsorum Ν, Ξ faciat. Et quoniam solidus est Α, latera autem ipsius sunt Γ, Δ, Ε; ergo Ε ipsum ex Γ, Δ multiplicans ipsum Α fecit; ipse autem ex Γ, Δ est Κ; ergo Ε ipsum Κ multiplicans ipsum Α fecit. Propter eadem utique et Θ ipsum Α multiplicans ipsum Β fecit. Et quoniam Ε ipsum Κ multiplicans ipsum Α fecit; sed quidem et ipsum Μ multiplicans ipsum Ν fecit; est igitur ut Κ ad Μ ita Α ad Ν. Ut autem Κ ad Μ ita et Γ ad Ζ et Δ ad Η et adhuc Ε ad Θ; et ut igitur Γ ad Ζ et Δ ad Η et Ε ad Θ ita Α ad Ν. Rursus, quoniam uterque ipsorum Ε, Θ ipsum Μ multiplicans utrum-

Γ à Ζ. Et puisque Γ est à Δ comme Ζ est à Η, par permutation Γ est à Ζ comme Δ est à Η (13. 7). De plus, puisque Δ est à Ε comme Η est à Θ, par permutation Δ est à Η comme Ε est à Θ (13. 7); les nombres Κ, Μ, Λ sont donc successivement proportionnels dans la raison de Γ à Ζ, de Δ à Η, et de Ε à Θ. Que les nombres Ε, Θ multipliant Μ fassent Ν, Ξ. Puisque Α est un nombre solide, et que ses côtés sont Γ, Δ, Ε, le nombre Ε multipliant le produit de Γ par Δ fera Α; mais le produit de Γ par Δ est Κ; donc Ε multipliant Κ fait Α. Par la même raison, Θ multipliant Α fait Β. Et puisque Ε multipliant Κ fait Α, et que Ε multipliant Μ fait Ν, Κ est à Μ comme Α est à Ν (17. 7). Mais Κ est à Μ comme Γ est à Ζ, comme Δ est à Η, et comme Β est à Θ; donc Γ est à Ζ, et Δ à Η, et Ε à Θ, comme Α est à Ν. De plus, puisque les nombres Ε, Θ multipliant Μ font Ν, Ξ, le nombre Ε est

LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 41

ἀνάλογόν εἰσιν οἱ A, N, Ξ, B . ὁ A ἄρα πρὸς τὸν B τριπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν N . Ἀλλ' ὥς ὁ A πρὸς τὸν N οὕτως εἰδείχθη ὅ, τε Γ πρὸς τὸν Z καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν H καὶ ἔτι ὁ E πρὸς τὸν Θ . καὶ ὁ A ἄρα πρὸς τὸν B τριπλασίονα λόγον ἔχει ἢ πρὸς τὸν N οὕτως εἰδείχθη ὅ, τε Γ πρὸς τὸν Z καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν H καὶ ἔτι ὁ E πρὸς τὸν Θ . Ὁπερ εἶδει δεῖξαι.

B ; ergo A ad B triplam rationem habet ejus quam A ad N . Sed ut A ad N ita ostensum est et Γ ad Z et Δ ad H , et adhuc E ad Θ ; et A igitur ad B triplam rationem habet ejus quam homologum latus ad homologum latus, hoc est quam Γ numerus ad Z et Δ ad H et adhuc E ad Θ . Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κ'.

Εὰν δύο ἀριθμῶν εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπιπτῇ ἀριθμὸς, ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἔσονται οἱ ἀριθμοί.

Δύο γὰρ ἀριθμῶν τῶν A, B εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπιπτέτω ἀριθμὸς ὁ Γ . λέγω ὅτι οἱ A, B ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσιν ἀριθμοί.

$A, 8.$ $\Gamma, 12.$ $B, 18.$
 $\Delta, 2.$ $E, 3.$ $Z, 4.$ $H, 6.$

Εἰληφθῶσαν γὰρ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντων τοῖς A, Γ , οἱ Δ, E ἔστιν

Si inter duos numeros unus medius proportionalis cadat numerus, similes plani erunt numeri.

Inter duos enim numeros A, B unus medius proportionalis cadat numerus Γ ; dico ipsos A, B similes planos esse numeros.

Sumantur enim Δ, E minimi numeri ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis A, Γ ;

les quatre nombres A, N, Ξ, B sont successivement proportionnels, le nombre A a avec B une raison triple de celle que A a avec N . Mais on a démontré que A est à N comme Γ est à Z , comme Δ est à H , et comme E est à Θ ; donc A a avec B une raison triple de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue, c'est-à-dire de celle que le nombre Γ a avec Z , de celle que Δ a avec H , et de celle que E a avec Θ . Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XX.

Si entre deux nombres il tombe un nombre moyen proportionnel, ces nombres seront des plans semblables.

Car qu'entre les deux nombres A, B il tombe un moyen proportionnel Γ ; je dis que les nombres A, B sont des plans semblables.

Car prenons les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec

42 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν E οὕτως ὁ A πρὸς τὸν Γ .
 Ως δὴ ὁ A πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν B ³.
 ἰσάνεις ἄρα ὁ Δ τὸν A μετρεῖ καὶ ὁ E τὸν Γ .
 Ὡς δὴ ὁ Δ τὸν A μετρεῖ, τοσαῦται μονάδες
 ἔστωσαν ἐν τῷ Z . ὁ Z ἄρα τὸν Δ πολλαπλασιάσας
 τὸν A πεποίηκε, τὸν δὲ E πολλαπλασιάσας τὸν
 Γ πεποίηκεν. ὡς τε ὁ A ἐπίπεδός ἐστι, πλευραὶ
 δὲ αὐτοῦ οἱ Δ , Z . Πάλιν, ἐπεὶ οἱ Δ , E ἐλά-
 χιστοὶ εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς
 Γ , B , ἰσάνεις ἄρα ὁ Δ τὸν Γ μετρεῖ καὶ ὁ E τὸν B .
 Ὡς δὲ ὁ E τὸν B μετρεῖ, τοσαῦται μονάδες
 ἔστωσαν ἐν τῷ H . καὶ ὁ E ἄρα τὸν B μετρεῖ

est igitur Δ ad E ita A ad Γ . Ut autem A ad Γ
 ita Γ ad B ; æqualiter igitur Δ ipsum A metitur
 ac E ipsum Γ . Quoties autem Δ ipsum A metitur,
 tot unitates sint in Z ; ergo Z ipsum Δ multi-
 plicans ipsum A fecit, ipsum autem E multipli-
 cans ipsum Γ fecit; quare A planus est, latera
 vero ipsius Δ , Z . Rursus, quoniam Δ , E mi-
 nimī sunt ipsorum eandem rationem haben-
 tium cum ipsis Γ , B ; æqualiter igitur Δ ipsum Γ
 metitur ac E ipsum B . Quoties autem E ipsum
 B metitur, tot unitates sint in H ; ergo E ipsum

A , 8. Γ , 12. B , 18.
 Δ , 2. E , 3. Z , 4. H , 6.

κατὰ τὰς ἐν τῷ H μονάδας· ὁ H ἄρα τὸν E
 πολλαπλασιάσας τὸν B πεποίηκεν· ὁ B ἄρα
 ἐπίπεδός ἐστι, πλευραὶ δὲ αὐτοῦ εἰσιν οἱ E , H .
 οἱ A , B ἄρα ἐπίπεδοί εἰσιν ἀριθμοί. Λέγω δὴ ἔτι
 καὶ ὅμοιοι. Ἐπεὶ γὰρ ὁ Z τὸν μὲν Δ πολλαπλα-
 σιάσας τὸν A πεποίηκε· τὸν δὲ E πολλαπλα-
 σιάσας τὸν Γ πεποίηκεν· ἰσάνεις ἄρα ὁ Δ τὸν A
 μετρεῖ καὶ ὁ E τὸν Γ · ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν
 E οὕτως ὁ A πρὸς τὸν Γ , τοῦτέστιν ὁ Γ πρὸς

B metitur per unitates quæ in H ; ergo H ipsum
 E multiplicans ipsum B fecit; ergo B planus est,
 latera vero ipsius sunt ipsi E , H ; ergo A , B plani
 sunt numeri. Dico etiam et similes. Quoniam
 enim Z ipsum quidem Δ multiplicans ipsum A
 fecit, ipsum vero E multiplicans ipsum Γ fecit;
 æqualiter igitur Δ ipsum A metitur ac E ipsum
 Γ ; est igitur ut Δ ad E ita A ad Γ , hoc est

A , Γ (35. 7), et qu'ils soient Δ , E . Le nombre Δ sera à E comme A est à Γ . Mais
 A est à Γ comme Γ est à B ; donc Δ mesure A autant de fois que E mesure Γ . Qu'il
 y ait autant d'unités dans Z que Δ mesure de fois A . Le nombre Z multipliant Δ
 fera A , et Z multipliant E fera Γ ; donc A est un nombre plan, dont les côtés
 sont Δ , Z . De plus, puisque les nombres Δ , E sont les plus petits de ceux qui ont
 la même raison avec Γ , B , le nombre Δ mesurera Γ autant de fois que E mesure B .
 Qu'il y ait autant d'unités dans H que E mesure de fois B ; le nombre E mesurera B
 par les unités qui sont dans H , et le nombre H multipliant E fera B ; donc B est
 un nombre plan, dont les côtés sont E , H ; donc A , B sont des nombres plans.
 Je dis aussi que ces nombres sont semblables. Car, puisque Z multipliant Δ fait A , et
 que Z multipliant E fait Γ , Δ mesure A autant de fois que E mesure Γ ; donc Δ est à
 E comme A est à Γ , c'est-à-dire comme Γ est à B . De plus, puisque E multipliant

LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 43

τὸν Β. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Εἰ ἑκάτερον τῶν Ζ, Η
πολλαπλασιάσας τοὺς Γ, Β πεποίηκεν⁷· ἔστιν
ἄρα ὡς ὁ Ζ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Β.
Ὡς δὲ ὁ Γ πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε·
καὶ ὡς ἄρα ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν
Η. Καὶ ἐναλλάξ ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Ε
πρὸς τὸν Η⁸. οἱ Α, Β ἄρα ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθ-
μοὶ εἰσιν, αἱ γὰρ πλευραὶ αὐτῶν⁹ ἀνάλογόν
εἰσιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Γ ad Β. Rursus, quoniam Ε utrumque ipsorum
Ζ, Η multiplicans ipsos Γ, Β fecit, est igitur ut
Ζ ad Η ita Γ ad Β. Ut autem Γ ad Β ita Δ ad Ε;
et igitur ut Δ ad Ε ita Ζ ad Η. Et alterne ut Δ
ad Ζ ita Ε ad Η; ergo Α, Β similes plani nu-
meri sunt, etenim ipsorum latera sunt propor-
tionalia. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κα.

PROPOSITIO XXI.

Εὰν δύο ἀριθμῶν δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπιπ-
τῶσιν ἀριθμοὶ, ὅμοιοι στερεοὶ εἰσιν οἱ ἀριθμοί.

Δύο γὰρ ἀριθμῶν τῶν Α, Β δύο μέσοι ἀνάλογον
ἐμπιπτεύσαν ἀριθμοὶ, οἱ Γ, Δ· λέγω ὅτι οἱ Α, Β
ὅμοιοι στερεοὶ εἰσιν.

Si inter duos numeros duo medii proportio-
nales cadant numeri, similes solidi sunt numeri.

Inter duos enim numeros Α, Β duo medii
proportionales cadant numeri Γ, Δ; dico ipsos
Α, Β similes solidos esse.

Α, 24.	Γ, 72.	Δ, 216.	Β, 648.
Ε, 1.	Ζ, 3.	Η, 9.	
Θ, 1.	Κ, 1.	Ν, 24.	Α, 3. Μ, 3. Ξ, 72.

Εἰλήφθωσαν γάρ² ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν
αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς Α, Γ, Δ, τρεῖς³ οἱ

Sumentur enim tres minimi numeri ipsorum
eamdem rationem habentium cum ipsis Α, Γ,

Ζ, Η fait Γ, Β, le nombre Ζ est à Η comme Γ est à Β (18. 7). Mais Γ est à Β comme
Δ est à Ε; donc Δ est à Ε comme Ζ est à Η. Et par permutation Δ est à Ζ comme
Ε est à Η (13. 7.) Donc Α, Β sont des nombres plans semblables (déf. 21. 7),
puisque leurs côtés sont proportionnels. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXI.

Si entre deux nombres il tombe deux nombres moyens proportionnels, ces
nombres seront des solides semblables.

Qu'entre les nombres Α, Β il tombe deux nombres moyens proportionnels
Γ, Δ; je dis que les nombres Α, Β sont des solides semblables.

Prenons les trois plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec

44 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ε, Ζ, Η· οἱ ἄρα ἄκροι αὐτῶν οἱ Ε, Η πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐπεὶ τῶν Ε, Η εἷς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτωκεν ἀριθμὸς ὁ Ζ· οἱ Ε, Η ἄρα ἀριθμοὶ ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσὶν ἀριθμοί. Ἐστῶσαν οὖν τοῦ μὲν Ε πλευραὶ οἱ Θ, Κ, τοῦ δὲ Η οἱ Α, Μ· φανερὸν ἄρα ἔστιν ἐκ τοῦ πρῶ⁵ τούτου ὅτι οἱ Ε, Ζ, Η ἑξῆς εἰσὶν ἀνάλογον⁶ ἐν τε τῷ τοῦ Θ πρὸς τὸν Α λόγῳ καὶ τῷ τοῦ Κ πρὸς τὸν Μ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Ε, Ζ, Η ἐλάχιστοι εἰσὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντων τοῖς Α, Γ, Δ· καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν Ε, Ζ, Η τῷ πλῆθει τῶν Α, Γ, Δ· διόσου ἄρα ἔστιν ὡς ὁ Ε πρὸς

Δ, scilicet ipsi Ε, Ζ, Η; ergo extremi eorum Ε, Η primi inter se sunt. Et quoniam inter Ε, Η unus medius proportionalis cecidit numerus Ζ; ergo Ε, Η numeri similes plauti sunt numeri. Sint igitur ipsius quidem Ε latera ipsi Θ, Κ, ipsius vero Η ipsi Α, Μ; evidens igitur est ex antecedente Ε, Ζ, Η deinceps esse proportionales in ipsius Θ ad Α ratione et in ipsius Κ ad Μ. Et quoniam Ε, Ζ, Η minimi sunt ipsorum eadem rationem habentium cum ipsis Α, Γ, Δ; et est æqualis multitudo ipsorum Ε, Ζ, Η multitudini ipsorum Α, Γ, Δ; ex æquo igitur est

Α, 24.	Γ, 72.	Δ, 216.	Β, 648.
Ε, 1.	Ζ, 5.	Η, 9.	
Θ, 1.	Κ, 1.	Ν, 24.	Α, 3. Μ, 3. Ζ, 72.

τὸν Η οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Δ. Οἱ δὲ Ε, Η πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς ἰσάκεις, ὁ, τε μείζων τὸν μείζονα καὶ ὁ ἐλάσσων τὸν ἐλάσσονα, ταυτέστιν ὁ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· ἰσάκεις ἄρα ὁ Ε τὸν Α μετρεῖ καὶ ὁ Η τὸν Δ. Ὅσάκις δὴ

ut Ε ad Η ita Α ad Δ. Ipsi autem Ε, Η primi, primi vero et minimi, minimi autem metiuntur ipsos æqualiter eandem rationem habentes cum ipsis, major majorem, et minor minorem, hoc est et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; æqualiter igitur Ε ipsum Α metitur ac Η ipsum Δ. Quoties

Α, Γ, Δ (35. 7); qu'ils soient Ε, Ζ, Η; leurs extrêmes Ε, Η seront premiers entr'eux (3. 8). Et puisque entre Ε, Η il tombe un moyen proportionnel Ζ, les nombres Ε, Η seront des nombres plans semblables (20. 8). Que Θ, Κ soient les côtés de Ε, et Α, Μ les côtés de Η; il est évident, d'après ce qui précède, que les nombres Ε, Ζ, Η sont successivement proportionnels dans la raison de Θ à Α et de Κ à Μ. Et puisque les nombres Ε, Ζ, Η sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec Α, Γ, Δ, et que la quantité des nombres Ε, Ζ, Η est égale à la quantité des nombres Α, Γ, Δ, par égalité Ε est à Η comme Α est à Δ (14. 7). Mais les nombres Ε, Η sont premiers entr'eux, et les nombres premiers sont les plus petits (23. 7), et les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit, c'est-à-dire l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7); le nombre Ε mesure donc le nombre Α autant de fois que Η mesure Δ.

ὁ Ε τὸν Α μετρεῖ, τοσαῦται μονάδες ἴστωσαν ἐν τῷ Ν· ὁ Ν ἄρα τὸν Ε πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκεν. Ὁ δὲ Ε ἐστὶν ὁ ἐκ τῶν Θ, Κ· ὁ Ν ἄρα τὸν ἐκ τῶν Θ, Κ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποίηκε· στερεὸς ἄρα ἐστὶν ὁ Α, πλευραὶ δὲ αὐτοῦ εἰσιν οἱ Θ, Κ, Ν. Πάλιν, ἐπεὶ οἱ Ε, Ζ, Η ἑλάττωστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς Γ, Δ, Β· ἰσάκις ἄρα ὁ Ε τὸν Γ μετρεῖ καὶ ὁ Η τὸν Β. Ὡς δὴ ὁ Ε τὸν Γ μετρεῖ, τοσαῦται μονάδες ἴστωσαν ἐν τῷ Ξ. Καὶ ὁ Η ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Ξ μονάδας· ὁ Ξ ἄρα τὸν Η πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποίηκεν. Ὁ δὲ Η ἐστὶν ὁ ἐκ τῶν Α, Μ· ὁ Ξ ἄρα τὸν ἐκ τῶν Α, Μ πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποίηκε¹⁰. στερεὸς ἄρα ἐστὶν ὁ Β, πλευραὶ δὲ αὐτοῦ¹¹ εἰσιν οἱ Α, Μ, Ξ· οἱ Α, Β ἄρα στερεοὶ εἰσι. Λέγω δὴ¹² ὅτι καὶ ὅμοιοι. Ἐπεὶ γὰρ οἱ Ν, Ξ τὸν Ε πολλαπλασιάσαντες τοὺς Α, Γ πεποίηκασιν· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Ν πρὸς τὸν Ξ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Γ, οὕτως¹³ ὁ Θ πρὸς τὸν Α καὶ ὁ Κ πρὸς τὸν Μ· καὶ ὡς ἄρα ὁ Θ πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Μ καὶ ὁ Ν πρὸς τὸν Ξ. Καὶ εἰσιν οἱ μὲν Θ, Κ,

autem E ipsum A metitur, tot unitates sint in N; ergo N ipsum E multiplicans ipsum A fecit. Est autem E ex ipsis Θ, Κ; ergo N ipsum ex Θ, Κ multiplicans ipsum A fecit; solidus igitur est A, latera autem ipsius sunt Θ, Κ, N. Rursus, quoniam E, Ζ, Η minimi sunt ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis Γ, Δ, Β; æqualiter igitur E ipsum Γ metitur ac H ipsum Β. Quoties autem E ipsum Γ metitur, tot unitates sint in Ξ; ergo H ipsum Β metitur per unitates quæ in Ξ; ergo Ξ ipsum H multiplicans ipsum Β fecit. Est autem H ex Α, Μ; ergo Ξ ipsum ex Α, Μ multiplicans ipsum Β fecit; solidus igitur est Β; latera autem ipsius sunt Α, Μ, Ξ; ergo Α, Β solidi sunt. Dico etiam et similes. Quoniam enim Ν, Ξ ipsum E multiplicantes ipsos Α, Γ fecerunt; est igitur ut Ν ad Ξ ita Α ad Γ, hoc est Ε ad Ζ. Sed ut Ε ad Ζ ita Θ ad Α et Κ ad Μ; et ut igitur Θ ad Α ita Κ ad Μ et Ν ad Ξ. Et sunt quidem Θ, Κ, Ν la-

Qu'il y ait autant d'unités dans N que E mesure de fois A; le nombre N multipliant E fera A. Mais E est le produit de Θ par Κ; donc le nombre N multipliant le produit de Θ par Κ fait A; donc A est un nombre solide, dont les côtés sont Θ, Κ, Ν. De plus, puisque les nombres E, Ζ, Η sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec Γ, Δ, Β, le nombre E mesure Γ autant de fois que Η mesure Β. Qu'il y ait autant d'unités dans Ξ que E mesure de fois Γ; le nombre Η mesurera Β par les unités qui sont dans Ξ; donc Ξ multipliant Η fera Β. Mais Η est le produit de Α par Μ; donc Ξ multipliant le produit de Α par Μ fera Β; donc Β est un nombre solide, dont les côtés sont Α, Μ, Ξ; donc Α, Β sont des nombres solides. Je dis aussi que ces nombres sont semblables. Car puisque les nombres Ν, Ξ multipliant E font Α, Γ, le nombre Ν sera à Ξ comme Α est à Γ, c'est-à-dire comme E est à Ζ (17. 7). Mais E est à Ζ comme Θ est à Α, et comme Κ est à Μ; donc Θ est à Α comme Κ est à Μ, et comme Ν est à Ξ. Mais Θ, Κ, Ν

46 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ν πλευραὶ τοῦ Α, οἱ δὲ Ξ, Α, Μ πλευραὶ τοῦ Β· οἱ Α, Β ἄρα ὅμοιοι στερεοὶ εἰσιν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

tera ipsius Α, ipsi vero Ξ, Α, Μ latera ipsius Β; ergo Α, Β similes solidi sunt. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κβ'.

PROPOSITIO XXII.

Εὰν τρεῖς ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον ᾖσιν, ὁ δὲ πρῶτος τετράγωνος ᾗ· καὶ ὁ τρίτος τετράγωνος ἔσται.

Si tres numeri deinceps proportionales sunt, primus autem quadratus sit, et tertius quadratus erit.

Ἐστωσαν τρεῖς ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον οἱ Α, Β, Γ, ὁ δὲ πρῶτος ὁ Α τετράγωνος ἔστω· λέγω ὅτι καὶ ὁ τρίτος ὁ Γ τετράγωνος ἔστιν.

Sint tres numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, primus autem Α quadratus sit; dico et tertium Γ quadratum esse.

Α, 4. Β, 6. Γ, 9.

Ἐπεὶ γὰρ τῶν Α, Γ εἰς μέσος ἀνάλογόν ἐστιν ἀριθμὸς ὁ Β· οἱ Α, Γ ἄρα ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσι. Τετράγωνος δὲ ὁ Α· τετράγωνος ἄρα καὶ ὁ Γ. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Quoniam enim ipsorum Α, Γ unus medius proportionalis est numerus Β; ergo Α, Γ similes solidi sunt. Quadratus autem Α; quadratus igitur et Γ. Quod oportebat ostendere.

sont les côtés de Α, et Ξ, Α, Μ les côtés de Β; donc les nombres Α, Β sont des solides semblables. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXII.

Si trois nombres sont successivement proportionnels, et si le premier est un carré, le troisième sera un carré.

Soient Α, Β, Γ trois nombres successivement proportionnels, et que le premier Α soit un carré; je dis que le troisième Γ est un carré.

Puisque entre les nombres Α, Γ il y a un moyen proportionnel Β, les nombres Α, Γ sont des plans semblables (20.8). Mais Α est un carré; donc Γ est un carré. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κγ'.

PROPOSITIO XXIII.

Εὰν τέσσαρες ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον ᾦσιν,
ὁ δὲ πρῶτος κύβος ᾗ· καὶ ὁ τέταρτος κύβος ᾖσταί.

Si quatuor numeri deinceps proportionales
sint, primus autem cubus sit, et quartus cubus
erit.

Ἐστωσαν τέσσαρες ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον οἱ
Α, Β, Γ, Δ, ὁ δὲ Α κύβος ᾖ· ἔστω· λέγω ὅτι
καὶ ὁ Δ κύβος ἔστιν.

Sint quatuor numeri deinceps proportionales
Α, Β, Γ, Δ, ipse autem Α cubus sit; dico et
Δ cubum esse.

Α, 8. Β, 12. Γ, 18. Δ, 27.

Ἐπεὶ γὰρ τῶν Α, Δ δύο μέσοι ἀνάλογόν εἰσιν
ἀριθμοί, οἱ Β, Γ· οἱ Α, Δ ἄρα ἑμοιοί εἰσι στερεοί
ἀριθμοί. Κύβος δὲ ὁ Α· κύβος ἄρα καὶ ὁ Δ.
Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Quoniam enim ipsorum Α, Δ duo medii
proportionales sunt numeri Β, Γ; ergo Α, Δ
similes sunt solidi numeri. Cubus autem Α; cu-
bus igitur et Δ. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXIII.

Si quatre nombres sont successivement proportionnels, et si le premier est un cube, le quatrième sera un cube.

Soient Α, Β, Γ, Δ quatre nombres successivement proportionnels, et que Α soit un cube; je dis que Δ est un cube.

Car puisque entre Α, Δ il y a deux nombres moyens proportionnels Β, Γ, les nombres Α, Δ sont des solides semblables (21. 8). Mais Α est un nombre cube; donc Δ est un cube. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κδ'.

PROPOSITIO XXIV.

Εὰν δύο ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχωσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ὁ δὲ πρῶτος τετράγωνος ᾗ· καὶ ὁ δεύτερος τετράγωνος ἔσται.

Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ A, B πρὸς ἀλλήλους λόγον ἰχέτωσαν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς ὁ Γ πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν τὸν Δ , ὁ δὲ A τετράγωνος ἔστω· λέγω ὅτι καὶ ὁ B τετράγωνος ἔστιν.

 $A, 4.$ $\Gamma, 16.$

· Si duo numeri inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, primus autem quadratus sit, et secundus quadratus erit.

Duo enim numeri A, B inter se rationem habeant quam quadratus numerus Γ ad quadratum numerum Δ , ipse autem A quadratus sit; dico et B quadratum esse.

 $B, 9.$ $\Delta, 36.$

Ἐπεὶ γὰρ οἱ Γ, Δ τετράγωνοι εἰσιν· οἱ Γ, Δ ἄρα ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσι· τῶν Γ, Δ ἄρα εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως· ὁ A πρὸς τὸν B · καὶ τῶν A, B ἄρα εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός. Καὶ ἔστιν ὁ A τετράγωνος· καὶ ὁ B ἄρα τετράγωνος ἔστιν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Quoniam enim Γ, Δ quadrati sunt; ergo Γ, Δ similes plani sunt; inter Γ, Δ igitur unus medius proportionalis cadit numerus. Atque est ut Γ ad Δ ita A ad B ; et inter A, B igitur unus medius proportionalis cadit numerus. Atque est A quadratus; et B igitur quadratus est. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXIV.

Si deux nombres ont entr'eux la même raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et si le premier est un carré, le second sera un carré.

Car que les deux nombres A, B aient entr'eux la même raison que le nombre carré Γ a avec le nombre carré Δ , et que A soit un carré; je dis que B est un carré.

Car puisque Γ, Δ sont des carrés, les nombres Γ, Δ sont des plans semblables; il tombe donc entre Γ, Δ un nombre moyen proportionnel (18. 8). Mais Γ est à Δ comme A est à B ; il tombe donc aussi un nombre moyen proportionnel entre A et B (8. 8). Mais A est un carré; donc B est un carré (22. 8.) Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κί.

PROPOSITIO XXV.

Εάν δύο ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχωσιν ὃν κύβος ἀριθμὸς πρὸς κύβον ἀριθμὸν, ὁ δὲ πρῶτος κύβος ἦ· καὶ ὁ δεύτερος κύβος ἴσται.

Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ Α, Β πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχέτωσαν ὃν κύβος ἀριθμὸς ὁ Γ πρὸς κύβον ἀριθμὸν τὸν Δ, κύβος δὲ ἴσται ὁ Α· λέγω¹ ὅτι καὶ ὁ Β κύβος ἴστί.

Si duo numeri inter se rationem habent quam cubus numerus ad cubum numerum, primus autem cubus sit, et secundus cubus erit.

Duo enim numeri Α, Β inter se rationem habeant quam cubus numerus Γ ad cubum numerum Δ, cubus autem sit Α; dico et Β cubum esse.

Α, 8. Ε, 12. Ζ, 18. Β, 27.
Γ, 64. Δ, 216.

Ἐπὶ γὰρ οἱ Γ, Δ κύβοι εἰσιν, οἱ Γ, Δ ὅμοιοι στερεοὶ εἰσι τῶν Γ, Δ ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί. Οσοὶ δὲ εἰς τοὺς Γ, Δ μεταξὺ κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί, τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς ὡς τε καὶ τῶν Α, Β δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί. Ἐμπίπτέτωσαν οἱ

Quoniam enim Γ, Δ cubi sunt, ipsi Γ, Δ similes solidi sunt; inter Γ, Δ igitur duo medii proportionales cadunt numeri. Quot autem inter Γ, Δ in continuum proportionales cadunt numeri, tot et inter eos eandem rationem habentes cum ipsis; quare et inter Α, Β duo medii proportionales cadunt numeri. Cadant Ε, Ζ. Quo-

PROPOSITION XXV.

Si deux nombres ont entr'eux la même raison qu'un nombre cube a avec un nombre cube, et si le premier est un cube, le second sera aussi un cube.

Car que les nombres Α, Β aient entr'eux la même raison que le nombre cube Γ a avec le nombre cube Δ, et que Α soit un cube; je dis que Β est aussi un cube.

Car puisque Γ, Δ sont des cubes, les nombres Γ, Δ sont des solides semblables; il tombe donc entre Γ et Δ deux nombres moyens proportionnels (19. 8). Mais autant il tombe entre Γ et Δ de nombres successivement proportionnels, autant il en tombera entre ceux qui ont la même raison avec eux (8. 8); il tombera donc entre Α et Β deux nombres moyens proportionnels. Que ces nombres soient Ε, Ζ.

50 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ε, Ζ. Ἐπεὶ οὖν τέσσαρες ἀριθμοὶ οἱ Α, Ε, Ζ, Β ἑξῆς ἀνάλογόν εἰσι, καὶ ἔστι κύβος ὁ Α· κύβος ἄρα καὶ ὁ Β. Ὅπρ' ἔδει δεῖξαι.

niam igitur quatuor numeri Α, Ε, Ζ, Β deinceps proportionales sunt, atque est cubus Α; cubus igitur et Β. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κς'.

PROPOSITIO XXVI.

Οἱ ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν, ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν.

Ἐστῶσαν ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ οἱ Α, Β· λέγω ὅτι ὁ Α πρὸς τὸν Β λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν.

Similes plani numeri inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

Sint similes plani numeri Α, Β; dico Α ad Β rationem habere quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

Α, 6.	Γ, 12.	Β, 24.
Δ, 1.	Ε, 2.	Ζ, 4.

Ἐπεὶ γὰρ οἱ Α, Β ἐπίπεδοί εἰσι· τῶν Α, Β ἄρα εἷς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός. Ἐμπιπτεύω, καὶ ἔστω ὁ Γ, καὶ εἰλήφθωσαν ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς Α, Γ, Β, οἱ Δ, Ε, Ζ· οἱ ἄρα ἄκροι αὐτῶν οἱ Δ, Ζ τετράγωνοί εἰσι. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν

Quoniam enim Α, Β plani sunt; inter Α, Β igitur unus medius proportionalis cadit numerus. Cadat, et sit Γ, et sumantur minimi numeri Δ, Ε, Ζ ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis Α, Γ, Β; extremi igitur eorum Δ, Ζ quadrati sunt. Et quoniam est ut Δ ad Ζ ita Α ad Β,

Puisque les quatre nombres Α, Ε, Ζ, Β sont successivement proportionnels, et que Α est un cube, le nombre Β sera aussi un cube (23. 8). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXVI.

Les nombres qui sont des plans semblables ont entr'eux la même raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré.

Soient Α, Β des nombres plans semblables; je dis que Α a avec Β la même raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré.

Car puisque les nombres Α, Β sont des plans, il tombe un nombre moyen proportionnel entre Α et Β (18. 8). Qu'il en tombe un, et qu'il soit Γ. Prenons les plus petits nombres qui ont la même raison avec Α, Γ, Β (35. 7), et qu'ils soient Δ, Ε, Ζ; leurs extrêmes Δ, Ζ seront des carrés (cor. 2. 8). Et puisque Δ est à Ζ

Ὡς οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β, καὶ εἰσιν οἱ Δ, Ζ τετράγωνοι· ὁ Α ἄρα πρὸς τὸν Β λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν. Ὅπρι ἴδι, διῆξαι.

et sunt A , Z quadrati; ergo A ad B rationem
habet quam quadratus numerus ad quadratum
numerus. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 27.

Οἱ ὅμοιοι στερεοὶ ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν, ὃν κύβος ἀριθμὸς πρὸς κύβον ἀριθμόν.

Ἐστῶσαν ὅμοιοι στειροὶ ἀριθμοὶ, οἱ A, B λέγω
ὅτι ὁ A πρὸς τὸν B λόγον ἔχει ὃν κύβος ἀριθμῶς
πρὸς κύβον ἀριθμῶν.

PROPOSITIO XXVII.

Similes solidi numeri inter se rationem habent, quam cubus numerus ad cubum numerum.

Sint similes solidi numeri A, B ; dico A ad B rationem habere quam cubus numerus ad cubum numerum.

A, 16. F, 24. Δ, 36. B, 54.
E, 8. Z, 12. H, 18. Θ, 27.

Ἐπει γὰρ οἱ A, B ὁμοιοὶ στερεοὶ εἰσι· τῶν A, B ἄρα δύο μέτροι ἀνάλογον ἐμπιπτούσιν ἀριθμοί. ἐμπιπτεύουσιν ὁ Γ, Δ , καὶ εὐλόφωσαν ἐλάχιστοι ἀριθμοί¹ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντων τοῖς A, Γ, Δ, B ἴσοι αὐτοῖς τὸ πλῆθος, οἱ $E,$

Quoniam enim A, B similes solidi sunt; ergo inter A, B duo medii proportionales cadunt numeri. Cadant Γ, Δ, et sumantur minimi numeri ipsorum eandem rationem habentium cum ipsis A, Γ, Δ, B, æquales ipsis multitudine, E, Z,

comme A est à B, et que Δ, z'sont des quarrés, le nombre A aura avec le nombre B la même raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré. Ce qu'il falloit démontrer.

PROPOSITION XXVII.

Les nombres solides semblables ont entr'eux la même raison qu'un nombre cube a avec un nombre cube.

Soient A, B des nombres solides semblables ; je dis que A a avec B la même raison qu'un nombre cube a avec un nombre cube.

Car puisque les nombres A, B sont des solides semblables, il tombe deux moyens proportionnels entre A, B (19. 8). Qu'ils soient Γ, Δ . Prenons en même quantité les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec A, Γ, Δ, B (2. 8); qu'ils soient E, Z, H, Θ ; leurs extrêmes E, Θ seront des cubes

52 LE HUITIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ζ, Η, Θ· οἱ ἄρα ἄκροι αὐτῶν οἱ Ε, Θ κύβοι εἰσὶ.
Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Θ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β·
καὶ ὁ Α ἄρα πρὸς τὸν Β λόγον ἔχει ὃν κύβος
ἀριθμὸς πρὸς κύβον ἀριθμὸν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

H, Θ; ergo extremi eorum E, Θ cubi sunt.
Atque est ut E ad Θ ita A ad B; ergo A ad B
rationem habet quam cubus numerus ad cubum
numerus. Quod oportebat ostendere.

(cor. 2. 8). Mais E est à Θ comme A est à B; donc A a avec B la même raison qu'un nombre cube a avec un nombre cube. Ce qu'il fallait démontrer.

FIN DU HUITIÈME LIVRE.

EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER NONUS.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Δ.

Εάν δύο ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ πολλαπλασιασάντες ἀλλήλους. ποιῶσι τινα, ὃ γενόμενος τετράγωνος ἔσται.

Εστώσαν δύο ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, καὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιήτω· λέγω ὅτι ὁ Γ τετράγωνός ἐστιν.

PROPOSITIO I.

Si duo similes plani numeri se se multiplicantes faciunt aliquem, factus quadratus erit.

Sint duo similes plani numeri Α, Β, et Α ipsum Β multiplicans ipsum Γ faciat; dico Γ quadratum esse.

Α, 6. Β, 54.
Δ, 36. Γ, 324.

Ο γάρ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιήτω· ὁ Δ ἄρα τετράγωνός ἐστιν. Ἐπεὶ οὖν

Ipse enim Α se ipsum multiplicans ipsum Δ faciat; ergo Δ quadratus est. Quoniam igitur

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

PROPOSITION I.

Si deux nombres plans semblables se multipliant l'un l'autre produisent un nombre, le produit sera un carré.

Soient Α, Β deux nombres plans semblables, et que Α multipliant Β fasse Γ; je dis que Γ est un carré.

Car que Α se multipliant lui-même fasse Δ; le nombre Δ sera un carré.

54 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὁ Α αὐτὸν μὲν² πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιήκει, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιήκειν* ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Γ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Α, Β ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσιν ἀριθμοί* τῶν Α, Β ἄρα εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός. Εὰν δὲ δύο ἀριθμῶν μεταξὺ³

A se ipsum quidem multiplicans ipsum Δ fecit, ipsum vero Β multiplicans ipsum Γ fecit; est igitur ut Α ad Β ita Δ ad Γ. Et quoniam Α, Β similes plani sunt numeri; inter Α, Β igitur unus medius proportionalis cadit numerus. Si autem inter duos numeros in continuum pro-

Α, 6. Β, 54.
Δ, 36. Γ, 524.

κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνάλογον ἐμπίπτωσιν ἀριθμοί, ὅσοι εἰς αὐτοὺς ἐμπίπτουσι τοσοῦτοι καὶ εἰς τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας* ὡς τε καὶ τῶν Δ, Γ εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός. Καὶ ἔστι τετράγωνος ὁ Δ* τετράγωνος ἄρα καὶ ὁ Γ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

portionales cadunt numeri, quot inter ipsos cadunt totidem et inter eos eandem rationem habentes; quare et inter Δ, Γ unus medius proportionalis cadit numerus. Atque est quadratus Δ; quadratus igitur et Γ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β'.

Εὰν δύο ἀριθμοὶ πολλαπλασιάσαντες ἀλλήλους ποιῶσι τετράγωνον, ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσιν ἀριθμοί'.

PROPOSITIO II.

Si duo numeri se se multiplicantes faciunt quadratum, similes plani sunt numeri.

Puisque A se multipliant lui-même fait Δ, et que A multipliant B fait Γ, le nombre A est à B comme Δ est à Γ (17. 7). Et puisque les nombres Α, Β sont des plans semblables, il tombe un nombre moyen proportionnel entre Α et Β (18. 8). Mais si entre deux nombres il tombe des nombres successivement proportionnels, autant il en tombe entre ces deux nombres, autant il en tombera entre ceux qui ont la même raison (8. 8); il tombe donc entre Δ et Γ un nombre moyen proportionnel. Mais Δ est un carré; donc Γ est un carré. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION II.

Si deux nombres se multipliant l'un l'autre font un carré, ces nombres seront des plans semblables.

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εστωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, καὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τετράγωνον τὸν Γ ποιῶντα· λέγω ὅτι οἱ Α, Β ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσιν ἀριθμοί.

Sint duo numeri A, B, et A ipsum B multiplicans quadratum ipsum Γ faciat; dico A, B similes planos esse numeros.

A, 5. B, 12.

Δ, 9. Γ, 36.

Ὁ γὰρ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιῶντα· ὁ Δ ἄρα τετράγωνός ἐστι. Καὶ ἵπαι ὁ Α ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποίηκε, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποίηκε· ἴσθι ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως³ ὁ Δ πρὸς τὸν Γ. Καὶ ἵπαι ὁ Δ τετράγωνός ἐστιν, ἀλλὰ καὶ ὁ Γ· οἱ Δ, Γ ἄρα ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσὶ τῶν Α, Β ἄρα εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει ἀριθμός⁴. Καὶ ἴσθι ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β· καὶ τῶν Α, Β ἄρα εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει. Ἐὰν δὲ δύο ἀριθμῶν εἰς μέσος ἀνάλογον ἐμπίπτει, ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσιν ἀριθμοί· οἱ ἄρα Α, Β ὅμοιοι εἰσιν ἐπίπεδοι. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Ipsæ enim A se se multiplicans ipsum Δ faciat; ergo Δ quadratus est. Et quoniam A se ipsum quidem multiplicans ipsum Δ fecit; ipsum vero B multiplicans ipsum Γ fecit; est igitur ut A ad B ita Δ ad Γ. Et quoniam Δ quadratus est, sed et Γ; ergo Δ, Γ similes plani sunt; inter Δ, Γ igitur unus medius proportionalis cadit numerus. Atque est ut Δ ad Γ ita A ad B; et inter A, B igitur unus medius proportionalis cadit. Si autem inter duos numeros unus medius proportionalis cadit, similes plani sunt numeri; ergo A, B similes sunt plani. Quod oportebat ostendere.

Soient les deux nombres A, B, et que A multipliant B fasse le carré Γ; je dis que les nombres A, B sont des plans semblables.

Car que A se multipliant lui-même fasse Δ; le nombre Δ sera un carré. Et puisque A se multipliant lui-même fait Δ, et que A multipliant B fait Γ, le nombre A est à B comme Δ est à Γ (17. 7). Et puisque Δ est un carré ainsi que Γ, les nombres Δ, Γ sont des plans semblables; il tombe donc un nombre moyen proportionnel entre Δ et Γ (8. 8). Mais Δ est à Γ comme A est à B; il tombe donc un nombre moyen proportionnel entre A et B (18. 8). Mais si un nombre moyen proportionnel tombe entre deux nombres, ces nombres sont des plans semblables (20. 8); donc les nombres A, B sont plans et semblables. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ γ'.

PROPOSITIO III.

Εάν κύβος ἀριθμὸς ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας ποιῇ τινα, ὁ γενόμενος κύβος ἔσται.

Κύβος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β ποιεῖται· λέγω ὅτι ὁ Β κύβος ἐστίν.

Si cubus numerus se ipsum multiplicans facit aliquem, factus cubus erit.

Cubus enim numerus A se ipsum multiplicans ipsum B faciat; dico B cubum esse.

A, 8.

Δ, 4.

Γ, 2.

B, 64.

I.

Εἰλήφθω γὰρ τοῦ Α πλευρά, ὁ Γ, καὶ ὁ Γ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιεῖται· φανερόν δ' ἔστιν ὅτι ὁ Γ τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκει. Καὶ ἐπεὶ ὁ Γ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποιήκει· ὁ Γ ἄρα τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας. Ἀλλὰ μὴν καὶ ἡ μονὰς τὸν Γ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Γ τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποιήκει· ὁ Δ ἄρα τὸν Α μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῇ Γ μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Γ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας.

Sumatur enim ipsius A latus Γ, et Γ se ipsum multiplicans ipsum Δ faciat; manifestum igitur est Γ ipsum Δ multiplicans ipsum A facere. Et quoniam Γ se ipsum multiplicans ipsum Δ facit; ergo Γ ipsum Δ metitur per unitates quæ in ipso. Sed etiam et unitas ipsum Γ metitur per unitates quæ in ipso; est igitur ut unitas ad Γ ita Γ ad Δ. Rursus, quoniam Γ ipsum Δ multiplicans ipsum A fecit; ergo Δ ipsum A metitur per unitates quæ in Γ. Metitur autem et unitas ipsum Γ per unitates quæ in ipso; est

PROPOSITION III.

Si un nombre cube se multipliant lui-même fait un nombre, le produit sera un cube.

Car que le nombre cube A se multipliant lui-même fasse B; je dis que B est un cube.

Car prenons le côté r de A, et que r se multipliant lui-même fasse Δ; il est évident que r multipliant Δ fera A (déf. 19. 7). Et puisque r se multipliant lui-même a fait Δ, le nombre r mesurera Δ par les unités qui sont en lui. Mais l'unité mesure r par les unités qui sont en lui; l'unité est donc à r comme r est à Δ (déf. 20. 7). De plus, puisque r multipliant Δ a fait A, le nombre Δ mesure A par les unités qui sont en r. Mais l'unité mesure r par les unités qui sont

ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Γ οὕτως² ὁ Δ πρὸς τὸν Α. Αλλ' ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Γ οὕτως³ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· καὶ ὡς ἄρα ἡ μονὰς πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ὁ Δ πρὸς τὸν Α· τῆς ἄρα μονάδος καὶ τοῦ Α ἀριθμοῦ δύο μέσοι ἀνάλογον κατὰ τὸ συνεχὲς ἐμπεπτῶσιν ἀριθμοί, οἱ Γ, Δ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Α εἰαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποίηκεν· ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Α κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Τῆς δὲ μονάδος καὶ τοῦ Α δύο μέσοι ἀνάλογον ἀριθμοί ἐμπεπτῶσιν⁵· καὶ τῶν Α, Β ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπεπτόνται⁶ ἀριθμοί. Ἐὰν δὲ δύο ἀριθμῶν δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπίπτωσιν, ὁ δὲ πρῶτος κύβος ᾗ, καὶ ὁ δεύτερος⁷ κύβος ἔσται. Καὶ ἔστιν ὁ Α κύβος· καὶ ὁ Β ἄρα κύβος ἔστιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

igitur ut unitas ad Γ ita Δ ad Α. Sed ut unitas ad Γ ita Γ ad Δ; et ut igitur unitas ad Γ ita Γ ad Δ, et Δ ad Α; ergo inter unitatem et numerum Α duo medii proportionales in continuum cadunt numeri Γ, Δ. Rursus, quoniam Α se ipsum multiplicans ipsum Β fecit; ergo Α ipsum Β metitur per unitates quæ in ipso. Metitur autem et unitas ipsum Α per unitates quæ in ipso; est igitur ut unitas ad Α ita Α ad Β. Sed inter unitatem et Α duo medii proportionales numeri cadunt; et inter Α, Β igitur duo medii proportionales cadunt numeri. Si autem inter duos numeros duo medii proportionales cadunt, primus autem cubus sit, et secundus cubus erit. Atque est Α cubus; et Β igitur cubus est. Quod oportebat ostendere.

en lui; l'unité est donc à Γ comme Δ est à Α. Mais l'unité est à Γ comme Γ est à Δ; donc l'unité est à Γ comme Γ est à Δ, et comme Δ est à Α; il tombe donc entre l'unité et le nombre Α deux nombres moyens Γ , Δ successivement proportionnels. De plus, puisque Α se multipliant lui-même fait Β, le nombre Α mesure Β par les unités qui sont en lui. Mais l'unité mesure Α par les unités qui sont en lui; l'unité est donc à Α comme Α est à Β (déf. 20. 7). Mais entre l'unité et le nombre Α il tombe deux nombres moyens proportionnels; il tombe donc entre Α et Β deux nombres moyens proportionnels (8. 8). Mais si entre deux nombres il tombe deux moyens proportionnels, et si le premier est un cube, le second sera un cube (23. 8). Mais Α est un cube; donc Β est un cube. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Δ'.

PROPOSITIO IV.

Εὰν κύβος ἀριθμὸς κύβον ἀριθμὸν πολλαπλασιάζας ποιῇ τινα, ὁ γενόμενος κύβος ἔσται.

Κύβος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α κύβον ἀριθμὸν τὸν Β πολλαπλασιάζας τὸν Γ ποιεῖτω· λέγω ὅτι ὁ Γ κύβος ἐστίν.

Si cubus numerus cubum numerum multiplicans facit aliquem, factus cubus erit.

Cubus enim numerus Α cubum numerum ipsum Β multiplicans ipsum Γ faciat; dico Γ cubum esse.

Α, 8.

Β, 27.

Δ, 64.

Γ, 216.

Ο γὰρ Α' ἑαυτὸν πολλαπλασιάζας τὸν Δ ποιεῖτω· ὁ Δ ἄρα κύβος ἐστί. Καὶ ἐπεὶ ὁ Α ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάζας τὸν Δ πεποίηκε, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάζας τὸν Γ πεποίηκεν· ἐστίν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Γ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Α, Β κύβοι εἰσὶν, ὅμοιοι στερεοὶ εἰσιν οἱ Α, Β²· τῶν Α, Β ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί· ὥς τε καὶ τῶν Δ, Γ δύο μέσοι ἀνάλογον ἐμπεσούνται ἀριθμοί. Καὶ ἐστὶ κύβος ὁ Δ· κύβος ἄρα καὶ ὁ Γ. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Ipse enim Α se ipsum multiplicans ipsum Δ faciat; ergo Δ cubus est. Et quoniam Α se ipsum quidem multiplicans ipsum Δ fecit, ipsum vero Β multiplicans ipsum Γ fecit; est igitur ut Α ad Β ita Δ ad Γ. Et quoniam Α, Β cubi sunt, similes solidi sunt Α, Β; ergo inter Α, Β duo medii proportionales cadunt numeri; quare et inter Δ, Γ duo medii proportionales cadunt numeri. Atque est cubus Δ; cubus igitur et Γ. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION IV.

Si un nombre cube multipliant un nombre cube fait un nombre, le produit sera un cube.

Car que le nombre cube Α multipliant le nombre cube Β fasse Γ; je dis que Γ est un cube.

Car que Α se multipliant lui-même fasse Δ, le nombre Δ sera un cube (3. 9). Et puisque Α se multipliant lui-même a fait Δ, et que Α multipliant Β fait Γ, le nombre Α est à Β comme Δ est à Γ (17. 7). Et puisque les nombres Α, Β sont des cubes, les nombres Α, Β sont des solides semblables. Il tombe donc entre Α et Β deux nombres moyens proportionnels (19. 8); il tombera donc aussi entre Δ et Γ deux nombres moyens proportionnels (8. 8). Mais Δ est un cube; donc Γ est un cube (23. 8). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ι.

PROPOSITIO V.

Εάν κύβος ἀριθμὸς-ἀριθμὸν τινα πολλαπλα-
σιάσας κύβον ποιῇ, καὶ ὁ πολλαπλασιασθεὶς
κύβος ἴσται.

Κύβος γὰρ ἀριθμὸς¹ ὁ Α ἀριθμὸν τινα τὸν Β
πολλαπλασιάσας κύβον τὸν Γ ποιεῖτω· λέγω ὅτι
ὁ Β κύβος ἴσται.

Si cubus numerus numerum aliquem multi-
plicans cubum facit, et multiplicatus cubus
erit.

Cubus enim numerus Α numerum aliquem
ipsum Β multiplicans cubum ipsum Γ faciat;
dico Β cubum esse.

Α, 8.

Β, 27.

Δ, 64.

Γ, 216.

Ο γὰρ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Δ
ποιεῖτω· κύβος ἄρα ἴσται ὁ Δ. Καὶ ἔπει ὁ Α
ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποιήκει,
τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποιήκει· ἴσται
ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως² ὁ Δ πρὸς τὸν Γ.
Καὶ ἔπει οἱ Δ, Γ κύβοι εἰσὶν, ὅμοιοι στερεοὶ εἰσι·
τῶν³ Δ, Γ ἄρα δύο μίσοι ἀνάλογον ἐμπίπτουσιν
ἀριθμοί. Καὶ ἴσται ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Α
πρὸς τὸν Β· καὶ τῶν Α, Β ἄρα δύο μίσοι ἀνά-
λογον ἐμπίπτουσιν ἀριθμοί. Καὶ ἴσται κύβος ὁ Α·
κύβος ἄρα ἴσται καὶ ὁ Β. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Ipse enim Α se ipsum multiplicans ipsum Δ
faciat; cubus igitur est Δ. Et quoniam Α se
ipsum quidem multiplicans ipsum Δ fecit, ip-
sum vero Β multiplicans ipsum Γ fecit; est
igitur ut Α ad Β ita Δ ad Γ. Et quoniam Δ, Γ
cubi sunt, similes solidi sunt; ergo inter Δ, Γ
duo medii proportionales cadunt numeri. Atque
est ut Δ ad Γ ita Α ad Β; et inter Α, Β igitur
duo medii proportionales cadunt numeri. Atque
est cubus Α; cubus igitur est et Β. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION V.

Si un nombre cube multipliant un nombre fait un cube, le nombre multiplié sera un cube.

Car que le nombre cube Α multipliant un nombre Β fasse le cube γ; je dis que Β est un cube.

Que Α se multipliant lui-même fasse Δ; le nombre Δ sera un cube (3.9). Et puisque Α se multipliant lui-même fait Δ, et que Α multipliant Β fait γ, le nombre Α est à Β comme Δ est à γ (17.7). Et puisque Δ et γ sont des cubes, ces nombres sont des solides semblables; il tombe donc entre Δ et γ deux nombres moyens proportionnels (19.8). Mais Δ est à γ comme Α est à Β; il tombe donc entre Α et Β deux nombres moyens proportionnels (8.8). Mais Α est un cube; donc Β est un cube (23.8). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 5'.

PROPOSITIO VI.

Εὰν ἀριθμὸς ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας κύβον ποιῇ, καὶ αὐτὸς κύβος ἔσται.

Αριθμὸς γὰρ ὁ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας κύβον τὸν Β ποιεῖται· λίγω ἔτι καὶ ὁ Α κύβος ἐστίν.

Si numerus se ipsum multiplicans cubum facit, et ipse cubus erit.

Numerus enim A se ipsum multiplicans cubum ipsum B faciat; dico et A cubum esse.

Α, 8. Β, 64.

Γ, 512.

Ὅ γάρ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιεῖται. Ἐπεὶ οὖν ὁ Α ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποιήκει, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποιήκει· ὁ Γ ἄρα κύβος ἐστί. Καὶ ἔπειδ ὁ Α ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποιήκει· ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Α κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Καὶ ἔπειδ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποιήκει· ὁ Β ἄρα τὸν Γ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Α μονάδας. Μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Α κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Ἀλλ' ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς

Ipsæ enim A ipsum B multiplicans ipsum Γ faciat. Quoniam igitur A se ipsum quidem multiplicans ipsum B fecit, ipsum vero B multiplicans ipsum Γ fecit; ergo Γ cubus est. Et quoniam A se ipsum multiplicans ipsum B fecit; ergo A ipsum B metitur per unitates quæ in ipso. Metitur autem et unitas ipsum A per unitates quæ in ipso; est igitur ut unitas ad A ita A ad B. Et quoniam A ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit; ergo B ipsum Γ metitur per unitates quæ in A. Metitur autem et unitas ipsum A per unitates quæ in ipso; est igitur ut unitas ad A ita B ad Γ. Sed ut unitas ad A

PROPOSITION VI.

Si un nombre se multipliant lui-même fait un cube, ce nombre sera un cube.

Que le nombre A se multipliant lui-même fasse le cube B; je dis que A est un cube.

Car que A multipliant B fasse Γ. Puisque A se multipliant lui-même fait B, et que A multipliant B a fait Γ, le nombre Γ est un cube (déf. 19. 7). Et puisque A se multipliant lui-même fait B, le nombre A mesure B par les unités qui sont en lui; mais l'unité mesure A par les unités qui sont en lui; l'unité est donc à A comme A est à B (déf. 20. 7). Et puisque A multipliant B fait Γ, le nombre B mesure Γ par les unités qui sont en A. Mais l'unité mesure A par les unités qui sont en lui; l'unité est donc à A comme B est à Γ. Mais l'unité est à A comme

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 61

τὸν Β· καὶ ὡς ἄρα² ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως³ ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Καὶ ἐπεὶ οἱ⁴ Β, Γ κύβοι εἰσὶν, ὅμοιοι στερεοὶ εἰσὶ τῶν Β, Γ⁵ ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογον εἰσὶν ἀριθμοί. Καὶ ἴστιν ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β· καὶ τῶν Α, Β ἄρα δύο μέσοι ἀνάλογον εἰσὶν ἀριθμοί. Καὶ ἴστι κύβος ὁ Β· κύβος ἄρα ἐστὶ καὶ ὁ Α. Οὕτως ἴδιαι διῆξαι.

ita A ad B; et ut igitur A ad B ita B ad Γ. Et quoniam B, Γ cubi sunt, similes solidi sunt; ergo inter B, Γ duo medii proportionales sunt numeri. Atque est ut B ad Γ ita A ad B; et inter A, B igitur duo medii proportionales sunt numeri. Atque est cubus B; cubus igitur est et A. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ζ΄.

Εάν σύνθετος ἀριθμὸς ἀριθμὸν τινα πολλαπλασιάσας ποιῇ τινα, ὁ γινόμενός στερεός ἐσται.

Σύνθετος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α ἀριθμὸν τινα τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιεῖτω· λέγω ὅτι ὁ Γ στερεός ἐστίν.

PROPOSITIO VII.

Si compositus numerus numerum aliquem multiplicans facit aliquem, factus solidus erit.

Compositus enim numerus A numerum aliquem ipsum B multiplicans ipsum Γ faciat; dico Γ solidum esse.

A, 6. B, 7. Γ, 42.
A, 3. E, 2.

Ἐπεὶ γὰρ ὁ Α σύνθετός ἐστιν, ὑπὸ ἀριθμοῦ τινος μετρηθήσεται. Μετρήσθω ὑπὸ τοῦ Δ. Καὶ

Quoniam enim A compositus est, a numero aliquo mensurabitur. Mensuretur ab ipso Δ. Et

A est à B; donc A est à B comme B est à Γ. Et puisque B et Γ sont des cubes, ces nombres sont des solides semblables; il y a donc entre B et Γ deux nombres moyens proportionnels (19. 8). Mais B est à Γ comme A à B; il y a donc entre A et B deux nombres moyens proportionnels (8. 8). Mais B est un cube; donc A est un cube (23. 8). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION VII.

Si un nombre composé multipliant un nombre en fait un autre, le produit sera un solide.

Car que le nombre composé A multipliant le nombre B fasse Γ; je dis que Γ est un solide.

Car puisque A est un nombre composé, il sera mesuré par quelque nombre

62 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὁσάκις ὁ Δ τὸν Α μετρεῖ τοσαῦται μονάδες ἔσ-
τασαν ἐν τῷ Ε. Ἐπεὶ οὖν ὁ Δ τὸν Α μετρεῖ κατὰ
τάς ἐν τῷ Ε μονάδας¹, ὁ Ε ἄρα τὸν Δ πολλα-
πλασιάσας τὸν Α πεποιήκει. Καὶ ἵπεί ὁ Α τὸν

quoties Δ ipsum A metitur ut unitates sint in E.
Quoniam igitur Δ ipsum A metitur per unitates
quæ in E; ergo E ipsum Δ multiplicans ipsum
A fecit. Et quoniam A ipsum B multiplicans

A, 6. B, 7. Γ, 42.
Δ, 3. E, 2.

Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν, ὁ δὲ Α
ἐστὶν ὁ ἐκ τῶν Δ, Ε· ὁ ἄρα ἐκ τῶν Δ, Ε τὸν Β
πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν². ὁ Γ ἄρα
στερεὺς ἐστὶ, πλευραὶ δὲ αὐτοῦ εἰσιν οἱ Δ, Ε, Β.
Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ipsum Γ fecit, est autem A ex ipsis Δ, Ε; ergo ipse
ex Δ, et ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit; ergo
Γ solidus est, latera autem ipsius sunt Δ, Ε, Β.
Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 4.

PROPOSITIO VIII.

Ἐὰν ἀπὸ μονάδος ὅποσοι οὖν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνά-
λογον ᾖσιν, ὁ μὲν τρίτος ἀπὸ τῆς μονάδος τε-
τράγωνος ἔσται¹ καὶ οἱ ἑνα διαλείποντες πάντες²,
ὁ δὲ τέταρτος κύβος καὶ οἱ δύο διαλείποντες
πάντες³, ὁ δὲ ἕβδομος κύβος ἅμα καὶ τετρά-
γωνος καὶ οἱ πέντε διαλείποντες πάντες⁴.

Si ab unitate quotcunque numeri deinceps
proportionales sunt, tertius quidem ab unitate
quadratus erit, et unum intermittentes omnes;
sed quartus cubus, et duos intermittentes om-
nes; septimus vero cubus simul et quadratus,
et quinque intermittentes omnes.

(déf. 13. 7). Qu'il soit mesuré par Δ; et qu'il y ait en Ε autant d'unités que Δ
mesure de fois Α. Puisque Δ mesure Α par les unités qui sont en Ε, le nombre Ε
multipliant Δ fera Α. Et puisque Α multipliant Β fait Γ, et que Α est le produit
de Δ par Ε, le produit de Δ par Ε multipliant Β fait Γ (16. 7); le nombre Γ est
donc un nombre solide (déf. 17. 7), dont les côtés sont Δ, Ε, Β. Ce qu'il fallait
démontrer.

PROPOSITION VIII.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement
proportionnels, le troisième, à partir de l'unité, sera un carré, et tous ceux
qui en laissent un; le quatrième un cube, et tous ceux qui en laissent deux;
le septième un cube et un carré tout à la fois, et tous ceux qui en laissent cinq.

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 63

Εστωσαν ἀπὸ μονάδος ὁποσιοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ· λέγω ὅτι ὁ μὲν τρίτος ἀπὸ τῆς μονάδος ὁ Β τετράγωνός ἐστι καὶ οἱ ἕνα διαλείποντες πάντες, ὁ δὲ τέταρτος ὁ Γ κύβος καὶ οἱ δύο διαλείποντες πάντες, ὁ δὲ ἑξῆς ὁ Δ κύβος ἅμα καὶ τετράγωνος καὶ οἱ πέντε διαλείποντες πάντες⁵.

Sint ab unitate quotcunque numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ; dico quidem tertium ab unitate, ipsum Β, quadratum esse, et unum intermittentes omnes; quartum vero Γ cubum, et duos intermittentes omnes; septimum autem Ζ cubum simul et quadratum, et quinque intermittentes omnes.

1. Α, 3. Β, 9. Γ, 27. Δ, 81. Ε, 243. Ζ, 729.

Ἐπεὶ γὰρ ἵστανται ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β· ἰσάνεις ἄρα ἡ μονὰς τὸν Α ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Α τὸν Β. Ἡ δὲ μονὰς τὸν Α ἀριθμὸν⁶ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· καὶ ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῇ Α μονάδας· ὁ Α ἄρα ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β ποιοῖ⁷ τετράγωνος ἄρα ἵστανται ὁ Β. Καὶ ἔπειτα οἱ Β, Γ, Δ ἐξῆς ἀνάλογον εἰσιν, ὁ δὲ Β τετράγωνός ἐστι· καὶ ὁ Δ ἄρα τετράγωνός ἐστι. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Ζ τετράγωνός ἐστιν. Ὁμοίως δὴ δεῖξομεν ὅτι καὶ οἱ ἕνα διαλείποντες πάντες⁷ τετράγωνοι εἰσι. Λέγω δὴ ὅτι καὶ ὁ τέταρτος ἀπὸ τῆς μονάδος ὁ Γ κύβος ἐστὶ, καὶ

Quoniam enim est ut unitas ad Α ita Α ad Β; æqualiter igitur unitas ipsum Α numerum metitur et Α ipsum Β. Sed unitas ipsum Α numerum metitur per unitates quæ in ipso; atque Α igitur ipsum Β metitur per unitates quæ in Α; ergo Α se ipsum multiplicans ipsum Β fecit; quadratus igitur est Β. Et quoniam Β, Γ, Δ deinceps proportionales sunt, sed Β quadratus est; et Δ igitur quadratus est. Propter eadem utique et Ζ quadratus est. Similiter etiam demonstrabimus et unum omnes intermittentes quadratos esse. Dico etiam et quartum ab unitate, ipsum Γ, cubum esse, et duos intermit-

Soient, à partir de l'unité, tant de nombres que l'on voudra Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ successivement proportionnels; je dis que le troisième nombre Β, à partir de l'unité, est un carré, ainsi que tous ceux qui en laissent un; que le quatrième Γ est un cube, ainsi que tous ceux qui en laissent deux; que le septième Ζ est un cube et un carré tout à la fois, ainsi que tous ceux qui en laissent cinq.

Car puisque l'unité est à Α comme Α est à Β, l'unité mesure Α autant de fois que Α mesure Β (déf. 20. 7). Mais l'unité mesure le nombre Α par les unités qui sont en lui; donc Α mesure Β par les unités qui sont en Α; le nombre Α se multipliant lui-même fera donc le nombre Β; le nombre Β est donc un carré. Et puisque Β, Γ, Δ sont successivement proportionnels, et que Β est un carré, Δ sera aussi un carré (22. 8). Par la même raison Ζ est un carré. Nous démontrerons de la même manière que tous ceux qui en laissent un sont des carrés. Je dis aussi que le quatrième, Γ, à partir de l'unité, est un cube, et

64 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

οἱ δύο διαλείποντες πάντες. Ἐπεὶ γὰρ ἐστὶν ὡς ἡ μοιὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ· ἰσάκεις ἄρα ἡ μονὰς τὸν Α ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Β τὸν Γ. Ἡ δὲ μονὰς τὸν Α ἀριθμὸν μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Α μονάδας· καὶ ὁ Β ἄρα τὸν Γ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Α μονάδας· ὁ Α ἄρα τὸν Β πολλαπλασιάζας τὸν Γ πεποιήκειν. Ἐπεὶ

tentes omnes. Quoniam enim est ut unitas ad A ita B ad Γ; æqualiter igitur unitas ipsum A numerum metitur ac B ipsum Γ. Sed unitas ipsum A numerum metitur per unitates quæ in A; et B igitur ipsum Γ metitur per unitates quæ in A; ergo A ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit. Quoniam igitur A se ipsum

1. A, 3. B, 9. Γ, 27. Δ, 81. E, 243. Z, 729.

οὖν ὁ Α ἑαυτὸν μὲν⁸ πολλαπλασιάζας τὸν Β πεποιήκει, τὸν δὲ Β πολλαπλασιάζας τὸν Γ πεποιήκει· κύβος ἄρα ἐστὶν ὁ Γ. Καὶ ἐπεὶ οἱ Γ, Δ, E, Z ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσιν, ὁ δὲ Γ κύβος ἐστὶ⁹· καὶ ὁ Z ἄρα κύβος ἐστίν. Εδείχθη δὲ καὶ τετράγωνος· ὁ ἄρα ἑβδόμος ἀπὸ τῆς μοιადος ὁ Z κύβος τέ ἐστι καὶ τετράγωνος. Ομοίως δὲ δείξομεν ἔτι καὶ οἱ πέντε διαλείποντες πάντες κύβοι εἰσὶ¹⁰ καὶ τετράγωνοι. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

quidem multiplicans ipsum B fecit, ipsum vero B multiplicans ipsum Γ fecit; cubus igitur est Γ. Et quoniam Γ, Δ, E, Z deinceps proportionales sunt, sed Γ cubus est; et Z igitur cubus est. Ostensum est autem et quadratum; ergo septimus ab unitate ipse Z et cubus est et quadratus. Similiter etiam demonstrabimus et quinque intermittentes omnes cubos esse et quadratos. Quod oportebat ostendere.

tous ceux qui en laissent deux. Car puisque l'unité est à A comme B est à Γ, l'unité mesure A autant de fois que B mesure Γ. Mais l'unité mesure le nombre A par les unités qui sont en A; donc B mesure Γ par les unités qui sont en A; donc A multipliant B fera Γ. Et puisque A se multipliant lui-même fait B, et que A multipliant B fait Γ, Γ est un cube (déf. 19. 7). Et puisque Γ, Δ, E, Z sont successivement proportionnels, et que Γ est un cube, Z est aussi un cube (23. 8). Mais on a démontré qu'il est un carré; donc le septième Z, à partir de l'unité, est un cube et un carré tout à la fois. Nous démontrerons semblablement que tous ceux qui en laissent cinq sont des cubes et des carrés tout à la fois. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Θ.

PROPOSITIO IX.

Εάν ἀπὸ μονάδος ὅποισι οὖν ἀριθμοὶ ἐξῆς¹ ἀνάλογον ᾖσιν, ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα τετράγωνος ᾖ· καὶ οἱ λοιποὶ πάντες τετράγωνοι ἔσονται. Καὶ ἰάν ὁ μετὰ τὴν μονάδα κύβος ᾖ· καὶ οἱ λοιποὶ πάντες κύβοι ἔσονται.

Εστωσαν ἀπὸ μονάδος ἐξῆς ἀνάλογον ὁσίδη-
ποτοῦν² ἀριθμοὶ, οἱ Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ, ὁ δὲ
μετὰ τὴν μονάδα ὁ Α τετράγωνος ἔστω· λέγω
ὅτι καὶ οἱ λοιποὶ πάντες τετράγωνοι ἔσονται.

1. Α, 4. Β, 16. Γ, 64. Δ, 256. Ε, 1024. Ζ, 4096.

Οτι μὲν οὖν ὁ τρίτος ἀπὸ τῆς μονάδος ὁ Β
τετράγωνός ἐστι, καὶ οἱ ἕνα διαλείποντες πάν-
τες, δίδικται· λέγω ὅτι καὶ οἱ λοιποὶ πάντες
τετράγωνοι εἰσιν. Ἐπεὶ γὰρ οἱ Α, Β, Γ ἐξῆς
ἀνάλογον εἰσι, καὶ ἔστιν ὁ Α τετράγωνος· καὶ ὁ
Γ ἀρα³ τετράγωνός ἐστι. Πάλιν, ἵπεί οἱ Β, Γ,
Δ ἐξῆς ἀνάλογον εἰσι, καὶ ἔστιν ὁ Β τετράγωνος·
καὶ ὁ Δ ἀρα⁴ τετράγωνός ἐστιν. Ομοίως δὲ δι-
ξομεν ὅτι καὶ οἱ λοιποὶ πάντες τετράγωνοι εἰσιν.

Si ab unitate quocunque numeri deinceps
proportionales sunt, ipse autem post unitatem
quadratus est; et reliqui omnes quadrati erunt.
Et si ipse post unitatem cubus est; et reliqui
omnes cubi erunt.

Sint ab unitate deinceps proportionales quot-
cunque numeri Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ, ipse autem Α
post unitatem sit quadratus; dico et reliquos om-
nes quadratos fore.

Tertium quidem ab unitate Β quadratum
esse, et unum intermittentes omnes, demons-
tratum est; dico et reliquos omnes quadratos
esse. Quoniam enim Α, Β, Γ deinceps propor-
tionales sunt, et est Α quadratus; et Γ
igitur quadratus est. Rursus, quoniam Β, Γ, Δ
deinceps proportionales sunt, et est Β quadratus;
et ipse Δ igitur quadratus est. Similiter etiam de-
monstrabimus et reliquos omnes quadratos esse.

PROPOSITION IX.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si celui qui est après l'unité est un carré, tous les autres seront des carrés; si celui qui est après l'unité est un cube, tous les autres seront des cubes.

Soient, à partir de l'unité, tant de nombres que l'on voudra Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ successivement proportionnels, et que celui qui est après l'unité soit un carré; je dis que tous les autres seront des carrés.

On a déjà démontré que le troisième Β, à partir de l'unité, est un carré, ainsi que tous ceux qui en laissent un (8. 9); je dis aussi que tous les autres sont des carrés. Car puisque Α, Β, Γ sont successivement proportionnels, et que Α est un carré, Γ est un carré (22. 8). De plus, puisque les nombres Β, Γ, Δ sont successivement proportionnels, et que Β est un carré, Δ est aussi un carré. Nous démontrerons semblablement que tous les autres sont des carrés.

66 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Αλλὰ δὴ⁵ ἔστω ὁ Α κύβος· λέγω ὅτι καὶ⁶ οἱ λοιποὶ πάντες κύβοι εἰσίν.

Οτι μὲν οὖν ὁ τέταρτος ἀπὸ τῆς μονάδος ὁ Γ κύβος ἐστὶ καὶ οἱ δύο διαλείποντες πάντες, δέδεικται· λέγω⁷ ὅτι καὶ οἱ λοιποὶ πάντες κύβοι εἰσίν. Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β· ἰσάκεις ἄρα ἡ μονὰς τὸν Α μετρεῖ καὶ ὁ Α τὸν Β. Ἡ δὲ μονὰς τὸν Α μετρεῖ

Sed et sit A cubus; dico et reliquos omnes cubos esse.

Quantum quidem ab unitate ipsum Γ cubum esse, et duos intermittentes omnes, demonstratum est; dico et reliquos omnes cubos esse. Quoniam enim est ut unitas ad A ita A ad B; æqualiter igitur unitas ipsum A metitur ac A ipsum B. Sed unitas ipsum A metitur per uni-

1. A, 8. B, 64. Γ, 512. Δ, 4096. E, 52768. Z, 262144.

κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας· καὶ ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας· ὁ Α ἄρα ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποιήκει, καὶ ἔστιν ὁ Α κύβος. Ἐὰν δὲ κύβος ἀριθμὸς ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας ποιῇ τινα, ὁ γενόμενος κύβος ἐστὶ· καὶ ὁ Β ἄρα κύβος ἐστὶ⁸. Καὶ ἐπεὶ τέσσαρες ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, Γ, Δ ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσι, καὶ ἔστιν ὁ Α κύβος· καὶ ὁ Δ ἄρα κύβος ἐστὶ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Ε κύβος ἐστὶ, καὶ ὁμοίως οἱ λοιποὶ πάντες κύβοι εἰσίν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

tates quæ in ipso; et A igitur ipsum B metitur per unitates quæ in ipso; ergo A se ipsum multiplicans ipsum B fecit, atque est A cubus. Si autem cubus numerus se ipsum multiplicans facit aliquem, factus cubus est; et B igitur cubus est. Et quoniam quatuor numeri A, B, Γ, Δ deinceps proportionales sunt, et est A cubus; et Δ igitur cubus est. Propter eadem utique et E cubus est, et similiter reliqui omnes cubi sunt. Quod oportebat ostendere.

Mais que A soit un cube; je dis que tous les autres sont des cubes.

On a déjà démontré que le quatrième, à partir de l'unité, est un cube, ainsi que tous ceux qui en laissent deux (8. 9); je dis aussi que tous les autres sont aussi des cubes. Car puisque l'unité est à A comme A est à B, l'unité mesure A autant de fois que A mesure B (déf. 21. 7). Mais l'unité mesure A par les unités qui sont en lui; donc A mesure B par les unités qui sont en lui; donc A se multipliant lui-même fait B; mais A est un cube; et si un nombre cube se multipliant lui-même fait un nombre, le produit est un cube (3. 9); donc B est un cube. Et puisque les quatre nombres A, B, Γ, Δ sont successivement proportionnels, et que A est un cube, Δ est un cube (23. 8). Par la même raison E est aussi un cube, ainsi que tous les autres. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ι.

PROPOSITIO X.

Εάν ἀπὸ μονάδος ὅποιοῦν ἀριθμοὶ ἀνάλογον ᾤσιν, ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα μὴ ἦ τετράγωνος· οὐδ' ἄλλος οὐδεὶς τετράγωνος ἔσται, χωρὶς τοῦ τρίτου ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν ἑνα διαλειπόντων πάντων. Καὶ ἰάν ὁ μετὰ τὴν μονάδα κύβος μὴ ἦ, οὐδ' ἄλλος οὐδεὶς κύβος ἔσται, χωρὶς τοῦ τετάρτου ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν δύο διαλειπόντων πάντων.

Ἐστώσαν γάρ ἂν ἀπὸ μονάδος ἐξῆς ἀνάλογον ὁσοιδηποτοῦν² ἀριθμοὶ εἰ A, B, Γ, Δ, E, Z, ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα ὁ A μὴ ἔστω τετράγωνος· λέγω ὅτι οὐδ' ἄλλος οὐδεὶς τετράγωνος ἔσται, χωρὶς³ τοῦ τρίτου τοῦ ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν ἑνα διαλειπόντων⁴.

Si ab unitate quotcunque numeri proportionales sunt, ipse autem post unitatem non est quadratus; neque alius ullus quadratus erit, præter tertium ab unitate et unum intermittentes omnes. Et si ipse post unitatem cubus non est, neque alius ullus cubus erit, præter quartum ab unitate et duos intermittentes omnes.

Sint enim ab unitate deinceps proportionales quotcunque numeri A, B, Γ, Δ, E, Z, sed post unitatem ipse A non sit quadratus; dico neque alium ullum quadratum esse, præter tertium ab unitate et unum intermittentes.

1. A, 2. B, 4. Γ, 8. Δ, 16. E, 32. Z, 64.

Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω ὁ Γ τετράγωνος. Ἐστὶ δὲ καὶ ὁ Β τετράγωνος· οἱ B, Γ ἄρα πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς

Si enim possibile, sit Γ quadratus. Est autem et B quadratus; ergo B, Γ. inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum

PROPOSITION X.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si celui qui est après l'unité n'est point un carré, aucun autre ne sera un carré, excepté le troisième, à partir de l'unité, et tous ceux qui en laissent un. Et si celui qui est après l'unité n'est pas un cube, aucun autre ne sera un cube, excepté le quatrième, à partir de l'unité, et tous ceux qui en laissent deux.

Car soient, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra A, B, Γ, Δ, E, Z successivement proportionnels, et que celui qui est après l'unité ne soit pas un carré, savoir A; je dis qu'aucun autre ne sera un carré, excepté le troisième, à partir de l'unité, et ceux qui en laissent un.

Car si cela est possible, que Γ soit un carré. Mais B est aussi un carré (8. 9); donc B et Γ ont entre eux la même raison qu'un nombre carré a avec un nombre

68 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τετράγωνον ἀριθμὸν. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως⁵ ὁ Α πρὸς τὸν Β· οἱ Α, Β ἄρα πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν ὡς τε οἱ Α, Β ὅμοιοι ἐπίπεδοι εἰσι. Καὶ ἔστι τετράγωνος ὁ Β· τετράγωνος ἄρα ἐστὶ καὶ ὁ Α, ὅπερ οὐχ ὑπόκειτο⁶ οὐκ ἄρα ὁ Γ τετράγωνός ἐστιν. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι οὐδ' ἄλλος οὐδεὶς τετράγωνός ἐστι⁷, χωρὶς τοῦ τρίτου ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν ἐνα διαλειπόντων.

Ἀλλὰ δὴ μὴ ἔστω ὁ Α κύβος. Λέγω δὴ⁸ ὅτι οὐδ' ἄλλος οὐδεὶς κύβος ἐσται, χωρὶς τοῦ τέταρτου ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν δύο διαλειπόντων.

numerus. Et est ut B ad Γ ita A ad B; ergo A, B inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum; quare A, B similes plani sunt⁵. Et est quadratus B; quadratus igitur est et A, quod non supponebatur; non igitur Γ quadratus est. Similiter utique demonstrabimus neque alium ullum quadratum esse, præter tertium ab unitate et unum intermittentes.

Sed et non sit A cubus. Dico etiam neque alium ullum cubum fore, præter quantum ab unitate et duos intermittentes.

1. A, 2. B, 4. Γ, 8. Δ, 16. E, 32. Z, 64.

Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω ὁ Δ κύβος. Ἐστὶ δὲ καὶ ὁ Γ κύβος, τέταρτος γὰρ ἐστὶν ἀπὸ τῆς μονάδος, καὶ ἔστιν ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως⁹ ὁ Β πρὸς τὸν Γ· καὶ ὁ Β ἄρα πρὸς τὸν Γ λόγον ἔχει ὃν κύβος πρὸς κύβον¹⁰. Καὶ ἔστιν ὁ Γ κύβος· καὶ ὁ Β ἄρα κύβος ἐστί. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ μονὰς

Si enim possibile, sit Δ cubus. Est autem et Γ cubus, quartus enim est ab unitate, et est ut Γ ad Δ ita B ad Γ; et B igitur ad Γ rationem habet quam cubus ad cubum. Et est Γ cubus; et B igitur cubus est. Et quoniam

quarré; et B est à Γ comme A est à B; donc A, B ont entr'eux la même raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; donc A, B sont des plans semblables (déf. 22. 7). Mais B est un quarré; donc A est un quarré, ce qui n'est point supposé; donc Γ n'est point un quarré. Nous démontrerons semblablement qu'aucun autre n'est un quarré, si ce n'est le troisième, à partir de l'unité, et ceux qui en laissent un.

Mais que A ne soit pas un cube; je dis qu'aucun autre n'est un cube, si ce n'est le quatrième, à partir de l'unité, et ceux qui en laissent deux.

Car si cela est possible, que Δ soit un cube. Mais Γ est un cube; car c'est le quatrième nombre, à partir de l'unité (8. 9), et Γ est à Δ comme B est à Γ; donc B a avec Γ la même raison qu'un cube a avec un cube. Mais Γ est un cube; donc B est un cube. Et puisque l'unité est à A comme A est à B, et que l'unité mesure

LE NEUVIEME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 69

πρὸς τὸν Α οὕτως¹¹ ὁ Α πρὸς τὸν Β, ἡ δὲ μονὰς τὸν Α μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας· καὶ ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ μονάδας·¹² ὁ Α ἄρα ἐαυτὸν πολλαπλασιάζας κύβον τὸν Β πεποιήκειν. Εὰν δὲ ἀριθμὸς ἐαυτὸν πολλαπλασιάζας κύβον ποιῇ, καὶ αὐτὸς κύβος ἔσται· κύβος ἄρα καὶ ὁ Α, ὅπερ οὐχ ὑπόκειται· οὐκ ἄρα ὁ Δ κύβος ἐστίν. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι οὐδ' ἄλλος οὐδέ τις κύβος ἐστὶ, χωρὶς τοῦ τετάρτου ἀπὸ τῆς μονάδος καὶ τῶν δύο διαλειπόντων¹³. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

est ut unitas ad A ita A ad B, sed unitas ipsum A metitur per unitates quæ in ipso; et A igitur ipsum B metitur per unitates quæ in ipso; ergo A se ipsum multiplicans cubum B fecit. Si autem numerus se ipsum multiplicans cubum facit, et ipse cubus erit; cubus igitur et A, quod non supponitur; non igitur Δ cubus est. Similiter utique demonstrabimus neque alium ullum cubum esse, præter quartum ab unitate et duos intermittentes. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 14.

Εὰν ἀπὸ μονάδος ὅποσοιὺν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον ᾖσιν, ὁ ἐλάττω τὸν μείζονα μετρεῖ κατὰ τινὰ τῶν ὑπαρχόντων ἐν τοῖς ἀνάλογον ἀριθμοῖς.

Ἐστωσαν ἀπὸ μονάδος τῆς Α ὅποσοιὺν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ Β, Γ, Δ, Ε· λέγω ὅτι τῶν Β, Γ, Δ, Ε ὁ ἐλάχιστος¹ ὁ Β τὸν Ε μετρεῖ κατὰ τινὰ τῶν Γ, Δ.

PROPOSITIO XI.

Si ab unitate quocunque numeri deinceps proportionales sunt, minor majorem metitur per aliquem eorum qui sunt in proportionalibus numeris.

Sint ab unitate A quocunque numeri deinceps proportionales B, Γ, Δ, Ε; dico eorum B, Γ, Δ, Ε minimum B ipsum E metiri per aliquem ipsorum Γ, Δ.

A par les unités qui sont en lui; donc A mesure B par les unités qui sont en lui (déf. 21. 7); donc A se multipliant lui-même fera le cube B. Mais si un nombre se multipliant lui-même fait un cube, ce nombre est un cube (6. 9); A est donc un cube, ce qui n'est point supposé; donc Δ n'est pas un cube. Nous démontrerons semblablement qu'aucun autre n'est un cube, si ce n'est le quatrième, à partir de l'unité, et ceux qui en laissent deux. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XI.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, le plus petit mesure le plus grand par quelqu'un de ceux qui sont dans les nombres proportionnels.

Soient, à partir de l'unité A, tant de nombres qu'on voudra B, Γ, Δ, Ε successivement proportionnels; je dis que B, le plus petit des nombres B, Γ, Δ, Ε, mesure Ε par un des nombres Γ, Δ.

70 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Επεὶ γὰρ ἔστιν ὡς ἡ Α μονὰς πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε· ἰσάκεις ἄρα ἡ Α μονὰς τὸν Β ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Δ τὸν Ε· ἐναλλάξ ἄρα ἰσάκεις ἡ Α μονὰς τὸν Δ μετρεῖ καὶ ὁ Β τὸν Ε. Ἡ δὲ Α μονὰς τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν αὐτῇ² μονάδας·

A, 1. B, 5. Γ, 9. Δ, 27. Ε, 81.

καὶ ὁ Β ἄρα τὸν Ε μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ³ μονάδας· ὡς τε ὁ ἐλάσσων ὁ Β τὸν μείζονα τὸν Ε μετρεῖ κατὰ τινὰ ἀριθμὸν τῶν ὑπερχίντων ἐν τοῖς ἀνάλογον ἀριθμοῖς. Ὁπερ ἔδει δείξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΒ'.

Εὰν ἀπὸ μονάδος ὁποσοιῶν ἀριθμοὶ ἐξῆς¹ ἀλόγον ᾖσιν· ὅψ' ὅσων ἂν ὁ ἕσχατος πρῶτων ἀριθμῶν μετρήται², ὑπὸ τῶν αὐτῶν καὶ ὁ παρὰ τὴν μονάδα μετρηθήσεται.

Ἐστῶσαν ἀπὸ μονάδος ὁποσοιδηποτοῦν³ ἀριθμοὶ ἐξῆς⁴ ἀνάλογον, οἱ Α, Β, Γ, Δ· λέγω ὅτι ὅψ' ὅσων ἂν ὁ Δ πρῶτων ἀριθμῶν μετρήται, ὑπὸ τῶν αὐτῶν καὶ ὁ Α μετρηθήσεται.

Car puisque l'unité A est à B comme Δ est à Ε, l'unité A mesure B autant de fois que Δ mesure Ε (déf. 20. 7); donc par permutation l'unité A mesure Δ autant de fois que B mesure Ε (15. 7.) Mais l'unité A mesure Δ par les unités qui sont en lui; donc B mesure Ε par les unités qui sont en Δ; le plus petit B mesure donc Ε, qui est le plus grand, par un des nombres qui sont dans les nombres proportionnels. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XII.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, tous les nombres premiers qui mesurent le dernier mesurent aussi celui qui est le plus près de l'unité.

Soient, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra Α, Β, Γ, Δ successivement proportionnels; je dis que tous les nombres premiers qui mesurent Δ mesureront aussi Α.

Quoniam enim est ut A unitas ad B ita A ad E; æqualiter igitur A unitas ipsum B numerum metitur ac Δ ipsum E; alterne igitur æqualiter A unitas ipsum Δ metitur ac B ipsum E. Sed A unitas ipsum Δ metitur per uni-

tates quæ in ipso; et B igitur ipsum E metitur per unitates quæ in Δ; quare minor B majorem ipsum E metitur per aliquem numerum eorum qui sunt in proportionalibus numeris. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITIO XII.

Si ab unitate quotcunque numeri deinceps proportionales sunt; a quibuscunque ultimus primorum numerorum mensuratur, ab ipsis et proximus unitati mensurabitur.

Sint ab unitate quotcunque numeri deinceps proportionales Α, Β, Γ, Δ; dico a quibuscunque ipse Δ primis numeris mensuretur, ab ipsis et Α mensuratum iri.

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 71

Μετρίσθω γὰρ ὁ Δ ὑπὸ τίνος πρώτου ἀριθμοῦ, τοῦ E . λέγω ὅτι ὁ E καὶ⁵ τὸν A μετρεῖ. Μὴ γὰρ μετρίτω ὁ E τὸν A . Καὶ ἔστιν ὁ E πρῶτος, ἅπας δὲ πρῶτος ἀριθμὸς πρὸς ἅπαντα ἀριθμὸν⁷ ὃν μὴ μετρεῖ πρῶτος ἐστίν· οἱ E , A ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐπεὶ ὁ E τὸν Δ μετρεῖ, μετρίτω αὐτὸν κατὰ τὸν Z · ὁ E ἄρα τὸν Z πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκε. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ A

Mensuretur enim Δ ab aliquo primo numero E ; dico E et ipsum A metiri. Non enim metiatur E ipsum A . Atque est E primus, omnis autem primus numerus ad omnem numerum quem non metitur primus est; ergo E , A primi inter se sunt. Et quoniam E ipsum Δ metitur, metiatur eum per Z ; ergo E ipsum Z multiplicans ipsum Δ fecit. Rursus, quoniam A ipsum

1. A , 4. B , 16. Γ , 64. Δ , 256.
 E , 2. Θ , 8. H , 32. Z , 128.

τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Γ μονάδας· ὁ A ἄρα τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκεν. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁ E τὸν Z πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκεν· ὁ ἄρα ἐκ τῶν A , Γ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν E , Z · ἔστιν ἄρα ὡς ὁ A πρὸς τὸν E οὕτως⁸ ὁ Z πρὸς τὸν Γ . Οἱ δὲ A , E πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας ἰσᾶκις, ὅ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ E τὸν Γ . Μετρίτω αὐτὸν κατὰ τὸν H · ὁ E ἄρα τὸν H πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν. Ἀλλὰ μὴν διὰ τὸ πρὸ τούτου καὶ ὁ A τὸν B πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν· ὁ ἄρα ἐκ τῶν

Δ metitur per unitates quas in Γ ; ergo A ipsum Γ multiplicans ipsum Δ fecit. Sed utique et E ipsum Z multiplicans ipsum Δ fecit; ipse igitur ex A , Γ æqualis est ipsi ex E , Z ; est igitur ut A ad E ita Z ad Γ . Sed A , E primi, primi autem et minimi, minimi vero metiuntur æqualiter ipsos eandem rationem habentes, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur E ipsum Γ . Metiatur eum per H ; ergo E ipsum H multiplicans ipsum Γ fecit. Sed et ex antecedente et A ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit; ergo ipse ex A ,

Que Δ soit mesuré par un nombre premier E ; je dis que A est aussi mesuré par E . Que A ne soit pas mesuré par E . Puisque E est un nombre premier, et que tout nombre premier est premier avec tout nombre qu'il ne mesure pas (31. 7); les nombres E , A sont premiers entr'eux. Et puisque E mesure Δ , qu'il le mesure par Z ; le nombre E multipliant Z fera Δ . De plus, puisque A mesure Δ par les unités qui sont en Γ (11. 9), le nombre A multipliant Γ fera Δ . Mais E multipliant Z fait Δ ; donc le produit de A par Γ égale le produit de E par Z ; donc A est à E comme Z est à Γ (19. 7). Mais les nombres A , E sont premiers entr'eux, et les nombres premiers sont les plus petits (23. 7), et les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7); donc E mesure Γ . Qu'il le mesure par H ; le nombre E multipliant H fera Γ . Mais par ce qui précède A multipliant B fait Γ ; donc le produit

72 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

A, B ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν E, H· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ A πρὸς τὸν E οὕτως⁹ ὁ H πρὸς τὸν B. Οἱ δὲ A, E πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς ἰσάνεις, ὅ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ E τὸν B. Μετρίτω αὐτὸν κατὰ τὸν Θ· ὁ E ἄρα τὸν Θ πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκεν. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁ A ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκεν·

B æqualis est ipsi ex E, H; est igitur ut A ad E ita H ad B. Sed et A, E primi, primi autem et minimi, minimi vero numeri metiuntur æqualiter ipsos eandem rationem habentes cum ipsis, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur E ipsum B. Metiatur ipsum per Θ; ergo E ipsum Θ multiplicans ipsum B fecit. Sed et A se ipsum multiplicans ipsum B fecit; est igitur ipse ex Θ, E æqualis ipsi

I. A, 4. E, 16. Γ, 64. Δ, 256.
E, 2. Θ, 8. H, 32. Z, 128.

ἐστὶν ἄρα ὁ ἐκ τῶν Θ, E ἴσος¹⁰ τῷ ἀπὸ τοῦ A· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ E πρὸς τὸν A οὕτως¹¹ ὁ A πρὸς τὸν Θ. Οἱ δὲ A, E πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας ἰσάνεις, ὅ, τε¹² ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ E τὸν A¹³. Ἀλλὰ μὴν καὶ οὐ μετρεῖ, ὅπερ ἀδύνατον· οὐκ ἄρα οἱ A, E πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ σύνθετοι ἄρα. Οἱ δὲ σύνθετοι ὑπὸ πρῶτου¹⁴ ἀριθμοῦ τινος μετροῦνται· οἱ A, E ἄρα ὑπὸ πρῶτου τινὸς ἀριθμοῦ μετροῦνται¹⁵.

ab A; est igitur ut E ad A ita A ad Θ. Sed A, E primi, primi autem et minimi, minimi vero metiuntur æqualiter ipsos eandem rationem habentes, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; ergo metitur et E ipsum A. Sed et non metitur, quod impossibile; non igitur A, E primi inter se sunt; ergo compositi. Sed compositi a primo numero aliquo mensurantur; ergo A, E a primo aliquo numero mensurantur. Et quoniam E primus

de A par B égale le produit de E par H; donc A est à E comme H est à B. Mais les nombres A, E sont premiers entr'eux, et les nombres premiers sont les plus petits, et les plus petits nombres mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7). Donc E mesure B. Qu'il le mesure par Θ; le nombre E multipliant Θ fera B. Mais A se multipliant lui-même fait B; donc le produit de Θ par E égale le carré de A; donc E est à A comme A est à Θ. Mais A et E sont premiers entr'eux, et les nombres premiers sont les plus petits, et les plus petits nombres mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7). Donc E mesure A. Mais il ne le mesure pas, ce qui est impossible; donc les nombres A, E ne sont pas premiers entr'eux; donc ils sont composés. Mais les nombres composés sont mesurés par quelque nombre premier (déf. 15. 7); donc les nombres A, E sont mesurés par quelque nombre premier.

Καὶ ἐπεὶ ὁ Ε πρῶτος ὑπόκειται, ὁ δὲ πρῶτος
ὑπὸ ἑτέρου ἀριθμοῦ οὐ μετρεῖται ἢ ὑφ' ἑαυτοῦ·
ὁ Ε ἄρα τοὺς Α, Ε μετρεῖ· ὥς τε καὶ¹⁶ ὁ Ε τὸν
Α μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸν Δ· ὁ Ε ἄρα τοὺς
Α, Δ μετρεῖ. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι ὑφ' ὧν
ἂν ὁ Δ πρῶτων ἀριθμῶν μετρεῖται, ὑπὸ τῶν
αὐτῶν καὶ ὁ Α μετρηθήσεται. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

supponitur, primus autem ab alio numero
non mensuratur nisi a se ipso ; ergo Ε ipsos
Α, Ε metitur; quare et Ε ipsum Α metitur.
Metitur autem et ipsum Δ; ergo Ε ipsos Α, Δ
metitur. Similiter utique demonstrabimus a qui-
buscunque ipse Δ primis numeris mensuretur,
ab iisdem et ipsum Α mensuratum iri. Quod
oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιγ'.

Εὰν ἀπὸ μονάδος ὅποσοιὺν ἀριθμοὶ ἐξῆς
ἀνάλογον ᾧσιν, ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα πρῶτος
ᾧ ὁ μέγιστος ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου μετρηθήσεται,
πᾶρεξ τῶν ὑπαρχόντων ἐν τοῖς ἀνάλογον
ἀριθμοῖς.

Ἐστώσαν ἀπὸ μονάδος ὅποσοιὺν ἀριθμοὶ
ἐξῆς ἀνάλογον οἱ Α, Β, Γ, Δ, ὁ δὲ μετὰ τὴν
μονάδα ὁ Α πρῶτος ἵστω· λέγω ὅτι ὁ μέγιστος
αὐτῶν ὁ Δ ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου μετρηθήσεται,
πᾶρεξ τῶν Α, Β, Γ.

PROPOSITIO XIII.

Si ab unitate quotcunque numeri deinceps
proportionales sunt, ipse autem post unitatem
primus est, maximus a nullo alio mensurabitur,
nisi ab eis qui sunt in proportionalibus numeris.

Sint ab unitate quotcunque numeri deinceps
proportionales Α, Β, Γ, Δ, ipse Α autem post
unitatem primus sit; dico maximum eorum
ipsum Δ a nullo alio mensuratum iri, nisi ab
ipsis Α, Β, Γ.

Et puisque Ε est supposé être un nombre premier, et qu'un nombre premier n'est
mesuré par aucun autre nombre que par lui-même (déf. 12. 7), le nombre Ε
mesurera les nombres Α, Ε; donc Ε mesure Α. Mais il mesure Δ; donc Ε mesure
les nombres Α, Δ. Nous démontrerons semblablement que tous les nombres pre-
miers qui mesurent Δ mesureront aussi le nombre Α. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XIII.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement pro-
portionnels, et si celui qui est après l'unité est un nombre premier, aucun autre
nombre ne mesurera le plus grand, excepté ceux qui sont dans les nombres
proportionnels.

Soient, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra Α, Β, Γ, Δ successi-
vement proportionnels, et que le nombre Α, qui est après l'unité, soit un nombre
premier; je dis que le plus grand Δ ne sera mesuré par aucun autre nombre, si ce
n'est par les nombres Α, Β, Γ.

74 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εἰ γὰρ δυνατόν, μετρήσθω ὑπὸ τοῦ Ε, καὶ ὁ Ε μηδενὶ τῶν Α, Β, Γ ἕστω ὁ αὐτός· φανερόν δὴ ὅτι ὁ Ε πρῶτος οὐκ ἔστιν. Εἰ γὰρ ὁ Ε πρῶτός ἐστι καὶ μετρεῖ τὸν Δ, καὶ τὸν Α μετρήσει πρῶτον ὅντα, μὴ ὦν αὐτῷ ὁ αὐτός, ὥστε ἔστιν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ὁ Ε πρῶτός ἐστι· σύνθετος ἄρα· πᾶς δὲ σύνθετος ἀριθμὸς ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται· ὁ Ε ἄρα ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται⁴. Λέγω δὴ ὅτι ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου μετρηθήσεται⁵, πλὴν τοῦ Α. Εἰ γὰρ ὑφ' ἑτέρου μετρεῖται ὁ Ε, ὁ δὲ Ε τὸν Δ μετρεῖ

Si enim possibile, mensuretur ab ipso Ε, et ipse Ε cum nullo ipsorum Α, Β, Γ sit idem; evidens est autem Ε primum non esse. Si enim Ε primus est, et metitur ipsum Δ, et ipsum Α metietur primum existentem, non existens cum ipso idem, quod est impossibile; non igitur Ε primus est; ergo compositus; omnis autem compositus numerus a primo aliquo numero mensuratur; ergo Ε a primo aliquo numero mensuratur. Dico etiam ipsum Α a nullo alio numero mensuratum iri, nisi ab ipso Α. Si enim ab alio mensu-

1.	Α, 5.	Β, 25.	Γ, 125.	Δ, 625.
	Ε-----	Θ-----	Η-----	Ζ-----

κακείνος ἄρα τὸν Δ μετρήσει· ὥς τε καὶ τὸν Α μετρήσει πρῶτον ὄντα, μὴ ὦν αὐτῷ ὁ αὐτός, ὥστε ἔστιν ἀδύνατον· ὁ Α ἄρα τὸν Ε μετρεῖ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Ε τὸν Δ μετρεῖ, μετρίτω αὐτὸν κατὰ τὸν Ζ. Λέγω ὅτι ὁ Ζ οὐδενὶ τῶν Α, Β, Γ ἔστιν ὁ αὐτός. Εἰ γὰρ ὁ Ζ ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ ἔστιν ὁ αὐτός, καὶ μετρεῖ τὸν Δ κατὰ τὸν Ε· καὶ εἴς ἄρα τῶν Α, Β, Γ τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὸν Ε.

ratur ipse Ε, sed Ε ipsum Δ metitur; et ille igitur ipsum Δ metietur; quare et ipsum Α metietur primum existentem, non existens cum ipso idem, quod est impossibile; ergo Α ipsum Ε metitur. Et quoniam Ε ipsum Δ metitur, metietur ipsum per Ζ. Dico Ζ cum nullo ipsorum Α, Β, Γ esse eundem. Si enim Ζ cum uno ipsorum Α, Β, Γ est idem, et metitur ipsum Δ per Ε; et unus igitur ipsorum Α, Β, Γ ipsum Δ metitur

Car si cela est possible, que Ε mesure Δ, et que Ε ne soit aucun des nombres Α, Β, Γ; il est évident que Ε n'est pas un nombre premier. Car si Ε est un nombre premier, et s'il mesure Δ, il mesurera Α, qui est un nombre premier, Ε n'étant pas le même que Α (12. 9), ce qui est impossible; donc Ε n'est pas un nombre premier; il est donc composé. Mais tout nombre composé est mesuré par quelque nombre premier (33. 7); donc Ε est mesuré par quelque nombre premier. Je dis qu'aucun autre nombre premier ne le mesurera, si ce n'est Α. Car si Ε, qui mesure Δ, est mesuré par un autre nombre, cet autre nombre mesurera Δ; il mesurera donc Α, qui est un nombre premier, cet autre n'étant pas le même que Α (12. 9); ce qui est impossible. Donc Α mesure Ε. Et puisque Ε mesure Δ, qu'il le mesure par Ζ; je dis que Ζ n'est aucun des nombres Α, Β, Γ. Car si Ζ est le même qu'un des nombres Α, Β, Γ, et s'il mesure Δ par Ε, un des nombres Α, Β, Γ

Αλλὰ εἰς τῶν Α, Β, Γ τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τινα τῶν Α, Β, Γ· καὶ ὁ Ε ἄρα ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ ἐστὶν ὁ αὐτός, ὅπερ οὐχ ὑπόκειται· οὐκ ἄρα ὁ Ζ ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ ἐστὶν ὁ αὐτός. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι μετρεῖται ὁ Ζ ὑπὸ τοῦ Α, δεικνύντες πάλιν ὅτι ὁ Ζ οὐκ ἐστὶ πρῶτος. Εἰ γὰρ πρῶτος⁸, καὶ μετρεῖ τὸν Δ, καὶ τὸν Α μετρήσει πρῶτον ὄντα, μὴ ὦν αὐτῷ ὁ αὐτός, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα πρῶτος ἐστὶν ὁ Ζ· σύνθετος ἄρα· ἅπας δὲ σύνθετος ἀριθμὸς ὑπὸ πρῶτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται⁹. Λέγω δὲ ὅτι ὑφ' ἑτέρου πρῶτου οὐ μετρήσεται, πλὴν τοῦ Α. Εἰ γὰρ ἕτερός τις πρῶτος τὸν Ζ μετρεῖ, ὁ δὲ Ζ τὸν Δ μετρεῖ· καὶ κείνος ἄρα τὸν Δ μετρήσει· ὥς τε καὶ τὸν Α μετρήσει πρῶτον ὄντα, μὴ ὦν αὐτῷ ὁ αὐτός, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· ὁ Α ἄρα τὸν Ζ μετρεῖ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Ε τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὸν Ζ· ὁ Ε ἄρα τὸν Ζ πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκεν. Αλλὰ μὴν καὶ ὁ Α τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίη-

per E. Sed unus ipsorum Α, Β, Γ ipsum Δ metitur per aliquem ipsorum Α, Β, Γ; et E igitur cum uno ipsorum Α, Β, Γ est idem, quod non supponitur; non igitur Ζ cum uno ipsorum Α, Β, Γ est idem. Similiter utique ostendemus ipsum Ζ mensuratum iri ab ipso Α, ostendentes rursus Ζ non esse primum. Si enim primus, et metitur ipsum Δ, et ipsum Α metietur primum existentem, non existens cum ipso idem, quod est impossibile; non igitur primus est Ζ; ergo compositus; omnis autem compositus numerus a primo aliquo numero mensuratur; ergo Ζ a primo aliquo numero mensuratur. Dico et ipsum Α ab alio primo numero non mensuratum iri, nisi ab ipso Α. Si enim alius aliquis primus ipsum Ζ metitur, sed Ζ ipsum Δ metitur; et ille igitur ipsum Δ metietur; quare et ipsum Α metietur primum existentem, non existens cum ipso idem, quod est impossibile; ergo Α ipsum Ζ metitur. Et quoniam Ε ipsum Δ metitur per Ζ; ergo Ε ipsum Ζ multiplicans ipsum Δ fecit. Sed quidem et Α ipsum Γ multiplicans ipsum

mesurera Δ par E. Mais un des nombres Α, Β, Γ mesure Δ par quelqu'un des nombres Α, Β, Γ (11. 9); donc Ε sera le même que quelqu'un des nombres Α, Β, Γ, ce qui n'est point supposé; donc Ζ n'est aucun des nombres Α, Β, Γ. Nous démontrerons semblablement que Ζ est mesuré par Α, en faisant voir encore que Ζ n'est pas un nombre premier. Car s'il l'est, et s'il mesure Δ, il mesurera Α, qui est un nombre premier, Ζ n'étant pas le même que Α (12. 9); ce qui est impossible; Ζ n'est donc pas un nombre premier; il est donc composé; mais tout nombre composé est mesuré par quelque nombre premier; donc Ζ est mesuré par quelque nombre premier (33. 7). Je dis qu'il ne sera mesuré par aucun autre nombre, si ce n'est par Α. Car si Ζ, qui mesure Δ, est mesuré par tout autre nombre premier, cet autre nombre mesurera Δ, et par conséquent Α, qui est un nombre premier, Ζ n'étant pas le même que Α (12. 9); ce qui est impossible; donc Α mesure Ζ. Et puisque Ε mesure Δ par Ζ, le nombre Ε multipliant Ζ fera Δ. Mais Α multipliant Γ fait Δ;

76 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

κεν* ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Γ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Ε, Ζ· ἀνάλογον ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Γ. Ο δὲ Α τὸν Ε μετρεῖ· καὶ ὁ Ζ ἄρα τὸν Γ μετρεῖ. Μετρεῖτω αὐτὸν κατὰ τὸν Η. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι ὁ Η οὐδενὶ τῶν Α, Β ἐστὶν ὁ αὐτός, καὶ ὅτι μετρεῖται ὑπὸ τοῦ Α. Καὶ ἐπεὶ ὁ Ζ τὸν Γ μετρεῖ κατὰ τὸν Η· ὁ Ζ ἄρα τὸν Η πολλαπλασιάζας τὸν Γ πεποιήκεν.

Δ fecit; ipse igitur ex Α, Γ æqualis est ipsi ex Ε, Ζ; proportionaliter igitur est ut Α ad Ε ita Ζ ad Γ. Sed Α ipsum Ε metitur; et Ζ igitur ipsum Γ metitur. Metiatur ipsum per Η. Similiter etiam demonstrabimus ipsum Η cum nullo ipso-rum Α, Β esse eundem, et ipsum mensuratum iri ab ipso Α. Et quoniam Ζ ipsum Γ metitur per Η; ergo Ζ ipsum Η multiplicans ipsum Γ fecit.

1.	Α, 5.	Β, 25.	Γ, 125.	Δ, 625.
	Ε-----	Θ-----	Η-----	Ζ-----

Αλλά μὴν καὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάζας τὸν Γ πεποιήκεν* ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Β ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Ζ, Η· ἀνάλογον ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Ζ οὕτως¹⁰ ὁ Η πρὸς τὸν Β. Μετρεῖ δὲ ὁ Α τὸν Ζ· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Η τὸν Β. Μετρεῖτω αὐτὸν κατὰ τὸν Θ. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι ὁ Θ τῷ Α οὐκ ἐστὶν ὁ αὐτός. Καὶ ἐπεὶ ὁ Η τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὸν Θ· ὁ Η ἄρα τὸν Θ πολλαπλασιάζας τὸν Β πεποιήκεν. Αλλά μὴν καὶ ὁ Α εἰαυτὸν πολλαπλασιάζας τὸν Β πεποιήκεν* ὁ ἄρα ὑπὸ τῶν¹¹ Θ, Η ἴσος ἐστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ Α τετραγώνῳ· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Θ πρὸς τὸν Α οὕτως¹² ὁ Α πρὸς τὸν Η.

Sed quidem et Α ipsum Β multiplicans ipsum Γ fecit; ergo ipse ex Α, Β æqualis est ipsi ex Ζ, Η; proportionaliter igitur ut Α ad Ζ ita Η ad Β. Metitur autem Α ipsum Ζ; metitur igitur et Η ipsum Β. Metiatur cum per Θ. Similiter etiam demonstrabimus ipsum Θ cum ipso Α non esse eundem. Et quoniam Η ipsum Β metitur per Θ; ergo Η ipsum Θ multiplicans ipsum Β fecit. Sed et Α se ipsum multiplicans ipsum Β fecit; ergo ipse ex Θ, Η æqualis est ipsi ex Α quadrato; est igitur ut Θ ad Α ita Α

donc le produit de Α par Γ égale le produit de Ε par Ζ; donc Α est à Ε comme Ζ est à Γ (19. 7). Mais Α mesure Ε; donc Ζ mesure Γ (déf. 21. 7); qu'il le mesure par Η. Nous démontrerons semblablement que Η n'est aucun des nombres Α, Β, et que Α mesure Η. Et puisque Ζ mesure Γ par Η, le nombre Ζ multipliant Η fera Γ. Mais Α multipliant Β fait Γ; donc le produit de Α par Β égale le produit de Ζ par Η; donc Α est à Ζ comme Η est à Β. Mais Α mesure Ζ; donc Η mesure Β. Qu'il le mesure par Θ. Nous démontrerons semblablement que Θ n'est pas le même que Α. Et puisque Η mesure Β par Θ, le nombre Η multipliant Θ fait Β. Mais Α se multipliant lui-même fait Β; donc le produit de Θ par Η égale le carré de Α; donc Θ est à Α comme Α est à Η (20. 7). Mais Α mesure Η;

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 77

Μετρεῖ δὲ ὁ Α τὸν Η· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Θ τὸν Α
πρώτων ὄντα, μὴ ἂν αὐτῶ ὁ αὐτός, ὅπερ
ἀποπον· οὐκ ἄρα ὁ μίγιστος ὁ Δ ὑφ' ἑτέρου
ἀριθμοῦ μετρηθήσεται, πάριξ τῶν Α, Β, Γ.
Οἱ περ ἴδιαι δεῖξαι.

ad H. Metitur autem A ipsum H; metitur igitur
et Θ ipsum A primum existentem, non existens
cum ipso idem, quod absurdum; non igitur
maximus Δ ab alio numero mensurabitur,
nisi ab ipsis A, B, Γ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΔ'.

PROPOSITIO XIV.

Εὰν ἐλάχιστος ἀριθμὸς ὑπὸ πρώτων ἀριθμῶν
μετρηταί· ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου πρώτου ἀριθμοῦ
μετρηθήσεται, πάριξ τῶν ἐξ ἀρχῆς μετρούντων.

Ελάχιστος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α ὑπὸ πρώτων
ἀριθμῶν τῶν Β, Γ, Δ μετρεῖσθαι· λέγω ὅτι ὁ Α
ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου πρώτου ἀριθμοῦ μετρηθή-
σεται, πάριξ τῶν Β, Γ, Δ.

Si minimus numerus a primis numeris mensu-
ratur; a nullo alio primo numero mensurabitur,
nisi ab ipsis a principio metientibus.

Minimus enim numerus A a primis numeris
B, Γ, Δ mensuretur; dico ipsum A a nullo alio
primo numero mensuratum iri, nisi ab ipsis B,
Γ, Δ.

A, 30.
B, 2. Γ, 3. Δ, 5.
E----- Z-----

Εἰ γὰρ δυνατόν, μετρεῖσθαι ὑπὸ πρώτου τοῦ
E, καὶ ὁ E μηδενὶ τῶν Β, Γ, Δ ἴστω ὁ αὐτός.

Si enim possibile, mensuretur a primo E, et E
cum nullo ipsorum B, Γ, Δ sit idem. Et quoniam

donc Θ mesure A, qui est un nombre premier, Θ n'étant pas le même que
A, ce qui est absurde; donc le plus grand nombre Δ n'est mesuré par aucun
autre nombre, si ce n'est par A, B, Γ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XIV.

Si le plus petit nombre est mesuré par des nombres premiers, il ne sera mesuré
par aucun autre nombre premier, si ce n'est par ceux qui le mesuraient d'abord.

Car soit A le plus petit nombre mesuré par les nombres premiers B, Γ, Δ; je
dis que A ne sera mesuré par aucun autre nombre premier, si ce n'est par B, Γ, Δ.

Car si cela est possible, qu'il soit mesuré par le nombre premier E, et que E ne soit

78 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

καὶ ἐπεὶ ὁ Ε τὸν Α μετρεῖ, μετρεῖται αὐτὸν κατὰ τὸν Ζ· ὁ Ε ἄρα τὸν Ζ πολλαπλασιάζας τὸν Α πεποιήκε. Καὶ μετρεῖται ὁ Α ὑπὸ τῶν² πρώτων ἀριθμῶν τῶν Β, Γ, Δ. Εὰν δὲ δύο ἀριθμοὶ πολλαπλασιάζαντες ἀλλήλους ποιῶσι τινα, τὸν δὲ γινόμενον ἕξ αὐτῶν μετρεῖ τις πρῶτος ἀριθμὸς, καὶ ἵνα τῶν ἕξ ἀρχῆς μετρήσει· οἱ Β, Γ, Δ

E ipsum A metitur, metiatur eum per Z; ergo E ipsum Z multiplicans ipsum A fecit. Et mensuratur A a primis numeris B, Γ, Δ. Si autem duo numeri sese multiplicantes faciunt aliquem, factum vero ex ipsis metitur aliquis primus numerus, et unum eorum a principio metietur; ergo B, Γ, Δ unum ipsorum E, Z

Α, 50.
B, 2. Γ, 3. Δ, 5.
E----- Z-----

ἄρα ἵνα τῶν Ε, Ζ μετρήσουσι. Τὸν μὲν οὖν Ε οὐ μετρήσουσιν, ὁ γὰρ Ε πρῶτός ἐστι, καὶ οὐδενὶ τῶν Β, Γ, Δ ὁ αὐτός· τὸν Ζ ἄρα μετρήσουσιν ἐλάσσονα ὄντα τοῦ Α, ὅπερ ἐστὶν³ ἀδύνατον, ὁ γὰρ Α ὑπόκειται ἐλάχιστος ὑπὸ τῶν Β, Γ, Δ μετρούμενος⁴. οὐκ ἄρα τὸν Α μετρήσει πρῶτος ἀριθμὸς, πᾶρεξ τῶν Β, Γ, Δ. Ὅπερ ἴδει δείξαι.

metiantur. Ipsum quidem E non metientur, ipse E enim primus est, et cum nullo ipsorum B, Γ, Δ idem; ipsum Z igitur metientur minorem existentem ipso A, quod est impossibile, ipse enim A ponitur minimus ab ipsis B, Γ, Δ mensuratus; non igitur ipsum A metietur primus numerus, præter ipsos B, Γ, Δ. Quod oportebat ostendere.

aucun des nombres B, Γ, Δ. Puisque E mesure A, qu'il le mesure par z; le nombre E multipliant z fera A. Mais A est mesuré par les nombres premiers B, Γ, Δ, et lorsque deux nombres se multipliant l'un l'autre font un nombre, et qu'un nombre premier mesure le produit, ce nombre mesurera un des nombres qu'on avait d'abord supposés (32. 7); les nombres B, Γ, Δ mesurent donc un des nombres E, Z. Mais ils ne mesureront pas E, car E est un nombre premier, et il n'est aucun des nombres B, Γ, Δ; ils mesurent donc Z, qui est plus petit que A; ce qui est impossible, car A est supposé le plus petit nombre mesuré par B, Γ, Δ; donc aucun nombre premier, si ce n'est B, Γ, Δ, ne mesurera A. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Η΄.

Εὰν τρεῖς ἀριθμοὶ ἑξῆς ἀνάλογον ᾖσιν, ἡλächιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς· δύο ὁποιοῦν συντεθέντες πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτοί εἰσιν.

Εστώσαν τρεῖς ἀριθμοὶ ἑξῆς ἀνάλογον, ἡλächιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς, οἱ A, B, Γ · λέγω ὅτι τῶν A, B, Γ δύο ὁποιοῦν συντεθέντες πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτοί εἰσιν, οἱ μὲν A, B πρὸς τὸν Γ , οἱ δὲ B, Γ πρὸς τὸν A , καὶ ἔτι οἱ Γ, A πρὸς τὸν B .

$A, 9. \quad B, 12. \quad \Gamma, 16.$
 $\Delta. \dots E. \dots Z.$

Εἰλήφθωσαν γὰρ ἡλächιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων τοῖς A, B, Γ δύο οἱ $\Delta E, EZ$. Φανερὸν δὴ ὅτι ὁ μὲν ΔE αὐτὸν πολλαπλασιάσας τὸν A πεποιήκει, τὸν δὲ EZ πολλαπλασιάσας τὸν B πεποιήκει, καὶ ἔτι ὁ EZ αὐτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποιήκει. Καὶ ἵππῃ οἱ

Si tres numeri deinceps proportionales sunt, minimi ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis; duo quicunque compositi ad reliquum primi sunt.

Sint tres numeri deinceps proportionales, A, B, Γ , minimi eorum eamdem rationem habentium cum ipsis; dico ipsorum A, B, Γ duos quoscunque compositos ad reliquum primos esse, ipsos quidem A, B ad Γ , ipsos autem B, Γ ad A , et adhuc ipsos Γ, A ad B .

Sumanatur enim duo $\Delta E, EZ$ minimi numeri eorum eamdem rationem habentium cum ipsis A, B, Γ . Evidens est et quidem ΔE se ipsum multiplicantem ipsum A facere; ipsum vero EZ multiplicantem ipsum B facere, et adhuc EZ se ipsum multiplicantem ipsum Γ facere. Et

PROPOSITION XV.

Si trois nombres successivement proportionnels sont les plus petits de tous ceux qui ont la même raison avec eux, la somme de deux quelconques de ces nombres sera un nombre premier avec le nombre restant.

Que les trois nombres A, B, Γ successivement proportionnels soient les plus petits de tous ceux qui ont la même raison avec eux; je dis que la somme de deux des trois nombres A, B, Γ est un nombre premier avec le nombre restant, savoir la somme de A et de B avec Γ , la somme de B et de Γ avec A , et la somme de Γ et de A avec B .

Car prenons les deux plus petits nombres $\Delta E, EZ$ qui ont la même raison avec A, B, Γ . Il est évident que ΔE se multipliant lui-même fera A , que ΔE multipliant EZ fera B , et que EZ se multipliant lui-même fera Γ (2. 8). Et puisque

80 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΔΕ, ΕΖ ἐλάχιστοί εἰσι, πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Εὰν δὲ δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾦσι, καὶ συναμφοτέρως πρὸς ἑκάτερον πρῶτός ἐστι· καὶ ὁ ΔΖ ἄρα πρὸς ἑκάτερον τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Ἀλλὰ μὲν καὶ ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτός ἐστιν· οἱ ΔΖ, ΔΕ ἄρα πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτοί

quoniam ΔΕ, ΕΖ minimi sunt, primi inter se sunt. Si autem duo numeri primi inter se sunt, et uterque ad utrumque primus est; et ΔΖ igitur ad utrumque ipsorum ΔΕ, ΕΖ primus est. Sed quidem et ΔΕ ad ΕΖ primus est; ergo ΔΖ, ΔΕ ad ΕΖ primi sunt. Si autem duo numeri ad

A, 9. B, 12. Γ, 16.

Δ. . . Ε. . . Ζ.

εἰσιν³. Εὰν δὲ δύο ἀριθμοὶ πρὸς τὰ ἀριθμὸν πρῶτοι ᾦσι, καὶ ὁ ἐξ αὐτῶν γενόμενος πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτός ἐστιν· ὥς τε ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Ὡς τε καὶ ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Εὰν γὰρ δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾦσιν, ἢ ἐκ τοῦ ἐνὸς αὐτῶν γενόμενος³ πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτός ἐστιν⁴. Ἀλλ' ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ ὁ ἀπὸ τοῦ ΔΕ ἐστὶ μετὰ τοῦ ἐκ τῶν ΔΕ, ΕΖ· ὁ ἄρα ἀπὸ τοῦ ΔΕ μετὰ τοῦ ἐκ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ ΕΖ πρῶτός ἐστι. Καὶ ἔστιν ὁ μὲν ἀπὸ τοῦ ΔΕ ὁ Α, ὁ δὲ ἐκ τῶν ΔΕ, ΕΖ ὁ Β, ὁ δὲ ἀπὸ τοῦ ΕΖ ὁ Γ· οἱ Α, Β ἄρα συντεθέντες πρὸς τὸν Γ πρῶτοί εἰσιν. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ

aliquem numerum primi sunt, et ex ipsis factus ad reliquum primus est; quare ipse ex ΖΔ, ΔΖ ad ΕΖ primus est. Quare et ipse ex ΖΔ, ΔΕ ad ipsum ex ΕΖ primus est. Si enim duo numeri primi inter se sunt, ipse ex uno ipsorum factus ad reliquum primus est. Sed ipse ex ΖΔ, ΔΕ est ipse ex ΔΕ cum ipso ex ΔΕ, ΕΖ; ipse igitur ex ΔΕ cum ipso ex ΔΕ, ΕΖ ad ipsum ex ΕΖ primus est. Et ipse quidem ex ΔΕ est Α, ipse vero ex ΔΕ, ΕΖ est Β, ipse autem ex ΕΖ est Γ; ergo Α, Β compositi ad ipsum Γ primi sunt. Similiter utique demonstrabimus et

les nombres ΔΕ, ΕΖ sont les plus petits, ces nombres sont premiers entr'eux (24. 7). Mais si deux nombres sont premiers entr'eux, leur somme est un nombre premier avec chacun d'eux (30. 7); donc ΔΖ est un nombre premier avec chacun des nombres ΔΕ, ΕΖ. Mais ΔΕ est premier avec ΕΖ; donc ΔΖ et ΔΕ sont premiers avec ΕΖ. Mais si deux nombres sont premiers avec un autre, le produit de ces deux nombres est premier avec cet autre (26. 7); donc le produit de ΖΔ par ΔΕ est premier avec ΕΖ; donc le produit de ΖΔ par ΔΕ est premier avec le carré de ΕΖ. Car si deux nombres sont premiers entr'eux, le carré de l'un d'eux est premier avec l'autre (27. 7). Mais le produit de ΖΔ par ΔΕ égale le carré de ΔΕ avec le produit de ΔΕ par ΕΖ (3. 2); donc le carré de ΔΕ avec le produit de ΔΕ par ΕΖ est un nombre premier avec le carré de ΕΖ. Mais le carré de ΔΕ est Α, le produit de ΔΕ par ΕΖ est Β, et le carré de ΕΖ est Γ; donc la somme de Α et de Β est un nombre premier avec Γ. Nous démontrerons de la même manière que la somme des

οἱ Β, Γ πρὸς τὸν Α πρῶτοι εἰσι. Λέγω δὲ ὅτι καὶ οἱ Α, Γ πρὸς τὸν Β πρῶτοι εἰσιν. Ἐπεὶ γάρ ὁ ΔΖ πρὸς ἑκάτερον τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτός ἐστιν· ὅς τε καὶ ὁ ἀπὸ τοῦ ΔΖ πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Ἀλλὰ τῷ ἀπὸ τοῦ ΔΖ ἴσοι εἰσὶν οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ· καὶ οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ ἄρα μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτοι εἰσι. Διελόντι οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ μετὰ τοῦ ἁπαξ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτοι εἰσιν· ἔτι διελόντι οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ ἄρα πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτοι εἰσι. Καὶ ἔστιν ὁ μὲν ἀπὸ τοῦ ΔΕ ὁ Α, ὁ δὲ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ ὁ Β, ὁ δὲ ἀπὸ τοῦ ΕΖ ὁ Γ· οἱ Α, Γ ἄρα συντιθέντες πρὸς τὸν Β πρῶτοι εἰσι. Ὅπερ εἶδει δείξαι.

ipsos B, Γ ad A primos esse. Dico et ipsos A, Γ ad B primos esse. Quoniam enim ΔΖ ad utrumque ipsorum ΔΕ, ΕΖ primus est; quare et ipse ex ΔΖ ad ipsum ex ΔΕ, ΕΖ primus est. Sed ipsi ex ΔΖ æquales sunt ipsi ex ΔΕ, ΕΖ cum ipso bis ex ΔΕ, ΕΖ; et ipsi ex ΔΕ, ΕΖ igitur cum ipso bis ex ΔΕ, ΕΖ ad ipsum ex ΔΕ, ΕΖ primi sunt. Dividendo ipsi ex ΔΕ, ΕΖ cum ipso semel ex ΔΕ, ΕΖ ad ipsum ex ΔΕ, ΕΖ primi sunt; et rursus dividendo ipsi ex ΔΕ, ΕΖ igitur ad ipsum ex ΔΕ, ΕΖ primi sunt. Atque est quidem ipse ex ΔΕ ipse Α, ipse autem ex ΔΕ, ΕΖ ipse Β, ipse vero ex ΕΖ ipse Γ; ergo Α, Γ compositi ad ipsum Β primi sunt. Quod oportebat ostendere.

nombre B, Γ est un nombre premier avec Α. Je dis aussi que la somme des nombres Α, Γ est un nombre premier avec Β. Car puisque ΔΖ est un nombre premier avec chacun des nombres ΔΕ, ΕΖ (30. 7), le carré de ΔΖ sera un nombre premier avec le produit de ΔΕ par ΕΖ (26 et 27. 7). Mais la somme des carrés des nombres ΔΕ, ΕΖ, avec deux fois le produit de ΔΕ par ΕΖ, est égale au carré de ΔΖ (4. 2); donc la somme des carrés des nombres ΔΕ, ΕΖ, avec deux fois le produit de ΔΕ par ΕΖ, est un nombre premier avec le produit de ΔΕ par ΕΖ; donc, par soustraction, la somme des carrés des nombres ΔΕ, ΕΖ, avec une fois le produit de ΔΕ par ΕΖ, est un nombre premier avec le produit de ΔΕ par ΕΖ; donc, par soustraction, la somme des carrés des nombres ΔΕ, ΕΖ est un nombre premier avec le produit de ΔΕ par ΕΖ. Mais le carré de ΔΕ est Α, le produit de ΔΕ par ΕΖ est Β, et le carré de ΕΖ est Γ; donc la somme des nombres Α, Γ est un nombre premier avec Β. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΓ'.

PROPOSITIO XVI.

Εάν δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾖσιν, οὐκ ἔσται ὡς ὁ πρῶτος πρὸς τὸν δεύτερον οὕτως ὁ δεύτερος πρὸς ἄλλον τινά.

Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ Α, Β πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ἔστανται· λέγω ὅτι οὐκ ἔστιν ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς ἄλλον τινά.

Si duo numeri primi inter se sunt, non erit ut primus ad secundum ita secundus ad alium aliquem.

Duo enim numeri Α, Β primi inter se sint; dico non esse ut Α ad Β ita Β ad alium aliquem.

Α, 5.

Β, 8.

Γ-----

Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Οἱ δὲ Α, Β πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ² μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας³ ἰσάκεις, ὅ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ Α τὸν Β, ὡς ἡγούμενος ἡγούμενον. Μετρεῖ δὲ καὶ ἑαυτὸν· ὁ Α ἄρα τοὺς Α, Β μετρεῖ, πρῶτους ὄντας πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἀτοπον¹. οὐκ ἄρα ἔσται ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β⁵ οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Si enim possibile, sit ut Α ad Β ita Β ad Γ. Sed Α, Β primi, primi autem et minimi, minimi vero numeri æqualiter metiuntur ipsos eandem rationem habentes, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur Α ipsum Β, ut antecedens antecedentem. Metitur autem et se ipsum; ergo Α ipsos Α, Β metitur, primos existentes inter se, quod absurdum; non igitur erit ut Α ad Β ita Β ad Γ. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XVI.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, le premier ne sera pas au second comme le second est à un autre nombre.

Que les deux nombres Α, Β soient premiers entr'eux; je dis que Α n'est point à Β comme Β est à un autre nombre.

Car si cela est possible, que Α soit à Β comme Β est à Γ. Mais Α et Β sont des nombres premiers, et les nombres premiers sont les plus petits (23. 7); et les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7); donc Α mesure Β, comme un antécédent mesure un antécédent. Mais Α se mesure lui-même; donc Α mesure Α et Β, qui sont premiers entr'eux; ce qui est absurde; donc Α ne sera pas à Β comme Β est à Γ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΖ.

PROPOSITIO XVII.

Εάν ὅσιν ὁσοιδηποτοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ δὲ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ὥσιν οὐκ ἔσται ὡς ὁ πρῶτος πρὸς τὸν δευτέρον οὕτως ὁ ἕσχατος πρὸς ἄλλον τινά.

Ἐστῶσαν ὁσοιδηποτοῦν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ A, B, Γ, Δ, οἱ δὲ ἄκροι αὐτῶν οἱ A, Δ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ἔστωσαν· λέγω ὅτι οὐκ ἔστιν ὡς ὁ A πρὸς τὸν B οὕτως ὁ Δ πρὸς ἄλλον τινά.

Si sunt quotcunque numeri deinceps proportionales, extremi autem eorum primi inter se sunt; non erit ut primus ad secundum ita ultimus ad alium aliquem.

Sint quotcunque numeri deinceps proportionales A, B, Γ, Δ; extremi autem eorum ipsi A, Δ primi inter se sint; dico non esse ut A ad B ita Δ ad alium aliquem.

A, 8. B, 12. Γ, 18. Δ, 27. E-----

Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω ὡς ὁ A πρὸς τὸν B οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν E· ἐναλλαξ ἄρα ὡς ὁ A πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ B πρὸς τὸν E. Οἱ δὲ A, Δ πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ² μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας³ ἰσάκεις, ὥς τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετροῦ

Si enim possibile, sit ut A ad B ita Δ ad E; alterne igitur ut A ad Δ ita B ad E. Sed A, Δ primi, primi autem et minimi, minimi vero numeri æqualiter metiuntur ipsos eandem rationem habentes, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur

PROPOSITION XVII.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si leurs extrêmes sont premiers entr'eux, le premier ne sera pas au second comme le dernier est à un autre nombre.

Soient tant de nombres qu'on voudra A, B, Γ, Δ, et que leurs extrêmes A, Δ soient premiers entr'eux; je dis que A n'est pas à B comme Δ est à un autre nombre.

Car si cela est possible, que A soit à B comme Δ est à E; par permutation A sera à Δ comme B est à E (13. 7). Mais les nombres A, Δ sont des nombres premiers, et les nombres premiers sont les plus petits (23. 7), et les nombres qui sont les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7), donc A mesure B.

84 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἄρα ὁ Α τὸν Β. Καὶ ἔστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ· καὶ ὁ Β ἄρα τὸν Γ μετρεῖ, ὡς τε καὶ ὁ Α τὸν Γ μετρεῖ. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, μετρεῖ δὲ ὁ Β τὸν Γ· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Γ τὸν Δ. ἀλλ' ὁ

A ipsum B. Atque est ut A ad B ita B ad Γ; et B igitur ipsum Γ metitur, quare et A ipsum Γ metitur. Et quoniam est ut B ad Γ ita Γ ad Δ, metitur autem B ipsum Γ; metitur igitur et Γ ipsum Δ. Sed A ipsum Γ metitur; quare

A, 8. B, 12. Γ, 18. Δ, 27. E-----

Α τὸν Γ μετρεῖ· ὡς τε ὁ Α καὶ ὁ Δ τὸν Δ μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ ἑαυτὸν· ὁ Α ἄρα τοὺς Α, Δ μετρεῖ, πρῶτους ὄντας πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἔστιν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ἔσται ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Δ πρὸς ἄλλον τινά. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

A et ipsum Δ metitur. Metitur autem et se ipsum; ergo A ipsos A, Δ metitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur erit ut A ad B ita Δ ad alium aliquem. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιθ'.

PROPOSITIO XVIII.

Δύο ἀριθμῶν δοθέντων ἱσικίψασθαι, εἰ δυνατόν ἔστιν αὐτοῖς τρίτον ἀνάλογον προσευρεῖν.

Ἐστώσαν οἱ δοθέντες δύο ἀριθμοὶ οἱ Α, Β· καὶ δέον ἔσται ἱσικίψασθαι, εἰ δυνατόν ἔστιν αὐτοῖς τρίτον ἀνάλογον προσευρεῖν.

Duobus numeris datis considerare, an possibile sit ipsis tertium proportionalem invenire.

Sint dati duo numeri A, B; et oportebit considerare, an possibile sit ipsis tertium proportionalem invenire.

Mais A est à B comme B est à Γ; donc B mesure Γ; donc A mesure aussi Γ. Mais B est à Γ comme Γ est à Δ; donc le nombre B mesure Γ, et Γ mesure Δ. Mais A mesure Γ; donc A mesure Δ. Mais il se mesure lui-même; donc A mesure les nombres A, Δ, qui sont premiers entr'eux, ce qui est impossible; donc A n'est pas à B comme Δ est à un autre nombre. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XVIII.

Deux nombres étant donnés, chercher s'il est possible de leur trouver un troisième nombre proportionnel.

Soient donnés les deux nombres A, B; il faut chercher s'il est possible de leur trouver un troisième nombre proportionnel.

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 85

Οἱ δὲ Α, Β ἤτοι πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν, ἢ οὐ. Καὶ εἰ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ, δεικνύται ὅτι ἀδυνατὶν εἶναι αὐτοῖς τρίτον ἀνάλογον προσευρεῖν.

Itaque A, B vel primi inter se sunt, vel non. Et si primi inter se sunt, demonstratum est impossibile esse ipsis tertium proportionalem invenire.

A, 4. B, 7.

Ἀλλὰ δὴ μὴ ἴστωσαν οἱ Α, Β πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους, καὶ ὁ Β ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιείτω. Ο Α δὴ τὸν Γ ἤτοι μετρίῃ, ἢ οὐ μετρίῃ. Μετρίῃ τε πρότερον κατὰ τὸν Δ· ὁ Α ἄρα τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν.

Sed et non sint A, B primi inter se, et B se ipsum multiplicans ipsum Γ faciat. Ipse A igitur ipsum Γ vel metitur, vel non metitur. Metiatur primum per Δ; ergo A ipsum Δ multiplicans ipsum Γ fecit. Sed quidem et B se ip-

A, 4. B, 6. Δ, 9. Γ, 36.

Ἀλλὰ μὲν καὶ ὁ Β ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν· ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Δ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τοῦ Β· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Δ· τοῖς Α, Β ἄρα τρίτος ἀριθμὸς ἀνάλογον³ προσεύρεται, ὁ Δ.

sum multiplicans ipsum Γ fecit; ipse igitur ex A, B æqualis est ipsi ex B; est igitur ut A ad B ita B ad Δ; ergo ipsis A, B tertius numerus proportionalis Δ inventus est.

Ἀλλὰ δὴ μὴ μετρίῃ ὁ Α τὸν Γ· λέγω ὅτι τοῖς Α, Β ἀδυνατὸν εἶναι τρίτον ἀνάλογον προσευρεῖν ἀριθμὸν. Εἰ γὰρ δυνατόν, προσευρήσθαι ὁ Δ.

Sed et non metiatur A ipsum Γ; dico ipsis A, B impossibile esse tertium proportionalem invenire numerum. Si enim possibile,

Les nombres A, B sont premiers entr'eux, ou ils ne le sont pas. S'ils sont premiers entr'eux, il est démontré qu'il n'est pas possible de leur trouver un troisième nombre proportionnel (16. 9).

Que les nombres A, B ne soient pas premiers entr'eux, et que B se multipliant lui-même fasse Γ. Le nombre A mesurera Γ ou ne le mesurera pas. Premièrement qu'il le mesure par Δ; le nombre A multipliant Δ fera Γ. Mais B se multipliant lui-même fait Γ; donc le produit de A par Δ est égal au carré de B; donc A est à B comme B est à Δ (20. 7). On a donc trouvé un troisième nombre Δ proportionnel aux nombres A, B.

Mais que A ne mesure pas Γ; je dis qu'il est impossible de trouver un troisième nombre proportionnel aux nombres A, B. Car si cela est possible, que Δ soit le

86 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὁ ἄρα ἐκ τῶν A , Δ ἴσος ἐστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ B , ὁ δὲ ἀπὸ τοῦ B ἐστὶν ὁ Γ . ὁ ἄρα ἐκ τῶν A , Δ ἴσος ἐστὶ τῷ Γ . ὥς τε ὁ A τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποιήκιν· ὁ A ἄρα τὸν Γ μετρεῖ κατὰ

inveniatur ipse Δ ; ipse igitur ex A , Δ æqualis est ipsi ex B , ipse autem ex B est ipse Γ ; ipse igitur ex A , Δ æqualis est ipsi Γ ; quare A ipsum Δ multiplicans ipsum Γ fecit; ergo A

A , 6. B , 4. Δ ----- Γ , 16.

τὸν Δ . Ἀλλὰ μὴν ὑπόκειται καὶ μὴ μετρῶν, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα δυνατόν ἐστι τοῖς A , B τρίτον ἀνάλογον προσεμερῖν ἀριθμὸν, ὅταν ὁ A τὸν Γ μὴ μετρή. Ὅπερ εἰδει δίδξαι.

ipsum Γ metitur per Δ . At vero supponitur et non metiri, quod absurdum; non igitur possibile est ipsis A , B tertium proportionalem invenire numerum, quando A ipsum Γ non metitur. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 18.

PROPOSITIO XIX.

Τριῶν ἀριθμῶν δοθέντων ἐπισκέψασθαι, πότε¹ δυνατόν ἐστὶν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσεμερῖν.

Tribus numeris datis considerare, quando possibile sit ipsis quartum proportionalem invenire.

Ἐστωσαν οἱ δοθέντες τρεῖς ἀριθμοὶ οἱ A , B , Γ , καὶ δέον ἔστω ἐπισκέψασθαι, πότε² δυνατόν ἐστὶν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσεμερῖν.

Sint dati tres numeri A , B , Γ , et oporteat considerare, quando possibile sit ipsis tertium proportionalem invenire.

nombre trouvé; le produit de A par Δ sera égal au carré de B (20. 7); mais le carré de B est Γ ; donc le produit de A par Δ est égal à Γ ; donc A multipliant Δ fait Γ ; donc A mesure Γ par Δ . Mais on a supposé qu'il ne le mesure pas, ce qui est absurde; il est donc impossible de trouver un nombre troisième proportionnel aux nombres A , B , lorsque A ne mesure pas Γ . Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XIX.

Trois nombres étant donnés, chercher quand est-ce que l'on peut leur trouver un quatrième nombre proportionnel.

Soient donnés les trois nombres A , B , Γ ; il faut chercher quand est-ce que l'on peut leur trouver un quatrième nombre proportionnel.

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 87

Η οὐκ εἰσὶν ἰζῆς ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· εἰσὶν ἢ ἰζῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν οὐκ εἰσὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· ἢ οὐ τε ἰζῆς εἰσὶν ἀνάλογον, οὐ τε οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· εἰσὶν ἢ καὶ ἰζῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν³.

Vel non sunt deinceps proportionales, et extremi eorum primi inter se sunt; vel deinceps sunt proportionales, et extremi eorum non sunt primi inter se; vel non deinceps sunt proportionales, neque extremi eorum primi inter se sunt; vel et deinceps sunt proportionales, et extremi eorum primi inter se sunt.

A, 4. B, 6. Γ, 9.

Εἰ μὲν οὖν οἱ A, B, Γ ἰζῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν οἱ A, Γ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ, δίδικται ὅτι ἀδύνατόν ἐστιν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσκυρεῖν ἀριθμόν.

Si quidem igitur A, B, Γ deinceps sunt proportionales, et extremi eorum ipsi A, Γ primi inter se sunt, demonstratum est impossibile ipsis quantum proportionalem invenire numerum.

A, 4. B, 6. Γ, 5. Δ — E —

Μὴ ἴστωσαν δὴ οἱ A, B, Γ ἰζῆς ἀνάλογον, τῶν ἄκρων πάλιν ὄντων πρῶτων πρὸς ἀλλήλους· λέγω ὅτι καὶ οὕτως ἀδύνατόν ἐστιν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσκυρεῖν.

Non sint et A, B, Γ deinceps proportionales, extremis rursus existentibus primis inter se; dico et ita impossibile esse ipsis quantum proportionalem invenire.

Εἰ γὰρ δυνατόν, προσκυρήσθω ὁ Δ, ὥς τε εἶναι ὡς τὸν A πρὸς τὸν B οὕτως τὸν Γ πρὸς τὸν Δ,

Si enim possibile, inveniat ipse Δ, et sit ut A ad B ita Γ ad Δ, et fiat ut

Ou les nombres A, B, Γ ne sont pas successivement proportionnels, et leurs extrêmes sont premiers entr'eux; ou ils sont successivement proportionnels, et leurs extrêmes ne sont pas premiers entr'eux; ou ils ne sont pas successivement proportionnels, et leurs extrêmes ne sont pas premiers entr'eux; ou ils sont successivement proportionnels, et leurs extrêmes sont premiers entr'eux.

Si les nombres A, B, Γ sont successivement proportionnels, et si leurs extrêmes A, Γ sont premiers entr'eux, on a démontré qu'il est impossible de leur trouver un quatrième nombre proportionnel (17. 9).

Que les nombres A, B, Γ ne soient pas successivement proportionnels, leurs extrêmes étant premiers entr'eux; je dis qu'alors il est impossible de leur trouver un quatrième nombre proportionnel.

Car si cela est possible, que ce soit Δ; le nombre A sera à B comme Γ est

88 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

καὶ γερονέτω ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως⁵ ὁ Δ πρὸς τὸν Ε. Καὶ ἐπὶ ἔστιν ὡς μὲν ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως⁶ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, ὡς δὲ ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως⁷ ὁ Δ πρὸς τὸν Ε· διόσου ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Γ, οὕτως⁸ ὁ Γ πρὸς τὸν Ε. Οἱ δὲ Α, Γ πρῶτοι, οἱ

B ad Γ ita Δ ad Ε. Et quoniam est ut quidem A ad B ita Γ ad Δ, ut autem B ad Γ ita Δ ad Ε; ex æquo igitur ut A ad Γ ita Γ ad Ε. Sed Α, Γ primi, primi autem et minimi,

A, 4. B, 6. Γ, 5. Δ----- Ε-----

δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας, ὁ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ Α τὸν Γ, ὡς ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον· μετρεῖ δὲ καὶ ἐαυτὸν· ὁ ἄρα τοὺς Α, Γ μετρεῖ, πρῶτους ὄντας πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἔστιν ἀδύνατον. Οὐκ ἄρα τοῖς Α, Β, Γ δυνατόν ἐστι τέταρτον ἀνάλογον προσεῖν⁹.

Αλλὰ δὴ πάλιν ἔστωσαν οἱ Α, Β, Γ ἑξῆς ἀνάλογον, οἱ δὲ Α, Γ μὴ ἔστωσαν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· λέγω ὅτι δυνατόν ἐστιν αὐτοῖς τέταρ-

minimi vero metiuntur ipsos eandem rationem habentes, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; metitur igitur Α ipsum Γ, ut consequens consequentem; metitur autem et se ipsum; ipse igitur ipsos Α, Γ metitur, primos existentes inter se, quod est impossibile. Non igitur ipsis Α, Β, Γ possibile est quartum proportionalem invenire.

At vero rursus sint Α, Β, Γ deinceps proportionales, ipsi autem Α, Γ non sint primi inter se; dico possibile esse ipsis quartum proportionalem invenire.

A, 8. B, 12. Γ, 18. Ε, 27. Δ, 216.

τον ἀνάλογον προσεῖν¹⁰. ὁ γὰρ Β¹¹ τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιεῖτω· ὁ ἄρα¹² τὸν Δ ἥτοι μετρεῖ, ἢ οὐ μετρεῖ. Μετρεῖτω αὐτὸν¹³ πρότερον

lem invenire. Ipse enim Β ipsum Γ multiplicans ipsum Δ faciat; ergo Α ipsum Δ vel metitur, vel non metitur. Metiatur eum primum per Ε.

à Δ, et faisons en sorte que Β soit à Γ comme Δ est à Ε. Puisque Α est à Β comme Γ est à Δ, et que Β est à Γ comme Δ est à Ε; par égalité Α sera à Γ comme Γ est à Ε (14. 7). Mais les nombres Α, Γ sont des nombres premiers, et les nombres premiers sont les plus petits (25. 7), et les plus petits mesurent ceux qui ont la même raison, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7). Donc Α mesure Γ, comme un antécédent mesure un antécédent; mais Α se mesure lui-même; donc Α mesure les nombres Α, Γ, qui sont premiers entr'eux; ce qui est impossible. Il n'est donc pas possible de trouver un quatrième nombre proportionnel aux nombres Α, Β, Γ.

Que les nombres Α, Β, Γ soient successivement proportionnels, et que les nombres Α, Γ ne soient pas premiers entr'eux; je dis qu'il est possible de leur trouver un quatrième nombre proportionnel. Car que Β multipliant Γ fasse Δ; le nombre Α mesurera Δ, ou ne le mesurera pas. Qu'il le mesure par Ε; le nombre Α

κατὰ τὸν Ε· ὁ Α ἄρα τὸν Ε πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποιήκεν. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁ Β τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποιήκεν· ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Ε ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Β, Γ· ἀνάλογον ἄρα¹⁴ ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως¹⁵ ὁ Γ πρὸς τὸν Ε· τοῖς¹⁶ Α, Β, Γ ἄρα τέταρτος ἀνάλογον εἰς προσεύρηται ὁ Ε¹⁷.

Ἀλλὰ δὴ μὴ μετρίτω ὁ Α τὸν Δ· λέγω ὅτι ἀδύνατόν ἐστι τοῖς Α, Β, Γ τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν ἀριθμόν. Εἰ γὰρ δυνατόν, προσευρήσθω ὁ Ε· ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Ε ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Β, Γ. Ἀλλ' ὁ ἐκ τῶν Β, Γ ἐστίν ὁ Δ· καὶ ὁ ἐκ τῶν Α, Ε ἄρα ἴσος ἐστὶ τῷ Δ· ὁ Α ἄρα

ergo A ipsum E multiplicans ipsum Δ fecit. At vero et B ipsum Γ multiplicans ipsum Δ fecit; ipse igitur ex A, E æqualis est ipsi ex B, Γ; proportionaliter igitur est ut A ad B ita Γ ad E; ergo ipsis A, B, Γ quartus proportionalis unus E inventus est.

At vero non metiatur A ipsum Δ; dico impossibile esse ipsis A, B, Γ quartum proportionalem invenire numerum. Si enim possibile, inveniat ipse E; ipse igitur ex A, E æqualis est ipsi ex B, Γ. Sed ipse ex B, Γ est ipse Δ; ergo et ipse ex A, E æqualis est ipsi Δ; ergo A ipsum

Α, 20. Β, 30. Γ, 45. Ε----- Δ, 1350.

τὸν Ε πολλαπλασιάσας τὸν Δ πεποιήκεν· ὁ Α ἄρα τὸν Δ μετρεῖ κατὰ τὸν Ε· ὥστε μετρεῖ ὁ Α τὸν Δ. Ἀλλὰ καὶ οὐ μετρεῖ, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα δυνατόν ἐστι τοῖς Α, Β, Γ τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν ἀριθμόν¹⁸, ἔταν ὁ Α τὸν Δ μὴ μετρή.

Ἀλλὰ δὴ οἱ Α, Β, Γ μήτε ἐξῆς ἴσων ἀνάλογον, μήτε οἱ ἅκροι πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους.

E multiplicans ipsum Δ fecit; ergo A ipsum Δ metitur per unitates quæ in E; quare metitur A ipsum Δ. Sed et non metitur, quod absurdum; non igitur possibile est ipsis A, B, Γ quartum proportionalem invenire numerum, quando A ipsum Δ non metitur.

Sed et A, B, Γ non deinceps sint proportionales, neque extremi primi inter se.

multipliant E fera Δ. Mais B multipliant Γ fait Δ; donc le produit de A par E sera égal au produit de B par Γ; donc A est à B comme Γ est à E (19. 7); on a donc trouvé un quatrième nombre E proportionnel aux nombres A, B, Γ.

Que A ne mesure pas Δ; je dis qu'il est impossible de trouver un quatrième nombre proportionnel aux nombres A, B, Γ. Car si cela est possible, soit trouvé E; le produit de A par E sera égal au produit de B par Γ (19. 7). Mais le produit de B par Γ est Δ; donc le produit de A par E est égal à Δ; donc A multipliant E fera Δ; donc A mesure Δ par E; donc A mesure Δ. Mais il ne le mesure pas, ce qui est absurde; il n'est donc pas possible de trouver un quatrième nombre proportionnel aux nombres A, B, Γ, lorsque A ne mesure pas Δ.

Mais que les nombres A, B, Γ ne soient pas successivement proportionnels, et que les extrêmes ne soient pas premiers entr'eux.

90 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Καὶ ὁ Β τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιεῖται.
Ομοίως δὴ δευχθήσεται ὅτι εἰ μὲν μετρεῖ ὁ Α

Et B ipsum Γ multiplicans ipsum Δ faciat.
Similiter etiam demonstrabitur, si A quidem

A, 3.	B, 4.	Γ, 9.	E, 12.	Δ, 36.
A, 4.	B, 5.	Γ, 14.	E-----	Δ, 70.

τὸν Δ, δυνατόν ἐστιν αὐτοῖς ἀνάλογον προσευ-
ρεῖν, εἰ δὲ οὐ μετρεῖ, ἀδύνατον. Οπερ εἶδει
δείξαι.

metitur ipsum Δ, possibile esse ipsis pro-
portionalem invenire; si autem non metitur,
impossibile. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κ'.

PROPOSITIO XX.

Οἱ πρῶτοι ἀριθμοὶ πλείους εἰς παντὸς τοῦ
προτεθέντος πλήθους πρώτων ἀριθμῶν.

Primi numeri plures sunt omni propositā
multitudine primorum numerorum.

Ἐστῶσαν οἱ προτεθέντες πρῶτοι ἀριθμοὶ, οἱ
Α, Β, Γ· λέγω ὅτι τῶν Α, Β, Γ πλείους εἰς
πρῶτοι ἀριθμοί.

Sint propositi primi numeri Α, Β, Γ; dico
quam ipsi Α, Β, Γ plures esse primos numeros.

A, 2.	B, 3.	Γ, 5.
E	5α.	Δ Z

Εἰλήφθω γὰρ ὁ ὑπὸ τῶν Α, Β, Γ ἐλάχιστος
μετρούμενος, καὶ ἔστω ὁ ΔΕ, καὶ προσκείσθω τῷ
ΔΕ μονὰς ἡ ΔΖ· ὁ δὲ ΕΖ ἥτοι πρῶτός ἐστιν,

Sumatur enim ipse ab ipsis Α, Β, Γ minimus
mensuratus, et sit ΔΕ, et apponatur ipsi ΔΕ uni-
tas ΔΖ; ipse igitur ΕΖ vel primus est, vel non.

Que B multipliant Γ fasse Δ. On démontrera de la même manière que si A mesure Δ, il est possible de leur trouver un quatrième nombre proportionnel; et que si A ne mesure pas Δ, cela est impossible. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XX.

Les nombres premiers sont en plus grande quantité que toute la quantité proposée des nombres premiers.

Soient Α, Β, Γ les nombres premiers que l'on aura proposés; je dis que les nombres premiers sont en plus grande quantité que les nombres Α, Β, Γ.

Soit pris le plus petit nombre qui est mesuré par les nombres Α, Β, Γ (38. 7); et que ce nombre soit ΔΕ; ajoutons l'unité ΔΖ à ΔΕ; le nombre ΕΖ sera un nombre

LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 91

ἢ οὐ. Ἐστω πρότερον πρῶτος· εὐρημένοι ἄρα εἰσὶ πρῶτοι ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, Γ, ΕΖ πλείους τῶν Α, Β, Γ.

Ἀλλὰ δὴ μὴ ἔστω ὁ ΕΖ πρῶτος· ὑπὸ πρώτου ἄρα τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται. Μετρεῖσθαι ὑπὸ πρώτου τοῦ Η· λέγω ὅτι ὁ Η οὐδενὶ τῶν Α, Β, Γ ἴστί· ὁ αὐτός. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω'. Οἱ δὲ Α, Β, Γ τὸν ΔΕ μετροῦσι· καὶ ὁ Η ἄρα τὸν ΔΕ

Sit primum primus ; inventi igitur sunt primi numeri Α, Β, Γ, ΕΖ plures quam ipsi Α, Β, Γ.

At vero non sit ΕΖ primus ; a primo igitur aliquo numero mensuratur. Mensuretur a primo Η ; dico Η cum nullo ipsorum Α, Β, Γ esse eundem. Si enim possibile, sit. Sed Α, Β, Γ ipsum ΔΕ metiuntur ; et Η igitur ipsum ΔΕ

$$\begin{array}{rcccl} \text{Α, 3.} & & \text{Β, 5.} & & \text{Γ, 7.} \\ \text{Β} & & 105. & & \text{Δ Ζ} \\ \hline & & \text{Η, 55.} & & \end{array}$$

μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸν ΕΖ· καὶ λοιπὴν ἄρα τὴν ΔΖ μονάδα μετρήσει ὁ Η ἀριθμὸς ὧν, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα ὁ Η ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ ἴστί· ὁ αὐτός. Ο αὐτὸς δὲ καὶ ὑπὸκειται πρῶτος· εὐρημένοι ἄρα εἰσὶ πρῶτοι ἀριθμοὶ πλείους τοῦ προτεθέντος πλείους τῶν Α, Β, Γ, οἱ Α, Β, Γ, Η. Ὅπερ ἔδει δῶξαι.

metietur. Metitur autem et ipsum ΕΖ ; et reliquam igitur ipsam ΔΖ unitatem metietur ipse Η numerus existens, quod absurdum ; non igitur Η cum uno ipsorum Α, Β, Γ est idem. Sed ipse et supponitur primus ; inventi igitur sunt primi numeri plures Α, Β, Γ, Η proposita multitudine ipsorum Α, Β, Γ. Quod oportebat ostendere.

premier, ou il ne le sera pas. Qu'il soit d'abord un nombre premier ; on aura trouvé les nombres premiers Α, Β, Γ, ΕΖ qui sont en plus grande quantité que les nombres Α, Β, Γ.

Mais que ΕΖ ne soit pas un nombre premier ; ce nombre sera mesuré par quelque nombre premier (33. 7). Qu'il soit mesuré par le nombre premier Η ; je dis que Η n'est aucun des nombres Α, Β, Γ. Qu'il soit un de ces nombres, si cela est possible. Puisque les nombres Α, Β, Γ mesurent ΔΕ, le nombre Η mesurera ΔΕ. Mais Η mesure ΕΖ ; donc Η, qui est un nombre, mesurera l'unité restante ΔΖ, ce qui est absurde ; donc Η n'est aucun des nombres Α, Β, Γ. Mais on a supposé qu'il est un nombre premier ; les nombres premiers Α, Β, Γ, Η, que l'on a trouvés, sont donc en plus grande quantité que les nombres Α, Β, Γ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κα'.

PROPOSITIO XXI.

Εὰν ἄρτιοι ἀριθμοὶ ὅποσοιὺν συντεθῶσιν, ὁ ὅλος ἀρτίος ἐστίν.

Si pares numeri quotcunque componantur, totus par erit.

Συγκείμεθωσαν γὰρ ἄρτιοι ἀριθμοὶ ὅποσοιὺν, οἱ AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ· λέγω ὅτι ὁλος ὁ ΑΕ ἀρτίος ἐστίν.

Componantur enim pares numeri quotcunque AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ; dico totum ΑΕ parum esse.

A B Γ . . Δ Ε

Επεὶ γὰρ ἕκαστος τῶν AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ ἀρτίος ἐστίν, ἔχει μέρος ἡμισυ· ὥστε καὶ ὁλος ὁ ΑΕ ἔχει μέρος ἡμισυ. Ἀρτίος δὲ ἀριθμὸς ἐστίν ὁ δίχα διαιρούμενος· ἀρτίος ἄρα ἐστίν ὁ ΑΕ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Quoniam enim unusquisque ipsorum AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ par est, habet partem dimidiam; quare et totus ΑΕ habet partem dimidiam. Par autem numerus est qui bifariam dividitur; par igitur est ΑΕ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κβ'.

PROPOSITIO XXII.

Εὰν περισσοὶ ἀριθμοὶ ὅποσοιὺν συντεθῶσι, τὸ δὲ πλῆθος αὐτῶν ἄρτιον ᾖ, ὁλος ἀρτίος ἐστίν.

Si impares numeri quotcunque componantur, multitudo autem ipsorum par est, totus par erit.

PROPOSITION XXI.

Si l'on ajoute tant de nombres pairs que l'on voudra, leur somme sera un nombre pair.

Ajoutons tant de nombres pairs AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ qu'on voudra; je dis que leur somme ΑΕ est un nombre pair.

Puisque chacun des nombres AB, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ est un nombre pair, chacun de ces nombres peut être partagé en deux parties égales (déf. 6. 7); donc leur somme ΑΕ peut être partagée en deux parties égales. Mais un nombre pair est celui qui peut être partagé en deux parties égales; le nombre ΑΕ est donc un nombre pair. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXII.

Si l'on ajoute tant de nombres impairs que l'on voudra, et si leur quantité est paire, leur somme sera paire.

Συγκείμεθωσαν γὰρ περισσοὶ ἀριθμοὶ ὅσοιδη-
ποτοῦν ἄρτιοι τὸ πλῆθος, οἱ ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ·
λέγω ὅτι ὅλος ὁ ΑΕ ἄρτιός ἐστιν.

Componantur enim impares numeri quot-
cunque pares multitudine ipsi ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ,
ΔΕ; dico totum ΑΕ parum esse.

A . . . B Γ Δ Ε

Ἐπεὶ γὰρ ἕκαστος τῶν ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ
περιττός ἐστιν, ἀφαιρείσθης μονάδας ἀπ' ἑκάσ-
του, ἕκαστος ἄρα τῶν λοιπῶν ἄρτιος ἔσται·
ὥστε καὶ ὁ συγκείμενος ἐξ αὐτῶν ἄρτιος ἔσται.
Ἔστι δὲ καὶ τὸ πλῆθος τῶν μονάδων ἄρτιον· καὶ
ὅλος ἄρα ὁ ΑΕ ἄρτιός ἐστιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Quoniam enim unusquisque ipsorum ΑΒ,
ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ impar est. detractà unitate ab uno-
quoque, unusquisque igitur reliquorum par erit;
quare et compositus ex ipsis par erit. Est autem
et multitudo unitatum par; et totus igitur ΑΕ
par est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κγ'.

PROPOSITIO XXIII.

Εὰν περισσοὶ ἀριθμοὶ ὅποσοιοῦν συντεθῶσι, τὸ
δὲ πλῆθος αὐτῶν περισσὺν ᾗ· καὶ ὅλος περισσὸς
ἔσται.

Συγκείμεθωσαν γὰρ ὅποσοιοῦν περισσοὶ ἀριθ-
μοί, ὧν τὸ πλῆθος περισσὺν ἔστω, οἱ ΑΒ, ΒΓ,
ΓΔ· λέγω ὅτι καὶ ὅλος ὁ ΑΔ περισσός ἐστιν.

Si impares numeri quotcunque componuntur,
multitudo autem ipsorum impar est; et totus im-
par erit.

Componantur enim quotcunque impares nu-
meri, quorum multitudo impar sit, ipsi ΑΒ, ΒΓ,
ΓΔ; dico et totum ΑΔ imparem esse.

Ajoutons tant de nombres impairs ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ que l'on voudra, leur quantité étant paire; je dis que leur somme ΑΕ est paire.

Car puisque chacun des nombres ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ est impair, si l'on retranche une unité de chacun d'eux, chacun des nombres restants sera pair; leur somme sera donc un nombre pair (21. 9). Mais la quantité des unités est paire; donc la somme ΑΕ est paire. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXIII.

Si l'on ajoute tant de nombres impairs que l'on voudra, et si leur quantité est impaire, leur somme sera impaire.

Ajoutons tant de nombres impairs ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ que l'on voudra, leur quantité étant impaire; je dis que leur somme sera impaire.

94 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Αφηρήσθω ἀπὸ τοῦ ΓΔ μονὰς ἡ ΔΕ· λοιπὸς Auferatur ab ipso ΓΔ unitas ΔΕ; reliquus
ἀρα ὁ ΓΕ ἄρτιός ἐστιν. Ἐστὶ δὲ καὶ ὁ ΓΑ ἄρτιος· igitur ΓΕ par est. Est autem et ΓΑ par; et totus

A. B. Γ. E. Δ

καὶ ὅλος ἀρα ὁ ΑΕ ἄρτιός ἐστι. Καὶ ἐστὶν ἡ μονὰς igitur ΑΕ par est. Atque est unitas ΔΕ; impar
ἡ ΔΕ· περισσὸς ἀρα ἐστὶν ὁ ΑΔ. Ὅπερ εἶδει igitur est ΑΔ. Quod oportebat ostendere.
δείξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κδ'.

PROPOSITIO XXIV.

Εὰν ἀπὸ ἁρτίου ἀριθμοῦ ἄρτιος ἀφαιρεθῇ,
ὁ ἑπομένως ἄρτιος ἔσται.

Si a pari numero par auferatur, reliquus
par erit.

Απὸ γὰρ ἁρτίου τοῦ ΑΒ ἀφηρήσθω ἄρτιος ὁ
ΒΓ· λέγω ὅτι ὁ λοιπὸς ὁ ΓΑ ἄρτιός ἐστιν.

A pari enim ipso ΑΒ auferatur par ΒΓ; dico
reliquum ΓΑ parum esse.

A. Γ. Β

Ἐπεὶ γὰρ ὁ ΑΒ ἄρτιός ἐστιν, ἔχει μέρος
ἡμισυ· διὰ τὰ αὐτὰ δὲ καὶ ὁ ΒΓ ἔχει μέρος
ἡμισυ· ὥστε καὶ λοιπὸς ὁ ΓΑ ἔχει μέρος ἡμισυ·
ἄρτιος ἀρα ἐστὶν ὁ ΑΓ³. Ὅπερ εἶδει δείξαι.

Quoniam enim ΑΒ par est, habet partem
dimidiam. Propter eadem utique et ΒΓ habet
partem dimidiam; quare et reliquus ΓΑ habet
partem dimidiam; par igitur est ΑΓ. Quod
oportebat ostendere.

Retranchons de ΓΔ l'unité ΔΕ; le reste ΓΕ sera un nombre pair (déf. 7. 7). Mais
ΓΑ est un nombre pair (22. 9); donc la somme ΑΕ est un nombre pair (21. 9).
Mais ΔΕ est une unité; donc ΑΔ est un nombre impair. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXIV.

Si d'un nombre pair on retranche un nombre pair, le reste sera pair.

Que du nombre pair ΑΒ soit retranché le nombre pair ΒΓ; je dis que le reste
ΓΑ est pair.

Car puisque ΑΒ est un nombre pair, ce nombre a une moitié. Par la même
raison, ΒΓ a aussi une moitié; donc le reste ΓΑ a aussi une moitié; donc ΑΓ est
un nombre pair. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κί.

PROPOSITIO XXV.

Εὰν ἀπὸ ἀρτίου ἀριθμοῦ περισσὸς ἀφαιρεθῇ,
ὁ λοιπὸς περισσὸς ἔσται.

Ἀπὸ γὰρ ἀρτίου τοῦ AB περισσὸς ἀφαιρεθῶ ὁ
BΓ· λέγω ὅτι ὁ λοιπὸς ὁ ΓΑ περισσὸς ἔστιν.

Si a pari numero impar aufertur, reliquus
impar erit.

A pari enim ipso AB impar auferatur BΓ;
dico reliquum ΓΑ imparem esse.

A Γ. Δ. . . . B

Αφαιρεθῶ γὰρ ἀπὸ τοῦ BΓ μονὰς ἡ ΓΔ· ὁ ΔB
ἄρα ἄρτιος ἔστιν. Ἐστὶ δὲ καὶ ὁ AB ἄρτιος· καὶ
λοιπὸς ἄρα ὁ ΑΔ ἄρτιος ἔστι. Καὶ ἔστι μονὰς
ἡ ΓΔ· ὁ ΓΑ ἄρα περισσὸς ἔστιν. Ὅπερ εἶδει
δειξάμεθα.

Auferatur ab ipso BΓ unitas ΓΔ; ergo ΔB
par est. Est autem et AB par; et reliquus igitur
ΑΔ par est. Atque est unitas ΓΔ; ergo ΓΑ
impar est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κς'.

PROPOSITIO XXVI.

Εὰν ἀπὸ περισσοῦ ἀριθμοῦ περισσὸς ἀφαιρεθῇ,
ὁ λοιπὸς ἄρτιος ἔσται.

Ἀπὸ γὰρ περισσοῦ τοῦ AB περισσὸς ἀφαιρεθῶ
ὁ BΓ· λέγω ὅτι ὁ λοιπὸς ὁ ΓΑ ἄρτιος ἔστιν.

Si ab impari numero impar aufertur, re-
liquus par erit.

Ab impari enim ipso AB impar auferatur BΓ;
dico reliquum ΓΑ parem esse.

PROPOSITION XXV.

Si d'un nombre pair on retranche un nombre impair, le reste sera impair.

Que du nombre pair AB soit retranché le nombre impair BΓ; je dis que le
reste ΓΑ est impair.

Car que l'unité ΓΔ soit retranchée de BΓ, le reste ΔB sera pair (déf. 7. 7).
Mais AB est pair; donc le reste ΑΔ est pair (24. 9). Mais ΓΑ est l'unité; donc
ΓΑ est impair. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXVI.

Si d'un nombre impair on retranche un nombre impair, le reste sera pair.

Que de AB impair soit retranché BΓ impair; je dis que le reste ΓΑ est pair.

96 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Ἐπεὶ γὰρ ὁ AB περισσότες ἐστίν, ἀφαιρήσθω
μονὰς ἢ BA · λοιπὸς ἄρα ὁ AA ἄρτιός ἐστι. Διὰ

Quoniam enim AB impar est, auferatur unitas
 BA ; reliquus igitur AA par est. Per eadem

$A. \Gamma. \Delta. B$

τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ ΓA ἄρτιός ἐστιν. ὥστε καὶ
λοιπὸς ὁ ΓA ἄρτιός ἐστιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

utique et ΓA par est; quare et reliquus ΓA
par est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κζ'.

PROPOSITIO XXVI.

Ἐὰν ἀπὸ περισσοῦ ἀριθμοῦ ἄρτιος ἀφαιρεθῇ,
ὁ λοιπὸς περισσότες ἔσται.

Si ab impari numero par aufertur, reliquus
impar erit.

Ἀπὸ γὰρ περισσοῦ τοῦ AB ἄρτιος ἀφαιρήσθω
ὁ BF · λέγω ὅτι ὁ λοιπὸς ὁ ΓA περισσότες ἐστίν.

Ab impari enim ipso AB par auferatur BF ;
dico reliquum ΓA imparem esse.

$A. \Delta. \Gamma. B$

Ἀφαιρήσθω γὰρ² μονὰς ἢ AA · ὁ AB ἄρα ἄρτιός
ἐστίν. Ἐστι δὲ καὶ ὁ BF ἄρτιος· καὶ λοιπὸς ἄρα
ὁ ΓA ἄρτιός ἐστιν. Ἐστι δὲ καὶ μονὰς ἢ ΔA ³·
περισσότες ἄρα ἐστὶν ὁ ΓA . Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Auferatur enim unitas AA ; ergo AB par est.
Est autem et BF par; et reliquus igitur ΓA par
est. Est autem et unitas ΔA ; impar igitur est
 ΓA . Quod oportebat ostendere.

Puisque AB est impair, retranchons-en l'unité BA , le reste AA sera pair. Par la même raison ΓA sera pair; donc le reste ΓA sera pair (24. 9). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXVII.

Si d'un nombre impair on retranche un nombre pair, le reste sera impair.

Que de AB impair soit retranché BF pair; je dis que le reste ΓA est impair.

Car soit retranchée l'unité AA ; le nombre AB sera pair. Mais BF est pair; donc le reste ΓA est pair (24. 9). Mais ΔA est une unité; donc ΓA est impair (déf. 7. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κη΄.

PROPOSITIO XXVIII.

Εάν περισσὸς ἀριθμὸς ἄρτιον πολλαπλασιά-
σας ποιῇ τινα, ὁ γενόμενος ἄρτιος ἔσται.

Si impar numerus parem multiplicans facit
aliquem, factus par erit.

Περὶσσότερος γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α ἄρτιον τὸν Β πολ-
λαπλασιάσας τὸν Γ ποιεῖται· λέγω ὅτι ὁ Γ
ἄρτιός ἐστιν.

Impar enim numerus A parem B multiplicans
ipsum Γ faciat; dico Γ parem esse.

A. . .

B. . . .

Γ.

Ἐπεὶ γὰρ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ
πεποιήκειν· ὁ Γ ἄρα σύγκειται ἐκ τοσούτων ἴσων
τῷ Β ὅσαι εἰσὶν ἐν τῷ Α μονάδες. Καὶ ἔστιν ὁ Β
ἄρτιος· ὁ Γ ἄρα σύγκειται ἐξ ἁρτίων. Εάν δὲ
ἄρτιοι ἀριθμοὶ ὅποσοιούνη συντεθῶσιν, ὁ ἕλος
ἄρτιός ἐστιν· ἄρτιος ἄρα ἐστὶν ὁ Γ. Ὅπερ ἔδει
δείξαι.

Quoniam enim A ipsum B multiplicans ipsum
Γ fecit; ergo Γ componitur ex tot numeris æqua-
libus ipsi B quot sunt in A unitates. Atque est B
par; ergo Γ componitur ex paribus. Si autem
pares numeri quocunque componuntur, totus
par est; par igitur est Γ. Quod oportebat os-
tendere.

PROPOSITION XXVIII.

Si un nombre impair multipliant un nombre pair fait un nombre, le produit sera pair.

Que le nombre impair A multipliant le nombre pair B fasse r; je dis que r est pair.

Car puisque A multipliant B a fait r, le nombre r est composé d'autant de nombres égaux à B qu'il y a d'unités dans A. Mais B est pair; donc r est composé de nombres pairs. Mais la somme de tant nombres pairs que l'on voudra est un nombre pair (2. 9); donc r est un nombre pair. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κθ'.

PROPOSITIO XXIX.

Εάν περισσὸς ἀριθμὸς περισσὸν ἀριθμὸν πολλαπλασιάσας ποιῇ τινα, ὁ γενόμενος περισσὸς ἔσται.

Si impar numerus imparem numerum multiplicans facit aliquem, factus impar erit.

Περὶσσεὺς γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α περισσὸν τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιείτω· λέγω ὅτι ὁ Γ περισσεύς ἐστιν.

Impar enim numerus A imparem B multiplicans ipsum Γ faciat; dico Γ imparem esse.

A . . . B
Γ

Ἐπεὶ γὰρ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ ποιοίκεν· ὁ Γ ἄρα σύγκειται ἐκ τοσούτων ἴσων τῷ Β ἔσαι εἰσὶν ἐν τῷ Α μονάδες. Καὶ ἔστιν ἑκάτερος τῶν Α, Β περισσεύς· ὁ Γ ἄρα σύγκειται ἐκ περισσῶν ἀριθμῶν, ὧν τὸ πλῆθος περισσὸν ἐστιν· ὥστε ὁ Γ περισσεύς ἐστιν. Ὅπερ εἶδει δεικνῆναι.

Quoniam enim A ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit; ergo Γ componitur ex tot numeris æqualibus ipsi B quot sunt in A unitates. Atque est uterque ipsorum A, B impar; ergo Γ componitur ex imparibus numeris, quorum multitudo impar est; quare Γ impar est. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXIX.

Si un nombre impair multipliant un nombre impair fait un nombre, le produit sera impair.

Que le nombre impair A multipliant le nombre impair B fasse Γ; je dis que Γ est impair.

Car puisque A multipliant B fait Γ, le nombre Γ est composé d'autant de nombres égaux à B qu'il y a d'unités en A. Mais les nombres A, B sont impairs; donc Γ est composé de nombres impairs, dont la quantité est un nombre impair; donc Γ est un nombre impair (23. 9). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λ'.

PROPOSITIO XXX.

Εάν περισσὸς ἀριθμὸς ἄρτιον ἀριθμὸν μετρήῃ,
καὶ τὸν ἡμισὺν αὐτοῦ μετρήσῃ.

Περὶσσότερ γὰρ ἀριθμὸς ὁ Α ἄρτιον τὸν Β με-
τρίτω· λέγω ὅτι καὶ τὸν ἡμισὺν αὐτοῦ με-
τρήσει.

Si impar numerus parem numerum metitur,
et dimidium ejus metietur.

Impar enim numerus A parem B metiatur;
dico et dimidium ejus metiri.

A . . . B
Γ . . .

Ἐπεὶ γὰρ ὁ Α τὸν Β μετρεῖ, μετρίτω αὐτὸν
κατὰ τὸν Γ· λέγω ὅτι ὁ Γ οὐκ ἔστι περισσός. Εἰ
γὰρ δυνατόν, ἴστω. Καὶ ἵπῃ ὁ Α τὸν Β μετρεῖ
κατὰ τὸν Γ· ὁ Α ἄρα τὸν Γ πολλαπλασιάσας
τὸν Β πεποιήκεν· ὁ ἄρα Β' σύγκειται ἐκ περισσῶν
ἀριθμῶν, ὧν τὸ πλῆθος περισσόν ἐστιν· ὁ Β ἄρα
περισσός ἐστιν, ὅπερ ἄτοπον, ὑπόκειται γὰρ
ἄρτιος· οὐκ ἄρα ὁ Γ περισσός ἐστιν· ἄρτιος ἄρα
ἐστὶν ὁ Γ· ὥστε ὁ Α τὸν Β μετρεῖ ἁρτιάκις, διὰ
δὴ τοῦτο καὶ τὸν ἡμισὺν αὐτοῦ μετρήσει. Ὅπερ
ἔδει δείξαι.

Quoniam enim A ipsum B metitur, metiatur
ipsum per Γ; dico Γ non esse imparem. Si
enim possibile, sit. Et quoniam A ipsum B
metitur per Γ; ergo A ipsum Γ multiplicans
ipsum B fecit; ergo B componitur ex imparibus
numeris, quorum multitudo impar est; ergo B
impar est, quod absurdum, supponitur enim
par; non igitur Γ impar est; impar igitur est Γ;
quare A ipsum B metitur pariter, ob id utique et
dimidium ejus metietur. Quod oportebat os-
tendere.

PROPOSITION XXX.

Si un nombre impair mesure un nombre pair, il mesurera sa moitié.

Que le nombre impair A mesure le nombre pair B; je dis qu'il mesurera sa moitié.

Car puisque A mesure B, qu'il le mesure par Γ; je dis que Γ n'est pas un nombre impair. Qu'il le soit, si cela est possible. Puisque A mesure B par Γ, le nombre A multipliant Γ fera B; donc B est composé de nombres impairs dont la quantité est un nombre impair; donc B est impair; ce qui est absurde, puisqu'il est supposé pair; donc Γ n'est pas impair; donc Γ est pair; donc A mesure B par un nombre pair; il mesurera sa donc moitié. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λζ.

Εὰν περισσὸς ἀριθμὸς πρὸς τινα ἀριθμὸν πρῶτος ᾖ, καὶ πρὸς τὸν διπλασίωνα¹ αὐτοῦ πρῶτος ᾖ ἑσται.

Περὶσσοῦ γὰρ ἀριθμοῦ ὁ Α πρὸς τινα ἀριθμὸν τὸν Β πρῶτος ἔστω, τοῦ δὲ Β διπλασίωνα² ἔστω ὁ Γ· λέγω ὅτι ὁ Α³ πρὸς τὸν Γ πρῶτός ἐστιν.

PROPOSITIO XXXI.

Si impar numerus ad aliquem numerum primus est, et ad duplum ipsius primus erit.

Impar enim numerus A ad aliquem numerum B primus sit, ipsius autem B duplus sit Γ; dico A ad Γ primum esse.

A. B.

Γ.

Δ----

Εἰ γὰρ μὴ εἰσιν οἱ Α, Γ πρῶτοι, μετρήσει τις αὐτοὺς ἀριθμὸς. Μετρήτω, καὶ ἔστω ὁ Δ. Καὶ ἔστιν ὁ Α περισσός· περισσὸς ἄρα καὶ ὁ Δ. Καὶ ἔπει ὁ Δ περισσὸς ὢν τὸν Γ μετρεῖ, καὶ ἔστιν ὁ Γ ἄρτιος· καὶ τὸν ἥμισυν ἄρα τοῦ Γ μετρήσει ὁ Δ⁴. Τοῦ δὲ Γ ἥμισύς ἐστιν ὁ Β· ὁ Δ ἄρα τὸν Β μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸν Α· ὁ Δ ἄρα τοὺς Α, Β μετρεῖ, πρῶτους ὄντας πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἔστιν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ὁ Α πρὸς τὸν Γ πρῶτος οὐκ ἔστιν· οἱ Α, Γ ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Ὅπερ δεῖ δεικνῆαι.

Si enim non sunt A, Γ primi, metietur aliquis eos numerus. Metiatur, et sit Δ. Et est A impar; impar igitur et Δ. Et quoniam Δ impar existens ipsum Γ metitur, atque est Γ par; et dimidium igitur ipsius Γ metietur ipse Δ. Ipsius autem Γ dimidium est ipse B; ergo Δ ipsum B metitur. Metitur autem et ipsum A; ergo Δ ipsos A, B metitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur A ad Γ primus non est; ergo A, Γ primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXXI.

Si un nombre impair est premier avec un nombre, il sera premier avec son double.

Que le nombre impair A soit premier avec un nombre B, et que Γ soit double de B; je dis que A est premier avec Γ.

Car si les nombres A, Γ ne sont pas premiers, quelque nombre les mesurera. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit Δ. Mais A est impair; donc Δ est impair. Et puisque Δ, qui est impair, mesure Γ, et que Γ est pair, le nombre Δ mesurera la moitié de Γ (30. 9). Mais B est la moitié de Γ; donc Δ mesure B. Mais il mesure A; donc Δ mesure les nombres A, B, qui sont premiers entr'eux; ce qui est impossible; donc A ne peut point ne pas être premier avec Γ; donc les nombres A, Γ sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛϞ'.

PROPOSITIO XXXII.

Τῶν ἀπὸ δύαδος¹ διπλασιαζομένων ἀριθμῶν ἕκαστος ἀρτιάκις ἀρτίος ἐστὶ μόνον.

Ἀπὸ γὰρ δύαδος² τῆς Α διδιπλασιάσθωσαν ὁμοειδυποτοῦν ἀριθμοὶ, οἱ Β, Γ, Δ· λέγω ὅτι οἱ Β, Γ, Δ ἀρτιάκις ἀρτίοι εἰσι μόνον.

Β, 1. Α', 2. Β, 4. Γ, 8. Δ, 16.

Ὅτι μὲν οὖν ἕκαστος τῶν Β, Γ, Δ ἀρτιάκις ἀρτίος ἐστὶ, φανερὸν· ἀπὸ γὰρ δύαδος³ ἐστὶ διπλασιασθεὶς. Λέγω⁴ ὅτι καὶ μόνον. Εκκείσθω γὰρ μονὰς ἡ Ε⁵. Ἐπὶ οὖν ἀπὸ μονάδος ὁποσοῦν ἀριθμοὶ ἕξῃς ἀνάλογόν εἰσιν, ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα ὁ Α πρῶτος ἐστίν, ὁ μέγιστος τῶν Α, Β, Γ, Δ ὁ Δ ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου μετρηθήσεται, πᾶριξ τῶν Α, Β, Γ. Καὶ ἐστὶν ἕκαστος τῶν Α, Β, Γ ἀρτίος· ὁ Δ ἄρα ἀρτιάκις ἀρτίος ἐστὶ μόνον. Ὁμοίως δὲ δείξομεν ὅτι⁶ ἕκαστος τῶν Α, Β, Γ ἀρτιάκις ἀρτίος ἐστὶ μόνον. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

A binario duplatorum numerorum unusquisque pariter par est tantum.

A binario enim A duplentur quotcunque numeri B, Γ, Δ; dico B, Γ, Δ pariter pares esse tantum.

At vero unumquemque ipsorum B, Γ, Δ pariter parem esse, manifestum est; a binario enim est duplatus. Dico et tantum. Exponatur enim unitas E. Quoniam igitur ab unitate quotcunque numeri deinceps proportionales sunt, et post unitatem ipse A primus est, maximus ipsorum A, B, Γ, Δ ipse Δ a nullo alio mensurabitur, nisi ab ipsis A, B, Γ. Atque est unusquisque ipsorum A, B, Γ par; ergo Δ pariter par est tantum. Similiter utique demonstrabimus unumquemque ipsorum A, B, Γ pariter parem esse tantum. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXXII.

Chacun des nombres doubles, à partir du binaire, est parement pair seulement.

Qu'à partir du binaire A, soient tant de nombres doubles qu'on voudra B, Γ, Δ; je dis que les nombres B, Γ, Δ sont parement pairs seulement.

Il est évident que chacun des nombres B, Γ, Δ est parement pair (déf. 8. 7); car chacun est double à partir du binaire. Je dis qu'il l'est seulement. Car soit l'unité E. Puisqu'à partir de l'unité, on aura autant de nombres successivement proportionnels qu'on voudra, et que A est le premier après l'unité, le plus grand des nombres A, B, Γ, Δ, qui est Δ, ne sera mesuré par aucun nombre, si ce n'est par A, B, Γ (13. 9). Mais chacun des nombres A, B, Γ est pair; donc Δ est parement pair seulement. Nous démontrerons semblablement que chacun des nombres A, B, Γ est parement pair seulement. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λγ'.

PROPOSITIO XXXIII.

Εάν ἀριθμὸς τὸν ἡμισυν ἔχη περισσὸν, ἀρτιά-
κис περισσὸς ἐστὶ μόνον.

Αριθμὸς γὰρ ὁ Α τὸν ἡμισυν ἔχεται περισσὸν·
λέγω ὅτι ὁ Α ἀρτιάκис περισσὸς ἐστὶ μόνον.

Si numerus dimidium habet imparem, pariter
impar est tantum.

Numerus enim A dimidium habeat imparem;
dico A pariter imparem esse tantum.

A.

Οτι μὲν οὖν ἀρτιάκис περισσὸς ἐστὶ, φανερὸν·
ὁ γὰρ ἡμισυν αὐτοῦ περισσὸς ὢν μετρεῖ αὐτὸν
ἀρτιάκис. Λέγω δὲ ὅτι καὶ μόνον. Εἰ γὰρ ἔσται
ὁ Α καὶ ἀρτιάκис ἄρτιος, μετρηθήσεται ὑπ'
ἀρτίου κατὰ ἄρτιον ἀριθμὸν· ὥστε καὶ ὁ ἡμισυν
αὐτοῦ μετρηθήσεται ὑπ' ἀρτίου ἀριθμοῦ, πε-
ρισσὸς ὢν, ὅπερ ἐστὶν ἀτοπον· ὁ Α ἄρα ἀρτιάκис
περισσὸς ἐστὶ μόνον. Οπερ εἶδει διδῆσθαι.

At vero pariter imparem esse, manifestum
est; dimidium enim ipsius impar existens meti-
tur ipsum pariter. Dico utique et tantum. Si enim
esset A et pariter par, mesuraretur a pari per
parem numerum; quare et dimidium ipsius
mensurabitur a pari numero, impar existens,
quod est absurdum; ergo A pariter impar est
tantum. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXXIII.

Si la moitié d'un nombre est impaire, ce nombre est parement impair seu-
lement.

Que la moitié du nombre A soit impaire; je dis que A est parement impair
seulement.

Il est évident qu'il est parement impair (déf. 9. 7); car sa moitié, qui est im-
paire, le mesure par un nombre pair. Je dis qu'il l'est seulement. Car si A était
aussi parement pair, un nombre pair le mesurerait par un nombre pair (déf. 8. 7);
donc sa moitié qui est impaire, serait mesurée par un nombre pair; ce qui est
absurde; donc A est parement impair seulement. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λδ'.

Εάν ἀρτίος¹ ἀριθμὸς μῆτε τῶν ἀπὸ δυάδος² διπλασιαζομένων ἢ, μῆτε τὸν ἥμισυν ἔχη περισσόν³ ἀρτίακις τε ἀρτίος ἐστὶ, καὶ ἀρτίακις περισσός.

Αριθμὸς γὰρ ὁ Α μῆτε τῶν ἀπὸ δυάδος² διπλασιαζομένων ἔστω, μῆτε τὸν ἥμισυν ἔχῃ περισσόν³. λέγω ὅτι ὁ Α ἀρτίακις τε ἐστὶν ἀρτίος, καὶ ἀρτίακις περισσός.

A

Ὅτι μὲν οὖν ὁ Α ἀρτίακις ἐστὶν ἀρτίος, φανερόν· τὸν γὰρ ἥμισυν οὐκ ἔχει περισσόν. λέγω δὲ ὅτι καὶ ἀρτίακις περισσός ἐστίν⁴. Εἰ γὰρ τὸν Α τέμνωμεν⁵ δίχα, καὶ τὸν ἥμισυν αὐτοῦ δίχα, καὶ τοῦτο αἰ ποιοῦμεν⁶, καταστήσομεν εἰς τινα ἀριθμόν⁷ περισσόν, ἔς μετρήσει τὸν Α κατὰ ἄρτιον ἀριθμόν. Εἰ γὰρ οὐ, καταστήσομεν εἰς δυάδα⁸, καὶ ἔσται ὁ Α τῶν ἀπὸ δυάδος⁹ διπλασιαζομένων, ὅπερ οὐχ ὑπόκειται· ὥστε ὁ Α¹⁰ ἀρτίακις περισσός ἐστίν. Εδείχθη δὲ καὶ ἀρτίακις ἀρτίος· ὁ Α ἀρτίακις τε ἀρτίος ἐστὶ, καὶ ἀρτίακις περισσός. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

PROPOSITIO XXXIV.

Si par numerus neque est a binario unus ex duplatis, neque dimidium habet imparem; et pariter par est, et pariter impar.

Numerus enim A neque sit a binario unus ex duplatis, neque dimidium habeat imparem; dico A pariter esse parem, et pariter imparem.

At vero pariter A esse parem, manifestum est; dimidium enim non habet imparem. Dico utique et pariter imparem esse. Si enim ipsum A secamus bifariam, et dimidium ipsius bifariam, et hoc semper facimus, incidemus in aliquem numerum imparem, qui metietur ipsum A per parem numerum. Si enim non, incidemus in binarium, et erit A a binario unus ex duplatis, quod non supponitur; quare A pariter impar est. Ostensum est autem et pariter parem; ergo A et pariter par est, et pariter impar. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXXIV.

Si un nombre, à partir du binaire, n'est pas un de ceux qui sont doubles, et si sa moitié n'est point impaire, il est parement pair et parement impair.

Que le nombre A, à partir du binaire, ne soit pas un de ceux qui sont doubles, et que sa moitié ne soit point impaire; je dis que A est parement pair et parement impair.

Or, il est évident que A est parement pair (déf. 8. 7), puisque sa moitié n'est pas impaire. Je dis de plus que A est parement impair; car si nous partageons A en deux parties égales, et sa moitié en deux parties égales, et si nous faisons toujours la même chose, nous arriverons à quelque nombre impair qui mesurera A par un nombre pair. Car si cela n'est point, nous arriverons au nombre binaire, et A sera, à partir du binaire, un des nombres qui sont doubles, ce qui n'est pas supposé; donc A est parement impair. Mais on a démontré qu'il est parement pair; donc A est parement pair et parement impair. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΕ΄.

PROPOSITIO XXXV.

Εάν ὅσιν ἰσοειδηποτοῦν ἀριθμοὶ ἕξῃς ἀνάλογον, ἀφαιρεθῶσι δὲ ἀπὸ τε τοῦ δευτέρου καὶ τοῦ ἰσχατοῦ ἴσοι τῷ πρώτῳ ἔσται ὡς ἡ τοῦ δευτέρου ὑπεροχὴ πρὸς τὸν πρώτον, οὕτως ἡ τοῦ ἰσχατοῦ ὑπεροχὴ πρὸς τοὺς πρὸ ἑαυτοῦ³ πάντας.

Εστώσαν ὁποσείδηποτοῦν³ ἀριθμοὶ ἕξῃς ἀνάλογον οἱ Α, ΒΓ, Δ, ΕΖ, ἀρχόμενοι ὑπὸ ἐλαχίστου τοῦ Α, καὶ ἀφηρήσθω ἀπὸ τοῦ ΒΓ καὶ τοῦ ΕΖ τῷ Α ἴσος, ἑκάτερος τῶν ΗΓ, ΖΘ· λέγω ὅτι ἔστιν ὡς ὁ ΒΗ πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ ΕΘ πρὸς τοὺς Α, ΒΓ, Δ.

Si sunt quotcunque numeri deinceps proportionales, auferuntur autem et a secundo et ab ultimo æquales primo; erit ut secundi excessus ad primum, ita ultimi excessus ad omnes ipsum antecedentes.

Sint quotcunque numeri deinceps proportionales Α, ΒΓ, Δ, ΕΖ, incipientes a minimo Α, et auferatur a ΒΓ et ab ΕΖ ipsi Α æqualis, uterque ipsorum ΗΓ, ΖΘ; dico esse ut ΒΗ ad Α ita ΕΘ ad Α, ΒΓ, Δ.

Α
Β Η Γ
Δ
Ε Α Κ Θ Ζ

Κείσθω γὰρ τῷ μὲν ΒΓ ἴσος ὁ ΖΚ, τῷ δὲ Δ ἴσος ὁ ΖΛ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΖΚ τῷ ΒΓ ἴσος ἐστίν, ὧν ὁ ΖΘ τῷ ΗΓ ἴσος ἐστίν⁴. λοιπὸς ἄρα ὁ ΘΚ λοιπῷ τῷ ΗΒ ἐστὶν ἴσος. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ ΕΖ πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν ΒΓ καὶ ὁ ΒΓ πρὸς τὸν Α,

Ponatur enim ipsi quidem ΒΓ æqualis ΖΚ, ipsi autem Δ æqualis ΖΛ. Et quoniam ΖΚ ipsi ΒΓ æqualis est, quorum ΖΘ ipsi ΗΓ æqualis est; reliquus igitur ΘΚ reliquo ΗΒ est æqualis. Et quoniam est ut ΕΖ ad Δ ita Δ ad ΒΓ et ΒΓ

PROPOSITION XXXV.

Si tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels, et si du second et du dernier on retranche un nombre égal au premier, l'excès du second sera au premier comme l'excès du dernier est à la somme de tous ceux qui sont avant lui.

Soient tant de nombres qu'on voudra Α, ΒΓ, Δ, ΕΖ successivement proportionnels, à commencer du plus petit Α, et retranchons de ΒΓ et de ΕΖ les nombres ΗΓ, ΖΘ égaux chacun à Α; je dis que ΒΗ est à Α comme ΕΘ est à la somme des nombres Α, ΒΓ, Δ.

Faisons ΖΚ égal à ΒΓ, et ΖΛ égal à Δ. Puisque ΖΚ est égal à ΒΓ, et que ΖΘ est égal à ΗΓ, le reste ΘΚ est égal au reste ΗΒ. Et puisque ΕΖ est à Δ comme Δ est à ΒΓ

ἴσος δὲ ὁ μὲν Δ τῷ $ΖΑ$, ὁ δὲ $ΒΓ$ τῷ $ΖΚ$, ὁ δὲ $Α$ τῷ $ΖΘ$. ἔστιν ἄρα ὡς ὁ $ΕΖ$ πρὸς τὸν $ΑΖ$ οὕτως ὁ $ΑΖ$ πρὸς τὸν $ΖΚ$, καὶ ὁ $ΚΖ$ πρὸς τὸν $ΖΘ$. διελόντι, ὡς ὁ $ΕΑ$ πρὸς τὸν $ΑΖ$ οὕτως ὁ $ΑΚ$ πρὸς τὸν $ΖΚ$, καὶ ὁ $ΚΘ$ πρὸς τὸν $ΖΘ$. ἔστιν ἄρα καὶ ὡς εἰς τῶν ἡγούμενων πρὸς ἓνα τῶν ἐπομένων οὕτως ἅπαντες οἱ ἡγούμενοι πρὸς ἅπαντας τοὺς ἐπομένους. ἔστιν ἄρα ὡς ὁ $ΚΘ$ πρὸς τὸν $ΖΘ$ οὕτως οἱ $ΕΑ$, $ΑΚ$, $ΚΘ$ πρὸς τοὺς $ΑΖ$, $ΚΖ$, $ΘΖ$. ἴσος δὲ ὁ μὲν $ΚΘ$ τῷ $ΒΗ$, ὁ δὲ $ΖΘ$ τῷ $Α$, οἱ δὲ $ΑΖ$, $ΚΖ$, $ΖΘ$ τοῖς Δ , $ΒΓ$, $Α$. ἔστιν ἄρα ὡς ὁ $ΒΗ$ πρὸς τὸν $Α$ οὕτως ὁ $ΕΘ$ πρὸς τοὺς Δ , $ΒΓ$, $Α$. ἔστιν ἄρα ὡς ἡ τοῦ δευτέρου ὑπεροχὴ πρὸς τὸν πρῶτον οὕτως ἡ τοῦ ἐσχάτου ὑπεροχὴ πρὸς τοὺς πρὸ ἑαυτοῦ πάντας. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ad A , æqualis autem Δ ipsi $ΖΑ$, ipse et $ΒΓ$ ipsi $ΖΚ$, ipse et A ipsi $ΖΘ$; est igitur ut $ΕΖ$ ad $ΑΖ$ ita $ΑΖ$ ad $ΖΚ$, et $ΚΖ$ ad $ΖΘ$; dividendo, ut $ΕΑ$ ad $ΑΖ$ ita $ΑΚ$ ad $ΖΚ$, et $ΚΘ$ ad $ΖΘ$; est igitur et ut unus antecedentium ad unum consequentium ita omnes antecedentes ad omnes consequentes; est igitur ut $ΚΘ$ ad $ΖΘ$ ita $ΕΑ$, $ΑΚ$, $ΚΘ$ ad $ΑΖ$, $ΚΖ$, $ΘΖ$. Æqualis autem $ΚΘ$ ipsi quidem $ΒΗ$, ipse vero $ΖΘ$ ipsi A , et $ΑΖ$, $ΚΖ$, $ΘΖ$ ipsis Δ , $ΒΓ$, A ; est igitur ut $ΒΗ$ ad A ita $ΕΘ$ ad Δ , $ΒΓ$, A ; est igitur ut secundi excessus ad primum ita excessus ultimi ad omnes præ se ipso existentes. Quod oportebat ostendere.

et comme $ΒΓ$ est à A ; que Δ est égal à $ΖΑ$; que $ΒΓ$ est égal à $ΖΚ$, et A égal à $ΖΘ$, le nombre $ΕΖ$ est à $ΖΑ$ comme $ΑΖ$ est à $ΖΚ$, et comme $ΚΖ$ est à $ΖΘ$; donc par soustraction, $ΕΑ$ est à $ΑΖ$ comme $ΑΚ$ est à $ΖΚ$, et comme $ΚΘ$ est à $ΖΘ$; donc un des antécédents est à un des conséquents comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents (12.7); donc $ΚΘ$ est à $ΖΘ$ comme la somme des nombres $ΕΑ$, $ΑΚ$, $ΚΘ$ est à la somme des nombres $ΑΖ$, $ΚΖ$, $ΘΖ$. Mais $ΚΘ$ est égal à $ΒΗ$, $ΖΘ$ à A , et la somme des nombres $ΖΑ$, $ΚΖ$, $ΘΖ$ à la somme des nombres Δ , $ΒΓ$, A ; donc $ΒΗ$ est à A comme $ΕΘ$ est à la somme des nombres Δ , $ΒΓ$, A ; donc l'excès du second est au premier comme l'excès du dernier est à la somme de tous ceux qui sont avant lui. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λς'.

PROPOSITIO XXXVI.

Εάν ἀπὸ μονάδος ὅποσοιὺν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἐκ-
τεθῶσιν ἐν τῇ διπλασίονι ἀναλογίᾳ, ἕως οὗ ὁ
σύμπαρ συντεθεὶς πρῶτος γένηται, καὶ ὁ σύμπαρ
ἐπὶ τὴν ἔσχατον πολλαπλασιασθεὶς ποιῇ τινα
ὁ γενόμενος τέλειος ἴσται,

Ἀπὸ γὰρ μονάδος ἐκκείσθωσαν ὅσοιδηποῦν
ἀριθμοὶ ἐν τῇ διπλασίονι ἀναλογίᾳ, ἕως οὗ ὁ
σύμπαρ συντεθεὶς πρῶτος γένηται, οἱ Α, Β, Γ,
Δ, καὶ τῷ σύμπαρτι ἴσος ἔστω ὁ Ε, καὶ ὁ Ε τὸν
Δ πολλαπλασιάσας τὸν ΖΗ ποιείτω· λέγω ὅτι ὁ
ΖΗ τέλειός ἐστιν.

Ὅσοι γὰρ εἰσιν οἱ Α, Β, Γ, Δ τῷ πλήθει το-
σοῦτοι ἀπὸ τοῦ Ε εἰλήφθωσαν ἐν τῇ διπλασίονι
ἀναλογίᾳ, οἱ Ε, ΘΚ, Λ, Μ· διίσου ἄρα ἐστὶν
ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Μ². ὁ
ἄρα ἐκ τῶν Ε, Δ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Α, Μ. Καὶ
ἐστὶν ὁ ἐκ τῶν Ε, Δ ὁ ΖΗ· καὶ ὁ ἐκ τῶν Α, Μ

Si ab unitate quotcunque numeri deinceps
exponentur in duplâ analogiâ, quoad totus
compositus primus fiat, et totus in ultimum
multiplicatus faciat aliquem; factus perfec-
tus erit.

Ab unitate enim exponentur quotcunque nu-
meri Α, Β, Γ, Δ in duplâ analogiâ, quoad totus
compositus primus fiat, et toti æqualis sit ipse
Ε, et Ε ipsum Δ multiplicans ipsum ΖΗ faciat;
dico ΖΗ perfectum esse.

Quot enim sunt Α, Β, Γ, Δ multitudine tot
ab ipso Ε sumantur ipsi Ε, ΘΚ, Λ, Μ in du-
plâ analogiâ; ex æquo igitur est ut Α ad Δ
ita Ε ad Μ; ipse igitur ex Ε, Δ æqualis est ipsi
ex Α, Μ. Et est ipse ex Ε, Δ ipse ΖΗ; et

PROPOSITION XXXVI.

Si, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra sont successivement proportionnels en raison double, jusqu'à ce que leur somme soit un nombre premier, et si cette somme multipliée par le dernier fait un nombre, le produit sera un nombre parfait.

Soient, à partir de l'unité, tant de nombres qu'on voudra Α, Β, Γ, Δ suc-
cessivement proportionnels en raison double, jusqu'à ce que leur somme de-
viene un nombre premier; que Ε soit égal à leur somme, et que Ε multipliant
Δ fasse ΖΗ; je dis que ΖΗ est un nombre parfait.

Car, à partir de Ε, prenons une quantité de nombres, en raison double, qui
soit égale à celle des nombres Α, Β, Γ, Δ; que ces nombres soient Ε, ΘΚ, Λ, Μ;
par égalité, Α sera à Δ comme Ε est à Μ (14. 7); donc le produit de Ε par Δ sera
égal au produit de Α par Μ (19. 7). Mais le produit de Ε par Δ est ΖΗ; donc le

ἄρα ἔστιν ὁ ΖΗ· ὁ Α ἄρα τὸν Μ πολλαπλα-
σιάσας τὸν ΖΗ πεποίηκεν· ὁ Μ ἄρα τὸν ΖΗ μι-
τρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Α μονάδας. Καὶ ἔστι δύας
ὁ Α· διπλασίους ἄρα ἔστιν ὁ ΖΗ τοῦ Μ. Εἰσι δὲ
καὶ οἱ Μ, Α, ΘΚ, Ε ἑξῆς διπλασίοι ἀλλήλων·
οἱ Ε, ΘΚ, Α, Μ, ΖΗ ἄρα ἑξῆς ἀνάλογόν εἰσιν

ipse ex Α, Μ igitur est ΖΗ; ergo Α ipsum Μ
multiplicans ipsum ΖΗ fecit; ergo Μ ipsum
ΖΗ metitur per unitates quæ in Α. Atque est
binarius Α; duplus igitur est ΖΗ ipsius Μ. Sunt
autem et Μ, Α, ΘΚ, Ε deinceps dupli inter se;
ergo Ε, ΘΚ, Α, Μ, ΖΗ deinceps proportionales

1.	Α, 2.	Ε, 4.	Γ, 8.	Δ, 16.
		62		
Ε, 31.	Θ	Ν	Κ	Α, 124.
	31	31		Μ, 248.
Ζ	Ζ	496		Η
	31	465		
Π-----		Ο-----		

ἐν τῇ διπλασίῳ ἀναλογίᾳ. Αφηρήσθω δὲ ἀπὸ
τοῦ δευτέρου τοῦ ΘΚ καὶ τοῦ ἰσχατοῦ τοῦ ΖΗ
τῷ πρώτῳ τῷ Ε ἴσος, ἑκάτερος τῶν ΘΝ, ΖΞ·
ἔστιν ἄρα ὡς ἡ τοῦ δευτέρου ἀριθμοῦ ὑπεροχὴ
πρὸς τὸν πρῶτον οὕτως ἡ τοῦ ἰσχατοῦ ὑπεροχὴ
πρὸς τοὺς πρὸ αὐτῶ πάντας· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ
ΝΚ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ ΞΗ πρὸς τοὺς Μ, Α,
ΘΚ, Ε. Καὶ ἔστιν ὁ ΝΚ ἴσος τῷ Ε· καὶ ὁ ΞΗ
ἄρα ἴσος ἐστὶ τοῖς Μ, Α, ΘΚ, Ε. Ἐστὶ δὲ καὶ

sunt in duplā analogiā. Auferatur igitur a se-
cundo ΘΚ et ab ultimo ΖΗ ipsi primo Ε
æqualis, uterque ipsorum ΘΝ, ΖΞ; est igitur ut
secundi numeri excessus ad primum ita ex-
cessus ultimi ad omnes præ se ipso existentes;
est igitur ut ΝΚ ad Ε ita ΞΗ ad Μ, Α, ΘΚ, Ε.
Et est ΝΚ æqualis ipsi Ε; et ΞΗ igitur æqualis
est ipsis Μ, Α, ΘΚ, Ε. Est autem et ΞΖ ipsi

produit de Α par Μ est aussi ΖΗ; donc Α multipliant Μ fait ΖΗ; donc Μ mesure ΖΗ
par les unités qui sont en Α. Mais Α est le nombre binaire; donc ΖΗ est double
de Μ; mais les nombres Μ, Α, ΘΚ, Ε sont successivement doubles les uns des autres;
donc Ε, ΘΚ, Α, Μ, ΖΗ sont successivement proportionnels en raison double. Retran-
chons du second ΘΚ et du dernier ΖΗ, les nombres ΘΝ, ΖΞ égaux chacun
au premier Ε; l'excès du second nombre sera au premier comme l'excès du
dernier est à la somme des nombres qui sont avant lui (35. 9); donc ΝΚ est à Ε
comme ΞΗ est à la somme des nombres Μ, Α, ΘΚ, Ε. Mais ΝΚ est égal à Ε; donc
ΞΗ est égal à la somme des nombres Μ, Α, ΘΚ, Ε. Mais ΞΖ est égal à Ε, et Ε

108 LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὁ ΞZ τῷ E ἴσος, ὁ δὲ E τοῖς A, B, Γ, Δ καὶ τῇ μονάδι· ὅλος ἄρα ὁ ZH ἴσος ἐστὶ τοῖς τε $E, \Theta K, \Lambda, M$ καὶ τοῖς A, B, Γ, Δ καὶ τῇ μονάδι, καὶ μετρεῖται ὑπ' αὐτῶν. Λέγω ὅτι ὁ καὶ³ ZH ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου μετρηθήσεται, πάρεξ τῶν $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$ καὶ τῆς μονάδος. Εἰ γὰρ δυνατόν, μετρεῖται τις τὸν ZH ὁ O , καὶ ὁ O μηδενὶ τῶν $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$ ἔστω ὁ αὐτός. Καὶ

E æqualis, sed E ipsis A, B, Γ, Δ et unitati; totus igitur ZH æqualis est et ipsis $E, \Theta K, \Lambda, M$ et ipsis A, B, Γ, Δ et unitati, et mensuratur ab ipsis. Dico et ZH a nullo alio mensuratum iri, nisi ab ipsis $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$ et ab unitate. Si enim possibile, metiatur aliquis O ipsum ZH , et ipse O cum nullo ipsorum $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$ sit idem. Et quoties O ipsum

1.	A, 2.	B, 4.	Γ, 8.	Δ, 16.
		62		
E, 31.	Θ	N	K	Λ, 124.
		31	31	M, 248.
Z	Ξ	465		H
	31	465		
Π-----		O-----		

ὁσάκις ὁ O τὸν ZH μετρεῖ τοσαῦται μονάδες ἔστωσαν ἐν τῷ Π · ὁ Π ἄρα τὸν O πολλαπλασιάσας τὸν ZH πεποιήκεν. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁ E τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν ZH πεποιήκεν· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ E πρὸς τὸν Π οὕτως ὁ O πρὸς τὸν Δ . Καὶ ἐπεὶ ἀπὸ μονάδος ἐξῆς ἀνάλογόν εἰσιν οἱ A, B, Γ, Δ , ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα ὁ A πρῶτός ἐστιν· ὁ Δ ἄρα ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου ἀριθμοῦ με-

ZH metitur tot unitates sint in Π ; ergo Π ipsum O multiplicans ipsum ZH fecit. At vero quidem E ipsum Δ multiplicans ipsum ZH fecit; est igitur ut E ad Π ita O ad Δ . Et quoniam ab unitate deinceps proportionales sunt A, B, Γ, Δ , sed post unitatem ipse A primus est; ergo Δ a nullo alio numero mensurabitur, nisi ab ipsis

égal à la somme des nombres A, B, Γ, Δ augmentée de l'unité; donc ZH tout entier égale la somme des nombres $E, \Theta K, \Lambda, M$ augmentée de la somme des nombres A, B, Γ, Δ et de l'unité, et ZH est mesuré par tous ces nombres (11. 9). Je dis que ZH n'est mesuré par aucun nombre, si ce n'est par les nombres $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$ et par l'unité. Car si cela est possible, que quelque nombre O mesure ZH , et que O ne soit aucun des nombres $A, B, \Gamma, \Delta, E, \Theta K, \Lambda, M$. Qu'il y ait dans Π autant d'unités que O mesure de fois ZH ; le nombre Π multipliant O fera ZH . Mais E multipliant Δ fait ZH ; donc E est à Π comme O est à Δ (19. 7). Et puisque, à partir de l'unité, les nombres A, B, Γ, Δ sont successivement proportionnels, et que le premier nombre après l'unité est A , le nombre Δ n'est mesuré par aucun

τρηθήσεται, πάριξ τῶν Α, Β, Γ· καὶ ὑπόκειται ὁ Ο οὐδενὶ τῶν Α, Β, Γ ὁ αὐτός· οὐκ ἄρα μετρήσει ὁ Ο τὸν Δ. Αλλ' ὡς ὁ Ο πρὸς τὸν Δ οὕτως⁶ ὁ Ε πρὸς τὸν Π· οὐδὲ ὁ Ε ἄρα τὸν Π μετρεῖ. Καὶ ἔστιν ὁ Ε πρῶτος, πᾶς δὲ πρῶτος ἀριθμὸς πρὸς ἅπαντα ἀριθμὸν⁷ ὃν μὴ μετρεῖ πρῶτος ἐστίν⁸. οἱ Ε, Π ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς⁹ ἰσάκεις, ὅ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν ἐπόμενον, καὶ ἔστιν ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Π οὕτως ὁ Ο πρὸς τὸν Δ· ἰσάκεις ἄρα ὁ Ε τὸν Ο μετρεῖ καὶ ὁ Π τὸν Δ. Ο δὲ Δ ὑπὸ οὐδενὸς ἄλλου μετρεῖται, πάριξ τῶν Α, Β, Γ· ὁ Π ἄρα ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ ἐστίν ὁ αὐτός. Εστω τῷ Β ὁ αὐτός. Καὶ ὅσοι εἰσίν οἱ Β, Γ, Δ τῷ πλήθει τοσοῦτοι εἰλήφθωσαν ἀπὸ τοῦ Ε, οἱ Ε, ΘΚ, Λ. Καὶ εἰσίν οἱ Ε, ΘΚ, Α τοῖς Β, Γ, Δ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ· διῖτου ἄρα ἔστιν ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Δ οὕτως¹⁰ ὁ Ε πρὸς τὸν Α· ὁ ἄρα ἐκ τῶν Β, Α ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Δ, Ε. Αλλ' ὁ ἐκ τῶν Δ, Ε ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Π, Ο· καὶ ὁ ἐκ τῶν Π, Ο ἄρα ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Β, Α· ἔστιν ἄρα

Α, Β, Γ; et supponitur Ο cum nullo ipsorum Α, Β, Γ idem; non igitur metietur Ο ipsum Δ. Sed ut Ο ad Δ ita Ε ad Π; neque Ε igitur ipsum Π metitur. Et est Ε primus, omnis autem primus numerus ad omnem numerum quem non metitur primus est; ergo Ε, Π primi inter se sunt. Sed primi et minimi, minimi autem metiuntur æqualiter ipsos eandem rationem habentes cum ipsis, et antecedens antecedentem, et consequens consequentem; et est ut Ε ad Π ita Ο ad Δ; æqualiter igitur Ε ipsum Ο metitur atque Π ipsum Δ. Sed Δ a nullo alio mensuratur, nisi ab ipsis Α, Β, Γ; ergo Π cum uno ipsorum Α, Β, Γ est idem. Sit cum ipso Β idem. Et quot sunt Β, Γ, Δ multitudine tot sumantur Ε, ΘΚ, Λ ab ipso Ε. Et sunt Ε, ΘΚ, Λ cum ipsis Β, Γ, Δ in eadem ratione; ex æquo igitur est ut Β ad Δ ita Ε ad Α; ipse igitur ex Β, Α æqualis est ipsi ex Δ, Ε. Sed ipse ex Δ, Ε æqualis est ipsi ex Π, Ο; et ipse ex Π, Ο igitur æqualis est ipsi ex Β, Α; est igitur ut Π ad Β ita Α ad Ο.

autre nombre que par Α, Β, Γ (13. 9); mais on a supposé que Ο n'est aucun des nombres Α, Β, Γ; donc Ο ne mesure pas Δ. Mais Ο est à Δ comme Ε est à Π; donc Ε ne mesure pas Π (déf. 21. 7). Mais Ε est un nombre premier, et tout nombre premier est premier avec tout nombre qu'il ne mesure pas (31. 7); donc les nombres Ε, Π sont premiers entre eux. Mais les nombres premiers sont les plus petits, et les plus petits mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, l'antécédent l'antécédent, et le conséquent le conséquent (21. 7), et Ε est à Π comme Ο est à Δ; donc Ε mesure Ο autant de fois que Π mesure Δ. Mais Δ n'est mesuré par aucun nombre, si ce n'est par Α, Β, Γ; donc Π est un des nombres Α, Β, Γ. Qu'il soit Β. A partir de Ε, prenons les nombres Ε, ΘΚ, Λ égaux en quantité aux nombres Β, Γ, Δ. Mais les nombres Ε, ΘΚ, Λ sont en même raison que les nombres Β, Γ, Δ; donc, par égalité, Β est à Δ comme Ε est à Α; donc le produit de Β par Α est égal au produit de Δ par Ε (19. 7). Mais le produit de Δ par Ε est égal au produit de Π par Ο; donc le produit de Π par Ο est égal au produit

110. LE NEUVIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὥς ὁ Π πρὸς τὸν Β οὕτως¹¹ ὁ Λ πρὸς τὸν Ο. Καὶ ἔστιν ὁ Π τῷ Β ὁ αὐτός· καὶ ὁ Λ ἄρα τῷ Ο ἔστιν ὁ αὐτός, ὅπερ ἀδύνατον, ὁ γὰρ Ο ὑπόκειται μηδενὶ τῶν ἐκκειμένων ὁ αὐτός· οὐκ ἄρα τὸν ΖΗ μετρεῖ τις ἀριθμός, πᾶρεξ τῶν Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ καὶ τῆς μονάδος. Καὶ ἐδείχθη ὁ ΖΗ τοῖς Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ, καὶ τῇ μονάδι ἴσος· τέλειος δὲ ἀριθμός ἐστιν ὁ τοῖς ἑαυτοῦ μέρεσιν ἴσος ὧν· τέλειος ἄρα ἐστὶν ὁ ΖΗ. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Et est Π cum ipso Β idem; et Λ igitur cum ipso Ο est idem, quod impossibile, etenim Ο supponitur cum nullo ipsorum expositorum idem; non igitur ipsum ΖΗ metitur aliquis numerus, præter ipsos Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ et unitatem. Et ostensus est ΖΗ ipsis Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ, et unitati æqualis; perfectus autem numerus est suis ipsius partibus æqualis existens; perfectus igitur est ΖΗ. Quod oportebat ostendere.

de Β par Α; donc Π est à Β comme Λ est à Ο (19. 7). Mais Π est le même que Β; donc Λ est le même que Ο, ce qui est impossible; car on a supposé que Ο n'était aucun des nombres Α, Β, Γ; donc aucun nombre ne mesure ΖΗ, si ce ne sont les nombres Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ et l'unité. Mais on a démontré que ΖΗ égale la somme des nombres Α, Β, Γ, Δ, Ε, ΘΚ, Λ, Μ augmentée de l'unité, et un nombre parfait est celui qui est égal à ses parties (déf. 23. 7); donc ΖΗ est un nombre parfait. Ce qu'il fallait démontrer.

EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

ΟΡΟΙ.

α. Σύμμετρα μέγεθος λέγεται, τὰ τῷ αὐτῷ
μέτρῳ μετρούμενα.

β. Ἀσύμμετρα δὲ, ὧν μὴδὲν ἰσχύεται κοινὸν
μέτρον γινώσθαι.

γ. Εὐθείαι δυνάμεις σύμμετροί εἰσιν, ὅταν
τὰ ὑπ' αὐτῶν τετράγωνα τῷ αὐτῷ χωρίῳ με-
τῶνται.

DEFINITIONES.

1. Commensurabiles magnitudines dicuntur,
quæ eâdem mensurâ mensurantur.

2. Incommensurabiles autem, quarum nul-
lam contingit communem mensuram esse.

3. Rectæ potentiâ commensurabiles sunt,
quando ab eis quadrata eodem spatio mensu-
rantur.

LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

DÉFINITIONS.

1. On appelle grandeurs commensurables celles qui sont mesurées par la même mesure.

2. Et incommensurables, celles qui n'ont aucune mesure commune.

3. Les lignes droites sont commensurables en puissance, lorsque leurs carrés sont mesurés par une même surface.

Δ'. Ασύμμετροι δὲ, ὅταν τοῖς ἀπ' αὐτῶν τετραγώνοις μηδὲν ἐνδέχεται χωρίον κοινὸν μέτρον γινέσθαι.

Ε'. Τούτων ὑποκειμένων, δείκνυται ὅτι τῇ προτεθείσῃ εὐθείᾳ ὑπάρχουσιν εὐθεῖαι πλήθει ἄπειροι ἀσύμμετροι, αἱ μὲν μήκει μόνον, αἱ δὲ καὶ δυνάμει¹ καλεῖσθαι οὗν ἢ μὲν προτεθείσα εὐθεῖα, ῥητὴ.

Σ'. Καὶ αἱ ταύτῃ σύμμετροι, εἴτε μήκει καὶ δυνάμει, εἴτε δυνάμει μόνον, ῥηταί.

Ζ'. Αἱ δὲ ταύτῃ ἀσύμμετροι ἄλλοι καλεῖσθωσαν.

Η'. Καὶ τὸ μὲν ἀπὸ τῆς προτεθείσης εὐθείας τετράγωνον, ῥητόν.

Θ'. Καὶ τὰ τούτῃ σύμμετρα, ῥητά.

Ι'. Τὰ δὲ τούτῃ ἀσύμμετρα³, ἄλλα καλεῖσθαι.

ΙΑ'. Καὶ αἱ δυνάμει αὐτὰ, ἄλλοι· εἰ μὲν τετράγωνά ἐσιν, αὐτὰ αἱ πλευραί· εἰ δὲ ἑτερά τινα εὐθύγραμμα, αἱ ἴσα⁵ αὐτοῖς τετράγωνα ἀναγράφουσαι.

4. Incommensurabiles autem, quando ab eis quadratorum nullum contingit spatium communem esse mensuram.

5. His suppositis, ostenditur propositæ rectæ esse rectas multitudine infinitas incommensurabiles, alias quidem longitudine solum, alias autem et potentiâ. Vocetur autem proposita recta, rationalis.

6. Et huic commensurabiles, sive longitudine et potentiâ, sive potentiâ solum, rationales.

7. Sed huic incommensurabiles irrationales vocentur.

8. Et ipsum quidem a propositâ rectâ quadratum, rationale.

9. Et huic commensurabilia, rationalia.

10. Sed huic incommensurabilia, irrationalia vocentur.

11. Et quæ possunt illa, irrationales; si quidem ea quadrata sint, ipsa latera; si autem altera quæpiam rectilinea, latera a quibus æqualia illis quadrata describuntur.

4. Et incommensurables, lorsque leurs quarrés n'ont aucune surface pour commune mesure.

5. Ces choses étant supposées, on a démontré qu'une droite proposée a une infinité de droites qui lui sont incommensurables, non seulement en longueur, mais encore en puissance. On appellera rationnelle la droite proposée.

6. On appellera aussi rationnelles les droites qui lui sont commensurables, soit en longueur et en puissance, soit en puissance seulement.

7. Et irrationnelles, celles qui lui sont incommensurables.

8. On appellera rationel le quarré de la proposée.

9. On appellera aussi rationnelles les surfaces qui lui sont commensurables.

10. Et irrationnelles celles qui lui sont incommensurables.

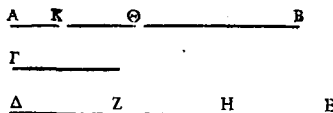
11. On appellera encore irrationnelles et les droites dont les quarrés sont égaux à ces surfaces, c'est-à-dire les côtés des quarrés, lorsque ces surfaces sont des quarrés; et les droites avec lesquelles sont décrits des quarrés égaux à ces surfaces, lorsque ces surfaces ne sont pas des quarrés.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Α΄.

PROPOSITIO I.

Δύο μεγεθῶν ἀνίσων ἐκκειμένων, ἴαν ἀπὸ τοῦ μείζονος ἀφαιρεθῇ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ, καὶ τοῦ καταλειπομένου μείζον ἢ τὸ ἥμισυ, καὶ τοῦτο αἰεὶ γίγνεται· λειφθήσεται τι μέγεθος, ὃ ἴσται ἕλασσον τοῦ ἐκκειμένου ἑλάσσονος μεγέθους.

Ἐστω δύο μεγέθη ἀνίστα τὰ AB, Γ, ὧν μείζον τὸ AB· λέγω ὅτι ἴαν ἀπὸ τοῦ AB ἀφαιρεθῇ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ, καὶ τοῦτο αἰεὶ γίγνεται, λειφθήσεται τι μέγεθος ὃ ἴσται ἕλασσον τοῦ Γ μεγέθους.



Τὸ Γ γάρ³ πολλαπλασιαζόμενον ἴσται πρὸς τὸ AB⁴ μείζον. Πεπολλαπλασιασθῶ, καὶ ἔστω τὸ ΔΕ τοῦ μὲν Γ πολλαπλασίον, τοῦ δὲ AB μείζον, καὶ διηρήσθω τὸ ΔΕ εἰς τὰ τῷ Γ ἴσα τὰ ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ, καὶ ἀφηρήσθω ἀπὸ μὲν τοῦ

Duabus magnitudinibus inæqualibus expositis, si a majori auferatur majus quam dimidium, et ab eo quod reliquum est majus quam dimidium, et hoc semper fiat; relinquetur quædam magnitudo, quæ erit minor expositâ minori magnitudine.

Sint duæ magnitudines inæquales AB, Γ, quarum major AB; dico si ab ipsâ AB auferatur majus quam dimidium, et hoc semper fiat, relictum iri quamdam magnitudinem quæ erit minor magnitudinis Γ.

Etenim Γ multiplicata erit aliquando ipsâ AB minor. Multiplicetur, et sit ΔΕ ipsius quidem Γ multiplex, ipsâ autem AB major, et dividatur ΔΕ in partes ipsi Γ æquales ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ, et auferatur ab AB quidem ipsa ΒΘ major quam

PROPOSITION I.

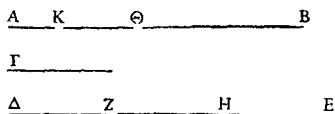
Deux grandeurs inégales étant proposées, si l'on retranche de la plus grande une partie plus grande que sa moitié, si l'on retranche du reste une partie plus grande que sa moitié, et si l'on fait toujours la même chose, il restera une certaine grandeur qui sera plus petite que la plus petite des grandeurs proposées.

Soient deux grandeurs inégales AB, Γ; que AB soit la plus grande; je dis que, si l'on retranche de AB une partie plus grande que sa moitié, et que si l'on fait toujours la même chose, il restera une certaine grandeur qui sera plus petite que la grandeur Γ.

Car Γ étant multiplié deviendra enfin plus grand que AB. Qu'il soit multiplié; que ΔΕ soit un multiple de Γ, et que ce multiple soit plus grand que AB. Partageons ΔΕ en parties ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ égales chacune à Γ; retranchons de AB une partie ΒΘ

ΑΒ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ τὸ ΒΘ, ἀπὸ δὲ τοῦ ΑΘ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ τὸ ΘΚ, καὶ τοῦτο ἀεὶ γινέσθω ἕως ἂν αἱ ἐν τῷ ΑΒ διαιρέσεις ἰσοπληθεῖς γένωνται ταῖς ἐν τῷ ΔΕ διαιρέσεων· ἔστωσαν οὖν αἱ ΑΚ, ΚΘ, ΘΒ διαιρέσεις ἰσοπληθεῖς οὕσαι ταῖς ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ.

dimidium ΒΘ, ab ΑΘ autem ipsa ΘΚ major quam dimidium, et hoc semper fiat quoad divisiones ipsius ΑΒ multitudine æquales fiant ipsius ΔΕ divisionibus; sint igitur divisiones ΑΚ, ΚΘ, ΘΒ multitudine æquales ipsis ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ.



Καὶ ἐπεὶ μείζον ἐστὶ τὸ ΔΕ τοῦ ΑΒ, καὶ ἀφ' ἧται ἀπὸ μὲν τοῦ ΔΕ ἕλασσαν τοῦ ἡμίσεος⁶ τὸ ΕΗ, ἀπὸ δὲ τοῦ ΑΒ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ⁶ τὸ ΒΘ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΗΔ λοιποῦ τοῦ ΘΑ μείζον ἐστὶ. Καὶ ἐπεὶ μείζον ἐστὶ τὸ ΗΔ τοῦ ΘΑ, καὶ ἀφ' ἧται τοῦ μὲν ΗΔ ἥμισυ τὸ ΗΖ, τοῦ δὲ ΘΑ μείζον ἢ τὸ ἥμισυ⁷ τὸ ΘΚ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΔΖ λοιποῦ τοῦ ΑΚ μείζον ἐστίν. Ἰσὺν δὲ τὸ ΔΖ τῷ Γ· καὶ τὸ Γ ἄρα τοῦ ΑΚ μείζον ἐστίν. Ἐλάσσαν ἄρα τὸ ΑΚ τοῦ Γ· καταλείπεται ἄρα ἀπὸ τοῦ ΑΒ μεγέθους τὸ ΑΚ μέγεθος ἕλασσαν ὃν τοῦ ἐκκειμένου ἕλασσονος μεγέθους τοῦ Γ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Et quoniam major est ΔΕ quam ΑΒ, et ablata est ab ΔΕ quidem ipsa ΕΗ minor quam dimidium, ab ΑΒ autem ipsa ΒΘ major quam dimidium; reliquum igitur ΗΔ reliquo ΘΑ majus est. Et quoniam major est ΗΔ quam ΘΑ, et ablatum est ab ipsâ quidem ΗΔ dimidium ΗΖ, ab ΘΑ autem ipsa ΘΚ major quam dimidium; reliquum igitur ΔΖ reliquo ΑΚ majus est. Æqualis autem ΔΖ ipsi Γ; et Γ igitur quam ΑΚ major est. Minor igitur ΑΚ quam Γ; relicta est igitur ex magnitudine ΑΒ magnitudo ΑΚ minor existens expositâ minore magnitudine Γ. Quod oportebat ostendere.

plus grande que sa moitié, de ΑΘ une partie ΘΚ plus grande que sa moitié, et faisons toujours la même chose jusqu'à ce que le nombre des divisions de ΑΒ soit égal au nombre des divisions de ΔΕ; que le nombre des divisions ΑΚ, ΚΘ, ΘΒ soit donc égal au nombre des divisions ΔΖ, ΖΗ, ΗΕ.

Puisque ΔΕ est plus grand que ΑΒ, et qu'on a retranché de ΔΕ une partie ΕΗ plus petite que sa moitié, et qu'on a retranché de ΑΒ une partie ΒΘ plus grande que sa moitié, le reste ΗΔ est plus grand que le reste ΘΑ. Et puisque ΗΔ est plus grand que ΘΑ, qu'on a retranché de ΗΔ sa moitié ΗΖ, et que de ΘΑ on a retranché ΘΚ plus grand que sa moitié, le reste ΔΖ sera plus grand que le reste ΑΚ. Mais ΔΖ est égal à Γ; donc Γ est plus grand que ΑΚ; donc ΑΚ est plus petit que Γ. Il reste donc de la grandeur ΑΒ une grandeur ΑΚ plus petite que la grandeur Γ, qui est la plus petite des grandeurs proposées. Ce qu'il fallait démontrer.

ὁμοίως δὲ διγυθύνεται, καὶ ἡμίση ἢ τὰ ἀφαιρούμενα⁹.

Similiter autem demonstrabitur, et si dimidia essent ablata.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β'.

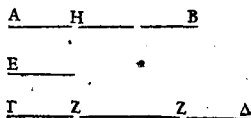
PROPOSITIO II.

Εάν δύο μεγέθων ἐκείμινων ἀνίσων, ἀνυφαιρουμένου αὖ τοῦ ἐλάσσονος ἀπὸ τοῦ μείζονος, τὸ καταλειπόμενον μηδέποτε καταμετρήῃ τὸ πρὸ ἑαυτοῦ· ἀσύμμετρα ἔσται τὰ μεγέθη.

Δύο γὰρ μεγέθων ὄντων¹ ἀνίσων τῶν ΑΒ, ΓΔ, καὶ² ἐλάσσονος τοῦ ΑΒ, ἀνυφαιρουμένου αὖ τοῦ ἐλάσσονος ἀπὸ τοῦ μείζονος, τὸ περιλειπόμενον μηδέποτε καταμετρεῖται τὸ πρὸ ἑαυτοῦ· λέγω ὅτι ἀσύμμετρά ἐσσι τὰ ΑΒ, ΓΔ μεγέθη.

Si duabus magnitudinibus expositis inæqualibus, detractâ semper minore de majore, reliqua minimè metitur præcedentem; incommensurabiles erunt magnitudines.

Duabus enim magnitudinibus existentibus inæqualibus ΑΒ, ΓΔ, et minore ΑΒ, detractâ semper minore de majore, reliqua minimè metiatur præcedentem; dico incommensurabiles esse ΑΒ, ΓΔ magnitudines.



Εἰ γὰρ ἐσσι σύμμετρα, μετρήσιν τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρεῖται εἰ δυνατόν, καὶ ἔστω τὸ³ Ε· καὶ τὸ μὲν ΑΒ τὸ ΔΖ καταμετροῦν λιπέτω

Si enim sunt commensurabiles, metietur aliqua eas magnitudo. Metiatur, si possibile, et sit E; et ΑΒ quidem ipsam ΔΖ metiens relinquat

La démonstration serait la même, si les parties retranchées étaient des moitiés.

PROPOSITION II.

Deux grandeurs inégales étant proposées, et si la plus petite étant toujours retranchée de la plus grande, le reste ne mesure jamais le reste précédent; ces grandeurs seront incommensurables.

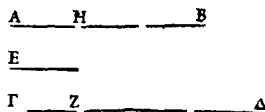
Soient les deux grandeurs inégales ΑΒ, ΓΔ; que ΑΒ soit la plus petite, et que la plus petite étant toujours retranchée de la plus grande, le reste ne mesure jamais le reste précédent; je dis que les grandeurs ΑΒ, ΓΔ sont incommensurables.

Car si elles sont commensurables, quelque grandeur les mesurera. Que quelque grandeur les mesure, s'il est possible, et que ce soit Ε; que ΑΒ mesurant ΔΖ

116 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἰαυτοῦ ἕλασσον τὸ ΓΖ, τὸ δὲ ΓΖ τὸ ΒΗ κατα-
μετροῦν λιπέτω ἰαυτοῦ ἕλασσον τὸ ΑΗ, καὶ
τοῦτο αἰεὶ γιγνέσθω, ὥς οὗ λειφθῇ τι μέγεθος,
ὃ ἴσθιν ἕλασσον τοῦ Ε. Γεγονέντω, καὶ λελείφθω
τὸ ΑΗ ἕλασσον τοῦ Ε. Ἐπεὶ οὖν τὸ Ε τὸ ΑΒ
μετρεῖ, ἀλλὰ τὸ ΑΒ τὸ ΔΖ μετρεῖ καὶ τὸ Ε ἄρα

se ipsâ minorem ΓΖ; sed ΓΖ ipsam ΒΗ metiens
relinquat se ipsâ minorem ΑΗ, et hoc semper
fiat, quoad relinquatur aliqua magnitudo, quæ
sit minor quam Ε. Fiat, et relinquatur ΑΗ minor
quam Ε. Quoniam igitur Ε ipsam ΑΒ metitur, sed
ΑΒ ipsam ΔΖ metitur; et Ε igitur ipsam ΔΖ



τὸ ΔΖ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ ὅλον τὸ ΓΔ καὶ
λοιπὸν ἄρα τὸ ΓΖ μετρήσει. ΑΛΛὰ τὸ ΓΖ τὸ ΒΗ
μετρεῖ καὶ τὸ Ε ἄρα τὸ ΒΗ μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ
καὶ ὅλον τὸ ΑΒ καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ ΑΗ μετρήσει,
τὸ μείζον τὸ ἕλασσον, ὅπερ ἴσθιν ἀδύνατον.
Οὐκ ἄρα τὰ ΑΒ, ΓΔ μεγέθη μετρήσει τι μέγεθος·
ἀσύμμετρα ἄρα ἴσθι τὰ ΑΒ, ΓΔ μεγέθη.

metietur. Metitur autem et totam ΓΔ; et reliquam
igitur ΓΖ metietur. Sed ΓΖ ipsam ΒΗ metitur;
et Ε igitur ipsam ΒΗ metitur. Metitur autem et
totam ΑΒ; et reliquam igitur ΑΗ metietur,
major minorem, quod est impossibile. Non
igitur magnitudines ΑΒ, ΓΔ metietur aliqua
magnitudo; incommensurabiles igitur sunt mag-
nitudines ΑΒ, ΓΔ.

Ἐὰν ἄρα δύο μεγεθῶν, καὶ τὰ ἑξῆς.

Si igitur duabus magnitudinibus, etc.

laisse ΓΖ plus petit que lui; que ΓΖ mesurant ΒΗ laisse ΑΗ plus petit que lui; que
l'on fasse toujours la même chose jusqu'à ce qu'il reste une certaine grandeur qui
soit plus petite que Ε. Que cela soit fait, et qu'il reste ΑΗ plus petit que Ε
(1. 10). Puisque Ε mesure ΑΒ, et que ΑΒ mesure ΔΖ, Ε mesurera ΔΖ. Mais Ε
mesure ΓΔ tout entier; donc Ε mesurera le reste ΓΖ. Mais ΓΖ mesure ΒΗ; donc
Ε mesure ΒΗ. Mais Ε mesure ΑΒ tout entier; donc Ε mesurera le reste ΑΗ, le plus
grand le plus petit, ce qui est impossible. Donc aucune grandeur ne mesurera les
grandeurs ΑΒ, ΓΔ; donc les grandeurs ΑΒ, ΓΔ sont incommensurables; donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ γ'.

PROPOSITIO III.

Δύο μεγάλων συμμέτρων δοθέντων, τὸ μίγιστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον εὑρεῖν.

Quabus magnitudinibus commensurabilibus datis, maximam earum communem mensuram invenire.

Ἐστω τὰ δοθέντα δύο μεγέθη σύμμετρα¹ τὰ AB, ΓΔ, ὧν ἴλασται τὸ AB· διὸ δὴ τῶν AB, ΓΔ τὸ μίγιστον κοινὸν μέτρον εὑρεῖν.

Sint datæ duæ magnitudines commensurabiles AB, ΓΔ, quarum minor AB; oportet igitur ipsarum AB, ΓΔ maximam communem mensuram invenire.



Τὸ AB γὰρ μέγεθος ἤτοι² μετρεῖ τὸ ΓΔ ἢ οὐ.
Εἰ μὲν οὖν³ μετρεῖ, μετρεῖ δὲ καὶ ἑαυτὸ· τὸ AB ἄρα τῶν AB, ΓΔ κοινὸν μέτρον ἔστί, καὶ φανερόν ὅτι καὶ μίγιστον⁴· μᾶλλον γὰρ τοῦ AB μεγέθους τὸ AB οὐ μετρήσει.

Etenim AB magnitudo vel metitur ΓΔ vel non. Si quidem metitur, metitur autem et se ipsam; ergo AB ipsarum AB, ΓΔ communis mensura est, et manifestum est etiam maximam; major enim magnitudine AB ipsam AB non metietur.

Μὴ μετρεῖται δὴ τὸ AB τὸ ΓΔ· καὶ ἀνθυφαιρουμένου αὐτὸ τοῦ ἰσάσμενος⁵ ἀπὸ τοῦ μείζονος, τὸ περιλειπόμενον μετρήσει ποτὲ τὸ πρὸ ἑαυτοῦ,

Non metietur autem AB ipsam ΓΔ; et detracta semper minore de maiore, reliqua metietur aliquando præcedentem, propterea

PROPOSITION III.

Deux grandeurs commensurables étant données, trouver leur plus grande commune mesure.

Soient AB, ΓΔ les deux grandeurs commensurables données; que AB soit la plus petite; il faut trouver la plus grande commune mesure des grandeurs AB, ΓΔ.

Car la grandeur AB mesure ΓΔ ou ne le mesure pas. Si AB mesure ΓΔ, à cause qu'il se mesure lui-même, AB sera une commune mesure des grandeurs AB, ΓΔ, et il est évident qu'elle en est la plus grande, car une grandeur plus grande que AB ne mesurera pas AB.

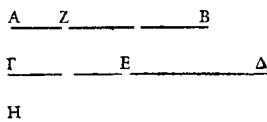
Mais que AB ne mesure pas ΓΔ. Retranchant toujours la plus petite de la plus grande, un reste mesurera enfin le reste précédent (2. 10), parce que les

διὰ τὸ μὴ εἶναι ἀσύμμετρα τὰ AB , $ΓΔ$ · καὶ τὸ μὲν AB τὸ $ΕΔ$ ⁶ καταμετροῦν λειπέτω ἑαυτοῦ ἔλασσον τὸ $ΕΓ$, τὸ δὲ $ΕΓ$ τὸ ZB καταμετροῦν λειπέτω ἑαυτοῦ ἔλασσον τὸ AZ , τὸ AZ δὲ⁷ τὸ $ΓΕ$ μετρεῖτω.

Ἐπεὶ οὖν τὸ AZ τὸ $ΓΕ$ μετρεῖ, ἀλλὰ τὸ $ΓΕ$ τὸ ZB μετρεῖ· καὶ τὸ AZ ἄρα τὸ ZB μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ ἑαυτό· καὶ ὅλον ἄρα τὸ AB μετρήσει τὸ AZ . Ἀλλὰ τὸ AB τὸ $ΔΕ$ μετρεῖ· καὶ τὸ AZ ἄρα τὸ $ΔΕ$ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ $ΓΕ$ · καὶ ὅλον ἄρα τὸ $ΓΔ$ μετρεῖ· τὸ AZ ἄρα τὰ

quod non sint incommensurabiles AB , $ΓΔ$; et AB quidem ipsam $ΕΔ$ metiens relinquat se ipsā minorem $ΕΓ$, sed $ΕΓ$ ipsam ZB metiens relinquat se ipsā minorem AZ , et AZ ipsam $ΓΕ$ metiatur.

Quoniam igitur AZ ipsam $ΓΕ$ metitur, sed $ΓΕ$ ipsam ZB metitur; et AZ igitur ipsam ZB metitur. Metitur autem et se ipsam; et totam igitur AB metietur ipsa AZ . Sed AB ipsam $ΔΕ$ metitur; et AZ igitur ipsam $ΔΕ$ metietur. Metitur autem et ipsam $ΓΕ$; et totam igitur $ΓΔ$ me-



AB , $ΓΔ$ μετρεῖ⁸· τὸ AZ ἄρα τῶν AB , $ΓΔ$ κοινὸν μέτρον ἴστί. Λέγω δὲ ὅτι καὶ μέγιστον. Εἰ γὰρ μὴ, ἔσται τι μέγεθος μείζον τοῦ AZ , ὃ μετρήσει τὰ AB , $ΓΔ$. Ἐστω⁹ τὸ H . Ἐπεὶ οὖν τὸ H τὸ AB μετρεῖ, ἀλλὰ τὸ AB τὸ $ΕΔ$ μετρεῖ· καὶ τὸ H ἄρα τὸ $ΕΔ$ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ ὅλον τὸ $ΓΔ$ · καὶ¹⁰ λοιπὸν ἄρα τὸ $ΓΕ$ μετρήσει τὸ H . Ἀλλὰ τὸ $ΓΕ$ τὸ ZB μετρεῖ· καὶ τὸ H ἄρα τὸ ZB μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ ὅλον τὸ AB · καὶ λοιπὸν¹¹ τὸ

titur; ergo AZ ipsas AB , $ΓΔ$ metitur; ergo AZ ipsarum AB , $ΓΔ$ communis mensura est. Dico et maximam. Si enim non, erit aliqua magnitudo major ipsā AZ , quæ metietur ipsas AB , $ΓΔ$. Sit H . Quoniam igitur H ipsam AB metitur, sed AB ipsam $ΕΔ$ metitur; et H igitur ipsam $ΕΔ$ metietur. Metitur autem et totam $ΓΔ$; et reliquam igitur $ΓΕ$ metietur H . Sed $ΓΕ$ ipsam ZB metitur; et H igitur ipsam ZB metietur. Metitur autem et totam AB ; et reliquam

grandeurs AB , $ΓΔ$ ne sont pas incommensurables; que AB mesurant $ΕΔ$ laisse $ΕΓ$ plus petit que lui; que $ΕΓ$ mesurant ZB laisse AZ plus petit que lui, et enfin que AZ mesure $ΓΕ$.

Puisque AZ mesure $ΓΕ$, et que $ΓΕ$ mesure ZB , AZ mesurera ZB . Mais AZ se mesure lui-même; donc AZ mesurera AB tout entier. Mais AB mesure $ΔΕ$; donc AZ mesurera $ΔΕ$. Mais il mesure $ΓΕ$; il mesure donc $ΓΔ$ tout entier; donc AZ mesure les grandeurs AB , $ΓΔ$; donc AZ est une commune mesure des grandeurs AB , $ΓΔ$. Je dis aussi qu'il en est la plus grande. Car si cela n'est point, il y aura une certaine grandeur plus grande que AZ qui mesurera AB et $ΓΔ$. Qu'elle soit H . Puisque H mesure AB , et que AB mesure $ΕΔ$, H mesurera $ΕΔ$. Mais H mesure $ΓΔ$ tout entier; donc H mesurera le reste $ΓΕ$. Mais $ΓΕ$ mesure ZB ; donc H mesurera ZB . Mais il mesure AB tout entier; il mesurera donc le reste AZ , le plus grand le

LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 119.

AZ μετρήσει, τὸ μείζον τὸ ἑλάσσον, ὅπερ
ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα μείζον τι μέγεθος τοῦ
AZ τὰ AB, ΓΔ¹² μετρήσει· τὸ AZ ἄρα τῶν AB,
ΓΔ τὸ μέγιστον κοινὸν μέτρον ἐστί.

Δύο ἄρα μεγεθῶν συμμέτρων δοθέντων τῶν
AB, ΓΔ, τὸ μέγιστον κοινὸν μέτρον εὑρίσκεται τὸ
AZ. Ὅπερ εἶδει ποιῆσαι.

igitur AZ metietur, major minorem, quod est
impossibile; non igitur major aliqua magnitudo
ipsâ AZ ipsas AB, ΓΔ metietur; ergo AZ ipsarum
AB, ΓΔ maxima communis mensura est.

Duabus igitur magnitudinibus commensura-
bilibus datis AB, ΓΔ, maxima communis men-
sura inventa est AZ. Quod oportebat facere.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Εκ δὴ τούτου φανερόν, ὅτι ἰὰν μέγεθος δύο
μεγέθη μετρήῃ, καὶ τὸ μέγιστον αὐτῶν κοινὸν
μέτρον μετρήσει.

COROLLARIUM.

Ex hoc utique manifestum est, si magnitudo
duas magnitudines metitur, et maximam ipsarum
communem mensuram metiri.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Δ'.

Τριῶν μεγεθῶν συμμέτρων δοθέντων, τὸ μέ-
γιστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον εὑρεῖν.

PROPOSITIO IV.

Tribus magnitudinibus commensurabilibus
datis, maximam ipsarum communem mensuram
invenire.

plus petit, ce qui est impossible. Donc quelque grandeur plus grande que AZ
ne mesurera pas AB et ΓΔ; donc AZ est la plus grande commune mesure des
grandeurs AB, ΓΔ.

On a donc trouvé la plus grande, commune mesure AZ des deux grandeurs
commensurables données AB, ΓΔ. Ce qu'il fallait faire.

COROLLAIRE.

De là il est évident que si une grandeur mesure deux grandeurs, elle mesure
aussi leur plus grande commune mesure.

PROPOSITION IV.

Trois grandeurs commensurables étant données, trouver leur plus grande com-
mune mesure.

Ἐστω τὰ δοθέντα τρία μεγέθη σύμμετρα τὰ
 A, B, Γ . Δεῖ δὴ τῶν A, B, Γ τὸ μέγιστον κοινὸν
 μέτρον εὑρεῖν.

Sint datæ tres magnitudines commensurabiles
 A, B, Γ ; oportet igitur ipsarum A, B, Γ maximam
 communem mensuram invenire.

A _____
 B _____
 Γ _____
 Δ _____
 E _____

Εἰλήφθω γὰρ δύοι τῶν A, B τὸ μέγιστον
 κοινὸν μέτρον, καὶ ἔστω τὸ Δ . τὸ δὴ Δ τὸ Γ
 ἥτοι μετρεῖ ἢ οὐ². Μετρεῖται πρότερον. Ἐπεὶ
 οὖν τὸ Δ τὸ Γ μετρεῖ, μετρεῖ δὲ καὶ τὰ A, B .
 τὸ Δ ἄρα τὰ A, B, Γ μετρεῖ³. τὸ Δ ἄρα τῶν
 A, B, Γ κοινὸν μέτρον ἐστὶ. Καὶ φανερόν ἐστι
 καὶ μέγιστον, μῖζον γὰρ τοῦ Δ μεγέθους τὰ
 A, B οὐ μετρεῖ⁵.

Μὴ μετρεῖται δὴ τὸ Δ τὸ Γ . Λέγω πρῶτον
 ὅτι σύμμετρα ἐστὶ τὰ Γ, Δ . Ἐπεὶ γὰρ σύμ-
 μετρά ἐστὶ τὰ A, B, Γ , μετρήσει τι αὐτὰ μέ-
 γεθος, ὃ δηλαδὴ καὶ τὰ A, B μετρήσει· ὥστε
 καὶ τῶν A, B μέγιστον κοινὸν μέτρον τὸ Δ με-
 τρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ Γ . ὥστε τὸ εἰρημένον
 μέγεθος μετρήσει τὰ Γ, Δ . σύμμετρα ἄρα ἐστὶ

Sumatur enim duarum A, B maxima com-
 munit mensura, et sit Δ ; itaque Δ ipsam Γ vel
 metitur vel non. Metiatur primum. Quoniam
 igitur Δ ipsam Γ metitur, metitur autem et ipsas
 A, B ; ergo Δ ipsas A, B, Γ metitur; ergo Δ
 ipsarum A, B, Γ communis mensura est. Mani-
 festum est etiam et maximam, major enim mag-
 nitudine Δ ipsas A, B non metitur.

Sed non metiatur Δ ipsam Γ . Dico primum
 commensurabiles esse Γ, Δ . Quoniam enim
 commensurabiles sunt A, B, Γ , metietur aliqua
 eas magnitudo, quæ scilicet et ipsas A, B me-
 tietur; quare et ipsarum A, B maximam com-
 munem mensuram Δ metietur. Metitur autem
 et Γ ; quare dicta magnitudo metietur ipsas Γ, Δ ;

Soient A, B, Γ les trois grandeurs commensurables données; il faut trouver la
 plus grande commune mesure des grandeurs A, B, Γ .

Prenons la plus grande commune mesure de A et de B (3. 10), et qu'elle soit Δ ;
 Δ mesure Γ ou ne le mesure pas. Qu'il le mesure d'abord. Puisque Δ mesure
 Γ , et qu'il mesure aussi A et B , Δ mesure les grandeurs A, B, Γ ; donc Δ
 est une commune mesure des grandeurs A, B, Γ . Et il est évident qu'il en est
 la plus grande, car une grandeur plus grande que Δ ne mesure pas A et B .

Mais que Δ ne mesure pas Γ ; je dis d'abord que les grandeurs Γ, Δ sont
 commensurables. Car puisque les grandeurs A, B, Γ sont commensurables,
 quelque grandeur les mesurera; mais cette même grandeur mesurera A et B ;
 elle mesurera donc leur plus grande commune mesure Δ . Mais cette même
 grandeur mesure Γ ; donc elle mesure Γ et Δ ; donc Γ et Δ sont commensurables

τὰ Γ, Δ. Εἰλήθω οὖν αὐτῶν τὸ μέγιστον κοινὸν μέτρον, καὶ ἔστω τὸ Ε. Ἐπεὶ οὖν τὸ Ε τὸ Δ μετρεῖ, ἀλλὰ τὸ Δ τὰ Α, Β μετρεῖ· καὶ τὸ Ε ἄρα τὰ Α, Β μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ Γ. Τὸ Ε ἄρα τὰ Α, Β, Γ μετρεῖ⁸. τὸ Ε ἄρα τῶν Α, Β, Γ κοινὸν ἐστὶ μέτρον⁹. Λέγω δὲ ὅτι καὶ μέγιστον. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω τι τοῦ Ε

commensurabiles igitur sunt Γ, Δ. Sumatur itaque ipsarum maxima communis mensura, et sit Ε. Quoniam igitur Ε ipsam Δ metitur, sed Δ ipsas Α, Β metitur; et Ε igitur ipsas Α, Β metitur. Metitur autem et Γ. Ergo Ε ipsas Α, Β, Γ metitur; ergo Ε ipsarum Α, Β, Γ communis est mensura. Dico et maximam. Si enim possibile, sit

Α _____
Β _____
Γ _____
Δ _____
Ε _____
Ζ _____

μείζον μέγεθος τὸ Ζ, καὶ μετρεῖται τὰ Α, Β, Γ. Καὶ ἵπαι τὸ Ζ τὰ Α, Β, Γ μετρεῖ, καὶ τὰ Α, Β ἄρα¹⁰ μετρήσει· καὶ τὸ τῶν Α, Β¹¹ μέγιστον κοινὸν μέτρον μετρήσει. Τὸ δὲ τῶν Α, Β μέγιστον κοινὸν μέτρον ἐστὶ τὸ Δ· τὸ Ζ ἄρα τὸ Δ μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ Γ· τὸ Ζ ἄρα τὰ Γ, Δ μετρεῖ· καὶ τὸ τῶν Γ, Δ ἄρα μέγιστον κοινὸν μέτρον μετρήσει τὸ Ζ. Τὸ δὲ τῶν Γ, Δ μέγιστον κοινὸν μέτρον ἐστὶ τὸ Ε· τὸ Ζ ἄρα τὸ Ε μετρεῖ¹², τὸ μείζον τὸ ἥλασσον, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ

aliqua ipsa Ε major magnitudo Ζ, et metiatur ipsas Α, Β, Γ. Et quoniam Ζ ipsas Α, Β, Γ metitur, et ipsas Α, Β igitur metietur; et ipsarum Α, Β maximam communem mensuram metietur. Sed ipsarum Α, Β maxima communis mensura est Δ; ergo Ζ ipsam Δ metitur. Metitur autem et ipsam Γ; ergo Ζ ipsas Γ, Δ metitur; et igitur ipsarum Γ, Δ maximam communem mensuram metietur Ζ. Sed ipsarum Γ, Δ maxima communis mensura est Ε; ergo Ζ ipsam Ε metitur, major minorem, quod est

(déf. 1. 10). Prenons donc leur plus grande commune mesure (3. 10), et qu'elle soit Ε. Puisque Ε mesure Δ, et que Δ mesure Α et Β, Ε mesurera Α et Β. Mais il mesure Γ; donc Ε mesure les grandeurs Α, Β, Γ; donc Ε est une commune mesure des grandeurs Α, Β, Γ. Je dis aussi qu'elle en est la plus grande. Car que ce soit Ζ plus grand que Ε, si cela est possible, et que Ζ mesure les grandeurs Α, Β, Γ. Puisque Ζ mesure les grandeurs Α, Β, Γ, il mesurera Α et Β; il mesurera donc la plus grande commune mesure de Α et Β (cor. 3. 10). Mais la plus grande commune mesure de Α et de Β est Δ; donc Ζ mesure Δ; mais il mesure Γ; donc Ζ mesure Γ et Δ; donc Ζ mesurera la plus grande commune mesure de Γ et de Δ. Mais la plus grande commune mesure de Γ et de Δ est Ε; donc Ζ mesure Ε, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc une

122 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἀρα μείζον τι τοῦ Ε μεγέθους μέγεθος τὰ Α, Β, Γ μεγέθη¹³ μετρεῖ· τὸ Ε ἄρα τῶν Α, Β, Γ τὸ μέ-

impossible; non igitur major aliqua ipsâ Ε magnitudine magnitudo ipsas Α, Β, Γ magnitudines

A _____
B _____
Γ _____
Δ _____
Ε _____
Ζ _____

γιστον κοινὸν μέτρον ἔστιν, ἐὰν¹⁴ μὴ μετῇ τὸ Δ τὸ Γ· ἐὰν δὲ μετῇ, αὐτὸ τὸ Δ.

metitur; ergo Ε ipsarum Α, Β, Γ maxima communis mensura est, si non metitur Δ ipsam Γ; si autem metitur, ipsa Δ.

Τριῶν ἄρα μεγέθων συμμέτρων δοθέντων¹⁵, τὸ μέγιστον κοινὸν μέτρον εὔρηται. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι.

Tribus igitur magnitudinibus commensurabilibus datis, maxima communis mensura inventa est. Quod oportebat facere.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

COROLLARIUM.

Εκ δὴ τούτου φανερόν, ὅτι ἐὰν μέγεθος τρία μεγέθη μετῇ, καὶ τὸ μέγιστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον μετρήσῃ¹⁶.

Ex hoc utique manifestum est, si magnitudo tres magnitudines metitur, et maximam ipsarum communem mensuram metiri.

Ὁμοίως δὲ καὶ ἐπὶ πλείονων τὸ μέγιστον κοινὸν μέτρον ληφθήσεται, καὶ τὸ περίσῃμα προχωρήσῃ¹⁷.

Similiter autem et in pluribus maxima communis mensura invenietur, et corollarium procedet.

grandeur plus grande que la grandeur Ε ne mesurera pas les grandeurs Α, Β, Γ; donc Ε sera la plus grande commune mesure des grandeurs Α, Β, Γ, si Δ ne mesure pas Γ; et s'il le mesure, ce sera Δ.

On a donc trouvé la plus grande commune mesure de trois grandeurs commensurables données. Ce qu'il fallait faire.

C O R O L L A I R E.

De là il est évident que si une grandeur mesure trois grandeurs, elle mesurera aussi leur plus grande commune mesure.

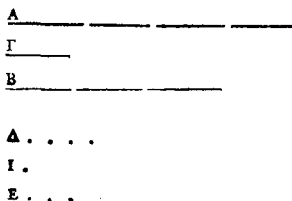
On trouvera semblablement la plus grande commune mesure d'un plus grand nombre de grandeurs, et le même corollaire s'en suivra.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ι.

Τὰ σύμμετρα μεγέθη πρὸς ἄλληλα λόγον ἔχει, ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

Ἐστω σύμμετρα μεγέθη τὰ Α, Β· λέγω ὅτι τὸ Α πρὸς τὸ Β λόγον ἔχει, ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

Ἐπεὶ γὰρ σύμμετρά ἐστι τὰ Α, Β, μετρήσει τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρεῖτω, καὶ ἔστω τὸ Γ. Καὶ ὅσakis τὸ Γ τὸ Α μετρεῖ τοσαῦται μονάδες ἔσ-
ωσαν ἐν τῷ Δ, ὅσakis δὲ τὸ Γ τὸ Β μετρεῖ το-
σαῦται μονάδες ἔστωσαν ἐν τῷ Ε.



Ἐπεὶ οὖν τὸ Γ τὸ Α μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μονάδας, μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Δ κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας· ἰσάκεις ἄρα ἡ μονὰς τὸν

Commensurabiles magnitudines inter se ratio-
nem habent, quam numerus ad numerum.

Sint commensurabiles magnitudines Α, Β;
dico Α ad Β rationem habere, quam numerus ad
numerus.

Quoniam enim commensurabiles sunt Α, Β,
metietur aliqua ipsas magnitudo. Metiatur, et
sit Γ. Et quoties Γ ipsam Α metitur tot unitates
sint in Δ, quoties autem Γ ipsam Β metitur tot
unitates sint in Ε.

Quoniam igitur Γ ipsam Α metitur per uni-
tates quæ in Δ, metitur autem et unitas ipsum Δ
per unitates quæ sunt in ipso; æqualiter igitur

PROPOSITION V.

Les grandeurs commensurables ont entr'elles la raison qu'un nombre a avec un nombre.

Soient les grandeurs commensurables Α, Β; je dis que Α a avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre.

Car puisque les grandeurs Α, Β sont commensurables, quelque grandeur les mesurera. Que quelque grandeur les mesure, et que ce soit r. Qu'il y ait autant d'unités dans Δ que r mesure de fois Α; qu'il y ait aussi autant d'unités dans Ε que r mesure de fois Β.

Puisque r mesure Α par les unités qui sont en Δ, et que l'unité mesure Δ par les unités qui sont en lui, l'unité mesure le nombre Δ autant de fois que la

124 LE DIXIEME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Δ μετρεῖ ἀριθμὸν¹ καὶ τὸ Γ μέγεθος τὸ Α· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Α οὕτως ἡ μονὰς πρὸς τὸν Δ· ἀνάπαλιν ἄρα, ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὴν μονάδα. Πάλιν, ἐπεὶ τὸ Γ τὸ Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Ε μονάδας, μετρεῖ δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Ε κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας.

unitas ipsum Δ metitur numerum atque Γ magnitudo ipsam Α; est igitur ut Γ ad Α ita unitas ad Δ; convertendo igitur, ut Α ad Γ ita Δ ad unitatem. Rursus, quoniam Γ ipsam Β metitur per unitates quæ in Ε, metitur autem et unitas ipsum Ε per unitates quæ in ipso; æqualiter

A _____
Γ _____
B _____

Δ
Ι .
Ε . . .

ισάκεις ἄρα ἡ μονὰς τὸν Ε μετρεῖ καὶ τὸ Γ τὸ Β· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Β οὕτως ἡ μονὰς πρὸς τὸν Ε. Εδείχθη δὲ καὶ ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως² ὁ Δ πρὸς τὴν μονάδα· διῴσου ἄρα ἔστιν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὸν Ε.

igitur unitas ipsum Ε metitur atque Γ ipsam Β; est igitur ut Γ ad Β ita unitas ad Ε. Ostensum est autem et ut Α ad Γ ita Δ ad unitatem; ex æquo igitur est ut Α ad Ε ita Δ numerus ad Ε.

Τὰ ἄρα σύμμετρα μεγέθη τὰ Α, Β πρὸς ἀλλήλα λόγον ἔχει ὃν ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν τὸν Ε. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Commensurabiles igitur magnitudines Α, Β inter se rationem habent quam Δ numerus ad numerum Ε. Quod oportebat ostendere.

grandeur Γ mesure Α; donc Γ est à Α comme l'unité est à Δ; donc, par conversion, Α est à Γ comme Δ est à l'unité. De plus, puisque Γ mesure Β par les unités qui sont en Ε, et que l'unité mesure Ε par les unités qui sont en lui, l'unité mesure Ε autant de fois que Γ mesure Β; donc Γ est à Β comme l'unité est à Ε. Mais on a démontré que Α est à Γ comme Δ est à l'unité; donc, par égalité, Α est à Β comme le nombre Δ est à Ε.

Donc les grandeurs commensurables Α, Β ont entr'elles la raison que le nombre Δ a avec le nombre Ε. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 5.

Εάν δύο μεγέθη πρὸς ἀλλήλα λόγον ἔχῃ ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, σύμμετρα ἔσται τὰ μεγέθη.

Δύο γὰρ μεγέθη τὰ Α, Β πρὸς ἀλλήλα^α λόγον ἔχῃτω ὃν ἀριθμὸς ὁ Δ πρὸς ἀριθμὸν τὸν Ε· λέγω ὅτι σύμμετρα ἔστι τὰ Α, Β μεγέθη.

Οσαι γὰρ εἰσιν ἐν τῷ Δ μονάδες εἰς τοσαῦτα ἴσα διηρήσθω τὸ Α, καὶ ἐν αὐτῶν ἴσον ἔστω τὸ Γ· ὅσαι δὲ εἰσιν ἐν τῷ Ε μονάδες, ἐκ τοσούτων μεγεθῶν ἴσων τῷ Γ συγκατέσθω τὸ Ζ.

Β _____
 Γ _____
 Ζ _____
 Δ
 Ε

Ἐπεὶ οὖν ὅσαι εἰσιν ἐν τῷ Δ μονάδες τοσαῦτά εἰσι καὶ ἐν τῷ Α μεγέθι ἴσα τῷ Γ· ὁ ἄρα μέρος ἐστὶν ἡ μονὰς τοῦ Δ τὸ αὐτὸ³ μέρος ἐστὶ καὶ τὸ⁴ Γ τοῦ Α· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Α

Si duæ magnitudines inter se rationem habent quam numerus ad numerum, commensurabiles erunt magnitudines.

Duæ enim magnitudines Α, Β inter se rationem habeant quam numerus Δ ad numerum Ε; dico commensurabiles esse Α, Β magnitudines.

Quot enim sunt in Δ unitates, in tot partes æquales dividatur Α, et uni ipsarum æqualis sit Γ; quot autem sunt in Ε unitates, ex tot magnitudinibus æqualibus ipsi Γ componatur Ζ.

Quoniam igitur quot sunt in Δ unitates, tot sunt et in Α magnitudines æquales ipsi Γ; quæ pars igitur est unitas ipsius Δ, eadem pars est et Γ ipsius Α; est igitur ut Γ ad Α ita

PROPOSITION VI.

Si deux grandeurs ont entr'elles la même raison qu'un nombre a avec un nombre, ces grandeurs seront commensurables.

Que les deux grandeurs Α, Β aient entr'elles la même raison que le nombre Δ a avec le nombre Ε; je dis que les grandeurs Α, Β sont commensurables.

Car que Α soit partagé en autant de parties égales qu'il y a d'unités en Δ; que Γ soit égal à une de ces parties; et que Ζ soit composé d'autant de grandeurs égales à Γ qu'il y a d'unités en Ε.

Puisqu'il y a dans Α autant de grandeurs égales à Γ qu'il y a d'unités en Δ, Γ sera la même partie de Α que l'unité l'est de Δ; donc Γ est à Α comme

126 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

οὕτως ἡ μονάς πρὸς τὸν Δ. Μετρεῖ δὲ ἡ μονάς τὸν Δ ἀριθμόν· μετρεῖ ἄρα καὶ τὸ Γ τὸ Α. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς τὸ Γ⁵ πρὸς τὸ Α οὕτως ἡ μονάς πρὸς τὸν Δ ἀριθμόν⁶· ἀνάπαλιν ἄρα ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὴν μονάδα. Πάλιν, ἐπεὶ ὅσαι εἰσὶν ἐν τῷ Ε μονάδες τοσαυτά εἰσι καὶ ἐν τῷ Ζ ἴσα τῷ Γ· ἐστὶν ἄρα ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Ζ οὕτως ἡ μονάς πρὸς τὸν Ε⁸. Ἐδείχθη δὲ καὶ ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ

unitas ad Δ. Metitur autem unitas ipsum Δ numerum; metitur igitur et Γ ipsam Α. Et quoniam est ut Γ ad Α ita unitas ad Δ numerum; convertendo igitur ut Α ad Γ ita Δ numerus ad unitatem. Rursus, quoniam quot sunt in Ε unitates, tot sunt et in Ζ partes æquales ipsi Γ; est igitur ut Γ ad Ζ ita unitas ad Ε. Ostensum est autem et ut Α ad Γ ita Δ ad unitatem; ex æquo

A _____
B _____
Γ _____
Ζ _____
Δ
Ι .
Ε

οὕτως ὁ Δ πρὸς τὴν μονάδα· διῖσου ἄρα ἐστὶν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Ζ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε. Ἀλλ' ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ἐστὶ⁹ τὸ Α πρὸς τὸ Β· καὶ ὡς ἄρα τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως καὶ τὸ Α¹⁰ πρὸς τὸ Ζ· τὸ Α ἄρα πρὸς ἐκάτερον τῶν Β, Ζ τὸν αὐτὸν ἔχει λόγον· ἴσον ἄρα ἐστὶ τὸ Β τῷ Ζ. Μετρεῖ δὲ τὸ Γ τὸ Ζ· μετρεῖ ἄρα καὶ τὸ Β. Ἀλλὰ μετρεῖ¹¹ καὶ τὸ Α· τὸ Γ ἄρα τὰ Α, Β μετρεῖ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ Α τῷ Β.

Εὰν ἄρα δύο μεγέθη, καὶ τὰ ἐξῆς.

igitur est ut Α ad Ζ ita Δ ad Ε. Sed ut Δ ad Ε ita est Α ad Β; et ut igitur Α ad Β ita et Α ad Ζ; ergo Α ad utramque ipsarum Β, Ζ eandem habet rationem; æqualis igitur est Β ipsi Ζ. Metitur autem Γ ipsam Ζ; metitur igitur et Β. Sed metitur et Α; ergo Γ ipsas Α, Β metitur; commensurabilis igitur est Α ipsi Β.

Si igitur duæ magnitudines, etc.

l'unité est à Δ. Mais l'unité mesure le nombre Δ; donc Γ mesure Α. Et puisque Γ est à Α comme l'unité est au nombre Δ, par conversion Α est à Γ comme le nombre Δ est à l'unité. De plus, puisqu'il y a en Ζ autant de grandeurs égales à Γ qu'il y a d'unités en Ε, Γ sera à Ζ comme l'unité est au nombre Ε. Mais on a démontré que Α est à Γ comme Δ est à l'unité; donc par égalité Α est à Ζ comme Δ est à Ε. Mais Δ est à Ε comme Α est à Β; donc Α est à Β comme Α est à Ζ; donc Α a la même raison avec Β et avec Ζ; donc Β égale Ζ (9. 5). Mais Γ mesure Ζ; donc il mesure Β. Mais Γ mesure Α; donc Γ mesure Α et Β; donc Α est commensurable avec Β (déf. 1. 10). Donc, etc.

ΑΛΛΩΣ.

ALITER.

Δύο γάρ μεγέθη τὰ Α, Β πρὸς ἄλληλα λόγον ἔχοντα ὃν ἀριθμὸς ὁ Γ πρὸς ἀριθμὸν τὸν Δ· λέγω ὅτι σύμμετρα ἔστι τὰ μεγέθη.

Ὅσαι γάρ εἰσιν ἐν τῷ Γ μονάδες εἰς τοσαῦτα ἴσα διηρήσθω τὸ Α, καὶ ἐν αὐτῶν ἴσον ἔστω τὸ Ε· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Γ ἀριθμὸν οὕτως¹ τὸ Ε πρὸς τὸ Α. Ἐστὶ δὲ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς

Duæ enim magnitudines Α, Β inter se rationem habeant quam numerus Γ ad numerum Δ; dico commensurabiles esse magnitudines.

Quot enim sunt in Γ unitates, in tot partes æquales dividatur Α, et uni ipsarum æqualis sit Ε; est igitur ut unitas ad Γ numerum ita Ε ad Α. Est autem et ut Γ ad Δ ita Α ad Β; ex æquo

Α
Β
Ε
Γ
Δ . . .
Ι .

τὸν Δ οὕτως³ τὸ Α πρὸς τὸ Β· διίσου ἄρα ἔστιν ὡς ἡ μονὰς πρὸς τὸν Δ οὕτως⁴ τὸ Ε πρὸς τὸ Β. Μετρεῖ δὲ καὶ ὡς ἡ μονὰς τὸν Δ· μετρεῖ ἄρα καὶ τὸ Ε τὸ Β. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ Ε τὸ Α, ἐπεὶ⁷ καὶ ἡ μονὰς τὸν Γ· τὸ Ε ἄρα ἐκάτερον τῶν Α, Β μετρεῖ· τὰ Α, Β ἄρα σύμμετρα ἔστι, καὶ ἔστιν αὐτῶν κοινὸν μέτρον τὸ Ε. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι⁸.

igitur est ut unitas ad Δ ita Ε ad Β. Metitur autem et unitas ipsum Δ; metitur igitur et Ε ipsam Β. Metitur autem et Ε ipsam Α, quoniam et unitas ipsum Γ; ergo Ε utramque ipsarum Α, Β metitur; ergo Α, Β commensurabiles sunt, et est ipsarum communis mensura Ε. Quod oportebat ostendere.

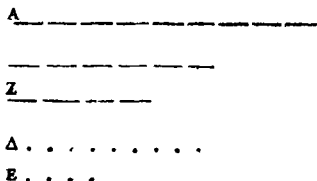
AUTREMENT.

Que les deux grandeurs Α et Β aient entr'elles la même raison que le nombre Γ avec le nombre Δ; je dis que ces grandeurs sont commensurables.

Que Α soit partagé en autant de parties égales qu'il y a d'unités en Γ, et que Ε soit égal à une de ces parties; l'unité sera au nombre Γ comme Ε est à Α. Mais Γ est à Δ comme Α est à Β; donc, par égalité, l'unité est à Δ comme Ε est à Β. Mais l'unité mesure Δ; donc Ε mesure Β. Mais Ε mesure Α, puisque l'unité mesure Γ; donc Ε mesure Α et Β; donc Α et Β sont commensurables, et Ε est leur commune mesure. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Εκ δὴ τούτου φανερόν, ὅτι εἰάν ᾖσι δύο ἀριθμοὶ ὡς οἱ Δ, Ε, καὶ εὐθεία ὡς ἡ Α, δυνατόν ἐστι ποιῆσαι ὡς ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὸν Ε ἀριθμὸν οὕτως ἡ εὐθεῖα¹ πρὸς εὐθεῖαν. Εὰν δὲ καὶ τῶν Α, Ζ μέση ἀνάλογον ληφθῇ ὡς ἡ Β, ἔσται ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Ζ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ



ἀπὸ τῆς Β, ταυτίσταιν ὡς ἡ πρώτη πρὸς τὴν τρίτην οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς δευτέρας, τὸ ὅμοιον καὶ ὁμοίως ἀναγραφόμενον. Ἀλλ' ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Ζ οὕτως ἐστὶν ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὸν Ε ἀριθμὸν γίγονιν ἄρα καὶ ὡς ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὸν Ε ἀριθμὸν οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α εὐθείας πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β εὐθείας².

Ex hoc utique manifestum est, si sint duo numeri ut Δ, Ε, et recta ut Α, possibile esse fieri ut Δ numerus ad Ε numerum ita rectam ad rectam. Si autem et ipsarum Α, Ζ media proportionalis sumatur ut Β, erit ut Α ad Ζ ita

quadratum ex Α ad ipsum ex Β, hoc est ut prima ad tertiam ita figura ex primâ ad ipsam ex secundâ, similem et similiter descriptam. Sed ut Α ad Ζ ita est Δ numerus ad Ε numerum; factum est igitur et ut Δ numerus ad Ε numerum ita figura ex rectâ Α ad ipsam ex rectâ Β.

C O R O L L A I R E.

De là il est évident que si l'on a deux nombres comme Δ et Ε, et une droite comme Α, il sera possible de faire en sorte que le nombre Δ soit au nombre Ε comme la droite Α est à une autre droite. Mais si l'on prend une moyenne proportionnelle comme Β entre Α et Ζ (cor. 20. 6), Α sera à Ζ comme le carré de Α est au carré de Β; c'est-à-dire que la première sera à la troisième, comme la figure décrite sur la première est à la figure semblable et semblablement décrite sur la troisième (cor. 20. 6). Mais Α est à Ζ comme le nombre Δ est au nombre Ε; on a donc fait de telle manière que le nombre Δ est au nombre Ε comme la figure décrite sur la droite Α est à la figure décrite sur la droite Β.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ζ.

PROPOSITIO VII.

Τὰ ἀσύμμετρα μεγέθη πρὸς ἄλληλα λόγον οὐκ ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

Ἐστω ἀσύμμετρα μεγέθη τὰ Α, Β· λέγω ὅτι τὸ Α πρὸς τὸ Β λόγον οὐκ ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

Incommensurabiles magnitudines inter se rationem non habent quam numerus ad numerum.

Sint incommensurabiles magnitudines Α, Β; dico Α ad Β rationem non habere quam numerus ad numerum.



Εἰ γὰρ ἔχει τὸ Α πρὸς τὸ Β λόγον ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, σύμμετρον ἔσται τὸ Α τῷ Β. Οὐκ ἔστι δις· οὐκ ἄρα τὸ Α πρὸς τὸ Β λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

Τὰ ἄρα ἀσύμμετρα, καὶ τὰ ἑξῆς.

Si enim habet Α ad Β rationem quam numerus ad numerum, commensurabilis erit Α ipsi Β. Non est autem; non igitur Α ad Β rationem habet quam numerus ad numerum.

Incommensurabiles igitur, etc.

PROPOSITION VII.

Les grandeurs incommensurables n'ont pas entr'elles la raison qu'un nombre a avec un nombre.

Soient les grandeurs incommensurables Α, Β; je dis que Α n'a pas avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre.

Car si Α avait avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre, Α serait commensurable avec Β (6. 10). Mais il ne l'est pas; donc Α n'a pas avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre; donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Η'.

PROPOSITIO VIII.

Εὰν δύο μεγέθη πρὸς ἄλληλα λόγον μὴ ἔχῃ
ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, ἀσύμμετρα ἔσται τὰ
μεγέθη.

Δύο γὰρ μεγέθη τὰ Α, Β πρὸς ἄλληλα λόγον
μὴ ἔχοντι ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν· λέγω ὅτι
ἀσύμμετρα ἔστι τὰ Α, Β μεγέθη.

Si duæ magnitudines inter se rationem non
habent quam numerus ad numerum, incommensurabiles erunt magnitudines.

Duæ enim magnitudines Α, Β inter se rationem non habeant quam numerus ad numerum; dico incommensurabiles esse Α, Β magnitudines.

A _____
B _____

Εἰ γὰρ ἔσται σύμμετρον τὸ Α πρὸς τὸ Β,
λόγον ἔξει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν². Οὐκ ἔχει
δέ· ἀσύμμετρα ἄρα ἔστι τὰ Α, Β μεγέθη.

Εὰν ἄρα δύο μεγέθη, καὶ τὰ ἐξῆς.

Si enim fuerit commensurabilis Α ipsi Β, rationem habebit quam numerus ad numerum. Non habet autem; incommensurabiles igitur sunt Α, Β magnitudines.

Si igitur duæ magnitudines, etc.

PROPOSITION VIII.

Si deux grandeurs n'ont pas entr'elles la même raison qu'un nombre a avec un nombre, ces grandeurs seront incommensurables.

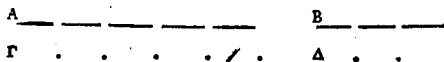
Que les deux grandeurs Α, Β n'ayent pas entr'elles la raison qu'un nombre a avec un nombre; je dis que les grandeurs Α, Β sont incommensurables.

Car si elles étaient commensurables, Α aurait avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre (5. 10). Mais il ne l'a pas; donc les grandeurs Α, Β sont incommensurables; donc, etc. •

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Θ'.

Τὰ ἀπὸ τῶν μήκει συμμέτρων εὐθειῶν τετράγωνα πρὸς ἄλληλα λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ τὰ τετράγωνα τὰ πρὸς ἄλληλα λόγον ἔχοντα ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν καὶ τὰς πλευρὰς ἔχει μήκει σύμμετρον· τὰ δὲ ἀπὸ τῶν μήκει ἀσύμμετρων εὐθειῶν τετράγωνα πρὸς ἄλληλα λόγον οὐκ ἔχει ὃν¹ τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ τὰ τετράγωνα τὰ πρὸς ἄλληλα λόγον μὴ ἔχοντα ὃν² τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν οὐδὲ τὰς πλευρὰς ἔχει μήκει συμμέτρους.

Εὐστὺσαν γὰρ³ αἱ A , B μήκει σύμμετροι·



λέγω ὅτι τὸ ἀπὸ τῆς A τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B τετράγωνον λόγον ἔχει ὃν⁴ τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν.

A rectis longitudine commensurabilibus quadrata inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et quadrata inter se rationem habentia quam quadratus numerus ad quadratum numerum et latera habebunt longitudine commensurabilia; sed a rectis longitudine incommensurabilibus quadrata inter se rationem non habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et quadrata inter se rationem non habentia quam quadratus numerus ad quadratum numerum neque latera habebunt longitudine commensurabilia.

Sint enim A , B longitudine commensurabiles;

dico ex A quadratum ad quadratum ex B rationem habere quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

PROPOSITION IX.

Les quarrés des droites commensurables en longueur ont entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; les quarrés qui ont entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, ont leurs côtés commensurables en longueur; les quarrés des droites qui ne sont pas commensurables en longueur, n'ont pas entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; les quarrés qui n'ont pas entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, n'ont pas leurs côtés commensurables en longueur.

Car que les droites A , B soient commensurables en longueur; je dis que le quarré de A a avec le quarré de B la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré.

Επει γάρ σύμμετρος ἐστὶν ἡ Α τῇ Β μήκει· ἡ Α ἄρα πρὸς τὴν Β λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν. Ἐχέτω ὃν ὁ Γ πρὸς τὸν Δ. Επει οὖν ἐστὶν ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ⁵, ἀλλὰ τοῦ μὲν τῆς Α πρὸς τὴν Β λόγου διπλασίον ἐστὶν ὁ τοῦ ἀπὸ τῆς Α τετραγώνου πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β τετραγώνον· τὰ γὰρ ὅμοια σχήματα ἐν διπλασίονι λόγῳ ἐστὶ τῶν ὁμολόγων πλευρῶν· τοῦ δὲ Γ πρὸς τὸν Δ⁶ λόγου διπλασίον ἐστὶν ὁ τοῦ ἀπὸ τοῦ Γ τετραγώνου πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ τετραγώνον, δύο γὰρ τετραγώνων ἀριθμῶν εἰς μέσος ἀνάλογόν ἐστιν ἀριθμὸς, καὶ ὁ τετράγωνος πρὸς τὸν τετραγώνον ἀριθμὸν⁷ διπλασίονα λόγον ἔχει ἢ περ ἡ πλευρὰ πρὸς τὴν πλευράν· ἐστὶν ἄρα καὶ⁸ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α τετραγώνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β τετραγώνον οὕτως ὁ ἀπὸ τοῦ Γ τετραγώνος πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ τετραγώνον⁹.

Ἀλλὰ δὴ ἔστω ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α τετραγώνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β τετραγώνον¹⁰ οὕτως ὁ ἀπὸ τοῦ Γ τετραγώνος πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ τετραγώνον¹¹. λέγω ὅτι σύμμετρος ἐστὶν ἡ Α τῇ Β μήκει. Επει γάρ ἐστιν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α τετρά-

Quoniam enim commensurabilis est A ipsi B longitudine; ergo A ad B rationem habet quam numerus ad numerum. Habeat eam quam Γ ad Δ. Quoniam igitur est ut A ad B ita Γ ad Δ, sed ipsius quidem ex A ad B rationis duplicata est ratio quadrati ex A ad quadratum ex B; similes enim figuræ in duplicatâ ratione sunt homologorum laterum; ipsius autem Γ ad Δ rationis duplicata est ratio quadrati ex Γ ad quadratum ex Δ, duorum enim quadratorum numerorum unus medius proportionalis est numerus, et quadratus ad quadratum numerum duplicatam rationem habet ejus quam latus ad latus; est igitur et ut ex A quadratum ad quadratum ex B ita ex Γ quadratus ad quadratum ex Δ.

At vero sit ut ex A quadratum ad quadratum ex B ita ex Γ quadratus ad quadratum ex Δ; dico commensurabilem esse A ipsi B longitudine. Quoniam enim est ut ex A

Car puisque A est commensurable en longueur avec B, A aura avec B la raison qu'un nombre a avec un nombre (5. 10). Qu'il ait celle que Γ a avec Δ. Puisque A est à B comme Γ est à Δ; que la raison du carré de A au carré de B est double de la raison de A avec B, car les figures semblables sont en raison double de leurs côtés homologues (20. 6; que la raison du carré de Γ au carré de Δ est double de celle de Γ à Δ, car il y a un moyen proportionnel entre deux nombres carrés (11. 8); et que le carré d'un nombre a avec le carré d'un nombre une raison double de celle d'un côté à un côté, le carré de A sera au carré de B comme le carré de Γ est au carré de Δ.

Mais que le carré de A soit au carré de B comme le carré de Γ est au carré de Δ; je dis que A est commensurable en longueur avec B. Car puisque

γωνιαν πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B¹² οὕτως ὁ ἀπὸ τοῦ Γ τετράγωνος πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ¹³. ἀλλὰ ὁ μὲν τοῦ ἀπὸ τῆς Α τετραγώνου πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B¹⁴ λόγος διπλασίων ἐστὶ¹⁵ τοῦ

quadratum ad ipsum ex B ita ex Γ quadratus ad ipsum ex Δ; sed quidem ex Α quadrati ad ipsum ex B ratio duplicata est ipsius ex



τῆς Α πρὸς τὴν Β λόγου, ὁ δὲ τοῦ ἀπὸ τοῦ Γ¹⁶ τετραγώνου¹⁷ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ¹⁸ τετράγωνον¹⁹ λόγος διπλασίων ἐστὶ τοῦ τοῦ Γ²⁰ πρὸς τὸν Δ λόγου²¹. ἔστιν ἄρα καὶ ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως ὁ Γ²² πρὸς τὸν Δ²³. ἡ Α ἄρα πρὸς τὴν Β λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς ὁ Γ πρὸς ἀριθμὸν τὸν Δ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Α τῇ Β μήκει²⁴.

Ἀλλὰ δὴ²⁵ ἀσύμμετρος ἐστὼ ἡ Α τῇ Β μήκει· λέγω ὅτι τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B²⁶ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν. Εἰ γὰρ ἔχει τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β τετράγωνον²⁷ λόγον ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, σύμμετρος ἐσται ἡ Α τῇ Β μήκει²⁸. Οὐκ ἐστὶ δέ· οὐκ ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α

A ad B rationis, quadrati autem ex Γ ad quadratum ex Δ ratio duplicata est ipsius Γ ad ipsum Δ rationis; est igitur et ut A ad B ita Γ ad Δ; ergo A ad B rationem habet quam numerus Γ ad numerum Δ; commensurabilis igitur est A ipsi B longitudine.

At vero incommensurabilis sit A ipsi B longitudine; dico ex Α quadratum ad ipsum ex B rationem non habere quam quadratus numerus ad quadratum numerum. Si enim habet ex Α quadratum ad quadratum ex B rationem quam quadratus numerus ad quadratum numerum, commensurabilis erit A ipsi B longitudine. Non est autem; non

le carré de A est au carré de B comme le carré de Γ est au carré de Δ, que la raison du carré de A au carré de B est double de la raison de A à B (20. 6), et que la raison du carré de Γ au carré de Δ est double aussi de la raison de Γ à Δ (11. 8), A sera à B comme Γ est à Δ; donc A a avec B la raison que le nombre Γ a avec le nombre Δ; donc A est commensurable en longueur avec B (6. 10).

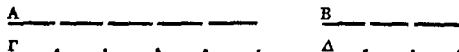
Mais que A soit incommensurable en longueur avec B; je dis que le carré de A n'a pas avec le carré de B la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré. Car si le carré de A avait avec le carré de B la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, A serait commensurable en longueur avec B. Mais

τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B τετράγωνον²⁹ λόγον ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν.

Πάλιν δὴ³⁰ τὸ ἀπὸ τῆς A τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B τετράγωνον³¹ λόγον μὴ ἔχεται ὅν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν.

igitur ex A quadratum ad quadratum ex B rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

Rursus denique ex A quadratum ad quadratum ex B rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum; dico



λέγω ὅτι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ A τῇ B μήκει. Εἰ γὰρ ἔσται³² σύμμετρος ἡ A τῇ B μήκει³³, ἔξει τὸ ἀπὸ τῆς A πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B λόγον ὅν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν. Οὐκ ἔχει δέ· οὐκ ἄρα σύμμετρος ἐστὶν ἡ A τῇ B μήκει.

Τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν μήκει, καὶ τὰ ἔξῃς.

incommensurabilem esse A ipsi B longitudine. Si enim fuerit commensurabilis A ipsi B longitudine, habebit ex A quadratum ad ipsum ex B rationem quam quadratus numerus ad quadratum numerum. Non habet autem; non igitur commensurabilis est A ipsi B longitudine.

Ergo a rectis longitudine, etc.

cela n'est point; donc le carré de A n'a pas avec le carré de B la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré.

De plus, que le carré de A au carré de B n'ait pas la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; je dis que A est incommensurable en longueur avec B. Car si A était commensurable en longueur avec B, le carré de A aurait avec le carré de B la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré. Mais il ne l'a pas; donc A n'est pas commensurable en longueur avec B; donc, etc.

ΑΛΛΩΣ.

Ἐπεὶ γὰρ σύμμετρος ἐστὶν ἡ Α τῇ Β μήκει, λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν. Ἐχέτω ὃν ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ὁ Γ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Ε ποιεῖτω, ὁ δὲ Γ τὸν Δ² πολλαπλασιάσας τὸν Ζ ποιεῖτω, ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Η ποιεῖτω. Ἐπεὶ οὖν ὁ Γ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάσας τὸν Ε πεποίηκε, τὸν δὲ Δ

A	—	—	—	—
Γ.	.	.	.	.
Ε.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.

Z.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.

ALITER.

Quoniam enim commensurabilis est A ipsi B longitudine, rationem habet quam numerus ad numerum. Habeat quam Γ ad Δ, et Γ se ipsum quidem multiplicans ipsum E faciat, ipse autem Γ ipsum Δ multiplicans ipsum Z faciat, et Δ se ipsum multiplicans ipsum H faciat. Quoniam itaque Γ se ipsum quidem multiplicans

B	—	—	—	—
Δ.	.	.	.	.
Η.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.
.	.	.	.	.

πολλαπλασιάσας τὸν Ζ πεποίηκεν· ἐστὶν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, τοῦτοστιν ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως³ ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Ἀλλ' ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β· ἐστὶν ἄρα ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Η πεποίηκεν, ὁ δὲ Δ τὸν Γ² πολλαπλασιάσας τὸν Ζ

ipsum E fecit, ipsum vero Δ multiplicans ipsum Z fecit; est igitur ut Γ ad Δ, hoc est ut A ad B ita E ad Z. Sed ut A ad B ita ex A quadratum ad rectangulum sub A, B; est igitur ut ex A quadratum ad rectangulum sub A, B ita E ad Z. Rursus, quoniam Δ se ipsum multiplicans ipsum H fecit, ipse vero Δ ipsum Γ multiplicans ipsum Z fecit; est igitur ut Γ ad

AUTREMENT.

Car puisque A est commensurable en longueur avec B, il a avec lui la raison qu'un nombre a avec un nombre (5. 10). Que ce soit celle que Γ a avec Δ; que Γ se multipliant lui-même fasse E, que Γ multipliant Δ fasse Z, et que Δ se multipliant lui-même fasse H. Puisque Γ se multipliant lui-même fait E, et que Γ multipliant Δ fait Z, Γ est à Δ, c'est-à-dire A est à B comme E est à Z (17. 7). Mais A est à B comme le carré de A est au rectangle sous A, B (1. 6); donc le carré de A est au rectangle sous A, B comme E est à Z. De plus, puisque Δ se multipliant lui-même a fait H, et que Δ multipliant Γ a fait Z, Γ est à Δ,

τὸν Δ πολλαπλασιάζας τὸν Ζ ποιεῖται· οἱ Ε, Ζ, Η ἄρα ἑξῆς εἰσὶν ἀνάλογον ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ λόγῳ, καὶ ἐπὶ τῶν ἀπὸ τῶν Α, Β μείσον ἀνάλογόν ἐστι⁶ τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β, τῶν δὲ Ε, Η ὁ Ζ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ. Ὡς δὲ τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Β οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η⁷, ἀλλ' ὡς τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β οὕτως ἡ Α πρὸς τὴν Β· αἱ Α, Β ἄρα σύμμετροί εἰσι, λόγον γὰρ ἔχουσιν ὃν ἀριθμὸς ὁ Ε πρὸς ἀριθμὸν τὸν Ζ, τουτέστιν ὃν ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· ὡς γὰρ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως⁸ ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ· ὁ γὰρ Γ ἑαυτὸν μὲν πολλαπλασιάζας τὸν Ε πεποιήκε, τὸν δὲ Δ πολλαπλασιάζας τὸν Ζ πεποίηκε· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως⁹ ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ¹⁰. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

et Γ ipsum Δ multiplicans ipsum Ζ faciat; ergo Ε, Ζ, Η deinceps sunt proportionales in ratione ipsius Γ ad Δ. Et quoniam ipsorum ex Α, Β medium proportionale est rectangulum sub Α, Β, ipsorum autem Ε, Η ipse Ζ; est igitur ut ex Α quadratum ad rectangulum sub Α, Β ita Ε ad Ζ. Ut autem sub Α, Β rectangulum ad quadratum ex Β ita Ζ ad Η, sed ut ex Α quadratum ad rectangulum sub Α, Β ita Α ad Β; ergo Α, Β commensurabiles sunt, rationem enim habent quam numerus Ε ad numerum Ζ, hoc est quam Γ ad Δ; ut enim Γ ad Δ ita Ε ad Ζ; etenim Γ se ipsum quidem multiplicans ipsum Ε fecit, ipsum autem Δ multiplicans ipsum Ζ fecit; est igitur ut Γ ad Δ ita Ε ad Ζ. Quod oportebat ostendere.

pliant Δ fasse Ζ, les nombres Ε, Ζ, Η seront successivement proportionnels dans la raison de Γ à Δ (17. 7). Et puisque le rectangle sous Α, Β est moyen proportionnel entre les quarrés de Α et de Β (1. 6), et que Ζ l'est entre Ε et Η (11. 8), le quarré de Α sera au rectangle sous Α, Β comme Ε est à Ζ. Mais le rectangle sous Α, Β est au quarré de Β comme Ζ est à Η, et le quarré de Α est au rectangle sous Α, Β comme Α est à Β; donc Α et Β sont commensurables, car ils ont la raison qu'a le nombre Ε avec le nombre Ζ, c'est-à-dire la raison que Γ a avec Δ; car Γ est à Δ comme Ε est à Ζ, puisque Γ se multipliant lui-même fait Ε, et que Γ multipliant Δ a fait Ζ; donc Γ est à Δ comme Ε est à Ζ (17. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Καὶ φάνερὸν¹ ἐκ τῶν διειρημένων ἔσται² ὅτι αἱ μήκει σύμμετροι πάντως καὶ δυνάμει, αἱ δὲ δυνάμει σύμμετροι³ οὐ πάντως καὶ μήκει, καὶ αἱ μήκει ἀσύμμετροι οὐ πάντως καὶ δυνάμει ἀσύμμετροι, αἱ δὲ δυνάμει ἀσύμμετροι πάντως καὶ μήκει⁴.

Εἴπερ γὰρ⁵ τὰ ἀπὸ τῶν μήκει συμμέτρων εὐθειῶν τετράγωνα λόγον ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, τὰ δὲ λόγον ἔχοντα ἐν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν σύμμετρά ἐστιν ὥστε αἱ μήκει σύμμετροι εὐθεῖαι οὐ μόνον εἰσὶ⁶ μήκει σύμμετροι ἀλλὰ καὶ δυνάμει.

Πάλιν, ἐπεὶ οὖν⁷ ὅσα τετράγωνα πρὸς ἀλλήλα λόγον ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν μήκει ἐδείχθη σύμμετρα, καὶ δυνάμει ἔντα σύμμετρα, τῷ τὰ τετράγωνα

COROLLARIUM.

Et manifestum ex demonstratis erit, rectas longitudine commensurabiles omnino et potentiâ, rectas autem potentiâ commensurabiles non semper et longitudine, et rectas longitudine incommensurabiles non semper et potentiâ incommensurabiles, rectas autem potentiâ incommensurabiles omnino et longitudine.

Quoniam enim ex commensurabilibus longitudine rectis quadrata rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, magnitudines autem rationem habentes quam numerus ad numerum commensurabiles sunt; quare longitudine commensurabiles rectæ non solum sunt longitudine commensurabiles, sed etiam potentiâ.

Rursus, quoniam igitur quæcumque quadrata inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, longitudine ostensa sunt commensurabilia, et potentiâ latera existentia commensurabilia, cum ipsorum qua-

COROLLAIRE.

D'après ce qui a été démontré, il est évident que les droites commensurables en longueur le sont toujours en puissance; que celles qui le sont en puissance ne le sont pas toujours en longueur; que celles qui sont incommensurables en longueur ne le sont pas toujours en puissance, et que celles qui sont incommensurables en puissance le sont toujours en longueur.

Car puisque les carrés des droites commensurables en longueur ont la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que les grandeurs qui ont la raison qu'un nombre a avec un nombre sont commensurables, les droites commensurables en longueur sont commensurables non seulement en longueur, mais encore en puissance.

De plus, puisqu'on a démontré que les carrés qui sont entr'eux comme un nombre carré est à un nombre carré, ont leurs côtés commensurables en longueur, et que des droites sont commensurables en puissance, lorsque leurs carrés

λόγον ἔχειν ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν ὅσα ἄρα τετράγωνα λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ἀλλ' ἀπλῶς ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, σύμμετρα μὲν ἔσται αὐτὰ τὰ τετράγωνα δυνάμει⁸, οὐκέτι δὲ καὶ μήκει· ὥστε τὰ μὲν μήκει σύμμετρα ὅ πάντως καὶ δυνάμει, τὰ¹⁰ δὲ δυνάμει οὐ πάντως καὶ μήκει, εἰ μὴ καὶ λόγον ἔχοιεν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν.

Λέγω δὴ ὅτι καὶ¹¹ αἱ μήκει ἀσύμμετροι οὐ πάντως καὶ δυνάμει¹². Ἐπεὶ δὴ γὰρ¹³ αἱ δυνάμει σύμμετροι δύνανται λόγον μὴ ἔχειν ὃν ἀριθμὸς¹⁴ πρὸς ἀριθμὸν¹⁵, καὶ διὰ τοῦτο δυνάμει ὅσαι σύμμετροι μήκει εἰσὶν ἀσύμμετροι· ὥστε οὐχ αἱ τῶ¹⁶ μήκει ἀσύμμετροι πάντως καὶ δυνάμει, ἀλλὰ μήκει δύνανται¹⁷ ὅσαι ἀσύμμετροι δυνάμει εἶναι καὶ ἀσύμμετροι καὶ σύμμετροι.

Αἱ δὲ δυνάμει ἀσύμμετροι, πάντως καὶ μήκει

drata rationem habeant quam numerus ad numerum; quæcumque igitur quadrata rationem non habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, sed simpliciter quam numerus ad numerum, commensurabilia quidem etunt eadem quadrata potentiâ, non autem et longitudine; quare quadrata quidem longitudine commensurabilia omnino et potentiâ, quadrata autem potentiâ non semper et longitudine, nisi et rationem habeant quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

Dico etiam rectas longitudine incommensurabiles non semper et potentiâ. Quoniam igitur rectæ potentiâ commensurabiles possunt rationem non habere quam numerus ad numerum, et idcirco potentiâ sunt commensurabiles, longitudine vero incommensurabiles; quare rectæ longitudine incommensurabiles non omnino et potentiâ, sed longitudine incommensurabiles existentes possunt potentiâ esse et commensurabiles et incommensurabiles.

Rectæ autem potentiâ incommensurabiles,

ont la raison qu'un nombre a avec un nombre, les quarrés qui n'ont pas la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, et qui n'ont simplement que la raison qu'un nombre a avec un nombre, ont leurs côtés commensurables en puissance, mais non en longueur; donc les droites commensurables en longueur le sont toujours en puissance, et les droites commensurables en puissance ne le sont pas toujours en longueur, à moins que leurs puissances n'ayent entre elles la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré.

Je dis aussi que les droites incommensurables en longueur ne le sont pas toujours en puissance; car elles peuvent n'avoir pas la raison qu'un nombre a avec un nombre, et elles sont à cause de cela commensurables en puissance et incommensurables en longueur; donc les droites incommensurables en longueur ne le sont pas toujours en puissance, mais les droites incommensurables en longueur peuvent être commensurables et incommensurables en puissance.

Mais les droites incommensurables en puissance sont toujours incommensu-

ἀσύμμετροι· εἰ γὰρ μήκει¹⁸ σύμμετροι, ἔσονται καὶ δυνάμει σύμμετροι. Ὑπόκειται δὲ καὶ ἀσύμμετροι, ἔπερ ἄτοπον· αἱ ἄρα δυνάμει ἀσύμμετροι πάντως καὶ μήκει¹⁹.

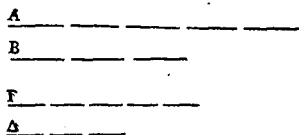
omnino et longitudine incommensurabiles; si enim commensurabiles, erunt et potentiâ commensurabiles. Supponuntur autem et incommensurabiles, quod est absurdum; rectæ igitur potentiâ incommensurabiles omnino et longitudine.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ι.

PROPOSITIO X.

Εὰν τέσσαρα μεγέθη ἀνάλογον ᾖ, τὸ δὲ πρῶτον τῷ δευτέρῳ σύμμετρον ᾖ, καὶ τὸ τρίτον τῷ τετάρτῳ σύμμετρον ἔσται· καὶ τὸ πρῶτον τῷ δευτέρῳ ἀσύμμετρον ᾖ, καὶ τὸ τρίτον τῷ τετάρτῳ¹ ἀσύμμετρον ἔσται.

Si quatuor magnitudines proportionales sunt, prima autem secundæ commensurabilis est, et tertia quartæ commensurabilis erit; et si prima secundæ incommensurabilis est, et tertia quartæ incommensurabilis erit.



Ἐστώσαν τέσσαρα μεγέθη ἀνάλογον, τὰ Α, Β, Γ, Δ, ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Δ, τὸ Α δὲ τῷ Β σύμμετρον ἔστω· λέγω ὅτι καὶ τὸ Γ τῷ Δ σύμμετρον ἔσται².

Sint quatuor magnitudines proportionales Α, Β, Γ, Δ, ut Α ad Β ita Γ ad Δ, ipsa Α autem ipsi Β commensurabilis sit; dico et Γ ipsi Δ commensurabilem fore.

rables en longueur; car si elles étaient commensurables en longueur, elles seraient commensurables en puissance. Mais on les suppose incommensurables, ce qui est absurde; donc les droites incommensurables en puissance le sont toujours en longueur.

PROPOSITION X.

Si quatre grandeurs sont proportionnelles, et si la première est commensurable avec la seconde, la troisième sera commensurable avec la quatrième; et si la première est incommensurable avec la seconde, la troisième sera incommensurable avec la quatrième.

Soient les quatre grandeurs proportionnelles Α, Β, Γ, Δ; que Α soit à Β comme Γ est à Δ; et que Α soit commensurable avec Β; je dis que Γ sera commensurable avec Δ.

Επει γὰρ σύμμετρον ἔστι τὸ Α τῷ Β, τὸ Α
ἄρα πρὸς τὸ Β λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς
ἀριθμὸν. Καὶ ἔστιν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως τὸ
Γ πρὸς τὸ Δ· καὶ τὸ Γ ἄρα πρὸς τὸ Δ λόγον
ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν· σύμμετρον ἄρα
ἔστι τὸ Γ τῷ Δ.

Ἀλλὰ δὴ τὸ Α τῷ Β ἀσύμμετρον ἔστω· λέγω
ἔτι καὶ τὸ Γ τῷ Δ ἀσύμμετρον ἔσται³. Επει
γὰρ ἀσύμμετρον ἔστι τὸ Α τῷ Β· τὸ Α ἄρα
πρὸς τὸ Β λόγον οὐκ ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθ-
μὸν. Καὶ ἔστιν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως τὸ Γ
πρὸς τὸ Δ· οὐδὲ τὸ Γ ἄρα πρὸς τὸ Δ λόγον
ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν⁴· ἀσύμμετρον ἄρα
ἔστι τὸ Γ τῷ Δ.

Εὰν ἄρα τίσσῃ, καὶ τὰ ἐξῆς.

ΛΗΜΜΑ.

Δίδικται ἐν τοῖς ἀριθμητικοῖς, ὅτι οἱ ὅμοιοι
ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν
ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθ-

Quoniam enim commensurabilis est A ipsi B,
ergo A ad B rationem habet quam numerus ad
numerus. Atque est ut A ad B ita Γ ad Δ;
et Γ igitur ad Δ rationem habet quam nu-
merus ad numerum; commensurabilis igitur est
Γ ipsi Δ.

At vero A ipsi B incommensurabilis sit;
dico et Γ ipsi Δ incommensurabilem fore. Quo-
niam enim incommensurabilis est A ipsi B; ergo
A ad B rationem non habet quam numerus
ad numerum. Atque est ut A ad B ita Γ ad
Δ; neque Γ igitur ad Δ rationem habet quam
numerus ad numerum; incommensurabilis igitur
est Γ ipsi Δ.

Si igitur quatuor, etc.

LEMMA.

Ostensum est in arithmetis similes planos
numeros inter se rationem habere quam qua-
dratus numerus ad quadratum numerum; et si

Car puisque A est commensurable avec B, A a avec B la même raison qu'un
nombre a avec un nombre (5. 10). Mais A est à B comme Γ est à Δ; donc
Γ a avec Δ la raison qu'un nombre a avec un nombre; donc Γ est commen-
surable avec Δ (6. 10.)

Mais que A soit incommensurable avec B; je dis que Γ sera incommensurable
avec Δ. Car puisque A est incommensurable avec B, A n'a pas avec B la
raison qu'un nombre a avec un nombre (7. 10). Mais A est à B comme Γ est
à Δ; donc Γ n'a pas avec Δ la raison qu'un nombre a avec un nombre; donc
Γ est incommensurable avec Δ; donc, etc.

LEMME.

On a démontré dans les livres d'arithmétique (26. 8) que les nombres plans
semblables ont entr'eux la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré;

μόν· καὶ ὅτι ἐὰν δύο ἀριθμοὶ πρὸς ἀλλήλους λόγον ἔχουσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ὅμοιοι εἰσιν ἐπίπεδοι. Καὶ δῶλον ἐκ τούτων, ὅτι οἱ μὴ ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ, τουτέστιν οἱ μὴ ἀνάλογον ἔχοντες τὰς πλευρὰς πρὸς ἀλλήλους λόγον οὐκ ἔχουσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν. Εἰ γὰρ ἔξουσιν, ὅμοιοι ἐπίπεδοι ἔσονται, ὅπερ οὐχ ὑπόκειται· οἱ ἄρα μὴ ὅμοιοι ἐπίπεδοι πρὸς ἀλλήλους λόγον οὐκ ἔχουσιν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν.

duo numeri inter se rationem habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum, eos similes esse planos. Et manifestum est ex his, non similes planos numeros, hoc est non proportionalia habentes latera, inter se rationem non habere quam quadratus numerus ad quadratum numerum. Si enim haberent, similes plani essent, quod non supponitur; ergo non similes plani inter se rationem non habent quam quadratus numerus ad quadratum numerum.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΔ.

Τῇ προτεθείσῃ εὐθείᾳ προσευρεῖν δύο εὐθείας ἀσυμμέτρους, τὴν μὲν μήκει μόνον, τὴν δὲ καὶ δυνάμει.

Ἐστω ἡ προτεθεῖσα εὐθεῖα ἡ Α· δεῖ δὲ τῇ Α προσευρεῖν δύο εὐθείας ἀσυμμέτρους, τὴν μὲν μήκει μόνον, τὴν δὲ καὶ δυνάμει.

PROPOSITIO XI.

Propositæ rectæ invenire duas rectas incommensurabiles, alteram quidem longitudine tantum, alteram autem et potentiâ.

Sit proposita recta A; oportet igitur ipsi A invenire duas rectas incommensurabiles, alteram quidem longitudine solum, alteram autem et potentiâ.

et que si deux nombres ont entr'eux la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, ces nombres sont des plans semblables. De là il est évident que des nombres plans non semblables, c'est-à-dire des nombres plans qui n'ont pas leurs côtés proportionnels, n'ont pas la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré. Car s'ils l'avaient, ils seraient des plans semblables, ce qui n'est pas supposé; donc des plans non semblables n'ont pas la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré.

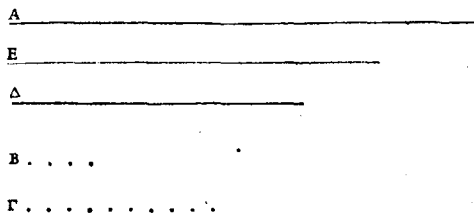
PROPOSITION XI.

Trouver deux droites incommensurables avec la droite proposée, l'une en longueur seulement, et l'autre en puissance.

Soit A la droite proposée; il faut trouver deux droites incommensurables avec A, l'une en longueur seulement, et l'autre en longueur et en puissance.

Εκκείσθωσαν γάρ δύο ἀριθμοὶ οἱ Β, Γ, πρὸς ἀλλήλους λόγον μὴ ἔχοντες ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, τουτέστι μὴ ὁμοιοὶ ἐπίπεδοι, καὶ γερονέτω ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Δ τετράγωνον, ἐμάθομεν γάρ· σύμμετρον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α τῷ ἀπὸ τῆς Δ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Β πρὸς τὸν Γ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Δ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον

Exponentur enim duo numeri Β, Γ, inter se rationem non habentes quam quadratus numerus ad quadratum numerum, hoc est non similes plani, et fiat ut Β ad Γ ita ex Α quadratum ad quadratum ex Δ, hoc enim tradidimus; commensurable igitur ex Α quadratum ipsi ex Δ. Et quoniam Β ad Γ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, non igitur ex Α quadratum ad ipsum ex Δ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommen-



ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Α τῇ Δ μήκει. Εἰληφθῶ τῶν Α, Δ μέση ἀνάλογον ἡ Ε· ἐστὶν ἄρα ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Ε οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Ε. Ἀσύμμετρος δὲ ἐστὶν ἡ Α τῇ Δ μήκει· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ

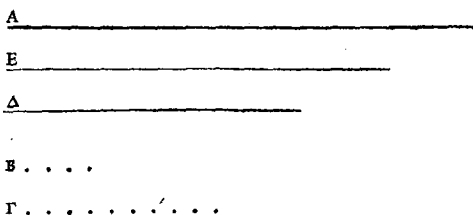
surabilis igitur est Α ipsi Δ longitudine. Sumatur ipsarum Α, Δ media proportionalis Ε; est igitur ut Α ad Δ ita ex Α quadratum ad ipsum ex Ε. Incommensurabilis autem est Α ipsi Δ longitudine; incommensurable igitur est

Car soient deux nombres Β, Γ qui n'ayent pas entr'eux la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, c'est-à-dire qui soient deux plans non semblables; et faisons en sorte que Β soit à Γ comme le carré de Α est au carré de Δ, ce que nous avons déjà enseigné (cor. 6. 10); le carré de Α sera commensurable avec le carré de Δ. Et puisque Β n'a pas avec Γ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de Α n'aura pas avec le carré de Δ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc Α est incommensurable en longueur avec Δ (9. 10). Prenons une moyenne proportionnelle Ε entre Α et Δ, Α sera à Ε comme le carré de Α est au carré de Ε (cor. 2. 6). Mais Α est incommensurable en longueur avec Δ; donc le carré de Α est incommensurable avec le carré

144 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον τῷ ἀπὸ τῆς Ε τετρα-
γώνῳ ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Α τῇ Ε δυνάμει.

et ex A quadratum ipsi ex E quadrato; incom-
mensurabilis igitur est A ipsi E potentiâ; ergo



τῇ ἄρα προτεθείσῃ εὐθείᾳ τῇ Α προσεύρυνται
δύο εὐθεῖαι ἀσύμμετροι αἱ Δ, Ε· μήκει μὲν
μόνον ἡ Δ, δυνάμει δὲ καὶ μήκει δηλαδὴ ἡ Ε².
Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

propositæ rectæ A inventæ sunt duæ rectæ
incommensurabiles ipsæ Δ, Ε; longitudine
quidem tantum ipsa Δ, potentiâ autem et longi-
tudine scilicet ipsa Ε. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΒ'.

PROPOSITIO XII.

Τὰ τῷ αὐτῷ μεγέθει σύμμετρα καὶ ἀλλήλοις
ἐστὶ σύμμετρα.

Εκάτερον γὰρ τῶν Α, Β τῷ Γ ἔστω σύμμε-
τρον· λέγω ὅτι καὶ τὸ Α τῷ Β ἐστὶ σύμμετρον.

Επεὶ γὰρ σύμμετρόν ἐστὶ τὸ Α τῷ Γ, τὸ Α
ἄρα πρὸς τὸ Γ λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς

Eidem magnitudini commensurabiles et
inter se sunt commensurabiles.

Utraque enim ipsarum Α, Β ipsi Γ sit commen-
surabilis; dico et Α ipsi Β esse commensurabilem.

Quoniam enim commensurabilis est Α ipsi Γ,
ergo Α ad Γ rationem habet quam numerus ad

de Ε (10. 10); donc Α est incommensurable en puissance avec Ε. On a donc
trouvé pour la droite proposée Α deux droites incommensurables Δ, Ε, savoir
la droite Δ en longueur seulement, et la droite Ε en puissance et en longueur.
Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XII.

Les grandeurs qui sont commensurables avec une même grandeur sont com-
mensurables entr'elles.

Que chacune des grandeurs Α, Β soit commensurable avec Γ; je dis que Α est
commensurable avec Β.

Car puisque Α est commensurable avec Γ, Α a avec Γ la raison qu'un nombre

ἀριθμὸν. Ἐχέτω ὁ Δ πρὸς τὸν Ε. Πάλιν, ἐπεὶ σύμμετρον ἐστὶ τὸ Β τῷ Γ, τὸ Γ ἄρα πρὸς τὸ Β λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν. Ἐχέτω ὁ Ζ πρὸς τὸν Η. Καὶ λόγων δοθέντων ὁποῦν, τοῦτε ὃν ἔχει ὁ Δ πρὸς τὸν Ε καὶ ὁ Ζ πρὸς τὸν Η, εἰλήφθωσαν ἀριθμοὶ ἐξῆς ἐν τοῖς δοθείσι λόγοις, οἱ Θ, Κ, Λ ὥστε εἶναι ὡς μὲν ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως τὸν Θ πρὸς τὸν Κ, ὡς δὲ τὸν Ζ πρὸς τὸν Η οὕτως τὸ Κ πρὸς τὸν Λ.

numerum. Habeat quam Δ ad Ε. Rursus, quoniam commensurabilis est Β ipsi Γ, ergo Γ ad Β rationem habet quam numerus ad numerum. Habeat quam Ζ ad Η. Et rationibus datis quibuscumque, et ipsā quam habet Δ ad Ε et Ζ ad Η, sumantur numeri Θ, Κ, Λ deinceps in datis rationibus, et sit ut quidem Δ ad Ε ita Θ ad Κ, ut autem Ζ ad Η ita Κ ad Λ.

A _____	Δ	Ζ	Θ	
Γ _____	Ε	Η	Κ	
B _____			Α	

Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε, ἀλλ' ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ· ἐστὶν ἄρα καὶ ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ. Πάλιν, ἐπεὶ ἐστὶν ὡς τὸ Γ πρὸς τὸ Β οὕτως ὁ Ζ πρὸς τὸν Η, ἀλλ' ὡς ὁ Ζ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Λ· καὶ ὡς ἄρα τὸ Γ πρὸς τὸ Β οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Λ. Ἐστὶ δὲ καὶ ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Κ· διῆσθαι ἄρα ἐστὶν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως ὁ Θ πρὸς τὸν Λ· τὸ Α ἄρα πρὸς τὸ Β λόγον ἔχει

Quoniam igitur est ut Α ad Γ ita Δ ad Ε, sed ut Δ ad Ε ita Θ ad Κ; est igitur et ut Α ad Γ ita Θ ad Κ. Rursus, quoniam est ut Γ ad Β ita Ζ ad Η, sed ut Ζ ad Η ita Κ ad Λ; et ut igitur Γ ad Β ita Κ ad Λ. Est autem et ut Α ad Γ ita Θ ad Κ; ex æquo igitur est ut Α ad Β ita Θ ad Λ; ergo Α ad Β rationem habet

a avec un nombre (5. 10.); qu'il ait celle que Δ a avec Ε. De plus, puisque Β est commensurable avec Γ, Γ a avec Β la raison qu'un nombre a avec un nombre. Qu'il ait celle que Ζ a avec Η. La raison que Δ a avec Ε, et celle que Ζ a avec Η étant données, prenons les nombres Θ, Κ, Λ successivement proportionnels dans les raisons données, de manière que Δ soit à Ε comme Θ est à Κ, et que Ζ soit à Η comme Κ est à Λ.

Puisque Α est à Γ comme Δ est à Ε, et que Δ est à Ε comme Θ est à Κ, Α sera à Γ comme Θ est à Κ. De plus, puisque Γ est à Β comme Ζ est à Η, et que Ζ est à Η comme Κ est à Λ, Γ est à Β comme Κ est à Λ. Mais Α est à Γ comme Θ est à Κ; donc, par égalité, Α est à Β comme Θ est à Λ (23. 5); donc Α a avec Β la raison que le

146 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὃν ἀριθμὸς ὁ Θ πρὸς ἀριθμὸν τὸν Λ σύμμετρον
ἄρα ἔστί τὸ A τῷ B .

Τὰ ἄρα τῷ αὐτῷ, καὶ τὰ ἑξῆς.

quam numerus Θ ad numerum Λ ; commensurabilis igitur est A ipsi B .

Ergo eadem, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιγ'.

Εάν ᾗ δύο μεγέθη, καὶ τὸ μὲν σύμμετρον ᾗ
τῷ αὐτῷ, τὸ δὲ ἕτερον ἀσύμμετρον ἀσύμμετρα
ἔσται τὰ μεγέθη.

Εστω γὰρ δύο μεγέθη τὰ A , B , ἄλλο δὲ τὸ Γ ,
καὶ τὸ μὲν A τῷ Γ σύμμετρον ἔστω, τὸ δὲ B
τῷ Γ ἀσύμμετρον· λέγω ὅτι καὶ τὸ A τῷ B
ἀσύμμετρόν ἐστιν.

PROPOSITIO XIII.

Si sunt duæ magnitudines, et altera quidem
commensurabilis est eadem, altera autem incom-
mensurabilis; incommensurabiles erunt magni-
tudines.

Sint enim duæ magnitudines A , B , alia
autem Γ , et quidem A ipsi Γ commensurabilis
sit, sed B ipsi Γ incommensurabilis; dico et
 A ipsi B incommensurabilem esse.



Εἰ γὰρ ἐστὶ σύμμετρον τὸ A τῷ B , ἔστι δὲ
καὶ τὸ Γ τῷ A · καὶ τὸ Γ ἄρα τῷ B σύμμετρόν
ἐστίν. Ὅπερ οὐχ ὑπόκειται.

Si enim est commensurabilis A ipsi B , est
autem et Γ ipsi A ; et Γ igitur ipsi B commen-
surabilis est. Quod non supponitur.

nombre Θ a avec le nombre Λ ; donc A est commensurable avec B (6. 10).
Donc, etc.

PROPOSITION XIII.

Si l'on a deux grandeurs; que l'une d'elles soit commensurable avec une troisième, et que l'autre ne lui soit pas commensurable, ces deux grandeurs seront incommensurables.

Soient les deux grandeurs A , B , et une autre grandeur Γ ; que A soit commensurable avec Γ , et que B soit incommensurable avec Γ ; je dis que A est incommensurable avec B .

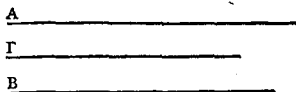
Car si A était commensurable avec B , à cause que Γ est commensurable avec A , Γ serait commensurable avec B (12. 10). Ce qui n'est pas supposé.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΔ'.

PROPOSITIO XIV.

Εάν ἡ δύο μεγέθη σύμμετρα, τὸ δὲ ἕτερον αὐτῶν μεγέθει τινὶ ἀσύμμετρον ᾗ· καὶ τὸ λοιπὸν τῷ αὐτῷ ἀσύμμετρον ἴσται.

Ἐστω δύο μεγέθη σύμμετρα τὰ Α, Β, τὸ δὲ ἕτερον αὐτῶν τὸ Α ἄλλῃ τινὶ τῷ Γ ἀσύμμετρον ἴσται· λέγω ὅτι καὶ τὸ λοιπὸν τὸ Β τῷ Γ ἀσύμμετρον ἴσται.



Εἰ γὰρ ἴσται σύμμετρον τὸ Β τῷ Γ, ἀλλὰ καὶ τὸ Α τῷ Β σύμμετρον ἴσται²· καὶ τὸ Α ἄρα τῷ Γ σύμμετρον ἴσται. Ἀλλὰ καὶ ἀσύμμετρον, ὅπερ ἀδύνατον· οὐκ ἄρα σύμμετρον ἴσται τὸ Β τῷ Γ· ἀσύμμετρον ἄρα.

Ἐάν ἄρα ἡ δύο μεγέθη, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

Si sunt duæ magnitudines commensurabiles, altera autem ipsarum magnitudini alicui incommensurabilis est; et reliqua eidem incommensurabilis erit.

Sint duæ magnitudines commensurabiles Α, Β; altera autem ipsarum Α alii alicui Γ incommensurabilis sit; dico et reliquam Β ipsi Γ incommensurabilem esse.

Si enim est commensurabilis Β ipsi Γ, sed et Α ipsi Β commensurabilis est; et Α igitur ipsi Γ commensurabilis est. Sed et incommensurabilis, quod impossibile; non igitur commensurabilis est Β ipsi Γ; incommensurabilis igitur.

Si igitur sunt duæ magnitudines, etc.

PROPOSITION XIV.

Si deux grandeurs sont commensurables, et si l'une d'elles est incommensurable avec une autre grandeur, la grandeur restante sera aussi incommensurable avec celle-ci.

Soient les deux grandeurs commensurables Α, Β, et que l'une d'elles soit incommensurable avec Γ; je dis que la grandeur restante Β sera aussi incommensurable avec Γ.

Car si Β était commensurable avec Γ, à cause que Α est commensurable avec Β, Α serait commensurable avec Γ (12. 10). Mais Α est incommensurable avec Γ, ce qui est impossible; donc Β n'est pas commensurable avec Γ; donc il lui est incommensurable. Donc, etc.

ΛΗΜΜΑ.

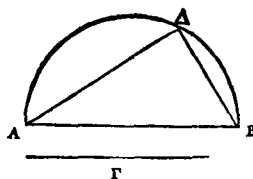
Δύο δοθεισῶν εὐθειῶν ἀνίσων, εὐρεῖν τίνι μείζον δύναται ἢ μείζων τῆς ἐλάσσονος.

Εστωσαν αἱ δοθείσαι δύο ἀνισοὶ εὐθεῖαι, αἱ AB, Γ , ὧν μείζων ἔστω ἡ AB . δεῖ δὴ εὐρεῖν τίνι μείζον δύναται ἢ AB τῆς Γ .

LEMMA.

Duabus datis rectis inæqualibus, invenire id quo plus potest major quam minor.

Sint datæ duæ inæquales rectæ AB, Γ , quarum major sit AB ; oportet igitur invenire id quo plus potest AB quam Γ .



Γεγράφθω ἐπὶ τῆς AB ἡμικύκλιον, τὸ $A\Delta B$, καὶ εἰς αὐτὸ ἐνηρμόσθω τῇ Γ ἴση ἡ $A\Delta$, καὶ ἐπιεξέχθω ἡ ΔB . Φανερόν δὲ ὅτι ὀρθή ἐστιν ἡ ὑπὸ $A\Delta B$ γωνία, καὶ ὅτι ἡ AB τῆς $A\Delta$, τουτέστι τῆς Γ , μείζον δύναται τῇ ΔB .

Ομοίως δὲ καὶ δύο δοθεισῶν εὐθειῶν, ἡ δυναμὴν αὐτὰς εὐρίσκεται οὕτως.

Describatur super rectam AB semicirculus $A\Delta B$, et in eo aptetur ipsi Γ æqualis $A\Delta$, et jungatur ΔB . Evidens igitur rectum esse $A\Delta B$ angulum, et AB quam $A\Delta$, hoc est quam Γ , plus posse quadrato ex ΔB .

Similiter autem et datis rectis, quæ potest ipsas invenietur hoc modo.

L E M M E.

Deux droites inégales étant données, trouver ce dont le puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite.

Soient AB, Γ les deux droites inégales données; que AB soit la plus grande; il faut trouver ce dont la puissance de AB surpasse la puissance de Γ .

Décrivons sur AB le demi-cercle $A\Delta B$, adaptons dans ce demi-cercle une droite $A\Delta$ égale à Γ (1. 4), et joignons ΔB . Il est évident que l'angle $A\Delta B$ est droit (31. 3), et que la puissance de AB surpasse la puissance de $A\Delta$; c'est-à-dire de Γ , du carré de ΔB (47. 1).

On trouvera de la même manière la droite dont la puissance égale la somme des puissances de deux droites données.

Εἴωσαν αἱ δύο εὐθεῖαι δοθεῖσαι³ αἱ ΑΔ, ΔΒ· καὶ ἔξω εἶσιν εὐρεῖν τὰς τὴν δυναμένην αὐτὰς. Κεῖσθωσαν⁴ γάρ, ὥστε ὀρθὴν γωνίαν περιέχειν τὴν ὑπὸ ΑΔΒ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΑΒ· φανερόν παλιν, ὅτι ἡ τὰς ΑΔ, ΔΒ δυναμένη ἐστὶν ἡ ΑΒ.

Sint duæ rectæ datæ ΑΔ, ΔΒ; et oporteat invenire rectam quæ possit ipsas. Ponantur enim, ut rectum angulum ΑΔΒ contineant, et jungatur ΑΒ; perspicuum est rursus, ipsas ΑΔ, ΔΒ rectam posse ΑΒ.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιε.

Εὰν τέσσαρες εὐθεῖαι ἀνάλογον ᾧσι, δύνηται δὲ ἡ πρώτη τῆς δευτέρας μῆζον τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ¹. καὶ ἡ τρίτη τῆς τετάρτης μῆζον δυνησεται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ². Καὶ εἰ ἡ πρώτη τῆς δευτέρας μῆζον δύνηται, τῷ ἀπὸ ἀσυμμετρου ἑαυτῇ³. καὶ ἡ τρίτη τῆς τετάρτης μῆζον δυνησεται τῷ ἀπὸ ἀσυμμετρου ἑαυτῇ⁴.

Εἴωσαν δι⁵ τέσσαρες εὐθεῖαι ἀνάλογον αἱ Α, Β, Γ, Δ, ὥς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ, καὶ ἡ Α μὲν τῆς Β μῆζον δύνασθω τῷ

PROPOSITIO XV.

Si quatuor rectæ proportionales sunt, plus potest autem prima quam secunda, quadrato ex rectâ sibi commensurabili; et tertia quam quarta plus poterit, quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si prima quam secunda plus potest, quadrato ex rectâ sibi incommensurabili; et tertia quam quarta plus poterit, quadrato ex rectâ sibi incommensurabili.

Sint igitur quatuor rectæ proportionales Α, Β, Γ, Δ, ut Α ad Β ita Γ ad Δ, et Α quidem quam Β plus possit quadrato ex Ε, sed Γ quam Δ plus

Soient ΑΔ et ΔΒ les deux droites données, il faut trouver la droite dont la puissance égale la somme des puissances de ces deux droites; que ces droites soient placées de manière qu'elles comprennent un angle droit ΑΔΒ, et joignons ΑΒ; il est évident encore que la puissance de ΑΒ égale la somme des puissances des droites ΑΔ, ΔΒ (47. 1).

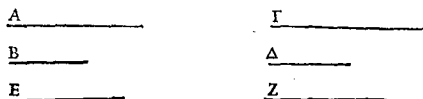
PROPOSITION XV.

Si quatre droites sont proportionnelles, et si la puissance de la première surpasse la puissance de la seconde du carré d'une droite commensurable avec la première, la puissance de la troisième surpassera la puissance de la quatrième du carré d'une droite qui sera commensurable avec la troisième, et si la puissance de la première surpasse la puissance de la seconde du carré d'une droite incommensurable avec la première, la puissance de la troisième surpassera la puissance de la quatrième du carré d'une droite qui sera incommensurable avec la troisième.

Soient les quatre droites proportionnelles Α, Β, Γ, Δ, de manière que Α soit à Β comme Γ est à Δ; que la puissance de Α surpasse la puissance de Β du

ἀπὸ τῆς E, ἡ δὲ Γ τῆς Δ μείζον δυνάσθω τῷ ἀπὸ τῆς Z· λέγω ὅτι εἴτε σύμμετρος ἔστιν ἡ A τῇ E, σύμμετρος ἔστι καὶ ἡ Γ τῇ Z· εἴτε ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ A τῇ E, ἀσύμμετρος ἔστι καὶ ἡ Γ τῇ Z.

possit quadrato ex Z; dico et si commensurabilis sit A ipsi E, commensurabilem esse et Γ ipsi Z; et si incommensurabilis sit A ipsi E incommensurabilem esse et Γ ipsi Z.



Επεὶ γὰρ ἔστιν ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ· ἔστιν ἄρα καὶ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς A πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Γ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Δ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς A ἴσα ἔστι τὰ ἀπὸ τῶν A, B, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς Γ ἴσα ἔστι τὰ ἀπὸ τῶν Z, Δ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ἀπὸ τῶν E, B πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B οὕτως τὸ ἀπὸ τῶν Z, Δ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Δ· διελόντι ἄρα ἔστιν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς E πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Z πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Δ· ἔστιν ἄρα καὶ ὡς ἡ E πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Z πρὸς τὴν Δ· ἀνάπαλιν ἄρα ἔστιν ὡς ἡ B πρὸς τὴν E οὕτως ἡ Δ πρὸς τὴν Z. Ἐστὶ δὲ καὶ ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ· διίστου ἄρα ἔστιν ὡς ἡ A πρὸς τὴν E οὕτως ἡ Γ πρὸς

Quoniam enim est ut A ad B ita Γ ad Δ; est igitur et ut ex A quadratum ad ipsum ex B ita ex Γ quadratum ad ipsum ex Δ. Sed ipsi quidem quadrato ex A æqualia sunt ex E, B quadrata, sed ex Γ quadrato æqualia sunt ex Z, Δ quadrata; sunt igitur ut ex E, B quadrata ad ipsum ex B ita ex Z, Δ quadrata ad ipsum ex Δ; dividendo igitur est ut ex E quadratum ad ipsum ex B ita ex Z quadratum ad ipsum ex Δ; est igitur et ut E ad B ita Z ad Δ; convertendo igitur est ut B ad E ita Δ ad Z. Est autem et ut A ad B ita Γ ad Δ; ex æquo igitur est ut A ad E ita Γ ad Z; et si igitur

quarré de la droite E, et que la puissance de Γ surpasse la puissance de Δ du quarré de la droite Z; je dis que si A est commensurable avec E, Γ le sera avec Z; et que si A est incommensurable avec E, Γ le sera aussi avec Z.

Car puisque A est à B comme Γ est à Δ, le quarré de A sera au quarré de B comme le quarré de Γ est au quarré de Δ (cor. 1. 22. 6). Mais la somme des quarrés de E et de B est égale au quarré de A, et la somme des quarrés de Z et de Δ est égale au quarré de Γ; donc la somme des quarrés de E et de B est au quarré de B comme la somme des quarrés de Z et de Δ est au quarré de Δ; donc, par soustraction, le quarré de E est au quarré de B comme le quarré de Z est au quarré de Δ (17. 5); donc E est à B comme Z est à Δ (22. 6); donc, par conversion, B est à E comme Δ est à Z (4. 5). Mais A est à B comme Γ est à Δ; donc, par égalité, A est à E comme Γ est à Z (22. 5); donc si A est commensurable avec

τὴν Ζ· εἴτε οὖν σύμμετρος ἴσθιν ἢ Α τῇ Ε, σύμμετρος ἴσθι καὶ ἢ Γ τῇ Ζ· εἴτε ἀσύμμετρος ἴσθιν¹⁰ ἢ Α τῇ Ε, ἀσύμμετρος ἴσθι καὶ ἢ Γ τῇ Ζ.

Εὰν ἄρα τέσσαρες, καὶ τὰ ἐξῆς.

commensurabilis est A ipsi E, commensurabilis est et Γ ipsi Z; et si incommensurabilis est A ipsi E, incommensurabilis est et Γ ipsi Z.

Si igitur quatuor, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 15'.

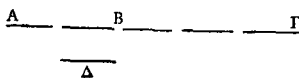
Εὰν δύο μεγέθη σύμμετρα συντεθῇ, καὶ τὸ ὅλον ἑκατέρῳ αὐτῶν σύμμετρον ἔσται· καὶ τὸ ὅλον ἐνὶ αὐτῶν σύμμετρον ᾗ, καὶ τὰ ἐξ ἀρχῆς μεγέθη σύμμετρα ἔσται.

Συγκρίσθω γὰρ δύο μεγέθη σύμμετρα, τὰ ΑΒ, ΒΓ· λέγω ὅτι καὶ ὅλον τὸ ΑΓ ἑκατέρῳ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἴσθι σύμμετρον¹.

PROPOSITIO XVI.

Si duæ magnitudines commensurabiles componuntur, et tota utrique ipsarum commensurabilis erit; et si tota uni ipsarum commensurabilis est, et quæ a principio magnitudines commensurabiles erunt.

Componantur enim duæ magnitudines commensurabiles AB, BG; dico et totam AG utrique ipsarum AB, BG esse commensurabilem.



Ἐπεὶ γὰρ σύμμετρα ἴσθι τὰ ΑΒ, ΒΓ, μετρήσει τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρήτω, καὶ ἔστω τὸ Δ. Ἐπὶ οὖν τὸ Δ τὰ ΑΒ, ΒΓ μετρεῖ, καὶ ὅλον τὸ ΑΓ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὰ

Quoniam enim commensurabiles sunt AB, BG, metietur aliqua eas magnitudo. Metietur, et sit Δ. Quoniam igitur Δ ipsas AB, BG metitur, et totam AG metietur. Metitur autem et AB, BG

E, la droite r le sera avec z; et si A est incommensurable avec E, la droite r le sera avec Z (10. 10). Donc, etc.

PROPOSITION XVI.

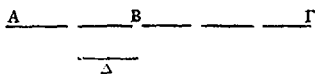
Si l'on ajoute deux grandeurs commensurables, leur somme sera commensurable avec chacune d'elles; et si leur somme est commensurable avec une d'elles, les grandeurs proposées seront commensurables.

Ajoutons les deux grandeurs commensurables AB, BG; je dis que la grandeur entière AG est commensurable avec chacune des grandeurs AB, BG.

Car, puisque les grandeurs AB, BG sont commensurables, quelque grandeur les mesurera (déf. 1. 10). Que quelque grandeur les mesure, et que ce soit Δ. Puisque Δ mesure AB et BG, il mesurera leur somme AG. Mais il mesure AB et BG.

AB, BG. τὸ Δ ἄρα τὰ AB, BG, AG μετρεῖ·
σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ AG ἑκατέρῳ τῶν AB, BG.

Ἀλλὰ δὴ τὸ AG ἐνὶ τῶν AB, BG ἔστω σύμμετρον, ἔστω δὴ τῷ AB³. λέγω δὴ ὅτι καὶ τὰ AB, BG σύμμετρα ἐστίν.



Ἐπεὶ γὰρ σύμμετρα ἐστὶ τὰ AG, AB, μετρήσει τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρεῖτω, καὶ ἔστω τὸ Δ. Ἐπεὶ οὖν τὸ Δ τὰ GA, AB μετρεῖ, καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ BG μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ AB· τὸ Δ ἄρα τὰ AB, BG μετρήσει· σύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ AB, BG.

Εὰν ἄρα δύο μεγέθη, καὶ τὰ ἐξῆς.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΖ.

Εὰν δύο μεγέθη ἀσύμμετρα συντεθῇ, καὶ τὸ ἕλον ἑκατέρῳ αὐτῶν ἀσύμμετρον ἔσται. Καὶ τὸ ὅλον ἐνὶ αὐτῶν ἀσύμμετρον ἦ, καὶ τὰ ἐξ ἀρχῆς μεγέθη ἀσύμμετρα ἔσται.

ergo Δ ipsas AB, BG, AG metitur; communis igitur est AG utrique ipsarum AB, BG.

At vero AG uni ipsarum AB, BG sit communis, sit igitur ipsi AB; dico et AB, BG commensurabiles esse.

Quoniam enim commensurabiles sunt AG, AB, metitur aliqua eas magnitudo. Metiatur, et sit Δ. Quoniam igitur Δ ipsas GA, AB metitur, et reliquam igitur BG metitur. Metitur autem et AB; ergo Δ ipsas AB, BG metitur; commensurabiles igitur sunt AB, BG.

Si igitur duæ magnitudines, etc.

PROPOSITIO XVII.

Si duæ magnitudines incommensurabiles componuntur, et tota utrique ipsarum incommensurabilis erit. Et si tota uni ipsarum incommensurabilis est, et quæ a principio magnitudines incommensurabiles erunt.

donc Δ mesure les grandeurs AB, BG, AG; donc AG est commensurable avec AB et BG.

Mais que AG soit commensurable avec une des grandeurs AB, BG; qu'il le soit avec AB; je dis que les grandeurs AB, BG sont commensurables.

Car puisque les grandeurs AG, AB sont commensurables, quelque grandeur les mesurera. Que quelque grandeur les mesure, et que ce soit Δ. Puisque Δ mesure GA et AB, il mesurera le reste BG. Mais il mesure AB; donc Δ mesure AB et BG; donc les grandeurs AB, BG sont commensurables. Donc, etc.

PROPOSITION XVII.

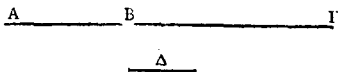
Si l'on ajoute deux grandeurs incommensurables, leur somme sera incommensurable avec chacune d'elles; et si leur somme est incommensurable avec une d'elles, les grandeurs proposées seront incommensurables.

Συγκρίσθω¹ γὰρ δύο μεγέθη ἀσύμμετρα, τὰ AB, BΓ· λέγω ὅτι καὶ ὅλον τὸ AG ἑκατέρῳ τῶν AB, BΓ ἀσύμμετρόν ἐστιν.

Εἰ γὰρ μὴ ἐστὶν ἀσύμμετρα τὰ ΓΑ, AB, μετρήσῃ τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρίετω, καὶ ἔστω, εἰ δυνατόν, τὸ Δ². Ἐπεὶ οὖν τὸ Δ τὰ ΓΑ, AB μετρεῖ, καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ BΓ μετρήσῃ. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ AB· τὸ Δ ἄρα τὰ AB, BΓ μετρεῖ· σύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ AB, BΓ· ὑπέκειτο δὲ καὶ ἀσύμμετρα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον³. οὐκ ἄρα τὰ ΓΑ, AB μετρήσῃ τι μέγεθος· ἀσύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ ΓΑ, AB. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ τὰ AG, ΓB ἀσύμμετρά ἐστι· τὸ AG ἄρα ἑκατέρῳ τῶν AB, BΓ ἀσύμμετρόν ἐστιν.

Componantur enim duæ magnitudines incommensurabiles AB, BΓ; dico et totam AG utrique ipsarum AB, BΓ incommensurabilem esse.

Si enim non sunt incommensurabiles ΓΑ, AB, metietur aliqua eas magnitudo. Metiatur, et sit, si possibile, ipsa Δ. Quoniam igitur Δ ipsas ΓΑ, AB metitur, et reliquam igitur BΓ metietur. Metitur autem et ipsam AB; ergo Δ ipsas AB, BΓ metitur; commensurabiles igitur sunt AB, BΓ. Supponebantur autem et incommensurabiles, quod est impossibile; non igitur ipsas ΓΑ, AB metietur aliqua magnitudo; incommensurabiles igitur sunt ΓΑ, AB. Similiter utique demonstrabimus et AG, ΓB incommensurabiles esse; ergo AG utrique ipsarum AB, BΓ incommensurabilis est.



Ἀλλὰ δὴ τὸ AG ἐνὶ τῶν AB, BΓ ἀσύμμετρον ἔστω, καὶ ἡ πρώτην τῶν AB· λέγω ὅτι καὶ τὰ AB, BΓ ἀσύμμετρά ἐστιν. Εἰ γὰρ ἔσται⁵ σύμ-

At vero AG uni ipsarum AB, BΓ incommensurabilis sit, et primum ipsi AB; dico et AB, BΓ incommensurabiles esse. Si enim essent

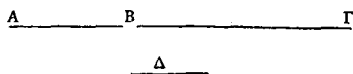
Soient ajoutées les deux grandeurs incommensurables AB, BΓ; je dis que leur somme AG est incommensurable avec chacune des grandeurs AB, BΓ.

Car si les grandeurs ΓΑ, AB ne sont pas incommensurables, quelque grandeur les mesurera. Que quelque grandeur les mesure, et que ce soit Δ, si cela est possible. Puisque Δ mesure ΓΑ et AB, il mesurera le reste BΓ. Mais il mesure AB; donc Δ mesure AB et BΓ; donc AB et BΓ sont commensurables. Mais on les a supposées incommensurables, ce qui est impossible; donc quelque grandeur ne mesurera pas ΓΑ et AB; donc ΓΑ et AB sont incommensurables. Nous démontrerons semblablement que AG et ΓB sont incommensurables; donc AG est incommensurable avec chacune des grandeurs AB, BΓ.

Mais que AG soit incommensurable avec une des grandeurs AB, BΓ, et qu'il le soit d'abord avec AB; je dis que AB et BΓ sont incommensurables. Car s'ils étaient

μετρα, μετρήσει τι αὐτὰ μέγεθος. Μετρεῖτω, καὶ ἔστω τὸ Δ. Επεὶ οὖν τὸ Δ τὰ AB, ΒΓ μετρεῖ, καὶ ὅλον ἄρα τὸ ΑΓ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸ ἈΒ· τὸ Δ ἄρα τὰ ΓΑ, AB μετρεῖ· σύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ ΓΑ, AB. Ὑπὲρκειτο δὲ

commensurables, metiretur aliqua eas magnitudo. Metiatur, et sit Δ. Quoniam igitur Δ ipsas AB, ΒΓ metitur, et totam igitur ΑΓ metietur. Metitur autem et ipsam AB; ergo Δ ipsas ΓΑ, AB metitur; commensurabiles igitur sunt ΓΑ, AB.



καὶ ἀσύμμετρα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα τὰ AB, ΒΓ μετρήσει τι μέγεθος· ἀσύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ AB, ΒΓ. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι εἰ τὸ ΑΓ τῷ ΓΒ ἀσύμμετρον ἐστὶ, καὶ AB, ΒΓ ἀσύμμετρα ἔσται.

Supponebantur autem et incommensurabiles, quod est impossibile; non igitur ipsas AB, ΒΓ metietur aliqua magnitudo; incommensurabiles igitur sunt AB, ΒΓ. Similiter utique demonstrabimus si ΑΓ ipsi ΓΒ incommensurabilis sit, etiam AB, ΒΓ incommensurabiles fore.

Εὰν ἄρα δύο μεγέθη, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

Si igitur duæ magnitudines, etc.

Λ Η Μ Μ Α.

L E M M A.

Εὰν παρά τινα εὐθείαν παραβληθῇ παραλληλόγραμμα, ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ· τὸ παραβληθὲν ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ἐκ τῆς παραβολῆς γινομένων τμημάτων τῆς εὐθείας.

Si ad aliquam rectam applicetur parallelogrammum, deficiens figurâ quadratâ; applicatum æquale est rectangulo sub factis ex applicatione partibus rectæ.

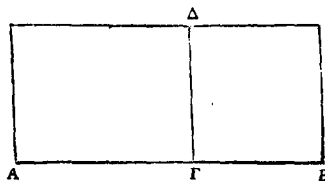
commensurables, quelque grandeur les mesurerait. Que quelque grandeur les mesure, et que ce soit Δ. Puisque Δ mesure AB et ΒΓ, il mesurera leur somme ΑΓ. Mais il mesure AB; donc Δ mesure ΓΑ et AB; donc ΓΑ et AB sont commensurables. Mais on les a supposées incommensurables, ce qui est impossible; donc quelque grandeur ne mesurera pas AB et ΒΓ; donc AB et ΒΓ sont incommensurables. Nous démontrerons semblablement que si ΑΓ est incommensurable avec ΓΒ, les grandeurs AB, ΒΓ seront aussi incommensurables. Donc, etc.

L E M M E.

Si à une droite quelconque on applique un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée, le parallélogramme appliqué est égal au rectangle compris sous les parties de la droite faites par l'application.

Παρά γάρ τινα εὐθείαν τὴν AB παραβελήσθω
 παραλληλόγραμμον τὸ AD , ἑλλείπον εἶδει τε-
 τραγώνῳ τῷ $ΔB$. λέγω ὅτι ἴσον ἴστί τὸ AD τῷ
 ὑπὸ τῶν $ΑΓ, ΓB$.

Ad aliquam enim rectam AB applicetur pa-
 rallelogrammum AD , deficiens figurâ quadratâ
 $ΔB$; dico æquale esse parallelogrammum AD
 rectangulū sub $ΑΓ, ΓB$.



Καὶ ἔστιν αὐτόθεν φανερόν· ἐπεὶ γὰρ τετρά-
 γωνόν ἐστι τὸ $ΔB$, ἴση ἐστὶν ἡ $ΔΓ$ τῇ $ΓB$, καὶ
 ἔστι τὸ AD τὸ ὑπὸ τῶν $ΑΓ, ΓΔ$, τουτίστι τὸ
 ὑπὸ τῶν $ΑΓ, ΓB$.

Atque est hoc evidens; quoniam enim quadra-
 tum est $ΔB$, æqualis est $ΔΓ$ ipsi $ΓB$, atque est
 rectangulū AD sub $ΑΓ, ΓΔ$, hoc est sub
 $ΑΓ, ΓB$.

Εὰν ἀρα παρά τινα εὐθείαν, καὶ τὰ ἐξῆς.

Si igitur ad aliquam rectam, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιη΄.

PROPOSITIO XVIII.

Εὰν ὦσι δύο εὐθείαι ἀνισοί, τῷ δὲ τετάρτῳ
 μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος ἴσον παραλληλό-
 γραμμον¹ παρά τὴν μείζονα παραβελθῇ ἑλλείπον
 εἶδει τετραγώνῳ, καὶ εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρῇ
 μήκει²· ἡ μείζων τῆς ἐλάσσονος μείζων δυνήσεται

Si sint duæ rectæ inæquales, quartæ autem
 partî quadrati ex minori æquale parallelogram-
 mum ad majorem applicetur deficiens figurâ
 quadratâ, et in partes commensurabiles ipsam
 dividat longitudine, major quam minor plus

Appliquons à une droite quelconque AB un parallélogramme AD qui soit
 défailant d'une figure quarrée $ΔB$; je dis que le parallélogramme AD est égal au
 rectangle compris sous $ΑΓ, ΓB$.

Cela est évident; car puisque $ΔB$ est un quarré, $ΔΓ$ est égal à $ΓB$, et AD est
 égal au rectangle sous $ΑΓ, ΓΔ$, c'est-à-dire sous $ΑΓ, ΓB$. Donc, etc.

PROPOSITION XVIII.

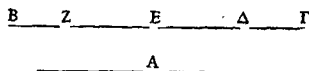
Si l'on a deux droites inégales; si l'on applique à la plus grande un parallé-
 logramme qui soit défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la quatrième
 partie du quarré de la plus petite droite, et si ce parallélogramme partage la plus
 grande droite en parties commensurables en longueur, la puissance de la plus
 grande surpassera la puissance de la plus petite du quarré d'une droite qui

τῷ ἀπὸ σύμμετρου ἑαυτῇ μήκει³. Καὶ ἐὰν ἡ μείζων τῆς ἐλάσσονος μείζον δύνηται⁴ τῷ ἀπὸ σύμμετρου ἑαυτῇ μήκει⁵, τῷ δὲ τετάρτῳ⁶ τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος ἴσον παραλληλόγραμμον⁷ παρὰ τὴν μείζονα παραβληθῇ ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ· εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ μήκει⁸.

Εστωσαν δύο εὐθεῖαι ἀνισοὶ αἱ Α, ΒΓ, ὧν μείζων ἡ ΒΓ, τῷ δὲ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος τῆς Α, τοῦτίστι τῷ ἀπὸ τῆς ἡμισείας τῆς Α, ἴσον παρὰ τὴν ΒΓ παραλληλόγραμμον θ παραβελήσθω ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ, σύμμετρος δὲ ἔστω ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει· λέγω ὅτι ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ σύμμετρου ἑαυτῇ μήκει¹⁰.

poterit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine. Et si major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine, quartæ autem parti ex minori quadrati æquale parallelogrammum ad majorem applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividit longitudine.

Sint duæ rectæ inæquales Α, ΒΓ, quarum major ΒΓ, quartæ autem parti ex minori Α quadrati, hoc est quadrato ex dimidiâ Α, æquale ad ΒΓ parallelogrammum applicetur deficiens figurâ quadratâ, et sit sub ΒΔ, ΔΓ, commensurabilis autem sit ΒΔ ipsi ΔΓ longitudine; dico ΒΓ quam Α plus posse quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine.



Τετμήσθω γάρ ἡ ΒΓ δίχα κατὰ τὸ Ε σημεῖον, καὶ κείσθω τῇ¹¹ ΔΕ ἴση ἡ ΕΖ· λοιπὴ ἄρα ἡ ΔΓ ἴση ἐστὶ τῇ ΒΖ. Καὶ ἐπεὶ εὐθεῖα ἡ ΒΓ τέμνεται εἰς

Secetur enim ΒΓ bifariam in puncto Ε, et ponatur ipsi ΔΕ æqualis ΕΖ; reliqua igitur ΔΓ æqualis est ipsi ΒΖ. Et quoniam recta ΒΓ secatur

sera commensurable en longueur avec la plus grande. Et si la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande, et si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la quatrième partie du carré de la plus petite droite, ce parallélogramme divisera la plus grande en parties commensurables en longueur.

Soient les deux droites inégales Α, ΒΓ; que ΒΓ soit la plus grande; appliquons à ΒΓ un parallélogramme qui soit défailant d'un quarré, et qui soit égal à la quatrième partie du carré de la plus petite Α, c'est-à-dire au quarré de la moitié de Α; que ce parallélogramme soit celui qui est sous ΒΔ, ΔΓ, et que ΒΔ soit commensurable en longueur avec ΔΓ; je dis que la puissance de ΒΓ surpassera la puissance de Α du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΒΓ.

Partageons ΒΓ en deux parties égales au point Ε, et faisons ΕΖ égal à ΔΕ; le reste ΔΓ sera égal à ΒΖ. Et puisque la droite ΒΓ est coupée en deux parties

μὲν ἴσα κατὰ τὸ Ε, εἰς δὲ ἄνιστα κατὰ τὸ Δ· τὸ ἄρα
 ὑπὸ τῶν¹² ΒΔ, ΔΓ περιεχόμενον ὀρθογώνιον μετὰ
 τοῦ ἀπὸ τῆς ΕΔ τετραγώνου ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ
 τῆς ΕΓ τετραγώνῳ, καὶ τὰ τετραπλάσια· τὸ
 ἄρα τετράκις ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ μετὰ τοῦ τετρα-
 πλάσιου τοῦ¹³ ἀπὸ τῆς ΔΕ ἴσον ἐστὶ τῷ
 τετράκις ἀπὸ τῆς ΕΓ τετραγώνῳ. Ἀλλὰ τῷ μὲν
 τετραπλάσιῳ τοῦ¹⁴ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ ἴσον
 ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον, τῷ δὲ τε-
 τραπλάσιῳ τοῦ¹⁵ ἀπὸ τῆς ΔΕ ἴσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ
 τῆς ΔΕ τετράγωνον, διπλασίον γάρ ἐστι ἢ ΖΔ¹⁶
 τῆς ΔΕ· τῷ δὲ τετραπλάσιῳ τοῦ¹⁷ ἀπὸ τῆς
 ΕΓ ἴσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ τετράγωνον, δι-
 πλασίον γάρ ἐστι πάλιν ἢ ΒΓ τῆς ΕΓ· τὰ ἄρα
 ἀπὸ τῶν Α, ΔΖ τετράγωνα ἴσα ἐστὶ τῷ ἀπὸ
 τῆς ΒΓ τετραγώνῳ· ὥστε τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ τοῦ
 ἀπὸ τῆς Α μείζον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΖ· ἢ ΒΓ
 ἄρα τῆς Α μείζον δύναται τῇ ΖΔ. Δεικτέον ὅτι
 καὶ σύμμετρός ἐστιν ἡ ΒΓ τῇ ΖΔ. Ἐπεὶ γάρ
 σύμμετρός ἐστιν ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει, σύμμετρος
 ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΒΓ τῇ ΓΔ μήκει. Ἀλλὰ ἡ
 ΓΔ ταῖς ΓΔ, ΒΖ ἐστὶ σύμμετρος μήκει, ἴση
 γάρ ἐστιν ἡ ΓΔ τῇ ΒΖ· καὶ ἡ ΒΓ ἄρα σύμμετρός

in partes quidem æquales ad Ε, in partes autem
 inæquales ad Δ; ergo sub ΒΔ, ΔΓ contentum
 rectangulum cum quadrato ex ΕΔ æquale est
 quadrato ex ΕΓ, et quadrupla; ergo quater sub
 ΒΔ, ΔΓ rectangulum cum quadruplo ex ΔΕ
 æquale est quater quadrato ex ΕΓ. Sed quidem
 quadruplo ipsius sub ΒΔ, ΔΓ æquale est ex
 Α quadratum, quadruplo autem ipsius ex ΔΕ
 æquale est ex ΔΖ quadratum, dupla enim est ΖΔ
 ipsius ΑΕ; et quadruplo quadrati ex ΕΓ æquale
 est ex ΒΓ quadratum, dupla enim est rursus ΒΓ
 ipsius ΕΓ; ergo ex Α, ΔΖ quadrata æqualia sunt
 ex ΒΓ quadrato; quare ex ΒΓ quadratum quam
 quadratum ex Α majus est quadrato ex ΔΖ; ergo
 ΒΓ quam Α plus potest quadrato ex ΖΔ. Osten-
 dendum est et commensurabilem esse ΒΓ ipsi
 ΖΔ. Quoniam enim commensurabilis est ΒΔ ipsi
 ΔΓ longitudine, commensurabilis igitur est et
 ΒΓ ipsi ΓΔ longitudine. Sed ΓΔ ipsis ΓΔ, ΒΖ
 est commensurabilis longitudine, æqualis enim
 est ΓΔ ipsi ΒΖ; et ΒΓ igitur commensurabilis est

égales en Ε, et en deux parties inégales en Δ, le rectangle compris sous ΒΔ, ΔΓ avec le carré de ΕΔ sera égal au carré de ΕΓ (5. 2). Mais les quadruples sont égaux aux quadruples; donc quatre fois le rectangle sous ΒΔ, ΔΓ avec le quadruple carré de ΔΕ est égal au quadruple carré de ΕΓ. Mais le carré de Α est quadruple du rectangle sous ΒΔ, ΔΓ, et le carré de ΔΖ est égal au quadruple carré de ΔΕ, car ΖΔ est double de ΔΕ; et de plus, le carré de ΒΓ est égal au quadruple du carré de ΕΓ; car ΒΓ est double de ΕΓ; donc la somme des carrés des droites Α, ΔΖ est égale au carré de ΒΓ; donc le carré de ΒΓ surpasse le carré de Α du carré de ΔΖ; donc la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du carré de ΖΔ. Il reste à démontrer que ΒΓ est commensurable avec ΖΔ. Car puisque ΒΔ est commensurable en longueur avec ΔΓ, ΒΓ est commensurable en longueur avec ΓΔ (16. 10). Mais ΓΔ est commensurable en longueur avec la somme de ΓΔ et de ΒΖ; car ΓΔ égale ΒΖ (6. 10); donc ΒΓ est commen-

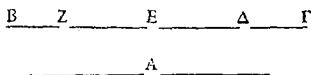
158 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἔστι ταῖς BZ, ΓΔ μήκει¹⁸. ὥστε καὶ λοιπῇ τῇ ΖΔ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΓ μήκει· ἡ ΒΓ ἄρα τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει¹⁹.

Ἀλλὰ δὴ ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύνασθω τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει²⁰, τῷ δὲ τετάρτῳ τοῦ ἀπὸ τῆς Α ἴσον παρὰ τὴν ΒΓ παραβλήσθω, ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ. Δεικτέον ὅτι σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει.

ipsis BZ, ΓΔ longitudine; quare et reliquæ ΖΔ commensurabilis est ΒΓ longitudine; ergo ΒΓ quam Α plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine.

At vero ΒΓ quam Α plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine, quartæ autem parti quadrati ex Α æquale parallelogrammum ad ΒΓ applicetur, deficiens figurâ quadratâ, et sit sub ΒΔ, ΔΓ. Ostendendum est commensurabilem esse ΒΔ ipsi ΔΓ longitudine.



Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκευασθέντων, ὁμοίως δεῖξομεν ὅτι ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ τῆς ΖΔ. Δύναται δὲ ἡ ΒΓ μείζον τῆς Α²¹ τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ²². σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΓ τῇ ΖΔ μήκει· ὥστε καὶ λοιπῇ συναμφότερῳ τῇ ΒΖ, ΔΓ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΓ μήκει. Ἀλλὰ συναμφότερος ἡ ΒΖ, ΔΓ σύμ-

Iisdem enim constructis, similiter demonstrabimus ΒΓ quam Α plus posse quadrato ex ΖΔ. Sed plus potest ΒΓ quam Α quadrato ex rectâ sibi commensurabili; commensurabilis igitur est ΒΓ ipsi ΖΔ longitudine; quare et reliquæ utrique ΒΖ, ΔΓ commensurabilis est ΒΓ longitudine. Sed utraque ΒΖ, ΔΓ commen-

surable en longueur avec la somme de BZ et de ΓΔ; donc ΒΓ est commensurable en longueur avec le reste ΖΔ (16. 10); donc la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du carré d'une droite commensurable en longueur avec ΒΓ.

Mais que la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du carré d'une droite qui soit commensurable en longueur avec ΒΓ, et appliquons à ΒΓ un parallélogramme qui soit défailant d'une figure carrée, et qui soit égal à la quatrième partie du carré de Α; que ce parallélogramme soit celui qui est sous ΒΔ, ΔΓ. Il faut démontrer que ΒΔ est commensurable en longueur avec ΔΓ.

Ayant fait la même construction, nous démontrerons semblablement que la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du carré de ΖΔ. Mais la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du carré d'une droite qui est commensurable avec ΒΓ; donc ΒΓ est commensurable en longueur avec ΖΔ; donc ΒΓ est commensurable en longueur avec le reste, c'est-à-dire avec la somme de ΒΖ et de ΔΓ (16. 10). Mais la somme des droites ΒΖ et ΔΓ est commensurable avec ΔΓ;

μετρός ἐστι τῇ $\Delta\Gamma$ ὥστε καὶ ἡ ΒΓ τῇ $\Gamma\Delta$ σύμ-
μετρός ἐστι μήκει· καὶ διελόντι ἄρα ἡ ΒΔ τῇ
 $\Delta\Gamma$ ἐστὶ σύμμετρος μήκει.

Εὰν ἄρα ὡς δύο εὐθείαι, καὶ τὰ ἐξῆς.

surabilis est ipsi $\Delta\Gamma$; quare et ΒΓ ipsi $\Gamma\Delta$ com-
mensurabilis est longitudine; et dividendo igitur
 ΒΔ ipsi $\Delta\Gamma$ est commensurabilis longitudine.

Si igitur duæ rectæ, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 18.

Εὰν ὡς δύο εὐθείαι ἄνιστοι, τῷ δὲ τετάρτῳ
μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος ἴσον παρὰ τὴν
μείζονα παραβληθῇ ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ,
καὶ εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διαιρῇ μήκει· ἡ μείζων
τῆς ἐλάσσονος μείζον δυνήσεται τῷ ἀπὸ ἀσύμμε-
τρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ ἡ μείζων τῆς ἐλάσσονος
μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, τῷ
δὲ τετάρτῳ τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος ἴσον παρὰ
τὴν μείζονα παραβληθῇ ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ·
εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ μήκει³.

PROPOSITIO XIX.

Si sint duæ rectæ inæquales, quartæ autem
parti ex minori quadrati æquale parallelogram-
mum ad majorem applicetur deficiens figurâ qua-
dratâ, et in partes incommensurabiles ipsam di-
vidat longitudine; major quam minor plus poterit
quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si
major quam minor plus possit quadrato ex rectâ
sibi incommensurabili, quartæ autem parti qua-
drati ex minori æquale parallelogrammum ad
majorem applicetur deficiens figurâ quadratâ;
in partes incommensurabiles ipsam dividit lon-
gitudine.

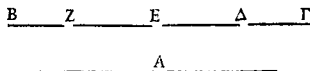
donc ΒΓ est commensurable en longueur avec $\Gamma\Delta$ (12. 10); donc, par soustrac-
tion, ΒΔ est commensurable en longueur avec $\Delta\Gamma$ (16. 10). Donc, etc.

PROPOSITION XIX.

Si l'on a deux droites inégales; si l'on applique à la plus grande un pa-
rallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la
quatrième partie du quarré de la plus petite, et si ce parallélogramme divise
la plus grande en parties incommensurables en longueur, la puissance de la plus
grande surpassera la puissance de la plus petite du quarré d'une droite qui sera
incommensurable avec la plus grande. Et si la puissance de la plus grande surpasse
la puissance de la plus petite du quarré d'une droite incommensurable avec la
plus grande; si l'on applique à la plus grande un parallélogramme qui soit
défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la quatrième partie du quarré
de la plus petite, ce parallélogramme divisera la plus grande en parties in-
commensurables en longueur.

Εστωσαν δύο εὐθεῖαι ἀνισοί αἱ Α, ΒΓ, ὧν μείζων ἡ ΒΓ, τῷ δὲ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος τῆς Α ἴσον παρὰ τὴν ΒΓ παραβελήσθω ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ, ἀσύμμετρος δὲ ἔστω ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει· λέγω ὅτι ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ.

Sint duæ rectæ inæquales Α, ΒΓ, quarum major ΒΓ, quartæ autem parti ex minori Α quadrati æquale parallelogrammum ad ΒΓ applicetur, deficiens figurâ quadratâ, et sit sub ΒΔ, ΔΓ rectangulum, incommensurabilis autem sit ΒΔ ipsi ΔΓ longitudine; dico ΒΓ quam Α plus posse quadrato ex rectâ sibi incommensurabili.



Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκευασθέντων τῷ πρότερον⁴, ὁμοίως διίξομεν ὅτι ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ τῆς ΖΔ. Δεικνέον ὅτι καὶ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΓ τῇ ΔΖ μήκει. Ἐπεὶ γὰρ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει⁶, ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΒΓ τῇ ΔΓ μήκει. Ἀλλὰ ἡ ΔΓ σύμμετρος ἐστὶ συναμφοτέραις ταῖς ΒΖ, ΔΓ· καὶ ἡ ΒΓ ἄρα ἀσύμμετρος ἐστὶ συναμφοτέραις ταῖς ΒΖ, ΔΓ· ὥστε καὶ λοιπῇ τῇ ΖΔ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΒΓ μήκει, καὶ ἡ ΒΓ τῆς Α

Isdgm enim constructis quæ suprâ, similiter ostendemus ΒΓ quam Α plus posse quadrato ex ΖΔ. Ostendendum est et incommensurabilem esse ΒΓ ipsi ΔΖ longitudine. Quoniam enim incommensurabilis est ΒΔ ipsi ΔΓ longitudine, incommensurabilis igitur est et ΒΓ ipsi ΔΓ longitudine. Sed ΔΓ commensurabilis est utrisque ΒΖ, ΔΓ; et ΒΓ igitur incommensurabilis est utrisque ΒΖ, ΔΓ; quare et reliquæ ΖΔ incommensurabilis est ΒΓ longitudine, et ΒΓ quam Α

Soient les deux droites inégales Α, ΒΓ, et que ΒΓ soit la plus grande; appliquons à la plus grande un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite Α; que ce parallélogramme soit celui qui est sous ΒΔ, ΔΓ, et que ΒΔ soit incommensurable en longueur avec ΔΓ; je dis que la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du quarré d'une droite incommensurable avec ΒΓ.

Ayant fait la même construction qu'auparavant, nous démontrerons semblablement que la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de Α du quarré de ΖΔ. Il reste à démontrer que ΒΓ est incommensurable en longueur avec ΔΖ. Car puisque ΒΔ est incommensurable en longueur avec ΔΓ, ΒΓ est incommensurable en longueur avec ΔΓ (17. 10). Mais ΔΓ est commensurable avec la somme de ΒΖ et de ΔΓ (14. 10); donc ΒΓ est incommensurable avec la somme de ΒΖ et de ΔΓ; donc ΒΓ est incommensurable en longueur avec le reste ΖΔ (17. 10); mais

μείζον δύναται τῷ ἀπὸ τῆς ΖΔ· ἢ ΒΓ ἄρα τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου αὐτῆς.

Δυνάσθω δὴ πάλιν ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου αὐτῆς, τῷ δὲ τετάρτῳ τοῦ ἀπὸ τῆς Α ἴσον παρὰ τὴν ΒΓ παρατελέσθω ἑλλείπον ἰδίῃ τετραγώνῳ, καὶ ἴστω τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ. Δεικτέον ὅτι ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ μήκει.

Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκευασθέντων, ὁμοίως δεῖ ξομεν ὅτι ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ τῆς ΖΔ. Αλλ' ἡ ΒΓ τῆς Α μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου αὐτῆς· ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ ΒΓ τῇ ΖΔ μήκει· ὥστε καὶ λοιπὴ συναμφοτέρῃ τῇ ΒΖ, ΔΓ ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΒΓ. Αλλὰ συναμφοτέρας ἡ ΒΖ, ΔΓ τῇ ΔΓ σύμμετρος ἔστι μήκει· ἢ 9 ΒΓ ἄρα τῇ ΔΓ ἀσύμμετρος ἔστι μήκει· ὥστε καὶ διελόντι ἡ ΒΔ τῇ ΔΓ ἀσύμμετρος ἔστι μήκει.

Εὖν ἄρα ὡς δύο εὐθεΐαι ἀνίστοι, καὶ τὰ ἐξ ἧς¹⁰.

plus potest quadrato ex ΖΔ; ergo ΒΓ quam Α plus potest quadrato ex rectā sibi incommensurabili.

At plus possit rursus ΒΓ quam Α quadrato ex rectā sibi incommensurabili, quartæ autem parti quadrati ex Α æquale parallelogrammum ad ΒΓ applicetur deficiens figurā quadratā, et sit quod sub ΒΔ, ΔΓ. Ostendendum est incommensurabilem esse ΒΔ ipsi ΔΓ longitudine.

Iisdem enim constructis, similiter ostendemus ΒΓ quam Α plus posse quadrato ex ΖΔ. Sed ΒΓ quam Α plus potest quadrato ex rectā sibi incommensurabili; incommensurabilis igitur est ΒΓ ipsi ΖΔ longitudine; quare et reliquæ utrique ΒΖ, ΔΓ incommensurabilis est ΒΓ. Sed utraq̃ue ΒΖ, ΔΓ ipsi ΔΓ commensurabilis est longitudine; ergo ΒΓ ipsi ΔΓ incommensurabilis est longitudine; quare et dividendo ΒΑ ipsi ΔΓ incommensurabilis est longitudine.

Si igitur sunt duæ rectæ inæquales, etc.

la puissance de BR surpasse la puissance de A du quarré de ΖΔ; donc la puissance de BR surpassera la puissance de A du quarré d'une droite incommensurable avec ΒΓ.

Mais que la puissance de BR surpasse la puissance de A du quarré d'une droite incommensurable avec ΒΓ; appliquons à ΒΓ un parallélogramme qui soit défailant d'une figure quarrée, et qui soit égal à la quatrième partie du quarré de Α; et que ce parallélogramme soit celui qui est sous ΒΔ, ΔΓ; il faut démontrer que ΒΔ est incommensurable en longueur avec ΔΓ.

Ayant fait la même construction, nous démontrerons semblablement que la puissance de BR surpasse la puissance de A du quarré de ΖΔ. Mais la puissance de BR surpasse la puissance de A du quarré d'une droite incommensurable avec ΒΓ; donc BR est incommensurable en longueur avec ΖΔ; donc BR est incommensurable avec le reste, c'est-à-dire avec la somme de ΒΖ et de ΔΓ (17. 10). Mais la somme de ΒΖ et de ΔΓ est commensurable avec ΔΓ (6. 10); donc ΒΓ est incommensurable en longueur avec ΔΓ (14. 10); donc, par soustraction, ΒΔ est incommensurable en longueur avec ΔΓ (17. 10). Donc, etc.

ΣΧΟΛΙΟΝ.

SCHOLIUM.

Ἐπεὶ δέδικται ὅτι αἱ μήκει σύμμετροι πάντως καὶ δυνάμει ἴσοι σύμμετροι, αἱ δὲ δυνάμει² οὐ πάντως καὶ μήκει, ἀλλὰ δὴ δύνανται μήκει³ σύμμετροι εἶναι καὶ ἀσύμμετροι· φανερόν ὅτι ἂν τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ σύμμετρός τις ᾗ μήκει, λέγεται ῥητὴ καὶ σύμμετρος αὐτῇ οὐ μόνον μήκει ἀλλὰ καὶ δυνάμει, ἐπεὶ αἱ μήκει σύμμετροι πάντως καὶ δυνάμει. Ἐάν δὲ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ σύμμετρός τις ᾗ δυνάμει, εἰ μὲν καὶ μήκει, λέγεται καὶ οὕτως ῥητὴ καὶ σύμμετρος αὐτῇ μήκει καὶ δυνάμει. Εἰ δὲ τῇ ἐκκειμένῃ πάλιν ῥητῇ σύμμετρός τις οὔσα δυνάμει, μήκει αὐτῇ⁵ ᾗ ἀσύμμετρος, λέγεται καὶ οὕτως ῥητὴ δυνάμει μόνον σύμμετρος⁶.

Quoniam demonstratum est rectas longitudine commensurabiles omnino et potentiâ esse commensurabiles, rectas autem potentiâ non semper et longitudine, at vero posse longitudine commensurabiles esse et incommensurabiles; evidens est si expositæ rationali commensurabilis aliqua fuerit longitudine, vocari rationalem et commensurabilem ipsi non solum longitudine sed et potentiâ, quoniam rectæ longitudine commensurabiles omnino et potentiâ. Si autem expositæ rationali commensurabilis aliqua fuerit potentiâ, si quidem et longitudine, dicitur et sic rationalis et commensurabilis ipsi longitudine et potentiâ. Si autem expositæ rursus rationali commensurabilis aliqua existens potentiâ, longitudine ipsi fuerit incommensurabilis, dicitur et sic rationalis potentiâ solum commensurabilis.

S C H O L I E.

Puisqu'on a démontré que les droites commensurables en longueur le sont toujours en puissance, que celles qui le sont en puissance ne le sont pas toujours en longueur, quoiqu'elles puissent être commensurables et incommensurables en longueur (cor. 9. 10), il est évident que si une droite est commensurable en longueur avec la rationelle proposée, elle est appelée rationelle, et elle est commensurable non seulement en longueur, mais encore en puissance avec la rationelle proposée, puisque les grandeurs commensurables en longueur le sont toujours en puissance. Mais si une droite est commensurable non seulement en puissance, mais encore en longueur, avec la rationelle proposée, elle est dite rationelle et commensurable en longueur et en puissance avec la rationelle proposée. Et si enfin une droite commensurable en puissance avec la rationelle proposée lui est incommensurable en longueur, elle est dite rationelle commensurable en puissance seulement.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κ'.

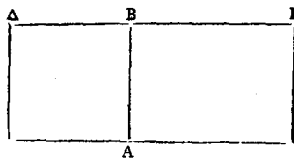
PROPOSITIO XX.

Τὸ ὑπὸ ῥητῶν μήκει συμμέτρων κατὰ τινα τῶν εἰρημένων τῶν εὐθειῶν περιεχόμενον ὀρθογώνιον, ῥητὸν ἐστίν.

Υπὸ γὰρ ῥητῶν μήκει συμμέτρων εὐθειῶν τῶν ΑΒ, ΒΓ ὀρθογώνιον περιέχσθω τὸ ΑΓ· λείψω ὅτι ῥητὸν ἐστὶ τὸ ΑΓ.

Sub rationalibus longitudine commensurabilibus rectis secundum aliquem dictorum modorum contentum rectangulum, rationale est.

Sub rationalibus enim longitudine commensurabilibus rectis ΑΒ, ΒΓ rectangulum contineatur ΑΓ; dico rationale esse ΑΓ.



Αναγεγράφω γὰρ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετράγωνον τὸ ΑΔ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΔ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΒ τῇ ΒΓ μήκει, ἴση δὲ ἐστὶν ἡ ΑΒ τῇ ΒΔ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΔ τῇ ΒΓ μήκει. Καὶ ἐστὶν ὥς ἡ ΒΔ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ΔΑ πρὸς τὸ ΑΓ· σύμμετρος δὲ ἐστὶν ἡ ΒΔ τῇ ΒΓ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΔΑ τῷ ΑΓ. Ῥητὸν δὲ τὸ ΔΑ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΑΓ.

Describatur enim ex ΑΒ quadratum ΑΔ; rationale igitur est ΑΔ. Et quoniam commensurabilis est ΑΒ ipsi ΒΓ longitudine, aequalis autem est ΑΒ ipsi ΒΔ; commensurabilis igitur est ΒΔ ipsi ΒΓ longitudine. Atque est ut ΒΔ ad ΒΓ ita ΔΑ ad ΑΓ; commensurabilis autem est ΒΔ ipsi ΒΓ, commensurable igitur est et ΔΑ ipsi ΑΓ. Rationale autem ΑΔ; rationale igitur est et ΑΓ.

Τὸ ἄρα ὑπὸ ῥητῶν, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

Ergo sub rationalibus, etc.

PROPOSITION XX.

Le rectangle compris sous des droites rationelles commensurables en longueur, suivant quelqu'un des modes dont nous avons parlé, est rationel.

Que le rectangle ΑΓ soit compris sous les droites rationelles ΑΒ, ΒΓ commensurables en longueur; je dis que ΑΓ est rationel.

Car décrivons sur ΑΒ le quarré ΑΔ; le quarré ΑΔ sera rationel (déf. 6 et cor. 9. 10). Puisque ΑΒ est commensurable en longueur avec ΒΓ, et que ΑΒ égale ΒΔ, ΒΔ est commensurable en longueur avec ΒΓ. Mais ΒΔ est à ΒΓ comme ΔΑ est à ΑΓ (1. 6), et ΒΔ est commensurable avec ΒΓ; donc ΔΑ est commensurable avec ΑΓ (10. 10). Mais ΔΑ est rationel; donc ΑΓ est aussi rationel (déf. 9 et pr. 12. 10). Donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κα΄.

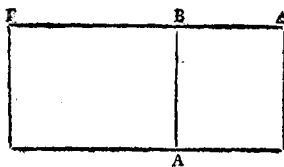
PROPOSITIO XXI.

Εάν ρητὸν παρὰ ρητὴν παραβληθῇ, πλάτος ποιῇ ρητὴν, καὶ σύμμετρον τῇ παρ' ἣν παράκειται μήκει.

Ρητὸν γὰρ τὸ ΑΓ παρὰ ρητὴν κατὰ τινα πάλιν τῶν προειρημένων τρόπων τὴν ΑΒ παραβελήσθω, πλάτος ποιῶν ΒΓ· λέγω ὅτι ρητὴ ἔστιν ἡ ΒΓ, καὶ σύμμετρος τῇ ΑΒ μήκει.

Si rationale ad rationalem applicetur, latitudinem faciet rationalem, et longitudine commensurabilem ei ad quam applicatur.

Rationale enim ΑΓ ad rationalem ΑΒ secundum aliquem rursus prædictorum modorum applicetur, latitudinem faciens ΒΓ; dico rationalem esse ΒΓ, et commensurabilem ipsi ΑΒ longitudine.



Αναγεγράφθω γὰρ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετράγωνον τὸ ΑΔ· ρητὸν ἄρα ἔστι τὸ ΑΔ. Ρητὸν δὲ καὶ τὸ ΑΓ· σύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ ΔΑ τῷ ΑΓ. Καὶ ἔστιν ὡς τὸ ΔΑ πρὸς τὸ ΑΓ οὕτως ἡ ΔΒ πρὸς τὴν ΒΓ· σύμμετρος ἄρα ἔστι καὶ ἡ ΔΒ τῇ ΒΓ.

Describatur enim ex ΑΒ quadratum ΑΔ; rationale igitur est ΑΔ. Rationale autem et ΑΓ; commensurable igitur est ΔΑ ipsi ΑΓ. Atque est ut ΔΑ ad ΑΓ ita ΔΒ ad ΒΓ; commensurabilis igitur est et ΔΒ ipsi ΒΓ. Æqualis autem ΔΒ

PROPOSITION XXI.

Si une surface rationelle est appliquée à une droite rationelle, elle fera une largeur rationelle, et commensurable en longueur avec la droite à laquelle cette surface est appliquée.

Que la surface rationelle ΑΓ soit appliquée, suivant quelqu'un des modes dont nous avons encore parlé, à la rationelle ΑΒ, faisant la largeur ΒΓ; je dis que ΒΓ est rationel et commensurable en longueur avec ΑΒ.

Car décrivons sur ΑΒ le carré ΑΔ; ΑΔ sera rationel (déf. 6 et cor. 9. 10). Mais ΑΓ est rationel; donc ΔΑ est commensurable avec ΑΓ (déf. 9 et pr. 12. 10). Mais ΔΑ est à ΑΓ comme ΔΒ est à ΒΓ (1. 6); donc ΔΒ est commensurable avec ΒΓ (10. 10). Mais

ἴση δὲ ἢ ΔB τῇ BA^* σύμμετρος ἄρα² καὶ ἢ AB
τῇ AG . ῤητὴ δὲ ἐστὶν ἢ AB^* ῤητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ
ἢ BG , καὶ σύμμετρος τῇ AB μήκει.
Ἐὰν ἄρα ῤητὸν, καὶ τὰ ἐξῆς.

ipsi BA ; commensurabilis igitur et AB ipsi AG .
Rationalis autem est AB ; rationalis igitur est et
 BG , et commensurabilis ipsi AB longitudine.
Si igitur rationale, etc.

ΛΗΜΜΑ.

Ἡ δυναμένη ἄλογον χωρίον, ἄλογός ἐστι.

Δυνάσθω γάρ ἢ A ἄλογον χωρίον, τουτίστι
τὸ ἀπὸ τῆς A τετράγωνον ἴσον ἔστω ἄλόγῳ
χωρίῳ· λίγω ὅτι ἢ A ἄλογός ἐστιν.

LEMMA.

Recta quæ potest irrationale spatium, irra-
tionalis est.

Possit enim recta A irrationale spatium, hoc
est ex A quadratum æquale sit irrationali spatio;
dico A irrationalem esse.

A

Εἰ γὰρ ἔσται¹ ῤητὴ ἢ A , ῤητὸν ἔσται καὶ τὸ
ἀπ' αὐτῆς τετράγωνον, οὕτως γὰρ ἐστὶν² ἐν
τοῖς ὅροις. Οὐκ ἐστὶ δὲ ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἢ A^3 .
Ὅπερ εἶδει δεῖξαι⁴.

Si enim esset rationalis A , rationale esset ex
ipsâ quadratum, sic enim est in definitionibus.
Non est autem; irrationalis igitur est A . Quod
oportebat ostendere.

ΔB est égal à BA ; donc AB est commensurable avec AG . Mais AB est rationel; donc BG
est aussi rationel, et commensurable en longueur avec AB (déf. 6 et pr. 12. 10).
Donc, etc.

LEMMA.

La droite dont la puissance est une surface irrationnelle, est irrationnelle.

Que la puissance de A soit une surface irrationnelle, c'est-à-dire que le carré
de A soit égal à une surface irrationnelle; je dis que A est irrationnel.

Car si A était rationel, le carré de A serait rationel, ainsi que cela est dit
dans les définitions. (déf. 8 et cor. 9. 10). Mais il ne l'est pas; donc A est irrationnel.
Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ੨੨.

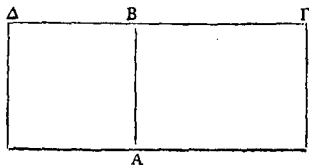
PROPOSITIO XXII.

Τὸ ὑπὸ ῥητῶν δυνάμει μόνον συμμέτρων εὐ-
θειῶν περιεχόμενον ὀρθογώνιον ἄλογόν ἐστι, καὶ
ἡ δυνάμειν αὐτὸ ἄλογος ἔσται· καλεῖσθω δὲ
μέση.

Υπὸ γὰρ ῥητῶν δυνάμει μόνον συμμέτρων
εὐθειῶν τῶν AB , BF ὀρθογώνιον περιεχέσθω τὸ
 AF . λέγω ὅτι ἄλογόν ἐστι τὸ AF , καὶ ἡ δυνά-
μειν αὐτὸ ἄλογός ἐστι· καλεῖσθω δὲ μέση.

Sub rationalibus potentiâ solùm commensu-
rabilibus rectis contentum rectangulum irratio-
nale est, et recta quæ potest ipsum irrationalis
erit; ea autem vocetur media.

Sub rationalibus enim potentiâ solùm com-
mensurabilibus rectis AB , BF quadratum conti-
neatur AF ; dico irrationale esse AF , et rectam
quæ potest ipsum irrationalem esse; ea autem
vocetur media.



Αναγεγράφθω γὰρ ἀπὸ τῆς AB τετράγωνον
τὸ AD . ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ AD . Καὶ ἐπεὶ ἀσύμ-
μετρος ἐστὶν ἡ AB τῇ BF μήκει, δυνάμει γὰρ
μόνον ὑπόκεινται σύμμετροι, ἴση δὲ ἡ AB τῇ
 BD . ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ AB τῇ BF
μήκει. Καὶ ἐστὶν ὡς ἡ BD πρὸς τὴν BF οὕτως

Describatur enim ex AB quadratum AD ; ra-
tionale igitur est AD . Et quoniam incommensu-
rabilis est AB ipsi BF longitudine, potentiâ enim
solùm eæ supponuntur commensurabiles, æqualis
autem AB ipsi BD ; incommensurabilis igitur est
et AB ipsi BF longitudine. Atque est ut BD ad

PROPOSITION XXII.

Le rectangle compris sous des droites rationnelles, commensurables en puis-
sance seulement, est irrationnel, et la droite dont la puissance égale ce rectangle
sera irrationnelle; cette droite s'appellera médiale.

Que le rectangle AF soit compris sous les droites rationnelles AB , BF com-
mensurables en puissance seulement; je dis que le rectangle AF est irrationnel,
et que la droite dont la puissance est égale à ce rectangle est irrationnelle; que
cette droite soit appelée médiale.

Car décrivons sur AB le carré AD ; AD sera irrationnel. Et puisque AB est in-
commensurable en longueur avec BF ; car on a supposé que ces deux droites
étaient commensurables en puissance seulement, et que de plus AB est égal à BD ,
 AD sera incommensurable en longueur avec BF . Mais BD est à BF comme AD est à AF

τὸ $\Delta\Delta$ πρὸς τὸ $\Lambda\Gamma$ · ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ $\Delta\Delta$ τῇ $\Lambda\Gamma$. Πητὸν δὲ τὸ $\Delta\Delta$ · ἄλογον ἄρα ἐστὶ τὸ $\Lambda\Gamma$ · ὥστε καὶ ἡ δυναμένη τὸ $\Lambda\Gamma$, τουτέστιν ἡ ἴσων αὐτῇ τετραγώνων δυναμένη, ἄλογός ἐστι. Καλείσθω δι' μέσην². Ὅπερ ἔδει δείξαι³.

$\Delta\Gamma$ ita $\Delta\Delta$ ad $\Lambda\Gamma$; incommensurable igitur est $\Delta\Delta$ ipsi $\Lambda\Gamma$. Rationale autem $\Delta\Delta$; irrationalis igitur est $\Lambda\Gamma$; quare et recta quæ potest ipsum $\Lambda\Gamma$, hoc est recta quæ potest æquale ipsi quadratum, irrationalis est. Ea autem vocetur media. Quod oportebat ostendere.

ΛΗΜΜΑ.

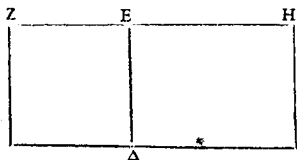
LEMMA.

Εάν ὡς δύο εὐθείαι, ἔστιν¹ ὡς ἡ πρώτη πρὸς τὴν δευτέραν οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν δύο εὐθειῶν.

Si sint duæ rectæ, est ut prima ad secundam ita quadratum ex primâ ad rectangulum sub duabus rectis.

Εστωσαν δύο εὐθεῖαι αἱ ZE , EH · λέγω ὅτι ἐστὶν ὡς ἡ ZE πρὸς τὴν EH οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZE πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ZE , EH .

Sint duæ rectæ ZE , EH ; dico esse ut ZE ad EH ita ex ZE quadratum ad rectangulum sub ZE , EH .



Αναγεγράφθω γὰρ ἀπὸ τῆς ZE τετραγώνων τὸ ΔZ , καὶ συμπληρώσθω τὸ ΔH . Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς ἡ ZE πρὸς τὴν EH οὕτως τὸ ΔZ πρὸς τὸ ΔH , καὶ ἐστὶ τὸ μὲν ΔZ τὸ ἀπὸ τῆς ZE , τὸ δὲ ΔH

Describatur enim ex ZE quadratum ΔZ , et compleatur ΔH . Quoniam igitur est ut ZE ad EH ita ΔZ ad ΔH , atquæ est quidem ΔZ quadratum ex ZE , ΔH vero rectangulum sub

(1. 6); donc $\Delta\Delta$ est incommensurable avec $\Lambda\Gamma$ (10. 10); mais $\Delta\Delta$ est rationel; donc $\Lambda\Gamma$ est irrationnel (déf. 10 et pr. 13. 10); donc la droite dont la puissance égale $\Lambda\Gamma$, c'est-à-dire la droite dont la puissance est un carré égal à $\Lambda\Gamma$ est irrationnelle (déf. 11. 10). Cette droite sera appelée médiale. Ce qu'il fallait démontrer.

LEMMA.

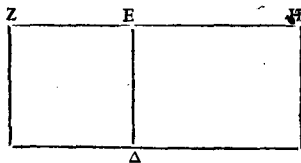
Si l'on a deux droites, la première sera à la seconde comme le carré de la première est au rectangle compris sous ces deux droites.

Soient les deux droites ZE , EH ; je dis que ZE est à EH comme le carré de ZE est au rectangle compris sous ZE , EH .

Décrivons sur ZE le carré ΔZ , et achevons ΔH . Puisque ZE est à EH comme ΔZ est à ΔH (1. 6); que ΔZ est le carré de ZE , et que ΔH est le rectangle sous ΔE

168 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τὸ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΗ, τοῦτ' ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΗ, hoc est sub ZE, EH; est igitur ZE, EH· ἔστιν ἀρα ὡς ἡ ZE πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως ut ZE ad EH ita ex ZE quadratum ad rectan-



τὸ ἀπὸ τῆς ZE πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ZE, ΕΗ. Ομοίως δὲ καὶ ὡς τὸ ὑπὸ τῶν ΗΕ, ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ, τοῦτ' ἐστὶν ὡς τὸ ΗΔ πρὸς τὸ ΖΔ οὕτως ἡ ΗΕ πρὸς τὴν ΕΖ. Οπερ εἶδει δεῖξαι².

gulum sub ZE, EH. Similiter autem et ut sub HE, EZ rectangulum ad quadratum ex EZ, hoc est ut HA ad ZA ita HE ad EZ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κγ'.

PROPOSITIO XXIII.

Τὸ ἀπὸ μέσης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ῥητὴν, καὶ ἀσύμμετρον τῇ παρ' ἣν παράκειται μήκει.

Ἐστω μέση μὲν ἡ Α, ῥητὴ δὲ ἡ ΓΒ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς Α ἴσιν παρὰ τὴν ΒΓ παραβελύσθω χωρίον ὀρθογώνιον² τὸ ΒΔ πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΔ· λέγω ὅτι ῥητὴ ἐστὶν ἡ ΓΔ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΒ μήκει.

Quadratum ex mediâ ad rationalem applicatum latitudinem facit rationalem, et longitudine incommensurabilem ei ad quam applicatur.

Sit media quidem Α, rationalis autem ΓΒ; et quadrato ex Α æquale ad ΒΓ applicetur spatium rectangulum ΒΔ latitudinem faciens ΓΔ; dico rationalem esse ΓΔ, et incommensurabilem ipsi ΓΒ longitudine.

ΕΗ, c'est-à-dire sous ZE, ΕΗ, la droite ZE est à EH comme le carré de ZE est au rectangle sous ZE, EH. Semblablement le rectangle sous HE, ΕΖ est au carré de EZ, c'est-à-dire ΗΔ est à ΖΔ comme HE est à ΕΖ. Ce qu'il fallait démontrer.

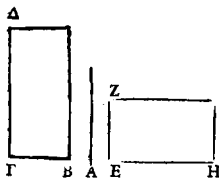
PROPOSITION XXIII.

Le carré d'une médiale appliqué à une rationelle fait une longueur rationnelle et incommensurable en longueur avec la droite à laquelle il est appliqué.

Soit la médiale Α, et la rationelle ΓΒ; appliquons à ΒΓ un rectangle ΒΔ, qui soit égal au carré de Α, et qui fasse la largeur ΓΔ; je dis que la droite ΓΔ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΓΒ.

Ἐπεὶ γὰρ μέση ἐστὶν ἡ Α, δύναται χωρίον περιεχόμενον ὑπὸ ῥητῶν δυνάμει μόνον συμμέτρων. Δυνάσθω τὸ ΗΖ. Δύναται δὲ καὶ τὸ ΔΒ· ἴσον ἄρα ἐστὶ τὸ ΔΒ τῷ ΗΖ. Ἐστὶ δὲ αὐτῷ καὶ ἰσογωνίον, τῶν δὲ ἴσων καὶ ἰσογωνίων παραλληλογράμμων ἀντιπεπόμεναι αἱ πλευραὶ αἱ περὶ τὰς ἴσας γωνίας· ἀνάλογον ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως ἡ ΕΖ πρὸς τὴν ΓΔ· ἔστιν ἄρα καὶ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ πρὸς

Quoniam enim media est Α, potest spatium contentum sub rationalibus potentiâ solum commensurabilibus. Possit ΗΖ. Potest autem et ΔΒ; æquale igitur est ΔΒ ipsi ΗΖ. Est autem illi et æquiangulum, æqualium autem et æquiangulorum parallelogrammorum reciproca sunt latera quæ circum æquales angulos; proportionaliter igitur est ut ΒΓ ad ΕΗ ita ΕΖ ad ΓΔ; est igitur et ut ex ΒΓ quadratum



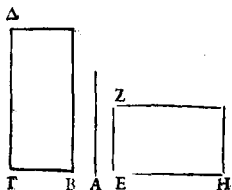
τὸ ἀπὸ τῆς ΕΗ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ· σύμμετρον δὲ ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΒ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ, ῥητὴ γάρ ἐστιν ἑκατέρα αὐτῶν· σύμμετρον ἄρ' ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΔ. Ῥητὸν δὲ ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΔ. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΕΖ τῇ ΕΗ μήκει, δύναται γὰρ μόνον εἰσεὶ σύμμετροι, ὡς δὲ ἡ ΕΖ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ

ad ipsum ex ΕΗ ita ex ΕΖ quadratum ad ipsum ex ΓΔ. Commensurable autem est ex ΓΒ quadratum quadrato ex ΕΗ, rationalis enim est utraque ipsarum; commensurable igitur est et ex ΕΖ quadratum quadrato ex ΓΔ. Rationale autem est quadratum ex ΕΖ; rationale igitur est et quadratum ex ΓΔ; rationalis igitur est ΓΔ. Et quoniam incommensurabilis est ΕΖ ipsi ΕΗ longitudine, potentiâ enim solum sunt commensurabiles, ut autem ΕΖ ad ΕΗ ita ex ΕΖ quadratum

Car, puisque la droite Α est médiale, sa puissance égale une surface comprise sous des rationnelles commensurables en puissance seulement (22. 10). Que sa puissance soit égale à ΗΖ; mais sa puissance égale aussi ΔΒ; donc ΔΒ égale ΗΖ. Mais ΔΒ est équiangle avec ΗΖ; et dans les parallélogrammes équiangles et égaux, les côtés qui comprennent des angles égaux, sont réciproquement proportionnels (14. 6); donc ΒΓ est à ΕΗ comme ΕΖ est à ΓΔ; donc le quarré de ΒΓ est au quarré de ΕΗ comme le quarré de ΕΖ est au quarré de ΓΔ (22. 6). Mais le quarré de ΓΒ est commensurable avec le quarré de ΕΗ; car chacune de ces droites est rationnelle (22. 10); donc le quarré de ΕΖ est aussi commensurable avec le quarré de ΓΔ (10. 10). Mais le quarré de ΕΖ est rationel; donc le quarré de ΓΔ est rationel aussi; donc ΓΔ est rationel. Et puisque la droite ΕΖ est incommensurable en longueur avec ΕΗ; car celle-ci ne lui est commensurable qu'en puissance, et que

πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ZE, EH· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ³
τὸ ἀπὸ τῆς EZ τῷ ὑπὸ τῶν ZE, EH. Ἀλλὰ τῷ
μὲν ἀπὸ τῆς EZ σύμμετρον ἐστὶ⁴ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ,
ῥηταὶ γάρ εἰσι δυνάμεις, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ZE, EH
σύμμετρον ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΔΓ, ΓΒ, ἴσα γάρ

ad rectangulum sub ZE, EH; incommensurable
igitur est ex EZ quadratum rectangulo sub
ZE, EH. Sed quadrato quidem ex EZ commen-
surabile est quadratum ex ΓΔ, rationales enim
sunt potentia, rectangulo autem sub ZE, EH
commensurable est rectangulum sub ΔΓ, ΓΒ;



ἐστὶ⁵ τῷ ἀπὸ τῆς Α· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ
τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ τῷ ὑπὸ τῶν ΔΓ, ΓΒ περιεχο-
μένῳ⁶. Ὡς δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν
ΔΓ, ΓΒ οὕτως ἐστὶν ἡ ΔΓ πρὸς τὴν ΓΒ· ἀσύμ-
μετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΓ τῇ ΓΒ μήκει· ῥητὴ ἄρα
ἐστὶν ἡ ΓΔ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΒ μήκει. Ὅπερ
εἶδει δεῖξαι.

æqualia enim sunt quadrato ex A; incommen-
surabile igitur est et ex ΓΔ quadratum rectan-
gulo sub ΔΓ, ΓΒ contento. Ut autem ex ΓΔ
quadratum ad rectangulum sub ΔΓ, ΓΒ ita est
ΔΓ ad ΓΒ; incommensurabilis igitur est ΔΓ ipsi
ΓΒ longitudine; rationalis igitur est ΓΔ et incommen-
surabilis ipsi ΓΒ longitudine. Quod oportebat ostendere.

BZ est à EH comme le carré de EZ est au rectangle sous ZE, EH (lem. 22. 10), le carré de EZ est incommensurable avec le rectangle sous ZE, EH (10. 10). Mais le carré de ΓΔ est commensurable avec le carré de EZ, car ces droites sont rationnelles en puissance, et le rectangle sous ΔΓ, ΓΒ est commensurable avec le rectangle sous ZE, EH, car ils sont égaux chacun au carré de A; donc le carré de ΓΔ est incommensurable avec le rectangle sous ΔΓ, ΓΒ (13. 10). Mais le carré de ΓΔ est au rectangle sous ΔΓ, ΓΒ comme ΔΓ est à ΓΒ (lem. 22); donc ΔΓ est incommensurable en longueur avec ΓΒ; donc ΓΔ est rationnel et incommensurable en longueur avec ΓΒ (déf. 6. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κδ'.

PROPOSITIO XXIV.

Ἡ τῇ μέσῃ σύμμετρος μέση ἐστίν.

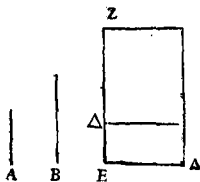
Ἐστω μέση ἡ Α, καὶ τῇ Α σύμμετρος ἔστω ἡ Β· λέγω ὅτι καὶ ἡ Β μέση ἐστίν.

Ἐκκείσθω γάρ ῥητὴ ἡ ΓΔ, καὶ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς Α ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παρατελέσθω χωρίον ὀρθόγωνιον τὸ ΓΕ πλάτος ποιοῦν τὴν ΕΔ· ῥητὴ ἄρα ἐστίν ἡ ΕΔ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Τῷ δὲ ἀπὸ τῆς Β ἴσον παρὰ τὴν ΔΓ παρατελέσθω χωρίον ὀρθόγωνιον τὸ ΓΖ πλάτος ποιοῦν

Recta mediæ commensurabilis mediæ est.

Sit mediæ Α, et ipsi Α commensurabilis sit Β; dico et Β mediæ esse.

Exponatur enim rationalis ΓΔ, et quadrato quidem ex Α æquale ad ΓΔ applicetur spatium rectangulum ΓΕ latitudinem faciens ΕΔ; rationalis igitur est ΕΔ, et incommensurabilis ipsi ΓΑ longitudine. Quadrato autem ex Β æquale ad ΔΓ applicetur spatium rectangulum ΓΖ lati-



τὴν ΖΔ. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἐστίν ἡ Α τῇ Β, σύμμετρον ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς Α τῷ ἀπὸ τῆς Β. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς Α ἴσον ἐστὶ τὸ ΕΓ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς Β ἴσον ἐστὶ τὸ ΓΖ· σύμ-

tudinem faciens ΖΔ. Quoniam igitur commensurabilis est Α ipsi Β, commensurable est et ex Α quadratum quadrato ex Β. Sed quadrato quidem ex Α æquale est ΕΓ, quadrato autem

PROPOSITION XXIV.

Une droite commensurable avec une médiale, est une médiale.

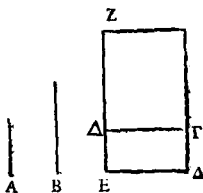
Soit la médiale Α, et que Β soit commensurable avec Α; je dis que la droite Β est médiale.

Car soit la rationelle ΓΔ, et soit appliqué à ΓΔ un rectangle ΓΕ qui, faisant la largeur ΕΔ, soit égal au carré de Α; la droite ΕΔ sera rationelle et incommensurable en longueur avec ΓΔ (23. 10). Soit aussi appliqué à ΔΓ un rectangle ΓΖ qui, faisant la largeur ΖΔ, soit égal au carré de Β. Puisque Α est commensurable avec Β, le carré de Α sera commensurable avec le carré de Β (cor. 9. 10). Mais ΕΓ est égal au carré de Α, et ΓΖ est égal au carré de Β;

172 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

μετρον ἄρα ἰσὶν τὸ ΕΓ τῷ ΓΖ. Καὶ ἔστιν ὡς τὸ ΕΓ πρὸς τὸ ΓΖ οὕτως ἡ ΕΔ πρὸς τὴν ΔΖ· σύμμετρος ἄρα ἰσὶν ἡ ΕΔ τῇ ΔΖ μήκει. Πῆτὴ δὲ ἰσὶν ἡ ΕΔ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΓ μήκει· ῥητὴ ἄρα ἰσὶν καὶ ἡ ΔΖ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΓ μήκει· αἱ ΓΔ, ΔΖ ἄρα ῥηταὶ εἰσι, δυνάμει

ex B æquale ΓΖ; commensurabile igitur est ΕΓ ipsi ΓΖ. Atque est ut ΕΓ ad ΓΖ ita ΕΔ ad ΔΖ; commensurabilis igitur est ΕΔ ipsi ΔΖ longitudine. Rationalis autem est ΕΔ, et incommensurabilis ipsi ΔΓ longitudine; rationalis igitur est et ΔΖ, et incommensurabilis ipsi ΔΓ longitudine; ergo ΓΔ, ΔΖ rationales sunt, potentiâ



μὸν σύμμετροι. Ἡ δὲ τὸ ὑπὸ ῥητῶν δυνάμει μόνον συμμέτρων δυνάμει μίση ἰσὶν³. ἡ ἄρα τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, ΔΖ δυνάμει μίση ἰσὶν, καὶ δύναται τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, ΔΖ ἡ Β· μίση ἄρα ἰσὶν ἡ Β.

solùm commensurabiles. Recta autem quæ potest rectangulum sub rationalibus potentiâ solùm commensurabilibus media est; recta igitur quæ potest rectangulum sub ΓΔ, ΔΖ media est, et potest rectangulum sub ΓΔ, ΔΖ ipsa Β; media igitur est Β.

donc ΕΓ est commensurable avec ΓΖ. Mais ΕΓ est à ΓΖ comme ΕΔ est à ΔΖ (1. 6); donc ΕΔ est commensurable en longueur avec ΔΖ (10. 10). Mais la droite ΕΔ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΔΓ (23. 10); donc la droite ΔΖ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΔΓ (13. 10); donc les droites ΓΔ, ΔΖ sont rationnelles et commensurables en puissance seulement. Mais la droite dont la puissance égale un rectangle sous des rationnelles commensurables en puissance seulement, est une médiale (22. 10); donc la droite, dont la puissance égale le rectangle sous ΓΔ, ΔΖ, est une médiale; mais la puissance de Β égale le rectangle sous ΓΔ, ΔΖ; donc la droite Β est une médiale.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

COROLLARIUM.

Εκ δὲ τούτου φανερόν, ὅτι τὸ τῷ μίση
χωρίῳ σύμμετρον μίσην ἐστί. Δύνανται γὰρ
αὐτὰ εὐθεῖαι αἱ εἰσι δυνάμει σύμμετροι, ὧν ἡ
ἐτέρα μίση· ὥστε καὶ ἡ λοιπὴ μίση ἐστίν.
Ὡσαύτως δὲ τοῖς ἐπὶ τῶν ῥητῶν εἰρημένοις καὶ
ἐπὶ τῶν μίσην ἑξακολουθεῖ τὴν τῇ μίση μήκει
σύμμετρον λέγεσθαι μίσην, καὶ σύμμετρον αὐτῇ
μὴ μόνον μήκει ἀλλὰ καὶ δυνάμει, ὡς περὶ ἅπαντα
καθόλου αἱ μήκει σύμμετροι πάντως καὶ δυνά-
μει. Εὰν δὲ τῇ μίση σύμμετρός τις ᾖ δυνάμει,
εἰ μὲν καὶ μήκει, λόγονται καὶ οὗτως μίση καὶ
σύμμετροι μήκει καὶ δυνάμει². Εἰ δὲ δυνάμει
μόνον, λόγονται μίση δυνάμει μόνον σύμμετροι³.

Ex hoc manifestum est spatium medio spatio
commensurable medium esse. Possunt enim
ipsa rectæ quæ sunt potentiâ commensurabiles,
quarum altera media; quare et reliqua me-
dia est. Congruenter autem ipsis in rationalibus
dictis, et in mediis quoque colligetur, rectam
mediæ longitudine commensurabilem dici me-
diam, et commensurabilem ipsi non solum lon-
gitudine sed et potentiâ, quoniam universè rectæ
longitudine commensurabiles semper et poten-
tiâ. Si autem mediæ commensurabilis aliqua
recta fuerit potentiâ, siquidem et longitudine,
dicuntur et sic mediæ et commensurabiles lon-
gitudine et potentiâ. Si autem potentiâ solum,
dicuntur mediæ potentiâ solum commensura-
biles.

COROLLAIRE.

De là il est évident qu'une surface commensurable avec une surface médiale est médiale. Car les droites dont les puissances sont égales à ces surfaces sont commensurables en puissance, et l'une de ces droites est médiale; donc la droite restante est médiale. Mais d'après ce qui a été dit dans les rationelles, on peut conclure dans les médiales qu'une droite commensurable à une médiale est une médiale, cette droite lui étant commensurable non seulement en longueur, mais encore en puissance; car généralement les droites commen-
surables en longueur le sont toujours en puissance. Mais si une droite est commensurable en puissance avec une médiale, et si elle l'est aussi en longueur, les médiales sont dites commensurables en longueur et en puissance. Mais si elles ne sont commensurables qu'en puissance, elles sont dites médiales commen-
surables en puissance seulement.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κί.

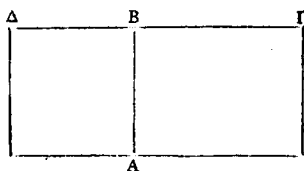
PROPOSITIO XXV.

Τὸ ὑπὸ μέσων μήκει συμμετρῶν εὐθειῶν κατὰ
τινα τῶν εἰρημένων τρόπων¹ περιεχόμενον ὀρθο-
γώνιον, μέσον ἐστίν.

Υπὸ γὰρ μέσων μήκει συμμετρῶν εὐθειῶν τῶν
AB, BΓ περιεχέσθαι ὀρθογώνιον τὸ AΓ· λέγω ὅτι
τὸ AΓ μέσον ἐστίν.

Sub mediis longitudine commensurabilibus
secundum aliquem dictorum modorum conten-
tum rectangulum, medium est.

Sub mediis enim longitudine commensurabi-
libus rectis AB, BΓ contineatur rectangulum
AΓ; dico AΓ medium esse.



·Αναγράφω γὰρ ἀπὸ τῆς AB τετράγωνον
τὸ AΔ· μέσον ἄρα ἐστὶ τὸ AΔ. Καὶ ἐπεὶ σύμ-
μετρός ἐστι² ἡ AB τῇ BΓ μήκει, ἴση δὲ ἡ AB
τῇ BΔ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΔB τῇ BΓ
μήκει· ὥστε καὶ τὸ ΔA τῷ AΓ σύμμετρόν ἐστι.
Μέσον δὲ τὸ ΔA· μέσον ἄρα καὶ τὸ AΓ. Ὅπερ
ἔδει δεῖξαι.

Describatur enim ex AB quadratum AΔ;
medium igitur est AΔ. Et quoniam commensu-
rabilis est AB ipsi BΓ longitudine, æqualis
autem AB ipsi BΔ; commensurabilis igitur est
est et ΔB ipsi BΓ longitudine; quare et ΔA ipsi
AΓ commensurabile est. Medium autem ΔA;
medium igitur et AΓ. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITION XXV.

Le rectangle compris sous des médiales commensurables en longueur, suivant
quelqu'un des modes dont nous avons parlé, est médial.

Que le rectangle AΓ soit compris sous les droites médiales AB, BΓ commensu-
rables en longueur; je dis que AΓ est médial.

Décrivons sur AB le quarré AΔ, AΔ sera médial (cor. 24. 10). Et puisque AB
est commensurable en longueur avec BΓ, et que AB est égal à BΔ, la droite ΔB est
commensurable en longueur avec BΓ; donc ΔA est commensurable avec AΓ. Mais
ΔA est médial (cor. 24. 10); donc AΓ est aussi médial. Ce qu'il fallait dé-
montrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κς'.

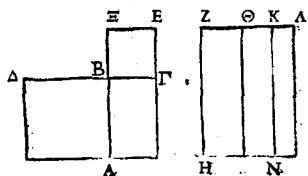
PROPOSITIO XXVI.

Τὸ ὑπὸ μέσων δυνάμει μόνον συμμετρῶν εὐ-
θειῶν περιχόμενον ὀρθογώνιον, ἥτοι ῥητὸν ἢ
μέσον ἐστίν.

Τὸ γὰρ μέσων δυνάμει μόνον συμμετρῶν
εὐθειῶν τῶν AB , $BΓ$ περιχέσθω ὀρθογώνιον² τὸ
 $ΑΓ$; λέγω ὅτι τὸ $ΑΓ$ ἥτοι ῥητὸν ἢ μέσον ἐστίν³.

Sub mediis potentiâ solùm commensurabi-
libus rectis contentum rectangulum, vel ratio-
nale vel medium est.

Sub mediis enim potentiâ solùm commensura-
bilibus rectis AB , $BΓ$ contineatur rectangulum
 $ΑΓ$; dico $ΑΓ$ vel rationale vel medium esse.



Αναγεγράφθω γὰρ ἀπὸ τῶν AB , $BΓ$ τετράγωνα
τὰ $ΑΔ$, $ΒΕ$; μέσον ἄρα ἐστὶν ἑκάτερον τῶν
 $ΑΔ$, $ΒΕ$. Καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἢ ZH , καὶ τῷ μὲν
 $ΑΔ$ ἴσον παρὰ τὴν ZH παραβεβλήσθω ὀρθογώνιον
παρὰλληλόγραμμον τὸ $HΘ$ πλάτος ποιοῦν τὴν
 $ZΘ$, τῷ δὲ $ΑΓ$ ἴσον παρὰ τὴν $ΘΜ$ παραβε-
βλήσθω ὀρθογώνιον παρὰλληλόγραμμον τὸ MK

Describantur enim ex AB , $BΓ$ quadrata $ΑΔ$,
 $ΒΕ$; medium igitur est utrumque ipsorum $ΑΔ$,
 $ΒΕ$. Et exponatur rationalis ZH , et ipsi quidem
 $ΑΔ$ æquale ad ZH applicetur rectangulum pa-
rallelogrammum $HΘ$ latitudinem faciens $ZΘ$,
ipsi autem $ΑΓ$ æquale ad $ΘΜ$ applicetur rectan-
gulum parallelogrammum MK latitudinem fa-

PROPOSITION XXVI.

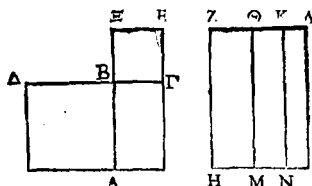
Le rectangle compris sous des droites médiales commensurables en puissance
seulement, est ou rationel ou médial.

Que le rectangle $ΑΓ$ soit compris sous les droites médiales AB , $BΓ$, commensu-
rables en puissance seulement; je dis que $ΑΓ$ est ou rationel ou médial.

Car décrivons sur les droites AB , $BΓ$ les quarrés $ΑΔ$, $ΒΕ$; chacun des quarrés
 $ΑΔ$, $ΒΕ$ sera médial. Soit la rationelle ZH ; appliquons à ZH le parallélogramme
rectangle $HΘ$, qui ayant $ZΘ$ pour largeur, soit égal à $ΑΔ$; appliquons aussi à
 $ΘΜ$ le parallélogramme rectangle MK , qui ayant $ΘΚ$ pour largeur, soit égal à

πλάτος ποιοῦν τὴν ΘΚ, καὶ ἔτι τῇ ΒΕ ἴσον ὁμοίως παρὰ τὴν ΚΝ παρατελέσθω τὸ ΝΑ πλάτος ποιοῦν τὴν ΚΛ· ἐπ' εὐθείας ἄρα εἰσὶν αἱ ΖΘ, ΘΚ, ΚΛ. Ἐπεὶ οὖν μέσον ἐστὶν ἑκάτερον τῶν ΑΔ, ΒΕ, καὶ ἴστιν ἴσον τὸ μὲν ΑΔ τῇ

ciens ΘΚ, et adhuc ipsi ΒΕ æquale similiter ad ΚΝ applicetur ΝΑ latitudinem faciens ΚΛ; in rectâ igitur sunt ΖΘ, ΘΚ, ΚΛ. Quoniam igitur medium est utrumque ipsorum ΑΔ, ΒΕ, atque est æquale quidem ΑΔ ipsi ΗΘ, ipsum



ΗΘ, τὸ δὲ ΒΕ τῇ ΝΑ· μέσον ἄρα καὶ ἑκάτερον τῶν ΗΘ, ΝΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΖΗ παράκειται· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἑκάτερα τῶν ΖΘ, ΚΛ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΖΗ μήκει. Καὶ ἐπεὶ⁵ σύμμετρόν ἐστι τὸ ΑΔ τῇ ΒΕ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΗΘ τῇ ΝΑ. Καὶ ἴστιν⁶ ὡς τὸ ΗΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως ἡ ΖΘ πρὸς τὴν ΚΛ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΘ τῇ ΚΛ μήκει· αἱ ΖΘ, ΚΛ ἄρα ῥηταὶ εἰσι μήκει σύμμετροι· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΖΘ, ΚΛ. Καὶ ἐπεὶ ἴση ἐστὶν ἡ μὲν ΒΔ τῇ ΒΑ, ἡ δὲ ΕΒ τῇ ΒΓ· ἴστιν ἄρα ὡς ἡ ΔΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΕ. Ἀλλ' ὡς μὲν ἡ ΔΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ΔΑ πρὸς

autem ΒΕ ipsi ΝΑ; medium igitur et utrumque ipsorum ΗΘ, ΝΑ, et ad rationalem ΖΗ applicatur; rationalis igitur est et utraque ipsarum ΖΘ, ΚΛ, et incommensurabilis ipsi ΖΗ longitudine. Et quoniam commensurable est ΑΔ ipsi ΒΕ; commensurable igitur est et ΗΘ ipsi ΝΑ. Atque est ut ΗΘ ad ΝΑ ita ΖΘ ad ΚΛ; commensurabilis igitur est ΖΘ ipsi ΚΛ longitudine; ergo ΖΘ, ΚΛ rationales sunt longitudine commensurabiles; rationale igitur est rectangulum sub ΖΘ, ΚΛ. Et quoniam æqualis est quidem ΒΔ ipsi ΒΑ, ipsa autem ΕΒ ipsi ΒΓ; est igitur ut ΔΒ ad ΒΓ ita ΑΒ ad ΒΕ. Sed ut ΔΒ ad ΒΓ

ΑΓ, et enfin appliquons semblablement à ΚΝ le parallélogramme rectangle ΝΑ, qui ayant ΚΑ pour largeur, soit égal à ΒΕ (45. 1); les droites ΖΘ, ΘΚ, ΚΛ seront en ligne droite (14. 1). Puisque chacun des quarrés ΑΔ, ΒΕ est médial; que ΑΔ est égal à ΗΘ, et ΒΕ égal à ΝΑ, chacun des rectangles ΗΘ, ΝΑ sera médial; mais ils sont appliqués sur la rationelle ΖΗ; donc chacune des droites ΖΘ, ΚΛ est rationelle et incommensurable en longueur avec ΖΗ (23. 10). Mais ΑΔ est commensurable avec ΒΕ; donc ΗΘ est commensurable avec ΝΑ. Mais ΗΘ est à ΝΑ comme ΖΘ est à ΚΛ (1. 6); donc ΖΘ est commensurable en longueur avec ΚΛ (10. 10); donc les droites ΖΘ, ΚΛ sont des rationelles commensurables en longueur; le rectangle sous ΖΘ, ΚΛ est donc rationel. Et puisque ΒΔ est égal à ΒΑ, et ΕΒ égal à ΒΓ, ΔΒ sera à ΒΓ comme ΑΒ est à ΒΕ; mais ΔΒ est à ΒΓ

τὸ ΑΓ· ὥς δὲ ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΞ οὕτως τὸ ΑΓ πρὸς τὸ ΓΞ· ἔστιν ἄρα ὥς τὸ ΔΑ πρὸς τὸ ΑΓ οὕτως τὸ ΑΓ πρὸς τὸ ΓΞ. Ἰσὸν δὲ ἐστὶ τὸ μὲν ΑΔ τῷ ΗΘ, τὸ δὲ ΑΓ τῷ ΜΚ, τὸ δὲ ΓΞ τῷ ΝΑ· ἔστιν ἄρα ὥς τὸ ΗΘ πρὸς τὸ ΜΚ οὕτως τὸ ΜΚ πρὸς τὸ ΝΑ· ἔστιν ἄρα καὶ ὥς ἡ ΖΘ πρὸς τὴν ΘΚ οὕτως ἡ ΘΚ πρὸς τὴν ΚΑ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΖΘ, ΚΑ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΘΚ. Ρητὸν δὲ τὸ ὑπὸ τῶν ΖΘ, ΚΑ· ρητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΘΚ· ρητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΘΚ. Καὶ εἰ μὲν σύμμετρος ἐστὶ τῇ ΖΗ μήκει, ρητὸν ἐστὶ τὸ ΘΝ. Εἰ δὲ ἀσύμμετρος ἐστὶ τῇ ΖΗ μήκει, αἱ ΚΘ, ΘΜ ρηταὶ εἰςὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι· μείζον ἄρα ἐστὶ τὸ ΘΝ· τὸ ΘΝ ἄρα ἥτοι ρητὸν ἢ μείζον ἐστίν. Ἰσὸν δὲ τὸ ΘΝ τῷ ΑΓ· τὸ ΑΓ ἄρα ἥτοι ρητὸν ἢ μείζον ἐστὶ.

Τὸ ἄρα ὑπὸ μίσεων, καὶ τὰ ἐξῆς.

ita ΔA ad $A\Gamma$; ut autem AB ad $B\Xi$ ita $A\Gamma$ ad $\Gamma\Xi$; est igitur ut ΔA ad $A\Gamma$ ita $A\Gamma$ ad $\Gamma\Xi$. Æquale autem est quidem ΔA ipsi $H\Theta$, ipsum vero $A\Gamma$ ipsi $M\K$, ipsum et $\Gamma\Xi$ ipsi NA ; est igitur ut $H\Theta$ ad $M\K$ ita $M\K$ ad NA ; est igitur et ut $Z\Theta$ ad ΘK ita ΘK ad KA ; rectangulum igitur sub $Z\Theta$, KA æquale est quadrato ex ΘK . Rationale autem rectangulum sub $Z\Theta$, KA ; rationale igitur est et quadratum ex ΘK ; rationalis igitur est ΘK . Et si quidem commensurabilis est ipsi ZH longitudine, rationale est ΘN . Si autem incommensurabilis est ipsi ZH longitudine, ipsæ $K\Theta$, ΘM rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; medium igitur est ΘN ; ergo ΘN vel rationale vel medium est. Æquale autem ΘN ipsi $A\Gamma$; ergo $A\Gamma$ vel rationale vel medium est.

Ergo sub mediis, etc.

comme ΔA est à $A\Gamma$, et AB est à $B\Xi$ comme $A\Gamma$ est à $\Gamma\Xi$ (1. 6); donc ΔA est à $A\Gamma$ comme $A\Gamma$ est à $\Gamma\Xi$. Mais ΔA est égal à $H\Theta$, $A\Gamma$ égal à $M\K$, et $\Gamma\Xi$ égal à NA ; donc $H\Theta$ est à $M\K$ comme $M\K$ est à NA ; donc $Z\Theta$ est à ΘK comme ΘK est à KA ; le rectangle compris sous $Z\Theta$, KA est donc égal au quarré de ΘK (17. 6). Mais le rectangle sous $Z\Theta$, KA est rationel (20. 10); donc le quarré de ΘK est rationnel; donc la droite ΘK est rationnelle. Et si ΘK est commensurable en longueur avec ZH , la surface ΘN sera rationnelle. Mais si ΘK est incommensurable en longueur avec ZH , les droites $K\Theta$, ΘM seront des rationnelles commensurables en puissance seulement, et la surface ΘN sera médiale (22. 10); donc ΘN est rationel ou médial. Mais ΘN est égal à $A\Gamma$; donc $A\Gamma$ est ou rationel ou médial. Donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κζ.

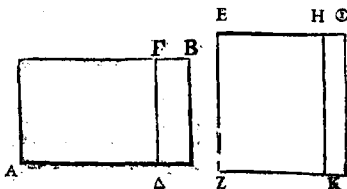
Μέσον μέσον οὐχ ὑπερέχει ρητῇ.

Εἰ γὰρ δυνατόν, μέσον τὸ ΑΒ μέσου τοῦ ΑΓ ὑπερέχεται ρητῇ τῇ ΔΒ, καὶ ἐκκείσθω ρητὴ ἡ ΕΖ, καὶ τῇ ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΕΖ παραβέβλησθω παραλληλόγραμμον ὀρθογώνιον τὸ ΖΘ πλάτεις ποιούν τὴν ΕΘ, τῇ δὲ ΑΓ ἴσον ἀφαιρήσθω τὸ ΖΗ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΒΔ· λοιπῇ τῇ ΚΘ ἴστων ἴσων. Ρητὸν δὲ ἐστὶ τὸ ΔΒ· ρητὸν

PROPOSITIO XXVII.

Medium non medium superat rationali.

Si enim possibile, medium AB medium AG superet rationali ΔΒ, et exponatur rationalis ΕΖ, et ipsi ΑΒ æquale ad ΕΖ applicetur parallelogrammum rectangulum ΖΘ latitudinem faciens ΕΘ, ipsi autem ΑΓ æquale auferatur ΖΗ; reliquum igitur ΒΔ reliquo ΚΘ est æquale. Rationale autem est ΔΒ; rationale igitur est et



ἄρα ἴσὸς καὶ τὸ ΚΘ. Ἐπεὶ οὖν μέσον ἐστὶν ἑκάτερον τῶν ΑΒ, ΑΓ, καὶ ἐστὶ τὸ μὲν ΑΒ τῇ ΖΘ ἴσον, τὸ δὲ ΑΓ τῇ ΖΗ· μέσον ἄρα καὶ ἑκάτερον τῶν ΖΘ, ΖΗ. Καὶ παρὰ ρητὴν τὴν ΕΖ παραβέβληται· ρητὴ ἄρα ἐστὶν ἑκάτερα τῶν ΕΘ, ΕΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ ἴσων

ΚΘ. Quoniam igitur medium est utrumque ipsorum ΑΒ, ΑΓ, atque est quidem ΑΒ ipsi ΖΘ æquale, ipsum autem ΑΓ ipsi ΖΗ; medium igitur et utrumque ipsorum ΖΘ, ΖΗ. Et ad rationalem ΕΖ applicantur; rationalis igitur est utraque ipsarum ΕΘ, ΕΗ, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam rationale est

PROPOSITION XXVII.

Une surface médiale ne surpasse pas une surface médiale d'une surface rationnelle.

Car, que la surface médiale ΑΒ, s'il est possible, surpasse la surface médiale ΑΓ d'une surface rationnelle ΔΒ; soit la rationnelle ΕΖ; appliquons à ΕΖ le parallélogramme rectangle ΖΘ, qui, étant égal à ΑΒ, ait ΕΘ pour largeur (45. 1); et de ΖΘ retranchons ΖΗ égal à ΑΓ; le reste ΒΔ sera égal au reste ΚΘ. Mais ΑΒ est rationnel donc ΚΘ est rationnel. Et puisque chacune des surfaces ΑΒ, ΑΓ est médiale, que ΑΒ est égal à ΖΘ, et que ΑΓ est égal à ΖΗ, chacune des surfaces ΖΘ, ΖΗ sera médiale. Mais ces surfaces sont appliquées à ΕΖ; donc chacune des droites ΕΘ, ΕΗ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΕΖ (23. 10). Et puisque ΑΒ est

ῥητὸν ἴσθι τὸ ΔΒ, καὶ ἴσθιν ἴσον τῷ ΚΘ.
ῥητὸν ἄρα ἴσθι καὶ τὸ ΚΘ, καὶ παρὰ ῥητὴν
τὴν ΕΖ παράκειται ῥητὴ ἄρα ἴσθιν ἡ ΗΘ, καὶ
σύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Ἀλλὰ καὶ ἡ ΕΗ ῥητὴ
ἴσθι, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει· ἀσύμμετρος
ἄρα ἴσθιν ἡ ΕΗ τῇ ΗΘ μήκει. Καὶ ἴσθιν ὥς ἡ ΕΗ
πρὸς τὴν ΗΘ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΗ πρὸς τὸ ὑπὸ
τῶν ΕΗ, ΗΘ· ἀσύμμετρον ἄρα ἴσθι τὸ ἀπὸ τῆς ΕΗ
τῷ ὑπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς
ΕΗ σύμμετρά ἴσθι τὰ ἀπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ τετρά-
γωνα, ῥητὰ γὰρ ἀμφότερα, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν
ΕΗ, ΗΘ σύμμετρόν ἴσθι τὸ δις ὑπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ,
διπλασίον γάρ ἴσθιν αὐτοῦ³. ἀσύμμετρα ἄρα
ἴσθι τὰ ἀπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΕΗ,
ΗΘ· καὶ συναμφότερα ἄρα τά τε ἀπὸ τῶν ΕΗ,
ΗΘ καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ, ὅπερ ἴσθι τὸ
ἀπὸ τῆς ΕΘ, ἀσύμμετρά ἴσθι τοῖς ἀπὸ τῶν
ΕΗ, ΗΘ. Ῥητὰ δὲ τὰ ἀπὸ τῶν ΕΗ, ΗΘ· ἄλο-
γον ἄρα ἴσθι⁴ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΘ· ἄλογος ἄρα ἴσθιν
ἡ ΕΘ. Ἀλλὰ καὶ ῥητὴ, ὅπερ ἴσθιν ἀδύνατον.

Μέσον ἄρα μέσον, καὶ τὰ ἑξῆς.

ΔΒ, atque est æquale ipsi ΚΘ; rationale igitur
est et ΚΘ, et ad rationalem ΕΖ applicatur; ratio-
nalis igitur est ΗΘ, et commensurabilis ipsi ΕΖ
longitudine. Sed et ΕΗ rationalis est, et incom-
mensurabilis ipsi ΕΖ longitudine; incommensura-
bilis igitur est ΕΗ ipsi ΗΘ longitudine. Atque est
ut ΕΗ ad ΗΘ ita ex ΕΗ quadratum ad rectangulum
sub ΕΗ, ΗΘ; incommensurable igitur est ex ΕΗ
quadratum rectangulo sub ΕΗ, ΗΘ. Sed quadrato
quidem ex ΕΗ commensurabilia sunt ex ΕΗ, ΗΘ
quadrata, rationalia enim utraque, rectangulo au-
tem sub ΕΗ, ΗΘ commensurable est rectangulum
bis sub ΕΗ, ΗΘ, duplum enim est ipsius; incom-
mensurabilia igitur sunt ex ΕΗ, ΗΘ quadrata rec-
tangulo bis sub ΕΗ, ΗΘ; et utraque igitur
ex ΕΗ, ΗΘ quadrata et rectangulum bis sub
ΕΗ, ΗΘ, quod est quadratum ex ΕΘ, incom-
mensurabilia sunt quadratis ex ΕΗ, ΗΘ. Ratio-
nalia autem quadrata ex ΕΗ, ΗΘ; irrationalis
igitur est quadratum ex ΕΘ; irrationalis igitur
est ΕΘ. Sed et rationalis, quod est impossibile.

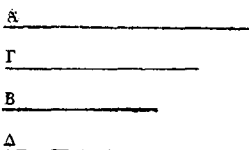
Medium igitur medium, etc.

rationnel, et qu'il est égal à ΚΘ, ΚΘ sera rationnel; mais il est appliqué à la ratio-
nelle ΕΖ; donc ΗΘ est rationnel et commensurable en longueur avec ΕΖ (21. 10).
Mais ΕΗ est rationnel et incommensurable en longueur avec ΕΖ; donc ΕΗ est in-
commensurable en longueur avec ΗΘ (13. 10). Mais ΕΗ est à ΗΘ comme le carré
de ΕΗ est au rectangle sous ΕΗ, ΗΘ (1. 6); donc le carré de ΕΗ est incommen-
surable avec le rectangle sous ΕΗ, ΗΘ (10. 10). Mais la somme des carrés des
droites ΕΗ, ΗΘ est commensurable avec le carré de ΕΗ, car ces carrés sont ra-
tionnels et le double rectangle sous ΕΗ, ΗΘ est commensurable avec le rectangle sous
ΕΗ, ΗΘ, car il en est le double; donc la somme des carrés de ΕΗ et de ΗΘ est
incommensurable avec le double rectangle sous ΕΗ, ΗΘ (14. 10); donc la somme
des carrés des droites ΕΗ, ΗΘ, du double du rectangle sous ΕΗ, ΗΘ, qui est le
carré de ΕΘ (4. 2), est incommensurable avec la somme des carrés des droites
ΕΗ, ΗΘ (17. 10). Mais les carrés de ΕΗ et de ΗΘ sont rationnels; donc le carré
de ΕΘ est irrationnel (déf. 10. 10); donc ΕΘ est irrationnel. Mais il est rationnel,
ce qui est impossible. Donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κϛ.

Μέσας εὑρεῖν δυνάμει μόνον συμμέτρους, ῥητὸν περιχοῦσας. *

Εκκείσθωσαν δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ A, B , καὶ αἰλήφθω τῶν A, B μέση ἀνάλογον ἡ Γ , καὶ γιγνέται ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ .



Καὶ ἐπεὶ αἱ A, B ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν A, B , τουτίστι τὸ ἀπὸ τῆς Γ , μέσον ἐστὶ μέση ἄρα ἡ Γ . Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ , αἱ δὲ A, B δυνάμει μόνον σύμμετροι καὶ αἱ Γ, Δ ἄρα δυνάμει μόνον εἰσι σύμμετροι. Καὶ ἐστὶ μέση ἡ Γ μέση ἄρα καὶ ἡ Δ αἱ Γ, Δ ἄρα μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον

PROPOSITIO XXVIII.

Medias invenire potentiâ solùm commensurabiles, rationale continentes.

Exponentur duæ rationales potentiâ solùm commensurabiles A, B , et sumatur ipsarum A, B media proportionalis Γ , et fiat ut A ad B ita Γ ad Δ .

Et quoniam A, B rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles, rectangulum igitur sub A, B , hoc est quadratum ex Γ , medium est; media igitur Γ . Et quoniam est ut A ad B ita Γ ad Δ , ipsæ autem A, B potentiâ solùm commensurabiles; et Γ, Δ igitur potentiâ solùm sunt commensurabiles. Atque est media Γ ; media igitur et Δ ; ergo Γ, Δ mediæ sunt potentiâ

PROPOSITION XXVIII.

Trouver des médiales commensurables en puissance seulement, qui contiennent une surface rationelle.

Soient A, B deux rationelles commensurables en puissance seulement; prenons une moyenne proportionnelle Γ entre A et B (13. 6), et faisons en sorte que A soit à B comme Γ est à Δ (12. 6).

Puisque les rationelles A, B sont commensurables en puissance seulement, le rectangle sous A, B (22. 10), c'est-à-dire le carré de Γ , est médial (17. 6); donc Γ est médial. Et puisque A est à B comme Γ est à Δ , et que les droites A, B ne sont commensurables qu'en puissance; les droites Γ, Δ ne sont commensurables qu'en puissance (10. 10). Mais Γ est médial; donc Δ est médial (24. 10); donc les droites Γ, Δ sont des médiales commensurables en puissance

σύμμετροι. Λέγω δὴ ὅτι καὶ ῥητὸν περιέχουσιν. Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ , ἐναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ A πρὸς τὴν Γ οὕτως ἡ B πρὸς τὴν Δ . Ἀλλὰ ὡς ἡ A πρὸς τὴν Γ οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν B καὶ ὡς ἄρα ἡ Γ πρὸς τὴν B οὕτως ἡ B πρὸς τὴν Δ . τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Γ , Δ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς B . Ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς B ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν Γ , Δ .

Εὕρηται ἄρα μίσαι δυνάμεις μόνον σύμμετροι. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ κθ'.

Μέσας εὐρεῖν δυνάμεις μόνον συμμέτρους, μίσην περιεχούσας.

Ἐκκείσθωσαν τρεῖς ῥηταὶ δυνάμεις μόνον σύμμετροι αἱ A , B , Γ , καὶ εἰλήφθω τῶν A , B μέση ἀνάλογον ἡ Δ , καὶ γενομένη ὡς ἡ B πρὸς τὴν Γ οὕτως ἡ Δ πρὸς τὴν E .

Ἐπεὶ αἱ A , B ῥηταὶ εἰσι δυνάμεις μόνον σύμμετροι, τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν A , B , τοῦτ' ἐστὶ

solùm commensurabiles. Dico etiam et ipsas rationales continere. Quoniam enim est ut A ad B ita Γ ad Δ , permutando igitur est ut A ad Γ ita B ad Δ . Sed ut A ad Γ ita Γ ad B ; et ut igitur Γ ad B ita B ad Δ ; rectangulum igitur sub Γ , Δ æquale est quadrato ex B . Rationale autem quadratum ex B ; rationale igitur est et rectangulum sub Γ , Δ .

Inventæ sunt igitur mediæ potentiâ solùm commensurabiles. Quod oportebat facere.

PROPOSITIO XXIX.

Medias invenire potentiâ solùm commensurabiles, medium continentes.

Exponentur tres rationales potentiâ solùm commensurabiles A , B , Γ , et sumatur ipsarum A , B media proportionalis Δ , et fiat ut B ad Γ ita Δ ad E .

Quoniam A , B rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles, rectangulum igitur sub A , B ,

seulement (24. 10). Je dis aussi qu'elles comprennent une surface rationelle. Car puisque A est à B comme Γ est à Δ , par permutation A est à Γ comme B est à Δ (16. 5). Mais A est à Γ comme Γ est à B ; donc Γ est à B comme B est à Δ ; donc le rectangle sous Γ , Δ est égal au quarré de B (17. 6). Mais le quarré de B est rationel; le rectangle sous Γ , Δ est donc aussi rationel.

On a donc trouvé des médiales commensurable en puissance seulement. Ce qu'il fallait faire.

PROPOSITION XXIX.

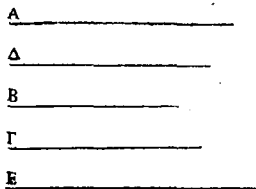
Trouver des médiales commensurables en puissance seulement, qui comprennent une surface mediale.

Soient les trois rationelles A , B , Γ commensurables en puissance seulement; prenons une moyenne proportionnelle Δ entre A et B (13. 6), et faisons en sorte que B soit à Γ comme Δ est à E (12. 6).

Puisque les droites A , B sont des rationelles commensurables en puissance seulement, le rectangle sous A , B (22. 10), c'est-à-dire le quarré de Δ (17. 6)

τὸ ἀπὸ τῆς Δ, μείσον ἴστί· μίση ἄρα ἡ Δ.
Καὶ ἔπει αἱ Β, Γ δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι,
καὶ ἔστιν ὡς ἡ Β πρὸς τὴν Γ οὕτως³ ἡ Δ πρὸς
τὴν Ε· αἱ Δ, Ε ἄρα σύμμετροι δυνάμει μόνον
εἰσὶ⁴. Μίση δὲ ἡ Δ· μίση ἄρα καὶ ἡ Ε· αἱ Δ,
Ε ἄρα μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι.
Λέγω δὲ ὅτι μείσον περιέχουσιν. Ἐπεὶ γάρ ἴστιν

hoc est quadratum ex Δ, medium est; media
igitur Δ. Et quoniam Β, Γ potentiā solum
sunt commensurabiles, atque est ut Β ad Γ
ita Δ ad Ε; ergo Δ, Ε commensurabiles po-
tentiā solum sunt. Media autem Δ; media igitur
et Ε; ergo Δ, Ε mediæ sunt potentiā solum
commensurabiles. Dico etiam ipsas medium con-



ὡς ἡ Β πρὸς τὴν Γ οὕτως⁵ ἡ Δ πρὸς τὴν Ε,
ἐναλλάξ ἄρα ὡς ἡ Β πρὸς τὴν Δ οὕτως⁶ ἡ Γ
πρὸς τὴν Ε. Ὡς δὲ ἡ Β πρὸς τὴν Δ οὕτως⁷ ἡ Δ
πρὸς τὴν Α, καὶ ὡς ἄρα ἡ Δ πρὸς τὴν Α οὕτως⁸
ἡ Γ πρὸς τὴν Ε· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Α, Γ ἴσον
ἴστί τῷ ὑπὸ τῶν Δ, Ε. Μείσον δὲ τὸ ὑπὸ
τῶν Α, Γ· μείσον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε.

Εὐρηνται ἄρα μέσαι δυνάμει μόνον σύμμε-
τροι, μείσον περιέχουσαι. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι⁹.

tinere. Quoniam enim est ut Β ad Γ ita Δ ad
Ε, permutando igitur ut Β ad Δ ita Γ ad Ε.
Ut autem Β ad Δ ita Δ ad Α, et ut igitur
Δ ad Α ita Γ ad Ε; rectangulum igitur sub
Α, Γ æquale est rectangulo sub Δ, Ε. Me-
dium autem rectangulum sub Α, Γ; medium
igitur et rectangulum sub Δ, Ε.

Inventæ sunt igitur mediæ potentiā solum
commensurabiles, medium continentes. Quod
oportebat facere.

sera médial; donc la droite Δ est médiale. Et puisque les droites Β, Γ ne sont com-
mensurables qu'en puissance, et que Β est à Γ comme Δ est à Ε, les droites Δ, Ε ne
sont commensurables qu'en puissance (10. 10). Mais Δ est médial; donc Ε est
médial (24. 10); donc les droites Δ, Ε sont des médiales commensurables en
puissance seulement. Je dis aussi qu'elles comprennent une surface médiale; car
puisque Β est à Γ comme Δ est à Ε, par permutation Β est à Δ comme Γ est à Ε.
Mais Β est à Δ comme Δ est à Α; donc Δ est à Α comme Γ est à Ε; donc le rec-
tangle sous Α, Γ est égal au rectangle sous Δ, Ε (16. 6). Mais le rectangle sous
Α, Γ est médial (22. 10); donc le rectangle sous Δ, Ε est médial.

On a donc trouvé des médiales commensurables en puissance seulement, qui
comprennent une surface médiale. Ce qu'il fallait faire.

ΛΗΜΜΑ Α.

Εὐρεῖν δύο τετραγώνους ἀριθμούς, ὥστε καὶ τὸν συγκείμενον ἐξ αὐτῶν εἶναι τετράγωνον.

Εκκισθῶσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ AB, BG , ἵστωσαν δὲ ἢ ἄρτιοι ἢ περιττοί. Καὶ ἐπεὶ ἐάντε ἀπὸ ἄρτιου ἄρτιος ἀφαιρεθῇ, ἐάντε ἀπὸ περιττοῦ περιττός, ἡ λοιπὸς ἄρτιός ἐστιν· ὁ λοιπὸς ἄρα ὁ AG ἄρτιός ἐστι. Τετμήσθω ὁ AG δι᾽ α κατὰ τὸ Δ . Ἐστῶσαν δὲ καὶ οἱ AB, BG ἢ τοὶ ἴμοιοι ἐπίπεδοι ἢ τετράγωνοι, οἱ καὶ αὐτοὶ ἴμοιοι

$A \dots \Delta \dots \Gamma \dots B$

εἰσιν ἐπίπεδοι· ὁ ἄρα ἐκ² τῶν AB, BG μετὰ τοῦ³ ἀπὸ τοῦ $\Gamma\Delta$ τετραγώνου ἵσος ἐστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ ΔB τετραγώνῳ. Καὶ ἐστὶ τετράγωνος ὁ ἐκ τῶν AB, BG , ἐπιδήξιναι ἰδίῳ ὅτι ἐάν δύο ἴμοιοι ἐπίπεδοι πολλαπλασιάσαντες ἀλλήλους ποιῶσιν τινα, ὁ γινόμενος τετράγωνός ἐστιν· εὐρηται ἄρα δύο τετράγωνοι ἀριθμοί, δ , τε ἐκ τῶν AB, BG , καὶ ὁ ἀπὸ τοῦ $\Gamma\Delta$, οἱ συντεθείητες ποιῶσιν τὸν ἀπὸ τοῦ ΔB τετράγωνον. Ὅπερ εἶδει ποιῆσαι.

Invenire duos numeros quadratos, ita ut et compositus ex ipsis sit quadratus.

Exponentur duo numeri AB, BG , sint autem vel pares vel impares. Et quoniam sive à pari par auferatur, sive ab impari impar, reliquus par est; reliquus igitur AG par est. Secetur AG bifariam in Δ . Sint autem et AB, BG vel similes plani vel quadrati, qui et ipsi similes

plani sunt; ergo sub AB, BG numerus cum quadrato ex $\Gamma\Delta$ æqualis est ex ΔB quadrato. Atque est quadratus ex AB, BG numerus, quoniam ostensum est si duo similes plani sese multiplicantes faciant aliquem, factum quadratum esse; inventi sunt igitur duo quadrati numeri, et quadratus ex AB, BG , et quadratus ex $\Gamma\Delta$, qui compositi faciunt ex ΔB quadratum. Quod oportebat facere.

ΛΕΜΜΕ Ι.

Trouver deux nombres quarrés, de manière que leur somme soit un quarré.

Soient les deux nombres AB, BG ; qu'ils soient ou pairs ou impairs. Puisque si d'un nombre pair on ôte un nombre pair, ou si d'un nombre impair on ôte un impair, le reste est pair (24, et 26. 9); le reste AG est donc pair. Partageons AG en deux parties égales en Δ . Que les nombres AB, BG soient ou des plans semblables ou des quarrés qui sont eux-mêmes des plans semblables; le produit de AB par BG avec le quarré de $\Gamma\Delta$ sera égal au quarré de ΔB (6. 2). Mais le produit de AB par BG est un quarré; car on a démontré que si deux plans semblables se multipliant eux-mêmes font un nombre, le produit est un quarré (1. 9); on a donc trouvé deux nombres quarrés, savoir le produit de AB par BG , et le quarré de $\Gamma\Delta$, dont la somme égale le quarré de ΔB . Ce qu'il fallait faire.

ΗΟΡΙΣΜΑ.

Καὶ φανερόν ὅτι εὕρηται πάλιν δύο τετράγωνοι, ὅ, τε ἀπὸ τοῦ ΒΔ καὶ ὁ ἀπὸ τοῦ ΓΔ, ὥστε τὴν ὑπεροχὴν αὐτῶν τὸν¹ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ εἶναι τετράγωνον, ὅταν οἱ ΑΒ, ΒΓ ὅμοιοι ᾖσιν ἐπίπεδοι². Ὅταν δὲ μὴ ᾖσιν ὅμοιοι ἐπίπεδοι, εὕρηται δύο τετράγωνοι, ὅ, τε ἀπὸ τοῦ ΒΔ καὶ ὁ³ ἀπὸ τοῦ ΓΔ, ὧν ἡ ὑπεροχὴ, ὁ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, οὐκ ἐστὶ τετράγωνος⁴.

ΛΗΜΜΑ Β'.

Εὐρεῖν δύο τετραγώνους ἀριθμούς, ὥστε τὸν εἰς αὐτῶν συγκείμενον μὴ εἶναι τετράγωνον.

Εστω γάρ ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ὡς ἔφαιμεν, τετράγωνος, καὶ ἄρτιος ὁ ΓΑ, καὶ τιμησθῶ ὁ ΓΑ δίχα κατὰ τὸ Δ¹. φανερόν δὲ ὅτι ὁ² ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ τετράγωνος μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ³

COROLLARIUM.

Et manifestum est inventos esse rursus duos quadratos, et quadratum ex ΒΔ et quadratum ex ΓΔ, ita ut excessus ipsorum sub ΑΒ, ΒΓ sit quadratus, quando ΑΒ, ΒΓ similes sunt plani. Quando autem non sunt similes plani, inventi sunt duo quadrati, et quadratus ex ΒΔ et quadratus ex ΓΔ, quorum excessus sub ΑΒ, ΒΓ non est quadratus.

LEMMA II.

Invenire duos quadratos numeros, ita ut ex ipsis compositus non sit quadratus.

Sit enim sub ΑΒ, ΒΓ, ut dicebamus, quadratus, et par ipse ΓΑ, et secetur ΓΑ bifariam in Δ; evidens est utique ex ΑΒ, ΒΓ quadratum

COROLLAIRE.

Il est évident de plus qu'on a trouvé deux carrés, savoir le carré de ΒΑ et celui de ΓΔ, de manière que leur différence, qui est le produit de ΑΒ par ΒΓ, est un carré, lorsque les nombres ΑΒ, ΒΓ sont des plans semblables. Mais lorsque ces nombres ne sont pas des plans semblables, on trouve deux carrés, celui de ΒΔ et celui de ΓΔ, dont la différence, qui est le produit de ΑΒ par ΒΓ, n'est pas un carré.

LEMME II.

Trouver deux nombres carrés, dont la somme ne soit pas un carré.

Que le produit de ΑΒ par ΒΓ soit un carré, comme nous l'avons dit; que ΓΑ soit un nombre pair; partageons ΓΑ en deux parties égales en Δ. Il est évident que le carré qui résulte du produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré

ΓΑ τετραγώνου ἴσος ἐστὶ τῇ ἀπὸ τοῦ⁴ ΒΔ τε-
τραγώνῳ. Αφαιρεθῶ⁵ μονὰς ἡ ΔΕ· ὁ ἄρα ἐκ
τῶν ΑΒ, ΒΓ τετραγώνος⁶ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ⁷
ΓΕ ἐλάσσων ἐστὶ τοῦ ἀπὸ τοῦ⁸ ΒΔ τετραγώνου.
Λέγω οὖν ὅτι ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ τετραγώνος
μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ⁹ ΓΕ οὐκ ἐστὶ¹⁰ τετραγώνος.

Εἰ γὰρ ἔσται τετραγώνος, ἦτοι ἴσος ἐστὶ
τῇ ἀπὸ τοῦ¹¹ ΒΕ ἢ ἐλάσσων τοῦ ἀπὸ τοῦ ΒΕ¹²,
οὐκ ἐτί δὲ καὶ μείζων, ἵνα μήτε τμηθῇ ἡ μονὰς¹³.

cum quadrato ex ΓΑ æqualem esse quadrato ex
ΒΔ. Auferatur unitas ΔΕ; ergo ex ΑΒ, ΒΓ
quadratus cum quadrato ex ΓΕ minor est
quadrato ex ΒΔ. Dico igitur ex ΑΒ, ΒΓ qua-
dratum cum quadrato ex ΓΕ non esse qua-
dratum.

Si enim fuerit quadratus, vel æqualis est
quadrato ex ΒΕ vel minor quadrato ex ΒΕ, non
autem et major, ut ne secetur unitas. Sit, si pos-

A . . H . . Θ . Δ . Ε . Ζ . . . Γ Β

Εστω εἰ δυνατόν πρότερον ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ
μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΓΕ ἴσος τῇ ἀπὸ τοῦ ΒΕ, καὶ
ἔστω τῆς ΔΕ μονάδος διπλασίον ὁ ΗΑ¹⁴. Επεὶ
οὖν ὅλος ὁ ΑΓ ὅλου τοῦ ΓΑ ἐστὶ διπλασίον,
ὁ δὲ ΑΗ τοῦ ΔΕ ἐστὶ διπλασίον¹⁵, καὶ λοιπός
ἄρα ὁ ΗΓ λοιποῦ τοῦ ΕΓ ἐστὶ διπλασίον· διχα
ἄρα τέμνεται ὁ ΗΓ τῇ Ε· ὁ ἄρα ἐκ τῶν ΗΒ, ΒΓ
μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ¹⁶ ΓΕ ἴσος ἐστὶ τῇ ἀπὸ
τοῦ¹⁷ ΒΕ τετραγώνῳ. Ἀλλὰ καὶ ὁ ἐκ τῶν ΑΒ,

sibile, primum ex ΑΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato
ex ΓΕ æqualis quadrato ex ΒΕ, et sit ipsius ΔΕ
unitatis duplus ΗΑ. Quoniam igitur totus ΑΓ
totius ΓΑ est duplus, ipse autem ΑΗ ipsius ΔΕ
est duplus; et reliquus igitur ΗΓ reliqui ΕΓ est
duplus; bifariam igitur secatur ΗΓ in Ε; ergo
ex ΗΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΓΕ
æqualis est quadrato ex ΒΕ. Sed et ex ΑΒ, ΒΓ

de ΓΑ est égal au carré de ΒΔ (6. 2). Retranchons l'unité ΔΕ; le carré qui
résultera du produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ sera plus petit que le
carré de ΒΔ. Et je dis que le carré qui résulte du produit de ΑΒ par ΒΓ avec
le carré de ΓΕ n'est pas un carré.

Car si ce nombre est un carré, ou il est égal au carré de ΒΕ, ou il est plus
petit que lui; mais il ne peut pas être plus grand; car, si cela était, l'unité serait
partagée. Que le produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ soit d'abord égal au
carré de ΒΕ, si cela est possible, et que ΗΑ soit double de l'unité ΔΕ. Puisque
ΑΓ tout entier est double de ΓΑ tout entier, et que ΑΗ est double de ΔΕ, le reste
ΗΓ sera double du reste ΕΓ; donc ΗΓ est partagé en deux parties égales en Ε; donc
le produit de ΗΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ est égal au carré de ΒΕ (6. 2).

ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ¹⁸ ΓΕ ἴσος ὑπόκειται τῷ ἀπὸ τοῦ ΒΕ τετραγώνῳ· ὁ ἄρα ἐκ τῶν ΗΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ¹⁹ ΓΕ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν²⁰ ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ²¹ ΓΕ. Καὶ κοινοῦ ἀφαιρεθέντος τοῦ ἀπὸ τοῦ²² ΓΕ, συνάγεται ο ΑΒ ἴσος τῷ ΗΒ²³, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ²⁴ ΓΕ ἴσος ἐστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ²⁵ ΒΕ. Λέγω δὲ ὅτι οὐδὲ ἐλάσσων τοῦ ἀπὸ τοῦ²⁶ ΒΕ. Εἰ γὰρ δυνατὸν, ἴστω τῷ ἀπὸ τοῦ²⁷ ΒΖ ἴσος, καὶ τοῦ ΔΖ

quadratus cum quadrato ex ΓΕ æqualis supponitur quadrato ex ΒΕ; ergo ex ΗΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΓΕ æqualis est quadrato ex ΑΒ, ΒΓ cum quadrato ex ΓΕ. Et detracto communi quadrato ex ΓΕ, concludetur ΑΒ æqualis ipsi ΗΒ, quod absurdum; non igitur ex ΑΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΓΕ æqualis est quadrato ex ΒΕ. Dico etiam neque minorem quadrato ex ΒΕ. Si enim possibile, sit quadrato ex ΒΖ æqualis, et ipsius

Α . . Η . . Θ . Δ . Ε . Ζ . . . Γ Β

διπλασίον²⁸ ὁ ΘΑ. Καὶ²⁹ συναχθήσεται πάλιν διπλασίον³⁰ ὁ ΘΓ τοῦ ΓΖ, ὥστε καὶ τὸν ΓΘ δίχα τετμήσθαι κατὰ τὸ Ζ· καὶ διὰ τοῦτο τὸν ἕκ τῶν ΘΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ³¹ ΖΓ ἴσον γνέσθαι τῷ ἀπὸ τοῦ³² ΒΖ. ὑπόκειται δὲ καὶ ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ³³ ΓΕ ἴσος τῷ ἀπὸ τοῦ³⁴ ΖΒ· ὥστε καὶ ὁ ἐκ τῶν ΘΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ ΓΖ ἴσος ἴσται τῷ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ ΓΕ³⁵, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα

ΔΖ duplus ΘΑ. Et concludetur rursus duplus ΘΓ ipsius ΓΖ, ita ut et ΓΘ bifariam dividatur in Ζ; et ob id ex ΘΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΖΓ æqualis fit quadrato ex ΒΖ. Supponitur autem et ex ΑΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΓΕ æqualis quadrato ex ΖΒ; quare et ex ΘΒ, ΒΓ quadratus cum quadrato ex ΓΖ æqualis erit quadrato ex ΑΒ, ΒΓ cum quadrato ex ΓΕ, quod absurdum; non igitur ex ΑΒ, ΒΓ quadratus

Mais le produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ est supposé égal au carré de ΒΕ; donc le produit de ΗΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ est égal au produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ. Le carré commun de ΓΕ étant retranché, on conclura que ΑΒ est égal à ΗΒ, ce qui est absurde; donc le produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ n'est pas égal au carré de ΒΕ. Je dis, de plus, qu'il n'est pas plus petit que le carré de ΒΕ. Car, si cela est possible, qu'il soit égal au carré de ΒΖ, et que ΘΑ soit double de ΔΖ. On conclura encore que ΘΓ est double de ΖΖ, de manière que ΓΘ sera partagé en deux parties égales en Ζ; donc le produit de ΘΒ par ΒΓ avec le carré de ΖΓ sera égal au carré de ΒΖ (6. 2). Mais le produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ est supposé égal au carré de ΖΒ; donc le produit de ΘΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΖ sera égal au produit de ΑΒ par ΒΓ avec le carré de ΓΕ, ce qui est absurde; donc le produit de ΑΒ

ὁ ἐκ τῶν AB , BF μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ³⁶ FE ἴσος ἔστι τῷ³⁷ ἐλάττωι τοῦ ἀπὸ BE . Εδείχθη δὲ ὅτι οὐδὲ αὐτῷ³⁸ τῷ ἀπὸ τοῦ BE , οὐδὲ μείζονι αὐτοῦ· ³⁹οὐκ ἄρα ὁ ἐκ τῶν AB , BF μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ⁴⁰ FE τετράγωνός ἐστι. Δυνατοῦ δὲ ὄντος καὶ κατὰ πλείονας τρόπους τὸ εἰρημένον ἐπιδικνύναι, ἀρκέσθω ἡμῖν ὁ εἰρημένος⁴¹, ἵνα μὴ μακροτέρας οὐσίας τῆς πραγματείας ἐπιπλέον αὐτὴν μεκύνωμεν.

cum quadrato ex FE æqualis est quadrato minori quam est ipse ex BE . Ostensum est autem neque ipsi quadrato ex BE , neque majori quam est ipse; non igitur ex AB , BF quadratus cum quadrato ex FE quadratus est. Cum autem possibile sit, et in pluribus modis quod dictum demonstrare, sufficiat nobis expositus, ut ne longam tractationem longius producamus.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Λ'.

Εὑρεῖν δύο ῥητὰς δυνάμει μόνον συμμέτρους, ὥστε τὴν μείζονα τῆς ἐλάττωτος μείζον δύνασθαι τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει.

Εκκείσθω γάρ τις ῥητὴ ἡ AB , καὶ δύο τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ $\Gamma\Delta$, $\Delta\Xi$, ὥστε τὴν ὑπὲρ ὅχλιν αὐτῶν τὸν¹ FE μὴ εἶναι τετράγωνον, καὶ γράψθω ἐπὶ τῆς AB ἡμικύκλιον τὸ AZB , καὶ

PROPOSITIO XXX.

Invenire duas rationales potentia solùm commensurabiles, ita ut major quam minor plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili longitudine.

Exponentur enim aliqua rationalis AB , et duo quadrati numeri $\Gamma\Delta$, $\Delta\Xi$, ita ut excessus ipsorum FE non sit quadratus, et describatur super rectam AB semicirculus AZB , et fiat

par BF avec le quarré de FE n'est pas égal à un plus petit quarré que celui de BE . Mais on a démontré qu'il n'est pas égal au quarré de BE , ni à un quarré plus grand. Donc le produit de AB par BF avec le quarré de FE n'est pas un quarré. Ce lemme peut se démontrer de plusieurs manières; je me contenterai de celle que je viens d'exposer, afin de ne pas être trop long.

PROPOSITION XXX.

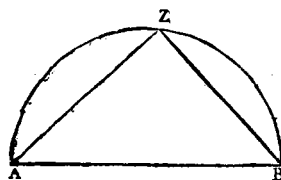
Trouver deux rationelles commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du quarré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande.

Soient une rationelle AB , et deux nombres quarrés $\Gamma\Delta$, $\Delta\Xi$, de manière que leur excès FE ne soit pas un quarré (cor. 29. 10). Sur AB décrivons le demi-

188 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

πειπαισθω ὡς ὁ ΔΓ πρὸς τὸν ΓΕ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΑ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΑΖ τετράγωνον², καὶ ἐπιζεύχθω ἡ ΖΒ.

ut ΔΓ ad ΓΕ ita ex ΒΑ quadratum ad quadratum ex ΑΖ, et jungatur ΖΒ.



Γ Ε Δ

Επεὶ οὖν³ ἴστιν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΑ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΑΖ οὕτως ὁ ΔΓ πρὸς τὸν ΓΕ, τὸ ἀπὸ τῆς ΒΑ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΑΖ λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς ὁ ΔΓ πρὸς ἀριθμὸν τὸν ΓΕ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΑ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΖ. Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ· ρητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΖ· ρητὴ ἄρα καὶ ἡ ΑΖ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΔΓ πρὸς τὸν ΓΕ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΑ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΑΖ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΑ τῇ ΑΖ μήκει· αἱ ΒΑ, ΑΖ ἄρα ρηταὶ εἰσι δυνάμει

Quoniam igitur est ut ex ΒΑ quadratum ad ipsum ex ΑΖ ita ΔΓ ad ΓΕ, ex ΒΑ igitur quadratum ad ipsum ex ΑΖ rationem habet quam numerus ΔΓ ad numerum ΓΕ; commensurable igitur est ex ΒΑ quadratum quadrato ex ΑΖ. Rationale autem quadratum ex ΑΒ; rationale igitur et quadratum ex ΑΖ; rationalis igitur et ΑΖ. Et quoniam ΔΓ ad ΓΕ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque ex ΒΑ igitur quadratum ad ipsum ex ΑΖ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurable igitur est ΒΑ ipsi ΑΖ longitudine; ipsæ ΒΑ, ΑΖ igitur rationales sunt potentiâ solum

cercle AZB; faisons en sorte que ΔΓ soit à ΓΕ comme le carré de ΒΑ est au carré de ΑΖ (6. 10), et joignons ΖΒ.

Car, puisque le carré de ΒΑ est au carré de ΑΖ comme ΔΓ est à ΓΕ, le carré de ΒΑ aura avec le carré de ΑΖ la raison que le nombre ΔΓ a avec le nombre ΓΕ; le carré de ΒΑ sera donc commensurable avec le carré de ΑΖ (6. 10). Mais le carré de ΑΒ est rationel (déf. 8. 10); donc le carré de ΑΖ est rationel (déf. 9. 10); donc la droite ΑΖ est rationelle (déf. 6. 10). Et puisque ΔΓ n'a pas avec ΓΕ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΒΑ n'aura pas avec le carré de ΑΖ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc ΒΑ est incommensurable en longueur avec ΑΖ (9. 10); donc les rationelles ΒΑ, ΑΖ ne sont commensurables qu'en puissance (déf. 3. 10). Et

μόνον σύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ἴσθιν ὡς ὁ $\Delta\Gamma$ πρὸς τὸν $\Gamma\epsilon$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς $\beta\alpha$ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $\alpha\zeta$ ἀναστρέφαντι ἄρα ὡς ὁ $\Gamma\Delta$ πρὸς τὸν $\Delta\epsilon$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς $\alpha\beta$ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $\beta\zeta$. Ὁ δὲ $\Gamma\Delta$ πρὸς τὸν $\Delta\epsilon$ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς $\alpha\beta$ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $\beta\zeta$ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· σύμμετρος ἄρα ἴσθιν ἡ $\alpha\beta$ τῇ $\beta\zeta$ μήκει. Καὶ ἴσθι τὸ ἀπὸ τῆς $\alpha\beta$ ἴσον τοῖς ἀπὸ τῶν $\alpha\zeta$, $\beta\beta$ · ἡ $\alpha\beta$ ἄρα τῆς $\alpha\zeta$ μείζον δύναται τῇ $\beta\zeta$ συμμέτρῳ ἑαυτῇ μήκει.

Εὕρυνται ἄρα δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ $\beta\alpha$, $\alpha\zeta$, ὥστε τὴν μείζονα τὴν $\alpha\beta$ τῆς ἐλάσσονος τῆς $\alpha\zeta$ μείζον δύνασθαι τῇ ἀπὸ τῆς $\beta\zeta$ συμμέτρῳ ἑαυτῇ μήκει. Ὅπερ ἴδιαι ποιεῖται.

commensurabiles. Et quoniam est ut $\Delta\Gamma$ ad $\Gamma\epsilon$ ita ex $\beta\alpha$ quadratum ad ipsam ex $\alpha\zeta$; convertendo igitur ut $\Gamma\Delta$ ad $\Delta\epsilon$ ita ex $\alpha\beta$ quadratum ad ipsam ex $\beta\zeta$. Ipse autem $\Gamma\Delta$ ad $\Delta\epsilon$ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et ex $\alpha\beta$ igitur quadratum ad ipsam ex $\beta\zeta$ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur est $\alpha\beta$ ipsi $\beta\zeta$ longitudine. Atque est quadratum ex $\alpha\beta$ æquale quadratis ex $\alpha\zeta$, $\beta\beta$; ipsa $\alpha\beta$ igitur quam $\alpha\zeta$ plus potest quadrato ex recta $\beta\zeta$ sibi commensurabili longitudine.

Inventæ sunt igitur duæ rationales potentiâ solùm commensurabiles $\beta\alpha$, $\alpha\zeta$, ita ut major $\alpha\beta$ quam minor $\alpha\zeta$ plus possit quadrato ex recta $\beta\zeta$ sibi commensurabili longitudine. Quod oportebat facere.

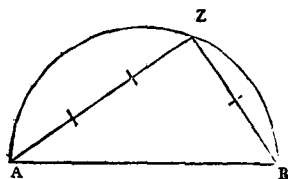
puisque $\Delta\Gamma$ est à $\Gamma\epsilon$ comme le carré de $\alpha\beta$ est au carré de $\alpha\zeta$; par conversion $\Gamma\Delta$ est à $\Delta\epsilon$ comme le carré de $\alpha\beta$ est au carré de $\beta\zeta$ (19. 5 et 47. 1). Mais $\Gamma\Delta$ a avec $\Delta\epsilon$ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc le carré de $\alpha\beta$ a avec le carré de $\beta\zeta$ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc $\alpha\beta$ est commensurable en longueur avec $\beta\zeta$ (9. 10). Mais le carré de $\alpha\beta$ est égal à la somme des carrés de $\alpha\zeta$ et de $\beta\beta$ (47. 1); donc la puissance de $\alpha\beta$ surpasse la puissance de $\alpha\zeta$ du carré de la droite commensurable en longueur avec $\alpha\beta$.

On a donc trouvé deux rationnelles $\beta\alpha$, $\alpha\zeta$ commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande $\beta\alpha$ surpasse la puissance de la plus petite $\alpha\zeta$ du carré de la droite $\beta\zeta$ commensurable en longueur avec $\alpha\beta$. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λΔ.

Εὕρεῖν δύο ῥητὰς δυνάμει μόνον συμμέτρους, ὅστε τὴν μείζονα τῆς ἐλάττονος μείζον δύνασθαι τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἰαυτῇ μήκει.

Ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ AB , καὶ δύο τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ $ΓΕ$, $ΕΔ$, ὅστε τὸν συγκείμενον ἐξ αὐτῶν τὸν $ΓΔ$ μὴ εἶναι τετράγωνον, καὶ γράφθω ἐπὶ τῆς AB ἡμικύκλιον τὸ AZB , καὶ



Γ Ε . . . Δ

πεποιείσθω ὡς ὁ $ΓΔ$ πρὸς τὸν $ΓΕ$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς AZ , καὶ ἐπιζεύχθω ἡ BZ . ὁμοίως δὲ δείξομεν, ὡς ἐν τῇ πρὸ τούτου, ὅτι αἱ BA , AZ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ $ΔΓ$ πρὸς τὸν $ΓΕ$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς BA πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς AZ . ἀναστρέψαντι ἄρα ὡς ὁ $ΓΔ$ πρὸς τὸν

Invenire duas rationales potentiâ solùm commensurabiles, ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine.

Exponentur rationalis AB , et duo quadrati numeri $ΓΕ$, $ΕΔ$, ita ut $ΓΔ$ compositus ex ipsis non sit quadratus, et describatur super rectam AB semicirculus AZB , et fiat ut $ΓΔ$ ad $ΓΕ$ ita ex

AB quadratum ad ipsum ex AZ , et jungatur BZ ; similiter utique demonstrabimus, ut in antecedente, rectas BA , AZ rationales esse potentiâ solùm commensurabiles. Et quoniam est ut $ΔΓ$ ad $ΓΕ$ ita ex BA quadratum ad ipsum ex AZ ; convertendo igitur ut $ΓΔ$ ad $ΔΕ$ ita

PROPOSITION XXXI.

Trouver deux rationnelles commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite incommensurable en longueur avec elle.

Soient la rationnelle AB , et les deux nombres carrés $ΓΕ$, $ΕΔ$, de manière que leur somme $ΓΔ$ ne soit pas un carré (lem. 2. 29. 10); sur la droite AB , décrivons le demi-cercle AZB ; faisons en sorte que $ΓΔ$ soit à $ΓΕ$ comme le carré de AB est au carré de AZ (cor. 6. 10), et joignons BZ . Nous démontrerons semblablement comme auparavant que les rationnelles BA , AZ ne sont commensurables qu'en puissance. Puisque $ΔΓ$ est à $ΓΕ$ comme le carré de BA est au carré de AZ , par conversion

ΔΕ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς BZ. Ο δὲ ΓΔ πρὸς τὸν ΔΕ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς BZ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ AB τῇ BZ μήκει. Καὶ δύναται ἡ AB τῆς AZ μείζον τῷ ἀπὸ τῆς ZB ἀσύμμετρου ἑαυτῇ· αἱ AB, BZ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ AB τῆς AZ μείζον δύναται τῷ³ ἀπὸ τῆς ZB ἀσύμμετρου ἑαυτῇ μήκει. Ὅπερ εἶδει ποιῆσαι⁴.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΣ.

Εὕρῃν δύο μίσας δυνάμει μόνον συμμέτρους, ῥητὸν περιχοῦσας· ὥστε τὴν μείζονα τῆς ἐλάσσονος μείζον δύνασθαι τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει.

Ἐκκείσθωσαν γάρ· δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμ-

ex AB quadratum ad ipsum ex BZ. Ipse autem ΓΔ ad ΔΕ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; non igitur ex AB quadratum ad ipsum ex BZ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilia igitur est AB ipsi BZ longitudine. Et plus potest AB quam AZ quadrato ex recta ZB sibi incommensurabili; ipsæ AB, BZ igitur rationales sunt potentia solum commensurabiles, et AB quam AZ plus potest quadrato ex recta ZB sibi incommensurabili longitudine. Quod oportebat facere.

PROPOSITIO XXXII.

Invenire duas medias potentia solum commensurabiles, rationale continentes; ita ut major quam minor plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili longitudine.

Exponentur enim duæ rationales potentia solum.

ΓΔ sera à ΔΕ comme le carré de AB est au carré de BZ. Mais ΓΔ n'a pas avec ΔΕ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc le carré de de AB n'a pas avec le carré de BZ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; donc AB est incommensurable en longueur avec BZ (9. 10); donc la puissance de AB surpasse la puissance de AZ du carré d'une droite ZB incommensurable avec AB; donc les rationnelles AB, BZ ne sont commensurables qu'en puissance, et la puissance de AB surpasse la puissance de AZ du carré de la droite ZB incommensurable en longueur avec AB. Ce qu'il fallait faire.

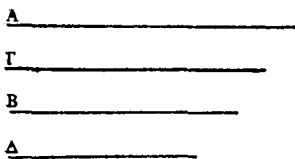
PROPOSITION XXXII.

Trouver deux médiales qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle rationel, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable en longueur avec la plus grande.

Soient les deux rationnelles A, B commensurables en puissance seulement,

μετροι αἱ A, B , ὥστε τὴν A μείζονα οὔσαν τῆς ἐλάσσονος τῆς B μείζον δύνασθαι τῷ ἀπὸ συμμετρου ἐαυτῇ μήκει. Καὶ τῷ ὑπὲρ τῶν A, B ἴσον ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Γ . Μέσον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν A, B μέσον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς Γ μέση ἄρα καὶ ἡ Γ . Τῷ δὲ ἀπὸ τῆς B ἴσον ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν Γ, Δ , ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς B ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν Γ, Δ . Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν A, B πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B , ἀλλὰ τῷ μὲν ὑπὸ τῶν

commensurabiles A, B , ita ut A major existens quam minor B plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili longitudine. Et rectangulo sub A, B æquale sit quadratum ex Γ . Medium autem rectangulum sub A, B ; medium igitur et quadratum ex Γ ; media igitur et Γ . Quadrato autem ex B æquale sit rectangulum sub Γ, Δ , rationale autem quadratum ex B ; rationale igitur est et rectangulum sub Γ, Δ . Et quoniam est ut A ad B ita sub A, B rectangulum ad quadratum



A, B ἴσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς Γ , τῷ δὲ ἀπὸ τῆς B ἴσον τὸ ὑπὸ τῶν Γ, Δ ὡς ἄρα ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Γ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Γ, Δ . Ὡς δὲ τὸ ἀπὸ τῆς Γ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Γ, Δ οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ καὶ ὡς ἄρα ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ἡ Γ πρὸς τὴν Δ . Σύμμετρος δὲ ἡ A τῇ B δυνάμει μόνον· σύμμετρος ἄρα καὶ

ex B ; sed rectangulo quidem sub A, B æquale est quadratum ex Γ , quadrato autem ex B æquale rectangulum sub Γ, Δ ; ut igitur A ad B ita ex Γ quadratum ad rectangulum sub Γ, Δ . Ut autem ex Γ quadratum ad rectangulum sub Γ, Δ ita Γ ad Δ ; et ut igitur A ad B ita Γ ad Δ . Commensurabilis autem A ipsi B potentiâ solùm;

de manière que la puissance de la plus grande A surpasse la puissance de la plus petite B du carré d'une droite commensurable en longueur avec A (30. 10). Que le carré de Γ soit égal au rectangle sous A, B . Mais le rectangle sous A, B est médial (22. 10); donc le carré de Γ est médial; donc la droite Γ est médiale. Que le rectangle sous Γ, Δ soit égal au carré de B ; puisque le carré de B est rationel, le rectangle sous Γ, Δ sera rationel. Et puisque A est à B comme le rectangle sous A, B est au carré de B (1. 6), que le carré de Γ est égal au rectangle sous A, B , et que le rectangle sous Γ, Δ est égal au carré de B , la droite A sera à la droite B comme le carré de Γ est au rectangle sous Γ, Δ . Mais le carré de Γ est au rectangle sous Γ, Δ comme Γ est à Δ ; donc A est à B comme Γ est à Δ . Mais A n'est commensurable avec B qu'en puissance; donc Γ n'est

ἢ Γ τῇ Δ δυνάμει μόνον. Καὶ ἔστι μίση ἢ Γ·
μίση ἄρα καὶ ἡ Δ. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ἡ Α
πρὸς τὴν Β οὕτως ἢ Γ πρὸς τὴν Δ, ἡ δὲ Α τῆς
Β μίζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου⁵ αὐτῇ·
καὶ ἡ Γ ἄρα τῆς Δ μίζον δύναται τῇ ἀπὸ
συμμέτρου αὐτῇ.

Εὕρηται ἄρα δύο μίσαι δυνάμει μόνον σύμ-
μετροι αἱ Γ, Δ, ῥητὸν περιέχουσαι, καὶ ἡ Γ τῆς
Δ μίζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου αὐτῇ⁸
μήκει. Οπερ ἔδει ποιεῖν.

Ομοίως δὲ διηχθήσεται καὶ τὸ ἀπὸ ἀσυμ-
μέτρου, ὅταν τῆς Β μίζον δύναται ἡ Α τῇ
ἀπὸ ἀσυμμέτρου αὐτῇ¹⁰.

commensurabilis igitur et Γ ipsi Δ potentiâ so-
lùm. Atque est media Γ; media igitur et Δ. Et
quoniam est ut Α ad Β ita Γ ad Δ, ipsa autem
Α quam Β plus potest quadrato ex rectâ sibi
commensurabili; et Γ igitur quam Δ plus potest
quadrato ex rectâ sibi commensurabili.

Inventæ sunt igitur duæ mediæ potentiâ so-
lùm commensurabiles Γ, Δ, rationale conti-
nentes, et Γ quam Δ plus potest quadrato ex
rectâ sibi commensurabili longitudine. Quod
oportebat facere.

Similiter utique ostendetur et quadratum ex
incommensurabili, quando quam Β plus potest
ipsa Α quadrato ex rectâ sibi incommensu-
rabili.

commensurable avec Δ qu'en puissance (10. 10). Mais Γ est médial; donc Δ est médial (24. 10). Et puisque Α est à Β comme Γ est à Δ, et que la puissance de Α surpasse la puissance de Β du quarré d'une droite commensurable avec Α, la puissance de Γ surpasse la puissance de Δ du quarré d'une droite commensurable avec Γ (15. 10).

On a donc trouvé deux médiales Γ, Δ commensurables en puissance seulement, qui comprennent un rectangle rationel; et la puissance de Γ surpasse la puissance de Δ du quarré d'une droite commensurable en longueur avec Γ. Ce qu'il fallait faire.

Si la puissance de Α surpassait la puissance de Β du quarré d'une droite incommensurable avec Α, on démontrerait semblablement qu'on peut trouver deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle rationel, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du quarré d'une droite incommensurable avec la plus grande.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λγ'.

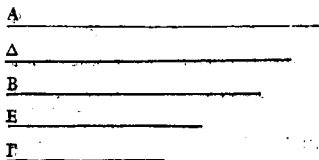
Εὐρεῖν δύο μίσας δυνάμει μόνον συμμέτρους, μείσον περιχούσας· ὥστε τὴν μείζονα τῆς ἐλάττονος μείζον δύνασθαι τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ.

Ἐκκείσθωσαν τρεῖς ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ A, B, Γ , ὥστε τὴν A τῆς Γ μείζον δύνασθαι τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ· καὶ τῇ μὲν ὑπὸ τῶν A, B ἴσον ἴστω τὸ ἀπὸ τῆς Δ^2 · μείσον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Δ · καὶ ἡ Δ ἄρα μίση ἴστί. Τῇ δὲ ὑπὸ τῶν B, Γ ἴσον ἴστω τὸ ὑπὸ

PROPOSITIO XXXIII.

Invenire duas medias potentiâ solùm commensurabiles, medium continentes; ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili.

Exponentur tres rationales potentiâ solùm commensurabiles A, B, Γ , ita ut A quam Γ plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili; et rectangulo quidem sub A, B æquale sit quadratum ex Δ ; medium igitur quadratum ex Δ ; et Δ igitur media est. Rectangulo autem sub B, Γ æquale sit rectangulum sub A, E .



τῶν Δ, E . Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς τὸ ὑπὸ τῶν A, B πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν B, Γ οὕτως ἡ A πρὸς τὴν Γ , ἀλλὰ τῇ μὲν ὑπὸ τῶν A, B ἴσον ἴστί τὸ ἀπὸ τῆς Δ , τῇ δὲ ὑπὸ τῶν B, Γ ἴσον³ τὸ ὑπὸ

Et quoniam est ut sub A, B rectangulum ad ipsum sub B, Γ ita A ad Γ , sed rectangulo quidem sub A, B æquale est quadratum ex Δ , rectangulo autem sub B, Γ æquale

PROPOSITION XXXIII.

Trouver deux médiales qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle médial, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable avec la plus grande.

Soient les trois rationnelles A, B, Γ commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de A surpasse la puissance de Γ du carré d'une droite commensurable avec A (30. 10); que le carré de Δ soit égal au rectangle sous A, B (14. 2); le carré de Δ sera médial (22. 10), et la droite Δ médiale. Que le rectangle sous Δ, E soit égal au rectangle sous B, Γ (45. 1). Puisque le rectangle sous A, B est au rectangle sous B, Γ comme A est à Γ (1. 6), que le carré de Δ est égal au rectangle sous A, B , et que le rectangle sous Δ, E est égal au rectangle

τῶν Δ, Ε· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Γ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Δ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε. Ὡς δὲ τὸ ἀπὸ τῆς Δ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε οὕτως ἡ Δ πρὸς τὴν Ε· καὶ ὡς ἄρα ἡ Α πρὸς τὴν Γ οὕτως ἡ Δ πρὸς τὴν Ε. Σύμμετρος δὲ ἡ Α τῇ Γ δύναμις μόνον⁵· σύμμετρος ἄρα καὶ ἡ Δ τῇ Ε δύναμις μόνον. Μίσθ δὲ ἡ Δ· μίσθ ἄρα καὶ ἡ Ε. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Γ οὕτως⁶ ἡ Δ πρὸς τὴν Ε, ἡ δὲ Α τῆς Γ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ· καὶ ἡ Δ ἄρα τῆς Ε μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ μέσον ἐκτὶ τὸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε. Ἐπεὶ γὰρ ἴσον ἐστὶ τὸ γ ὑπὸ τῶν Β, Γ τῷ⁸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε, μέσον δὲ τὸ θ ὑπὸ τῶν Β, Γ· αἱ γὰρ Β, Γ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι¹⁰· μέσον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν Δ, Ε.

Εὕρονται ἄρα δύο μέσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ Δ, Ε, μέσον περιέχουσαι· ὥστε τὴν μείζονα¹¹ τῆς ἐλάσσονος μείζον δύνασθαι τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι¹².

rectangulum sub Δ, Ε; est igitur ut Α ad Γ ita ex Δ quadratum ad rectangulum sub Δ, Ε. Ut autem ex Δ quadratum ad rectangulum sub Δ, Ε ita Δ ad Ε; et ut igitur Α ad Γ ita Δ ad Ε. Commensurabilis autem Α ipsi Γ potentiâ solùm; commensurabilis igitur et Δ ipsi Ε potentiâ solùm. Media autem Δ; media igitur et Ε. Et quoniam est ut Α ad Γ ita Δ ad Ε, ipsa autem Α quam Γ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili; et Δ igitur quam Ε plus poterit quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Dico etiam et medium esse rectangulum sub Δ, Ε. Quoniam enim æquale est sub Β, Γ rectangulum rectangulo sub Δ, Ε, medium autem rectangulum sub Β, Γ; ipsæ enim Β, Γ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; medium igitur et rectangulum sub Δ, Ε.

Inventæ sunt igitur duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles Δ, Ε, medium continentes; ita ut major quam minor plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Quod oportebat facere.

sous Β, Γ, la droite Α est à Γ comme le carré de Δ est au rectangle sous Δ, Ε. Mais le carré de Δ est au rectangle sous Δ, Ε comme Δ est à Ε (32. 10); donc Α est à Γ comme Δ est à Ε. Mais Α n'est commensurable avec Γ qu'en puissance; donc Δ n'est commensurable avec Ε qu'en puissance (10. 10); mais Δ est médial; donc Ε est médial (24. 10). Et puisque Α est à Γ comme Δ est à Ε, et que la puissance de Α surpasse la puissance de Γ du carré d'une droite commensurable avec Α, la puissance de Δ surpassera la puissance de Ε du carré d'une droite commensurable avec Δ (15. 10). Je dis aussi que le rectangle sous Δ, Ε est médial. Car puisque le rectangle sous Β, Γ est égal au rectangle sous Δ, Ε, et que le rectangle sous Β, Γ est médial, parce que les rationnelles Β, Γ ne sont commensurables qu'en puissance, le rectangle sous Δ, Ε sera médial.

On a donc trouvé deux médiales qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle médial, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable avec la plus grande. Ce qu'il fallait faire.

Ομοίως δὲ πάλιν δεικνύσεται καὶ τὸ ἀπὸ
ἀσυμμέτρου, ὅταν ἡ A τῆς Γ μείζον δύνηται
τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ¹³.

Λ Η Μ Μ Α.

Ἐστω τρίγωνον ὀρθογώνιον τὸ $AB\Gamma$, ὁρθὸν
ἔχον τὴν ὑπὸ $BA\Gamma$ γωνίαν, καὶ ἤχθω¹ κάθετος ἡ
 AD . λέγω ὅτι τὸ μὲν ὑπὸ τῶν ΓB , BA ἴσον
ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς BA , τὸ δὲ ὑπὸ τῶν $B\Gamma$, ΓA
ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΓA , καὶ τὸ ὑπὸ τῶν BA , $\Delta\Gamma$
ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς AD , καὶ ἔτι τὸ² ὑπὸ τῶν $B\Gamma$,
 AD ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν BA , AD ³. Καὶ πρῶτον
τὸ ὑπὸ τῶν ΓB , BA ἴσον ἐστὶ⁴ τῷ ἀπὸ τῆς BA .

Ἐπεὶ γὰρ ἐν ὀρθογώνῳ τριγώνῳ ἀπὸ τῆς
ὀρθῆς γωνίας ἐπὶ τὴν βάσιν κάθετος ἔκται ἡ
 AD , τὰ $AB\Delta$, $AD\Gamma$ ἄρα τρίγωνα ὁμοιά ἐστι
τῷ τε ὅλῳ τῷ $AB\Gamma$ καὶ ἀλλήλοις. Καὶ ἐπεὶ
ὁμοίων ἐστὶ τὸ $AB\Gamma$ τρίγωνον τῷ $AB\Delta$ τρι-
γώνῳ, ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΓB πρὸς τὴν BA οὕτως

Singuliter utique rursus ostendetur et quadra-
tum ex incommensurabili, quando A quam Γ
plus potest quadrato ex recta sibi incommensu-
rabili.

L E M M A.

Sit triangulum rectangulum $AB\Gamma$, rectum
habens sub $BA\Gamma$ angulum, et ducatur perpendi-
cularis AD ; dico rectangulum quidem sub ΓB ,
 BA æquale esse quadrato ex BA , rectangulum
autem sub $B\Gamma$, ΓA æquale quadrato ex ΓA ,
et rectangulum sub BA , $\Delta\Gamma$ æquale quadrato ex
 AD , et adhuc rectangulum sub $B\Gamma$, AD æquale
esse rectangulo sub BA , AD . Et primum rectan-
gulum sub ΓB , BA æquale esse quadrato ex BA .

Quoniam enim in rectangulo triangulo à
recto angulo ad basim perpendicularis ducitur
 AD , ipsa $AB\Delta$, $AD\Gamma$ igitur triangula similia sunt
et toti triangulo $AB\Gamma$ et inter se. Et quoniam si-
mile est $AB\Gamma$ triangulum triangulo $AB\Delta$, est
igitur ut ΓB ad BA ita BA ad BA ; rectangulum

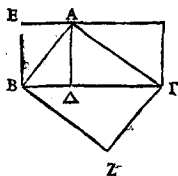
Si la puissance de A surpassait la puissance de Γ du carré d'une droite incommensurable avec A , on démontrerait semblablement qu'on peut trouver deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent un rectangle médial, de manière que la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite incommensurable avec la plus grande.

L E M M E.

Soit le triangle rectangle $AB\Gamma$, dont l'angle droit est $BA\Gamma$; menons la perpendiculaire AD ; je dis que le rectangle sous ΓB , BA est égal au carré de BA , que le rectangle sous $B\Gamma$, ΓA est égal au carré de ΓA , que le rectangle sous BA , $\Delta\Gamma$ est égal au carré de AD , et enfin que le rectangle sous $B\Gamma$, AD est égal au rectangle sous BA , AD . Je dis d'abord que le rectangle sous ΓB , BA est égal au carré de BA .

Car puisque dans un triangle rectangle on a mené de l'angle droit la droite AD perpendiculaire à la base, les deux triangles $AB\Delta$, $AD\Gamma$ sont semblables au triangle entier $AB\Gamma$, et semblables entr'eux (8. 6.). Et puisque le triangle $AB\Gamma$ est semblable au triangle $AB\Delta$, ΓB est à BA comme BA est à BA (déf. 1. 6); donc le

ἡ ΒΑ πρὸς τὴν ΒΔ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΓΒ, ΒΔ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΓΔ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΓ. Καὶ ἐπεὶ εἰς τὸν ὀρθογώνιον τριγώνον ἀπὸ τῆς ὀρθῆς γωνίας ἐπὶ τὴν βάσιν κάθετος ἀχθῆ, ἡ ἀχθεῖσα τῶν τῆς βάσεως τμημάτων μίση ἀνάλογόν ἐστιν· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΒΔ πρὸς τὴν ΔΑ οὕτως ἡ ΑΔ πρὸς τὴν ΔΓ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΔΓ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΑ.



Αἴτω ἔτι καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΑΔ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ. Ἐπεὶ γάρ, ὡς ἔφαμεν, ὁμοίον ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τῷ ΑΒΔ, ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΓΑ οὕτως ἡ ΒΑ πρὸς τὴν ΑΔ. Εἰ δὲ τέσσαρες εὐθείαι ἀνάλογον ᾶσι, τὸ ὑπὸ τῶν ἄκρων ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν μέσων· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΑΔ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ. Καὶ ὅτι⁵ εἰς ἀναγράφωμεν τὸ ΕΓ ὀρθογώνιον παραλληλόγραμμον, καὶ συμπλη-

igitur sub ΓΒ, ΒΔ æquale est quadrato ex ΑΒ. Propter eadem utique et rectangulum sub ΒΓ, ΓΔ æquale est quadrato ex ΑΓ. Et quoniam si in rectangulo triangulo à recto angulo ad basim perpendicularis ducatur, ducta inter basis segmenta media proportionâlis est; est igitur ut ΒΔ ad ΔΑ ita ΑΔ ad ΔΓ; rectangulum igitur sub ΒΔ, ΔΓ æquale est quadrato ex ΔΑ. Dico

et rectangulum sub ΒΓ, ΑΔ æquale esse rectangulo sub ΒΑ, ΑΓ. Quoniam enim, ut dicebamus, simile est ΑΒΓ ipsi ΑΒΔ, est igitur ut ΒΓ ad ΓΑ ita ΒΑ ad ΑΔ. Si autem quatuor rectæ proportionales sunt, rectangulum sub extremis æquale est rectangulo sub mediis; rectangulum igitur sub ΒΓ, ΑΔ æquale est rectangulo sub ΒΑ, ΑΓ. Dico et si describamus ΕΓ rectangulum parallelogrammum, et com-

rectangle sous ΓΒ, ΒΔ est égal au carré de ΑΒ (17. 6). Par la même raison, le rectangle sous ΒΓ, ΓΑ est égal au carré de ΑΓ. Et puisque si de l'angle droit d'un triangle rectangle on mène une perpendiculaire à la base, la perpendiculaire est moyenne proportionnelle entre les segments de la base (cor. 8. 6), la droite ΒΔ est à ΔΑ comme ΑΔ est à ΔΓ (18. 6); donc le rectangle sous ΒΔ, ΔΓ est égal au carré de ΔΑ. Je dis enfin que le rectangle sous ΒΓ, ΑΔ est égal au rectangle sous ΒΑ, ΑΓ. Car puisque, comme nous l'avons dit, ΑΒΓ est semblable au triangle ΑΒΔ, ΒΓ est à ΓΑ comme ΒΑ est à ΑΔ. Mais si quatre droites sont proportionnelles, le rectangle sous les extrêmes est égal au rectangle sous les moyennes (16. 6); donc le rectangle sous ΒΓ, ΑΔ sera égal au rectangle sous ΒΑ, ΑΓ. Je dis encore que, si nous décrivons le parallélogramme rectangle ΕΓ, et si nous

ρώμεν τὸ AZ, ἴσον ἔσται τὸ ΕΓ τῷ AZ, ἐκάτερον γὰρ αὐτῶν διπλασίον ἔστι τοῦ ABΓ τριγώνου· καὶ ἔστι τὸ μὲν ΕΓ τὸ ὑπὸ τῶν⁶ ΒΓ, ΑΔ, τὸ δὲ AZ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΑΔ ἴσον ἔστι τῷ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ. Οπὲρ εἶδει δέξαι.

pleamus AZ, æquale fore ΕΓ ipsi AZ, utrumque enim ipsorum duplum est trianguli ABΓ; atque est rectangulum quidem ΕΓ sub ΒΓ, ΑΔ, rectangulum autem AZ sub ΒΑ, ΑΓ; rectangulum igitur sub ΒΓ, ΑΔ æquale est rectangulo sub ΒΑ, ΑΓ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΔ'.

PROPOSITIO XXXIV.

Εὐρεῖν δύο εὐθείας δυνάμει ἀσυμμέτρους, ποιοῦσας τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥιτὸν, τὸ δὲ ὑπ' αὐτῶν μέσον.

Invenire duas rectas potentiâ incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum autem sub ipsis medium.

Εκκείσθωσαν δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ AB, ΒΓ, ὥστε τὴν μείζονα τὴν AB τῆς ἐλάσσονος τῆς ΒΓ μείζον δύνασθαι τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ τετμηθῶ ἡ ΒΓ δίχα κατὰ τὸ Δ, καὶ τῷ ἀφ' ἑποτέρας τῶν ΒΔ, ΔΓ ἴσον παρὰ τὴν AB παραβεβλήσθω παραλληλόγραμμον ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἴστω τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ, καὶ γεγράφθω ἐπὶ

Exponentur duæ rationales potentiâ solùm commensurabiles AB, ΒΓ, ita ut major AB quam minor ΒΓ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et secetur ΒΓ bifariam ad Δ, et quadrato ab alterutrâ ipsarum ΒΔ, ΔΓ æquale ad rectam AB applicetur parallelogrammum deficiens figurâ quadratâ, et sit rectangulum sub ΑΕ, ΕΒ, et describatur super

achevons AZ, le rectangle ΕΓ sera égal au rectangle AZ, car chacun d'eux est double du triangle ABΓ; mais ΕΓ est le rectangle compris sous ΒΓ, ΑΔ, et AZ le rectangle compris sous ΒΑ, ΑΓ; donc le rectangle sous ΒΓ, ΑΔ est égal au rectangle sous ΒΑ, ΑΓ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XXXIV.

Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs quarrés soit rationelle, et que le rectangle compris sous ces droites soit médial.

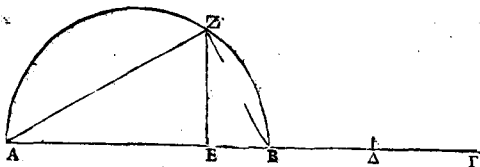
Soient les deux rationelles AB, ΒΓ commensurables en puissance seulement, de manière que la puissance de la plus grande AB surpasse la puissance de la plus petite ΒΓ du quarré d'une droite incommensurable avec AB (31, 10); coupons ΒΓ en deux parties égales en Δ; appliquons à AB un parallélogramme qui, étant égal à l'un ou à l'autre des quarrés des droites ΒΔ, ΔΓ, soit défailant d'une figure quarrée (26. 6), et que ce soit le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ; décrivons

τῆς AB ἡμικύκλιον τὸ AZB, καὶ ἤχθω τῇ AB πρὸς ὀρθὰς ἡ EZ, καὶ ἐπιζυγῶσσαν αἱ AZ, ZB.

Καὶ ἐπεὶ δύο εὐθείαι ἀνισοὶ εἰσιν αἱ AB, BΓ, καὶ ἡ AB τῆς BΓ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, τῷ δὲ τετάρτῳ τοῦ ἀπὸ τῆς BΓ, τουτέστι τῷ ἀπὸ τῆς ἡμισείας αὐτῆς, ἴσον παρὰ τὴν AB παραβέβηται παραλληλόγραμμον ἐλλειπὸν εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ποιεῖ τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ³ AE τῇ EB. Καὶ ἐπει² ἐστὶν ὅς ἡ AE πρὸς τὴν EB οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν BA, AE πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν AB, BE, ἴσον δὲ τὸ

rectam AB semicirculus AZB, et ducatur ipsi AB ad rectos angulos ipsa EZ, et jungantur AZ, ZB.

Et quoniam duæ rectæ inæquales sunt AB, BΓ, et AB quam BΓ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili; quartæ autem parti quadrati ex BΓ, hoc est quadrato dimidiæ ipsius, æquale ad AB applicatur parallelogrammum deficiens figurâ quadratâ, et facit rectangulum sub AE, EB; incommensurabilis igitur est AE ipsi EB. Et quoniam est ut AE ad EB ita sub BA, AE rectangulum ad ipsum sub AB, BE, sed æquale quidem sub AB, AE rec-



μὲν ὑπὸ τῶν AB, AE τῷ ἀπὸ τῆς AZ, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν AB, BE τῷ ἀπὸ τῆς BZ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AZ τῷ ἀπὸ τῆς ZB· αἱ AZ, ZB ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ἡ AB ῥητὴ ἐστὶ, ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ

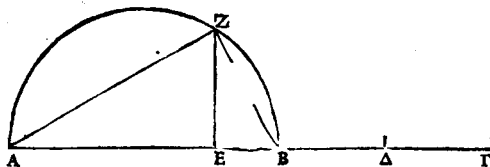
tangulum quadrato ex AZ, ipsum autem sub AB, BE rectangulum quadrato ex BZ; incommensurable igitur est ex AZ quadratum quadrato ex ZB; ergo AZ, ZB potentiâ sunt incommensurabiles. Et quoniam AB rationalis est, rationale igitur est et

sur la droite AB le demi-cercle AZB; menons la droite EZ perpendiculaire à AB, et joignons AZ, ZB.

Puisque les deux droites AB, BΓ sont inégales; que la puissance de AB surpasse la puissance de BΓ du carré d'une droite incommensurable avec AB; qu'on a appliqué à AB un parallélogramme qui, étant égal à la quatrième partie du carré de BΓ, c'est-à-dire au carré de la moitié de cette droite, est défailant d'une figure quarrée, et que ce parallélogramme est contenu sous AE, EB, la droite AE sera incommensurable avec EB (19. 10). Et puisque AE est à EB comme le rectangle sous BA, AE est au rectangle sous AB, BE (1. 6), que le rectangle sous AB, AE est égal au carré de AZ, que le rectangle sous AB, BE est égal au carré de BZ, le carré de AZ sera incommensurable avec le carré de ZB; donc les droites AZ, ZB sont incommensurables en puissance. Et puisque la droite AB est ratio-

τὸ ἀπὸ τῆς AB ὥστε καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AZ , ZB ῥητὸν ἐστίν. Καὶ ἐπεὶ πάλιν τὸ ὑπὸ τῶν AE , EB ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς EZ , ὑπόκειται δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AE , EB καὶ τῷ ἀπὸ τῆς BA ἴσον· ἴση ἄρα ἐστὶν ἡ ZE τῇ BA · διπλὴ ἄρα ἡ $BΓ$ τῆς EZ · ὥστε καὶ τὸ ὑπὸ

quadratum ex AB ; quare et compositum ex quadratis ipsarum AZ , ZB rationale est. Et quoniam rursus rectangulum sub AE , EB æquale est quadrato ex EZ , supponitur autem sub AE , EB rectangulum et quadrato ex BA æquale; æqualis igitur est ZE ipsi BA ; dupla igitur $BΓ$



τῶν AB , $BΓ$ σύμμετρόν ἐστι τῷ ὑπὸ τῶν AB , EZ . Μείον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AB , $BΓ$ · μείον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AB , EZ . Ἰσον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AB , EZ τῷ ὑπὸ τῶν AZ , ZB · μείον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AZ , ZB . Εδείχθη δὲ καὶ ῥητὸν τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ αὐτῶν τετραγώνων.

Εὕρηται ἄρα δύο ὑθεταὶ δυνάμει ἀσύμμετροι αἱ AZ , ZB , ποιεῖσαι τὸ μὴν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δὲ ὑπὸ αὐτῶν μείζον. Ὅπρι εἶδει ποιῆσαι.

ipsius EZ ; quare et rectangulum sub AB , $BΓ$ commensurable est rectangulo sub AB , EZ . Medium autem rectangulum sub AB , $BΓ$; medium igitur et rectangulum sub AB , EZ . Æquale autem sub AB , EZ rectangulum rectangulo sub AZ , ZB ; medium igitur et rectangulum sub AZ , ZB . Ostensum est autem et rationale compositum ex ipsarum quadratis.

Inventæ sunt igitur duæ rectæ potentiâ incommensurabiles AZ , ZB , facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum autem sub ipsis medium. Quod oportebat facere.

nelle, le carré de AB est rationel; donc la somme des carrés de AZ et de ZB est rationelle. Et de plus, puisque le rectangle sous AE , EB est égal au carré de EZ , et que le rectangle sous AE , EB est supposé égal au carré de BA , la droite ZE est égale à BA ; donc $BΓ$ est double de EZ ; donc le rectangle sous AB , $BΓ$ est commensurable avec le rectangle sous AB , EZ (1. 6). Mais le rectangle sous AB , $BΓ$ est médial (22. 10); donc le rectangle sous AB , EZ est médial. Mais le rectangle sous AB , EZ est égal au rectangle sous AZ , ZB (lem. 1. 35); donc le rectangle sous AZ , ZB est médial. Mais on a démontré que la somme des carrés de AZ et de ZB est rationelle.

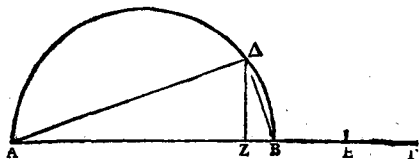
On a donc trouvé deux droites AZ , ZB incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs carrés est rationelle, et que le rectangle sous ces mêmes droites est médial. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΕ΄.

PROPOSITIO XXXV.

Εὕρεῖν δύο ἑσθίας δυνάμει ἀσυμμέτρους, ποιοῦσας τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν ῥητόν.

Invenire duas rectas potentiâ incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem sub ipsis rationale.



Εκκείσθωσαν δύο μέσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ AB, BG, ῥητόν περιέχουσαι τὸ ὑπ' αὐτῶν, ὥστε τὴν AB τῆς BG μείζον δύνασθαι τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, καὶ γεγράφθω ἐπὶ τῆς AB τὸ AΔB ἡμικύκλιον, καὶ τετμήσθω ἡ BG διχα κατὰ τὸ E, καὶ παραβιβάσθω παρὰ τὴν AB τῇ ἀπὸ τῆς BE ἴσον παραλληλόγραμμον ἰλλοῖπον εἶδει τετραγώνῳ, τὸ ὑπὸ τῶν AZ, ZB· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ AZ τῇ ZB μήκει. Καὶ ἦχθω ἀπὸ τοῦ Z τῇ AB πρὸς ὀρθὰς ἡ ZD, καὶ ἐπιζεύχθωσαν αἱ AΔ, ΔB.

Exponantur duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles AB, BG, rationale continentes sub ipsis, ita ut AB quam BG plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et describatur super rectam AB semicirculus AΔB, et secetur BG bifariam in E, et applicetur ad AB quadrato ex BE æquale parallelogrammum deficiens figurâ quadratâ, rectangulum sub AZ, ZB; incommensurabilis igitur est AZ ipsi ZB longitudine. Et ducatur à puncto Z ipsi AB ad rectos angulos ipsa ZD, et jungantur AΔ, ΔB.

PROPOSITION XXXV.

Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs quarrés soit médiale, et que le rectangle qu'elles comprennent soit rationel.

Soient deux médiales AB, BG commensurables en puissance seulement, et comprenant un rectangle rationel, de manière que la puissance de AB surpasse la puissance de BG du quarré d'une droite incommensurable avec AB (32. 10); sur AB décrivons le demi-cercle AΔB; coupons BG en deux parties égales en E; appliquons à AB un parallélogramme qui, étant égal au quarré de BE, soit défailant d'une figure quarrée (28. 6), et que ce soit le rectangle sous AZ, ZB; la droite AZ sera incommensurable en longueur avec ZB (19. 10). Du point Z menons ZD perpendiculaire à AB, et joignons AΔ, ΔB.

Επειδ ασύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΖ τῇ ΖΒ, ασύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΖ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΖ. Ἰσὸν δὲ τὸ μὲν ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΔ, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ· ασύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΔ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ³. Καὶ ἐπεὶ μέσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ, μέσον ἄρα καὶ τὸ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Καὶ ἐπεὶ διπλῆ³ ἐστὶν ἡ ΒΓ τῆς ΔΖ· διπλάσιον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ τοῦ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ⁴. Ρητὸν δὲ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ⁵· ρητὸν ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ. Τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ ἴσον τῷ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ⁶· ὥστε καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ρητὸν ἐστίν.

Εὕρηται ἄρα δύο εὐθείαι δυνάμει ασύμμετροι αἱ ΑΔ, ΔΒ, ποιοῦσαι τὸ μὲν⁷ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν ρητόν. Ὅπερ εἶμι ποιῆσαι.

Quoniam incommensurabilis est ΑΖ ipsi ΖΒ, incommensurable igitur est et sub ΒΑ, ΑΖ rectangulum rectangulo sub ΑΒ, ΒΖ. Sed æquale quidem sub ΒΑ, ΑΖ rectangulum quadrato ex ΑΔ, sed sub ΑΒ, ΒΖ rectangulum quadrato ex ΔΒ; incommensurable igitur est et ex ΑΔ quadratum quadrato ex ΔΒ. Et quoniam medium est quadratum ex ΑΒ, medium igitur et compositum ex ipsarum ΑΔ, ΔΒ quadratis. Et quoniam dupla est ΒΓ ipsius ΔΖ, duplum igitur et sub ΑΒ, ΒΓ rectangulum rectanguli sub ΑΒ, ΖΔ. Rationale autem rectangulum sub ΑΒ, ΒΓ; rationale igitur et rectangulum sub ΑΒ, ΖΔ. Rectangulum autem sub ΑΒ, ΖΔ æquale rectangulo sub ΑΔ, ΔΒ; quare et rectangulum sub ΑΔ, ΔΒ rationale est.

Inventæ sunt igitur duæ rectæ potentiâ incommensurabiles ΑΔ, ΔΒ, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem sub ipsis rationale. Quod oportebat facere.

Puisque ΑΖ est incommensurable avec ΖΒ, le rectangle sous ΒΑ, ΑΖ est incommensurable avec le rectangle sous ΑΒ, ΒΖ (1. 6, et 10. 10). Mais le rectangle sous ΒΑ, ΑΖ est égal au carré de ΑΔ, et le rectangle sous ΑΒ, ΒΖ est égal au carré de ΔΒ (34. lem. 1. 10); le carré de ΑΔ est donc incommensurable avec le carré de ΔΒ. Mais le carré de ΑΒ est médial; donc la somme des carrés de ΑΔ et de ΔΒ est médiale. Et puisque ΒΓ est double de ΔΖ, le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est double du rectangle sous ΑΒ, ΖΔ (1. 6). Mais le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est rationel; donc le rectangle sous ΑΒ, ΖΔ est rationel. Mais le rectangle sous ΑΒ, ΖΔ est égal au rectangle sous ΑΔ, ΔΒ (34. lem. 3. 10); le rectangle sous ΑΔ, ΔΒ est donc rationel.

On a donc trouvé deux droites ΑΔ, ΔΒ incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, et le rectangle sous ces droites étant rationel. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΣ'.

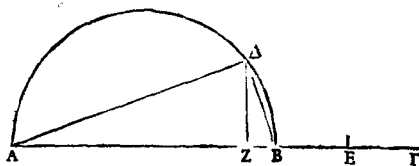
PROPOSITIO XXXVI.

Εὕρεῖν δύο εὐθείας δυνάμει ἀσύμμετρον, ποιοῦσας τὸ, τε συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ εἶτι ἀσύμμετρον τῷ συγκείμενῳ ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων.

Εκκείσθωσαν δύο μίσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ AB , BF , μέσον περιέχουσαι, ὥστε τὴν AB τῆς BF μίξον δύνασθαι τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, καὶ γεράφθω ἐπὶ τῆς AB ἡμικύκλιον τὸ $AΔB$, καὶ τὰ λοιπὰ γηγοῖται τοῖς ἐπάνω ὁμοίως² εἰρημίνοις.

Invenire duas rectas potentia incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurabile composito ex ipsarum quadratis.

Exponantur duæ mediæ potentia solum commensurabiles AB , BF , medium continentes, ita ut AB quam BF plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et describatur super rectam AB semicirculus $AΔB$, et reliqua fiant congruenter iis superius dictis.



Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρος ἐστίν³ ἡ AZ τῇ ZB μήκει, ἀσύμμετρος ἐστὶ καὶ ἡ $AΔ$ τῇ $ΔB$ δυνάμει. Καὶ ἐπὶ μέσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AB , μέσον ἄρα καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν $AΔ$, $ΔB$. Καὶ ἐπὶ τὸ ὑπὸ τῶν AZ , ZB ἴσον

Et quoniam incommensurabilis est AZ ipsi ZB longitudine, incommensurabilis est et $AΔ$ ipsi $ΔB$ potentia. Et quoniam medium est quadratum ex AB , medium igitur et compositum ex quadratis ipsarum $AΔ$, $ΔB$. Et quoniam rectangulum sub AZ , ZB æquale est quadrato

PROPOSITION XXXVI.

Trouver deux droites incommensurables en puissance, de manière que la somme de leurs quarrés soit médiale, et que le rectangle compris sous ces droites soit médial et incommensurable avec la somme des quarrés de ces mêmes droites.

Soient deux médiales AB , BF commensurables en puissance seulement, et comprenant une surface médiale, de manière que la puissance de AB surpasse la puissance de BF du quarré d'une droite incommensurable avec AB (33. 10); et sur AB décrivons le demi-cercle $AΔB$, et faisons le reste comme il a été dit auparavant.

Puisque AZ est incommensurable en longueur avec ZB , la droite $AΔ$ est incommensurable en puissance avec $ΔB$. Et puisque le quarré de AB est médial, la somme des quarrés de $AΔ$ et de $ΔB$ est médiale. Et puisque le rectangle sous AZ , ZB est

ἴστιν⁵ τῷ ἀφ' ἑκατέρας τῶν BE, ΔZ, ἴση ἄρα ἴστιν ἡ BE τῇ ΔZ⁶. διπλὴ ἄρα ἡ BG τῆς ZΔ· ὥστε καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG διπλασίον ἴστι τοῦ ὑπὸ τῶν AB, ZΔ. Μέσον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG· μέσον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AB, ZΔ· καὶ ἴστιν ἴσον τῷ ὑπὸ τῶν AD, ΔB, μέσον ἄρα⁷ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AD, ΔB. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἴστιν ἡ AB τῇ BG μήκει, σύμμετρος δὲ ἡ GB τῇ BE· ἀσύμμετρος ἄρα καὶ ἡ AB τῇ BE μήκει· ὥστε καὶ τὸ ἀπὸ τῆς AB τῷ ὑπὸ τῶν AB, BE ἀσύμμετρον ἴστιν. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς AB ἴσα ἴστι τὰ ἀπὸ τῶν AD, ΔB, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν AB, BE ἴσον ἴστι τὸ ὑπὸ τῶν AB, ZΔ, τουτέστι τὸ ὑπὸ τῶν AD, ΔB· ἀσύμμετρον ἄρα ἴστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AD, ΔB τῷ ὑπὸ τῶν AD, ΔB⁸.

Εὐρίνται ἄρα δύο εὐθεῖαι αἱ AD, ΔB δυ-
νάμει ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τό, τε συγκείμενον
ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων¹⁰ μέσον, καὶ τὸ
ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τῷ σύγ-
κειμένῳ ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων. Ὅπερ
ἔδει ποιῆσαι.

égal au carré de l'une ou de l'autre des droites BE, ΔZ, la droite BE est égale à ΔZ; donc BG est double de ZΔ; le rectangle sous AB, BG est donc double du rectangle sous AB, ZΔ. Mais le rectangle sous AB, BG est médial; le rectangle sous AB, ZΔ est donc médial; mais il est égal au rectangle sous AD, ΔB (34. lem. 1. 10.); le rectangle sous AD, ΔB est donc médial. Et puisque AB est incommensurable en longueur avec BG, et que GB est commensurable avec BE, la droite AB est incommensurable en longueur avec BE; le carré de AB est donc incommensurable avec le rectangle sous AB, BE (1. 6, et 10. 10). Mais la somme des carrés de AD et de ΔB est égale au carré de AB, et le rectangle sous AB, ZΔ, c'est-à-dire le rectangle sous AD, ΔB, est égal au rectangle sous AB, BE; la somme des carrés de AD et de ΔB est donc incommensurable avec le rectangle sous AD, ΔB.

On a donc trouvé deux droites AD, ΔB incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, et le rectangle sous ces droites étant médial et incommensurable avec la somme des carrés de ces mêmes droites. Ce qu'il fallait faire.

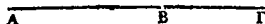
ex alterutra ipsarum BE, ΔZ, æqualis igitur est BE ipsi ΔZ; dupla igitur BG ipsius ZΔ; quare et rectangulum sub AB, BG duplum est rectanguli sub AB, ZΔ. Medium autem rectangulum sub AB, BG; medium igitur et rectangulum sub AB, ZΔ; atque est æquale rectangulo sub AD, ΔB, medium igitur et rectangulum sub AD, ΔB. Et quoniam incommensurabilis est AB ipsi BG longitudine, commensurabilis autem GB ipsi BE; incommensurabilis igitur et AB ipsi BE longitudine; quare et ex AB quadratum rectangulo sub AB, BE incommensurable est. Sed quadrato quidem ex AB æqualia sunt quadrata ex AD, ΔB, rectangulo autem sub AB, BE æquale est rectangulum sub AB, ZΔ, hoc est rectangulum sub AD, ΔB; incommensurable igitur est compositum ex ipsarum AD, ΔB quadratis rectangulo sub AD, ΔB.

Inventæ sunt igitur duæ rectæ AD, ΔB potentiâ incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurable composito ex ipsarum quadratis. Quod oportebat facere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΖ.

Εὰν δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι συν-
τιθέσιν, ἡ ὅλη ἀλόγος ἐστὶ, καλεῖσθαι δὲ ἐκ
δύο ὀνομάτων.

Συγκρίσθωσαν γὰρ δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον
σύμμετροι αἱ AB , BF . λέγω ὅτι ὅλη² ἡ AF
ἀλόγος ἐστίν.



Ἐπεὶ γὰρ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ AB τῇ BF
μήκει, δυνάμει γὰρ μόνον εἰσὶ σύμμετροι, ὥς
δὲ ἡ AB πρὸς τὴν BF οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν AB , BF
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς BF . ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ
ὑπὸ τῶν AB , BF τῷ ἀπὸ τῆς BF . Ἀλλὰ τῷ
μὲν ὑπὸ τῶν AB , BF σύμμετρον ἐστὶ τὸ δις
ὑπὸ τῶν AB , BF , τῷ δὲ ἀπὸ τῆς BF σύμμετρον
ἐστὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF . αἱ γὰρ AB , BF ῥηταὶ
εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀσύμμετρον ἄρα

PROPOSITIO XXXVII.

Si duæ rationales potentiâ solùm commensu-
rabiles componentur, tota irrationalis est, vo-
cetur autem ex binis nominibus.

Componentur enim duæ rationales potentiâ
solùm commensurabiles AB , BF ; dico totam AF
irracionalem esse.

Quoniam enim incommensurabilis est AB
ipsi BF longitudine, potentiâ enim solùm sunt
commensurabiles, ut autem AB ad BF ita sub
 AB , BF rectangulum ad quadratum ex BF ; in-
commensurable igitur est sub AB , BF rectan-
gulum quadrato ex BF . Sed rectangulo quidem
sub AB , BF commensurable est rectangulum bis
sub AB , BF , quadrato autem ex BF commensu-
rabilia sunt quadrata ex AB , BF ; ipsæ enim AB ,
 BF rationales sunt potentiâ solùm commensura-
biles; incommensurable igitur est bis sub AB ,

PROPOSITION XXXVII.

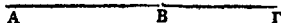
Si l'on ajoute deux rationnelles commensurables en puissance seulement, leur
somme sera irrationnelle, et sera appelée droite de deux noms.

Ajoutons les deux rationnelles AB , BF commensurables en puissance seulement;
je dis que leur somme AF est irrationnelle.

Car puisque AB est incommensurable en longueur avec BF , ces deux droites
n'étant commensurables qu'en puissance, et que AB est à BF comme le rectangle
sous AB , BF est au carré de BF (1. 6), le rectangle sous AB , BF est incommen-
surable avec le carré de BF (10. 10). Mais le double rectangle sous AB , BF est
commensurable avec le rectangle sous AB , BF (6. 10), et la somme des carrés
de AB et de BF est commensurable avec le carré de BF (16. 10), car les droites
 AB , BF sont des rationnelles commensurables en puissance seulement; le double

ἔστι τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BΓ τοῖς ἀπὸ τῶν AB, BΓ³, καὶ συνθίγντι τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BΓ μετὰ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BΓ, τουτέστι τὸ

BΓ rectangulum quadratis ex AB, BΓ, et componendo, rectangulum bis sub AB, BΓ cum quadratis ex AB, BΓ, hoc est quadratum ex AΓ



ἀπὸ τῆς AΓ ἀσύμμετρόν ἐστι τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BΓ. Ρητὸν δὲ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BΓ· ἄλογον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AΓ· ὥστε καὶ ἡ AΓ ἄλογός ἐστι, καλίσθω δὲ ἐκ δύο ὀνομάτων⁵.

incommensurable est composito ex ipsarum AB, BΓ quadratis. Rationale autem compositum ex ipsarum AB, BΓ quadratis; irrationale igitur est quadratum ex AΓ; quare et AΓ irrationalis est; vocetur autem ex binis nominibus.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΗ.

Εὰν δύο μέσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι συντεθῶσι, ῥητὸν περιέχουσιν· ἡ ὅλη ἄλογός ἐστι, καλίσθω δὲ ἐκ δύο μέσων πρώτη.

Συγκείμεθωσαν γὰρ δύο μέσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ AB, BΓ, ῥητὸν περιέχουσιν· λέγω δὲ ὅλη ἡ AΓ ἄλογός ἐστιν.

Επεὶ γὰρ ἀσύμμετρός ἐστιν ἡ AB τῇ BΓ μήκει, καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB, BΓ ἄρα ἀσύμ-

PROPOSITIO XXXVIII.

Si duæ mediæ potentiâ solum commensurabiles componantur, rationale continentes, tota irrationalis est, vocetur autem ex binis mediis prima.

Componantur enim duæ mediæ potentiâ solum commensurabiles AB, BΓ, rationale continentes; dico totam AΓ irrationalem esse.

Quoniam enim incommensurabilis est AB ipsi BΓ longitudine, et quadrata ex AB, BΓ igitur

rectangle sous AB, BΓ est donc incommensurable avec la somme des quarrés de AB et de BΓ; donc, par addition, le double rectangle sous AB, BΓ avec la somme des quarrés de AB et de BΓ, c'est-à-dire le quarré de AΓ (4. 2), est incommensurable avec la somme des quarrés de AB et de BΓ (17. 10). Mais la somme des quarrés de AB, BΓ est rationnelle; le quarré de AΓ est donc irrationnel (déf. 10. 10); la droite AΓ est donc irrationnelle (déf. 11. 10), et sera appelée droite de deux noms.

PROPOSITION XXXVIII.

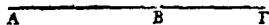
Si l'on ajoute deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface rationnelle, leur somme sera irrationnelle, et sera la première de deux médiales.

Ajoutons les deux médiales AB, BΓ, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface rationnelle; je dis que leur somme AΓ est irrationnelle.

Car, puisque AB est incommensurable en longueur avec BΓ, la somme des

μητρά ἐστι τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG· καὶ συν-
βίτη² τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG κατὰ τοῦ δις

incommensurabilia sunt rectangulo bis sub AB,
BG; et componendo, quadrata ex AB, BG cum



ὑπὸ τῶν AB, BG, ὅπερ ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AG, ἀσύμμετρόν ἐστι τῇ ὑπὸ τῶν AB, BG. Πητὸν δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG, ὑπόκειται γὰρ αἱ AB, BG ῥητὸν περιέχουσαι³. ἄλογον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AG ἄλογος ἄρα ἡ AG, καλεῖσθαι δὲ ἐκ δύο μέσων πρώτη⁴.

rectangulo bis sub AB, BG, quod est quadratum ex AG, incommensurable est rectangulo sub AB, BG. Rationale autem rectangulum sub AB, BG, supponuntur enim ipsæ AB, BG rationale continere; irrationalis igitur quadratum ex AG; irrationalis igitur AG, vocetur autem ex binis mediis prima.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΛΘ'.

PROPOSITIO XXXIX.

Ἐὰν δύο μέσαι δυνάμεις μόνον σύμμετροι συν-
τιθῶσι, μέσον περιέχουσαι· ἡ ὅλη ἄλογός ἐστι,
καλεῖσθαι δὲ ἐκ δύο μέσων δευτέρα.

Si duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles componantur, medium continentes, tota irrationalis est, vocetur autem ex binis mediis secunda.

Συγκείσθωσαν γὰρ δύο μέσαι δυνάμεις μόνον
σύμμετροι αἱ AB, BG, μέσον περιέχουσαι· λέγω
ὅτι ἄλογός ἐστιν ἡ AG.

Componantur enim duæ mediæ potentiâ solùm commensurabiles AB, BG, medium continentes; dico irrationalem esse AG.

quarrés de AB et de BG est incommensurable avec le double rectangle sous AB, BG (15. 10); donc, par addition, la somme des quarrés de AB et de BG avec le double rectangle sous AB, BG, c'est-à-dire le quarré de AG (4. 2), est incommensurable avec le rectangle sous AB, BG. Mais le rectangle sous AB, BG est rationel, car les droites AB, BG sont supposées comprendre un rectangle rationel; le quarré de AG est donc irrationnel; la droite AG sera donc irrationnelle, et sera appelée la première de deux médiales.

PROPOSITION XXXIX.

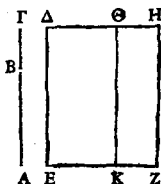
Si l'on ajoute deux médiales, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface médiale, leur somme sera irrationnelle, et sera appelée la seconde de deux médiales.

Ajoutons les deux médiales AB, BG, qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface médiale; je dis que la droite AG est irrationnelle.

208 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εκκείσθω γάρ¹ ῥητὴ ἡ ΔΕ, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς ΑΓ ἴσον παρὰ τὴν ΔΕ παραβελήσθω τὸ ΔΖ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΗ. Καὶ ἐπεὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ ἴσον ἐστὶ τοῖς τε ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ καὶ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, παραβελήσθω δὴ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ παρὰ τὴν ΔΕ² ἴσον τὸ ΕΘ³. λοιπὸν ἄρα τὸ ΖΘ ἴσον ἐστὶ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ. Καὶ ἐπεὶ μίση ἐστὶν ἑκάτερα τῶν ΑΒ, ΒΓ⁴· μίσα ἄρα ἐστὶ⁵ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ. Μίσην δὲ ὑπόκειται καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν

Exponatur enim rationalis ΔΕ, et quadrato ex ΑΓ æquale ad ΔΕ applicetur ΔΖ, latitudinem faciens ΔΗ. Et quoniam quadratum ex ΑΓ æquale est et quadratis ex ΑΒ, ΒΓ et rectangulo bis sub ΑΒ, ΒΓ, applicetur etiam quadratis ex ΑΒ, ΒΓ ad ΔΕ æquale ΕΘ; reliquum igitur ΖΘ æquale est rectangulo bis sub ΑΒ, ΒΓ. Et quoniam media est utraque ipsarum ΑΒ, ΒΓ; media igitur sunt et quadrata ex ΑΒ, ΒΓ. Medium autem supponitur et rectangulum



ΑΒ, ΒΓ, καὶ ἴσται τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἴσον τὸ ΕΘ, τῇ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἴσον τὸ ΖΘ⁶· μίσην ἄρα ἑκάτερον τῶν ΕΘ, ΘΖ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΕ παράκειται⁴ ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἑκάτερα τῶν ΔΘ, ΘΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει. Ἐπεὶ οὖν⁵ ἀσύμμετρός ἐστιν ἡ

bis sub ΑΒ, ΒΓ, atque est quadratis quidem ex ΑΒ, ΒΓ æquale ΕΘ, rectangulo verò bis sub ΑΒ, ΒΓ æquale ΖΘ; medium igitur utrumque ipsorum ΕΘ, ΘΖ, et ad rationalem ΔΕ applicantur; rationalis igitur est utraque ipsarum ΔΘ, ΘΗ, et incommensurabilis ipsi ΔΕ longitudine. Quoniam igitur incommensurabilis est

Soit la rationnelle ΔΕ, et appliquons à ΔΕ un parallélogramme ΔΖ, qui étant égal au carré de ΑΓ, ait ΔΗ pour largeur (45. 1). Puisque le carré de ΑΓ est égal à la somme des carrés de ΑΒ et de ΒΓ, et du double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ (4. 2), appliquons à ΔΕ un rectangle ΕΘ égal à la somme des carrés de ΑΒ et de ΒΓ, le rectangle restant ΖΘ sera égal au double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ. Mais chacune des droites ΑΒ, ΒΓ est médiale, les carrés de ΑΒ et de ΒΓ sont donc médiaux. Et puisque, par supposition, le double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est médial, que ΕΘ est égal à la somme des carrés de ΑΒ et de ΒΓ, et que ΖΘ est égal au double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ, chacun des rectangles ΕΘ, ΘΖ est médial, et ils sont appliqués à la rationnelle ΔΕ; chacune des droites ΔΘ, ΘΗ est donc rationnelle (23. 10) et incommensurable en longueur avec ΔΕ. Et puisque ΑΒ est incom-

AB τῇ ΒΓ μήκει, καὶ ἴσιν ὥς ἡ AB πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AB τῷ⁶ ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς AB σύμμετρον ἐστὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, ΒΓ τετραγώνων, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ σύμμετρον ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, ΒΓ τῷ δις ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ. Ἀλλὰ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AB, ΒΓ ἴσον ἐστὶ τὸ ΕΘ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ ἴσον ἐστὶ τὸ ΟΖ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΕΘ τῷ ΟΖ· ὥστε καὶ ἡ ΔΘ τῇ ΟΗ ἀσύμμετρος ἐστὶ μήκει. Εδείχθησαν δὲ ῥηταί· αἱ ΔΘ, ΟΗ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ὥστε ἡ ΔΗ ἀλογός ἐστι. Ρητὴ δὲ ἡ ΔΕ, τὸ δὲ ὑπὸ ἀλόγου καὶ ῥητῆς περιεχόμενον ἑρβωνίων ἀλογόν ἐστιν· ἄλογον ἄρα ἐστὶ τὸ ΔΖ χωρίον· καὶ ἡ δυνάμειν αὐτοῦ ἀλογός ἐστι. Δύναται δὲ τὸ ΔΖ ἢ ΑΓ· ἀλογος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ, καλεῖσθαι δὲ ἐκ δύο μέσων δευτέρα¹⁰.

AB ipsi BG longitudine, atque est ut AB ad BG ita ex AB quadratum ad rectangulum sub AB, BG; incommensurable igitur est ex AB quadratum rectangulo sub AB, BG. Sed quadrato quidem ex AB commensurable est compositum ex quadratis ipsarum AB, BG, rectangulo autem sub AB, BG commensurable est rectangulum bis sub AB, BG; incommensurable igitur est compositum ex quadratis ipsarum AB, BG rectangulo bis sub AB, BG. Sed quadratis quidem ex AB, BG æquale est ipsum ΕΘ, rectangulo autem bis sub AB, BG æquale est ipsum ΟΖ; incommensurable igitur est ΕΘ ipsi ΟΖ; quare et ΔΘ ipsi ΟΗ incommensurabilis est longitudine. Ostensæ sunt autem rationales; ipsæ ΔΘ, ΗΘ igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; quare ΔΗ irrationalis est. Rationalis autem ΔΕ, sed sub irrationali et rationali contentum rectangulum irrationale est; irrationale igitur est ΔΖ spatium; et potens ipsum irrationalis est. Potest autem ipsum ΔΖ ipsa ΑΓ; irrationalis igitur est ΑΓ, vocetur autem ex binis mediis secunda.

mesurable en longueur avec BG, et que AB est à BG comme le carré de AB est au rectangle sous AB, BG (1. 6), le carré de AB sera incommensurable avec le rectangle sous AB, BG (10. 10). Mais la somme des carrés de AB et de BG est commensurable avec le carré de AB, et le double rectangle sous AB, BG est commensurable avec le rectangle sous AB, BG; la somme des carrés de AB et de BG est donc incommensurable avec le double rectangle sous AB, BG (14. 10). Mais ΕΘ est égal à la somme des carrés de AB et de BG, et ΟΖ est égal au double rectangle sous AB, BG; donc ΕΘ est incommensurable avec ΟΖ; la droite ΔΘ est donc incommensurable en longueur avec ΟΔ. Mais on a démontré que ces droites sont rationelles; les droites ΔΘ, ΟΗ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΔΗ est donc irrationnelle (37. 10). Mais la droite ΔΕ est rationelle, et un rectangle compris sous une irrationnelle et sous une rationnelle est irrationnel; la surface ΔΖ est donc irrationnelle, et par conséquent la droite qui peut cette surface. Mais la puissance de ΑΓ est égale à ΔΖ; la droite ΑΓ est donc irrationnelle, et elle sera appelée la seconde de deux médiales.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Μ΄.

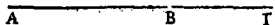
Εάν δύο εὐθείαι δυνάμει ἀσύμμετροι συντεθῶσι, ποιούσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητόν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν μέσον· ἢ ἕλλη εὐθεῖα ἀλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ μείζων.

Συγκείσθωσαν γὰρ δύο εὐθείαι δυνάμει ἀσύμμετροι, αἱ AB , BF , ποιούσαι τὰ προκείμενα· λέγω ὅτι ἀλογός ἐστιν ἡ AG .

PROPOSITIO XL.

Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componantur, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum autem sub ipsis medium; tota recta irrationalis est, vocetur autem major.

Componantur enim duæ rectæ potentiâ incommensurabiles AB , BF , facientes proposita; dico irrationalem esse AG .



Ἐπεὶ γὰρ τὸ ὑπὸ τῶν AB , BF μέσον ἐστὶ, καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν AB , BF μέσον ἐστὶ. Τὸ δὲ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB , BF ῥητόν· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AB , BF τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB , BF · ὥστε καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν AB , BF , ὅπερ ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AG , ἀσύμμετρόν ἐστι τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB , BF^2 · ἀλογὸν ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς AG · ὥστε καὶ ἡ AG ἀλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ μείζων.

Quoniam enim rectangulum sub AB , BF medium est, et rectangulum igitur bis sub AB , BF medium est. Sed compositum ex quadratis ipsarum AB , BF rationale; incommensurable igitur est rectangulum bis sub AB , BF composito ex quadratis ipsarum AB , BF ; quare et ex AB , BF quadrata cum rectangulo bis sub AB , BF , quod est quadratum ex AG , incommensurabilia sunt composito ex quadratis ipsarum AB , BF ; irrationalis igitur est quadratum ex AG ; quare et AG irrationalis est, vocetur autem major,

PROPOSITION XL.

Si l'on ajoute deux droites incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant rationnelle, et le rectangle compris sous ces droites étant médial, la droite entière sera irrationnelle, et sera appelée majeure.

Ajoutons les deux droites AB , BF incommensurables en puissance, ces droites faisant ce qui est proposé; je dis que la droite AG est irrationnelle.

Puisque le rectangle sous AB , BF est médial, le double rectangle sous AB , BF sera médial (24. cor. 10). Mais la somme des carrés de AB et de BF est rationnelle; le double rectangle sous AB , BF est donc incommensurable avec la somme des carrés de AB et de BF ; donc la somme des carrés de AB et de BF avec le double rectangle sous AB , BF , c'est-à-dire le carré de AG (4. 2), est incommensurable avec la somme des carrés de AB et de BF (17. 10); le carré de AG est donc irrationnel; la droite AG est donc irrationnelle, et elle sera appelée majeure.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μά.

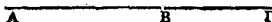
PROPOSITIO XLI.

Εάν δύο εὐθείαι δυνάμει ἀσύμμετροι συντε-
θῶσι, ποιῶσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ'
αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν
ῤῥητόν· ἡ ἔλη εὐθεῖα ἀλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ
ῤῥητὸν καὶ μέσον δυνάμει.

Συγκείμεσαν γὰρ δύο εὐθείαι δυνάμει ἀσύμ-
μετροι αἱ AB, BG, ποιῶσαι τὰ προκείμενα·
λέγω ὅτι ἀλογός ἐστιν ἡ AG.

Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles
componantur, facientes quidem compositum ex
ipsarum quadratis medium, rectangulum autem
sub ipsis rationale; tota recta irrationalis est,
vocetur autem rationale et medium potens.

Componantur enim duæ rectæ potentiâ in-
commensurabiles AB, BG, facientes præposita;
dico irrationalem esse AG.



Ἐπεὶ γὰρ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν
AB, BG μέσον ἐστὶ, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BG
ῤῥητόν· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ συγκείμενον ἐκ
τῶν ἀπὸ τῶν AB, BG τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG·
ὥστε καὶ συνθέντι τὸ ἀπὸ τῆς AG ἀσύμμετρον
ἐστὶ τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG. ῤῥητόν δὲ τὸ δις
ὑπὸ τῶν AB, BG· ἀλογόν ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AG·
ἀλογός ἄρα ἡ AG, καλεῖσθαι δὲ ῤῥητὸν καὶ μέσον
δυνάμει.

Quoniam enim compositum ex quadratis ip-
sarum AB, BG medium est, rectangulum autem
bis sub AB, BG rationale; incommensurable
igitur est compositum ex quadratis ipsarum AB,
BG rectangulo bis sub AB, BG; quare et compo-
nendo, quadratum ex AG incommensurable est
rectangulo bis sub AB, BG. Rationale autem rec-
tangulum bis sub AB, BG; irrationalis igitur
quadratum ex AG; irrationalis igitur AG, vo-
cetur autem rationale et medium potens.

PROPOSITION XLI.

Si l'on ajoute deux droites incommensurables en puissance, la somme de leurs
quarrés étant médiale, et le rectangle sous ces droites étant rationel, la droite
entière sera irrationnelle, et sera appelée celle qui peut une rationnelle et une
médiale.

Ajoutons les deux droites AB, BG incommensurables en puissance, ces droites
faisant ce qui est proposé; je dis que la droite AG est irrationnelle.

Car puisque la somme des quarrés des droites AB, BG est médiale, et que le
double rectangle sous AB, BG est rationel, la somme des quarrés de AB et de BG
sera incommensurable avec le double rectangle sous AB, BG; donc, par addition,
le quarré de AG est incommensurable avec le double rectangle sous AB, BG (17. 10).
Mais le double rectangle sous AB, BG est rationel; le quarré de AG est donc irra-
tionnel; la droite AG est donc irrationnelle, et elle est appelée celle qui peut une
rationnelle et une médiale.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μϛ'.

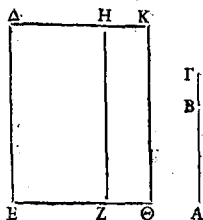
PROPOSITIO XLII.

Εάν δύο εὐθεῖαι δυνάμει ἀσύμμετροι συντεθῶσι, ποιοῦσαι τό, τε συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τῷ συγκείμενῳ ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων¹· ἡ ὅλη εὐθεῖα ἀλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ δύο μέσα δυναμένη.

Συγκείσθωσαν γὰρ δύο εὐθεῖαι δυνάμει ἀσύμμετροι αἱ AB, BG, ποιοῦσαι τὰ προκείμενα². λέγω ὅτι ἡ AG ἀλογός ἐστιν.

Si duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componentur, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurable composito ex ipsarum quadratis; tota recta irrationalis est, vocetur autem bina media potens.

Componentur enim duæ rectæ potentiâ incommensurabiles AB, BG, facientes proposita; dico AG irrationalem esse.



Εκκείσθω ῥητὴ ἡ ΔΕ, καὶ παρατελλήσθω παρὰ τὴν ΔΕ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AB, BG ἴσον τὸ ΔΖ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BG ἴσον τὸ ΗΘ· ὅλον ἄρα τὸ ΔΘ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς AG τετραγώνῳ. Καὶ ἐπεὶ μέσον ἐστὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB,

Exponatur rationalis ΔΕ, et applicetur ad ΔΕ quadratis quidem ex AB, BG æquale ipsum ΔΖ, rectangulo autem bis sub AB, BG æquale ipsum ΗΘ; totum igitur ΔΘ æquale est quadrato ex AG. Et quoniam medium est compositum ex qua-

PROPOSITION XLII.

Si l'on ajoute deux grandeurs incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant médiale, et le rectangle sous ces droites étant médial et incommensurable avec la somme de leurs quarrés, la droite entière sera irrationnelle, et sera appelée celle qui peut deux médiales.

• Ajoutons les deux droites AB, BG incommensurables en puissance, ces droites faisant ce qui est proposé; je dis que la droite AG est irrationnelle.

Soit la rationnelle ΔΕ, et appliquons à ΔΕ un rectangle ΔΖ égal à la somme des quarrés de AB et de BG, et que ΗΘ soit égal au double rectangle sous AB, BG; le rectangle entier ΔΘ sera égal au quarré de AG (4. 2). Et puisque la somme des

ΒΓ, καὶ ἔστιν³ ἴσον τῷ ΔΖ· μέσον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΔΖ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΕ παρὰκειται· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ἡ ΗΚ ῥητὴ ἐστὶ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΗΖ, τουτέστι τῇ ΔΕ, μήκει. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρά ἐστι τὰ 4 ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἀσύμμετρον ἄρα⁵ ἐστὶ τὸ ΔΖ τῷ ΗΘ· ὥστε καὶ ἡ ΔΗ τῇ ΗΚ ἀσύμμετρος ἐστὶ. Καὶ εἴσι ῥηταί· αἱ ΔΗ, ΗΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΚ ἡ καλουμένη ἐκ δύο ὀνομάτων. Ῥητὴ δὲ ἡ ΔΕ· ἄλογον ἄρα ἐστὶ τὸ ΔΘ, καὶ ἡ δυνάμεν αὐτὸ ἄλογος ἐστὶ. Δύναται δὲ τὸ ΔΘ ἡ ΑΓ· ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ, καλεῖσθω δὲ δύο μέσα δυνάμεν⁶.

dratis ipsarum AB, BG, atque est æquale ipsi ΔΖ; medium igitur est et ΔΖ; et ad rationalem ΔΕ applicatur; rationalis igitur est ΔΗ, et incommensurabilis ipsi ΔΕ longitudine. Propter eadem utique et ΗΚ rationalis est et incommensurabilis ipsi ΗΖ, hoc est ipsi ΔΕ, longitudine. Et quoniam incommensurabilia sunt ex ΑΒ, ΒΓ quadrata rectangulo bis sub ΑΒ, ΒΓ; incommensurabile igitur est ΔΖ ipsi ΗΘ; quare et ΔΗ ipsi ΗΚ incommensurabilis est. Et sunt rationales; ergo ΔΗ, ΗΚ rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; irrationalis igitur est ΔΚ quæ appellatur ex binis nominibus. Rationalis autem ΔΕ; irrationalis igitur est ΔΘ, et potens ipsum irrationalis est. Potest autem ipsum ΔΘ ipsa ΑΓ; irrationalis igitur est ΑΓ, vocetur autem bina media potens.

quarrés de AB et de BG est médiale, et qu'elle est égale à ΔΖ, le rectangle ΔΖ est médial, et il est appliqué à la rationelle ΔΕ; donc ΔΗ est rationel (23. 10), et incommensurable en longueur avec ΔΕ. Par la même raison, la rationelle ΗΚ est incommensurable en longueur avec ΗΖ, c'est-à-dire avec ΔΕ. Et puisque la somme des quarrés de AB et de BG est incommensurable avec le double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ, le rectangle ΔΖ est incommensurable avec ΗΘ; donc ΔΗ est incommensurable avec ΗΚ (1. 6, et 10. 10). Mais ces droites sont rationelles; les droites ΔΗ, ΗΚ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; donc ΔΚ est la droite irrationelle appelée de deux noms (37. 10). Mais ΔΕ est rationel; donc ΔΘ est irrationel (39. 10), et par conséquent la droite qui peut ΔΘ. Mais ΑΓ peut ΔΘ; donc ΑΓ est irrationel, et cette droite est appelée celle qui peut deux médiales.

ΛΗΜΜΑ.

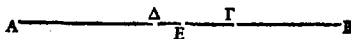
LEMMA.

Εκκείσθω εὐθεΐα ἡ AB, καὶ τετμήσθω ἡ ὅλη
εἰς ἄνιστα καθ' ἑκατέρω τῶν Γ, Δ, καὶ ὑποκείσθω
μείζων ἡ ΑΓ τῆς ΔΒ· λέγω ὅτι τὰ ἀπὸ τῶν
ΑΓ, ΓΒ μείζονά ἐστι τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ.

Τετμήσθω γὰρ ἡ AB δίχα κατὰ τὸ Ε. Καὶ
ἐπεὶ μείζων ἐστὶν ἡ ΑΓ τῆς ΔΒ, κοινὴ ἀφηρήσθω
ἡ ΔΓ· καὶ² λοιπὴ ἄρα ἡ ΑΔ λοιπῆς τῆς ΓΒ
μείζων ἐστίν. Ἰση δὲ ἡ ΑΕ τῇ ΕΒ· ἐλάττων ἄρα

Exponatur recta AB, et secetur tota in par-
tes inæquales ad utrumque punctorum Γ, Δ, et
supponatur major ΑΓ quam ΔΒ; dico quadrata
ex ΑΓ, ΓΒ majora esse quadratis ex ΑΔ, ΔΒ.

Secetur enim AB bifariam in Ε. Et quoniam
major est ΑΓ quam ΔΒ, communis auferatur
ΔΓ; et reliqua igitur ΑΔ quam reliqua ΓΒ
major est. Æqualis autem ΑΕ ipsi ΕΒ; minor



ἐστίν³ ἡ ΔΕ τῆς ΕΓ· τὰ Γ, Δ ἄρα σημεῖα
οὐκ ἴσον ἀπέχουσι τῆς διχοτομίας. Καὶ ἐπεὶ τὸ
ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΕΓ ἴσον
ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΒ, ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν
ΑΔ, ΔΒ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΕ ἴσον τῷ ἀπὸ
τῆς ΕΒ⁴· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μετὰ τοῦ
ἀπὸ τῆς ΕΓ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ
μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΕ. Ὅν τὸ ἀπὸ τῆς ΔΕ
ἐλαστόν ἐστι τοῦ ἀπὸ τῆς ΕΓ· καὶ λοιπὸν ἄρα

igitur est ΔΕ quam ΕΓ; ergo Γ, Δ puncta non
æqualiter distant à bipartitâ sectione. Et quoniam
sub ΑΓ, ΓΒ rectangulum cum quadrato ex ΕΓ
æquale est quadrato ex ΕΒ, sed et sub ΑΔ, ΔΒ
rectangulum cum quadrato ex ΔΕ æquale qua-
drato ex ΕΒ; ergo sub ΑΓ, ΓΒ rectangulum
cum quadrato ex ΕΓ æquale est sub ΑΔ, ΔΒ
rectangulo cum quadrato ex ΔΕ. Quorum qua-
dratum ex ΔΕ minus est quadrato ex ΕΓ; et

L E M M E.

Soit la droite AB, que cette droite entière soit coupée en parties inégales aux points Γ, Δ, et supposons ΑΓ plus grand que ΔΒ; je dis que la somme des quarrés ΑΓ et de ΓΒ est plus grande que la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ.

Coupons AB en deux parties égales en Ε. Puisque ΑΓ est plus grand que ΔΒ, retranchons la partie commune ΔΓ; le reste ΑΔ sera plus grand que le reste ΓΒ. Mais ΑΕ est égal à ΕΒ; donc ΔΕ est plus petit que ΕΓ; les points Γ, Δ ne sont donc pas également éloignés du point qui coupe AB en deux parties égales. Et puisque le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ avec le quarré de ΕΓ est égal au quarré de ΕΒ, et que le rectangle sous ΑΔ, ΔΒ avec le quarré de ΔΕ est égal au quarré de ΕΒ (5. 2), le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ avec le quarré de ΕΓ sera égal au rectangle sous ΑΔ, ΔΒ avec le quarré de ΔΕ. Mais le quarré de ΔΕ est plus petit que le quarré de ΕΓ; le rec-

τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἑλαττόν ἐστι τοῦ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ· ὥστε καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἑλαττόν ἐστι τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ· καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μείζον ἐστι τοῦ συγκείμενου ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Ὅπερ εἶδει δειξάμεθα.

reliquum igitur rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ minus est rectangulo sub ΑΔ, ΔΒ; quare et rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ minus est rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ; et reliquum igitur compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ, ΓΒ majus est composito ex quadratis ipsarum ΑΔ, ΔΒ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μγ'.

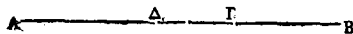
PROPOSITIO XLIII.

Ἡ ἐκ δύο ὀνομάτων καθ' ἓν μόνον σημῖον διαιρεῖται εἰς τὰ ὀνόματα.

Ἐστω ἐκ δύο ὀνομάτων ἡ ΑΒ διηρημένη εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Γ· αἱ ΑΓ, ΓΒ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Λέγω ὅτι ἡ ΑΒ κατ' ἄλλο σημῖον οὐ διαιρεῖται εἰς δύο ῥητάς δυνάμει μόνον σύμμετρος.

Recta ex binis nominibus ad unum solum punctum dividitur in nomina.

Sit ex binis nominibus recta ΑΒ divisa in nomina ad Γ; ergo ΑΓ, ΓΒ rationales sunt potentia solum commensurabiles. Dico ΑΒ ad aliud punctum non dividi in duas rationales potentia solum commensurabiles.



Εἰ γὰρ δυνατόν, διηρήσθω κατὰ τὸ Δ, ὥστε καὶ τὰς ΑΔ, ΔΒ ῥητάς εἶναι δυνάμει μόνον

Si enim possibile, dividatur in Δ, ita ut et ΑΔ, ΔΒ rationales sint potentia solum com-

tangle restant sous ΑΓ, ΓΒ est donc plus petit que le rectangle sous ΑΔ, ΔΒ; le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est donc plus petit que le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ; la somme restante des carrés de ΑΓ et de ΓΒ est donc plus grande que la somme des carrés de ΑΔ, ΔΒ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XLIII.

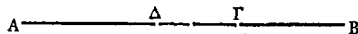
La droite de deux noms ne peut être divisée en ses noms qu'en un point seulement.

Que la droite ΑΒ de deux noms soit divisée en ses noms au point Γ; les droites rationnelles ΑΓ, ΓΒ ne seront commensurables qu'en puissance; je dis que la droite ΑΒ ne peut pas être coupée en un autre point en deux rationnelles commensurables en puissance seulement.

Car si cela se peut, qu'elle soit coupée au point Δ, de manière que les ra-

συμμέτρους. Φανερόν δὲ ὅτι ἡ ΑΓ' τῇ ΔΒ οὐκ ἔστιν ἡ αὐτή. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω ἔσται δὴ καὶ ἡ ΑΔ τῇ ΓΒ ἡ αὐτή· καὶ ἔσται ὡς ἡ ΑΓ πρὸς τὴν ΓΒ οὕτως ἡ ΒΔ πρὸς τὴν ΔΑ, καὶ ἔσται ἡ ΑΒ κατὰ τὸ αὐτὸ τμήμα κατὰ τὸ Γ' διαιρήσει διαιρεθεῖσα καὶ κατὰ τὸ Δ, ὅπερ οὐκ ὑπόκειται· οὐκ ἄρα ἡ ΑΓ τῇ ΔΒ ἐστὶν ἡ αὐτή· διὰ δὲ τοῦτο καὶ τὰ Γ, Δ σημεῖα οὐκ

mensurabiles. Evidens utique est ΑΓ cum ipsâ ΔΒ non esse eamdem. Si enim possibile, sit; erit igitur et ΑΔ cum ipsâ ΓΒ eadem; et erit ut ΑΓ ad ΓΒ ita ΒΔ ad ΔΑ, et erit ΑΒ in idem segmentum divisa in puncto Γ, atque in puncto Δ, quod non supponitur; non igitur ΑΓ cum ipsâ ΔΒ est eadem; ob id igitur et Γ, Δ puncta non æqualiter distant



ἴσον ἀπέχουσι τῆς διχοτομίας³. ὅ ἄρα διαφέρει τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ, τοῦτο διαφέρει καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, διὰ τὸ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἴσα εἶναι τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ. Ἀλλὰ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ διαφέρει ρητῷ, ρητὰ γὰρ ἀμφοτέρω καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ,

à bipartitâ sectione; quo igitur differunt ex ΑΓ, ΓΒ quadrata à quadratis ex ΑΔ, ΔΒ, hoc differt et rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ à rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ, propterea quod et ex ΑΓ, ΓΒ quadrata cum rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ et ex ΑΔ, ΔΒ quadrata cum rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ æqualia sunt quadrato ex ΑΒ. Sed ex ΑΓ, ΓΒ quadrata à quadratis ex ΑΔ, ΔΒ differunt rationali, rationalia enim utraque; et rectangulum bis igitur sub ΑΔ, ΔΒ à rectangulo

tionelles ΑΔ, ΔΒ ne soient commensurables qu'en puissance. Il est évident que ΑΓ n'est pas égal à ΔΒ. Car que cela soit, si c'est possible; la droite ΑΔ sera alors égale à ΓΒ, la droite ΑΓ sera à la droite ΓΒ comme ΒΔ est à ΔΑ, et la droite ΑΒ sera coupée en segments égaux au point Δ qu'au point Γ, ce qui n'est pas supposé; donc ΑΓ n'est pas égale à ΔΒ; donc les points Γ, Δ ne sont pas également éloignés du point qui coupe ΑΒ en deux parties égales; donc la différence de la somme des carrés de ΑΓ et de ΒΓ, à la somme des carrés de ΑΔ et de ΔΒ, est égale à la différence du double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ, au double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; parce que la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ avec le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, et la somme des carrés de ΑΔ et ΔΒ avec le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ, sont égales chacune au carré de ΑΒ (4. 2). Mais la différence de la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ, à la somme des carrés de ΑΔ et de ΔΒ, est une surface rationnelle; car ces deux sommes sont rationnelles; donc la différence du double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ au double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est une surface

ΓΒ διαφέρει ῥητῶ μίσα ὄντα, ὅπερ ἄτοπον· μέσον γάρ⁵ μέσου οὐχ ὑπερέχει ῥητῶ· οὐκ ἄρα ἢ ἐκ δύο ὀνομάτων κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημείον διαιρεῖται· καθ' ἐν ἄρα μόνον. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

bis sub AT , GB differt rationali, media existentia, quod absurdum; medium enim non medium superat rationali; non igitur recta ex binis nominibus ad aliud et aliud punctum dividitur; ad unum igitur solum. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μδ'.

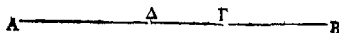
PROPOSITIO XLIV.

Ἡ ἐκ δύο μέσων πρώτη καθ' ἐν μόνον σημείον διαιρεῖται¹.

Ἐστω² ἐκ δύο μέσων πρώτη ἡ AB διηρημένη κατὰ τὸ Γ , ὥστε τὰς AT , GB μέσας εἶναι δυνάμει μόνον συμμέτρους ῥητὸν περιεχούσας· λέγω ὅτι ἡ AB κατ' ἄλλο σημείον οὐ διαιρεῖται.

Ex binis mediis prima ad unum solum punctum dividitur.

Sit ex binis mediis prima AB divisa in puncto Γ , ita ut AT , GB mediæ sint potentia solum commensurabiles, rationale continentes; dico AB in alio puncto non dividi.



Εἰ γάρ δυνατόν, διηρησθῶ καὶ κατὰ τὸ Δ , ὥστε καὶ τὰς $A\Delta$, ΔB μέσας εἶναι δυνάμει μόνον συμμέτρους ῥητὸν περιεχούσας. Ἐπεὶ οὖν ὅς διαφέρει τὸ δις ὑπὸ τῶν $A\Delta$, ΔB τοῦ δις

Si enim possibile, dividatur et in Δ , ita ut et $A\Delta$, ΔB mediæ sint potentia solum commensurabiles, rationale continentes. Quoniam igitur quo differt rectangulum bis sub $A\Delta$, ΔB

rationelle, ces surfaces étant médiales, ce qui est absurde; car une surface médiale ne surpasse pas une surface médiale d'une rationelle (27. 10); une droite de deux noms ne peut donc pas être divisée en plus d'un point; elle ne peut donc l'être qu'en un point. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XLIV.

La première de deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

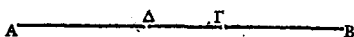
Que la droite AB , première de deux médiales, soit divisée en Γ , de manière que les médiales AT , GB , commensurables en puissance seulement, comprennent une surface rationelle; je dis que la droite AB ne peut être divisée en un autre point.

Car, si cela est possible, qu'elle soit divisée au point Δ , de manière que les médiales $A\Delta$, ΔB , commensurables en puissance seulement, comprennent une surface rationelle. Puisque la différence du double rectangle sous $A\Delta$, ΔB au

218 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ὕπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ταύτῃ διαφέρει τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ, ῥητῶ δὲ διαφέρει τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, ῥητὰ γὰρ ἀμφοτέρω· ῥητῶ ἄρα δια-

à rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ, hoc differunt ex ΑΓ, ΓΒ quadrata à quadratis ex ΑΔ, ΔΒ, rationali autem differt rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ à rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ, rationalia enim utraque;



φέρει καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μέσα ὄντα, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα ἡ ἐκ δύο μέσων πρώτη κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημεῖον διαιρεῖται εἰς τὰ ὀνόματα· καθ' ἓν ἄρα μόνον. Ὅπερ ἴδει δεῖξαι.

rationali igitur differunt et ex ΑΓ, ΓΒ quadrata à quadratis ex ΑΔ, ΔΒ, media existentia, quod absurdum; non igitur ex binis mediis prima ad aliud et aliud punctum dividitur in nomina; ad unum igitur solum. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μί.

PROPOSITIO XLV.

Ἡ ἐκ δύο μέσων δευτέρα καθ' ἓν μόνον σημεῖον διαιρεῖται¹.

Ex binis mediis secunda ad unum solum punctum dividitur.

Ἐστω ἐκ δύο μέσων δευτέρα ἡ ΑΒ διηρημένη κατὰ τὸ Γ, ὥστε τὰς ΑΓ, ΓΒ μέσας εἶναι δύναμει μόνον συμμέτρους μέσων περιεχούσας· κα-

Sit ex binis mediis secunda ΑΒ divisa in puncto Γ, ita ut ΑΓ, ΓΒ mediarum sint potentia solum commensurabiles, medium continentes;

doublé rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est égale à la différence de la somme des carrés de ΑΓ, ΓΒ à la somme des carrés de ΑΔ, ΔΒ, et que le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ et le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ diffèrent d'une surface rationnelle; car l'une et l'autre de ces grandeurs sont rationnelles; la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ diffère donc d'une surface rationnelle de la somme des carrés de ΑΔ et de ΔΒ; mais ces deux surfaces sont médiales, ce qui est absurde (27. 10); donc une première de deux médiales ne peut pas être divisée en ses noms en deux points différents; elle ne peut donc l'être qu'en un seul point. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XLV.

La seconde de deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

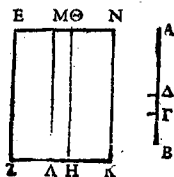
Que ΑΒ, seconde de deux noms, soit divisée au point Γ, de manière que les médiales ΑΓ, ΓΒ, qui comprennent une surface médiale, ne soient commensu-

νερὸν δὴ ὅτι τὸ Γ οὐκ ἔστι κατὰ τὴν διχοτομίαν, ἐπειδὴ περὶ οὐκ ἔστι μήκει σύμμετροι· λέγω ὅτι ἡ ΑΒ κατ' ἄλλο σημεῖον οὐ διαιρεῖται.

Εἰ γὰρ δυνατόν, διηρήσθω καὶ³ κατὰ τὸ Δ, ὥστε τὴν ΑΓ τῇ ΔΒ μὴ εἶναι τὴν αὐτὴν, ἀλλὰ μείζονα καθ' ὑπόθεσιν τὴν ΑΓ. Δῆλον δὴ ὅτι καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἐλάσσονα τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ⁴, ὥς ἐπάνω εἰδείξαμεν, καὶ τὰς

evidens est utique punctum Γ non esse in bipartita sectione, quoniam non sunt longitudine commensurabiles; dico ΑΒ in alio puncto non dividi.

Si enim possibile, dividatur et in Δ, ita ut ΑΓ cum ipsa ΔΒ non sit eadem, sed ΑΓ major ex hypothesi. Evidens est utique quadrata ex ΑΔ, ΔΒ minora esse quadratis ex ΑΓ, ΓΒ, ut supra ostendimus, et ΑΔ, ΔΒ medias esse potentia



ΑΔ, ΔΒ μέσας εἶναι δυνάμει μόνον συμμέτρους μέσων περιχοῦσας. Καὶ⁵ ἐκκείσθω ῥητὴ ΕΖ, καὶ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΕΖ παραλληλόγραμμον ὀρθογώνιον⁶ παρατελέσθω τὸ ΕΚ, τοῖς δὲ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἴσον ἀφηρήσθω τὸ ΕΗ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΕΚ ἴσον ἐστὶ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Πάλιν δὲ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ, ἅπερ

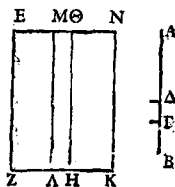
solim commensurabiles, medium continentes. Et exponatur rationalis ΕΖ, et quadrato quidem ex ΑΒ æquale ad ΕΖ parallelogrammum rectangulum applicetur ΕΚ, quadratis autem ex ΑΓ, ΓΒ æquale auferatur ΕΗ; reliquum igitur ΕΚ æquale est rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ. Rursus et quadratis ex ΑΔ, ΔΒ, quæ minora os-

tables qu'en puissance. Il est évident que le point Γ n'est pas le milieu de ΑΒ, parce que les droites ΑΓ, ΓΒ ne sont pas commensurables en longueur; je dis que la droite ΑΒ ne peut pas être divisée en un autre point.

Car si cela est possible, qu'elle soit divisée au point Δ, de manière que ΑΓ ne soit pas égal à ΔΒ, et supposons que ΑΓ est plus grand que ΔΒ. Il est évident que la somme des carrés de ΑΔ et de ΔΒ est plus petite que la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ, comme nous l'avons démontré plus haut (lem. 43. 10), et que les médiales ΑΔ, ΔΒ, qui comprennent une surface médiale, ne sont commensurables qu'en puissance (43. 10). Soit la rationnelle ΕΖ, appliquons à ΕΖ un rectangle ΕΚ égal au carré de ΑΒ, et retranchons ΕΗ égal à la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ; le reste ΕΚ sera égal au double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (4. 2). De plus, retranchons ΕΔ égal à la somme des carrés de ΑΔ et ΔΒ, qui est plus petite que

ελάσσονα εἰδέχθη τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἴσον ἀφηρόσθω τὸ ΕΛ· καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ ΜΚ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Καὶ ἐπεὶ μέσα ἐστὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· μέσον ἄρα καὶ⁸ τὸ ΕΗ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΘ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Διὰ τὰ αὐτὰ δὲ καὶ ἡ ΘΝ ῥητὴ ἐστὶ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΓ, ΓΒ μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀσύμμε-

tensa sunt quadratis ex ΑΓ, ΓΒ, æquale auferatur ΕΛ; et reliquum igitur ΜΚ æquale est rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ. Et quoniam media sunt quadrata ex ΑΓ, ΓΒ; medium igitur et ΕΗ, et ad rationalem ΕΖ applicatur; rationalis igitur est ΕΘ, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Propter eadem utique et ΘΝ rationalis est, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam ΑΓ, ΓΒ mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles; incommensu-



τρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ τῇ ΓΒ μήκει. Ὡς δὲ ἡ ΑΓ πρὸς τὴν ΓΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΓ σύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, δυνάμει γάρ εἰσι σύμμετροι αἱ ΑΓ, ΓΒ, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ σύμμετρόν ἐστι τὸ δις ὑπὸ

rabilis igitur est ΑΓ ipsi ΓΒ longitudine. Ut autem ΑΓ ad ΓΒ ita ex ΑΓ quadratum ad rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ; incommensurable igitur est ex ΑΓ quadratum rectangulo sub ΑΓ, ΓΒ. Sed quadrato quidem ex ΑΓ commensurabilia sunt quadrata ex ΑΓ, ΓΒ, potentiâ enim sunt commensurabiles ΑΓ, ΓΒ; rectangulo autem sub ΑΓ, ΓΒ commensurable est rectangulum bis

la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ, comme on l'a démontré; le reste ΜΚ sera égal au double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ. Et puisque la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est médiale, le rectangle ΕΗ sera médial; mais ce rectangle est appliqué à la rationelle ΕΖ; donc ΕΘ est rationel, et incommensurable en longueur avec ΕΖ (23. 10). Par la même raison, ΘΝ est rationel, et incommensurable en longueur avec ΕΖ. Mais les médiales ΑΓ, ΓΒ ne sont commensurables qu'en puissance; donc ΑΓ est incommensurable en longueur avec ΓΒ. Mais ΑΓ est à ΓΒ comme le quarré de ΑΓ est au rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (10. 6); le quarré de ΑΓ est donc incommensurable avec le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (10. 10). Mais la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est incommensurable avec le quarré de ΑΓ (16. 10), car les droites ΑΓ, ΓΒ sont commensurables en puissance, et le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est commen-

τῶν AB, ΓΒ· καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἄρα ἀσύμμετρά ἐστι τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Ἀλλὰ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἴσον ἐστὶ τὸ ΕΗ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἴσον ἐστὶ τὸ ΘΚ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΕΗ τῷ ΘΚ· ὥστε καὶ ἡ ΕΘ τῇ ΟΝ ἀσύμμετρός ἐστι μήκει· καὶ οὔτε ῥηταί· αἱ ΕΘ, ΟΝ ἄρα ῥηταί εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Ἐάν δὲ δύο ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι συντεθῶσιν, ἡ ὅλη ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη ἐκ δύο ὀνομάτων· ἡ ΕΝ ἄρα¹⁰ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ διηρημένη κατὰ τὸ Θ. Κατὰ τὰ αὐτὰ δὲ διειρήσονται καὶ αἱ ΕΜ, ΜΝ ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἔσται ἡ ΕΝ ἐκ δύο ὀνομάτων κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο διηρημένη, τό, τι Θ καὶ τὸ Μ, καὶ οὐκ ἐστὶν ἡ ΕΘ τῇ ΜΝ ἡ αὐτὴ, ἐπειδὴ περ¹¹ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μείζονά ἐστι τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Ἀλλὰ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μείζονά ἐστι τοῦ δις ὑπὸ ΑΔ, ΔΒ· πολλῶν ἄρα καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τοῦτέστι τὸ ΕΗ, μείζον ἐστι τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ, τοῦτέστι τοῦ ΜΚ·

sub ΑΓ, ΓΒ; et quadrata ex ΑΓ, ΓΒ igitur incommensurabilia sunt rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ. Sed quadratis quidem ex ΑΓ, ΓΒ æquale est ΕΗ, rectangulo autem bis sub ΑΓ, ΓΒ æquale est ΘΚ; incommensurable igitur est ΕΗ ipsi ΘΚ; quare et ΕΘ ipsi ΟΝ incommensurabilis est longitudine; et sunt rationales; ergo ΕΘ, ΟΝ rationales sunt potentiâ solum commensurabiles. Si autem duæ rationales potentiâ solum commensurabiles componantur, tota irrationalis est, quæ appellatur ex binis nominibus; recta ΕΝ igitur ex binis nominibus est divisa in Θ. Propter eadem utique ostenduntur et ΕΜ, ΜΝ rationales potentiâ solum commensurabiles, et erit ΕΝ ex binis nominibus ad aliud et aliud divisa, et ad Θ et ad Μ, et non est ΕΘ cum ipsâ ΜΝ eadem, quoniam quadrata ex ΑΓ, ΓΒ majora sunt quadratis ex ΑΔ, ΔΒ. Sed quadrata ex ΑΔ, ΔΒ majora sunt rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ; multò igitur et quadrata ex ΑΓ, ΓΒ, hoc est ΕΗ, majus est rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ, hoc est

surable avec le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est donc incommensurable avec le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ. Mais ΕΗ est égal à la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ, et ΘΚ est égal au double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; donc ΕΗ est incommensurable avec ΘΚ; donc ΕΘ est incommensurable en longueur avec ΟΝ; mais ces droites sont rationelles; les rationelles ΕΘ, ΟΝ ne sont donc commensurables qu'en puissance. Mais si l'on ajoute deux rationelles commensurables en puissance seulement, leur somme est irrationnelle, et est appelée droite de deux noms (37. 10); la droite ΕΝ de deux noms est donc divisée au point Θ. On démontrera semblablement que les rationelles ΕΜ, ΜΝ sont commensurables en puissance seulement, et que la droite ΕΝ de deux noms sera divisée en deux points; savoir, en Θ et en Μ; mais ΕΘ n'est pas égal à ΜΝ, puisque la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est plus grande que la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ (43. 10). Mais la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ est plus grande que le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ; la somme des quarrés de ΑΓ, ΓΒ, c'est-à-dire le rectangle ΕΗ, est donc plus grande que le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ; c'est-à-dire,

ὥστε καὶ ἡ ΕΘ τῆς ΜΝ μείζων ἴστιν· ἡ ἄρα ΕΘ
τῇ ΜΝ οὐκ ἴστιν ἡ αὐτή. ὅπου εἶδει δειξάσαι.

ipso MK; quare et ΕΘ quàm MN major est;
ergo ΕΘ cum ipsà MN non est eadem. Quod
oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μς'.

PROPOSITIO XLVI.

Ἡ μείζων κατὰ τὸ αὐτὸ μένον σημεῖον διαι-
ρεῖται¹.

Ἐστω μείζων ἡ ΑΒ διηρημένη κατὰ τὸ Γ,
ὥστε τὰς ΑΓ, ΓΒ δυνάμει ἀσύμμετρος εἶναι,
ποιοῦσας τὸ μὲν συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν
ΑΓ, ΓΒ τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΓ,
ΓΒ μέσον· λέγω ὅτι ἡ ΑΒ κατ' ἄλλο σημείον
οὐ διαιρεῖται.

Major ad idem solùm punctum dividitur.

Sit major AB divisa in puncto Γ, ita ut
ΑΓ, ΓΒ potentiâ incommensurabiles sint, fa-
cientes quidem compositum ex quadratis ip-
sarum ΑΓ, ΓΒ rationale, rectangulum autem
sub ΑΓ, ΓΒ medium; dico AB in alio puncto
non dividi.



Εἰ γὰρ δυνατόν, διηρήσθω καὶ² κατὰ τὸ Δ,
ὥστε καὶ τὰς ΑΔ, ΔΒ δυνάμει ἀσύμμετρος
εἶναι, ποιοῦσας τὸ μὲν συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ
τῶν ΑΔ, ΔΒ ῥητὸν, τὸ δὲ ὑπ' αὐτῶν μέσον. Καὶ

Si enim possibile, dividatur et in Δ, ita
ut ΑΔ, ΔΒ potentiâ incommensurabiles sint,
facientes quidem compositum ex quadratis ip-
sarum ΑΔ, ΔΒ rationale, rectangulum autem

que le rectangle MK; donc ΕΘ est plus grand que MN; donc ΕΘ n'est pas égal à MN.
Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XLVI.

La majeure ne peut être divisée qu'en un seul point.

Que la droite majeure soit divisée en Γ, de manière que les droites ΑΓ, ΓΒ
soient incommensurables en puissance seulement, la somme des quarrés de
ΑΓ et de ΒΓ étant rationnelle, et le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ étant médial; je dis que
la droite ΑΒ ne peut pas être divisée en un autre point.

Car, qu'elle soit divisée au point Δ, si cela est possible, de manière que les
droites ΑΔ, ΔΒ soient incommensurables en puissance, la somme des quarrés
de ΑΔ et de ΔΒ étant rationnelle, et le rectangle sous ΑΔ, ΔΒ étant médial.

ἵπτι ὅ διαφέρει τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΒΒ, τούτῳ διαφέρει καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΒΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ· ἀλλὰ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΒΒ ὑπερέχει ῥητῶν, ῥητὰ γὰρ ἀμφοτέρω· καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΒΒ ἀρα τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ ὑπερέχει ῥητῶν⁵, μέσα ὄντα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἀρα ἡ μείζων κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημεῖον διαιρεῖται· κατὰ τὸ αὐτὸ μόνον διαιρεῖται. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

sub ipsis medium. Et quoniam quo differunt ex ΑΓ, ΒΒ quadrata à quadratis ex ΑΔ, ΒΒ, hoc differt et rectangulum bis sub ΑΔ, ΒΒ à rectangulo bis sub ΑΓ, ΒΒ; sed quadrata ex ΑΓ, ΒΒ quadrata ex ΑΔ, ΒΒ superant rationali, rationalia enim utraque; et rectangulum bis sub ΑΔ, ΒΒ igitur rectangulum bis sub ΑΓ, ΒΒ superat rationali, media existentia, quod est impossibile; non igitur major ad aliud et aliud punctum dividitur; ad idem solum dividitur. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μζ'.

PROPOSITIO XLVII.

Ἡ ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη καθ' ἓν μόνον σημεῖον διαιρεῖται¹.

Recta rationalis et medium potens ad unum solum punctum dividitur.

Ἐστω ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη ἡ ΑΒ διηρημένη κατὰ τὸ Γ, ὥστε τὰς ΑΓ, ΒΒ δυνάμει ἀσυμμέτρους εἶναι, ποιοῦσας τὸ μὲν συγκείμε-

Sit rationalis et medium potens ipsa ΑΒ divisa in puncto Γ, ita ut ΑΓ, ΒΒ potentiâ incommensurabiles sint, facientes quidem compositum ex

Puisque la différence de la somme des quarrés de ΑΓ et de ΒΒ, à la somme des quarrés de ΑΔ et de ΒΒ (4. 2), est égale à la différence du double rectangle sous ΑΔ, ΒΒ au double rectangle sous ΑΓ, ΒΒ, et que la somme des quarrés de ΑΓ et de ΒΒ surpasse d'une surface rationelle la somme des quarrés de ΑΔ, et de ΒΒ, car ces surfaces sont rationelles, le double rectangle sous ΑΔ, ΒΒ surpasse d'une surface rationelle le double rectangle sous ΑΓ, ΒΒ; mais ces deux surfaces sont médiales, ce qui est impossible (27. 10); une majeure ne peut donc pas être divisée en deux points; elle ne peut donc l'être qu'en un point. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XLVII.

La droite qui peut une rationnelle et une mediale ne peut être divisée qu'en un point.

Que la droite ΑΒ, pouvant une rationnelle et une mediale, soit divisée au point Γ, de manière que les droites ΑΓ, ΒΒ soient incommensurables en puis-

224 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

νον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ μέσον, τὸ δὲ δις² ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ ῥητόν· λέγω ὅτι ἡ ΑΒ κατ' ἄλλο σημεῖον οὐ διαιρεῖται.

quadratis ipsarum ΑΓ, ΒΒ medium; rectangulum autem bis sub ΑΓ, ΒΒ rationale; dico ΑΒ in alio puncto non dividi.



Εἰ γὰρ δυνατόν, διηρήσθω καὶ κατὰ τὸ Δ, ὥστε καὶ τὰς ΑΔ, ΔΒ δυνάμει ἀσύμμετρος εἶναι, ποιούσας τὸ μὲν συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μέσον, τὸ δὲ δις³ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ῥητόν. Ἐπεὶ οὖν ᾧ διαφέρει τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ, τούτῳ διαφέρει καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ; τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ὑπερέχει ῥητῶ· καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἄρα τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΒ ὑπερέχει ῥητῶ⁵, μίσα ὅντα, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ἢ ῥητόν καὶ μέσον δυναμένην κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημεῖον διαιρεῖται· καθ' ἓν ἄρα σημεῖον διαιρεῖται. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Si enim possibile, dividatur in puncto Δ, ita ut et ΑΔ, ΔΒ potentia incommensurabiles sint, facientes quidem compositum ex quadratis ipsarum ΑΔ, ΔΒ medium, rectangulum autem bis sub ΑΔ, ΔΒ rationale. Quoniam igitur quo differt rectangulum bis sub ΑΓ, ΒΒ à rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ, hoc differunt et ex ΑΔ, ΔΒ quadrata à quadratis ex ΑΓ, ΒΒ, rectangulum autem bis sub ΑΓ, ΒΒ à rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ superat rationali; et quadrata ex ΑΔ, ΔΒ igitur quadrata ex ΑΓ, ΒΒ superant rationali, media existentia, quod est impossibile; non igitur rationale et medium potens ad aliud et aliud punctum dividitur; ad unum igitur punctum dividitur. Quod oportebat ostendere.

sance, la somme des quarrés de ΑΓ et de ΒΒ étant médiale, et le rectangle sous ΑΓ, ΒΒ étant rationel; je dis que la droite ΑΒ ne peut pas être divisée en un autre point.

Car, qu'elle soit divisée en Δ, si cela est possible, de manière que les droites ΑΔ, ΔΒ soient incommensurables en puissance, la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ étant médiale, et le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ étant rationel. Puisque la différence du double rectangle sous ΑΓ, ΒΒ au double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ (4. 2) est égale à la différence de la somme des quarrés de ΑΔ, ΔΒ à la somme des quarrés de ΑΓ, ΒΒ, et que le double rectangle sous ΑΓ, ΒΒ surpasse d'une surface rationelle le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ, la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ surpassera d'une surface rationelle la somme des quarrés de ΑΓ et de ΒΒ; mais ces surfaces sont médiales, ce qui est impossible (27. 10); une droite pouvant une rationelle et une médiale ne peut donc pas être divisée en deux points; elle ne peut donc l'être qu'en un seul point. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μή.

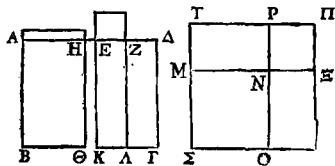
PROPOSITIO XLVIII.

Ἡ δύο μέσα δυναμένη καθ' ἓν μόνον σημεῖον διαιρεῖται¹.

Ἐστω δύο μέσα δυναμένη² ἡ AB διηρημένη κατὰ τὸ Γ , ὥστε τὰς AG , GB δυνάμει ἀσυμμέτρους εἶναι, ποιοῦσας τό, τε συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AG , GB μέσων, καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AG , GB μέσων, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ὑπ' αὐτῶν· λέγω ὅτι ἡ AB κατ' ἄλλο σημεῖον οὐ διαιρεῖται, ποιοῦσα τὰ προκείμενα.

Bina media potens ad unum solùm punctum dividitur.

Sit bina media potens AB divisa in Γ , ita ut AG , GB potentiâ incommensurabiles sint, facientes et compositum ex ipsarum AG , GB quadratis medium, et rectangulum sub AG , GB medium, et adhuc incommensurable compositum ex ipsarum quadratis composito ex binis rectangulis sub ipsis; dico AB ad aliud punctum non dividi, faciens proposita.



Εἰ γὰρ δυνατόν, διηρήσθω κατὰ τὸ Δ , ὥστε πάλιν δηλονότι τὴν AG τῇ ΔB μὴ εἶναι τὴν αὐτὴν, ἀλλὰ μείζονα καθ' ὑπόθεσιν τὴν AG , καὶ κείσθω ῥητὴ ἡ EZ , καὶ παραβεβλήσθω παρὰ τὴν EZ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AG , GB ἴσον τὸ EH ,

Si enim possibile, dividatur in Δ , ita ut rursus scilicet AG cum ipsâ ΔB non sit eadem, sed major ex hypothesi AG , et exponatur rationalis EZ , et applicetur ad EZ quadratis quidem ex AG , GB æquale EH , rectangulo autem bis sub

PROPOSITION XLVIII.

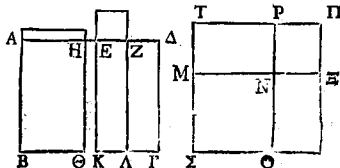
La droite qui peut deux médiales ne peut être divisée qu'en un seul point.

Que la droite AB , qui peut deux médiales, soit divisée en Γ , de manière que les droites AG , GB soient incommensurables en puissance, la somme des quarrés de AG et de GB étant médiale; le rectangle sous AG , GB étant aussi médial; la somme de leurs quarrés étant incommensurable avec le double rectangle compris sous ces droites; je dis que la droite AB n'est pas divisée en un autre point, en faisant ce qui est proposé.

Car, qu'elle soit divisée en Δ , si cela est possible, de manière que AG ne soit pas égal à ΔB , et supposons que AG soit la plus grande. Soit la rationnelle EZ , et appliquons à EZ un parallélogramme EH égal à la somme des quarrés de

τῇ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἴσον τὸ ΘΚ· ὅλον
 ἄρα τὸ ΕΚ ἴσον ἰστί τῇ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετραγώνῳ.
 Πάλιν δὲ παραβελήσθω παρὰ τὴν ΕΖ τοῖς
 ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἴσον τὸ ΕΛ· λοιπὸν ἄρα τὸ
 δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ λοιπῇ τῇ ΜΚ ἴσον ἰστί.
 Καὶ ἐπὶ μέσον ὑπόκειται τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν
 ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· μέσον ἄρα ἰστί καὶ τὸ ΕΗ,
 καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται· ῥητὴ ἄρα

ΑΓ, ΓΒ æquale ΘΚ; totum igitur ΕΚ æquale
 est quadrato ex ΑΒ. Rursus et applicetur
 ad ΕΖ quadratis ex ΑΔ, ΔΒ æquale ΕΛ; reli-
 quum igitur rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ reli-
 quo ΜΚ æquale est. Et quoniam medium sup-
 ponitur compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ,
 ΓΒ; medium igitur est et ΕΗ, et ad rationa-
 lem ΕΖ applicatur; rationalis igitur est ΘΕ, et



ἴστιν ἡ ΘΕ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Διὰ
 τὰ αὐτὰ δὲ καὶ ἡ ΟΝ ῥητὴ ἴστι καὶ ἀσύμ-
 μετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρόν ἴστι
 τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῇ δις
 ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· καὶ τὸ ΕΗ ἄρα τῇ ΘΚ ἀσύμ-
 μετρόν ἴστιν· ὥστε καὶ ἡ ΕΘ τῇ ΟΝ ἀσύμμε-
 τρός ἴστιν. Καὶ εἴσι ῥηταί· αἱ ΕΘ, ΟΝ ἄρα
 ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΕΝ ἄρα
 ἐκ δύο ὀνομάτων ἴστι διηρημένη κατὰ τὸ Θ.
 Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ κατὰ τὸ Μ διήρηται,

incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Propter
 eadem utique et ΟΝ rationalis est et incom-
 mensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam in-
 commensurable est compositum ex quadratis ip-
 sarum ΑΓ, ΓΒ rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ; et ΕΗ
 igitur ipsi ΘΚ incommensurable est; quare et ΕΘ
 ipsi ΟΝ incommensurabilis est. Etsunrationales;
 ergo ΕΘ, ΟΝ rationales sunt potentiâ solùm com-
 mensurabiles; ergo ΕΝ ex binis nominibus est
 divisa in Θ. Similiter utique ostendemus et

ΑΓ et de ΓΒ, et ΘΚ égal au double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; le parallélogramme
 entier ΕΚ sera égal au quarré de ΑΒ (4. 2). De plus, appliquons à ΕΖ le paral-
 lélogramme ΕΛ égal à la somme des quarrés de ΑΔ et de ΔΒ; le double rec-
 tangle restant sous ΑΔ, ΔΒ sera égal au reste ΜΚ (4. 2). Et puisque on a supposé
 que la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est médiale; donc ΕΗ est médial, et
 est appliqué à la rationelle ΕΖ; donc ΘΕ est rationel, et incommensurable en
 longueur avec ΕΖ (23. 10). Par la même raison, ΟΝ est rationel et incom-
 mensurable en longueur avec ΕΖ. Mais la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ
 est incommensurable avec le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; donc ΕΗ est in-
 commensurable avec ΘΚ; donc ΕΘ est incommensurable avec ΟΝ (10. 10).
 Mais ces droites sont rationelles; les rationelles ΕΘ, ΟΝ ne sont donc com-
 mensurables qu'en puissance; la droite ΕΝ de deux noms est donc divisée au
 point Θ. Nous démontrerons semblablement qu'elle est divisée au point Μ; mais

καὶ οὐκ ἔστιν ἡ ΕΘ τῇ ΜΝ ἢ αὐτῇ· ἢ ἄρα ἐκ τῶν³ δύο ὀνομάτων κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημεῖον διήρεται, ὅπερ ἔστιν ἀτοπον· οὐκ ἄρα ἡ δύο μέσα δυναμένη κατ' ἄλλο καὶ ἄλλο σημεῖον διαίρεται· καθ' ἐν ἄρα μόνον σημεῖον διαίρεται. Ὅπερ ἔδει δείξαι.

ipsam in M dividi, et non est ΕΘ cum ipsâ ΜΝ eadem; recta igitur ex binis nominibus ad aliud et aliud punctum dividitur, quod est absurdum; non igitur bina media potens ad aliud et aliud punctum dividitur; ad unum igitur solum punctum dividitur. Quod oportebat ostendere.

ΟΡΟΙ ΔΕΥΤΕΡΟΙ.

DEFINITIONES SECUNDÆ.

α. Ὑποκειμένης ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων διηρημένης εἰς τὰ ὀνόματα, ἥς τὸ μείζον ὄνομα τοῦ ἐλάττονος μίξον δύναται τῷ ἀπὸ συμμετροῦ ἑαυτῇ μήκει· εἰάν μὲν τὸ μείζον ὄνομα σύμμετρον ᾖ μήκει τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, καλεῖσθαι ὅλη ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτη.

β. Εὰν δὲ τὸ ἐλάττονον ὄνομα σύμμετρον ᾖ μήκει τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, καλεῖσθαι ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέρα.

1. Expositâ rationali, et rectâ ex binis nominibus divisâ in nomina, cujus majus nomen quam minus plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; si quidem majus nomen commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur tota ex binis nominibus prima.

2. Si autem minus nomen commensurabile sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus secunda.

ΕΘ n'est pas égal avec ΜΝ; la droite de deux noms est donc divisée en un point et encore en un autre point, ce qui est absurde (43. 10); une droite qui peut deux médiales n'est donc pas divisée en un point et encore en un autre point; elle n'est donc divisée qu'en un seul point. Ce qu'il fallait démontrer.

SECONDES DÉFINITIONS.

1. Une droite rationnelle étant exposée, et une droite de deux noms étant divisée en ses noms, la puissance du plus grand nom de cette droite surpassant la puissance du plus petit nom du carré d'une droite commensurable en longueur avec le plus grand nom, si le plus grand nom est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite entière sera dite première de deux noms.

2. Si le plus petit nom est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, elle sera dite seconde de deux noms.

γ'. Εάν δὲ μηδέτερον τῶν ὀνομάτων σύμμετρον ᾗ μήκει τῇ ἐκκειμένη ρητῇ, καλεῖσθαι ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτη.

δ'. Πάλιν δὲ ἐὰν τὸ μείζον ὄνομα τοῦ ἐλάσσονος μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ μήκει· ἐὰν μὲν τὸ μείζον ὄνομα σύμμετρον ᾗ μήκει τῇ ἐκκειμένη ρητῇ, καλεῖσθαι ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτη.

ε'. Εάν δὲ τὸ ἐλάττω, πέμπτη.

ς'. Εάν δὲ μηδέτερον, ἑκτη².

3. Si autem neutrum ipsorum nominum commensurable sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus tertia.

4. Rursus et si majus nomen quàm minus plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine; si quidem majus nomen commensurable sit longitudine expositæ rationali, vocetur ex binis nominibus quarta.

5. Si autem minus, quinta.

6. Si verò neutrum, sexta.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μβ΄.

Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτην.

Εκκεῖσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν συγκείμενον ἐξ αὐτῶν τὸν ΑΒ πρὸς μὲν τὸν ΒΓ λόγον ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, πρὸς δὲ τὸν ΓΑ λόγον μὴ ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ ἐκκεῖσθαι τὴν ρητὴν ἢ Δ, καὶ

PROPOSITIO XLIX.

Invenire ex binis nominibus primam.

Exponantur duo numeri ΑΓ, ΓΒ, ita ut ΑΒ compositus ex ipsis ad ipsum quidem ΒΓ rationem habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum, ad ΓΑ verò rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et exponatur quædam rationalis Δ, et ipsi Δ

3. Si aucun des noms n'est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, elle sera dite troisième de deux noms.

4. De plus, si la puissance du plus grand nom surpasse la puissance du plus petit nom du carré d'une droite incommensurable avec le plus grand nom, et si le plus grand nom est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, elle sera dite quatrième de deux noms.

5. Si c'est le plus petit nom, elle sera dite cinquième.

6. Si ce n'est ni l'un ni l'autre, elle sera dite sixième.

PROPOSITION XLIX.

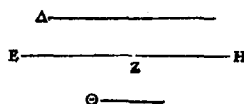
Trouver la première de deux noms.

Soient les deux nombres ΑΓ, ΓΒ, de manière que leur somme ΑΒ ait avec ΒΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que leur somme n'ait pas avec ΓΑ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré (30. lem. 1. 10); soit exposée une rationelle Δ, et que ΕΖ soit commen-

τῇ Δ σύμμετρος ἔσται μήκει ἡ ΕΖ· ῥητὴ ἄρα ἔστι καὶ ἡ ΕΖ. Καὶ γιγνέτω ὡς ὁ ΒΑ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Ο δὲ ΑΒ πρὸς τὸν ΑΓ λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν· ὥστε σύμμετρόν ἐστι τὸ

commensurabilis sit longitudine ipsa ΕΖ; rationalis igitur est et ΕΖ. Et fiat ut ΒΑ numerus ad ΑΓ ita ex ΕΖ quadratum ad ipsum ex ΖΗ. Ipse autem ΑΒ ad ΑΓ rationem habet quam numerus ad numerum; et quadratum ex ΕΖ igitur ad quadratum ex ΖΗ rationem habet quam numerus ad numerum; quare commen-

A Γ Β



ἀπὸ τῆς ΕΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Καὶ ἔστι ῥητὴ ἡ ΕΖ· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΖΗ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΒΑ πρὸς τὸν ΑΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΖ τῇ ΖΗ μήκει· αἱ ΕΖ, ΖΗ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΕΗ. Λέγω ὅτι καὶ πρώτη.

surabile est ex ΕΖ quadratum quadrato ex ΖΗ. Atque est rationalis ΕΖ; rationalis igitur et ΖΗ. Et quoniam ΒΑ ad ΑΓ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque quadratum ex ΕΖ igitur ad quadratum ex ΖΗ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΕΖ ipsi ΖΗ longitudine; ergo ΕΖ, ΖΗ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ex binis igitur nominibus est ΕΗ. Dico et primam esse.

table en longueur avec Δ; la droite ΕΖ sera rationelle (déf. 6. 10). Faisons en sorte que le nombre ΒΑ soit à ΑΓ comme le carré de ΕΖ est au carré de ΖΗ (cor. 6. 6). Mais ΑΒ a avec ΑΓ la raison qu'un nombre a avec un nombre; le carré de ΕΖ a donc avec le carré de ΖΗ la raison qu'un nombre a avec un nombre; le carré de ΕΖ est donc commensurable avec le carré de ΖΗ (6. 10). Mais ΕΖ est rationel; donc ΖΗ est rationel. Et puisque ΒΑ n'a pas avec ΑΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΕΖ n'aura pas avec le carré de ΖΗ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ΕΖ est donc incommensurable en longueur avec ΖΗ (9. 10); les droites ΕΖ, ΖΗ sont donc rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΕΗ est donc de deux noms (37. 10); et je dis qu'elle est la première de deux noms.

Επει γάρ ἐστιν ὡς ὁ BA ἀριθμὸς πρὸς τὸν
 ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς EZ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς
 ΖΗ, μείζων δὲ ὁ BA τοῦ ΑΓ· μείζων ἄρα καὶ
 τὸ ἀπὸ τῆς EZ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Εἰπω οὖν
 τῷ ἀπὸ τῆς EZ ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν ΖΗ, Θ. Καὶ
 ἵπεί ἐστιν ὡς ὁ BA πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ
 τῆς EZ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ἀναστρέφαντι
 ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ AB πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ

Quoniam enim est ut BA numerus ad ipsum ΑΓ
 ita ex EZ quadratum ad ipsum ex ΖΗ, major
 autem BA quàm ΑΓ; majus igitur et ex EZ
 quadratum quadrato ex ΖΗ. Sint igitur quadrato
 ex EZ æqualia quadrata ex ΖΗ, Θ. Et quoniam
 est ut BA ad ΑΓ ita ex EZ quadratum ad ipsum
 ex ΖΗ; convertendo igitur est ut AB ad ΒΓ ita

A Γ Β

Δ —————

E ————— H
 Z

Θ —————

τῆς EZ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ο δὲ AB πρὸς
 τὸν ΒΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς
 τετράγωνον ἀριθμόν· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς EZ ἄρα
 πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος
 ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· συμμετρος
 ἄρα ἐστὶν ἡ EZ τῇ Θ μήκει· ἡ EZ ἄρα τῆς ΖΗ
 μείζων δύναται τῷ ἀπὸ συμμετροῦ ἑαυτῇ. Καὶ
 εἴσι ῥηταὶ αἱ EZ, ΖΗ, καὶ συμμετρος ἡ EZ
 τῇ Δ μήκει· ἡ EH ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ
 πρώτη. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

ex EZ quadratum ad ipsum ex Θ. Ipse autem
 AB ad ΒΓ rationem habet quam quadratus nu-
 merus ad quadratum numerum; et quadratum
 ex EZ igitur ad quadratum ex Θ rationem habet
 quam quadratus numerus ad quadratum nu-
 merum; commensurabilis igitur est EZ ipsi Θ
 longitudine; ergo EZ quam ΖΗ plus potest qua-
 drato ex rectâ sibi commensurabili. Et sunt
 rationales EZ, ΖΗ, et commensurabilis EZ ipsi
 Δ longitudine; ergo EH ex binis nominibus est
 prima. Quod oportebat ostendere.

Car puisque le nombre BA est à ΑΓ comme le quarré de EZ est au quarré de ΖΗ, et que BA est plus grand que ΑΓ; le quarré de EZ sera plus grand que le quarré de ΖΗ. Que la somme des quarrés des droites ΖΗ, Θ soit égale au quarré de EZ. Puisque BA est à ΑΓ comme le quarré de EZ est au quarré de ΖΗ, par conversion, AB sera à ΒΓ comme le quarré de EZ est au quarré de Θ. Mais AB a avec ΒΓ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; le quarré de EZ a donc avec le quarré de Θ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite EZ est donc commensurable en longueur avec Θ (9. 10); la puissance de EZ surpasse la puissance de ΖΗ du quarré d'une droite commensurable avec EZ. Mais les droites EZ, ΖΗ sont rationnelles, et EZ est commensurable en longueur avec Δ; la droite EH est donc la première de deux noms (déf. secondes. 1. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ν'.

PROPOSITIO L.

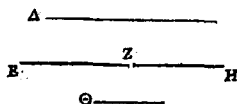
Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέραν.

Invenire ex binis nominibus secundam.

Ἐκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν συγχείμενον ἐξ αὐτῶν τὸν ΑΒ πρὸς μὲν τὸν ΒΓ λόγον ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, πρὸς δὲ τὸν ΑΓ λόγον μὴ ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ Δ, καὶ τῇ

Exponantur duo numeri ΑΓ, ΓΒ, ita ut ΑΒ compositus ex ipsis ad ΒΓ quidem rationem habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum, ad ΑΓ verò rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et exponatur rationalis Δ, et ipsi Δ com-

A Γ Β.



Δ σύμμετρος ἴστω ἡ ΖΗ μήκει· ῥητὴ ἄρα ἴστί· ἡ ΖΗ. Γεγονέτω δὴ καὶ ὡς ὁ ΓΑ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΑΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΗΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΕ· σύμμετρον ἄρα ἴστί· τὸ ἀπὸ τῆς ΗΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΖΕ· ῥητὴ ἄρα ἴστί· καὶ ἡ ΖΕ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΓΑ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΑΒ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΗΖ πρὸς τὸ ἀπὸ

mensurabilis sit ΖΗ longitudine; rationalis igitur est ΖΗ. Fiat et ut ΓΑ numerus ad ipsum ΑΒ ita ex ΗΖ quadratum ad ipsum ex ΖΕ; commensurabile igitur est ex ΗΖ quadratum quadrato ex ΖΕ; rationalis igitur est et ΖΕ: Et quoniam ΓΑ numerus ad ipsum ΑΒ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque igitur ex ΗΖ quadratum ad ipsum ex

PROPOSITION L.

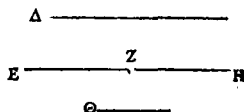
Trouver la seconde de deux noms.

Soient les deux nombres ΑΓ, ΓΒ, de manière que leur somme ΑΒ ait avec ΒΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré (30 lem. 1. 10), et que ΑΒ n'ait pas avec ΑΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit la rationnelle Δ, et que ΖΗ soit commensurable en longueur avec Δ; la droite ΖΗ sera rationnelle. Faisons en sorte que le nombre ΓΑ soit au nombre ΑΒ comme le carré de ΗΖ est au carré de ΖΕ (6. cor. 10); le carré de ΗΖ sera commensurable avec le carré de ΖΕ (6. 10); la droite ΖΕ est donc rationnelle (déf. 6. 10). Et puisque le nombre ΓΑ n'a pas avec le nombre ΑΒ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΗΖ n'aura pas non plus avec le carré de ΖΕ la raison

τῆς ΖΕ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΗΖ τῇ ΖΕ μήκει· αἱ ΕΖ, ΖΗ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΕΗ. Δεικνύον δὲ ὅτι καὶ δευτέρᾳ.

ZE rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est HZ ipsi ZE longitudine; ipsæ EZ, ZH igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ex binis igitur nominibus est ipsa EH. Ostendendum est et secundam esse.

A Γ Β



Ἐπεὶ γὰρ ἀνάπαλιν ἐστὶν ὡς ὁ ΑΒ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ, μείζων δὲ ὁ ΒΑ τοῦ ΑΓ· μείζων ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Ἐστω τῇ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν ΖΗ, Θ· ἀναστρέφαντι ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ἀλλ' ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν, καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΖ τῇ Θ μήκει·

Quoniam enim invertendo est ut AB numerus ad ipsum ΑΓ ita ex EZ quadratum ad ipsum ex ZH, major autem BA quam ΑΓ; majus igitur et ex EZ quadratum quadrato ex ZH. Sint quadrato ex EZ æqualia quadrata ex ZH, Θ; convertendo igitur est ut AB ad ΒΓ ita ex EZ quadratum ad ipsum ex Θ. Sed AB ad ΒΓ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et quadratum ex EZ igitur ad quadratum ex Θ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur est EZ ipsi Θ longitudine; quare

qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite HZ est donc incommensurable en longueur avec ZE (9. 10); les droites EZ, ZH sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; EH est donc une droite de deux noms (37. 10). Il faut démontrer aussi qu'elle est la seconde de deux noms.

Car puisque, par inversion, le nombre AB est à ΑΓ comme le carré de EZ est au carré de ZH, et que BA est plus grand que ΑΓ, le carré de EZ est plus grand que le carré de ZH. Que la somme des carrés des droites ZH, Θ soit égale au carré de EZ; par conversion, AB sera à ΒΓ comme le carré de EZ est au carré de Θ. Mais AB a avec ΒΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de EZ a donc avec le carré de Θ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite EZ est donc commensurable en longueur avec Θ (9. 10);

ὅστε ἡ ΕΖ τῇ ΖΗ μᾶλλον δύναται τῇ ἀπὸ
συμμετροῦ ἰαυτῇ. Καὶ οἷσι ρητικῇ αἱ ΕΖ, ΖΗ
δύναμις μόνον σύμμετροι, καὶ τὸ ΖΗ ἔλαττον
ὄνομα σύμμετρον ἔστι τῇ ἐκκειμένῃ ρητῇ³ τῇ Δ
μικρῇ· ἢ ΕΗ ἄρα ἡ δύο ὀνομάτων ἔστι δευτέρα.
Ὅστε ἴδις δεῖξαι.

EZ quam **ZH** plus potest quadrato ex recta sibi commensurabili. Et sunt rationales **EZ**, **ZH** potentiâ solum commensurabiles, et **ZH** minus nomen commensurabile est expositâ rationali Δ longitudine; ergo **EH** ex binis nominibus est secunda. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 1^α.

Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτην.

Εκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν
συγκείμενον ἐξ αὐτῶν τὸν ΑΒ πρὸς μὲν τὸν ΒΓ
λόγον ἔχειν ὡς τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετρά-

PROPOSITIO LI.

Invenire ex binis nominibus tertiam.

Exponantur duo numeri $ΑΓ, ΓΒ$, ita ut $ΑΒ$ compositus ex ipsis ad $ΒΓ$ quidem rationem habeat quam quadratus numerus ad quadratum

.....Г.....

Δ.

E_____

$$\mathbf{Z} \text{-----} \mathbf{H} \text{-----} \mathbf{C}$$

K ~~_____~~

ἔχων ἀριθμὸν, πρὸς δὲ τὸν ΑΓ λόγον μὴ ἔχει
ὃν τετραγώνος ἀριθμὸς πρὸς τετραγώνον ἀριθμὸν·
ἐκκείσθω δὲ τις καὶ ἄλλος μὴ τετραγώνος ἀριθ-
μὸς ὁ Δ, καὶ πρὸς ἐκάτερον τῶν ΒΑ, ΑΓ λόγον

numerus, ad AR autem rationem non habeat
quam quadratus numerus ad quadratum nume-
rum; exponatur autem quidam et alius non
quadratus numerus Δ , et ad utrumque ipsorum

(9. 10); la puissance de EZ surpasse donc la puissance de ZH du carré d'une droite commensurable avec EZ. Mais les droites EZ, ZH sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, et le plus petit nom ZH est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée Δ ; la droite EH est donc une seconde de deux noms (déf. sec. 2. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

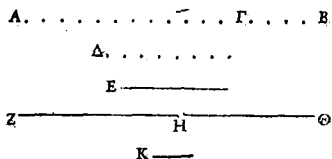
PROPOSITION LI.

Trouver une troisième de deux noms.

Soient deux nombres AR , RB , de manière que leur somme AB ait avec BR la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que leur somme AB n'ait pas avec AR la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit un autre nombre A qui ne soit pas un carré, et que ce nombre n'ait pas avec chacun des nom-

μὴ ἔχῃτω ὁν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· καὶ ἐκκείσθω τις ῥητὴ εὐθεῖα ἡ E , καὶ γεγοιέντω ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν AB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς E πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς E τῷ ἀπὸ τῆς ZH . Καὶ ἐστὶ ῥητὴ ἡ E^2 · ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ZH . Καὶ ἵπαι ὁ Δ πρὸς τὸν AB λόγον οὐκ ἔχει ὁν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς E πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH λόγον

BA , AF rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et exponatur quædam rationalis recta E , et fiat ut Δ ad AB ita ex E quadratum ad ipsum ex ZH ; commensurable igitur est ex E quadratum quadrato ex ZH . Atque est rationalis E ; rationalis igitur est et ZH . Et quoniam Δ ad AB rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque ex E quadratum ad ipsum ex



ἔχει ὁν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ E τῇ ZH μήκει. Γεγοιέντω δὲ πάλιν ὡς ὁ BA ἀριθμὸς πρὸς τὸν AF οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $HΘ$ σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $HΘ$. Ῥητὴ δὲ ἡ ZH · ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ $HΘ$. Καὶ ἵπαι ὁ AB πρὸς τὸν AF λόγον οὐκ ἔχει ὁν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ

ZH rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est E ipsi ZH longitudine. Fiat autem rursus ut BA numerus ad ipsum AF ita ex ZH quadratum ad ipsum ex $HΘ$; commensurable igitur est quadratum ex ZH ad ipsum ex $HΘ$. Rationalis autem ZH ; rationalis igitur et $HΘ$. Et quoniam AB ad AF rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque ex ZH quadratum ad ipsum ex $HΘ$ ratio-

bres. BA , AF la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit enfin une droite rationelle E , et faisons en sorte que Δ soit à AB comme le carré de E est au carré de ZH ; le carré de E sera commensurable avec le carré de ZH . Mais la droite E est rationelle; la droite ZH est donc rationelle (6. 10). Et puisque Δ n'a pas avec AB la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que le carré de E n'a pas non plus avec le carré de ZH la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, la droite E sera incommensurable en longueur avec ZH (9. 10). Faisons en sorte que le nombre BA soit à AF comme le carré de ZH est au carré de $HΘ$; le carré de ZH sera commensurable avec le carré de $HΘ$. Mais la droite ZH est rationelle; la droite $HΘ$ est donc rationelle. Et puisque AB n'a pas avec AF la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que le carré de ZH

τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ τῇ ΗΘ μήκει· αἱ ΖΗ, ΗΘ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΖΘ ἄρα ἐκ δύο ὁνομάτων ἐστὶ. Λέγω δὴ ὅτι καὶ τρίτη.

Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν ΑΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Ε πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ, ὡς δὲ ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· διόσου ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Ε πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ο δὲ Δ πρὸς τὸν ΑΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς Ε ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν³ ἡ Ε τῇ ΗΘ μήκει. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ ΒΑ πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· μείζων ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ἐστω οὖν τῷ ἀπὸ τῆς ΖΗ ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν ΗΘ, Κ· ἀναστρίψαντε ἄρα ἐστὶν⁴ ὡς ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Κ. Ο δὲ ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετρά-

gonem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΖΗ ipsi ΗΘ longitudine; ipsæ ΖΗ, ΗΘ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo ΖΘ ex binis nominibus est. Dico et tertiam esse.

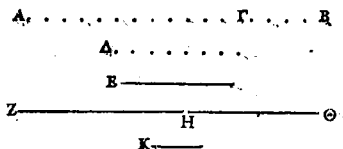
Quoniam enim est ut Δ ad ΑΒ ita ex Ε quadratum ad ipsum ex ΖΗ, ut autem ΑΒ ad ΑΓ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; ex æquo igitur est ut Δ ad ΑΓ ita ex Ε quadratum ad ipsum ex ΗΘ. Ipse autem Δ ad ΑΓ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque quadratum ex Ε igitur ad quadratum ex ΗΘ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est Ε ipsi ΗΘ longitudine. Et quoniam est ut ΒΑ ad ΑΓ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; majus igitur ex ΖΗ quadratum quadrato ex ΗΘ. Sint igitur quadrato ex ΖΗ æqualia quadrata ex ΗΘ, Κ; convertendo igitur est ut ΑΒ ad ΒΓ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex Κ. Ipse autem ΑΒ ad ΒΓ rationem habet quam quadratus numerus ad

n'a pas non plus avec le carré de ΗΘ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, la droite ΖΗ sera incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10); les droites ΖΗ, ΗΘ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΖΘ est donc une droite de deux noms (37. 10). Je dis aussi qu'elle est une troisième de deux noms.

Car, puisque Δ est à ΑΒ comme le carré de Ε est au carré de ΖΗ, et que ΑΒ est à ΑΓ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ; par égalité, Δ sera à ΑΓ comme le carré de Ε est au carré de ΗΘ. Mais Δ n'a pas avec ΑΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et le carré de Ε n'a pas non plus avec le carré de ΗΘ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite Ε est donc incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10). Et puisque ΒΑ est à ΑΓ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ, le carré de ΖΗ sera plus grand que le carré de ΗΘ. Que la somme des carrés de ΗΘ et de Κ soit égale au carré de ΖΗ; par conversion ΑΒ sera à ΒΓ comme le carré de ΖΗ est au carré de Κ. Mais ΑΒ a avec ΒΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre

γωνον ἀριθμόν· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Κ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· σύμμετρος ἄρα ἐστίν· ἢ ΖΗ τῇ Κ μήκει· ἢ ΖΗ ἄρα τῆς ΗΘ μίζον

quadratum numerum; et quadratum ex ΖΗ igitur ad quadratum ex Κ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur est ΖΗ ipsi Κ longitudine; ergo ΖΗ quam ΗΘ plus potest quadrato



δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰσιν αἱ ΖΗ, ΗΘ ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ οὐδέτερά αὐτῶν σύμμετρος ἐστὶ τῇ Ε μήκει· ἢ ΖΘ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τρίτη. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ex rectâ sibi commensurabili. Et sunt ΖΗ, ΗΘ rationales potentiâ solum commensurabiles, et neutra ipsarum commensurabilis est ipsi Ε longitudine; ergo ΖΘ ex binis nominibus est tertia. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΝΕ.

PROPOSITIO LII.

Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτην.

Invenire ex binis nominibus quartam.

Ἐκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ λόγον μὴ ἔχειν μήτε μὴν πρὸς τὸν ΑΓ' ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν, καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ Δ, καὶ

Exponentur duo numeri ΑΓ, ΓΒ, ita ut ΑΒ ad ΒΓ rationem non habeat, neque quidem ad ΑΓ, quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et exponatur rationalis Δ, et ipsi Δ

quarré; le quarré de ΖΗ a donc avec le quarré de Κ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite ΖΗ est donc commensurable en longueur avec Κ; la puissance de ΖΗ surpasse donc la puissance de ΗΘ du quarré d'une droite commensurable avec ΖΗ. Mais les droites ΖΗ, ΗΘ sont des rationelles commensurables en puissance seulement; et aucune de ces droites n'est commensurable en longueur avec Ε; la droite ΖΘ est donc une troisième de deux noms (déf. sec. 3. 10). Ce qu'il falloit démontrer.

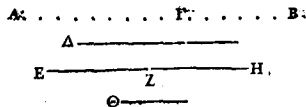
PROPOSITION LII.

Trouver une quatrième de deux noms.

Soient deux nombres ΑΓ, ΓΒ, de manière que ΑΒ n'ait pas avec ΒΓ ni avec ΑΓ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; soit la rationnelle Δ,

τῇ Δ σύμμετρος ὅσα μήκει ἡ ΕΖ· ῥητὴ ἄρα ἰσὶ καὶ ἡ ΕΖ. Καὶ γιγνέτω ὡς ὁ ΒΑ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· σύμμετρον ἄρα ἰσὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ τῷ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ῥητὴ ἄρα ἰσὶν καὶ ἡ ΖΗ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΒΑ πρὸς τὸν ΑΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἰσὶν ἡ ΕΖ τῇ ΖΗ μήκει· αἱ ΕΖ, ΖΗ ἄρα ῥηταὶ εἰς δυνάμει μόνον σύμμετροι· ὥστε ἡ ΕΗ ἐκ δύο ὀνομάτων ἰστί. Λέγω δὴ ὅτι καὶ τετάρτη.

commensurabilis sit longitudine ipsa ΕΖ; rationalis igitur est et ΕΖ. Et fiat ut ΒΑ numerus ad ipsum ΑΓ ita ex ΕΖ quadratum ad ipsum ex ΖΗ; commensurabile igitur est ex ΕΖ quadratum quadrato ex ΖΗ; rationalis igitur est et ΖΗ. Et quoniam ΒΑ ad ΑΓ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque ex ΕΖ quadratum ad ipsum ex ΖΗ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΕΖ ipsi ΖΗ longitudine; ipsæ ΕΖ, ΖΗ igitur rationales sunt potentia solum commensurabiles; quare ΕΗ ex binis nominibus est. Dico et quartam esse.



Ἐπεὶ γάρ ἰσὶν ὡς ὁ ΒΑ πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ, μείζων δὲ ὁ ΒΑ τοῦ ΑΓ· μείζων ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Ἐστω οὖν τῷ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν ΖΗ, Θ· ἀναστρέψαντι ἄρα ὡς ὁ

Quoniam enim est ut ΒΑ ad ΑΓ ita ex ΕΖ quadratum ad ipsum ex ΖΗ, major autem ΒΑ quam ΑΓ; majus igitur ex ΕΖ quadratum quadrato ex ΖΗ. Sint igitur quadrato ex ΕΖ æqualia quadrata ex ΖΗ, Θ; convertendo igitur ut

et que la droite ΕΖ soit commensurable en longueur avec Δ; la droite ΕΖ sera rationnelle. Faisons en sorte que le nombre ΒΑ soit à ΑΓ comme le carré de ΕΖ est au carré de ΖΗ; le carré de ΕΖ sera commensurable avec le carré de ΖΗ; la droite ΖΗ est donc rationnelle. Et puisque ΒΑ n'a pas avec ΑΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que le carré de ΕΖ n'a pas non plus avec le carré de ΖΗ la raison qu'un nombre carré a avec nombre carré, la droite ΕΖ sera incommensurable en longueur avec ΖΗ (9. 10); les droites ΕΖ, ΖΗ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΕΗ est donc une droite de deux noms (37. 10). Je dis aussi qu'elle est une quatrième de deux noms.

Car, puisque ΒΑ est à ΑΓ comme le carré de ΕΖ est au carré de ΖΗ, et que ΒΑ est plus grand que ΑΓ, le carré de ΕΖ est plus grand que le carré de ΖΗ. Que la somme des carrés de ΖΗ et de Θ soit égale au carré de ΕΖ; par cou-

238 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

AB ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ο δὲ AB πρὸς τὸν ΒΓ
λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς^δ πρὸς τε-

AB numerus ad ipsum ΒΓ ita ex ΕΖ quadratum
ad ipsum ex Θ. Ipse autem AB ad ΒΓ rationem
non habet quam quadratus numerus ad quadra-



τράγωνος ἀριθμὸν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος
ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνος ἀριθμὸν^δ. ἀσύμμετρος
ἄρα ἐστίν^γ ἡ ΕΖ τῇ Θ μήκει· ἡ ΕΖ ἄρα τῆς ΖΗ
μειζὺν δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ
εἰσιν αἱ ΕΖ, ΖΗ ῥηταὶ δυνάμει μόνον συμμέτροι,
καὶ ἡ ΕΖ τῇ Δ σύμμετρος ἐστὶ μήκει· ἡ ΕΗ ἄρα
ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τετάρτη. Ὅπερ ἔδει
ποιῆται.

tum numerum; neque igitur ex ΕΖ quadratum ad
ipsum ex Θ rationem habet quam quadratus
numerus ad quadratum numerum; incommen-
surabilis igitur est ΕΖ ipsi Θ longitudine; ergo
ΕΖ quàm ΖΗ plus potest quadrato ex rectâ sibi
incommensurabili. Et sunt ΕΖ, ΖΗ rationales po-
tentiâ solùm commensurabiles, et ΕΖ ipsi Δ
commensurabilis est longitudine; ergo ΕΗ ex
binis nominibus est quarta. Quod oportebat
facere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νγ'.

Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πέμπτην.

Ἐκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν
ΑΒ πρὸς ἑκάτερον αὐτῶν λόγον μὴ ἔχειν ὃν

PROPOSITIO LIII.

Invenire ex binis nominibus quintam.

Exponantur duo numeri ΑΓ, ΓΒ, ita ut ΑΒ
ad utrumque ipsorum rationem non habeat

version, le nombre AB sera à ΒΓ comme le quarré de ΕΖ est au quarré de Θ. Mais
AB n'a pas avec ΒΓ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré;
le quarré de ΕΖ n'a donc pas avec le quarré de Θ la raisoa qu'un nombre quarré
a avec un nombre quarré; la droite ΕΖ est donc incommensurable en longueur
avec Θ; la puissance de ΕΖ surpasse donc la puissance de ΖΗ du quarré d'une
droite incommensurable avec ΕΖ. Mais les droites ΕΖ, ΖΗ sont des rationelles
commensurables en puissance seulement, et ΕΖ est commensurable en longueur
avec Δ; la droite ΕΗ est donc une quatrième de deux noms (déf. sec. 4. 10). Ce
qu'il fallait faire.

PROPOSITION LIII.

Trouver une cinquième de deux noms.

Soient deux nombres ΑΓ, ΓΒ, de manière que AB n'ait pas avec chacun de ces

τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ τις εὐθεία ἡ Δ, καὶ τῇ Δ σύμμετρος ἔστω μήκει ἡ HZ². ῥητὴ ἄρα ἡ HZ. Καὶ γηγονέτω ὡς ὁ ΓΑ πρὸς τὸν AB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς HZ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZE. ῥητὴ ἄρα ἔστι καὶ ἡ ZE. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΓΑ πρὸς τὸν AB λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδὲ τὰ ἀπὸ τῆς HZ ἀρὰ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZE λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· αἱ EZ, ZH ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ EH. Λέγω δὴ ὅτι καὶ πέμπτη.

quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et exenatur rationalis quædam recta Δ, et ipsi Δ commensurabilis sit longitudine ipsa HZ; rationalis igitur HZ. Et fiat ut ΓΑ ad AB ita ex HZ quadratum ad ipsum ex ZE; rationalis igitur est et ZE. Et quoniam ΓΑ ad AB rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque ex HZ quadratum ad ipsum ex ZE rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; ipsæ EZ, ZH igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ergo ex binis nominibus est EH. Dico et quintam esse.

A Γ B

Δ —————

E ————— Z ————— H

Θ —————

Ἐπεὶ γὰρ ἐστὶν ὡς ὁ ΓΑ πρὸς τὸν AB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZE· ἀνάπαλιν ἄρα ὡς ὁ BA πρὸς τὸν AG οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς EZ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH· μᾶλλον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς

Quoniam enim est ut ΓΑ ad AB ita ex ZH quadratum ad ipsum ex ZE; invertendo igitur ut BA ad AG ita ex EZ quadratum ad ipsum ex ZH; majus igitur ex EZ quadratum quadrato

nombres la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit une droite rationnelle Δ, et que HZ soit commensurable en longueur avec Δ; la droite HZ sera rationnelle. Faisons en sorte que ΓΑ soit à AB comme le carré de HZ est au carré de ZE; la droite ZE sera rationnelle. Et puisque ΓΑ n'a pas avec AB la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, et que le carré de HZ n'a pas non plus avec le carré de ZE la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, les droites EZ, ZH seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (9. 10); EH est donc une droite de deux noms (37. 10). Je dis aussi qu'elle est une cinquième de deux noms.

Car puisque ΓΑ est à AB comme le carré de ZH est au carré de ZE, par inversion, BA est à AG comme le carré de EZ est au carré de ZH; le carré de EZ

240 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΕΖ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΗ. Εἰσὼ οὖν τῇ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν ΖΗ, Θ· ἀναστρέφαντι ἄρα ἴστιν ὡς ὁ ΑΒ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ο δὲ ΑΒ πρὸς τὸν ΒΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· οὐδ' ἄρα τὸ

ex ZH. Sint igitur quadrato ex EZ æqualia quadrata ex ZH, Θ; convertendo igitur est ut AB numerus ad ipsum BG ita ex EZ quadratum ad ipsum ex Θ. Ipse autem AB ad BG rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; non igitur ex EZ quadratum ad

A Γ Β

Δ —————

E ————— Ζ ————— Η

Θ —————

ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἴστιν ἡ ΕΖ τῇ Θ μήκει· ὥστε ἢ ΕΖ τῆς ΖΗ μίζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰσιν αἱ ΕΖ, ΖΗ ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ τὸ ΖΗ ἑλάττων ὄνομα σύμμετρόν ἐστι τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ Δ μήκει· ἡ ΕΗ ἄρα ἐκ τῶν δύο ὀνομάτων ἐστὶ πέμπτη. Ὅπερ εἶδει ποιῆσαι.

ipsum ex Θ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est EZ ipsi Θ longitudine; quare EZ quàm ZH plus potest quadrato ex recta sibi incommensurabili. Et sunt EZ, ZH rationales potentiâ solum commensurabiles, et ZH minus nomen commensurable est expositæ rationali Δ longitudine; ergo EH ex binis nominibus est quinta. Quod oportebat facere.

est donc plus grand que le carré de ZH. Que la somme des carrés de ZH et de Θ soit égale au carré de EZ; par conversion, le nombre AB sera au nombre BG comme le carré de EZ est au carré de Θ. Mais AB n'a pas avec BG la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de EZ n'a donc pas avec le carré de Θ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite EZ est donc incommensurable en longueur avec Θ; la puissance de EZ surpasse donc la puissance de ZH du carré d'une droite incommensurable avec EZ. Mais les droites EZ, ZH sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, et le plus petit nom ZH est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée Δ; la droite EH est donc une cinquième de deux noms (déf. sec. 5. 10). Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νδ'.

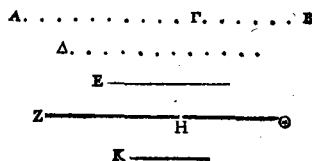
PROPOSITIO LIV.

Εὐρεῖν τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων ἑκτὴν.

Invenire ex binis nominibus sextam.

Εκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ, ὥστε τὸν ΑΒ πρὸς ἑκάτερον αὐτῶν λόγον μὴ ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἴστω δὲ καὶ ἕτερος ἀριθμὸς ὁ Δ μὴ τετράγωνος ὧν μὴ πρὸς ἑκάτερον τῶν ΒΑ, ΑΓ λόγον ἔχων ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· καὶ ἐκκείσθω τις ῥητὴ εὐθεία ἡ Ε,

Exponantur duo numeri ΑΓ, ΓΒ, ita ut ΑΒ ad utrumque ipsorum rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum; sit autem et alius numerus Δ non quadratus existens, et non ad utrumque ipsorum ΒΑ, ΑΓ rationem habens quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et exponatur



καὶ γιγνέτω ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν ΑΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Ε πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· σύμμετρον ἄρα ἴστω τὸ ἀπὸ τῆς Ε τῷ ἀπὸ τῆς ΖΗ². Καὶ ἔστι ῥητὴ ἡ Ε· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΖΗ. Καὶ ἐπεὶ οὐκ ἔχει ὁ Δ πρὸς τὸν ΑΒ λόγον ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς

quædam rationalis recta Ε, et fiat ut Δ ad ΑΒ ita ex Ε quadratum ad ipsum ex ΖΗ; commensurable igitur est ex Ε quadratum quadrato ex ΖΗ. Atque est rationalis Ε; rationalis igitur et ΖΗ. Et quoniam non habet Δ ad ΑΒ rationem quam quadratus numerus ad quadratum numerum,

PROPOSITION LIV.

Trouver la sixième de deux noms.

Soient deux nombres ΑΓ, ΓΒ, de manière que ΑΒ n'ait pas avec chacun de ces nombres la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit un autre nombre Δ qui ne soit pas un carré, et qui n'ait pas avec chacun des nombres ΒΑ, ΑΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; soit aussi la droite rationnelle Ε; et faisons en sorte que Δ soit à ΑΒ comme le carré de Ε est au carré de ΖΗ; le carré de Ε sera commensurable avec le carré de ΖΗ. Mais la droite Ε est rationnelle; la droite ΖΗ est donc rationnelle (déf. 6. 10). Et puisque Δ n'a pas avec ΑΒ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre

242 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς Ε ἄρα
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος
ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος
ἄρα ἐστὶν ἡ Ε τῇ ΖΗ μήκει. Γεγονέτω δὲ πάλιν
ὡς ὁ ΒΑ πρὸς τὸν ΑΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Σύμμετρον ἄρα τὸ
ἀπὸ τῆς ΖΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ρητὸν δὲ τὸ

neque quadratum ex Ε igitur ad quadratum ex
ΖΗ rationem habet quam quadratus numerus ad
quadratum numerum; incommensurabilis igitur
est Ε ipsi ΖΗ longitudine. Fiat igitur rursus
ut ΒΑ ad ΑΓ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum
ex ΗΘ. Commensurable igitur ex ΖΗ quadratum
quadrato ex ΗΘ. Rationale autem quadratum

Α Γ Β

Δ

Ε —————

Ζ ————— Η ————— Θ

Κ —————

ἀπὸ τῆς ΖΗ· ρητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς
ΗΘ· ρητὴ ἄρα ἡ ΗΘ. Καὶ ἵπαι ὁ ΒΑ πρὸς τὸν
ΑΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς
τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ ἄρα
πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος
ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος
ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ τῇ ΗΘ μήκει· αἱ ΖΗ, ΗΘ ἄρα
ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα
ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΖΘ. Δεικτέον δὲ ὅτι καὶ ἕκτη.

ex ΖΗ; rationale igitur et quadratum ex ΗΘ;
rationalis igitur ΗΘ. Et quoniam ΒΑ ad ΑΓ ra-
tionem non habet quam quadratus numerus ad
quadratum numerum, neque quadratum ex ΖΗ
igitur ad quadratum ex ΗΘ rationem habet
quam quadratus numerus ad quadratum nume-
rum; incommensurabilis igitur est ΖΗ ipsi ΗΘ
longitudine; ipsæ ΖΗ, ΗΘ igitur rationales sunt
potentiâ solum commensurabiles; ergo ex binis
nominibus est ΖΘ. Ostendendum est et sextam
esse.

quarré, le quarré de Ε n'aura pas avec le quarré de ΖΗ la raison qu'un nombre
quarré a avec un nombre quarré; la droite Ε est donc incommensurable en lon-
gueur avec ΖΗ (9. 10). De plus, faisons en sorte que ΒΑ soit à ΑΓ comme le quarré
de ΖΗ est au quarré de ΗΘ; le quarré de ΖΗ sera commensurable avec le quarré
de ΗΘ. Mais le quarré de ΖΗ est rationel; le quarré de ΗΘ est donc rationel; la
droite ΗΘ est donc rationnelle. Et puisque ΒΑ n'a pas avec ΑΓ la raison qu'un nombre
quarré a avec un nombre quarré, le quarré de ΖΗ n'aura pas non plus avec le
quarré de ΗΘ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite
ΖΗ est donc incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10); les droites ΖΗ, ΗΘ sont
donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΖΘ est donc une
droite de deux noms (37. 10). Il faut démontrer aussi qu'elle est la sixième de
deux noms.

Ἐπεὶ γὰρ ἔστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν AB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς E πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH , ἔστι δὲ καὶ ὡς ὁ BA πρὸς τὸν AG οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $H\Theta$. διόσου ἄρα ἔστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν AG οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς E πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $H\Theta$. Ὁ δὲ Δ πρὸς τὸν AG λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς E ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $H\Theta$ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ E τῇ $H\Theta$ μήκει. Ἐδείχθη δὲ καὶ τῇ ZH ἀσύμμετρος· ἑκατέρα ἄρα τῶν ZH , $H\Theta$ ἀσύμμετρος ἔστι τῇ E μήκει. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ BA πρὸς τὸν AG οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $H\Theta$ · μείζον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς $Z\Theta$ τοῦ ἀπὸ τῆς $H\Theta$. Ἐστω οὖν τῇ ἀπὸ τῆς ZH ἴσα τὰ ἀπὸ τῶν $H\Theta$, K · ἀναστρέφαντι ἄρα ὡς ὁ AB πρὸς τὸν $B\Gamma$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς K . Ὁ δὲ AB πρὸς τὸν $B\Gamma$ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ὥστε οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς K λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς

Quoniam enim est ut Δ ad AB ita ex E quadratum ad ipsum ex ZH , est autem et ut BA ad AG ita ex ZH quadratum ad ipsum ex $H\Theta$; ex æquo igitur est ut Δ ad AG ita ex E quadratum ad ipsum ex $H\Theta$. Ipse autem Δ ad AG rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque quadratum ex E igitur ad quadratum ex $H\Theta$ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est E ipsi $H\Theta$ longitudine. Ostensa est autem et ipsi ZH incommensurabilis; utraque igitur ipsarum ZH , $H\Theta$ incommensurabilis est ipsi E longitudine. Et quoniam est ut BA ad AG ita ex ZH quadratum ad ipsum ex $H\Theta$; majus igitur ex $Z\Theta$ quadratum quadrato ex $H\Theta$. Sint itaque quadrato ex ZH æqualia quadrata ex $H\Theta$, K ; convertendo igitur ut AB ad $B\Gamma$ ita ex ZH quadratum ad ipsum ex K . Ipse autem AB ad $B\Gamma$ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; quare neque ex ZH quadratum ad ipsum ex K rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum nume-

Car puisque Δ est à AB comme le carré de E est au carré de ZH , et que BA est à AG comme le carré de ZH est au carré de $H\Theta$; par égalité, Δ sera à AG comme le carré de E est au carré de $H\Theta$. Mais Δ n'a pas avec AG la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de E n'a donc pas avec le carré de $H\Theta$ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite E est donc incommensurable en longueur avec $H\Theta$ (9.10). Mais on a démontré qu'elle est incommensurable avec ZH ; chacune des droites ZH , $H\Theta$ est donc incommensurable en longueur avec E . Et puisque BA est à AG comme le carré de ZH est au carré de $H\Theta$, le carré de $Z\Theta$ sera plus grand que le carré de $H\Theta$. Que la somme des carrés de $H\Theta$ et de K soit égale au carré de ZH ; par conversion, AB sera à $B\Gamma$ comme le carré de ZH est au carré de K . Mais AB n'a pas avec $B\Gamma$ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de ZH n'a donc pas avec le carré de K la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré;

πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ZH τῇ K μήκει· ἡ ZH ἄρα τῆς $H\Theta$ μίζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσυνμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰσιν αἱ ZH , $H\Theta$ ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ οὐδετέρα αὐτῶν⁸ σύμμετρός ἐστι μήκει τῇ ἑκατέρῃ ῥητῇ τῇ E · ἡ $Z\Theta$ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἕκτη. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι.

ΛΗΜΜΑ.

Ἐστω δύο τετράγωνα τὰ AB , BF , καὶ κείσθωσαν ὥστε ἐπ' εὐθείας εἶναι τὴν AB τῇ BE · ἐπ' εὐθείας ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ZB τῇ BH . Καὶ συμπληρώσθω τὸ AG παραλληλόγραμμον· λίγω ὅτι τετράγωνόν ἐστι τὸ AG , καὶ ὅτι τῶν AB , BF μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ $ΔH$, καὶ ἔτι τῶν AG , $ΓB$ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ $ΔΓ$.

Ἐπεὶ γὰρ ἴση ἐστὶν ἡ μὲν $ΔB$ τῇ BZ , ἡ δὲ BE τῇ BH · ὅλη ἄρα ἡ $ΔE$ ὅλη τῇ ZH ἐστὶν ἴση. Ἀλλ' ἡ μὲν $ΔE$ ἑκατέρᾳ τῶν $A\Theta$, $KΓ$ ἐστὶν

rum; incommensurabilis igitur est ZH ipsi K longitudine; ergo ZH quam $H\Theta$ plus potest quadrato ex rectā sibi incommensurabili. Et sunt ZH , $H\Theta$ rationales potentiā solum commensurabiles, et neutra ipsarum commensurabilis est longitudine expositæ rationali E ; ergo $Z\Theta$ ex binis nominibus est sexta. Quod oportebat facere.

LEMMA.

Sint duo quadrata AB , BF , et ponantur ita ut in directum sit $ΔB$ ipsi BE ; in directum igitur est et ZB ipsi BH . Et complectatur AG parallelogrammum; dico quadratum esse AG , et ipsorum AB , BF medium proportionale esse $ΔH$, et adhuc ipsorum AG , $ΓB$ medium proportionale esse $ΔΓ$.

Quoniam enim æqualis est quidem $ΔB$ ipsi BZ , ipsa verò BE ipsi BH ; tota igitur $ΔE$ toti ZH est æqualis. Sed quidem $ΔE$ utrique

la droite ZH est donc incommensurable en longueur avec K ; la puissance de ZH surpasse donc la puissance de $H\Theta$ du carré d'une droite incommensurable avec ZH ; mais les droites ZH , $H\Theta$ sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, et aucune de ces droites n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée E ; la droite $Z\Theta$ est donc une sixième de deux noms (déf. sec. 6. 10). Ce qu'il fallait faire.

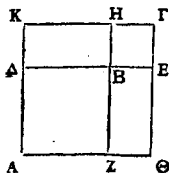
LEMME.

Soient les deux carrés AB , BF ; plaçons-les de manière que la droite $ΔB$ soit dans la direction de BE ; la droite ZB sera dans la direction de BH . Achétons le parallélogramme AG ; je dis que AG est un carré, que $ΔH$ est moyen proportionnel entre AB et BF , et que $ΔΓ$ est aussi moyen proportionnel entre AG et $ΓB$.

Puisque la droite $ΔB$ est égale à BZ , et que BE est égale à BH , la droite entière $ΔE$ sera égale à la droite entière ZH . Mais la droite $ΔE$ est égale à chacune des

ἴση· ἡ δὲ ΖΗ ἑκατέρα τῶν ΑΚ, ΘΓ ἐστὶν ἴση·
καὶ ἑκατέρα ἄρα τῶν ΑΘ, ΚΓ ἑκατέρα τῶν
ΑΚ, ΘΓ ἐστὶν ἴση· ἰσόπλευρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΓ
παρὰλληλόγραμμον. Ἐστὶ δὲ καὶ ὀρθογώνιον·
τετράγωνον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΓ. Καὶ ἐπεί ἐστιν
ὡς ἡ ΖΒ πρὸς τὴν ΒΗ οὕτως ἡ ΔΒ πρὸς τὴν
ΒΕ, ἀλλ' ὡς μὲν ἡ ΖΒ πρὸς τὴν ΒΗ οὕτως

ipsarum ΑΘ, ΚΓ est æqualis; ipsa verò ΖΗ utrique
ipsarum ΑΚ, ΘΓ est æqualis; et utraq; igitur
ipsarum ΑΘ, ΚΓ utrique ipsarum ΑΚ, ΘΓ
est æqualis; æquilaterum igitur est ΑΓ paralle-
logrammum. Est autem et rectangulum; qua-
dratum igitur est ΑΓ. Et quoniam est ut ΖΒ ad
ΒΗ ita ΔΒ ad ΒΕ, sed ut quidem ΖΒ ad ΒΗ



τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΔΗ, ὡς δὲ ἡ ΔΒ πρὸς τὴν ΒΕ
οὕτως τὸ ΔΗ πρὸς τὸ ΒΓ· καὶ ὡς ἄρα τὸ ΑΒ
πρὸς τὸ ΔΗ οὕτως τὸ ΔΗ πρὸς τὸ ΒΓ· τῶν
ΑΒ, ΒΓ ἄρα μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΔΗ. Λέγω δὲ
ὅτι καὶ τῶν ΑΓ, ΓΒ μέσον ἀνάλογόν ἐστι³ τὸ ΔΓ.
Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ἡ ΑΔ πρὸς τὴν ΔΚ οὕτως ἡ
ΚΗ πρὸς τὴν ΗΓ, ἴση γὰρ ἐστὶν ἑκατέρα ἑκατέρας·
καὶ συνθέντι ὡς ἡ ΑΚ πρὸς τὴν ΚΔ οὕτως ἡ ΚΓ πρὸς
τὴν ΓΗ⁵. Αλλ' ὡς μὲν ἡ ΑΚ πρὸς τὴν ΚΔ οὕτως τὸ
ΑΓ πρὸς τὸ ΓΔ, ὡς δὲ ἡ ΚΓ πρὸς τὴν ΓΗ οὕτως τὸ

ita ΑΒ ad ΔΗ, ut verò ΔΒ ad ΒΕ ita ΔΗ
ad ΒΓ; et ut igitur ΑΒ ad ΔΗ ita ΔΗ ad
ΒΓ; ipsorum ΑΒ, ΒΓ igitur medium propor-
tionale est ΔΗ. Dico et ipsorum ΑΓ, ΓΒ me-
dium proportionale esse ΔΓ. Quoniam enim
est ut ΑΔ ad ΔΚ ita ΚΗ ad ΗΓ, æqualis enim est
utraq; utrique; et componendo ut ΑΚ ad ΚΔ
ita ΚΓ ad ΓΗ. Sed ut quidem ΑΚ ad ΚΔ ita ΑΓ
ad ΓΔ, ut verò ΚΓ ad ΓΗ ita ΔΓ ad ΓΒ; et ut

droites ΑΘ, ΚΓ, et la droite ΖΗ est aussi égale à chacune des droites ΑΚ, ΘΓ;
chacune des droites ΑΘ, ΚΓ est donc égale à chacune des droites ΑΚ, ΘΓ; donc
ΑΓ est un parallélogramme équilatéral. Mais il est aussi rectangle; donc ΑΓ est un
quarré. Et puisque ΖΒ est à ΒΗ comme ΔΒ est à ΒΕ, que ΖΒ est à ΒΗ comme ΑΒ
est à ΔΗ (1. 6), et que ΔΒ est à ΒΕ comme ΔΗ est à ΒΓ, le quarré ΑΒ est à ΔΗ
comme ΔΗ est à ΒΓ; donc ΔΗ est moyen proportionnel entre ΑΒ et ΒΓ. Jé dis
aussi que ΔΓ est moyen proportionnel entre ΑΓ et ΓΒ. Car puisque ΑΔ est à ΔΚ
comme ΚΗ est à ΗΓ, à cause que chacune des droites ΑΔ, ΔΚ est égale à chacune
des droites ΚΗ, ΗΓ, par addition, ΑΚ sera à ΚΔ comme ΚΓ est à ΓΗ. Mais ΑΚ
est à ΚΔ comme ΑΓ est à ΓΔ (1. 6), et ΚΓ est à ΓΗ comme ΔΓ est à ΓΒ; donc

ΔΓ πρὸς τὴν⁶ ΓΒ· καὶ ὥς ἄρα τὸ ΑΓ πρὸς τὸ ΔΓ
οὕτως τὸ ΔΓ πρὸς τὸ ΒΓ· τῶν ΑΓ, ΓΒ ἄρα μέσον
ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΔΓ. Ὅπερ προέκειτο δεῖξαι.

igitur $\Delta\Gamma$ ad $\Delta\Gamma$ ita $\Delta\Gamma$ ad $\Gamma\Gamma$; ipsorum $\Delta\Gamma$,
 $\Gamma\Gamma$ igitur medium proportionale est $\Delta\Gamma$. Quod
proponebatur demonstrandum.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νί.

PROPOSITIO LV.

Εάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ τῆς
ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτης· ἢ τὸ χωρίον δυνα-
μένη ἀλογός ἐστιν, ἢ καλουμένη ἐκ δύο ὀνο-
μάτων.

Si spatium contineatur sub rationali et ex
binis nominibus primâ; recta spatium potens
irrationalis est, quæ appellatur ex binis nomi-
nibus.

Χωρίον γάρ τὸ ΑΒΓΔ¹ περιεχέσθω ὑπὸ ῥητῆς
τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτης τῆς
ΑΔ· λέγω ὅτι ἢ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμένη ἀλογός
ἐστιν, ἢ καλουμένη ἐκ δύο ὀνομάτων.

Spatium enim $\Delta\Gamma\Delta$ contineatur sub rationali
 $\Delta\Gamma$, et ex binis nominibus primâ $\Delta\Delta$; dico
rectam quæ potest spatium $\Delta\Gamma$ irrationalem esse,
quæ appellatur ex binis nominibus.

Επεὶ γάρ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ² πρώτη ἢ
ΑΔ, διηρήσθω εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, καὶ
ἔστω τὸ μείζον ὄνομα τὸ ΑΕ. Φανερόν δὲ ὅτι αἱ
ΑΕ, ΕΔ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον συμμετραι, καὶ ἢ
ΑΕ τῇ ΕΔ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμετροῦ
ἑαυτῇ, καὶ ἢ ΑΕ σύμμετρός ἐστι τῇ ἐκκειμένῃ

Quoniam enim ex binis nominibus est prima
 $\Delta\Delta$, dividatur in nomina ad punctum E , et sit
majus nomen ΔE . Evidens utique est ΔE ,
 $E\Delta$ rationales esse potentiâ solùm commensura-
biles, et ΔE quàm $E\Delta$ plus posse quadrato ex
rectâ sibi commensurabili, et ΔE commensura-

$\Delta\Gamma$ est à $\Delta\Gamma$ comme $\Delta\Gamma$ est à $\Gamma\Gamma$; donc $\Delta\Gamma$ est moyen proportionnel entre $\Delta\Gamma$ et $\Gamma\Gamma$.
Ce qu'on s'était proposé de démontrer.

PROPOSITION LV.

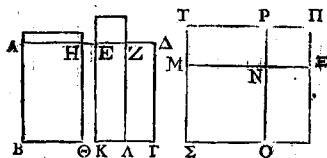
Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la première de deux
noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite de deux
noms.

Que la surface $\Delta\Gamma\Delta$ soit comprise sous la rationnelle $\Delta\Gamma$ et sous la droite $\Delta\Delta$
première de deux noms; je dis que la droite qui peut la surface $\Delta\Gamma$ est l'irra-
tionnelle appelée la droite de deux noms.

Puisque la droite $\Delta\Delta$ est première de deux noms; qu'elle soit divisée en ses
noms au point E , et que ΔE soit son plus grand nom. Il est évident que les
droites ΔE , $E\Delta$ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement, que
la puissance de ΔE surpassera la puissance de $E\Delta$ du carré d'une droite commen-
surable avec ΔE , et que ΔE sera commensurable en longueur avec la rationnelle

ῥητῇ τῇ AB μήκει. Τετμήσθω δὴ³ ἡ EA δίχα κατὰ τὸ Z σημείον. Καὶ ἐπεὶ ἡ AE τῆς EA μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμετρου αὐτῇ, ἔαν ἄρα τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ⁴ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος, τοῦτ'ἴσθι τοῦ⁵ ἀπὸ τῆς EZ , ἴσον παρὰ τὴν μείζονα τὴν AE παραβληθῇ ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ⁶. Παραβλήσθω οὖν παρὰ τὴν AE τῷ ἀπὸ τῆς EZ ἴσον

bilem esse expositæ rationali AB longitudine. Secetur utique EA bifariam in puncto Z . Et quoniam AE quam EA plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, si igitur quartæ parti quadrati ex minori, hoc est quadrati ex EZ , æquale ad majorem AE applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividet. Applicetur igitur ad AE qua-



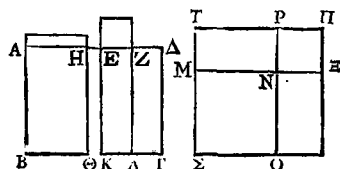
τὸ ὑπὸ τῶν⁷ AH , HE σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ AH τῇ EH μήκει. Καὶ ἤχθωσαν ἀπὸ⁸ τῶν H , E , Z ὁποῖρά τῶν AB , $ΓA$ παράλληλοι αἱ $HΘ$, EK , ZA · καὶ τῷ μὲν $AΘ$ παραλληλογράμμῳ ἴσον τετράγωνον συνεστάτω τὸ EN , τῷ δὲ HK ἴσον τὸ NP , καὶ κείσθω ὥστε ἐπ' εὐθείας εἶναι τὴν MN τῇ NZ · ἐπ' εὐθείας ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ NP τῇ

drato ex EZ æquale parallelogrammum sub AH , HE ; commensurabilis igitur est AH ipsi EH longitudine. Et ducantur a punctis H , E , Z alterutri ipsarum AB , $ΓA$ paralleleæ $HΘ$, EK , ZA ; et quidem $AΘ$ parallelogrammo æquale quadratum constitutatur EN , quadrato autem HK æquale ipsum NP , et ponantur ita ut in directum sit MN ipsi NZ ; in directum igitur est et NP ipsi

exposée AB (déf. sec. 1. 10). Coupons EA en deux parties égales au point Z . Puisque la puissance de AE surpasse la puissance de EA du carré d'une droite commensurable avec AE , si nous appliquons à la plus grande AE un parallélogramme qui soit égal à la quatrième partie du carré de la plus petite, c'est-à-dire du carré de EZ , et défailant d'une figure carrée, ce parallélogramme divisera cette droite en parties commensurables (18. 10). Que le parallélogramme sous AH , HE , égal au carré de EZ , soit appliqué à AE (28. 6); la droite AH sera commensurable en longueur avec EH . Des points H , E , Z menons les droites $HΘ$, EK , ZA parallèles à l'une ou à l'autre des droites AB , $ΓA$ (14. 2). Faisons le carré EN égal au parallélogramme $AΘ$, le carré NP égal au parallélogramme HK , et faisons en sorte que la droite MN soit dans la direction de NZ ; la droite NP sera dans la direction

ΝΟ. Καὶ συμπληρώσθω τὸ ΣΠ παραλληλό-
 γραμμον· τετράγωνον ἄρα ἐστὶ τὸ ΣΠ. Καὶ
 ἐπεὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΕ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ
 τῆς ΕΖ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΑΗ πρὸς τὴν ΕΖ οὕτως ἡ
 ΕΖ πρὸς τὴν¹⁰ ΕΗ· καὶ ὡς ἄρα τὸ ΑΘ πρὸς τὸ ΕΛ
 οὕτως τὸ ΕΛ πρὸς τὴν ΚΗ¹¹· τῶν ΑΘ, ΗΚ ἄρα
 μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΕΛ. Ἀλλὰ τὸ μὲν ΑΘ
 ἴσον ἐστὶ τῷ ΣΝ¹², τὸ δὲ ΗΚ ἴσον ἐστὶ τῷ

ΝΟ. Et compleatur ΣΠ parallelogrammum; qua-
 dratum igitur est ΣΠ. Et quoniam rectangulum
 sub ΑΗ, ΗΕ æquale est quadrato ex ΕΖ; est
 igitur ut ΑΗ ad ΕΖ ita ΕΖ ad ΕΗ; et ut igitur
 ΑΘ ad ΕΛ ita ΕΛ ad ΚΗ; ipsorum ΑΘ, ΗΚ
 igitur medium proportionale est ΕΛ. Sed qui-
 dem ΑΘ æquale est ipsi ΣΝ, ipsum verò ΗΚ



ΝΠ· τῶν ΣΝ, ΝΠ ἄρα μέσον ἀνάλογόν ἐστι
 τὸ ΕΛ. Ἐστὶ δὲ τῶν αὐτῶν τῶν ΣΝ, ΝΠ μέσον
 ἀνάλογον καὶ τὸ ΜΡ· ἴσον ἄρα ἐστὶ τὸ ΕΛ
 τῷ ΜΡ· ὥστε καὶ τῷ ΟΞ ἴσον ἐστὶν¹³. Ἐστὶ δὲ
 καὶ τὰ ΑΘ, ΗΚ τοῖς ΣΝ, ΝΠ ἴσα· ὅλον ἄρα
 τὸ ΑΓ ἴσον ἐστὶν ὅλῳ τῷ ΣΠ, τουτέστι τῷ
 ἀπὸ τῆς ΜΞ τετραγώνῳ· τὸ ΑΓ ἄρα δύναται ἢ
 ΜΞ· λέγω ὅτι ἡ ΜΞ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστίν.
 Ἐπεὶ γὰρ σύμμετρός ἐστιν ἡ ΑΗ τῇ ΗΕ, σύμ-
 μετρός ἐστὶ καὶ ἡ ΑΕ ἐκατέρᾳ τῶν ΑΗ, ΗΕ.

æquale est ipsi ΝΠ; ipsorum ΣΝ, ΝΠ igitur
 medium proportionale est ΕΛ. Est autem eo-
 rundem ΣΝ, ΝΠ medium proportionale et
 ΜΡ; æquale igitur est ΕΛ ipsi ΜΡ; quare et
 ipsi ΟΞ æquale est. Sunt autem et ΑΘ, ΗΚ ipsis
 ΣΝ, ΝΠ æqualia; totum igitur ΑΓ æquale est
 toti ΣΠ, hoc est quadrato ex ΜΞ; ipsum ΑΓ
 igitur potest ipsa ΜΞ; dico ΜΞ ex binis nomi-
 nibus esse. Quoniam enim commensurabilis est
 ΑΗ ipsi ΗΕ, commensurabilis est et ΑΕ utrique

de ΝΟ (14. 1). Achevons le parallélogramme ΣΠ, le parallélogramme ΣΠ sera un
 carré (lem. précéd.). Puisque le rectangle sous ΑΗ, ΗΕ est égal au carré de ΕΖ,
 la droite ΑΗ sera à ΕΖ comme ΕΖ est à ΕΗ (17. 6); donc ΑΘ est à ΕΛ comme ΕΛ est
 à ΚΗ (1. 6); donc ΕΛ est moyen proportionnel entre ΑΘ et ΗΚ. Mais ΑΘ est égal
 à ΣΝ, et ΗΚ est égal à ΝΠ; donc ΕΛ est moyen proportionnel entre ΣΝ et ΝΠ. Mais
 ΜΡ est moyen proportionnel entre ΣΝ et ΝΠ (lem. précéd.); donc ΕΛ est égal
 à ΜΡ, et par conséquent à ΟΞ (4. 3. 1). Mais la somme des rectangles
 ΑΘ, ΗΚ est égale à la somme des carrés ΣΝ, ΝΠ; donc ΑΓ tout entier est
 égal à ΣΠ tout entier, c'est-à-dire au carré de ΜΞ; la droite ΜΞ peut donc le
 parallélogramme ΑΓ; je dis que ΜΞ est une droite de deux noms. Car puisque ΑΗ
 est commensurable avec ΗΕ, la droite ΑΕ sera commensurable avec chacune des

Υποκύπτει δὲ καὶ ἡ AE τῇ AB σύμμετρος μήκει¹⁴. καὶ αἱ AH , HE ἄρα τῇ AB σύμμετροί εἰσι. Καὶ ἔστι ρητὴ ἡ AB ; ρητὴ ἄρα ἐστὶ¹⁵ καὶ ἑκάτερα τῶν AH , HE ; ρητὸν ἄρα ἐστὶν ἑκάτερον τῶν AO , HK , καὶ ἔστι σύμμετρον τὸ AO τῷ HK . Ἀλλὰ τὸ μὲν AO τῷ $ΣΝ$ ἴσον ἐστὶ, τὸ δὲ HK τῷ $ΝΠ$; καὶ τὰ $ΣΝ$, $ΝΠ$ ἄρα, τούτῳσι τὰ ἀπὸ τῶν MN , NZ , ρητὰ ἐστὶ καὶ σύμμετρα. Καὶ ὅτι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ AE τῇ EA μήκει, ἀλλὰ ἡ μὲν AE τῇ AH ἐστὶ σύμμετρος, ἡ δὲ $ΔΕ$ τῇ EZ σύμμετρος; ἀσύμμετρος ἄρα καὶ ἡ AH τῇ EZ ¹⁶. ὥστε καὶ τὸ AO τῷ EA ἀσύμμετρον ἐστίν¹⁷. Ἀλλὰ τὸ μὲν AO τῷ $ΣΝ$ ἴσον ἐστίν, τὸ δὲ EA τῷ MP ; καὶ τὸ $ΣΝ$ ἄρα τῷ MP ἀσύμμετρον ἐστίν. Ἀλλ' ὥς τὸ $ΣΝ$ πρὸς τὸ MP οὕτως ἡ ON πρὸς NP ¹⁸. ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ON τῇ NP . Ἰση δὲ ἡ μὲν ON τῇ NM , ἡ δὲ NP τῇ NZ ; ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ MN τῇ NZ . Καὶ ἔστι τὸ ἀπὸ τῆς MN σύμ-

ipsarum AH , HE . Supponitur autem et AE ipsi AB commensurabilis longitudine; et AH , HE igitur ipsi AB commensurabiles sunt. Atque est rationalis AB ; rationalis igitur est et utraque ipsarum AH , HE ; rationale igitur est utrumque ipsorum AO , HK , et est commensurabile AO ipsi HK . Sed quidem AO ipsi $ΣΝ$ æquale est, ipsum verò HK ipsi $ΝΠ$; et $ΣΝ$, $ΝΠ$ igitur, hoc est quadrata ex MN , NZ , rationalia sunt et commensurabilia. Et quoniam incommensurabilis est AE ipsi EA longitudine, sed quidem AE ipsi AH est commensurabilis, ipsa verò $ΔΕ$ ipsi EZ commensurabilis; incommensurabilis igitur et AH ipsi EZ ; quare et AO ipsi EA incommensurabile est. Sed quidem AO ipsi $ΣΝ$ est æquale, ipsum verò EA ipsi MP ; et ipsum $ΣΝ$ igitur ipsi MP incommensurabile est. Sed ut $ΣΝ$ ad MP ita ON ad NP ; incommensurabilis igitur est ON ipsi NP . Æqualis utique quidem ON ipsi NM , ipsa verò NP ipsi NZ ; incommensurabilis igitur est MN ipsi NZ . Atque est quadratum ex MN commensurabile

droites AH , HE (16. 10). Mais on a supposé que AE est commensurable en longueur avec AB ; les droites AH , HE sont donc commensurables avec AB (12. 10). Mais la droite AB est rationelle; chacune des droites AH , HE est donc rationelle; chacun des parallélogrammes AO , HK est donc rationel (20. 10); AO est donc commensurable avec HK (10. 10). Mais AO est égal à $ΣΝ$, et HK est égal à $ΝΠ$; les quarrés $ΣΝ$, $ΝΠ$, c'est-à-dire les quarrés des droites MN , NZ , sont donc rationels et commensurables. Et puisque AE est incommensurable en longueur avec EA (37. 10), que AE est commensurable avec AH , et que $ΔΕ$ est commensurable avec EZ , la droite AH sera incommensurable avec EZ ; donc AO est incommensurable avec EA . Mais AO est égal à $ΣΝ$, et EA égal à MP ; donc $ΣΝ$ est incommensurable avec MP . Mais $ΣΝ$ est à MP comme ON est à NP ; donc ON est incommensurable avec NP (10. 10). Mais la droite ON est égale à NM , et NP est égal à NZ ; donc MN est incommensurable avec NZ . Mais le quarré de MN est commensurable avec le quarré de NZ , et ils sont rationels l'un et l'autre;

μετρον τῷ ἀπὸ τῆς ΝΞ, καὶ ῥητὸν ἐκάτερον· αἱ ΜΝ, ΝΞ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΜΞ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ, καὶ δύναται τὸ ΑΓ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

quadrato ex ΝΞ, et rationale utrumque; ergo ΜΝ, ΝΞ rationales sunt potentia solum commensurabiles; ergo ΜΞ ex binis nominibus est, et potest ipsum ΑΓ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 15.

Εάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέρας· ἡ τὸ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστίν, ἡ καλουμένη ἐκ δύο μέσων πρώτη.

Περιεχέσθω γὰρ χωρίον τὸ ΑΒΓΔ ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέρας τῆς ΑΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμένη ἐκ δύο μέσων πρώτη ἐστίν.

Επεὶ γὰρ ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέρα ἐστίν ἡ ΑΔ, διηρήσθω εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, ὥστε τὸ ΑΕ μείζον ὄνομα εἶναι τὸ ΑΓ· αἱ ΑΕ, ΕΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΑΕ τῆς ΕΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου

PROPOSITIO LVI.

Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus secundâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur ex binis mediis prima.

Contineatur enim spatium ΑΒΓΔ sub rationali ΑΒ, et ex binis nominibus secundâ ΑΔ; dico rectam, quæ spatium ΑΓ potest, ex binis mediis primam esse.

Quoniam enim ex binis nominibus secunda est ΑΔ, dividatur in nomina ad punctum Ε, ita ut majus nomen sit ΑΕ; ergo ΑΕ, ΕΔ rationales sunt potentia solum commensurabiles, et ΑΕ quàm ΕΔ plus potest quadrato ex rectâ

les droites ΜΝ, ΝΞ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΜΞ est donc une droite de deux noms (37. 10), et elle peut le parallélogramme ΑΓ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LVI.

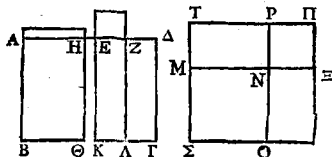
Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la seconde de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la première de deux médiales.

Que la surface ΑΒΓΔ soit comprise sous la rationnelle ΑΒ et sous la seconde de deux noms ΑΔ; je dis que la droite qui peut la surface ΑΓ est la première de deux médiales.

Car puisque ΑΔ est la seconde de deux noms, divisons cette droite en ses noms au point Ε, de manière que ΑΕ soit son plus grand nom; les droites ΑΕ, ΕΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; la puissance de ΑΕ surpassera la puissance de ΕΔ du quarré d'une droite commensurable avec ΑΕ, et

ἑαυτῇ, καὶ τὸ ἔλαττον ὄνομα ἡ ΕΔ σύμμετρον ἔστι τῇ ΑΒ μήκει. Τετμήσθω ἡ ΕΔ δίχα κατὰ τὸ Ζ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΖ ἴσον παρὰ τὴν ΑΕ παραβελήσθω ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΕ· σύμμετρος ἄρα ἡ ΑΗ τῇ ΗΕ μήκει. Καὶ διὰ τῶν Η, Ε, Ζ παράλληλοι ἤχθωσαν ταῖς ΑΒ, ΔΓ αἱ ΗΘ, ΕΚ, ΖΛ, καὶ τῷ μὲν ΑΘ παραλληλογράμμῳ ἴσον τετράγωνον συνιστάτω τὸ ΣΝ, τῷ δὲ ΗΚ ἴσον τετράγωνον τὸ

sibi commensurabili, et minus nomen ΕΔ commensurabile est ipsi ΑΒ longitudine. Secetur ipsa ΕΔ bifariam in Ζ, et quadrato ex ΕΖ æquale ad ΑΕ applicetur deficiens figurâ quadratâ, parallelogrammo sub ΑΗ, ΗΕ; commensurabilis igitur ΑΗ ipsi ΗΕ longitudine. Et per puncta Η, Ε, Ζ parallelæ ducantur ipsis ΑΒ, ΔΓ ipsæ ΗΘ, ΕΚ, ΖΛ, et parallelogrammo quidem ΑΘ æquale quadratum constituatur ΣΝ, ipsi verò ΗΚ æquale



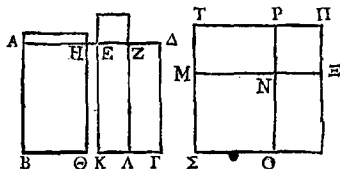
ΝΠ, καὶ κείσθω ὥστε ἐπ' εὐθείας εἶναι τὴν ΜΝ τῇ ΝΞ· ἐπ' εὐθείας ἄρα ἔστι³ καὶ ἡ ΡΝ τῇ ΝΟ. Καὶ συμπληρώσθω τὸ ΣΠ τετράγωνον· φανερὸν δὲ ἐκ τοῦ προδεδειγμένου, ὅτι τὸ ΜΡ μέσον ἀνάλογόν ἔστι τῶν⁴ ΣΝ, ΝΠ, καὶ ἴσον τῷ ΕΛ, καὶ ὅτι τὸ ΑΓ χωρίον δύναται ἡ ΜΞ· δεικνύον δὲ ὅτι ἡ ΜΞ ἐκ δύο μέσων ἔστι πρώτη.

quadratum ΝΠ, et ponatur ita ut in directum sit ΜΝ ipsi ΝΞ; in directum igitur est et ΡΝ ipsi ΝΟ. Et compleatur ΣΠ quadratum; evidens utique est ex iis demonstratis, ipsum ΜΡ medium proportionale esse ipsorum ΣΝ, ΝΠ, et æquale ipsi ΕΛ, et ΑΓ spatium posse ipsam ΜΞ; ostendendum est et ΜΞ ex binis mediis esse

le plus petit nom ΕΔ sera commensurable en longueur avec ΑΒ (déf. sec. 2. 10). Coupons ΕΔ en deux parties égales en Ζ, et appliquons à ΑΕ un parallélogramme, qui étant égal au carré de ΕΖ, soit défailant d'une figure carrée; que ce soit le parallélogramme sous ΑΗ, ΗΕ; la droite ΑΗ sera commensurable en longueur avec ΗΕ (18. 10). Par les points Η, Ε, Ζ menons les droites ΗΘ, ΕΚ, ΖΛ parallèles aux droites ΑΒ, ΔΓ; faisons le carré ΣΝ égal au parallélogramme ΑΘ; le carré ΝΠ égal au parallélogramme ΗΚ, et plaçons ΜΝ dans la direction de ΝΞ; la droite ΡΝ sera dans la direction de ΝΟ. Achévous le carré ΣΠ; il est évident, d'après ce qui a été démontré (55. 10), que le rectangle ΜΡ est moyen proportionnel entre ΣΝ et ΝΠ; que ΜΡ est égal à ΕΛ, et que ΜΞ peut la surface ΑΓ; il faut démontrer que ΜΞ est la première de deux médiales. Car puisque ΑΒ est incommensurable en

Επει γὰρ⁵ ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΑΕ τῇ ΕΔ μήκει, σύμμετρος δὲ ἡ ΕΔ τῇ ΑΒ· ἀσύμμετρος ἄρα ἡ ΑΕ τῇ ΑΒ μήκει. Καὶ ἐπει⁶ σύμμετρος ἔστιν ἡ ΑΗ τῇ ΗΕ, σύμμετρος ἔστι καὶ ἡ ΑΕ ἑκατέρᾳ τῶν ΑΗ, ΗΕ. Καὶ ἔστι ρητὴ ἡ ΑΕ· ρητὴ ἄρα καὶ ἑκάτερα τῶν ΑΗ, ΗΕ. Καὶ ἐπει ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΑΕ τῇ ΑΒ, σύμμετρος δὲ ἡ ΑΕ ἑκατέρᾳ τῶν ΑΗ, ΗΕ· αἱ ΑΗ, ΗΕ ἄρα ἀσύμμετροί εἰσι τῇ ΑΒ μήκει· αἱ ΒΑ, ΑΗ, ΗΕ ἄρα ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ὥστε μείζον ἔστιν ἑκάτερον τῶν ΑΘ, ΗΚ· ὥστε ἑκάτερον τῶν ΣΝ, ΝΠ μείζον ἔστι· καὶ αἱ ΜΝ, ΝΞ ἄρα μέσαι εἰσὶ. Καὶ ἐπει σύμ-

primam. Quoniam enim incommensurabilis est ΑΕ ipsi ΕΔ longitudine, commensurabilis autem ΕΔ ipsi ΑΒ; incommensurabilis igitur ΑΕ ipsi ΑΒ longitudine. Et quoniam commensurabilis est ΑΗ ipsi ΗΕ, commensurabilis est et ΑΕ utrique ipsarum ΑΗ, ΗΕ. Atque est rationalis ΑΕ; rationalis igitur et utraque ipsarum ΑΗ, ΗΕ. Et quoniam incommensurabilis est ΑΕ ipsi ΑΒ, commensurabilis autem ΑΕ utrique ipsarum ΑΗ, ΗΕ; ergo ΑΗ, ΗΕ incommensurabiles sunt ipsi ΑΒ longitudine; ergo ΒΑ, ΑΗ, ΗΕ rationales sunt potentia solum commensurabiles; quare medium est utrumque ipsorum ΑΘ, ΗΚ; quare utrumque ipsorum ΣΝ, ΝΠ medium est; et ΜΝ,



μετρος ἔστιν⁸ ἡ ΑΗ τῇ ΗΕ μήκει, σύμμετρον ἔστι καὶ τὸ ΑΘ τῷ ΗΚ, τοῦτέστι τὸ ΣΝ τῷ ΝΠ, τοῦτέστι τὸ ἀπὸ τῆς ΜΝ τῷ ἀπὸ τῆς ΝΞ· ὥστε δυνάμει εἰσὶ σύμμετροι αἱ ΜΝ, ΝΞ¹⁰.

ΝΞ igitur mediæ sunt. Et quoniam commensurabilis est ΑΗ ipsi ΗΕ longitudine, commensurabile est et ΑΘ ipsi ΗΚ, hoc est ΣΝ ipsi ΝΠ, hoc est ex ΜΝ quadratum quadrato ex ΝΞ; quare potentia

longueur avec ΕΔ (37. 10), et que ΕΔ est commensurable avec ΑΒ, la droite ΑΕ sera incommensurable en longueur avec ΑΒ (14. 10). Et puisque ΑΗ est commensurable avec ΗΕ, la droite ΑΕ sera commensurable avec chacune des droites ΑΗ, ΗΕ (16. 10). Mais ΑΕ est rationel; chacune des droites ΑΗ, ΗΕ est donc rationnelle. Et puisque ΑΕ est incommensurable avec ΑΒ, et que ΑΕ est commensurable avec chacune des droites ΑΗ, ΗΕ, les droites ΑΗ, ΗΕ seront incommensurables en longueur avec ΑΒ; les droites ΒΑ, ΑΗ, ΗΕ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; chacun des rectangles ΑΘ, ΗΚ est donc médial (22. 10); chacun des quarrés ΣΝ, ΝΠ est donc médial; les droites ΜΝ, ΝΞ sont donc médiales. Et puisque ΑΗ est commensurable en longueur avec ΗΕ, le rectangle ΑΘ sera commensurable avec le rectangle ΗΚ (1. 6, et 10. 10), c'est-à-dire le quarré ΣΝ avec le quarré ΝΠ; c'est-à-dire le quarré de ΜΝ avec le quarré de ΝΞ; les droites ΜΝ,

Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΑΕ τῇ ΕΔ μήκει, ἀλλ' ἡ μὲν ΑΕ σύμμετρος ἔστι τῇ ΑΗ, ἡ δὲ ΔΕ τῇ ΕΖ σύμμετρος¹¹. ἀσύμμετρος ἄρα ἡ ΑΗ τῇ ΕΖ· ὥστε καὶ τὸ ΑΘ τῇ ΕΛ ἀσύμμετρον ἔστι, τοῦτέστι τὸ ΣΝ τῇ ΜΡ, τοῦτέστιν ἡ ΟΝ τῇ ΝΡ, τοῦτέστιν ἡ ΜΝ τῇ ΝΞ ἀσύμμετρος ἔστι μήκει. Εδείχθησαν δὲ αἱ ΜΝ, ΝΞ καὶ μίσαι οὕσαι καὶ δυνάμει σύμμετροι αἱ ΜΝ, ΝΞ ἄρα μίσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Λέγω δὲ ὅτι καὶ ῥητὸν περιέχουσιν. Ἐπεὶ γὰρ ἡ ΔΕ ὑπόκειται ἑκατέρᾳ τῶν ΑΒ, ΕΖ σύμμετρος· σύμμετρος ἄρα ἔστι¹² καὶ ἡ ΖΕ τῇ ΕΚ. Καὶ ῥητὴ ἑκατέρα αὐτῶν ῥητὸν ἄρα καὶ¹³ τὸ ΕΛ, τοῦτέστι τὸ ΜΡ, τὸ δὲ ΜΡ ἔστι τὸ ὑπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ. Ἐὰν δὲ δύο μίσαι δυνάμει σύμμετροι συντεθῶσι ῥητὸν περιέχουσαι, ἡ ὅλη ἀλογός ἔστι, καλεῖται δὲ ἐκ δύο μέσων πρώτη· ἡ ἄρα ΜΞ¹⁴ ἐκ δύο μέσων ἔστι πρώτη. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

sunt commensurabiles MN, NZ. Et quoniam incommensurabilis est AE ipsi EA longitudine, sed quidem AE commensurabilis est ipsi AH, ipsa verò AE ipsi EZ commensurabilis; incommensurabilis igitur AH ipsi EZ; quare et AΘ ipsi EA incommensurabile est, hoc est ΣΝ ipsi ΜΡ, hoc est ΟΝ ipsi ΝΡ, hoc est ΜΝ ipsi ΝΞ incommensurabilis est longitudine. Ostensæ sunt autem ΜΝ, ΝΞ et mediæ existentes et potentiâ commensurabiles; ergo ΜΝ, ΝΞ mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles. Dico et eas rationale continere. Quoniam enim ΔΕ supponitur utrique ipsarum ΑΒ, ΕΖ commensurabilis; commensurabilis igitur est et ΖΕ ipsi ΕΚ. Et rationalis utraqûe ipsarum; rationale igitur et ΕΛ, hoc est ΜΡ, sed ΜΡ est rectangulum sub ΜΝ, ΝΞ. Si verò duæ mediæ potentiâ commensurabiles componantur rationale continentes, tota irrationalis est, appellatur autem ex binis mediis prima; ergo ΜΞ ex binis mediis est prima. Quod oportebat ostendere.

ΝΞ sont donc commensurables en puissance. Et puisque ΑΕ est incommensurable en longueur avec ΕΔ, que ΑΕ est commensurable avec ΑΗ, et que ΔΕ l'est avec ΕΖ, la droite ΑΗ sera incommensurable avec ΕΖ; le rectangle ΑΘ est donc incommensurable avec le rectangle ΕΛ, c'est-à-dire le quarré ΣΝ avec ΜΡ, c'est-à-dire la droite ΟΝ avec la droite ΝΡ, c'est-à-dire que la droite ΜΝ est incommensurable en longueur avec ΝΞ (1.6). Mais on a démontré que les droites ΜΝ, ΝΞ sont et médiâles et commensurables en puissance; les droites ΜΝ, ΝΞ sont donc des médiâles commensurables en puissance seulement. Je dis enfin qu'elles comprennent une surface rationelle. Car puisque ΔΕ est supposé commensurable avec chacune des droites ΑΒ, ΕΖ, la droite ΖΕ sera commensurable avec ΕΚ. Mais chacune d'elles est rationelle; le rectangle ΕΛ est donc rationel (20. 10), c'est-à-dire le rectangle ΜΡ qui est compris sous ΜΝ, ΝΞ. Mais si l'on ajoute deux médiâles qui n'étant commensurables qu'en puissance, comprennent une surface rationelle, leur somme est irrationelle, et s'appelle première de deux médiâles (38. 10); donc ΜΞ est une première de deux médiâles. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ηζ.

PROPOSITIO LVII.

Εάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτης· ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστιν, ἢ καλουμένη ἐκ δύο μέσων διυτέρα.

Χωρίον γάρ τὸ ΑΒΓΔ περιέχισθαι ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτης τῆς ΑΔ, διηρημένης εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, ὧν μείζον ἔστω τὸ ΑΕ· λέγω ὅτι ἢ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστιν, ἢ καλουμένη ἐκ δύο μέσων διυτέρα.

Κατεσκευάσθω γὰρ τὰ αὐτὰ τοῖς πρότερον. Καὶ ἔπει ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τρίτη ἡ ΑΔ· αἱ ΑΕ, ΕΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΑΕ τῆς ΕΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ οὐδεντέρα τῶν ΑΕ, ΕΔ σύμμετρός ἐστι τῇ ΑΒ μήκει. Ομοίως δὲ τοῖς πρότερον δεδιγμένοις δείξομεν ὅτι ἡ ΜΞ ἐστὶν

Si spatium continueatur sub rationali, et ex binis nominibus tertiâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur ex binis mediis secunda.

Spatium enim ΑΒΓΔ continueatur sub rationali ΑΒ, et ex binis nominibus tertiâ ΑΔ, divisâ in nomina ad punctum Ε, quorum majus sit ΑΕ; dico rectam, quæ ΑΓ spatium potest, irrationalem esse, quæ appellatur ex binis mediis secunda.

Construantur enim eadem quæ suprâ. Et quoniam ex binis nominibus est tertiâ ΑΔ; ergo ΑΕ, ΕΔ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles, et ΑΕ quàm ΕΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et neutra ipsarum ΑΕ, ΕΔ commensurabilis est ipsi ΑΒ longitudine. Congrue utique suprâ ostensis ostendemus

PROPOSITION LVII.

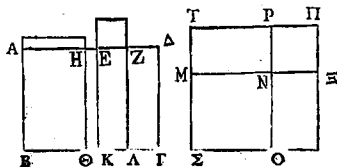
Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la troisième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la seconde de deux médiales.

Que la surface ΑΒΓΔ soit comprise sous la rationnelle ΑΒ et sous la troisième de deux noms ΑΔ, divisée en ses noms au point Ε, et que ΑΕ soit son plus grand nom; je dis que la droite qui peut la surface ΑΓ est l'irrationnelle appelée la seconde de deux médiales.

Faisons la même construction qu'au paravant. Puisque la droite ΑΔ est la troisième de deux noms, les droites ΑΕ, ΕΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement, la droite ΑΕ surpassera la puissance de ΕΔ du carré d'une droite commensurable avec ΑΕ, et de plus aucune des droites ΑΕ, ΕΔ ne sera commensurable en longueur avec ΑΒ (déf. sec. 3. 10). Nous démontrerons de la même

ἡ τὸ ΑΓ χωρίον δύναμις, καὶ αἱ ΜΝ, ΝΞ
μέσαι εἰς δύναμις μόνον σύμμετροι· ὥστε ἡ ΜΞ
ἐκ δύο μέσων ἴστί³. Δεικνύον δὲ ὅτι καὶ δι-
τέρα. Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρος ἴστιν ἡ ΔΕ τῇ
ΑΒ μήκει, τούτῳσι τῇ ΕΚ, σύμμετρος δὲ

rectam $MΞ$ esse quæ spatium $ΑΓ$ potest; et $MΝ$,
 $ΝΞ$ medias esse potentiâ solùm commensura-
biles; quare $MΞ$ ex binis mediis est. Osten-
dendum est et secundam esse. Et quoniam
incommensurabilis est $ΔΕ$ ipsi $ΑΒ$ longitudine,
hoc est ipsi $ΕΚ$, commensurabilis autem $ΔΕ$



ἡ ΔΕ τῇ ΕΖ· ἀσύμμετρος ἄρα ἴστιν ἡ ΕΖ τῇ
ΕΚ μήκει. Καὶ εἰσι ῥηταί· αἱ ΖΕ, ΕΚ ἄρα
ῥηταί· εἰσι δύναμις μόνον σύμμετροι· μέσον ἄρα
ἴστί⁵ τὸ ΕΑ, τούτῳσι τὸ ΜΡ, καὶ περιέχεται
ὑπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ. Μέσον ἄρα ἴστί τὸ ὑπὸ
τῶν ΜΝ, ΝΞ· ἡ ΜΞ ἄρα ἐκ δύο μέσων ἴστί⁷
δευτέρα. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

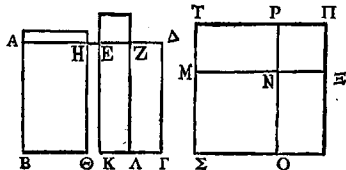
ipsi $EΖ$; incommensurabilis igitur est $EΖ$ ipsi
 $EΚ$ longitudine. Et sunt rationales; ipsæ $ΖΕ$, $EΚ$
igitur rationales sunt potentiâ solùm commensu-
rabiles; medium igitur est $ΕΑ$, hoc est $ΜΡ$, et
continetur sub $MΝ$, $ΝΞ$. Medium igitur est rec-
tangulum sub $MΝ$, $ΝΞ$; ergo $MΞ$ ex binis mediis
est secunda. Quod oportebat ostendere.

manière que nous l'avons déjà fait que la droite $MΞ$ peut la surface $ΑΓ$ (3. 10), et que
les droites $MΝ$, $ΝΞ$ sont des médiales commensurables en puissance seulement; la
droite $MΞ$ est donc une droite de deux médiales. Il faut démontrer qu'elle en
est la seconde. Puisque $ΔΕ$ est incommensurable en longueur avec $ΑΒ$, c'est-
à-dire avec $ΕΚ$, et que $ΔΕ$ est commensurable avec $EΖ$, la droite $EΖ$ sera incom-
mensurable en longueur avec $ΕΚ$. Mais ces droites sont rationelles; les droites
 $ΖΕ$, $EΚ$ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; le rec-
tangle $ΕΑ$, c'est-à-dire le rectangle $ΜΡ$, est donc médial; mais il est compris sous
 $MΝ$, $ΝΞ$; le rectangle compris sous $MΝ$, $ΝΞ$ est donc médial (39. 10); la droite
 $MΞ$ est donc une seconde de deux médiales. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νή.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτης· ἡ τὸ χωρίον δυναμὴν ἄλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη μείζων.

Χωρίον γὰρ τὸ ΑΓ περιεχέσθω ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτης τῆς ΑΔ, διηρημένης εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, ὧν μείζον ἴστω τὸ ΑΕ· λίγω ὅτι ἡ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμὴν ἄλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη μείζων.



Επεὶ γὰρ ἡ ΑΔ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τετάρτη, αἱ ΑΕ, ΕΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΑΕ τῆς ΕΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΑΕ τῇ ΑΒ σύμμετρός ἐστι μήκει. Τετμήσθω δὲ ἡ ΔΕ

Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus quartâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ appellatur major.

Spatium enim ΑΓ contineatur sub rationali ΑΒ, et ex binis nominibus quartâ ΑΔ, divisâ in nomina ad punctum Ε, quorum majus sit ΑΕ; dico rectam, quæ spatium ΑΓ potest, irrationalem esse, quæ appellatur major.

Quoniam enim ΑΔ ex binis nominibus est quarta, ipsæ ΑΕ, ΕΔ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, et ΑΕ quam ΕΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et ΑΕ ipsi ΑΒ commensurabilis est longitudine. Secetur utique ΔΕ bifariâ

PROPOSITION LVIII.

Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la quatrième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationalle appelée majeure.

Que la surface ΑΓ soit comprise sous la rationnelle ΑΒ, et sous la quatrième de deux noms ΑΔ, divisée en ses noms au point Ε, et que ΑΕ soit son plus grand nom; je dis que la droite qui peut la surface ΑΓ est l'irrationalle appelée majeure.

Car, puisque ΑΔ est la quatrième de deux noms, les droites ΑΕ, ΕΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement, et la puissance de ΑΕ surpassera la puissance de ΕΔ du carré d'une droite incommensurable avec ΑΕ, et de plus ΑΕ sera commensurable en longueur avec ΑΒ (déf. sec. 4. 10). Coupons ΔΕ en

δίχα κατὰ τὸ Z, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς EZ ἴσον
παρὰ τὴν AE παραβεβλήσθω παραλληλόγραμμον
τὸ ὑπὸ τῶν AH, HE· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν¹
ἡ AH τῇ HE μήκει. ἤχθωσαν παράλληλοι τῇ
AB αἱ HΘ, EK, ZΛ, καὶ τὰ λοιπὰ τὰ αὐτὰ
τοῖς πρὸ τούτου γεγονέντω· φανερόν δὲ ὅτι ἡ τὸ
ΑΓ χωρίον δυναμένη ἐστὶν ἡ ΜΞ. Δεικτέον δὲ²
ὅτι ἡ ΜΞ ἀλογός ἐστιν, ἢ καλουμένη μείζων.
Ἐπεὶ³ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ AH τῇ EH μήκει,
ἀσύμμετρόν ἐστι καὶ τὸ ΑΘ τῷ HK, τοῦτέστι
τὸ ΣΝ τῷ ΝΠ· αἱ MN, ΝΞ ἄρα δυνάμει⁴ εἰσὶν
ἀσύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ AE τῇ
AB μήκει, ῥητόν ἐστι τὸ AK, καὶ ἐστὶν ἴσον
τοῖς ἀπὸ τῶν MN, ΝΞ· ῥητόν ἄρα ἐστὶ⁵ καὶ τὸ
συνκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν MN, ΝΞ. Καὶ ἐπεὶ
ἀσύμμετρος ἐστὶν⁶ ἡ ΔΕ τῇ AB μήκει, τοῦτέστι
τῇ EK, ἀλλὰ ἡ ΔΕ σύμμετρος ἐστὶ τῇ⁷ EZ·
ἀσύμμετρος ἄρα ἡ EZ τῇ EK μήκει· αἱ KE, EZ
ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· μέσον
ἄρα τὸ ΔΕ, τοῦτέστι τὸ MP, καὶ περιέχεται

in Z, et quadrato ex EZ æquale ad AE appli-
cetur parallelogrammum sub AH, HE; in-
commensurabilis igitur est AH ipsi HE longitu-
dine. Ducantur ipsi AB parallelæ HΘ, EK, ZΛ,
et reliqua eadem quæ suprâ fiant; evidens est
utique spatium ΑΓ posse ΜΞ. Ostendendum est
utique ΜΞ irrationalem esse, quæ vocatur major.
Quoniam incommensurabilis est AH ipsi EH longi-
tudine, incommensurable est et ΑΘ ipsi HK,
hoc est ΣΝ ipsi ΝΠ; ipsæ MN, ΝΞ igitur po-
tentiâ sunt incommensurabiles. Et quoniam
commensurabilis est AE ipsi AB longitudine,
rationalis est AK, atque est æquale quadratis ex
MN, ΝΞ; rationale igitur est et compositum ex
quadratis ipsarum MN, ΝΞ. Et quoniam incommensurabilis est ΔΕ ipsi AB longitudine, hoc
est ipsi EK, sed ΔΕ commensurabilis est ipsi
EZ; incommensurabilis igitur EZ ipsi EK longi-
tudine; ipsæ KE, EZ igitur rationales sunt
potentiâ solùm commensurabiles; medium igitur
ΔΕ, hoc est MP, et continetur sub MN, ΝΞ.

deux parties égales en Z, et appliquons à AE un parallélogramme sous AH, HE qui
soit égal au carré de EZ; la droite AH sera incommensurable en longueur avec
HE (19. 10). Conduisons les droites HΘ, EK, ZΛ parallèles à AB, et faisons le
reste comme auparavant; il est évident que la droite ΜΞ peut la surface ΑΓ. Il faut
démontrer que ΜΞ est l'irrationnelle appelée majeure. Puisque AH est incom-
mensurable en longueur avec EH, la surface ΑΘ sera incommensurable avec HK,
c'est-à-dire le carré ΣΝ avec le carré ΝΠ (1. 6, et 10. 10); les droites MN, ΝΞ
sont donc incommensurables en puissance. Et puisque AE est commensurable en
longueur avec AB, le rectangle AK sera rationel; mais il est égal à la somme des
carrés des droites MN, ΝΞ; la somme des carrés de MN et de ΝΞ est donc
rationnelle. Et puisque ΔΕ est incommensurable en longueur avec AB, c'est-à-dire
avec EK; et que ΔΕ est commensurable avec EZ; la droite EZ sera incommensurable
en longueur avec EK; les droites KE, EZ sont donc des rationnelles commensurables
en puissance seulement; le rectangle ΔΕ, c'est-à-dire MP, est donc médial (22. 10);

ὕπὸ τῶν MN, NΞ· μίσην ἄρα ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν MN, NΞ, καὶ ῥητὸν τὸ συγχείμενον⁸ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν MN, NΞ, καὶ εἶσιν ἀσύμμετροι αἱ MN, NΞ θ' δυνάμει. Εἰάν δὲ δύο εὐθεῖαι δυνάμει ἀσύμμετροι συντεθῶσι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν μίσην, ἡ ὅλη ἀλογός ἐστι. Καλεῖται δὲ μείζων· ἡ MΞ ἄρα ἀλογός ἐστιν ἡ καλουμένη μείζων, καὶ δύναται τὸ ΑΓ χωρίον. Οὔτε ἴδιαι δύνανται.

medium igitur est rectangulum sub MN, NΞ, et rationale compositum ex quadratis ipsarum MN, NΞ, et sunt incommensurabiles MN, NΞ potentiâ. Si verò duæ rectæ potentiâ incommensurabiles componantur, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò sub ipsis medium, tota irrationalis est. Vocatur autem major; ergo MΞ irrationalis est quæ appellatur major, et potest spatium ΑΓ. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νθ'.

Εἰάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων πέμπτης· ἡ τὸ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη ῥητὸν καὶ μίσην δυναμένη.

Χωρίον γάρ τὸ ΑΓ περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων πέμπτης τῆς ΑΔ, διηρημένης εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε,

PROPOSITIO LIX.

Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus quintâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ vocatur rationale et medium potens.

Spatium enim ΑΓ contineatur sub rationali ΑΒ, et ex binis nominibus quintâ ΑΔ, divisâ in nomina ad Ε, ita ut majus nomen sit

mais il est contenu sous les droites MN, NΞ; le rectangle sous MN, NΞ est donc médial, la somme des carrés de MN et de NΞ étant rationnelle, et les droites MN, NΞ étant incommensurables en puissance. Mais si l'on ajoute deux droites incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant rationnelle, et le rectangle compris sous ces droites étant médial, la somme de ces droites sera irrationnelle. Mais cette somme est appelée majeure (40. 10); la droite MΞ est donc l'irrationnelle appelée majeure, et elle peut la surface ΑΓ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LIX.

Si une surface est comprise sous une rationnelle et sous une cinquième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

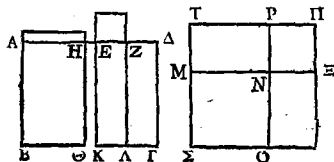
Que la surface ΑΓ soit comprise sous la rationnelle ΑΒ et sous une cinquième de deux noms ΑΔ, divisée en ses noms au point Ε, de manière que ΑΕ soit le plus

ὅστε τὸ μᾶζον ὄνομα εἶναι τὸ ΑΕ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη.

Κατεσκευάσθω γὰρ τὰ αὐτὰ τοῖς προειρηγμένοις· φανερόν δὲ ὅτι ἡ τὸ ΑΓ χωρίον δυναμένη ἐστὶν ἡ ΜΞ. Δεικτέον δὲ ὅτι ἡ ΜΞ ἐστὶν ἡ ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη. Επεὶ γὰρ ἀσύμμε-

ΑΕ; dico rectam, quæ potest spatium ΑΓ, irrationalem esse, quæ vocatur rationale et medium potens.

Construantur enim eadem quæ suprâ; evidens est utique spatium ΑΓ posse ΜΞ. Ostendendum est autem ΜΞ esse quæ rationale et medium potest. Quoniam enim incommen-



τρὸς ἐστὶν ἡ ΑΗ τῇ ΗΕ, ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΑΘ τῷ ΘΕ, τουτέστι τὸ ἀπὸ τῆς ΜΝ τῷ ἀπὸ τῆς ΝΞ· αἱ ΜΝ, ΝΞ ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ἡ ΑΔ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πέμπτη, καὶ ἐστὶν ἑλασσον αὐτῆς τμήμα τὸ ΕΔ· σύμμετρος ἄρα ἡ ΕΔ τῇ ΑΒ μήκει³. Αλλ' ἡ ΑΕ τῇ ΕΔ ἐστὶν ἀσύμμετρος μήκει⁴, καὶ ἡ ΑΒ ἄρα τῇ ΑΕ ἐστὶν ἀσύμμετρος μήκει· αἱ ΒΑ, ΑΕ ἄρα⁵ ῥηταὶ εἰς δυνάμει μόνον σύμμε-

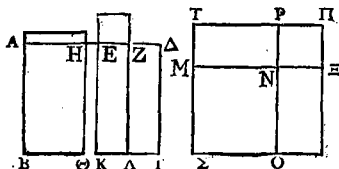
surabilis est ΑΗ ipsi ΗΕ, incommensurable igitur est et ΑΘ ipsi ΘΕ, hoc est ex ΜΝ quadratum quadrato ex ΝΞ; ipsæ ΜΝ, ΝΞ igitur potentia sunt incommensurabiles. Et quoniam ΑΔ ex binis nominibus est quinta, atque est minor ipsius portio ΕΑ; commensurabilis igitur ΕΔ ipsi ΑΒ longitudine. Sed ΑΕ ipsi ΕΑ est incommensurabilis longitudine, et ΑΒ igitur ipsi ΑΕ est incommensurabilis longitudine; ipsæ ΒΑ, ΑΕ igitur rationales sunt potentia solum com-

grand nom; je dis que la droite qui peut la surface ΑΓ est l'irrationnelle appelée la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

Faisons la même construction qu'auparavant; il est évident que la droite ΜΞ peut la surface ΑΓ. Il faut démontrer que la droite ΜΞ est celle qui peut une surface rationnelle et une surface médiale. Car puisque ΑΗ est incommensurable avec ΗΕ, ΑΘ sera incommensurable avec ΘΕ, c'est-à-dire le quarré de ΜΝ avec le quarré de ΝΞ (10. 10); les droites ΜΝ, ΝΞ sont donc incommensurables en puissance. Et puisque la droite ΑΔ est la cinquième de deux noms, et que ΕΑ en est le plus petit segment, la droite ΕΑ sera commensurable en longueur avec ΑΒ (déf. sec. 5. 10). Mais ΑΕ est incommensurable en longueur avec ΕΑ; donc ΑΒ est incommensurable en longueur avec ΑΕ (13. 10); les droites ΒΑ, ΑΕ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; le rec-

τροι μείον ἄρα ἐστὶ τὸ AK, τοῦτέστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν MN, NΞ. Καὶ ἐπὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΔΕ τῇ AB μήκει, τοῦτέστι τῇ EK, ἀλλ' ἡ ΔΕ τῇ EZ σύμμετρος ἐστὶ καὶ ἡ EZ ἄρα τῇ EK σύμμετρος ἐστὶ. Καὶ

mensurabiles; medium igitur est AK, hoc est compositum ex quadratis ipsarum MN, NΞ. Et quoniam commensurabilis est ΔΕ ipsi AB longitudine, hoc est ipsi EK, sed ΔΕ ipsi EZ commensurabilis est; et EZ igitur ipsi EK com-



ῥητῇ ἢ EK· ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ EA, τοῦτέστι τὸ MP, τοῦτέστι τὸ ὑπὸ τῶν MN, NΞ· αἱ MN, NΞ ἄρα δυνάμει ἀσύμμετροί εἰσι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ ὑπ' αὐτῶν ῥητόν· ἡ MΞ ἄρα ῥητὸν καὶ μείον δυναμένη ἐστὶ, καὶ δύναται τὸ AG χωρίον. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

mensurabilis est. Et rationalis EK; rationale igitur et EA, hoc est MP, hoc est rectangulum sub MN, NΞ; ipsæ MN, NΞ igitur potentiâ incommensurabiles sunt, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem sub ipsis rationale; ipsa MΞ igitur rationale et medium potest, et potest spatium AG. Quod oportebat ostendere.

tangle AK, c'est-à-dire la somme des quarrés de MN et de NΞ, est donc médiale (22. 10). Et puisque ΔE est commensurable en longueur avec AB, c'est-à-dire avec EK; que ΔE est commensurable avec EZ, la droite EZ sera commensurable avec EK. Mais la droite EK est rationelle, le rectangle EA, c'est-à-dire MP (20. 10), c'est-à-dire le rectangle sous MN, NΞ, est donc rationel; les droites MN, NΞ sont donc incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant médiale, et le rectangle compris sous ces droites étant rationel; donc MΞ est la droite qui peut une surface rationelle et une surface médiale (41. 10), et elle peut la surface AG. Ce qu'il fallait démontrer,

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ξ'.

PROPOSITIO LX.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ἑκτῆς· ἡ τὸ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη δύο μέσα δυναμένη.

Χωρίον γὰρ τὸ ΑΒΓΔ περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΒ, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ἑκτῆς τῆς ΑΔ, διηρημένης εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, ὥστε τὸ μείζον ὄνομα εἶναι τὸ ΑΕ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΑΓ δυναμένη ἡ δύο μέσα δυναμένη ἐστὶ.

Κατεσκευάσθη γὰρ τὰ αὐτὰ τοῖς προδεδειγμένοις. Φανερόν δὲ ὅτι ἡ τὸ ΑΓ δυναμένη ἐστὶν ἡ ΜΕ, καὶ ὅτι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΜΝ τῇ ΝΕ δυνάμει. Καὶ ἵπαι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΕΑ τῇ ΑΒ μήκει· αἱ ΕΑ, ΑΒ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· μέσον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΚ, τουτίστι τὸ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΜΝ, ΝΕ. Πάλιν, ἵπαι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΕΑ τῇ ΑΒ μήκει, ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΕΖ

Si spatium contineatur sub rationali, et ex binis nominibus sextâ; recta spatium potens irrationalis est, quæ vocatur bina media potens.

Spatium enim ΑΒΓΔ contineatur sub rationali ΑΒ, et ex binis nominibus sextâ ΑΔ, divisâ in nomina ad Ε, ita ut majus nomen sit ΑΕ; dico rectam, quæ potest ipsum ΑΓ, bina media posse.

Construantur enim eadem quæ suprâ. Evidens est utique ipsum ΑΓ posse ΜΕ, et incommensurabilem esse ΜΝ ipsi ΝΕ potentiâ. Et quoniam incommensurabilis est ΕΑ ipsi ΑΒ longitudine; ipsæ ΕΑ, ΑΒ igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; mædium igitur est ΑΚ, hoc est compositum ex quadratis ipsarum ΜΝ, ΝΕ. Rursus, quoniam incommensurabilis est ΕΑ ipsi ΑΒ longitudine, incommensu-

PROPOSITION LX.

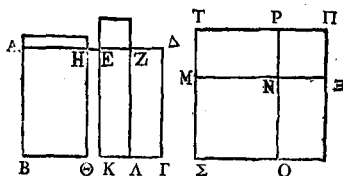
Si une surface est comprise sous une rationnelle et une sixième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationnelle appelée la droite qui peut deux médiales.

Que la surface ΑΒΓΔ soit comprise sous la rationnelle ΑΒ et sous une sixième de deux noms ΑΔ, divisée en ses noms au point Ε, de manière que ΑΕ soit le plus grand nom; je dis que la droite qui peut la surface ΑΓ est celle qui peut deux médiales.

Faisons la même construction qu'auparavant. Il est évident que ΜΕ peut la surface ΑΓ, et que ΜΝ est incommensurable en puissance avec ΝΕ. Et puisque ΕΑ est incommensurable en longueur avec ΑΒ, les droites ΕΑ, ΑΒ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; le rectangle ΑΚ, c'est-à-dire la somme des quarrés de ΜΝ et de ΝΕ, sera donc médial (22. 10). De plus, puisque ΕΑ est incommensurable en longueur avec ΑΒ, la droite ΕΖ sera incommensurable

τῇ ΕΚ· καὶ⁵ αἱ ΖΕ, ΕΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει
μόνον σύμμετροι· μίσην ἄρα ἔστι τὸ ΕΛ, του-
τέστι τὸ ΜΡ, τουτίστι τὸ ὑπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ.

rabilis igitur est et ΕΖ ipsi ΕΚ; et ipsæ ΖΕ, ΕΚ igitur
rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles;
medium igitur est ΕΛ, hoc est ΜΡ, hoc est



Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἔστιν⁶ ἡ ΑΕ τῇ ΕΖ, καὶ
τὸ ΑΚ τῇ ΕΛ ἀσύμμετρον ἔστιν. Ἀλλὰ τὸ μὲν
ΑΚ ἔστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΜΝ,
ΝΞ, τὸ δὲ ΕΛ ἔστι τὸ ὑπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ·
ἀσύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν
ἀπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ τῇ ὑπὸ τῶν ΜΝ, ΝΞ. Καὶ
ἔστι μίσην ἑκάτερον αὐτῶν, καὶ αἱ ΜΝ, ΝΞ⁷
δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι· ἡ ΜΞ ἄρα δύο μέρη
δυναμένη ἔστι, καὶ δύναται τὸ ΑΓ. Ὅπερ ἔδει
δείξαι.

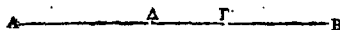
rectangulum sub ΜΝ, ΝΞ. Et quoniam incom-
mensurabilis est ΑΕ ipsi ΕΖ, et ΑΚ ipsi ΕΛ
incommensurabile est. Sed quidem ΑΚ est
compositum ex quadratis ipsarum ΜΝ, ΝΞ,
ipsum verò ΕΛ est rectangulum sub ΜΝ, ΝΞ;
incommensurabile igitur est compositum ex
quadratis ipsarum ΜΝ, ΝΞ rectangulo sub ΜΝ,
ΝΞ. Atque est medium utrumque ipsorum, et
ΜΝ, ΝΞ potentiâ sunt incommensurabiles; ergo
ΜΞ bina media potest, et potest ipsum ΑΓ.
Quod oportebat ostendere.

avec ΕΚ, les droites ΖΕ, ΕΚ sont donc des rationnelles commensurables en
puissance seulement; le rectangle ΕΛ, c'est-à-dire ΜΡ, c'est-à-dire le rectangle
sous ΜΝ, ΝΞ, sera donc médial. Et puisque ΑΕ est incommensurable avec ΕΖ,
le rectangle ΑΚ sera incommensurable avec ΕΛ. Mais ΑΚ est composé de la somme
des quarrés de ΜΝ, ΝΞ, et ΕΛ est le rectangle sous ΜΝ, ΝΞ; la somme
des quarrés de ΜΝ, ΝΞ est donc incommensurable avec le rectangle sous ΜΝ, ΝΞ.
Mais l'une et l'autre de ces grandeurs est médiale; les droites ΜΝ, ΝΞ
sont donc incommensurables en puissance; donc ΜΞ est la droite qui peut deux
médiales, et elle peut la surface ΑΓ (42. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΛΗΜΜΑ.

Εάν εὐθεία γραμμὴ τμηθῇ εἰς ἀνισα, τὰ ἀπὸ τῶν ἀνίσων τετράγωνα μείζονά ἐστι τοῦ δις ὑπὸ τῶν ἀνίσων περιεχομένου ὀρθογώνιου.

Ἐστω εὐθεῖα ἡ AB , καὶ τετμήσθω εἰς ἀνισα κατὰ τὸ Γ , καὶ ἔστω μείζων ἡ AG ; λέγω ὅτι τὰ ἀπὸ τῶν AG , GB μείζονά ἐστι τοῦ δις ὑπὸ τῶν AG , GB .



Τετμήσθω γὰρ ἡ AB δίχα κατὰ τὸ Δ . Ἐπεὶ οὖν εὐθεῖα γραμμὴ τέμνεται εἰς μὲν ἴσα κατὰ τὸ Δ , εἰς δὲ ἀνισα κατὰ τὸ Γ , τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν AG , GB μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς Γ $\Delta\Gamma$ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς Δ AD , ὥστε τὸ ὑπὸ τῶν AG , GB ἑλαττόν ἐστι τοῦ ἀπὸ τῆς Δ AD , τὸ ἄρα δις ὑπὸ τῶν AG , GB ἑλαττόν ἢ διπλασίον ἐστι τοῦ ἀπὸ τῆς AD AD . Ἀλλὰ τὰ ἀπὸ τῶν AG , GB διπλασίον ἐστι τῶν ἀπὸ τῶν AD , $\Delta\Gamma$, τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν AG , GB μείζονά ἐστι τοῦ δις ὑπὸ τῶν AG , GB . Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Si recta linea secetur in partes inæquales, ipsarum inæqualium quadrata majora sunt rectangulo bis contento sub ipsis inæqualibus.

Sit recta linea AB , et secetur in partes inæquales ad punctum Γ , et sit major AG ; dico quadrata ex AG , GB majora esse rectangulo bis sub AG , GB .

Secetur enim AB bifariam in Δ . Quoniam igitur recta linea secatur in partes quidem æquales ad Δ , in partes verò inæquales ad Γ ; rectangulum igitur sub AG , GB cum quadrato ex $\Delta\Gamma$ æquale est quadrato ex AD ; quare rectangulum sub AG , GB minus est quadrato ex AD ; rectangulum igitur bis sub AG , GB minus est quàm duplum quadrati ex AD . Sed quadrata ex AG , GB dupla sunt quadratorum ex AD , $\Delta\Gamma$; ergo quadrata ex AG , GB majora sunt rectangulo bis sub AG , GB . Quod oportebat ostendere.

Λ Ε Μ Μ Ε.

Si une ligne droite est coupée en parties inégales, la somme des quarrés de ces parties inégales est plus grande que le double rectangle compris sous ces parties.

Soit la droite AB ; coupons-la en parties inégales au point Γ , et que AG soit la plus grande; je dis que la somme des quarrés de AG et de GB est plus grande que le double rectangle sous AG , GB .

Que la droite AB soit coupée en deux parties égales en Δ . Puisque la ligne droite AB est coupée en parties égales au point Δ , et en parties inégales au point Γ , le rectangle sous AG , GB avec le quarré de $\Delta\Gamma$ sera égal au quarré de AD (5. 2); le rectangle sous AG , GB est donc plus petit que le quarré de AD ; le double rectangle sous AG , GB est donc plus petit que le double quarré de AD . Mais la somme des quarrés de AG et de GB est double de la somme des quarrés de AD et de $\Delta\Gamma$ (9. 2); la somme des quarrés de AG et de GB est donc plus grande que le double rectangle sous AG , GB . Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ξα.

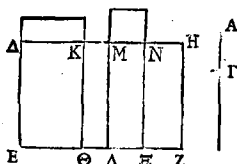
PROPOSITIO LXI.

Τὸ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτην.

Ἐστω ἐκ δύο ὀνομάτων ἡ AB , διηρημένη εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Γ , ὥστε τὸ μείζον ὄνομα εἶναι τὸ $ΑΓ$, καὶ ἐκείσθω ῥητὴ ἡ ΔE , καὶ τῷ ἀπὸ τῆς AB ἴσον παρὰ τὴν ΔE παραβεβλήσθω τὸ ΔEZH , πλάτος ποιοῦν τὴν ΔH . λέγω ὅτι ἡ ΔH ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πρώτη.

Quadratum rectæ ex binis nominibus ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus primam.

Sit ex binis nominibus ipsa AB , divisa in nomina ad Γ , ita ut majus nomen sit $ΑΓ$, et exponatur rationalis ΔE , et quadrato ex AB æquale ad ΔE applicetur ipsum ΔEZH , latitudinem faciens ΔH ; dico ΔH ex binis nominibus esse primam.



Παραβεβλήσθω γάρ παρὰ τὴν ΔE τῷ μὲν ἀπὸ τῆς $ΑΓ$ ἴσον τὸ $\Delta\Theta$, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς $ΒΓ$ ἴσον τὸ $ΚΑ$. λοιπὸν ἄρα τὸ δις ὑπὸ τῶν $ΑΓ$, $ΓΒ$ ἴσον ἐστὶ τῷ $ΜΖ$. Τετμήσθω ἡ MH δίχα κατὰ τὸ N , καὶ παράλληλος ἤχθω ἡ $NΞ$ ἐκατέρᾳ τῶν $ΜΑ$, $HΞ$. ἐκάτερον ἄρα τῶν $ΜΞ$, NZ ἴσον ἐστὶ τῷ

Applicetur enim ad ΔE quadrato quidem ex $ΑΓ$ æquale $\Delta\Theta$, ipsi verò ex $ΒΓ$ æquale $ΚΑ$; reliquum igitur rectangulum bis sub $ΑΓ$, $ΓΒ$ æquale est ipsi MZ . Secetur MH bifariam in N , et parallela ducatur ipsa $NΞ$ alterutri ipsarum $ΜΑ$, $HΞ$; utrumque igitur ipsorum $ΜΞ$,

PROPOSITION LXI.

Le carré d'une droite de deux noms appliqué à une rationelle fait une largeur qui est la première de deux noms.

Soit la droite AB de deux noms, divisée en ses noms au point Γ , de manière que $ΑΓ$ soit son plus grand nom; soit exposée la rationelle ΔE , et appliquons à la rationelle ΔE un rectangle ΔEZH égal au carré de AB , et faisant la largeur ΔH ; je dis que la droite ΔH est une première de deux noms.

Appliquons à la rationelle ΔE un rectangle $\Delta\Theta$ égal au carré de $ΑΓ$ (45. 1), et un rectangle $ΚΑ$ égal au carré de $ΒΓ$; le double rectangle restant sous $ΑΓ$, $ΓΒ$ sera égal au rectangle MZ (4. 2). Coupons MH en deux parties égales en N , et menons à l'une ou à l'autre des droites $ΜΑ$, $HΞ$ la parallèle $NΞ$; chacun des rectangles

ἀπαξ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Καὶ ἐπεὶ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΔΒ διηρημένη εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Γ· αἱ ΑΓ, ΓΒ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ῥητὰ ἐστὶ καὶ σύμμετρα ἀλλήλοις· ὥστε καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ σύμμετρόν ἐστι τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ³. Καὶ ἐστὶν ἴσον τῷ ΔΑ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ ΔΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΕ παράκειται· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΜ, καὶ σύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ αἱ ΑΓ, ΓΒ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· μέσον ἄρα ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τουτίστι τὸ ΜΖ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΜΑ παράκειται· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΜΗ ἐστὶ⁴, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΜΑ, τουτίστι τῇ ΔΕ, μήκει. Ἐστὶ δὲ καὶ ἡ ΜΔ ῥητὴ, καὶ τῇ ΔΕ μήκει σύμμετρος· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΜ τῇ ΜΗ μήκει. Καὶ εἴσι ῥηταὶ· αἱ ΔΜ, ΜΗ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΔΗ. Δεικνύον

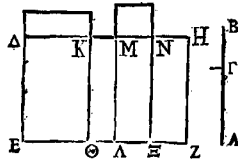
ΕΖ æquale est rectangulo semel sub ΑΓ, ΓΒ. Et quoniam ex binis nominibus est ΑΒ divisiva in nomina ad Γ; ipsæ ΑΓ, ΓΒ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo quadrata ex ΑΓ, ΓΒ rationalia sunt et commensurabilia inter se; quare et compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ, ΓΒ commensurabile est quadratis ex ΑΓ, ΓΒ. Atque est æquale ipsi ΔΑ; rationale igitur est ΔΑ, et ad rationalem ΔΕ applicatur; rationalis igitur est ΔΜ, et commensurabilis ipsi ΔΕ longitudine. Rursus, quoniam ΑΓ, ΓΒ rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; medium igitur est rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ, hoc est ΜΖ. Et ad rationalem ΜΑ applicatur; rationalis igitur et ΜΗ est, et incommensurabilis ipsi ΜΑ, hoc est ipsi ΔΕ, longitudine. Est autem et ΜΔ rationalis, et ipsi ΔΕ longitudine commensurabilis; incommensurabilis igitur est ΔΜ ipsi ΜΗ longitudine. Et sunt rationales; ipsæ ΔΜ, ΜΗ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ex binis igitur nominibus est ΔΗ. Ostendendum est

ΜΖ, ΝΖ sera égal au rectangle compris sous ΑΓ, ΓΒ. Et puisque la droite ΑΒ de deux noms est divisée en ses noms au point Γ, les droites ΑΓ, ΓΒ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (37. 10); les quarrés de ΑΓ et de ΓΒ sont donc rationels, et commensurables entre eux; la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est donc commensurable avec la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ (16. 10). Mais elle est égale au rectangle ΔΑ; le rectangle ΔΑ est donc rationel, et il est appliqué à la rationelle ΔΕ; la droite ΔΜ est donc rationelle, et commensurable en longueur avec ΔΕ (23. 10). De plus, puisque les droites ΑΓ, ΓΒ sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, c'est-à-dire le rectangle ΜΖ, sera médial. Mais il est appliqué à la rationelle ΜΑ; la droite ΜΗ est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec ΜΑ, c'est-à-dire avec ΔΕ (23. 10). Mais la droite ΜΔ est rationelle, et commensurable en longueur avec ΔΕ; la droite ΔΜ est donc incommensurable en longueur avec ΜΗ (13. 10). Mais ces droites sont rationelles; les droites ΔΜ, ΜΗ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΔΗ est donc une droite de deux noms (37. 10). Il faut démontrer

266 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

δι' ὅτι καὶ πρώτη. Ἐπεὶ γὰρ⁵ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μείσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· καὶ τῶν ΔΘ, ΚΛ ἄρα μείσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΜΞ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΔΘ πρὸς τὸ ΜΞ οὕτως τὸ ΜΞ πρὸς τὸ ΚΛ, τουτέστιν ὡς ἡ ΔΚ πρὸς τὴν ΜΝ οὕτως⁶ ἡ ΜΝ πρὸς τὴν ΜΚ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΔΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ἀπὸ τῆς

et primam esse. Quoniam enim quadratorum ex ΑΓ, ΓΒ medium proportionale est rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ; et ipsorum ΔΘ, ΚΛ igitur medium proportionale est ΜΞ; est igitur ut ΔΘ ad ΜΞ ita ΜΞ ad ΚΛ, hoc est ut ΔΚ ad ΜΝ ita ΜΝ ad ΜΚ; rectangulum igitur sub ΔΚ, ΚΜ æquale est quadrato ex ΜΝ. Et quoniam commensurable est ex ΑΓ quadratum quadrato



ΓΒ, σύμμετρον ἐστὶ καὶ τὸ ΔΘ τῷ ΚΛ· ὥστε καὶ ἡ ΔΚ τῇ ΚΜ σύμμετρος ἐστὶ μήκει. Καὶ ἐπεὶ μείζονά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· μείζον ἄρα καὶ τὸ ΔΑ τοῦ ΜΖ· ὥστε καὶ ἡ ΔΜ τῆς ΜΗ μείζων ἐστί. Καὶ ἔστιν ἴσον τὸ ὑπὸ τῶν ΔΚ, ΚΜ τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ, τουτέστι τῷ τετάρτῳ μέρει⁸ τοῦ ἀπὸ τῆς ΜΗ, καὶ σύμμετρος ἡ ΔΚ τῇ ΚΜ μήκει. Ἐὰν δὲ ᾧσι δύο εὐθεῖαι ἀνισοί, τῇ δὲ τετάρτῳ μέρει τοῦ

ex ΓΒ, commensurable est et ΔΘ ipsi ΚΛ; quare et ΔΚ ipsi ΚΜ commensurabilis est longitudine. Et quoniam majora sunt ex ΑΓ, ΓΒ quadrata rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ; majus igitur et ΔΑ ipso ΜΖ; quare et ΔΜ ipsā ΜΗ major est. Atque est æquale rectangulum sub ΔΚ, ΚΜ quadrato ex ΜΝ, hoc est quartæ parti quadrati ex ΜΗ, et commensurabilis ΔΚ ipsi ΚΜ longitudine. Si autem sunt duæ rectæ inæquales, quartæ verò parti quadrati ex mi-

qu'elle est aussi une première de deux noms. Car puisque le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est moyen proportionel entre les quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ (55. lem. 10), le rectangle ΜΞ sera moyen proportionel entre les rectangles ΔΘ, ΚΛ; le rectangle ΔΘ est donc à ΜΞ comme ΜΞ est à ΚΛ, c'est-à-dire ΔΚ est à ΜΝ comme ΜΝ est à ΜΚ; le rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est donc égal au quarré de ΜΝ (17. 6). Et puisque le quarré de ΑΓ est commensurable avec le quarré de ΓΒ, le rectangle ΔΘ sera commensurable avec le rectangle ΚΛ (14. 10); la droite ΔΚ est donc commensurable en longueur avec ΚΜ. Et puisque la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ est plus grande que le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (61. lem. 10), le rectangle ΔΑ sera plus grand que ΜΖ; la droite ΔΜ est donc plus grande que ΜΗ. Mais le rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est égal au quarré de ΜΝ, c'est-à-dire à la quatrième partie du quarré de ΜΗ, et la droite ΔΚ est commensurable en longueur avec ΚΜ; or, si l'on a deux droites inégales,

ἀπὸ τῆς ἐλάττονος ἴσον παρὰ τὴν μείζονα παρα-
 βληθῇ ἰλλῶντων εἶδει τετραγώνῳ, καὶ εἰς σύμ-
 μετρα αὐτὴν διαιρῇ, ἡ μείζων τῆς ἐλάττονος
 μείζων δύναται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ· ἡ
 ΔΜ ἄρα τῆς ΜΗ μείζων δύναται τῷ ἀπὸ συμ-
 μέτρου ἑαυτῇ¹⁰. Καὶ εἴσι ρηταὶ αἱ ΔΜ, ΜΗ,
 καὶ ἡ ΔΜ μείζων ὄνομα οὔσα σύμμετρός ἐστι
 τῇ ἐκκειμένη ρητῇ τῇ ΔΕ μήκει· ἡ ΔΗ ἄρα ἐκ
 δύο ὀνομάτων ἐστὶ πρώτη. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

nori æquale ad majorem applicetur deficiens
 figurâ quadratâ, et in partes commensurabiles
 ipsam dividat, major quàm minor plus potest
 quadrato ex rectâ sibi commensurabili; ipsa ΔΜ
 igitur quàm ΜΗ plus potest quadrato ex rectâ
 sibi commensurabili. Et sunt rationales ΔΜ,
 ΜΗ, et ΔΜ majus nomen existens commensu-
 rabilis est expositæ rationali ΔΕ longitudine;
 ergo ΔΗ ex binis nominibus est prima. Quod
 oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΞΒ'.

PROPOSITIO LXII.

Τὸ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο μέσων πρώτης παρὰ ρητῇ
 παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνο-
 μάτων δευτέραν.

Ἐστω ἐκ δύο μέσων πρώτη ἡ ΑΒ, διηρημένη
 εἰς τὰς μίσας· κατὰ τὸ Γ, ὧν μείζων ἡ ΑΓ, καὶ
 ἐκκείσθω ρητὴ ἡ ΔΕ, καὶ παρὰ τὴν ΔΕ παρα-

Quadratum primæ ex binis mediis ad ra-
 tionalem applicatum latitudinem facit ex binis
 nominibus secundam.

Sit ex binis mediis prima ΑΒ, divisa in
 medias ad Γ, quarum major sit ΑΓ, et expo-
 natur rationalis ΔΕ, et ad ipsam ΔΕ applicetur

si l'on applique à la plus grande un parallélogramme égal à la quatrième partie du
 carré de la plus petite, si ce parallélogramme est défailant d'une figure carrée,
 et s'il partage la plus grande en parties commensurables, la puissance de la plus
 grande surpassera la puissance de la plus petite du carré d'une droite commen-
 surable en longueur avec la plus grande (18. 10); la puissance de ΔΜ surpasse
 donc la puissance de ΜΗ du carré d'une droite commensurable avec ΔΜ. Mais les
 droites ΔΜ, ΜΗ sont rationelles, et ΔΜ, qui est le plus grand nom, est com-
 mensurable en longueur avec la rationelle exposée ΔΕ; la droite ΔΗ est donc une
 première de deux noms (déf. sec. 1. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXII.

Le carré de la première de deux médiales appliqué à une rationelle fait une
 largeur qui est la seconde de deux noms.

Soit ΑΒ la première de deux médiales, divisée en ses médiales au point Γ; que la
 droite ΑΓ soit la plus grande; soit exposée la rationelle ΔΕ, et appliquons à ΔΕ un

μήκει. Καὶ εἰσι ῥηταί· αἱ ΔΜ, ΜΗ ἄρα ῥηταί
εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνο-
μαίων ἐστὶν ἡ ΔΗ. Διεκτίον δὲ ὅτι καὶ δευτέρα.
Ἐπεὶ γὰρ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μείζονά ἐστι τοῦ
δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· μείζον ἄρα καὶ τὸ ΔΛ τοῦ
ΜΖ· ὥστε καὶ ἡ ΔΜ τῆς ΜΗ. Καὶ ἐπεὶ σύμ-
μετρόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΒ, σύμ-
μετρόν ἐστι καὶ τὸ ΔΘ τῷ ΚΛ· ὥστε καὶ ἡ ΔΚ
τῇ ΚΜ σύμμετρός ἐστι. Καὶ ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν
ΔΚ, ΚΜ ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ· ἡ ΔΜ ἄρα τῆς
ΜΗ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἐαυτῇ.
Καὶ ἐστὶν ἡ ΜΗ σύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει· ἡ ΔΗ
ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ δευτέρα. Ὅπερ ἔδει
δείξαι.

tudine. Et sunt rationales; ipsæ ΔΜ, ΜΗ igitur
rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles;
ergo ex binis nominibus est ΔΗ. Ostendendum
est et secundam esse. Quoniam enim quadrata
ex ΑΓ, ΓΒ majora sunt rectangulo bis sub ΑΓ,
ΓΒ; majus igitur et ΔΛ ipso ΜΖ; quare et ΔΜ
ipsâ ΜΗ. Et quoniam commensurabile est ex
ΑΓ quadratum quadrato ex ΓΒ, commensurabile
est et ΔΘ ipsi ΚΛ; quare et ΔΚ ipsi ΚΜ com-
mensurabilis est. Atque est rectangulum sub
ΔΚ, ΚΜ æquale quadrato ex ΜΝ; ergo ΔΜ
quàm ΜΗ plus potest quadrato ex rectâ sibi
commensurabili. Atque est ΜΗ commensurabilis
ipsi ΔΕ longitudine; ergo ΔΗ ex binis nominibus
est secunda. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Ξγ'.

Τὸ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο μίσων· δευτέρας παρὰ
ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο
ὀνομάτων τρίτην.

PROPOSITIO LXIII.

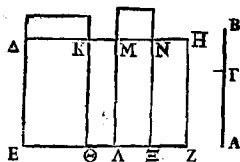
Quadratum secundæ ex binis mediis ad ratio-
nalem applicatum latitudinem facit ex binis no-
minibus tertiam.

les droites ΔΜ, ΜΗ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seule-
ment; ΔΗ est donc une droite de deux noms. Il faut démontrer qu'elle est aussi
la seconde de deux noms. Car puisque la somme des quarrés de ΑΓ et de ΓΒ est plus
grande que le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (lem. 61. 10), le rectangle ΔΛ sera plus
grand que ΜΖ; la droite ΔΜ est donc plus grande que ΜΗ. Et puisque le quarré de
ΑΓ est commensurable avec le quarré de ΓΒ, le rectangle ΔΘ sera commen-
surable avec ΚΛ; la droite ΔΚ est donc commensurable avec ΚΜ. Mais le
rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est égal au quarré de ΜΝ; la puissance de ΔΜ surpasse
donc la puissance de ΜΗ du quarré d'une droite commensurable avec ΔΜ (18. 10).
Mais la droite ΜΗ est commensurable en longueur avec ΔΕ; la droite ΔΗ est donc
une seconde de deux noms (déf. sec. 2. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXIII.

Le quarré de la seconde de deux médiales appliqué à une rationnelle fait une
largeur qui est la troisième de deux noms.

Εστω ἐκ δύο μέσων δευτέρα ἡ AB , διηρημένη εἰς τὰς μείσας κατὰ τὸ Γ , ὥστε τὸ μείζον τεμῆμα εἶναι τὸ AG , ῥητὴ δὲ τις ἔστω ἡ ΔE , καὶ παρὰ τὴν ΔE τῷ ἀπὸ τῆς AB ἴσον παραλληλόγραμμον παραβεβλήσθω τὸ ΔZ , πλάτος ποιοῦν τὴν ΔH · λέγου ἔτι ἡ ΔH ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τρίτη.



Κατεσκευάσθω γάρ τὰ αὐτὰ τοῖς προοδηγμένοις. Καὶ ἐπεὶ ἐκ δύο μέσων ἐστὶ δευτέρα² ἡ AB , διηρημένη κατὰ τὸ Γ · αἱ AG , GB ἄρα μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, μέσων περιέχουσιν· ὥστε καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AG , GB μέσων ἐστὶ. Καὶ ἐστὶν ἴσον τῷ $\Delta\Lambda$ · μέσον ἄρα καὶ τὸ $\Delta\Lambda$ · καὶ παράκειται παρὰ τὴν ῥητὴν ΔE ³. ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΔM , καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔE μήκει· διὰ τὰ αὐτὰ δὲ καὶ ἡ MH ῥητὴ ἐστὶ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ MA , τουτίστι τῇ ΔE , μήκει· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἑκατέρα

Sit ex binis mediis secunda AB , divisa in medias ad Γ , ita ut majus segmentum sit AG , rationalis autem aliqua sit ΔE , et ad ipsam ΔE quadrato ex AB æquale parallelogrammum applicetur ΔZ , latitudinem faciens ΔH ; dico ΔH ex binis nominibus esse tertiam.

Construantur enim eadem quæ supra. Et quoniam ex binis mediis est secunda AB , divisa ad Γ ; ipsæ AG , GB igitur mediæ sunt potentia solum commensurabiles, medium continentes; quare et compositum ex quadratis ipsarum AG , GB medium est. Atque est æquale ipsi $\Delta\Lambda$; medium igitur et $\Delta\Lambda$; et applicatur ad rationalem ΔE ; rationalis igitur est et ΔM , et incommensurabilis ipsi ΔE longitudine. Propter eadem utique et MH rationalis est, et incommensurabilis ipsi MA , hoc est ipsi ΔE , longitudine; rationalis igitur est utraque ipsa-

Soit AB la seconde de deux médiales, divisée en ses médiales au point Γ , de manière que AG soit son plus grand segment; soit aussi la rationelle ΔE ; appliquons à ΔE un parallélogramme ΔZ égal au carré de AB , ce parallélogramme ayant ΔH pour largeur; je dis que ΔH est une troisième de deux noms.

Faisons la même construction qu'auparavant. Puisque AB est une seconde de deux médiales, divisée au point Γ ; les droites AG , GB seront des médiales commensurables en puissance seulement, qui comprendront une surface médiale (39. 10); la somme des carrés de AG et de GB est donc médiale. Mais elle est égale au rectangle $\Delta\Lambda$; le rectangle $\Delta\Lambda$ est donc médial; et il est appliqué à la rationelle ΔE ; la droite ΔM est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec ΔE (25. 10). Par la même raison, la droite MH est rationelle, et incommensurable en longueur avec MA , c'est-à-dire avec ΔE ; chacune des droites ΔM , MH

τῶν ΔΜ, ΜΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει. Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρος ἔστιν ἡ ΑΓ τῇ ΓΒ μήκει, ὥς δὲ ἡ ΑΓ πρὸς τὴν ΓΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· ὥστε καὶ τὸ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ἀσύμμετρόν ἐστι, τοῦ-τίστι τὸ ΔΛ τῷ ΜΖ· ὥστε καὶ⁵ ἡ ΔΜ τῇ ΜΗ ἀσύμμετρος ἔστι. Καὶ ὥς ῥηταί· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἔστιν ἡ ΔΗ. Δεικνίον δὲ⁶ ὅτι καὶ τρίτη. Ομοίως δὲ τοῖς προτέροις⁷ ἐπιλογισμέ-
μεθα, ὅτι μείζον ἔστιν⁸ ἡ ΔΜ τῆς ΜΗ, καὶ σύμμετρος ἡ ΔΚ τῇ ΚΜ. Καὶ ἔστι τὸ ὑπὸ τῶν ΔΚ, ΚΜ ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ· ἡ ΔΜ ἄρα τῆς ΜΗ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ οὐδενίτερά τῶν ΔΜ, ΜΗ σύμμετρος ἔστι τῇ ΔΕ μήκει· ἡ ΔΗ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἔστι τρίτη. Ὅπερ ἔδει δείξαι.

rum ΔΜ, ΜΗ, et incommensurabilis ipsi ΔΕ longitudine. Et quoniam incommensurabilis est ΑΓ ipsi ΓΒ longitudine, ut autem ΑΓ ad ΓΒ ita ex ΑΓ quadratum ad rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ; incommensurable igitur et ex ΑΓ quadratum rectangulo sub ΑΓ, ΓΒ; quare et compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ, ΓΒ rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ incommensurable est, hoc est ΔΛ ipsi ΜΖ; quare et ΔΜ ipsi ΜΗ incommensurabilis est. Et sunt rationales; ergo ex binis nominibus est ΔΗ. Ostendendum est et tertiam esse. Congruenter utique præcedentibus concludemus majorem esse ΔΜ ipsā ΜΗ, et commensurabilem ΔΚ ipsi ΚΜ. Atque est rectangulum sub ΔΚ, ΚΜ æquale quadrato ex ΜΝ; ergo ΔΜ quàm ΜΗ plus potest quadrato ex rectā sibi commensurabili. Et neutra ipsarum ΔΜ, ΜΗ commensurabilis est ipsi ΔΕ longitudine; ergo ΔΗ ex binis nominibus est. Quod oportebat ostendere.

est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΔΕ. Et puis que ΑΓ est incommensurable en longueur avec ΓΒ, et que ΑΓ est à ΓΒ comme le carré de ΑΓ est au rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, le carré de ΑΓ sera incommensurable avec le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; la somme des carrés de ΑΓ et de ΓΒ est donc incommensurable avec le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, c'est-à-dire ΔΛ avec ΜΖ; la droite ΔΜ est donc incommensurable avec ΜΗ. Mais ces droites sont rationnelles; ΔΗ est donc une droite de deux noms. Il faut démontrer qu'elle est aussi une troisième de deux noms. Nous concluons comme auparavant que ΔΜ est plus grand que ΜΗ, et que ΔΚ est commensurable avec ΚΜ. Mais le rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est égal au carré de ΜΝ; la puissance de ΔΜ est donc plus grande que la puissance de ΜΗ du carré d'une droite commensurable avec ΔΜ (18. 10). Mais aucune des droites ΔΜ, ΜΗ n'est commensurable en longueur avec ΔΕ; la droite ΔΗ est donc une troisième de deux noms (déf. sec. 3. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ξδ.

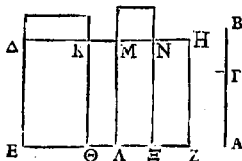
PROPOSITIO LXIV.

Τὸ ἀπὸ τῆς μείζονος παρὰ ῥητὴν παραβα-
λόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὁνομάτων τι-
τάρτην.

Εστω μείζων ἡ ΑΒ, διηρημένη κατὰ τὸ Γ, ὥστε μείζονα εἶναι τὴν ΑΓ τῆς ΓΒ, ῥητὴ δὲ τις ἔστω ἡ ΔΕ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΔΕ παραβέβλησθω τὸ ΔΖ παραλληλόγραμμον, πλάτος ποιούν τὴν ΔΗ· λέγω ἐπὶ ἡ ΔΗ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τετάρτη.

Quadratum majoris ad rationalem applicatum
latitudinem facit ex binis nominibus quartam.

Sit major ΔB , divisa ad Γ , ita ut major sit $\Delta \Gamma$ quam ΓB , rationalis autem aliqua sit ΔE , et quadrato ex ΔB æquale ad ipsam ΔE applicetur ΔZ parallelogrammum, latitudinem faciens ΔH ; dico ΔH ex binis nominibus esse quartam.



Κατεσκευάσθω ἄρα τὰ αὐτὰ τοῖς προειρη-
 μένοις. Καὶ ἐπεὶ μίζων ἔστιν ἡ AB διηρημένη
 κατὰ τὸ Γ, αἱ ΑΓ, ΓΒ δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμε-
 τροι, ποιοῦσας τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ'
 αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν

Construantur enim eadem quæ suprâ. Et quoniam major est AB divisa ad Γ , ipsæ $A\Gamma$, ΓB potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò sub ipsis medium.

PROPOSITION LXIV.

Le carré d'une majeure appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est la quatrième de deux noms.

Soit la majeure AB , divisée en Γ , la droite AR étant plus grande que RB ; soit aussi une rationnelle ΔE ; appliquons à ΔE un parallélogramme ΔZ , qui étant égal au carré de AB , ait la droite ΔH pour largeur; je dis que ΔH est une quatrième de deux noms.

Faisons la même construction qu'auparavant. Puisque la majeure AB est divisée au point r, les droites AT, TB seront incommensurables en puissance, la somme des carrés de ces droites étant rationnelle, et le rectangle sous ces mêmes droites

μέσον. Ἐπεὶ οὖν ῥητόν ἐστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, ῥητόν ἄρα καὶ τὸ ΔΑ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ³ καὶ ἡ ΔΜ, καὶ σύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ μέσον ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τουτέστι τὸ ΜΖ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΜΑ παράκειται⁴ ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΜΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΔΜ τῇ ΜΗ μήκει· αἱ ΔΜ, ΜΗ ἄρα⁵ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὁμομάτων ἐστὶν ἡ ΔΗ. Δεικτέον δὲ ὅτι καὶ τετάρτη. Ὁμοίως δὲ δείξομεν τοῖς πρότερον⁷, ὅτι μείζων ἐστὶν ἡ ΔΜ τῇ ΜΗ, καὶ ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΔΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ. Ἐπεὶ οὖν ἀσύμμετρόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΒ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁸ καὶ τὸ ΔΘ τῷ ΚΛ· ὥστε ἀσύμμετρός ἐστι καὶ ἡ ΚΔ τῇ ΚΜ⁹. Ἐὰν δὲ ᾧσι δύο εὐθείαι ἀνισοί, τῷ δὲ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ἐλάσσονος ἴσον παραλληλόγραμμον παρὰ τὴν μείζονα παραβληθῇ¹⁰ ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διαιρῇ

Quoniam igitur rationale est compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ, ΓΒ, rationale igitur et ΔΑ; rationalis igitur est et ΔΜ, et commensurabilis ipsi ΔΕ longitudine. Rursus, quoniam medium est rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ, hoc est ΜΖ, et ad rationalem ΜΑ applicatur; rationalis igitur est et ΜΗ, et incommensurabilis ipsi ΔΕ longitudine; incommensurabilis igitur est et ΔΜ ipsi ΜΗ longitudine; ipsæ ΔΜ, ΜΗ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo ex hinc nominibus est ΔΗ. Ostendendum est et quartam. Congruenter utique præcedentibus ostendemus, maiorem esse ΔΜ quam ΜΗ, et rectangulum sub ΔΚ, ΚΜ æquale esse quadrato ex ΜΝ. Quoniam igitur incommensurable est ex ΑΓ quadratum quadrato ex ΓΒ; incommensurable igitur est et ΔΘ ipsi ΚΛ; quare incommensurabilis est et ΚΔ ipsi ΚΜ. Si autem sint duæ rectæ inæquales, quartæ verò parti quadrati ex minori æquale parallelogrammum ad maiorem applicetur, deficiens figurâ quadratâ, et in partes incommen-

médial (40. 10). Puisque la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ est rationelle, le rectangle ΔΑ sera rationel; la droite ΔΜ est donc rationelle, et commensurable en longueur avec ΔΕ (21. 10). De plus, puisque le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, c'est-à-dire ΜΖ, est médial, et qu'il est appliqué à la rationelle ΜΑ, la droite ΜΗ sera rationelle, et incommensurable en longueur avec ΔΕ (23. 10); la droite ΔΜ est donc incommensurable en longueur avec ΜΗ; les droites ΔΜ, ΜΗ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; ΔΗ est donc une droite de deux noms (37. 10). Il faut démontrer qu'elle est aussi la quatrième de deux noms. Nous démontrerons, comme auparavant, que ΔΜ est plus grand que ΜΗ, et que le rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est égal au quarré de ΜΝ. Et puisque le quarré de ΑΓ est incommensurable avec le quarré de ΓΒ, le rectangle ΔΘ sera incommensurable avec ΚΛ (10. 10); la droite ΚΔ est donc incommensurable avec ΚΜ. Mais si deux droites sont inégales; si l'on applique à la plus grande un parallélogramme égal à la quatrième partie du quarré de la plus petite, et si ce parallélogramme, étant défailant d'une figure quarrée, partage la plus grande droite en parties incommen-

274 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

μήκει', ἡ μείζων τῆς ἐλάσσονος μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ μήκει· ἡ ΔΜ ἄρα τῆς ΜΗ μείζον δυνήσεται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰσιν αἱ ΔΜ, ΜΗ ῥηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΔΜ σύμμετρός ἐστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΔΕ· ἡ ΔΗ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τετάρτη. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

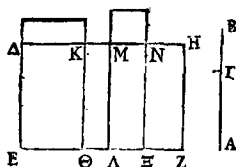
surabiles ipsam dividat longitudine, major quam minor plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine; ergo ΔΜ quam ΜΗ plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et sunt ΔΜ, ΜΗ rationales potentiâ solùm commensurabiles, et ΔΜ commensurabilis est expositæ rationali ΔΕ; ergo ΔΗ ex binis nominibus est quarta. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΞΕ΄.

PROPOSITIO LXV.

Τὸ ἀπὸ τῆς ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πέμπτην.

Quadratum ex eâ quæ rationalis et medium potest ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus quintam.



Ἐστω ῥητὸν καὶ μέσον δυναμὴν ἡ ΑΒ, διηρημένη εἰς τὰς εὐθείας κατὰ τὸ Γ, ὥστε μείζονα εἶναι τὴν ΑΓ, καὶ ἐκκεῖσθαι ῥητὴ ἡ ΔΕ, καὶ τῷ

Sit rationalis et medium potens ΑΒ, divisa in rectas ad Γ, ita ut major sit ΑΓ, et exponatur rationalis ΔΕ, et quadrato ex ΑΒ

mensurables en longueur, la puissance de la plus grande droite surpassera la puissance de la plus petite du carré d'une droite incommensurable en longueur avec la plus grande droite (19. 10); la puissance de ΔΜ surpassera donc la puissance de ΜΗ du carré d'une droite incommensurable avec ΔΜ. Mais les droites ΔΜ, ΜΗ sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, et ΔΜ est commensurable avec la rationnelle exposée ΔΕ; ΔΗ est donc une quatrième de deux noms (déf. sec. 4. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXV.

Le carré d'une droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale étant appliqué à une rationnelle, fait une largeur qui est la cinquième de deux noms.

Que la droite ΑΒ, pouvant une surface rationnelle et une surface médiale, soit divisée en ses droites au point Γ, la droite ΑΓ étant la plus grande; soit exposée la

ἀπὸ τῆς AB ἴσον παρὰ τὴν ΔΕ παραβελύσθω τὸ ΔΖ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΗ· λέγω ὅτι ἡ ΔΗ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πέμπτη.

Κατεσκευάσθω γάρ τὰ αὐτὰ τοῖς πρὸ τούτου. Ἐπεὶ οὖν ῥητόν καὶ μίσην δυναμένη ἐστὶν ἡ AB, διηρημένη κατὰ τὸ Γ· αἱ ΑΓ, ΓΒ ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μίσην, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν ῥητόν. Ἐπεὶ οὖν μίσην ἐστὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· μίσην ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΔΑ· ὥστε ῥητὴ ἐστὶν ἡ ΔΜ, καὶ μήκει ἀσύμμετρος τῇ ΔΕ. Πάλιν, ἐπὶ ῥητόν ἐστι τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τουτίστι τὸ ΜΖ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΜΗ, καὶ σύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει³. ἀσύμμετρος ἄρα ἡ ΔΜ τῇ ΜΗ· αἱ ΔΜ, ΜΗ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΔΗ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ πέμπτη. Ομοίως γάρ διελθῆσθαι ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΔΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ, καὶ ἀσύμμετρος ἡ ΔΚ τῇ ΚΜ

æquale ad ipsam ΔΕ applicetur ΔΖ, latitudinem faciens ΔΗ; dico ΔΗ ex binis nominibus esse quintam.

Construantur enim eadem quæ suprâ. Quoniam igitur rationale et medium potens est AB, divisa ad Γ; ergo ΑΓ, ΓΒ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum verò sub ipsis rationale. Quoniam igitur medium est compositum ex quadratis ipsarum ΑΓ, ΓΒ; medium igitur est et ΔΑ; quare rationalis est ΔΜ, et longitudine incommensurabilis ipsi ΔΕ. Rursus, quoniam rationale est rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ, hoc est ΜΖ; rationalis igitur est ΜΗ, et commensurabilis ipsi ΔΕ longitudine; incommensurabilis igitur ΔΜ ipsi ΜΗ; ipsæ ΔΜ, ΜΗ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo ex binis nominibus est ΔΗ. Dico et quintam esse. Similiter enim demonstrabitur rectangulum sub ΔΚ, ΚΜ æquale esse quadrato ex ΜΝ, et incommensurabilem ΔΚ ipsi ΚΜ longitu-

rationnelle ΔΕ, et appliquons à ΔΕ un parallélogramme ΔΖ égal au carré de AB, ce parallélogramme ayant ΔΗ pour largeur; je dis que ΔΗ est une cinquième de deux noms.

Car faisons la même construction qu'auparavant. Puisque la droite AB, qui est divisée au point Γ, peut une surface rationnelle et une surface médiale, les droites ΑΓ, ΓΒ seront incommensurables en puissance, la somme des carrés de ces droites étant médiale, et le rectangle sous ces mêmes droites étant rationel (41. 10). Puisque la somme des carrés des droites ΑΓ, ΓΒ est médiale, le rectangle ΔΑ sera médial; la droite ΔΜ est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΔΕ (23. 10). De plus, puisque le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, c'est-à-dire ΜΖ, est rationel, la droite ΜΗ sera rationnelle et commensurable en longueur avec ΔΕ (21. 10); la droite ΔΜ est donc incommensurable avec ΜΗ (13. 10); les droites ΔΜ, ΜΗ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΔΗ est donc une droite de deux noms (37. 10). Je dis qu'elle est aussi une cinquième de deux noms. Car nous démontrerons semblablement que le rectangle sous ΔΚ, ΚΜ est égal au carré de ΜΝ, et que ΔΚ est in-

276 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

μήκει⁴· ἡ ΔΜ ἄρα τῆς ΜΗ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ εἴσιν αἱ ΔΜ, ΜΗ ῥηταὶ⁵ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ἐλάττων ἡ ΜΗ σύμμετρος τῇ ΔΕ μήκει· ἡ ΔΗ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πέμπτη. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

dine; ergo ΔΜ quam ΜΗ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et sunt ΔΜ, ΜΗ rationales potentia solum commensurabiles, et minor ΜΗ commensurabilis ipsi ΔΕ longitudine; ergo ΔΗ ex binis nominibus est quinta. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΞΕ'.

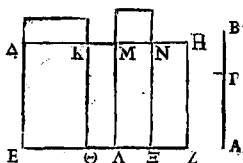
PROPOSITIO LXVI.

Τὸ ἀπὸ τῆς δύο μέσα δυναμένης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων ἕκτην.

Quadratum ex eâ quæ bina media potest ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus sextam.

Εἰσὼ δύο μέσα δυναμένην ἡ ΑΒ, διηρημένην κατὰ τὸ Γ, ῥητὴ δὲ ἔστω ἡ ΔΕ, καὶ παρὰ τὴν

Sit bina media potens ΑΒ, divisa ad Γ, rationalis autem sit ΔΕ, et ad ipsam ΔΕ,



ΔΕ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παραβεβλήσθω τὸ ΔΖ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΗ· λέγω ὅτι ἡ ΔΗ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἕκτη.

quadrato ex ΑΒ æquale applicetur ΔΖ, latitudinem faciens ΔΗ; dico ΔΗ ex binis nominibus esse sextam,

commensurable en longueur avec KM; la puissance de ΔΜ surpasse donc la puissance de ΜΗ du carré d'une droite incommensurable avec ΔΜ (19. 10). Mais les droites ΔΜ, ΜΗ sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, et la plus petite ΜΗ est commensurable en longueur avec ΔΕ; la droite ΔΗ est donc une cinquième de deux noms (déf. sec. 5. 10) Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXVI.

Le carré d'une droite qui peut deux médiales étant appliqué à une rationnelle, fait une largeur qui est la sixième de deux noms.

Que la droite ΑΒ, divisée au point Γ, puisse deux médiales; soit la rationnelle ΔΕ, et appliquons à ΔΕ le parallélogramme ΔΖ égal au carré de ΑΒ, et ayant ΔΗ pour largeur; je dis que ΔΗ est une sixième de deux noms.

Κατασκευάσθω γὰρ τὰ αὐτὰ τοῖς πρότερον.
Καὶ ἐπὶ ἡ AB δύο μέσα δυναμένη ἐστὶ, διηρη-
μένη κατὰ τὸ Γ · αἱ AG , GB ἄρα δυνάμεις εἰσὶν
ἀσύμμετροι, ποιούσαι τὸ, τε συγχείμενον ἐκ τῶν
ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ ὑπ' αὐτῶν
μέσον, καὶ ἐτι ἀσύμμετρον τὸ ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν
τετραγώνων συγχείμενον τῷ ἐκ τῶν ὑπ' αὐτῶν
ὥστε κατὰ τὰ προειρηγμένα μέσον ἐστὶν ἐκά-
τερον τῶν $\Delta\Lambda$, MZ , καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔE πα-
ράκειται· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἐκάτερα τῶν ΔM ,
 MH , καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔE μήκει. Καὶ ἐπὶ
ἀσύμμετρον ἐστὶ τὸ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ
τῶν AG , GB τῷ δις ὑπὸ τῶν AG , GB , ἀσύμμετρον
ἄρα ἐστὶ τὸ $\Delta\Lambda$ τῷ MZ · ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ
καὶ ἡ ΔM τῇ MH · αἱ ΔM , MH ἄρα ῥηταὶ εἰσι
δυνάμεις μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων
ἐστὶν ἡ ΔH · Λέγω ὅτι καὶ ἔκτι. Ομοίως δὲ
πάλιν διέξομεν ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΔK , KM ἴσον
ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς MN , καὶ ὅτι ἡ ΔK τῇ KM
μήκει ἐστὶν ἀσύμμετρος· καὶ διὰ τὰ αὐτὰ δὴ ἡ

Construantur enim eadem quæ suprâ. Et
quoniam AB bina media potens est, divisa ad
 Γ ; ipsæ AG , GB igitur potentiâ sunt incom-
mensurabiles, facientes et compositum ex
ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub
ipsis medium, et adhuc incommensurable ex
ipsarum quadratis compositum composito ex
rectangulis sub ipsis; quare ex jam demonstratis
medium est utrumque ipsorum $\Delta\Lambda$, MZ , et
ad rationalem ΔE applicantur; rationalis igitur
est et utraque ipsarum ΔM , MH , et incom-
mensurabilis ipsi ΔE longitudine. Et quoniam in-
commensurable est compositum ex quadratis
ipsarum AG , GB rectangulo bis sub AG , GB , in-
commensurable igitur est $\Delta\Lambda$ ipsi MZ ; incom-
mensurabilis igitur est et ΔM ipsi MH ; ipsæ
 ΔM , MH igitur rationales sunt potentiâ solum
commensurabiles; ergo ex binis nominibus est
 ΔH . Dico et sextam esse. Similiter utique
rursus ostendemus rectangulum sub ΔK , KM
æquale esse quadrato ex MN , et ΔK ipsi KM
longitudine esse incommensurabilem; et propter

Faisons la même construction qu'auparavant. Puisque la droite AB , divisée au point Γ , peut deux médiales, les droites AG , GB seront incommensurables en puissance, la somme des carrés de ces droites étant médiale, le rectangle sous ces mêmes droites étant aussi médial, et la somme de leurs carrés étant incommensurable avec le rectangle compris sous ces droites (42. 10), chacun des rectangles $\Delta\Lambda$, MZ sera médial, d'après ce qui a été démontré; mais ils sont appliqués à la rationnelle ΔE ; chacune des droites ΔM , MH est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΔE (23. 10). Et puisque la somme carrés de AG et de GB est incommensurable avec le double rectangle sous AG , GB , le rectangle $\Delta\Lambda$ sera incommensurable avec MZ ; la droite ΔM est donc incommensurable avec MH (10. 10); les droites ΔM , MH sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΔH est donc une droite de deux noms. Je dis qu'elle est aussi une sixième de deux noms. Nous démontrerons encore de la même manière que le rectangle sous ΔK , KM est égal au carré de MN , et que ΔK est incommensurable en longueur avec KM ; par la

278 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΔΜ τῆς ΜΗ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ μήκει. Καὶ οὐδετέρα τῶν ΔΜ, ΜΗ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΔΕ μήκει· ἢ ΔΗ ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἕκτη. Ὅπερ ἔδει δείξαι.

eadem utique ΔΜ quam ΜΗ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine. Et neutra ipsarum ΔΜ, ΜΗ commensurabilis est expositæ rationali ΔΕ longitudine; ergo ΔΗ ex binis nominibus est sexta. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΞΖ.

PROPOSITIO LXVII.

Ἡ τῇ ἐκ δύο ὀνομάτων μήκει σύμμετρος καὶ αὐτῇ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἢ αὐτῇ.

Recta quæ est ex binis nominibus longitudine commensurabilis, et ipsa ex binis nominibus est et ordine eadem.

Ἐστω ἐκ δύο ὀνομάτων ἡ ΑΒ, καὶ τῇ ΑΒ μήκει σύμμετρος ἔστω ἡ ΓΔ· λέγω ὅτι ἡ ΓΔ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἢ αὐτῇ τῇ ΑΒ.

Sit ex binis nominibus ipsa ΑΒ, et ipsi ΑΒ longitudine commensurabilis sit ΓΔ; dico ΓΔ ex binis nominibus esse et ordine eadem ipsi ΑΒ.

Ἐπεὶ γὰρ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΑΒ, διηρήσθω εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Ε, καὶ ἔστω μείζον ὄνομα τὸ ΑΕ· αἱ ΑΕ, ΕΒ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Γεγονέντω ὡς ἡ ΑΒ

Quoniam enim ex binis nominibus est ΑΒ, dividatur in nomina ad Ε, et sit majus nomen ΑΕ; ipsæ ΑΕ, ΕΒ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles. Fiat ut

même raison, la puissance de ΔΜ surpassera la puissance de ΜΗ du carré d'une droite incommensurable en longueur avec ΔΜ (19. 10). Mais aucune des droites ΔΜ, ΜΗ n'est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΔΕ; la droite ΔΗ est donc une sixième de deux noms (déf. sec. 6. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXVII.

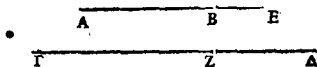
La droite qui est commensurable en longueur avec une droite de deux noms, est aussi elle-même une droite de deux noms, et du même ordre qu'elle.

Soit ΑΒ une droite de deux noms, et que ΓΔ soit commensurable en longueur avec ΑΒ; je dis que ΓΔ est une droite de deux noms, et qu'elle est du même ordre que ΑΒ.

Car, puisque ΑΒ est une droite de deux noms, qu'elle soit divisée en ses noms au point Ε, et que ΑΕ soit son plus grand nom; les droites ΑΕ, ΕΒ seront des rationelles commensurables en puissance seulement (37. 10). Faisons en sorte que

πρὸς τὴν ΓΔ οὕτως ἢ ΑΕ πρὸς τὴν ΓΖ· καὶ λοιπὴ ἄρα ἢ ΕΒ πρὸς λοιπὴν τὴν ΖΔ ἴσθιν ὥς ἢ ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ. Σύμμετρος δὲ ἢ ΑΒ τῇ ΓΔ μήκει· σύμμετρος ἄρα ἴσθι καὶ ἢ μὲν ΑΕ τῇ ΓΖ, ἢ δὲ ΕΒ τῇ ΖΔ. Καὶ εἴσι ρηταὶ αἱ ΑΕ, ΕΒ· ρηταὶ ἄρα εἰσὶ καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ. Καὶ ἐπεὶ ἴσθιν ὥς ἢ ΑΕ πρὸς τὴν ΓΖ οὕτως ἢ ΕΒ πρὸς τὴν

ΑΒ ad ΓΔ ita ΑΕ ad ΓΖ; et reliqua igitur ΕΒ ad reliquam ΖΔ est ut ΑΒ ad ΓΔ. Commensurabilis verò ΑΒ ipsi ΓΔ longitudine; commensurabilis igitur est et quidem ΑΕ ipsi ΓΖ, ipsa verò ΕΒ ipsi ΖΔ. Et sunt rationales ΑΕ, ΕΒ; rationales igitur sunt et ΓΖ, ΖΔ. Et quoniam est ut ΑΕ ad ΓΖ ita ΕΒ ad ΖΔ; permutando



ΖΔ· ἡ ἀλλὰ εἴ ἄρα ἴσθιν ὥς ἢ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἢ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ· αἱ δὲ ΑΒ, ΕΒ δυνάμει μόνον εἰσὶν σύμμετροι· καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα δυνάμει μόνον εἰσὶν σύμμετροι. Καὶ εἴσι ρηταὶ· ἐκ δύο ἄρα ὁνομάτων ἴσθιν ἢ ΓΔ. Λέγω δὲ ὅτι τῇ τάξει ἴσθιν ἢ αὐτὴ τῇ ΑΒ.

Ἡ γὰρ ΑΕ τῆς ΕΒ μείζον δυνάται ἢ τοῖς τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου. Εἰ μὲν οὖν ἢ ΑΕ τῆς ΕΒ μείζον δυνάται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἢ ΓΖ τῆς ΖΔ μείζον δυνήσεται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν

igitur est ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΓΖ ad ΖΔ; ipsæ autem ΑΕ, ΕΒ potentiâ solum sunt commensurabiles; et ΓΖ, ΖΔ igitur potentiâ solum sunt commensurabiles. Et sunt rationales; ex binis igitur nominibus est ΓΔ. Dico et ordine esse eandem ipsi ΑΒ.

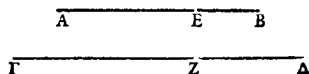
Vel enim ΑΕ quam ΕΒ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Si quidem igitur ΑΕ quam ΕΒ plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et ΓΖ quam ΖΔ plus poterit quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Et si

ΑΒ soit à ΓΔ comme ΑΕ est à ΓΖ; la droite restante ΕΒ sera à la droite restante ΖΔ comme ΑΒ est à ΓΔ (19. 5). Mais ΑΒ est commensurable en longueur avec ΓΔ; la droite ΑΕ est donc commensurable avec ΓΖ, et ΕΒ avec ΖΔ (10. 10). Mais les droites ΑΕ, ΕΒ sont rationelles; les droites ΓΖ, ΖΔ sont donc rationelles. Et puisque ΑΕ est à ΓΖ comme ΕΒ est à ΖΔ; par permutation, ΑΕ est à ΕΒ comme ΓΖ est à ΖΔ. Mais les droites ΑΕ, ΕΒ ne sont commensurables qu'en puissance; les droites ΓΖ, ΖΔ ne sont donc commensurables qu'en puissance. Mais elles sont rationelles; ΓΔ est donc une droite de deux noms (37. 10). Je dis aussi que ΓΔ est du même ordre que ΑΒ.

Car la puissance de ΑΕ surpasse la puissance de ΕΒ du quarré d'une droite commensurable ou incommensurable avec ΑΕ. Si la puissance de ΑΕ surpasse la puissance de ΕΒ du quarré d'une droite commensurable avec ΑΕ, la puissance de ΓΖ surpassera la puissance de ΖΔ du quarré d'une droite commensurable avec ΓΖ (15. 10);

σύμμετρος ἔστιν ἡ AE τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, καὶ ἡ $ΓΖ$ σύμμετρος αὐτῇ ἔσται⁵. καὶ διὰ τοῦτο ἑκάτερα τῶν AB , $ΓΔ$ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πρώτη, τοῦτέστι τῇ τάξει ἡ αὐτή. Εἰ δὲ ἡ EB σύμμετρος ἔστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, καὶ ἡ $ΖΔ$ σύμμετρος ἔστιν αὐτῇ, καὶ διὰ τοῦτο πάλιν τῇ τάξει ἡ αὐτὴ ἔσται τῇ AB , ἑκάτερα γὰρ αὐτῶν ἔσται⁶ ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέρα. Εἰ δὲ

quidem commensurabilis est AE expositæ rationali, et $ΓΖ$ commensurabilis eidem erit; et ob id utraque ipsarum AB , $ΓΔ$ ex binis nominibus est prima, hoc est ordine eadem. Si verò EB commensurabilis est expositæ rationali, et $ΖΔ$ commensurabilis est eidem, et ob id rursus ordine eadem erit ipsi AB , utraque enim ipsarum erit ex binis nominibus secunda. Si autem



οὐδέτερα τῶν AE , EB σύμμετρος ἔστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, οὐδέτερα τῶν $ΓΖ$, $ΖΔ$ σύμμετρος αὐτῇ ἔσται, καὶ ἔστιν ἑκάτερα τρίτη. Εἰ δὲ ἡ AE τῆς EB μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ $ΓΖ$ τῆς $ΖΔ$ μείζον δύναται⁷ τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν ἡ AE σύμμετρος ἔστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ, καὶ ἡ $ΓΖ$ σύμμετρος ἔστιν αὐτῇ, καὶ ἔστιν ἑκάτερα τετάρτη.

neutra ipsarum AE , EB commensurabilis sit expositæ rationali, neutra ipsarum $ΓΖ$, $ΖΔ$ commensurabilis eidem erit, et est utraque tertia. Si verò AE quam EB plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et $ΓΖ$ quam $ΖΔ$ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si quidem AE commensurabilis est expositæ rationali, et $ΓΖ$ commensurabilis est eidem, et est utraque quarta. Si autem

et si la droite AE est commensurable avec la rationelle exposée, la droite $ΓΖ$ sera aussi commensurable avec elle (12. 10). Chacune des droites AB , $ΓΔ$ est donc la première de deux noms, c'est-à-dire que ces droites sont du même ordre. Si la droite EB est commensurable avec la rationelle exposée, la droite $ΖΔ$ sera aussi commensurable avec elle, et la droite $ΓΔ$ sera encore du même ordre que AB , car chacune d'elles sera une seconde de deux noms. Mais si aucune des droites AE , EB n'est commensurable avec la rationelle exposée, aucune des droites $ΓΖ$, $ΖΔ$ ne sera commensurable avec elle, et chacune d'elles sera une troisième de deux noms. Si la puissance de AE surpasse la puissance de EB du carré d'une droite incommensurable avec AE , la puissance de $ΓΖ$ surpassera la puissance de $ΖΔ$ du carré d'une droite incommensurable avec $ΓΖ$ (15. 10). Si la droite AE est commensurable avec la rationelle exposée, la droite $ΓΖ$ sera commensurable avec elle, et chacune d'elles sera une quatrième de deux noms. Si la droite EB est commensurable avec la

Εἰ δὲ ἡ EB, καὶ ἡ ZΔ, καὶ ἕσται ἑκατέρα πέμπτη. Εἰ δὲ οὐδετέρα τῶν AE, EB, καὶ τῶν ΓZ, ZΔ οὐδετέρα σύμμετρος ἐστὶ⁸ τῇ ἐκκειμένῃ ρητῇ, καὶ ἕσται ἑκατέρα ἕκτη.

Ὡστε ἡ τῇ ἐκ δύοθ, καὶ τὰ ἐξῆς.

EB, et ZΔ, et erit utraque quinta. Si verò neutra ipsarum AE, EB, et ipsarum ΓZ, ZΔ neutra commensurabilis est expositæ rationali, et erit utraque sexta.

Quare recta ei quæ est ex binis, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΞΗ.

Ἡ τῇ ἐκ δύο μέσων μήκει σύμμετρος καὶ αὐτὴ¹ ἐκ δύο μέσων ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτή.

Ἐστω ἐκ δύο μέσων ἡ AB, καὶ τῇ AB σύμμετρος ἔστω μήκει ἡ ΓΔ· λέγω ὅτι ἡ ΓΔ ἐκ δύο μέσων ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ τῇ AB.

Ἐπεὶ γὰρ ἐκ δύο μέσων ἐστὶν ἡ AB, διηρήσθω² εἰς τὰς μέσας κατὰ τὸ Ε· αἱ AE, EB ἄρα μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ γεγνηέντω ὥς ἡ AB πρὸς τὴν ΓΔ οὕτως ἡ AE πρὸς τὴν ΓZ³; καὶ λοιπὴ ἄρα ἡ EB πρὸς λοιπὴν τὴν

PROPOSITIO LXVIII.

Recta ei quæ est ex binis mediis longitudine commensurabilis, et ipsa ex binis mediis est atque ordine eadem.

Sit ex binis mediis ipsa AB, et ipsi AB commensurabilis sit longitudine ipsa ΓΔ; dico ΓΔ ex binis mediis esse, et ordine eandem ipsi AB.

Quoniam enim ex binis mediis est AB, dividatur in medias ad E; ipsæ AE, EB igitur mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles. Et fiat ut AB ad ΓΔ ita AE ad ΓZ; et reliqua igitur EB ad reliquam ZΔ est ut AB ad ΓΔ.

rationnelle exposée, la droite ZΔ le sera aussi, et chacune d'elles sera une cinquième de deux noms; et enfin si aucune des droites AE, EB n'est commensurable avec la rationnelle exposée, aucune des droites ΓZ, ZΔ ne sera commensurable avec elle, et chacune d'elles sera une sixième de deux noms. Donc, etc.

PROPOSITION LXVIII.

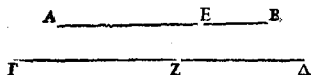
La droite qui est commensurable en longueur avec la droite de deux médiales, est aussi une droite de deux médiales, et du même ordre qu'elle.

Soit AB une droite de deux médiales, et que ΓΔ soit commensurable en longueur avec AB; je dis que ΓΔ est une droite de deux médiales, et que cette droite est du même ordre que AB.

Car puisque AB est une droite de deux médiales, qu'elle soit divisée en ses médiales au point E; les droites AE, EB seront des médiales commensurables en puissance seulement (38 et 39. 10). Faisons en sorte que AB soit à ΓΔ comme AE est à ΓZ; la droite restante EB sera à la droite restante ZΔ comme AB est à ΓΔ.

ΖΔ ἔστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ⁴. Σύμμετρος δὲ ἡ ΑΒ τῇ ΓΔ μήκει· σύμμετρος ἄρα καὶ ἑκατέρα τῶν ΑΕ, ΕΒ ἑκατέρα τῶν ΓΖ, ΖΔ· μίσαι δὲ αἱ ΑΕ, ΕΒ⁵· μίσαι ἄρα καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ. Καὶ ἐπεὶ ἔστιν ὡς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ⁶, αἱ δὲ ΑΕ, ΕΒ δυνάμει μόνον σύμμετροί εἰσι⁷· καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα δυνάμει μόνον σύμμετροί εἰσι⁸. Εδείχθησαν δὲ καὶ μίσαι· ἡ ΓΔ ἄρα ἐκ δύο μίσων ἐστὶ. Λέγεται δὲ ἔτι καὶ τῇ κάλει ἡ αὐτὴ ἐστὶ τῇ ΑΒ.

Commensurabilis autem AB ipsi ΓΔ longitudine; commensurabilis igitur et utraque ipsarum ΑΕ, ΕΒ utrique ipsarum ΓΖ, ΖΔ; mediæ verò ΑΕ, ΕΒ; mediæ igitur et ΓΖ, ΖΔ. Et quoniam est ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΓΖ ad ΖΔ, ipsæ autem ΑΕ, ΕΒ potentiâ solum commensurabiles sunt; et ΓΖ, ΖΔ igitur potentiâ solum commensurabiles sunt. Ostensæ sunt verò et mediæ; ergo ΓΔ ex binis mediis est. Dico et ordine eandem esse ipsi ΑΒ.



Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ⁹· καὶ ὡς ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΑΕ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· ἐναλλάξ ἄρα¹⁰ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΕ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Σύμμετρον δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΕ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΖ· σύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ τῷ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Εἴτε οὖν ῥητὸν ἐστὶ τὸ

Quoniam enim est ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΓΖ ad ΖΔ; et ut igitur ex ΑΕ quadratum ad rectangulum sub ΑΕ, ΕΒ ita ex ΓΖ quadratum ad rectangulum sub ΓΖ, ΖΔ; permutando igitur ex ΑΕ quadratum ad ipsum ex ΓΖ ita sub ΑΕ, ΕΒ rectangulum ad ipsum sub ΓΖ, ΖΔ. Commensurable autem ex ΑΕ quadratum quadrato ex ΓΖ; commensurable igitur et sub ΑΕ, ΕΒ rectangulum rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ. Sive

Mais AB est commensurable en longueur avec ΓΔ; chacune des droites ΑΕ, ΕΒ est donc commensurable avec chacune des droites ΓΖ, ΖΔ. Mais les droites ΑΕ, ΕΒ sont médiales; les droites ΓΖ, ΖΔ sont donc médiales (24. 10). Et puisque ΑΕ est à ΕΒ comme ΓΖ est à ΖΔ, et que les droites ΑΕ, ΕΒ ne sont commensurables qu'en puissance, les droites ΓΖ, ΖΔ ne seront commensurables qu'en puissance. Mais on a démontré qu'elles sont médiales; la droite ΓΔ est donc une droite de deux médiales (38 et 39. 10). Je dis aussi que ΓΔ est du même ordre que ΑΒ.

Car puisque ΑΕ est à ΕΒ comme ΓΖ est à ΖΔ, le carré de ΑΕ sera au rectangle sous ΑΕ, ΕΒ comme le carré de ΓΖ est au rectangle sous ΓΖ, ΖΔ (11. 5, et 1. 6); donc, par permutation, le carré de ΑΕ est au carré de ΓΖ comme le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est au rectangle sous ΓΖ, ΖΔ. Mais le carré de ΑΕ est commensurable avec le carré de ΓΖ; le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est donc commensurable avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ. Si donc le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est rationel, le rectangle

ὑπὸ τῶν AE, EB , καὶ τὸ ὑπὸ τῶν FZ, ZA ῥητόν
 ἔστι· καὶ διὰ τοῦτό ἐστιν ἐκ δύο μέσων πρώτη.
 Εἴτε μέσον τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB , μέσον καὶ τὸ
 ὑπὸ τῶν FZ, ZA . Καὶ ἔστιν ἑκατέρα δεύτερα·
 καὶ διὰ τοῦτο ἡ ΓA τῇ AB τῇ τάξει ἡ αὐτή.
 Οὔτε ἴδιαι διῆξαι.

igitur rationale est rectangulum sub AE, EB , et
 rectangulum sub FZ, ZA rationale est; et ob
 id est ex binis mediis prima. Sive medium rec-
 tangulum sub AE, EB , medium et rectangulum
 sub FZ, ZA . Atque est utraque secunda; et
 ob id ΓA ipsi AB ordine eadem. Quod oport-
 tebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ νδ'.

Ἡ τῇ μείζονι σύμμετρος καὶ αὐτὴ μείζων
 ἐστίν.

Ἐστω μείζων ἡ AB , καὶ τῇ AB σύμμετρος
 ἔστω ἡ ΓA . λέγω ὅτι καὶ ἡ ΓA μείζων ἐστί.

Διηρήσθω ἡ AB κατὰ τὸ E . αἱ AE, EB ἄρα
 δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιούσαι τὸ μὲν συγ-
 κείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητόν,
 τὸ δ' ὑπὸ αὐτῶν μέσον. Γεγονέτω γὰρ τὰ αὐτὰ
 τοῖς πρότερον. Καὶ ἐπεί ἐστιν ὡς ἡ AB πρὸς
 τὴν ΓA οὕτως ἥτε AE πρὸς τὴν FZ καὶ ἡ EB
 πρὸς τὴν ZA ³. καὶ ὡς ἄρα ἡ AE πρὸς τὴν FZ

PROPOSITIO LXIX.

Recta majori commensurabilis et ipsa ma-
 jor est.

Sit major AB , et ipsi AB commensurabilis
 sit ΓA ; dico et ΓA majorem esse.

Dividatur AB ad E ; ipsæ AE, EB igitur
 potentiâ sunt incommensurabiles, facientes qui-
 dem compositum ex ipsarum quadratis ratio-
 nale, rectangulum verò sub ipsis medium.
 Fiant enim eadem quæ suprâ. Et quoniam
 est ut AB ad ΓA ita et AE ad FZ et EB ad
 ZA ; et ut igitur AE ad FZ ita EB ad ZA .

sous FZ, ZA sera rationel; et ΓA sera, par conséquent, une première de deux mé-
 diales (38. 10). Si le rectangle sous AE, EB est médial, le rectangle sous FZ, ZA sera
 médial. Mais les droites $\Gamma A, AB$ sont l'une et l'autre la seconde de deux médiales
 (39. 10); la droite ΓA sera, par conséquent aussi, du même ordre que la droite AB .
 Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXIX.

Une droite commensurable avec la majeure, est elle-même une droite majeure.

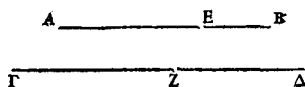
Soit la majeure AB ; et que ΓA soit commensurable avec AB ; je dis que ΓA est une
 droite majeure.

Divisons AB au point E ; les droites AE, EB seront incommensurables en puis-
 sance, la somme des carrés de ces droites étant rationnelle, et le rectangle sous
 ces mêmes droites étant médial (40. 10). Car faisons les mêmes choses qu'au-
 paravant. Puisque AB est à ΓA comme AE est à FZ , et comme EB est à ZA , la droite

284 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

οὕτως ἡ EB πρὸς τὴν ΖΔ. Σύμμετρος δὲ ἡ AB τῇ ΓΑ· σύμμετρος ἄρα καὶ ἑκατέρα τῶν AE, EB ἑκατέρα τῶν ΓΖ, ΖΔ. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ AE πρὸς τὴν ΓΖ οὕτως ἡ EB πρὸς τὴν ΖΔ⁴, καὶ ἐναλλάξ ὡς ἡ AE πρὸς τὴν EB⁵ οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν⁶ ΖΔ· καὶ συνθίντι ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ AB πρὸς τὴν BE οὕτως ἡ ΓΑ πρὸς τὴν ΔΖ⁸. καὶ ὡς ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ

Commensurabilis autem AB ipsi ΓΑ; commensurabilis igitur et utraque ipsarum AE, EB utrique ipsarum ΓΖ, ΖΔ. Et quoniam est ut AE ad ΓΖ ita EB ad ΖΔ, et permutando ut AE ad EB ita ΓΖ ad ΖΔ; et componendo igitur est ut AB ad BE ita ΓΑ ad ΔΖ; et ut igitur ex AB quadratum ad ipsum ex BE ita ex ΓΑ.



ἀπὸ τῆς BE οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΔΖ. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς AE οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ· καὶ ὡς ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὰ ἀπὸ τῶν AE, EB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ πρὸς τὰ ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· καὶ ἐναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς AB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ οὕτως τὰ ἀπὸ τῶν AE, EB πρὸς τὰ ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Σύμμετρον δὲ τὸ ἀπὸ τῆς AB τῷ ἀπὸ τῆς ΓΑ· σύμμετρα ἄρα καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AE, EB τοῖς ἀπὸ τῶν ΓΖ,

quadratum ad ipsum ex ΔΖ. Similiter utique demonstrabimus et ut ex AB quadratum ad ipsum ex AE ita esse ex ΓΑ quadratum ad ipsum ex ΓΖ; et ut igitur ex AB quadratum ad ipsa ex AE, EB ita ex ΓΑ quadratum ad ipsa ex ΓΖ, ΖΔ; et permutando igitur est ut ex AB quadratum ad ipsum ex ΓΑ ita ex AE, EB quadrata ad ipsa ex ΓΖ, ΖΔ. Commensurable autem ex AB quadratum quadrato ex ΓΑ; commensurabilia igitur et ex AE, EB quadrata

AE sera à FZ comme EB est à ΖΔ (11.5). Mais AB est commensurable avec ΓΑ; chacune des droites AE, EB est donc commensurable avec chacune des droites ΓΖ, ΖΔ. Et puisque AE est à ΓΖ comme EB est à ΖΔ; par permutation, AE sera à EB comme ΓΖ est à ΖΔ; donc, par addition, AB est à BE comme ΓΑ est à ΔΖ; le carré de AB est donc au carré de BE comme le carré de ΓΑ est au carré de ΔΖ (22.6). Nous démontrerons semblablement que le carré de AB est au carré de AE comme le carré de ΓΑ est au carré de ΓΖ; le carré de AB est donc à la somme des carrés des droites AE, EB comme le carré de ΓΑ est à la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ; donc, par permutation, le carré de AB est au carré de ΓΑ comme la somme des carrés des droites AE, EB est à la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ. Mais le carré de AB est commensurable avec le carré de ΓΑ; la somme des carrés des droites AE, EB est donc com-

ΖΔ. Καὶ ἴσται τὰ ἀπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ ἅμα ῥητόν· καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ ἅμα ῥητόν ἐστιν. Ομοίως δὲ καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ σύμμετρόν ἐστι τῷ δις ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Καὶ ἴσται μείσον τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ· μείσον ἄρα καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα δυνάμει ἀσύμμετροί εισι⁹, ποιεῖσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ἅμα¹⁰ ῥητόν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν μείσον· ὅλη ἄρα ἡ ΓΔ ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη μείζων.

Ἡ ἄρα τῇ μείζονι σύμμετρος μείζων ἐστίν. Ὅπερ εἶδει διῆξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Θ.

Ἡ τῇ ῥητῶν καὶ μείσον δυνάμειν σύμμετρος καὶ αὐτῇ ῥητὸν καὶ μείσον δυνάμειν ἐστίν.

quadratis ex ΓΖ, ΖΔ. Et sunt quadrata ex ΑΕ, ΕΒ simul rationalia; et quadrata ex ΓΖ, ΖΔ simul rationalia sunt. Similiter verò et rectangulum bis sub ΑΕ, ΕΒ commensurable est rectangulo bis sub ΓΖ, ΖΔ. Atque est medium rectangulum bis sub ΑΕ, ΕΒ; medium igitur et rectangulum bis sub ΓΖ, ΖΔ; ipsæ ΓΖ, ΖΔ igitur potentiâ incommensurabiles sunt, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis simul rationale, rectangulum verò sub ipsis medium; tota igitur ΓΔ irrationalis est, quæ vocatur major.

Recta igitur majori commensurabilis major est. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITIO LXX.

Recta rationale et medium potenti commensurabilis, et ipsa rationale et medium potens est.

mensurable avec la somme des quarrés des droites ΓΖ, ΖΔ. Mais la somme des quarrés des droites ΑΕ, ΕΒ est rationelle (40. 10); la somme des quarrés des droites ΓΖ, ΖΔ est donc rationelle (déf. 9. 10). Par la même raison, le double rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est commensurable avec le double rectangle sous ΓΖ, ΖΔ. Mais le double rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est médial (40. 10); le double rectangle sous ΓΖ, ΖΔ est donc médial (24. 10); les droites ΓΖ, ΖΔ sont donc incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant rationelle, et le rectangle sous ces mêmes droites étant médial; la droite entière ΓΔ est donc l'irrationnelle appelée la droite majeure (40. 10).

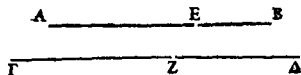
Une droite commensurable avec la majeure, est donc elle-même une droite majeure. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION LXX.

Une droite commensurable avec la droite qui peut une surface rationelle et une surface mediale, est elle-même une droite qui peut une surface rationelle et une surface mediale.

Εστω ῥητὸν καὶ μῖσον δυναμένη ἡ AB, καὶ τῇ AB σύμμετρος ἴστω ἡ ΓΔ· δείκναι ὅτι καὶ ἡ ΓΔ ῥητὸν καὶ μῖσον δυναμένη ἐστίν.

Sit rationale et medium potens AB, et ipsi AB commensurabilis sit ΓΔ; ostendendum est et ΓΔ rationale et medium potentem esse.



Διηρσάτω ἡ AB εἰς τὰς εὐθείας κατὰ τὸ Ε· αἱ AE, EB ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μῖσον, τὸ δὲ ὑπ' αὐτῶν ῥητόν· καὶ τὰ αὐτὰ κατεσκευάσθω τοῖς πρότερον. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, καὶ σύμμετρον τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE, EB τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν AE, EB τῷ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· ὥστε καὶ τὸ μὲν³ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ τετραγώνων ἐστὶ μῖσον, τὸ δ' ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ ῥητόν· ῥητὸν ἄρα καὶ μῖσον δυναμένη ἐστὶν ἡ ΓΔ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Dividatur AB in rectas ad E; ipsæ AE, EB igitur potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum verò sub ipsis rationale; et eadem construantur quæ suprâ. Similiter utique demonstrabimus et ΓΖ, ΖΔ potentiâ esse incommensurabiles, et commensurable quidem compositum ex quadratis ipsarum AE, EB composito ex quadratis ipsarum ΓΖ, ΖΔ, rectangulum verò sub AE, EB rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ; quare et quidem compositum ex ipsarum ΓΖ, ΖΔ quadratis est medium, rectangulum verò sub ipsis rationale; rationale igitur et medium potens est ΓΔ. Quod oportebat ostendere.

Que la droite AB puisse une surface rationelle et une surface médiale, et que ΓΔ soit commensurable avec AB; il faut démontrer que la droite ΓΔ peut aussi une surface rationelle et une surface médiale.

Divisons AE en ses droites au point E; les droites AE, EB seront incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, et le rectangle sous ces mêmes droites étant rationel (41. 10). Faisons la même construction qu'au-paravant. Nous démontrerons semblablement que les droites ΓΖ, ΖΔ sont incommensurables en puissance, que la somme des carrés des droites AE, EB est commensurable avec la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ, et que le rectangle sous AE, EB l'est aussi avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ; la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ est donc médiale, et le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ rationel (24. 10); la droite ΓΔ peut donc une surface rationelle et une surface médiale (41. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ αά.

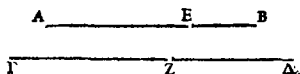
PROPOSITIO LXXI.

Ἡ τῇ δύο μέσα δυναμένη σύμμετρος δύο μέσα δυναμένη ἴστί.

Ἐστω δύο μέσα δυναμένη ἡ AB, καὶ τῇ AB σύμμετρος ἡ ΓΔ· δεκτέον δὲ ὅτι καὶ ἡ ΓΔ δύο μέσα δυναμένη ἴστί.

Recta bina media potenti commensurabilis bina media potens est.

Sit bina media potens AB, et ipsi AB commensurabilis ΓΔ; ostendendum est et ΓΔ bina media potentem esse.



Ἐπεὶ γὰρ δύο μέσα δυναμένη ἴστί ἡ AB, διηρήσθω εἰς τὰς εὐθείας κατὰ τὸ Ε· αἱ AE, EB, ἄρα δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ, τὰ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μίσον, καὶ τὸ ὑπὸ αὐτῶν μίσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE, EB τετραγώνων τῇ ὑπὸ τῶν AE, EB· καὶ κατισχεύασθω τὰ αὐτὰ τοῖς πρότερον. Ὁμοίως δὲ δείξομεν ὅτι καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, καὶ σύμμετρον τὸ μὲν συγκείμενον

Quoniam enim bina media potens est AB, dividatur in rectas ad E; ipsæ AE, EB igitur potentiæ sunt incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurable compositum ex ipsarum AE, EB quadratis rectangulo sub AE, EB; et construantur eadem quæ suprâ. Similiter utique demonstrabimus et ΓΖ, ΖΔ potentiæ esse incommensurabiles, et commensurable quidem

PROPOSITION LXXI.

Une droite commensurable avec la droite qui peut deux surfaces médiales, est elle-même une droite qui peut deux surfaces médiales.

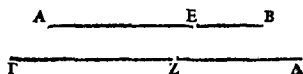
Que la droite AB puisse deux surfaces médiales, et que ΓΔ soit commensurable avec AB; il faut démontrer que ΓΔ peut aussi deux surfaces médiales.

Car, puisque la droite AB peut deux surfaces médiales, qu'elle soit divisée en ses droites au point E; les droites AE, EB seront incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, le rectangle sous ces mêmes droites étant aussi médial, et la somme des carrés des droites AE, EB étant incommensurable avec le rectangle sous les droites AE, EB (42. 10). Faisons la même construction qu'auparavant. Nous démontrerons semblablement que les droites ΓΖ, ΖΔ sont incommensurables en puissance; que la somme des carrés des droites AE, EB est

288 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE, EB τῶ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ, τὸ δὲ³ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΕΒ τῶ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· ὥστε καὶ τὸ συγ-

compositum ex quadratis ipsarum AE, EB compositum ex quadratis ipsarum ΓΖ, ΖΔ, rectangulum verò sub AE, EB rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ;



κείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ τετραγώνων μέσον ἐστὶ, καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ τετραγώνων τῶ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· ἢ ἄρα ΓΔ⁴ δύο μέσα δυναμένη ἐστίν. Οπερ. ἔδει δειξαι.

quare et compositum ex ipsarum ΓΖ, ΖΔ quadratis medium est, et rectangulum sub ΓΖ, ΖΔ medium, et adhuc incommensurable compositum ex ipsarum ΓΖ, ΖΔ quadratis rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ; ergo ΓΔ bina media potens est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 66.

PROPOSITIO LXXII.

Ρητοῦ καὶ μέσου συντιθεμένου, τέσσαρες ἄλλοι γίνονται ἥτοι ἐκ δύο ὀνομάτων ἢ ἐκ δύο μέσων πρώτη, ἢ μίζων, ἢ καὶ ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη.

Rationali et medio compositis, quatuor irrationales fiunt, vel ex binis nominibus recta, vel ex binis mediis prima, vel major, vel et rationale et medium potens.

Ἐστω ῥητὸν μὲν τὸ AB, μέσον δὲ τὸ ΓΔ· λέγω ὅτι ἢ τὸ ΑΔ χωρίον δυναμένη, ἢ τοι ἐκ

Sit rationale quidem ipsum AB, medium verò ΓΔ; dico rectam, quæ ΑΔ spatium potest, vel

commensurable avec la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ, et que le rectangle sous AE, EB l'est aussi avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ; la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ est donc médiale, le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ médial aussi, et la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ incommensurable avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ (24. 10); la droite ΓΔ peut donc deux surfaces médiales (42. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

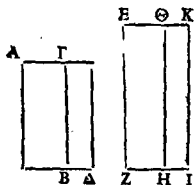
PROPOSITION LXXII.

Si l'on ajoute une surface rationnelle avec une surface médiale, on aura quatre droites irrationnelles; savoir, ou une droite de deux noms, ou la première de deux médiales, ou la droite majeure, ou enfin la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.

Soit la surface rationnelle AB, et la surface médiale ΓΔ; je dis que la droite qui

δύο ὀνομάτων ἴσιν, ἢ ἐκ δύο μέσων πρώτη, ἢ μείζον, ἢ ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένη.

Τὸ γὰρ AB τοῦ $\Gamma\Delta$ ἥτοι μείζον ἴσιν, ἢ ἴλαστον. Ἐστω πρότερον μείζον· καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ EZ , καὶ παραβελήσθω παρὰ τὴν EZ τῷ AB ἴσον τὸ EH , πλάτος ποιοῦν τὴν $E\Theta$ · τῷ δὲ $\Gamma\Delta$ ἴσον παρὰ τὴν EZ , ταυτίστι τὴν ΘH ,



παραβελήσθω τὸ ΘI πλάτος ποιοῦν τὴν ΘK . Καὶ ἐπεὶ ῥητὸν ἴσιν τὸ AB , καὶ ἴσιν ἴσον τῷ EH · ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ EH , καὶ παρὰ ῥητὴν³ τὴν EZ παραβέλνεται πλάτος ποιοῦν τὴν $E\Theta$ · ἡ $E\Theta$ ἄρα ῥητὴ ἴσιν⁴ καὶ σύμμετρος τῇ EZ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ μέσον ἴσιν⁵ τὸ $\Gamma\Delta$, καὶ ἴσιν ἴσον τῷ ΘI ⁶· μέσον ἄρα ἴσιν καὶ τὸ ΘI , καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν EZ παράκειται, ταυτίστι τὴν ΘH ⁷, πλάτος ποιοῦν τὴν ΘK · ῥητὴ ἄρα

ex binis nominibus esse, vel ex binis mediis primam, vel majorem, vel rationale et medium potentem.

Et enim AB quam $\Gamma\Delta$ vel majus est, vel minus. Sit primum majus; et exponatur rationalis EZ , et applicetur ad ipsam EZ ipsi AB æquale EH , latitudinem faciens $E\Theta$; ipsi autem $\Gamma\Delta$ æquale ad EZ , hoc est ΘH , applicetur ΘI latitu-

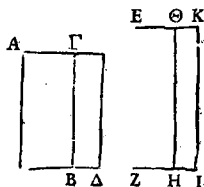
dinem faciens ΘK . Et quoniam rationale est AB , et est æquale ipsi EH ; rationale igitur et EH , et ad rationalem EZ applicatur latitudinem faciens $E\Theta$; ipsa $E\Theta$ igitur rationalis est et commensurabilis ipsi EZ longitudine. Rursus, quoniam medium est $\Gamma\Delta$, et est æquale ipsi ΘI ; medium igitur est et ΘI , et ad rationalem EZ applicatur, hoc est ad ΘH , latitudinem faciens ΘK ; rationalis igitur

peut la surface $A\Delta$, est ou une droite de deux noms, ou la première de deux médiales, ou une droite majeure, ou la droite qui peut une surface rationelle et une surface mediale.

Car la surface AB est ou plus grande ou plus petite que $\Gamma\Delta$. Qu'elle soit d'abord plus grande. Soit exposée la rationelle EZ ; appliquons à EZ un parallélogramme EH égal à AB , ce parallélogramme ayant la droite $E\Theta$ pour largeur; appliquons aussi à EZ , c'est-à-dire à ΘH , un parallélogramme ΘI égal à $\Gamma\Delta$, ce parallélogramme ayant la droite ΘK pour largeur. Puisque AB est rationel et égal à EH , le parallélogramme EH sera rationel; mais il est appliqué à la rationelle EZ , et il a pour largeur la droite $E\Theta$; la droite $E\Theta$ est donc rationelle, et commensurable en longueur avec EZ (21. 10). De plus, puisque $\Gamma\Delta$ est medial, et qu'il est égal à ΘI , le parallélogramme ΘI sera medial; mais il est appliqué à la rationelle EZ , c'est-à-dire

ἔστιν ἡ ΘK , καὶ ἀσύμμετρος τῇ EZ μήκει. Καὶ ἐπὶ μέσον ἔστι τὸ $\Gamma\Delta$, ῥητὸν δὲ τὸ AB . ἀσύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ AB τῇ $\Gamma\Delta$. ὥστε καὶ τὸ EH ἀσύμμετρον ἔστι τῇ ΘI . Ὡς δὲ τὸ EH πρὸς τὸ ΘI οὕτως ἔστιν ἡ $\text{E}\Theta$ πρὸς τὴν ΘK . ἀσύμμετρος ἄρα ἔστι καὶ ἡ $\text{E}\Theta$ τῇ ΘK μήκει· καὶ εἰσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ $\text{E}\Theta$, ΘK ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἐκ δύο ἄρα νομμάτων

est ΘK , et incommensurabilis ipsi EZ longitudine. Et quoniam medium est $\Gamma\Delta$, rationale autem AB ; incommensurable igitur est AB ipsi $\Gamma\Delta$; quare et EH incommensurable est ipsi ΘI . Ut autem EH ad ΘI ita est $\text{E}\Theta$ ad ΘK ; incommensurabilis igitur est et $\text{E}\Theta$ ipsi ΘK longitudine; et sunt ambæ rationales; ipsæ $\text{E}\Theta$, ΘK igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ex binis igitur nominibus est EK divisa



ἔστιν ἡ EK διηρημένη κατὰ τὸ Θ . Καὶ ἐπεὶ μείζων ἔστι τὸ AB τοῦ $\Gamma\Delta$, ἴσον δὲ τὸ μὲν AB τῇ EH , τὸ δὲ $\Gamma\Delta$ τῇ ΘI . μείζων ἄρα καὶ τὸ EH τοῦ ΘI . καὶ ἡ $\text{E}\Theta$ ἄρα μείζων ἔστι τῆς ΘK . Ἥτοι οὖν ἡ $\text{E}\Theta$ τῆς ΘK μείζων δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου. Δυνάσθω πρότερον τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἔστιν ἡ Θ μείζων ἡ ΘE σύμμετρος

ad Θ . Et quoniam majus est AB quam $\Gamma\Delta$, æquale verò AB quidem ipsi EH , ipsum verò $\Gamma\Delta$ ipsi ΘI ; majus igitur et EH quam ΘI ; et $\text{E}\Theta$ igitur major est quam ΘK . Vel igitur $\text{E}\Theta$ quam ΘK plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine, vel quadrato ex rectâ incommensurabili. Possit primum quadrato ex rectâ sibi commensurabili; et est major

à ΘH , et il a pour largeur la droite ΘK ; la droite ΘK est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec EZ (23. 10). Et puisque $\Gamma\Delta$ est médial, et que AB est rationnel, AB sera incommensurable avec $\Gamma\Delta$; le parallélogramme EH est donc incommensurable avec ΘI . Mais EH est à ΘI comme $\text{E}\Theta$ est à ΘK ; la droite $\text{E}\Theta$ est donc incommensurable en longueur avec ΘK (1. 6). Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre; les droites $\text{E}\Theta$, ΘK sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite EK divisée au point Θ est donc une droite de deux noms. Et puisque AB est plus grand que $\Gamma\Delta$, que AB est égal à EH , et que $\Gamma\Delta$ est égal à ΘI ; le parallélogramme EH est plus grand que ΘI ; la droite $\text{E}\Theta$ sera par conséquent plus grande que ΘK . La puissance de $\text{E}\Theta$ surpasse donc celle de ΘK du carré d'une droite commensurable ou incommensurable en longueur avec $\text{E}\Theta$. Que la puissance de $\text{E}\Theta$ surpasse d'abord la puissance de ΘK du carré d'une droite commensurable

τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΕΖ· ἢ ἄρα ΕΚ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πρώτη, ῥητὴ δὲ ἡ ΕΓ. Εὰν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτης, ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστίν· ἢ ἄρα τὸ ΕΙ δυναμένη ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστίν· ὥστε καὶ ἡ τὸ ΑΔ δυναμένη ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστίν. Ἀλλὰ δὴ δυνάσθω ἡ ΕΘ τῆς ΘΚ μείζον τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἐστὶν ἡ Θ μείζων ἡ ΕΘ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΕΖ μήκει· ἢ ἄρα ΕΚ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τετάρτη, ῥητὴ δὲ ἡ ΕΖ. Εὰν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτης, ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ἀλογός ἐστίν, ἢ καλουμένη μείζων· ἢ ἄρα τὸ ΕΙ χωρίον δυναμένη μείζων ἐστίν· ὥστε καὶ ἡ τὸ ΑΔ δυναμένη μείζων ἐστίν.

Ἀλλὰ δὴ ἴστω ἑλάσσον τὸ ΑΒ τοῦ ΓΔ· καὶ τὸ ΕΗ ἄρα ἑλαττόν ἐστι τοῦ ΟΙ· ὥστε καὶ ἡ ΕΘ ἐλάσσων ἐστὶ τῆς ΘΚ· ἥτοι δὲ ἡ ΘΚ τῆς ΕΘ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ,

ΘΕ commensurabilis expositæ rationali ΕΖ; ergo ΕΚ ex binis nominibus est prima, rationalis verò ΕΖ. Si autem spatium contineatur sub rationali et ex binis nominibus primâ, recta spatium potens ex binis nominibus est; recta igitur ipsum ΕΙ potens ex binis nominibus est; quare et recta ipsum ΑΔ potens ex binis nominibus est. Sed ΕΘ quam ΘΚ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili; et est major ΕΘ commensurabilis expositæ rationali ΕΖ longitudine; ergo ΕΚ ex binis nominibus est quarta, rationalis verò ΕΖ. Si autem spatium contineatur sub rationali et ex binis nominibus quartâ, recta spatium potens irrationalis est, quæ vocatur major; recta igitur spatium ΕΙ potens major est; quare et recta ipsum ΑΔ potens major est.

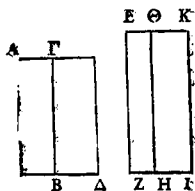
Sed et sit minus ΑΒ quam ΓΔ; et ΕΗ igitur minus est quam ΟΙ; quare et ΕΘ minor est quam ΘΚ; vel autem ΘΚ quam ΕΘ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel qua-

avec ΕΘ; mais ΕΕ, plus grand que ΘΚ, est commensurable avec la rationelle exposée ΕΖ; la droite ΕΚ est donc une première de deux noms (déf. sec. 1. 10); mais la droite ΕΖ est rationelle; or, si une surface est comprise sous une rationelle et sous la première de deux noms, la droite qui peut cette surface est une droite de deux noms (55. 10); la droite qui peut la surface ΕΙ est donc une droite de deux noms; la droite qui peut la surface ΑΔ sera par conséquent une droite de deux noms. Mais que la puissance de ΕΘ surpasse la puissance de ΘΚ du quarré d'une droite incommensurable en longueur avec ΕΘ, puisque ΕΘ, plus grand que ΘΚ, est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΕΖ; la droite ΕΚ sera la quatrième de deux noms (déf. sec. 4. 10); mais la droite ΕΖ est rationelle; or, si une surface est comprise sous une rationelle et sous une quatrième de deux noms, la droite qui peut cette surface est l'irrationelle appelée majeure (58. 10); la droite qui peut la surface ΕΙ est donc une droite majeure; la droite qui peut la surface ΑΔ est donc aussi une droite majeure.

Mais que la surface ΑΒ soit plus petite que la surface ΓΔ; la surface ΕΗ sera plus petite que la surface ΟΙ; la droite ΕΘ sera par conséquent plus petite que ΘΚ; or, la puissance de ΘΚ surpasse la puissance de ΕΘ du quarré d'une droite commen-

ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου. Δυνάσθω πρότερον τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει, καὶ ἔστιν¹⁰ ἡ ἐλάσσω ἢ ΕΘ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ ΕΖ μήκει· ἡ ἄρα ΕΚ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ δυττέρα, ῥητὴ δὲ ἡ ΕΖ. Εὰν δὲ χωρίον περιέχεται¹¹ ὑπὸ ῥητῆς καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων δυττέρας, ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ἐκ δύο μέσων ἐστὶ πρώτη· ἡ ἄρα τὸ ΕΙ χωρίον δυναμένη ἐκ δύο μέσων

drato ex rectâ incommensurabili. Possit primum quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; et est minor ΕΘ commensurabilis expositæ rationali ΕΖ longitudine; ergo ΕΚ ex binis nominibus est secunda, rationalis verò ΕΖ. Si autem spatium contineatur sub rationali et ex binis nominibus secundâ, recta spatium potens ex binis mediis est prima; recta igitur spatium ΕΙ



ἐστὶ πρώτη· ὥστε καὶ ἡ τὸ ΑΔ χωρίον¹² δυναμένη ἐκ δύο μέσων ἐστὶ πρώτη. Ἀλλὰ δὲ ἡ ΚΘ τῆς ΕΘ μείζον δυνάσθω τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἔστιν¹³ ἡ ἐλάσσω ἢ ΕΘ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ ΕΖ· ἡ ἄρα ΕΚ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ πέμπτη, ῥητὴ δὲ ἡ ΕΖ. Εὰν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων

potens ex binis mediis est prima; quare et recta spatium ΑΔ potens ex binis mediis est prima. Sed et ΚΘ quam ΕΘ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili; et est minor ΕΘ commensurabilis expositæ rationali ΕΖ; ergo ΕΚ ex binis nominibus est quinta, rationalis verò ΕΖ. Si autem spatium contineatur sub rationali et ex binis

surable ou incommensurable en longueur avec ΕΚ. Que la puissance de ΕΚ surpasse d'abord la puissance de ΕΘ du carré d'une droite commensurable en longueur avec ΕΚ, puisque la droite ΕΘ, plus petite que ΕΚ, est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée ΕΖ; la droite ΕΚ est donc la seconde de deux noms (déf. sec. 2. 10); mais la droite ΕΖ est rationnelle; or, si une surface est comprise sous une rationnelle et sous une seconde de deux noms, la droite qui peut cette surface est la première de deux médiales (56. 10); la droite qui peut la surface ΕΙ est donc la première de deux médiales; la droite qui peut la surface ΑΔ sera par conséquent la première de deux médiales. Mais que la puissance de ΚΘ surpasse la puissance de ΕΘ du carré d'une droite incommensurable avec ΚΘ; puisque ΕΘ, plus petit que ΚΘ, est commensurable avec la rationnelle exposée ΕΖ; la droite ΕΚ sera la cinquième de deux noms (déf. sec. 5. 10); mais la droite ΕΖ est rationnelle; or, si une surface est comprise sous une rationnelle et sous la cinquième de deux

πίμπτει, ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ῥητὸν καὶ μίσην δυναμένη ἐστίν· ἢ ἄρα τὸ ΕΙ χωρίον δυναμένη ῥητὸν καὶ μίσην δυναμένη ἐστίν· ὥστε καὶ ἢ τὸ ΑΔ χωρίον δυναμένη ῥητὸν καὶ μίσην δυναμένη ἐστίν.

Ρητοῦ ἄρα καὶ μίσου, καὶ τὰ ἐξῆς.

nomiibus quintà, recta spatium potens rationale et medium potens est; recta igitur spatium EI potens rationale et medium potens est; quare et recta spatium ΑΔ potens rationale et medium potens est.

Rationali igitur et medio, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ οχ'.

Δύο μέσων ἀσύμμετρων ἀλλήλοις συντιθεμένων, αἱ λοιπαὶ δύο ἄλογοι γίνονται· ἥτοι ἢ ἐκ δύο μέσων δευτέρα, ἢ ἢ δύο μέσα δυναμένη.

Συγκείμεσαν γὰρ δύο μέσα ἀσύμμετρα ἀλλήλοις τὰ ΑΒ, ΓΔ· λέγω ὅτι ἢ τὸ ΑΔ χωρίον δυναμένη, ἥτοι ἐκ δύο μέσων ἐστὶ δευτέρα, ἢ ἢ² δύο μέσα δυναμένη.

Τὸ γὰρ ΑΒ τοῦ ΓΔ ἥτοι μείζον ἐστίν, ἢ ἴσασιν. Ἐστὶν³ πρότερον μείζον τὸ ΑΒ τοῦ ΓΔ· καὶ ἐκκείμεθα ῥητὴ ἢ ΕΖ, καὶ τῇ μὲν ΑΒ ἴσον

PROPOSITIO LXXIII.

Duobus mediis incommensurabilibus inter se compositis, reliquæ duæ irrationales fiunt; vel ex binis mediis secunda, vel bina media potens.

Componantur enim duo media incommensurabilia inter se ΑΒ, ΓΔ; dico rectam, quæ spatium ΑΔ potest, vel ex binis mediis esse secundam, vel bina media potentem.

Etenim ΑΒ quam ΓΔ vel majus est, vel minus. Sit primum majus ΑΒ quam ΓΔ; et expopatur rationalis ΕΖ, et ipsi quidem ΑΒ

noms, la droite qui peut cette surface est celle qui peut une surface rationnelle et une surface médiale (59. 10); la droite qui peut la surface EI est donc celle qui peut une surface rationnelle et une surface médiale; la droite qui peut la surface ΑΔ sera par conséquent la droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale. Donc, etc.

PROPOSITION LXXIII.

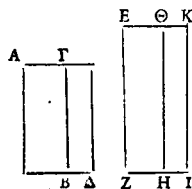
Deux surfaces médiales incommensurables entre elles étant ajoutées, il en résulte deux droites irrationelles, ou la seconde de deux médiales, ou la droite qui peut deux médiales.

Ajoutons les deux surfaces médiales ΑΒ, ΓΔ qui sont incommensurables entre elles; je dis que la droite qui peut la surface ΑΔ est ou la seconde de deux médiales, ou la droite qui peut deux médiales.

Car la surface ΑΒ est ou plus grande ou plus petite que la surface ΓΔ. Que ΑΒ soit d'abord plus grand que ΓΔ; soit exposée la rationnelle ΕΖ; et appliquons à ΕΖ un

παρὰ τὴν ΕΖ παραβέβλησθαι τὸ ΕΗ πλάτος
 ποιοῦν τὴν ΕΘ, τῇ δὲ ΓΔ ἴσον τὸ ΘΙ πλάτος
 ποιοῦν τὴν ΘΚ. Καὶ ἐπεὶ μέσον ἐστὶν ἑκάτερον
 ΑΒ, ΓΔ· μέσον ἄρα καὶ ἑκάτερον τῶν ΕΗ, ΘΙ,
 καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται πλάτος
 ποιοῦν τὰς ΕΘ, ΘΚ· ἑκάτερα ἄρα τῶν ΕΘ, ΘΚ
 ῥητὴ ἴσιν, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ
 ἐπεὶ ἀσύμμετρόν ἐστι τὸ ΑΒ τῇ ΓΔ, καὶ ἴσιν

æquale ad ΕΖ applicetur ΕΗ latitudinem faciens
 ΕΘ, ipsi verò ΓΔ æquale ΘΙ latitudinem faci-
 ens ΘΚ. Et quoniam medium est utrumque
 ipsorum ΑΒ, ΓΔ; medium igitur et utrumque
 ipsorum ΕΗ, ΘΙ, et ad rationalem ΕΖ appli-
 cantur, quæ latitudinem faciunt ΕΘ, ΘΚ; utraque
 igitur ipsarum ΕΘ, ΘΚ rationalis est, et incom-
 mensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam
 incommensurable est ΑΒ ipsi ΓΔ, et est æquale



ἴσον τὸ μὲν ΑΒ τῇ ΕΗ, τὸ δὲ ΓΔ τῇ ΘΙ· ἀσύμ-
 μετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΕΗ τῇ ΘΙ. Ὡς δὲ
 τὸ ΕΗ πρὸς τὸ ΘΙ οὕτως ἐστὶν ἡ ΕΘ πρὸς τὴν
 ΘΚ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΘ τῇ ΘΚ μήκει·
 αἱ ΕΘ, ΘΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμ-
 μετροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΕΚ. Ἦτοι
 δὲ ἡ ΕΘ τῆς ΘΚ μᾶλλον δύναται τῇ ἀπὸ συμ-
 μέτρου ἑαυτῇ, ἢ τῇ ἀπὸ ἀσύμμετρου. Δυ-

quidem ΑΒ ipsi ΕΗ, ipsum verò ΓΔ ipsi ΘΙ; in-
 commensurable igitur est et ΕΗ ipsi ΘΙ. Ut au-
 tem ΕΗ ad ΘΙ ita est ΕΘ ad ΘΚ; incommensura-
 bilis igitur est ΕΘ ipsi ΘΚ longitudine; ipsæ ΕΘ,
 ΘΚ igitur, rationales sunt potentiâ solum com-
 mensurabiles; ex binis igitur nominibus est ΕΚ.
 Vel autem ΕΘ quam ΘΚ plus potest quadrato ex
 rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ

parallélogramme ΕΗ égal à ΑΒ, ce parallélogramme ayant pour largeur la droite ΕΘ; appliquons aussi à ΕΖ un parallélogramme ΘΙ égal à ΓΔ, ce parallélogramme ayant pour largeur la droite ΘΚ. Puisque les surfaces ΑΒ, ΓΔ sont médiales l'une et l'autre, les surfaces ΕΗ, ΘΙ seront aussi médiales l'une et l'autre; mais ces surfaces sont appliquées à ΕΖ, et elles ont pour largeur les droites ΕΘ, ΘΚ; les droites ΕΘ, ΘΚ sont donc rationnelles l'une et l'autre (23. 10), et incommensurables en longueur avec ΕΖ. Et puisque ΑΒ est incommensurable avec ΓΔ, que ΑΒ est égal à ΕΗ, et que ΓΔ est égal à ΘΙ, la surface ΕΗ sera incommensurable avec ΘΙ. Mais ΕΗ est à ΘΙ comme ΕΘ est à ΘΚ; la droite ΕΘ est donc incommensurable en longueur avec ΘΚ; les droites ΕΘ, ΘΚ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΕΚ est donc une droite de deux noms. Or, la puissance de ΕΘ surpasse la puissance de ΘΚ du carré d'une droite commensurable ou incommensurable

νάσθω πρότερον τῇ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ μή-
και, καὶ οὐδενίᾳ τῶν ΕΘ, ΕΚ συμμετρός
ἔστι τῇ ἑκκειμένη ῥητῇ τῇ ΕΖ μήκει· ἢ ΕΚ
ἄρα ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ τρίτη, ῥητὴ δὲ
ἢ ΕΖ. Ἐάν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς
καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτης, ἢ τὸ χωρίον
δυναμένη ἐκ δύο μέσων ἐστὶ δευτέρα· ἢ ἄρα τὸ
ΕΙ, τουτέστι τὸ ΑΔ δυναμένη, ἐκ δύο μέσων
ἐστὶ δευτέρα. Αλλὰ δὴ ἢ ΕΘ τῆς ΕΚ μείζον
δυνασθῶ τῇ ἀπὸ ἀσυμμετρου ἑαυτῇ μήκει, καὶ
ἀσύμμετρός ἐστιν ἑκατέρα τῶν ΕΘ, ΕΚ τῇ
ΕΖ μήκει, ἢ ἄρα ΕΚ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν
ἑκτη. Ἐάν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς
καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ἑκτης, ἢ τὸ χωρίον
δυναμένη ἢ δύο μέσα δυναμένη ἐστίν· ὥστε
καὶ ἢ τὸ ΑΔ χωρίον δυναμένη ἢ δύο μέσα
δυναμένη ἐστίν. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι, κἄν
ἔλαττον ἢ τὸ ΑΒ τοῦ ΓΔ, ἢ τὸ ΑΔ χωρίον δυνα-
μένη, ἢ ἐκ δύο μέσων δευτέρα ἐστὶ, δύο ἢ
μέσα δυναμένη.

Δύο ἄρα μέσων, καὶ τὰ ἐξῆς?

incommensurabili. Possit primum quadrato ex
recta sibi commensurabili longitudine, et neutra
ipsarum ΕΘ, ΕΚ commensurabilis est expositæ ra-
tionali ΕΖ longitudine; ergo ΕΚ ex binis no minibus
est tertia, rationalis verò ΕΖ. Si autem spatium
contineatur sub rationali et ex binis nominibus
tertiâ; recta spatium potens ex binis mediis est
secunda; recta igitur ipsum ΕΙ, hoc est ΑΔ po-
tens, ex binis mediis est secunda. Sed ΕΘ quam
ΕΚ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommen-
surabili longitudine, et incommensurabilis est
utraq̃ue ipsarum ΕΘ, ΕΚ ipsi ΕΖ longitudine;
ergo ΕΚ ex binis nominibus est sexta. Si autem
spatium contineatur sub rationali et ex binis no-
minibus sextâ; recta spatium potens bina media
potens est; quare et spatium ΑΔ potens bina
media potens est. Similiter utique demonstrabi-
mus, et si minus sit ΑΒ quam ΓΔ, rectam quæ
spatium ΑΔ potest, vel ex binis mediis secundam
esse, vel bina media potentem.

Duobus igitur mediis, etc.

avec ΕΘ. Que la puissance de ΕΘ surpasse d'abord la puissance de ΕΚ d'une
droite commensurable en longueur avec ΕΘ; or, les droites ΕΘ, ΕΚ ne sont ni
l'une ni l'autre commensurables en longueur avec la rationelle exposée ΕΖ; la
droite ΕΚ est donc la troisième de deux noms; mais la droite ΕΖ est rationelle; or,
si une surface est comprise sous une rationelle et sous la troisième de deux noms,
la droite qui peut cette surface est la seconde de deux médiales (57. 10); la droite
qui peut la surface ΕΙ, c'est-à-dire ΑΔ, est donc la seconde de deux médiales.
Mais que la puissance de ΕΘ surpasse la puissance de ΕΚ du quarré d'une droite
incommensurable en longueur avec ΕΘ; or, les droites ΕΘ, ΕΚ sont l'une et
l'autre incommensurables en longueur avec ΕΖ; la droite ΕΚ est donc la sixième de
deux noms (déf. sec. 6. 10). Mais si une surface est comprise sous une rationelle
et sous une sixième de deux noms, la droite qui peut cette surface est la droite
qui peut deux médiales (60. 10); la droite qui peut la surface ΑΔ est donc la
droite qui peut deux médiales. Si ΑΒ était plus petit que ΓΔ, nous démontrerions
semblablement que la droite qui peut la surface ΑΔ est ou la seconde de deux mé-
diales, ou la droite qui peut deux médiales. Donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ᾠδ'.

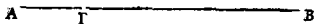
Εὰν ἀπὸ ρητῆς ρητὴ ἀφαιρεθῇ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ· ἡ λοιπὴ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ ἀποτομή.

Απὸ γὰρ ρητῆς τῆς ΑΒ ρητὴ ἀφαιρεθῶς ἡ ΒΓ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ· λέγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἡ ΑΓ ἄλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη ἀποτομή.

PROPOSITIO LXXIV.

Si à rationali rationalis auferatur, potentiâ solum commensurabilis existens toti; reliqua irrationalis est, vocetur autem apotome.

A rationali enim AB rationalis auferatur BG, potentiâ solum commensurabilis existens toti; dico reliquam AG irrationalem esse, quæ vocatur apotome.



Επεὶ γὰρ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΒ τῇ ΒΓ μήκει, καὶ ἐστὶν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ· ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΒ σύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ τετράγωνα, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ σύμμετρόν ἐστι τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ· τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἀσύμμετρά ἐστι τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ· καὶ

Quoniam enim incommensurabilis est AB ipsi BG longitudine, atque est ut AB ad BG ita ex AB quadratum ad rectangulum sub AB, BG, incommensurable igitur est ex AB quadratum rectangulo sub AB, BG; sed quadrato quidem ex AB commensurabilia sunt ex AB, BG quadrata, rectangulo verò sub AB, BG commensurable est rectangulum bis sub AB, BG; quadrata igitur ex AB, BG incommensurabilia sunt rec-

PROPOSITION LXXIV.

Si une droite rationnelle est retranchée d'une droite rationnelle, cette droite n'étant commensurable qu'en puissance avec la droite entière; la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée apotome.

Que la rationnelle BG, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, soit retranchée de la droite AB; je dis que la droite restante AG, appelée apotome, est irrationnelle.

Car puisque AB est incommensurable en longueur avec BG, et que AB est à BG comme le carré de AB est au rectangle sous AB, BG (1. 6), le carré de AB sera incommensurable avec le rectangle sous AB, BG; mais la somme des carrés de AB et de BG est commensurable avec le carré de AB (16. 10), et le double rectangle sous AB, BG est commensurable avec le rectangle sous AB, BG; la somme des carrés des droites AB, BG est donc incommensurable avec le double rec-

λοιπὴ ἄρα τῇ ἀπὸ τῆς ΑΓ ἀσύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἐπεὶ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἴσα ἐστὶ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΓ². Πρῶτα δὲ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ, καλεῖσθω δὲ ἀποτομή.

tangulo bis sub ΑΒ, ΒΓ; et reliquo igitur quadrato ex ΑΓ incommensurabilia sunt quadrata ex ΑΒ, ΒΓ; quoniam et quadrata ex ΑΒ, ΒΓ æqualia sunt rectangulo bis sub ΑΒ, ΒΓ cum quadrato ex ΑΓ. Rationalia autem sunt quadrata ex ΑΒ, ΒΓ; irrationalis igitur est ΑΓ, vocetur autem apotome.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ οί.

Εὰν ἀπὸ μέσης μίση ἀφαιρεθῇ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ῥητὸν περιέχῃ· ἡ λοιπὴ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ μέσης ἀποτομὴ πρώτη.

Απὸ γὰρ μέσης τῆς ΑΒ μίση ἀφαιρήσθω ἡ ΒΓ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ΑΒ,

PROPOSITIO LXXV.

Si a mediâ media auferatur, potentiâ solùm commensurabilis existens toti, quæ cum totâ rationalis continet; reliqua irrationalis est, vocetur autem mediæ apotome prima.

A mediâ enim ΑΒ media auferatur ΒΓ, potentiâ solùm commensurabilis existens ipsi ΑΒ,



μετὰ δὲ τῆς ΑΒ ῥητὸν ποιοῦσα τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ· λέγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἡ ΑΓ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ μέσης ἀποτομὴ πρώτη.

et cum eâ ΑΒ rationalis faciens rectangulum sub ΑΒ, ΒΓ; dico reliquam ΑΓ irrationalem esse, vocetur autem mediæ apotome prima.

tangle sous ΑΒ, ΒΓ (14. 10); la somme des quarrés des droites ΑΒ, ΒΓ est donc incommensurable avec le quarré restant de la droite ΑΓ (17. 10), parce que la somme des quarrés des droites ΑΒ, ΒΓ est égale au double rectangle sous ΑΒ, ΒΓ, conjointement avec le quarré de ΑΓ (7. 2). Mais la somme des quarrés des droites ΑΒ, ΒΓ est rationnelle; la droite ΑΓ est donc irrationnelle (déf. 11. 10), et elle sera appelée apotome.

PROPOSITION LXXV.

Si d'une médiale on retranche une médiale, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec la droite entière une surface rationnelle, la droite restante est irrationnelle, et elle s'appèlera le premier apotome de la médiale.

De la médiale ΑΒ retranchons la médiale ΒΓ, commensurable en puissance seulement avec ΑΒ, et faisant avec ΑΒ le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ rationel; je dis que la droite restante ΑΓ est irrationnelle, et elle sera appelée le premier apotome de la médiale.

Ἐπεὶ γὰρ αἱ AB , BF μῖσαι εἰσὶ, μῖσα ἐστὶ²
καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF . Πρῶτον δὲ τὸ δις ὑπὸ
τῶν AB , BF ἀσύμμετρα ἄρα τὰ ἀπὸ τῶν AB ,
 BF τῷ δις ὑπὸ τῶν AB , BF καὶ λοιπῷ ἄρα τῷ

Quoniam enim AB , BF mediæ sunt, media
sunt et quadrata ex AB , BF . Rationale autem
rectangulum bis sub AB , BF ; incommensura-
bilia igitur ex AB , BF quadrata rectangulo bis
sub AB , BF ; et reliquo igitur quadrato ex AF



ἀπὸ τῆς AG ἀσύμμετρόν ἐστι τὸ δις ὑπὸ τῶν³
 AB , BF · ἐπεὶ καὶ τὸ ὅλον ἐν αὐτῶν ἀσύμμετρον
ἔσται, καὶ τὰ ἐξ ἀρχῆς μεγέθη ἀσύμμετρα ἔσται.
Πρῶτον δὲ τὸ δις ὑπὸ τῶν AB , BF ἄλογον ἄρα
τὸ ἀπὸ τῆς AG ἄλογος ἄρα ἐστὶν⁴ ἡ AG , κα-
λεῖσθω δὲ⁵ μῖσις ἀποτομὴ πρώτη.

incommensurable est rectangulum bis sub AB ,
 BF ; quoniam et si tota magnitudo cum unâ ip-
sarum incommensurabilis sit, et quæ à principio
magnitudines incommensurabiles erunt. Ratio-
nale autem bis rectangulum sub AB , BF ; irratio-
nale igitur quadratum ex AG ; irrationalis igitur
est AG , vocetur autem mediæ apotome prima.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ες'.

Ἐὰν ἀπὸ μῖσις μίση ἀφαιρεθῇ, δύναμις μόνον
σύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης μί-
σον περιέχη¹· ἡ λοιπὴ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ
μῖσις ἀποτομὴ δευτέρα.

PROPOSITIO LXXVI.

Si a mediâ media auferatur, potentiâ solùm
commensurabilis existens toti, quæ cum totâ
medium continet; reliqua irrationalis est, vo-
cetur autem mediæ apotome secunda.

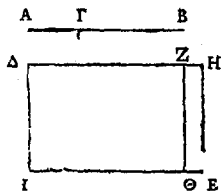
Car, puisque les droites AB , BF sont médiales, les quarrés des droites AB , BF seront médiaux. Mais le double rectangle sous AB , BF est rationel; la somme des quarrés des droites AB , BF est donc incommensurable avec le double rectangle sous AB , BF ; le double rectangle sous AB , BF est donc incommensurable avec le quarré restant de la droite AG (7.2); parce que si une grandeur entière est incommensurable avec l'une de celles qui la composent, les grandeurs composantes sont incommensurables (17.10). Mais le double rectangle sous AB , BF est rationel; le quarré de AG est donc irrationel; la droite AG est donc irrationnelle, et elle sera appelée le premier apotome de la médiale.

PROPOSITION LXXVI.

Si d'une médiale on retranche une médiale, commensurable en puissance seu-
lement avec la droite entière, et comprenant avec la droite entière une surface
médiale, la droite restante est irrationnelle, et elle s'appellera le second apotome
de la médiale.

Απὸ γὰρ μείσεως τῆς AB μείση ἀφαιρήσθω ἡ BG,
 δυνάμει μόνον σύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ τῇ AB,
 μετὰ δὲ τῆς² ὅλης τῆς AB μείσον περιέχουσα
 τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG· λίγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἡ AG
 ἄλογός ἐστι, καλεῖσθω δὲ μείση ἀποτομὴ δυν-
 τίρα.

A mediâ enim AB media auferatur BG, po-
 tentiâ solùm commensurabilis existens toti AB,
 et cum totâ AB medium continens rectangulum
 sub AB, BG; dico reliquam AG irrationalem
 esse, vocetur autem mediæ apotome secunda.



Ἐκκείσθω γάρ ῥητὴ ἡ ΔΙ, καὶ τοῖς μὲν ἀπὸ
 τῶν AB, BG ἴσον παρὰ τὴν ΔΙ παραβελήσθω
 τὸ ΔΕ πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΗ, τῷ δὲ δις ὑπὸ
 τῶν AB, BG ἴσον παρὰ τὴν ΔΙ παραβελήσθω τὸ
 ΔΘ πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΖ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΖΕ
 ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΓ. Καὶ ἐπεὶ μείση ἐστὶ³
 τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG· μείσον ἄρα καὶ τὸ ΔΕ.
 Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΙ παράκειται πλάτος
 ποιοῦν τὴν ΔΗ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΔΗ, καὶ
 ἀσύμμετρος τῇ ΔΙ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ μείσον

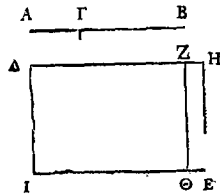
Exponatur enim rationalis ΔΙ, et quadratis
 quidem ex AB, BG æquale ad ipsam ΔΙ ap-
 plicetur ΔΕ latitudinem faciens ΔΗ, rectangulo
 verò bis sub AB, BG æquale ad ipsam ΔΙ appli-
 cetur ΔΘ latitudinem faciens ΔΖ; reliquum
 igitur ΖΕ æquale est quadrato ex ΑΓ. Et quo-
 niam media sunt quadrata ex AB, BG; medium
 igitur et ΔΕ. Et ad rationalem ΔΙ applicatur
 latitudinem faciens ΔΗ; rationalis igitur est
 ΔΗ, et incommensurabilis ipsi ΔΙ longitudine.

De la médiale AB retranchons la médiale BG, commensurable en puissance seu-
 lement avec la droite entière AB, et comprenant avec la droite entière AB le rec-
 tangle médial sous AB, BG; je dis que la droite restante AG est irrationnelle, et elle
 sera appelée le second apotome de la médiale.

Soit exposée la rationelle ΔΙ; appliquons à ΔΙ un parallélogramme ΔΕ égal à la
 somme des quarrés des droites AB, BG, ce parallélogramme ayant pour largeur la
 droite ΔΗ; appliquons aussi à la droite ΔΙ un parallélogramme ΔΘ égal au double
 rectangle sous AB, BG, ce parallélogramme ayant pour largeur la droite ΔΖ; le
 reste ZE sera égal au quarré de AG (7. 2). Et puisque les quarrés des droites
 AB, BG sont médiaux, le parallélogramme ΔΕ sera médial (24. cor. 10). Mais il est
 appliqué à la rationelle ΔΙ, et il a pour largeur la droite ΔΗ; la droite ΔΗ est donc
 rationnelle et incommensurable en longueur avec ΔΙ (25. 10). De plus, puisque le

ἴστί τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG· καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν AB, BG μίσον ἴστί. Καὶ ἴσιν ἴσον τῷ ΔΘ· καὶ τὸ ΔΘ ἄρα μίσον ἴστί, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΙ παραβέβηται πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΖ· ῥητὴ ἄρα ἴστί· ἢ ΔΖ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΔΙ μήκει. Καὶ ἐπεὶ αἱ AB, BG δυνάμει μόνον σύμμετροί εἰσιν, ἀσύμμετρον ἄρα ἴστί· ἢ AB καὶ τῇ BG μήκει· ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς AB τετραγώνον τῷ ὑπὸ τῶν AB,

Rursus, quoniam medium est rectangulum sub AB, BG; et rectangulum bis igitur sub AB, BG medium est. Atque est æquale ipsi ΔΘ; et ΔΘ igitur medium est, et ad rationalem ΔΙ applicatur latitudinem faciens ΔΖ; rationalis igitur est ΔΖ, et incommensurabilis ipsi ΔΙ longitudine. Et quoniam AB, BG potentiâ solum commensurabiles sunt, incommensurabilis igitur est AB et ipsi BG longitudine; incommensurable igitur et ex AB quadratum rectangulo sub



BG. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς AB σύμμετρά ἴστί· τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν AB, BG σύμμετρον ἴστί τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BG· ἀσύμμετρον ἄρα ἴστί τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BG τοῖς ἀπὸ τῶν AB, BG⁵. Ἰσον δὲ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AB, BG τὸ ΔΕ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BG τὸ ΔΘ· ἀσύμμετρον ἄρα ἴστί⁶ τὸ ΔΕ τῷ

AB, BG. Sed quadrato quidem ex AB commensurabilia sunt quadrata ex AB, BG, rectangulo autem sub AB, BG commensurable est rectangulum bis sub AB, BG; incommensurable igitur est rectangulum bis sub AB, BG quadratis ex AB, BG. Æquale verò quadratis quidem ex AB, BG ipsum ΔΕ, rectangulo autem bis sub AB, BG ipsum ΔΘ; incommensurable igitur est ΔΕ ipsi

rectangle sous AB, BG est médial, le double rectangle sous AB, BG sera médial (24. cor. 10). Mais il est égal à ΔΘ; le parallélogramme ΔΘ est donc médial, et il est appliqué à la rationelle ΔΙ, sa largeur étant la droite ΔΖ; la droite ΔΖ est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec ΔΙ. Et puisque les droites AB, BG ne sont commensurables qu'en puissance, la droite AB sera incommensurable en longueur avec BG; le carré de AB est donc incommensurable avec le rectangle sous AB, BG (1.6, et 10. 10). Mais la somme des carrés des droites AB, BG est commensurable avec le carré de AB (16. 10), et le double rectangle sous AB, BG est commensurable avec le rectangle sous AB, BG (6. 10); le double rectangle sous AB, BG est donc incommensurable avec la somme des carrés des droites AB, BG. Mais ΔΕ est égal à la somme des carrés des droites AB, BG, et ΔΘ égal au double rectangle sous AB, BG; le parallélogramme ΔΕ est donc incommensurable avec ΔΘ. Mais

LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 301

ΔΘ. Ως δὲ τὸ ΔΕ πρὸς τὸ ΔΘ οὕτως ἡ ΗΔ πρὸς τὴν ΔΖ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΗΔ τῇ ΔΖ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ρηταί· αἱ ἄρα ΗΔ, ΔΖ ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΖΗ ἄρα ἀποτομή ἐστι. Ρητὴ δὲ ἡ ΔΙ, τὸ δὲ ὑπὸ ρητῆς καὶ ἀλόγου περιεχόμενον ὀρθογώνιον⁸ ἄλογόν ἐστι· καὶ ἡ δυνάμειν ἄρα αὐτὸ ἄλογός ἐστι. Καὶ δύναται τὸ ΖΕ ἢ ΑΓ· ἡ ΑΓ ἄρα ἄλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ μέση,¹⁰ ἀποτομήν δὲ δεύτερα.

ΔΘ. Ut autem ΔΕ ad ΔΘ ita ΗΔ ad ΔΖ; incommensurabilis igitur est ΗΔ ipsi ΔΖ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ergo ΗΔ, ΔΖ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ergo ΖΗ apotome est. Rationalis autem ΔΙ, et sub rationali et irrationali contentum rectangulum irrationalis est; et recta potens igitur ipsum irrationalis est. Et potest ipsum ΖΕ ipsa ΑΓ; ergo ΑΓ irrationalis est, vocetur autem mediæ apotome secunda.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΟΖ'.

Εὰν ἀπὸ εὐθείας εὐθεία ἀφαιρεθῇ, δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιούσα τὸ μὲν ἀπ' αὐτῶν ἅμα ρητὸν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν μέσον· ἡ λοιπὴ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ ἐλάσσων.

Απὸ γὰρ εὐθείας τῆς ΑΒ εὐθεία ἀφαιρεθῶ ἡ ΒΓ, δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, παιούσα

PROPOSITIO LXXVII.

Si a rectâ recta auferatur, potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens compositum quidem ex ipsis simul rationale, rectangulum verò sub ipsis medium; reliqua irrationalis est, vocetur autem minor.

A rectâ enim ΑΒ recta auferatur ΒΓ, potentiâ incommensurabilis existens toti, faciens cum

ΔΕ est à ΔΘ comme ΗΔ est à ΔΖ; la droite ΗΔ est donc incommensurable en longueur avec ΔΖ. Mais ces droites sont rationelles; les droites ΗΔ, ΔΖ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΖΗ est donc un apotome (74. 10). Mais la droite ΔΙ est rationelle, et le rectangle compris sous une rationelle et sous une irrationnelle est irrationnel (39. 10); la droite qui peut ce rectangle est donc irrationnelle. Mais ΑΓ peut ΖΕ; la droite ΑΓ est donc irrationnelle, et elle sera appelée le second apotome de la médiale.

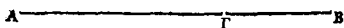
PROPOSITION LXXVII.

Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des carrés de ces droites rationelle, et le rectangle sous ces mêmes droites médial, la droite restante est irrationnelle, et elle sera appelée mineure.

De la droite ΑΒ retranchons la droite ΒΓ, qui étant incommensurable en puissance

μετὰ τῆς ὅλης τῆς AB τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB , BF ἅμα ῥητὸν, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB , BF ἅμα μείζον¹. λέγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἢ AG ἄλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ ἰλάσσων.

totâ AB compositum quidem ex quadratis ipsarum AB , BF simul rationale, rectangulum verò bis sub AB , BF simul medium; dico reliquam AG irrationalem esse, vocetur autem minor.



Επεὶ γὰρ τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB , BF τετραγώνων ῥητὸν ἐστὶ, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB , BF μείζον¹ ἀσύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF τῷ δις ὑπὸ τῶν AB , BF . καὶ ἀναστρέφαντι ἀσύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF τῷ ἀπὸ τῆς AG ³. Ρητὰ δὲ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF . ἄλογον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AG . ἄλογος ἄρα ἢ AG ⁴, καλεῖσθαι δὲ ἰλάσσων.

Quoniam enim quidem compositum ex ipsarum AB , BF quadratis rationale est, rectangulum verò bis sub AB , BF medium; incommensurabilia igitur sunt quadrata ex AB , BF rectangulo bis sub AB , BF ; et convertendo incommensurabilia sunt ex AB , BF quadrata quadrato ex AG . Rationalia autem quadrata ex AB , BF ; irrationalis igitur quadratum ex AG ; irrationalis igitur AG , vocetur autem minor.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ οή.

Εὰν ἀπὸ εὐθείας εὐθείᾳ ἀφαιρεθῇ¹, δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιοῦσα τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν

PROPOSITIO LXXVIII.

Si a rectâ recta auferatur, potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium,

avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés des droites AB , BF rationnelle, et le double rectangle sous AB , BF médial; je dis que la droite restante AG est irrationnelle, et elle sera appelée mineure.

Car puisque la somme des quarrés des droites AB , BF est rationnelle, et que le double rectangle sous AB , BF est médial, la somme des quarrés des droites AB , BF sera incommensurable avec le double rectangle sous AB , BF ; donc, par conversion, la somme des quarrés des droites AB , BF est incommensurable avec le quarré de AG (17. 10). Mais la somme des quarrés des droites AB , BF est rationnelle; le quarré de AG est donc irrationnel; la droite AG est donc irrationnelle, et elle sera appelée mineure.

PROPOSITION LXXVIII.

Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés de

τετραγώνων μίσην, τὸ δὲ δις ὑπὸ αὐτῶν ῥητόν· ἢ λοιπὴ ἄλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ μετὰ ῥητοῦ μίσην τὸ ὅλον ποιούσα.

Ἀπὸ γὰρ εὐθείας τῆς AB εὐθεία ἀφηρήσθω ἡ BF, δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ τῇ AB, ποιούσα τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BF τετραγώνων μίσην, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BF ῥητόν· λέγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἡ AG ἄλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ ἡ μετὰ ῥητοῦ μίσην τὸ ὅλον ποιούσα².

rectangulum verò bis sub ipsis rationale; reliqua irrationalis est, vocetur autem cum rationali medium totum faciens.

A recta enim AB recta auferatur BF, potentia incommensurabilis existens toti AB, faciens quidem compositum ex ipsarum AB, BF quadratis medium, rectangulum verò bis sub AB, BF rationale; dico reliquam AG irrationalem esse, vocetur autem cum rationali medium totum faciens.



Ἐπεὶ γὰρ τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BF τετραγώνων μίσην ἐστὶ, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BF ῥητόν· ἀσύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB, BF³ τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BF· καὶ λοιπὸν ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς AG ἀσύμμετρόν ἐστι τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BF. Καὶ ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BF ῥητόν· τὸ ἄρα ἀπὸ τῆς AG ἄλογόν ἐστιν· ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ AG, καλεῖσθαι δὲ ἡ μετὰ ῥητοῦ μίσην τὸ ὅλον ποιούσα.

Quoniam enim quidem compositum ex ipsarum AB, BF quadratis medium est, rectangulum verò bis sub AB, BF rationale; incommensurabilia igitur sunt ex AB, BF quadrata rectangulo bis sub AB, BF; et reliquum igitur quadratum ex AG incommensurable est rectangulo bis sub AB, BF. Atque est rectangulum bis sub AB, BF rationale; quadratum igitur ex AG irrationale est; irrationalis igitur est AG, vocetur autem cum rationali medium totum faciens.

ces droites médiale, et le double rectangle compris sous ces mêmes droites rationel, la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial.

De la droite AB retranchons la droite BF, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière AB, fasse la somme des quarrés de AB et de BF médiale, et le double rectangle sous AB, BF rationel; je dis que la droite restante AG est irrationnelle, et elle sera appelée la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial.

Car, puisque la somme des quarrés des droites AB, BF est médiale, et que le double rectangle sous AB, BF est rationel, la somme des quarrés des droites AB, BF sera incommensurable avec le double rectangle sous AB, BF; le quarré restant de la droite AG est donc incommensurable avec le double rectangle sous AB, BF (17. 10). Mais le double rectangle sous AB, BF est rationel; le quarré de AG est donc irrationel; la droite AG est donc irrationnelle, et elle sera appelée la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΘΘ'.

PROPOSITIO LXXIX.

Εὰν ἀπὸ εὐθείας εὐθείᾳ ἀφαιρεθῇ, δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιοῦσα τὸ μὲν¹ συζυγούμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ² δις ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι τὰ ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ἀσύμμετρα τῷ δις ὑπ' αὐτῶν· ἡ λοιπὴ ἀλογός ἐστι, καλείσθω δὲ ἡ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα.

Ἀπὸ γὰρ εὐθείας τῆς AB εὐθείᾳ ἀφαιρήσθω ἡ BF , δυνάμει ἀσύμμετρος οὖσα τῇ AB , ποιοῦσα τὰ προκείμενα³· λέγω ὅτι ἡ λοιπὴ ἡ AF ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη ἡ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα⁴.

Εκκείσθω γὰρ ῥητὴ ἡ $ΔΙ$, καὶ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AB , BF ἴσον παρὰ ῥητὴν⁵ τὴν $ΔΙ$ παραβλήσθω τὸ $ΔΕ$ πλάτος ποιοῦν τὴν $ΔΗ$, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB , BF ἴσον ἀφαιρήσθω τὸ $ΔΘ$

Si a recta recta auferatur, potentia incommensurabilis existens toti, et cum tota faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum verò bis sub ipsis medium, et adhuc composita ex ipsarum quadratis incommensurabilia rectangulo bis sub ipsis; reliqua irrationalis est, vocetur autem cum medio medium totum faciens.

A recta enim AB recta auferatur BF , potentia incommensurabilis existens ipsi AB , faciens proposita; dico reliquam AF irrationalem esse, quæ vocatur cum medio medium totum faciens.

Exponatur enim rationalis $ΔΙ$, et quadratis quidem ex AB , BF æquale ad rationalem $ΔΙ$ applicetur $ΔΕ$ latitudinem faciens $ΔΗ$, rectangulo autem bis sub AB , BF æquale auferatur $ΔΘ$

PROPOSITION LXXIX.

Si d'une droite on retranche une droite, qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière, fasse avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, le double rectangle sous ces mêmes droites médial aussi, et la somme des quarrés de ces droites incommensurable avec le double rectangle compris sous ces mêmes droites, la droite restante sera irrationnelle, et sera appelée la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

De la droite AB retranchons la droite BF , qui étant incommensurable en puissance avec la droite entière AB , fasse ce qui est proposé; je dis que la droite restante AF est irrationnelle, et elle sera appelée la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

Car soit exposée la rationelle $ΔΙ$; appliquons à la rationelle $ΔΙ$ un parallélogramme $ΔΕ$ égal à la somme des quarrés des droites AB , BF , ce parallélogramme ayant pour largeur la droite $ΔΗ$; retranchons de $ΔΕ$ un parallélogramme $ΔΘ$ égal au double rectangle compris sous AB , BF , ce parallélogramme ayant pour largeur la

306 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἀμφότεραι ῥηταί· αἱ ΗΔ, ΔΖ ἄρα ῥηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἔστιν ἡ ΖΗ, ῥητὴ δὲ ἡ ΖΘ. Τὸ δὲ ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς περιεχόμενον ἰσόγωνιον¹² ἀλογόν ἐστι, καὶ ἡ δυνάμειν αὐτὸ ἀλογός ἐστι, καὶ δύναται τὸ ΖΕ ἢ ΑΓ· ἡ ΑΓ ἄρα ἀλογός ἐστι, καλεῖσθαι δὲ ἡ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα.

ipsi ΔΖ. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΗΔ, ΔΖ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est ΖΗ, rationalis autem ΖΘ. Sed sub rationali et apotome contentum rectangulum irrationale est, et recta potens ipsum irrationalis est, et potest ipsum ΖΕ ipsa ΑΓ; ergo ΑΓ irrationalis est, vocetur autem cum medio medium totum faciens.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ π'.

Τῇ ἀποτομῇ μία μόνον¹ προσαρμόζει ἐκθεῖα ῥητὴ δυνάμει μόνον σύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ.

Εστω ἀποτομή ἡ ΑΒ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΒΓ· αἱ ΑΓ, ΓΒ ἄρα ῥηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· λέγω, ὅτι τῇ ΑΒ ἑτέρα οὐ προσαρμόσει ῥητὴ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ.

Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζεται ἡ ΒΔ· καὶ² αἱ

PROPOSITIO LXXX.

Apotomæ una solum congruit recta rationalis potentiâ solum commensurabilis existens toti.

Sit apotome ΑΒ, congruens autem eidem ipsa ΒΓ; ipsæ ΑΓ, ΓΒ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; dico ipsi ΑΒ alteram non congruere rationalem, quæ potentiâ solum commensurabilis sit toti.

Si enim possibile, congruat ΒΔ; et ipsæ ΑΔ,

avec ΔΖ (10. 10). Mais ces deux droites sont rationnelles; les droites ΗΔ, ΔΖ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; ΖΗ est donc un apotome (74. 10), et ΖΘ une rationnelle. Puisque le rectangle compris sous une rationnelle et un apotome est irrationnel (14. 10), que la droite qui peut ce rectangle est irrationnelle, et que ΑΓ peut la surface ΖΕ (39. 10), la droite ΑΓ sera irrationnelle, et elle sera appelée la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

PROPOSITION LXXX.

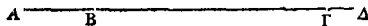
Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec un apotome, c'est une rationnelle commensurable en puissance seulement avec la droite entière.

Soit l'apotome ΑΒ, et que ΒΓ lui convienne; les droites ΑΓ, ΓΒ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (74. 10); je dis qu'une autre rationnelle commensurable en puissance seulement avec la droite entière ne convient pas avec ΑΒ.

Que la droite ΒΔ, si cela est possible, convienne avec ΑΒ; les droites ΑΔ, ΔΒ

$\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ ἄρα ρηταί εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ὅ ὑπερέχει τὰ ἀπὸ τῶν $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ τοῦ δις ὑπὸ τῶν $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$, τούτῳ ὑπερέχει καὶ τὰ ἀπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ τοῦ δις ὑπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$. τῷ γὰρ αὐτῷ τῷ ἀπὸ τῆς $\mathcal{A}\mathcal{B}$ ἀμφοτέρα ὑπέρχει· ἐναλλάξ ἄρα ὅ ὑπερέχει τὰ ἀπὸ τῶν

$\Delta\mathcal{B}$ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles. Et quoniam quo superant quadrata ex $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ rectangulum bis sub $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$, hoc superant et quadrata ex $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ rectangulum bis sub $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$; eodem enim quadrato ex $\mathcal{A}\mathcal{B}$ utraque superant; permutando igitur quo su-



$\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ τῶν ἀπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$, τούτῳ ὑπερέχει καὶ³ τὸ δις ὑπὸ τῶν $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ τοῦ δις ὑπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$. Ταῖ δὲ ἀπὸ τῶν $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ τῶν ἀπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ ὑπερέχει ρητῷ· ρητὴ γὰρ ἀμφοτέρα⁵· καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ τοῦ δις ἄρα ὑπὸ τῶν $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ ὑπερέχει ρητῷ, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον, μίσα γὰρ ἀμφοτέρα, μείσον δὲ μέσου οὐχ ὑπερέχει ρητῷ· τῇ ἄρα $\mathcal{A}\mathcal{B}$ ἑτέρα οὐ προσαρμύζει ρητὴ, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ.

perant quadrata ex $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ quadrata ex $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$, hoc superat et rectangulum bis sub $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ rectangulum bis sub $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$. Quadrata autem ex $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ quadrata ex $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ superant rationali; rationalis enim utraque; et rectangulum bis igitur sub $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ superat rationali rectangulum bis sub $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$, quod est impossibile, media enim utraque, medium autem medium non superat rationali; ergo ipsi $\mathcal{A}\mathcal{B}$ altera non congruit rationalis, potentiâ solum commensurabilis existens toti.

Μία ἄρα, καὶ τὰ ἐξῆς.

Media igitur, etc.

seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (74. 10). Et puisque la somme des carrés des droites $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ surpasse le double rectangle sous $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ de la même grandeur dont la somme des carrés des droites $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ surpasse le double rectangle sous $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$, car ces deux excès sont égaux chacun au carré de $\mathcal{A}\mathcal{B}$ (7. 2), par permutation, la somme des carrés des droites $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ surpassera la somme des carrés des droites $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ de la même grandeur dont le double rectangle sous $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ surpasse le double rectangle sous $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$. Mais la somme des carrés des droites $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ surpasse la somme des carrés des droites $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ d'une surface rationnelle, car ces deux sommes sont rationnelles; le double rectangle sous $\Delta\Delta$, $\Delta\mathcal{B}$ surpasse donc le double rectangle sous $\Lambda\Gamma$, $\Gamma\mathcal{B}$ d'une surface rationnelle; ce qui est impossible, parce que ces deux grandeurs sont médiales, et qu'une surface médiale ne surpasse pas une surface médiale d'une surface rationnelle (27. 10); une autre rationnelle, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, ne peut donc pas convenir avec $\mathcal{A}\mathcal{B}$. Donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πα'.

PROPOSITIO LXXXI.

Τῇ μέσῃ ἀποτομῇ πρώτη μία μόνον¹ προσαρμόζει εὐθεῖα μέση, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ῥητὸν περιέχουσα.

Ἐστὼ γάρ μέση ἀποτομή πρώτη ἡ AB , καὶ τῇ AB προσαρμόζιτω ἡ $BΓ$. αἱ $ΑΓ$, $ΓΒ$ ἄρα² μέσαι εἰς δυνάμει μόνον σύμμετροι, ῥητὸν περιέχουσαι τὸ ὑπὸ τῶν $ΑΓ$, $ΓΒ$. λέγω ὅτι τῇ AB ἑτέρα οὐ προσαρμόζει μέση δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ῥητὸν περιέχουσα.

Mediæ apotomæ primæ una solùm congruit recta media, potentiâ solùm commensurabilis existens toti, et cum totâ rationale continens.

Sit enim mediâ apotome prima AB , et ipsi AB congruat $BΓ$; ipsæ $ΑΓ$, $ΓΒ$ igitur mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles, rationale continentes rectangulum sub $ΑΓ$, $ΓΒ$; dico ipsi AB alteram non congruere mediam, quæ potentiâ solùm commensurabilis sit toti, et cum totâ rationale contineat.



Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζιτω καὶ ἡ $ΔΒ$. αἱ ἄρα $ΑΔ$, $ΔΒ$ μέσαι εἰς δυνάμει μόνον σύμμετροι, ῥητὸν περιέχουσαι τὸ ὑπὸ τῶν $ΑΔ$, $ΔΒ$. Καὶ ἵπει ὅ ὑπερέχει τὰ ἀπὸ τῶν $ΑΔ$, $ΔΒ$ τοῦ δις ὑπὸ τῶν $ΑΔ$, $ΔΒ$, τούτῳ ὑπερέχει καὶ τὰ

Si enim possibile, congruat et $ΔΒ$; ergo $ΑΔ$, $ΔΒ$ mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles, rationale continentes rectangulum sub $ΑΔ$, $ΔΒ$. Et quoniam quo superant quadrata ex $ΑΔ$, $ΔΒ$ rectangulum bis sub $ΑΔ$, $ΔΒ$, hoc

PROPOSITION LXXXI.

Il n'y a qu'une droite qui puisse convenir avec le premier apotome médial, c'est une droite médiale commensurable en puissance avec la droite entière, et comprenant avec elle une surface rationnelle.

Soit AB un premier apotome médial, et que BR convienne avec AB ; les droites AR , RB seront des médiales commensurables en puissance seulement, et comprenant une surface médiale sous AR , RB (75. 10); je dis qu'une autre médiale, commensurable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec elle une surface médiale, ne peut convenir avec AB .

Que la droite $ΔΒ$ convienne avec AB , si cela est possible; les droites $ΑΔ$, $ΔΒ$ seront des médiales commensurables en puissance seulement, et comprenant une surface rationnelle sous $ΑΔ$, $ΔΒ$ (75. 10). Et puisque la somme des quarrés des droites $ΑΔ$, $ΔΒ$ surpasse le double rectangle sous $ΑΔ$, $ΔΒ$ de la même grandeur dont

ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ·
τῷ γὰρ αὐτῷ³ ὑπερέχουσι τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ·
ἐναλλάξ ἄρα ᾧ ὑπερέχει τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ
τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τοῦτ' ὑπερέχει καὶ τὸ
δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ.
Τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν
ΑΓ, ΓΒ ὑπερέχει ῥητῷ, ῥητὰ γὰρ ἀμφοτέρω·
καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἄρα τῶν ἀπὸ τῶν
ΑΓ, ΓΒ ὑπερέχει ῥητῷ, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον,
μία γὰρ ἀμφοτέρω, μίσην δὲ μέσου οὐχ
ὑπερέχει ῥητῷ.

Τῇ ἄρα μέσῃ, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

superant et quadrata ex ΑΓ, ΓΒ rectangu-
lum bis sub ΑΓ, ΓΒ; superant enim eodem
ex ΑΒ quadrato; permutando igitur quo su-
perant quadrata ex ΑΔ, ΔΒ quadrata ex ΑΓ,
ΓΒ, hoc superat et rectangulum bis sub ΑΔ,
ΔΒ rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ. Rectangu-
lum autem bis sub ΑΔ, ΔΒ rectangulum bis
sub ΑΓ, ΓΒ superat rationali, rationalia enim
utraque; et quadrata ex ΑΔ, ΔΒ igitur qua-
drata ex ΑΓ, ΓΒ superant rationali, quod est
impossibile, media enim utraque, medium au-
tem medium non superat rationali.

Mediæ igitur, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ π῞.

PROPOSITIO LXXXII.

Τῇ μέσῃ ἀποτομῇ δευτέρᾳ μία μόνον προσ-
αρμόζει εὐθεῖα μέση, δυνάμει μόνον σύμμετρος
οὖσα² τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης μέσον πε-
ριέχουσα.

Mediæ apotomæ secundæ una solum con-
gruit recta media, potentiâ solum commen-
surabilis existens toti, et cum totâ medium
continens.

la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ surpasse le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ,
car ces excès sont chacun le quarré de ΑΒ (7. 2); par permutation, la somme
des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ surpassera la somme des quarrés de ΑΓ, ΓΒ de la
même grandeur dont le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ surpasse le double rectangle
sous ΑΓ, ΓΒ. Mais le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ surpasse le double rectangle
sous ΑΓ, ΓΒ d'une surface rationelle, car ces surfaces sont rationnelles l'une et
l'autre; la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ surpasse donc la somme des
quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ d'une surface rationelle; ce qui est impossible, parce
que ces surfaces sont médiales l'une et l'autre, et qu'une surface médiale ne sur-
passe pas une surface médiale d'une surface rationelle (27. 10). Il n'y a donc, etc.

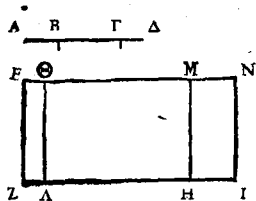
PROPOSITION LXXXII.

Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec le second apotome mé-
dial, c'est une droite médiale, commensurable en puissance seulement avec la
droite entière, et comprenant avec elle une surface médiale.

310 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εἴτω μέση ἀποτομή δευτέρα ἡ AB , καὶ τῇ AB προσαρμόζουσα ἡ BT . αἱ ἄρα AT , TB μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, μέσον περιέχουσαι τὸ ὑπὸ τῶν AT , TB . λέγω ὅτι τῇ AB ἑτέρα οὐ προσαρμόζει εὐθεῖα μέση δυνάμει μόνον σύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης μέσον περιέχουσα.

Sit media apotome secunda AB , et ipsi AB congruat BT ; ipsæ igitur AT , TB mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles, medium continentes rectangulum sub AT , TB ; dico ipsi AB alteram non congruere rectam mediam quæ potentiâ solum commensurabilis sit toti, et cum totâ medium contineat.



Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζω καὶ ἡ BA . καὶ αἱ ἄρα AA , AB μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, μέσον περιέχουσαι τὸ ὑπὸ τῶν AA , AB . Καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ EZ , καὶ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν AT , TB ἴσον παρὰ τὴν EZ παραβελήσθω τὸ EH , πλάτος ποιοῦν τὴν EM . τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AT , TB ἴσον ἀφηρήσθω τὸ $ΘH$, πλάτος ποιοῦν τὴν $ΘM$. λοιπὸν ἄρα τὸ EA ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς AB . ὥστε ἡ AB δύναται τὸ EA . Πάλιν δὲ τοῖς ἀπὸ τῶν AA , AB ἴσον παρὰ

Si enim possibile, congruat BA ; et ipsæ igitur AA , AB mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles, medium continentes rectangulum sub AA , AB . Et exponatur rationalis EZ , et quadratis quidem ex AT , TB æquale ad ipsam EZ applicetur EH , latitudinem faciens EM ; rectangulo autem bis sub AT , TB æquale auferatur $ΘH$, latitudinem faciens $ΘM$; reliquum igitur EA æquale est quadrato ex AB ; quare AB potest ipsum EA . Rursus utique quadratis ex AA , AB

Soit un second apotome médial AB , et que la droite BT convienne avec AB ; les droites AT , TB seront des médiales commensurables en puissance seulement, et comprenant une surface médiale sous AT , TB (76. 10); je dis qu'une autre droite médiale commensurable en puissance seulement avec la droite entière, et comprenant avec elle une surface médiale, ne peut convenir avec AB .

Que BA convienne avec AB , si cela est possible; les droites AA , AB seront des médiales commensurables en puissance seulement, et comprenant une surface médiale sous AA , AB (76. 10). Soit exposée la rationnelle EZ ; appliquons à EZ un parallélogramme EH égal à la somme des quarrés de AT et de TB , qui ait pour largeur la droite EM , et retranchons de EH un parallélogramme $ΘH$ égal au double rectangle sous AT , TB , ce parallélogramme ayant pour largeur la droite $ΘM$; le reste EA sera égal au quarré de AB (7. 2); la droite AB pourra donc la surface EA . De plus, appliquons à EZ un parallélogramme EI égal à la somme des quarrés des

τὴν ΕΖ παραβελήσθω τὸ ΕΙ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΕΝ· ἔστι δὲ καὶ τὸ ΕΑ ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετραγώνῳ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΘΙ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Καὶ ἐπεὶ μέσαι εἰσὶν αἱ ΑΓ, ΓΒ, μέσα ἄρα ἐστὶ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Καὶ ἐστὶν ἴσα τῷ ΕΗ· μέσον ἄρα καὶ τὸ ΕΗ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΕΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ μέσον ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μέσον ἐστὶ. Καὶ ἐστὶν ἴσον τῷ ΘΗ· καὶ τὸ ΘΗ ἄρα μέσον ἐστὶ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΘΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΘΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΓ, ΓΒ δυάμει μόνον σύμμετροί εἰσιν⁶, ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ τῇ ΓΒ μήκει. Ως δὲ ἡ ΑΓ πρὸς τὴν ΓΒ οὕτως ἐστὶ⁷ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁸ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΓ σύμ-

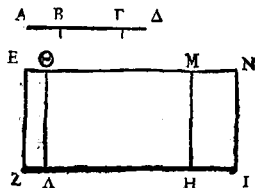
æquale ad ipsam ΕΖ applicetur ΕΙ, latitudinem faciens ΕΝ; est autem et ΕΑ æquale ex ΑΒ quadrato; reliquum igitur ΘΙ æquale est rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ. Et quoniam mediæ sunt ΑΓ, ΓΒ, media igitur sunt et quadrata ex ΑΓ, ΓΒ. Et sunt æqualia ipsi ΕΗ; medium igitur et ΕΗ, et ad rationalem ΕΖ applicatur, latitudinem faciens ΕΜ; rationalis igitur est ΕΜ, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Rursus, quoniam medium est rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ, et rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ medium est. Atque est æquale ipsi ΘΗ; et ΘΗ igitur medium est, et ad rationalem ΕΖ applicatur, latitudinem faciens ΘΜ; rationalis igitur est et ΘΜ, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam ΑΓ, ΓΒ potentiâ solum commensurabiles sunt, incommensurabilis igitur est ΑΓ ipsi ΓΒ longitudine. Ut autem ΑΓ ad ΓΒ ita est ex ΑΓ quadratum ad rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ; incommensurable igitur est ex ΑΓ quadratum rectangulo sub ΑΓ, ΓΒ. Sed quadrato quidem

droites ΑΔ, ΔΒ, ce parallélogramme ayant pour largeur la droite ΕΝ; mais ΕΑ est égal au carré de ΑΒ; le reste ΘΙ est donc égal au double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ (7. 2). Et puisque les droites ΑΓ, ΓΒ sont médiales, les carrés des droites ΑΓ, ΓΒ seront médiaux. Mais la somme de ces carrés est égale au parallélogramme ΕΗ; le parallélogramme ΕΗ est donc médial (cor. 24. 10), et ce parallélogramme, qui a pour largeur la droite ΕΜ, est appliqué à ΕΖ; la droite ΕΜ est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΕΖ (23. 10). De plus, puisque le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ est médial, le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ sera médial (cor. 24. 10). Mais ce rectangle est égal au parallélogramme ΘΗ; le parallélogramme ΘΗ est donc médial; et ce parallélogramme, qui a pour largeur la droite ΘΜ, est appliqué à la rationnelle ΕΖ; la droite ΘΜ est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΕΖ (23. 10). Et puisque les droites ΑΓ, ΓΒ sont commensurables en puissance seulement, la droite ΑΓ sera incommensurable en longueur avec ΓΒ. Mais ΑΓ est à ΓΒ comme le carré de ΑΓ est au rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; le carré de ΑΓ est donc incommensurable avec le rectangle sous ΑΓ, ΓΒ. Mais la somme des carrés des droites ΑΓ, ΓΒ est commen-

312 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

μετρά ἔστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΓ, τῇ δὲ ὑπὸ
τῶν ΑΓ, ΒΓ σύμμετρον ἔστι τὸ δις ὑπὲρ τῶν
ΑΓ, ΒΓ· ἀσύμμετρα ἄρα ἔστι τὰ ἀπὸ τῶν
ΑΓ, ΒΓ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΓ. Καὶ ἔστι τοῖς
μὲν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΒΓ ἴσον τὸ ΕΗ, τῇ δὲ δις
ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΒΓ ἴσον τὸ ΘΗ· ἀσύμμετρον ἄρα
ἔστι τὸ ΕΗ τῇ ΘΗ. Ὡς δὲ τὸ ΕΗ πρὸς τὸ
ΘΗ οὕτως ἔστιν ἡ ΕΜ πρὸς τὴν ΘΜ· ἀσύμμετρος

ex ΑΓ commensurabilia sunt quadrata ex ΑΓ,
ΒΓ, rectangulo autem sub ΑΓ, ΒΓ commensu-
rabile est rectangulum bis sub ΑΓ, ΒΓ; incom-
mensurabilia igitur sunt quadrata ex ΑΓ, ΒΓ
rectangulo bis sub ΑΓ, ΒΓ. Atque est quadratis
quidem ex ΑΓ, ΒΓ æquale ΕΗ, rectangulo autem
bis sub ΑΓ, ΒΓ æquale ΘΗ; incommensurabile
igitur est ΕΗ ipsi ΘΗ. Ut autem ΕΗ ad ΘΗ ita est



ἄρα ἔστιν ἡ ΕΜ τῇ ΘΜ μήκει. Καὶ εἰσιν ἀμφο-
τέραι ῥηταί· αἱ ΕΜ, ΘΜ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυ-
νάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἔστιν ἡ
ΕΘ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΘΜ. Ὁμοίως δὲ
δείξομεν ὅτι καὶ ἡ ΘΝ αὐτῇ προσαρμόζει· τῇ
ἄρα ἀποτομῇ ἄλλῃ καὶ ἄλλῃ προσαρμόζει εὐ-
θεῖα, δυνάμει μόνον σύμμετρος οὕσα τῇ ὅλῃ,
ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον.

ΕΜ ad ΘΜ; incommensurabilis igitur est ΕΜ
ipsi ΘΜ longitudine. Et sunt utraq̃ue rationales;
ipsæ ΕΜ, ΘΜ igitur rationales sunt potentiâ
solum commensurabiles; apotome igitur est
ΕΘ, et ΘΜ congruens ipsi. Similiter utique
demonstrabimus et ΘΝ ipsi congruere; apotomæ
igitur alia et alia congruit recta, potentiâ solum
commensurabilis existens toti, quod est impos-
sibile.

Τῇ ἄρα μέσῃ, καὶ τὰ ἐξῆς.

Mediæ igitur, etc.

surable avec le carré de ΑΓ (16. 10); et le double rectangle sous ΑΓ, ΒΓ est com-
mensurable avec le rectangle sous ΑΓ, ΒΓ; la somme des carrés des droites ΑΓ, ΒΓ
est donc incommensurable avec le double rectangle sous ΑΓ, ΒΓ. Mais ΕΗ est
égal à la somme des carrés des droites ΑΓ, ΒΓ, et ΘΗ est égal au double rectangle
sous ΑΓ, ΒΓ; le parallélogramme ΕΗ est donc incommensurable avec ΘΗ. Mais ΕΗ
est à ΘΗ comme ΕΜ est à ΘΜ (1. 6); la droite ΕΜ est donc incommensurable
en longueur avec ΘΜ. Mais ces deux droites sont rationelles; les droites ΕΜ, ΘΜ
sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΕΘ
est donc un apotome, et ΘΜ convient avec cet apotome (74. 10). Nous démontré-
rions semblablement que ΘΝ lui convient aussi; deux droites différentes, commen-
surables en puissance seulement avec la droite entière, conviendraient donc avec
un apotome, ce qui est impossible (80. 10). Il n'y a donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πγ'.

PROPOSITIO LXXXIII.

Τῇ ἐλάσσονι μία μόνον προσαρμόζει εὐθεῖα δύναμις ἀσύμμετρος οὖσα τῇ ὅλῃ, ποιοῦσα μετὰ τῆς ὅλης τὸ μὲν ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον.

Ἐστω ἐλάσσων ἡ AB , καὶ τῇ AB προσαρμόζουσα ἔστω ἡ $BΓ$. αἱ ἄρα $ΑΓ$, $ΓΒ$ δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον· λέγω ὅτι τῇ AB ἑτέρα εὐθεῖα οὐ προσαρμόσει, τὰ αὐτὰ ποιοῦσα.

Minori una solum congruit recta potentia incommensurabilis existens toti, faciens cum tota compositum quidem ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò bis sub ipsis medium.

Sit minor AB , et ipsi AB congruens sit $BΓ$; ipsæ igitur $ΑΓ$, $ΓΒ$ potentia sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò bis sub ipsis medium; dico ipsi AB alteram rectam non congruere, quæ eadem faciat.



Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζετω ἡ $ΒΔ$ · καὶ αἱ $ΑΔ$, $ΔΒ$ ἄρα δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὰ προειρημένα². Καὶ ἐπεὶ ᾗ ὑπέρχει τὰ ἀπὸ τῶν $ΑΔ$, $ΔΒ$ τῶν ἀπὸ τῶν $ΑΓ$, $ΓΒ$, τούτῳ ὑπέρχει καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν $ΑΔ$, $ΔΒ$

Si enim possibile, congruat $ΒΔ$; et ipsæ $ΑΔ$, $ΔΒ$ igitur potentia sunt incommensurabiles, facientes ea quæ dicta sunt. Et quoniam quò superant quadrata ex $ΑΔ$, $ΔΒ$ quadrata ex $ΑΓ$, $ΓΒ$, hoc superat et rectangulum bis sub $ΑΔ$, $ΔΒ$

PROPOSITION LXXXIII.

Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec une droite mineure, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites rationelle, et médial le double rectangle compris sous ces mêmes droites.

Soit la mineure AB , et que $BΓ$ conviène avec AB ; les droites $ΑΓ$, $ΓΒ$ seront incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant rationelle, et le double rectangle compris sous ces mêmes droites étant médial (77. 10); je dis qu'aucune autre droite, faisant les mêmes choses, ne peut convenir avec AB .

Que $ΒΔ$ conviène avec AB , si cela est possible; les droites $ΑΔ$, $ΔΒ$ seront incommensurables en puissance, ces droites faisant ce qui vient d'être dit (77. 10). Et puisque la somme des quarrés des droites $ΑΔ$, $ΔΒ$ surpasse la somme des quarrés des droites $ΑΓ$, $ΓΒ$ de la même grandeur dont le double rectangle sous

τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τὰ δὲ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετράγωνα τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τετραγώνων³ ὑπερέχει ῥητῶ, ῥητὰ γάρ ἐστιν⁴ ἀμφοτέρω· καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἄρα τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ὑπερέχει ῥητῶ, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον, μίσα γάρ ἐστιν⁵ ἀμφοτέρω.

Τῇ ἄρα ἐλάσσονι, καὶ τὰ ἐξῆς⁶.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πδ'.

Τῇ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσῃ μία μόνον προσαρμόζει εὐθεῖα δυνάμει ἀσύμμετρος οὔσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιούσα τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν ῥητόν.

Ἐστω ἡ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἡ ΑΒ, προσαρμόζουσα δὲ ἡ ΒΓ'. αἱ ἄρα ΑΓ, ΓΒ δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιούσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ῥητόν· λέγω ὅτι τῇ ΑΒ ἑτέρα οὐ προσαρμόσει τὰ αὐτὰ ποιούσα.

ΑΔ, ΔΒ surpasse le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ (7. 2), et que la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ surpasse la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ d'une surface rationelle, car ces grandeurs sont rationelles l'une et l'autre, le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ surpassera d'une surface rationelle le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, ce qui est impossible (27. 10); car ces grandeurs sont médiales l'une et l'autre. Donc, etc.

PROPOSITION LXXXIV.

Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, et rationel le double rectangle compris sous ces mêmes droites.

Que ΑΒ fasse avec une surface rationelle un tout médial, et que ΒΓ convienne avec ΑΒ, les droites ΑΓ, ΓΒ seront incommensurables en puissance, la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ étant médiale, et le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ étant rationel (78. 10); je dis qu'une autre droite, faisant les mêmes choses, ne peut convenir avec ΑΒ.

rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ, quadrata autem ex ΑΔ, ΔΒ quadrata ex ΑΓ, ΓΒ superant rationali, rationalia enim sunt utraque; et rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ igitur rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ superat rationali, quod est impossibile, media enim sunt utraque.

Minori igitur, etc.

PROPOSITIO LXXXIV.

Ei quæ cum rationali medium totum facit una solum congruit recta potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum verò bis sub ipsis rationale.

Sit recta ΑΒ cum rationali medium totum faciens, congruens autem ΒΓ; ipsæ igitur ΑΓ, ΓΒ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum ΑΓ, ΓΒ quadratis medium, rectangulum verò bis sub ΑΓ, ΓΒ rationale; dico ipsi ΑΒ alteram non congruere eadem facientem.

Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμοζέτω ἡ ΒΔ· καὶ αἱ ΑΔ, ΔΒ ἄρα εὐθείαι δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετραγώνων μείσον, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ῥητόν². Ἐπεὶ οὖν ᾧ ὑπερέχει τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, τοῦτω ὑπερέχει καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, ἀκαλούθως τοῖς³ πρὸ

Si enim possibile, congruat ΒΔ; et ipsæ ΑΔ, ΔΒ igitur rectæ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum ΑΔ, ΔΒ quadratis medium, rectangulum verò bis sub ΑΔ, ΔΒ rationale. Quoniam igitur quo superant quadrata ex ΑΔ, ΔΒ quadrata ex ΑΓ, ΓΒ, hoc superat et rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ, congruenter præ-



αὐτοῦ· τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ὑπερέχει ῥητῶ, ῥητὰ γάρ ἐστιν ἀμφότερα· καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἄρα τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ὑπερέχει ῥητῶ, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· μίσα γάρ ἐστιν⁴ ἀμφότερα· οὐκ ἄρα τῇ ΑΒ ἐτέρα προσαρμοῖται εὐθεῖα δυνάμει ἀσύμμετρος οὔσα τῇ ἄλλῃ, μετὰ δὲ τῆς ἄλλης ποιοῦσα τὰ προειρημένα· μία ἄρα μόνον προσαρμοῖται⁵. Ὅπερ ἔδει δείξαι.

cedentibus; rectangulum autem bis sub ΑΔ, ΔΒ rectangulum bis sub ΑΓ, ΓΒ superat rationali, rationalia enim sunt utraque; et quadrata ex ΑΔ, ΔΒ igitur quadrata ex ΑΓ, ΓΒ superant rationali, quod est impossibile; media enim sunt utraque; non igitur ipsi ΑΒ altera congruet recta potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens ea quæ dicta sunt; una igitur solùm congruet. Quod oportebat ostendere.

Que ΒΔ conviène avec ΑΒ, si cela est possible; les droites ΑΔ, ΔΒ seront incommensurables en puissance, la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ médiale, et le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ rationel (78. 10). Puisque la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ surpasse la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ de la même grandeur dont le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ surpasse le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ, comme dans ce qui précède (7. 2), et que le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ surpasse le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ d'une surface rationelle, car ces grandeurs sont rationelles l'une et l'autre, la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ surpassera la somme des quarrés des droites ΑΓ, ΓΒ d'une surface rationelle; ce qui est impossible; car ces grandeurs sont médiales l'une et l'autre (27. 10). Il n'y a donc qu'une seule droite qui puisse convenir avec ΑΒ, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière ce qu'on a dit; il n'y a donc qu'une seule droite qui puisse convenir avec ΑΒ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΠΙ.

PROPOSITIO LXXXV.

Τῇ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα μία μόνον¹ προσαρμόζει εὐθεῖα δυνάμει ἀσύμμετρος οὕτα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιοῦσα τὸ, τὴ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τῇ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν.

Ἐστω ἡ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα ἡ ΑΒ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΒΓ· αἱ ἄρα ΑΓ, ΓΒ δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὰ προειρημένα²· λέγω ὅτι τῇ ΑΒ ἑτέρα εὐθεῖα³ οὐ προσαρμόσει, ποιοῦσα τὰ προειρημένα⁴.

Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζετω ἡ ΒΔ, ὥστε καὶ τὰς ΑΔ, ΔΒ δυνάμει ἀσύμμετρος εἶναι, ποιοῦσας τὰ μὲν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετραγώνων⁵ ἅμα μέσον, καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μέσον, καὶ ἔτι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ἀσύμμετρα⁶ τῇ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ. Καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ ΕΖ,

Ei quæ cum medio medium totum facit una solum congruit recta potentiâ incommensurabilis existens toti, et cum totâ faciens et compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum autem bis sub ipsis medium, et adhuc incommensurable composito ex ipsarum quadratis.

Sit recta ΑΒ cum medio medium totum faciens, ipsi autem congruens ΒΓ; ipsæ igitur ΑΓ, ΓΒ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes ea quæ dicta sunt; dico ipsi ΑΒ alteram rectam non congruere, facientem ea quæ dicta sunt.

Si enim possibile, congruat ΒΔ, ita ut et ΑΔ, ΔΒ potentiâ incommensurabiles sint, facientes quidem ex ΑΔ, ΔΒ quadrata simul media, et rectangulum bis sub ΑΔ, ΔΒ medium, et adhuc quadrata ex ΑΔ, ΔΒ incommensurabilia rectangulo bis sub ΑΔ, ΔΒ. Et exponatur ra-

PROPOSITION LXXXV.

Il n'y a qu'une seule droite qui puisse convenir avec la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière, et qui fait avec la droite entière la somme des quarrés de ces droites médiale, et le double rectangle sous ces mêmes droites médial et commensurable avec la somme de leurs quarrés.

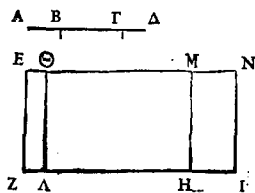
Que la droite ΑΒ fasse avec une surface médiale un tout médial, et que ΒΓ convienne avec ΑΒ; les droites ΑΓ, ΓΒ seront incommensurables en puissance, et feront ce qui vient d'être dit (79. 10); je dis qu'une autre droite, faisant ce qui vient d'être dit, ne convient point avec ΑΒ.

Que ΒΔ, s'il est possible, convienne avec ΑΒ, les droites ΑΔ, ΔΒ étant incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés médiale, le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ médial, et la somme des quarrés des droites ΑΔ, ΔΒ incommensurable avec le double rectangle sous ΑΔ, ΔΒ. Soit exposée la rationnelle ΕΖ;

318 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

δὲς ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, καὶ ἴστιν ἴσον τῷ ΘΗ· μέσον ἄρα καὶ τὸ ΘΗ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΘΜ· ῥητὴ ἄρα ἴστιν ἡ ΘΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΕΖ μήκει. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τῷ δὲς ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, ἀσύμμετρον ἄρα¹⁰ ἐστὶ καὶ τὸ ΕΗ τῷ ΘΗ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΕΜ

sub ΑΓ, ΓΒ, et est æquale ipsi ΘΗ; medium igitur et ΘΗ, et ad rationalem ΕΖ applicatur, latitudinem faciens ΘΜ; rationalis igitur est ΘΜ, et incommensurabilis ipsi ΕΖ longitudine. Et quoniam incommensurabilia sunt quadrata ex ΑΓ, ΓΒ rectangulo bis sub ΑΓ, ΓΒ, incommensurabile igitur est et ΕΗ ipsi ΘΗ; in-



τῇ ΜΘ μήκει. Καὶ εἰσιν ἀμφότεραι ῥηταί· αἱ ἄρα ΕΜ, ΜΘ ῥηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΘ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΘΜ. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι ἡ ΕΘ πάλιν ἀποτομή ἐστὶ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΘΝ· τῇ ἄρα ἀποτομῇ ἄλλη καὶ ἄλλη προσαρμόζει ῥητῇ, δυνάμει μόνον σύμμετρος¹¹ ὅσα τῇ ὅλῃ, ὅπερ εἰδείχθη ἀδύνατον· οὐκ ἄρα τῇ ΑΒ ἐτίρα προσαρμόσει εὐθείᾳ· τῇ ἄρα ΑΒ μία

commensurabilis igitur est et ΕΜ ipsi ΜΘ longitudine. Et sunt utræque rationales; ipsæ igitur ΕΜ, ΜΘ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; apotome igitur est ΕΘ, et ΘΜ congruens ipsi. Similiter utique demonstrabimus ΕΘ rursus apotomen esse, et ΘΝ congruentem ipsi; apotomæ igitur alia et alia congruit rationalis, potentiâ solùm commensurabilis existens toti, quod demonstratum est impossibile; non igitur ipsi ΑΒ altera congruet

est égal à ΘΗ, le parallélogramme ΘΗ sera médial; mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΕΖ, et il a pour largeur la droite ΘΜ; la droite ΘΜ est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec ΕΖ (23. 10). Mais la somme des carrés des droites ΑΓ, ΓΒ est incommensurable avec le double rectangle sous ΑΓ, ΓΒ; le parallélogramme ΕΗ est donc incommensurable avec ΘΗ; la droite ΕΜ est donc incommensurable en longueur avec ΜΘ (1. 6). Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre; les droites ΕΜ, ΜΘ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΕΘ est donc un apotome (74. 10), et ΘΜ convient avec ΕΘ. Nous démontrerions semblablement que ΕΘ est encore un apotome, et que ΘΝ convient avec ΕΘ; des rationnelles différentes commensurables en puissance seulement avec la droite entière, conviendraient donc avec un apotome, ce qui a été démontré impossible (80. 10); une autre droite ne convient donc pas avec ΑΒ;

μόνον προσαρμόσει εὐθείᾳ δυνάμει ἀσύμμετρος οὕσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιούσα τὰ τε ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων¹² ἅμα μέσον, καὶ τὸ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἐτι¹³ τὰ ἀπ' αὐτῶν τετραγῶνα ἀσύμμετρα τῷ δις ὑπ' αὐτῶν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ΟΡΟΙ ΤΡΙΤΟΙ.

α. Ὑποκειμένης ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς, εἰάν μὲν ὅλη τῆς προσαρμόζουσας μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ μήκει, καὶ ἡ ὅλη σύμμετρος ᾗ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καλεῖσθω ἀποτομὴ πρώτη.

β. Εάν δὲ ἡ προσαρμόζουσα σύμμετρος ᾗ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ὅλη τῆς προσαρμόζουσας μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ, καλεῖσθω ἀποτομὴ δευτέρα.

γ. Εάν δὲ μηδετέρα σύμμετρος ᾗ τῇ ἐκκει-

recta; ipsi igitur AB una solum congruet recta potentia incommensurabilis existens toti, et cum tota faciens et ex ipsis quadrata simul media, et rectangulum bis sub ipsis medium, et adhuc ex ipsis quadrata incommensurabilia rectangulo bis sub ipsis. Quod oportebat ostendere.

DEFINITIONES TERTIE.

1. Exposita rationali et apotome, si quidem tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili longitudine, et tota commensurabilis sit exposita rationali longitudine, vocetur apotome prima.

2. Si autem congruens commensurabilis sit exposita rationali longitudine, et tota quam congruens plus possit quadrato ex recta sibi commensurabili, vocetur apotome secunda.

3. Si autem neutra commensurabilis sit ex-

il n'y a donc qu'une seule droite qui puisse convenir avec AB, c'est celle qui est incommensurable en puissance avec la droite entière AB, et qui fait avec la droite entière la somme des carrés de ces droites médiale; le double rectangle sous ces mêmes droites médial, et la somme des carrés incommensurable avec le double rectangle compris sous ces mêmes droites. Ce qu'il fallait démontrer.

DÉFINITIONS TROISIÈMES.

1. Une rationnelle et un apotome étant exposés, si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du carré d'une droite commensurable en longueur avec la droite entière, et si la droite entière est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, le reste s'appellera premier apotome.

2. Si la congruente est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, et si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du carré d'une droite commensurable en longueur avec la droite entière, le reste s'appellera second apotome.

3. Si aucune de ces deux droites n'est commensurable en longueur avec la

μήνῃ ῥητῇ μήκει, ἢ δὲ ὅλη τῆς προσαρμοζούσης μείζον δύνηται τῇ ἀπὸ συμμείτρου ἑαυτῇ, καλείσθω ἀποτομὴ τρίτη.

δ'. Πάλιν, εἰάν ἡ ὅλη τῆς προσαρμοζούσης μείζον δύνηται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ μήκει, εἰάν μὲν ὅλη σύμμετρος ᾗ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει, καλείσθω ἀποτομὴ τετάρτη.

ε. Εὰν δὲ ᾗ προσαρμόζουσα, πέμπτη.

ς. Εὰν δὲ μηδενίᾳ, ἕκτη.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πς'.

Εὐρεῖν τὴν πρῶτην ἀποτομὴν.

Εκκείσθω ῥητὴ ἡ A , καὶ τῇ A μήκει σύμμετρος ἔστω ἡ BH . ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ BH . Καὶ ἐκκείσθωσαν δύο τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ ΔE , EZ , ὧν ἡ ὑπεροχὴ ἡ $Z\Delta$ μὴ ἔστω

positæ rationali longitudine, et tota quam congruens plus possit quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vocetur apotome tertia.

4. Rursus, si tota quam congruens plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine, si quidem tota commensurabilis sit expositæ rationali longitudine, vocetur apotome quarta.

5. Si verò sit congruens, quinta.

6. Si autem neutra, sexta.

PROPOSITIO LXXXVI.

Invenire primam apotomen.

Exponatur rationalis A , et ipsi A longitudine commensurabilis sit BH ; rationalis igitur est et BH . Et exponantur duo quadrati numeri ΔE , EZ , quorum excessus $Z\Delta$ non sit quadratus;

rationnelle exposée, et si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du carré d'une droite commensurable avec la droite entière, le reste s'appèlera troisième apotome.

4. De plus, si la puissance de la droite entière surpasse la puissance de la congruente du carré d'une droite incommensurable en longueur avec la droite entière, et si la droite entière est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, le reste s'appèlera quatrième apotome.

5. Si la congruente est commensurable avec la rationnelle exposée, le reste s'appèlera cinquième apotome.

6. Si aucune de ces droites n'est commensurable avec la rationnelle exposée, le reste s'appèlera sixième apotome.

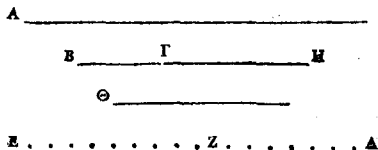
PROPOSITION LXXXVI.

Trouver un premier apotome.

Soit exposée la rationnelle A , et que BH soit commensurable en longueur avec A , la droite BH sera rationnelle. Soient exposés deux nombres carrés ΔE , EZ , dont l'excès $Z\Delta$ ne soit pas un nombre carré (30. lem. 1. 10), le nombre ΔE n'aura pas avec ΔZ

τετράγωνος· οὐδ' ἄρα ὁ ΕΔ πρὸς τὸν ΔΖ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν. Καὶ πιποισθῶ ὡς ὁ ΕΔ πρὸς τὸν ΔΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ τετράγωνον²· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΓ. Πρὶν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ·

neque igitur ΕΔ ad ΔΖ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum. Et fiat ut ΕΔ ad ΔΖ ita ex ΒΗ quadratum ad quadratum ex ΗΓ; commensurable igitur est ex ΒΗ quadratum quadrato ex ΗΓ. Rationale autem quadratum ex ΒΗ; rationale igitur et quadratum



ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΗΓ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΕΔ πρὸς τὸν ΔΖ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν, οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΗ τῇ ΗΓ μήκει. Καὶ εἴσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ΒΗ, ΗΓ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ἄρα ΒΓ ἀποτομή ἐστὶ. Λέγω ὅτι καὶ πρώτη. Ὡς γὰρ μείζον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΓ, ἴστω τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν

ex ΗΓ; rationalis igitur est et ΗΓ. Et quoniam ΕΔ ad ΔΖ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque igitur ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΒΗ ipsi ΗΓ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΒΗ, ΗΓ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo ΒΓ apotome est. Dico et primam. Quo enim majus est quadratum ex ΒΗ quadrato ex ΗΓ, sit quadratum ex Θ.

la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré. Faisons en sorte que ΕΔ soit à ΔΖ comme le quarré de ΒΗ est au quarré de ΗΓ; le quarré de ΒΗ sera commensurable avec le quarré de ΗΓ (6. 10). Mais le quarré de ΒΗ est rationel; le quarré de ΗΓ est donc aussi rationel; la droite ΗΓ est donc rationnelle. Et puisque ΕΔ n'a pas avec ΔΖ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, le quarré de ΒΗ n'aura pas avec le quarré de ΗΓ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré (9. 10); la droite ΒΗ est donc incommensurable en longueur avec ΗΓ. Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre; les droites ΒΗ, ΗΓ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΒΓ est donc un apotome (74. 10). Je dis aussi que cette droite est un premier apotome. Car que l'excès du quarré de ΒΗ sur le quarré de ΗΓ soit le

ὥς ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΖΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ³. καὶ ἀναστρέφοντι ἄρα ἔστιν ὥς ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ὁ δὲ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ἑκάτερος γὰρ τετράγωνός ἐστι· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· σύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ ΒΗ τῇ Θ μήκει. Καὶ δύναται ἡ ΒΗ τῆς ΗΓ μείζον τῷ ἀπὸ τῆς Θ· ἡ ΒΗ ἄρα τῆς ΗΓ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει. Καὶ ἔστιν ὅλη ἡ ΒΗ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ Α μήκει⁴. ἡ ΒΓ ἄρα ἀποτομή ἐστὶ πρώτη.

Εὕρεται ἄρα ἡ πρώτη ἀποτομή ἡ ΒΓ. Ὅπερ ἴδιαι ποιεῖσαι⁵.

Et quoniam est ut ΔΕ ad ΖΔ ita ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ; et convertendo igitur est ut ΔΕ ad ΕΖ ita ex ΗΒ quadratum ad ipsum ex Θ. Ipse autem ΔΕ ad ΕΖ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, uterque enim quadratus est; et quadratum ex ΗΒ igitur ad quadratum ex Θ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur est ΗΒ ipsi Θ longitudine. Et ΒΗ quam ΗΓ plus potest quadrato ex Θ; ergo ΒΗ quam ΗΓ plus potest quadrato ex rectā sibi commensurabili longitudine. Atque est tota ΒΗ commensurabilis expositæ rationali Α longitudine; ergo ΒΓ apotome est prima.

Inventa est igitur prima apotome ΒΓ. Quod oportebat facere.

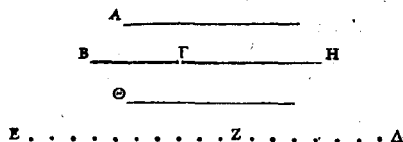
quarré de Θ. Puisque ΔΕ est à ΖΔ comme le quarré de ΒΗ est au quarré de ΗΓ, par conversion, ΔΕ sera à ΕΖ comme le quarré de ΗΒ est au quarré de Θ (19. cor. 5). Mais le nombre ΔΕ a avec le nombre ΕΖ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, car ces nombres sont des quarrés l'un et l'autre; le quarré de ΗΒ a donc avec le quarré de Θ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite ΗΒ est donc commensurable en longueur avec Θ (9. 10). Mais la puissance de ΒΗ surpasse la puissance de ΗΓ du quarré de Θ; la puissance de ΒΗ surpasse donc la puissance de ΗΓ du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΒΗ. Mais la droite entière ΒΗ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée Α; la droite ΒΓ est donc un premier apotome (déf. trois. 1. 10).

On a donc trouvé un premier apotome ΒΓ. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πζ.

Εὐρεῖν τὴν δευτέραν ἀποτομήν.

Ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ Α, καὶ τῇ Α σύμμετρος μήκει ἡ ΗΓ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΗΓ. Καὶ ἐκκείσθωσαν δύο τετράγωνοι ἀριθμοὶ οἱ ΔΕ, ΕΖ, ὧν ἡ ὑπερβολὴ ὁ ΔΖ μὴ ἴστω τετράγωνος. Καὶ πεποιήσθω ὡς ὁ ΖΔ πρὸς τὸν ΔΕ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ².



σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ τετράγωνον³ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ τετράγωνῳ. Ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ⁴ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΗΒ· Καὶ ἐπεὶ τὸ ἀπὸ⁵ τῆς ΓΗ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ λόγον οὐκ ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΓΗ τῇ ΗΒ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ΓΗ, ΗΒ ἄρα⁶

Invenire secundam apotomen.

Exponatur rationalis Α, et ipsi Α commensurabilis longitudine ipsa ΗΓ; rationalis igitur est et ΗΓ. Et exponantur duo quadrati numeri ΔΕ, ΕΖ, quorum excessus ΔΖ non sit quadratus. Et fiat ut ΖΔ ad ΔΕ ita ex ΓΗ quadratum ad

ipsum ex ΗΒ; commensurabile igitur est ex ΓΗ quadratum quadrato ex ΗΒ. Rationale autem quadratum ex ΓΗ; rationale igitur est et ex ΗΒ; rationalis igitur est ΗΒ. Et quoniam ex ΓΗ quadratum ad ipsum ex ΗΒ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, incommensurabilis est ΓΗ ipsi ΗΒ longitudine. Et sunt utraq̃ue rationales; ipsæ ΓΗ,

PROPOSITION LXXXVII.

Trouver un second apotome.

Soit exposée la rationnelle Α, et que la droite ΗΓ soit commensurable en longueur avec Α; la droite ΗΓ sera rationnelle (30. lem. 1. 10). Soient exposés deux nombres quarrés ΔΕ, ΕΖ, dont l'excès ΔΖ ne soit pas un quarré. Faisons en sorte que ΖΔ soit à ΔΕ comme le quarré de ΓΗ est au quarré de ΗΒ; le quarré de ΓΗ sera commensurable avec le quarré de ΗΒ (6. 10). Mais le quarré de ΓΗ est rationel; le quarré de ΗΒ est donc rationel; la droite ΗΒ est donc rationelle. Et puisque le quarré de ΓΗ n'a pas avec le quarré de ΗΒ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, la droite ΓΗ sera incommensurable en longueur avec ΗΒ (9. 10). Mais ces droites sont

ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΒΓ ἄρα ἀποτομή ἐστι. Λέγω δὴ ὅτι καὶ δευτέρα. Ὡς γὰρ μείζον ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΓ, ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ οὕτως ὁ ΕΔ ἀριθμὸς πρὸς τὸν ΔΖ ἀριθμὸν ἀναστρέφεται ἄρα ἐστὶν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ οὕτως ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ. Καὶ ἐστὶν ἑκάτερος τῶν ΔΕ, ΕΖ τετράγωνος· τὸ ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὅν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΗ τῇ Θ μήκει. Καὶ δύναται ἡ ΒΗ τῆς ΗΓ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει. Καὶ ἐστὶν ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΓΗ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ Α μήκει· ἡ ΒΓ ἄρα ἀποτομή ἐστὶ δευτέρα.

Εὐρηται ἄρα ἡ δευτέρα ἀποτομή ἡ ΒΓ. Ὅπερ εἶναι ποιεῖται.

HB igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ergo BG apotome est. Dico et secundam. Quo enim majus est quadratum ex BH quadrato ex HG, sit quadratum ex Θ. Quoniam igitur est ut ex BH quadratum ad ipsum ex HG ita ΕΔ numerus ad numerum ΔΖ; convertendo igitur est ut ex BH quadratum ad ipsum ex Θ ita ΔΕ ad ΕΖ. Atque est uterque ipsorum ΔΕ, ΕΖ quadratus; quadratum igitur ex BH ad quadratum ex Θ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur est BH ipsi Θ longitudine. Et BH quam HG plus potest quadrato ex Θ; ergo BH quam HG plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine. Atque est congruens ΓΗ commensurabilis expositæ rationali Α longitudine; ergo BG apotome est secunda.

Inventa est igitur secunda apotome BG. Quod oportebat facere.

rationnelles l'une et l'autre; les droites ΓΗ, ΗΒ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΒΓ est donc un apotome (74. 10). Je dis aussi que cette droite est un second apotome. Car que l'excès du carré de ΒΗ sur le carré de ΗΓ soit le carré de Θ. Puisque le carré de ΒΗ est au carré de ΗΓ comme le nombre ΕΔ est au nombre ΔΖ, par conversion, le carré de ΒΗ sera au carré de Θ comme ΔΕ est à ΕΖ. Mais ΔΕ et ΕΖ sont des carrés l'un et l'autre; le carré de ΒΗ a donc avec le carré de Θ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ΒΗ est donc commensurable en longueur avec Θ (9. 10). Mais la puissance de ΒΗ surpasse la puissance de ΗΓ du carré de Θ; la puissance de ΒΗ surpasse donc la puissance de ΗΓ du carré d'une droite commensurable en longueur avec ΒΗ. Mais la congruente ΓΗ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée Α; la droite ΒΓ est donc un second apotome (déf. trois. 2. 10).

On a donc trouvé un second apotome ΒΓ. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πη.

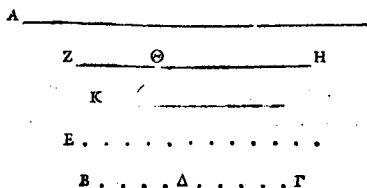
PROPOSITIO LXXXVIII.

Εὐρεῖν τὴν τρίτην ἀποτομήν.

Invenire tertiam apotomen.

Εκκείσθω ῥητὴ ἡ Α, καὶ ἐκκείσθωσαν τρεῖς ἀριθμοὶ οἱ Ε, ΒΓ, ΓΔ, λόγον μὴ ἔχοντες πρὸς ἀλλήλους ἐν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, ὁ δὲ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ λόγον ἔχέτω ὅν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, καὶ πεποιήσθω ὡς μὲν ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ

Exponatur rationalis Α, et exponantur tres numeri Ε, ΒΓ, ΓΔ, rationem non habentes inter se quam quadratus numerus ad quadratum numerum, ipse autem ΓΒ ad ΒΔ rationem habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum, et fiat ut quidem Ε ad ΒΓ ita ex



ἀπὸ τῆς ΖΗ τετράγωνον, ὡς δὲ ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ τετράγωνον¹. σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον τῷ ἀπὸ τῆς ΖΗ τετράγωνῳ². ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον³. ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ λόγον οὐχ ἔχει

Α quadratum ad quadratum ex ΖΗ, ut verò ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad quadratum ex ΗΘ; commensurable igitur est ex Α quadratum quadrato ex ΖΗ. Rationale autem ex Α quadratum; rationale igitur et quadratum ex ΖΗ; rationalis igitur est ΖΗ. Et quoniam Ε ad ΒΓ rationem non habet quam quadratus

PROPOSITION LXXXVIII.

Trouver un troisième apotome.

Soient exposés la rationelle Α, et les trois nombres Ε, ΒΓ, ΓΔ, qui n'ayent pas entre eux la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; que ΓΒ ait avec ΒΔ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; faisons en sorte que Ε soit à ΒΓ comme le carré de Α est au carré de ΖΗ, et que ΒΓ soit à ΓΔ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ; le carré de Α sera commensurable avec le carré de ΖΗ (6. 10). Mais le carré de Α est rationel; le carré de ΖΗ est donc rationel; la droite ΖΗ est donc rationelle. Et puisque Ε n'a pas

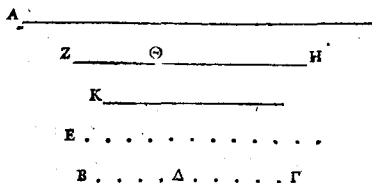
ὁν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον⁴ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Α τῇ ΖΗ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τετράγωνον⁵ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ρητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· ρητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΗΘ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΒΓ πρὸς ΓΔ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ τῇ ΗΘ μήκει. Καὶ εἴσιν ἀμφοτέραι ρηταί. αἱ ΖΗ, ΗΘ ἄρα ρηταί εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΘ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ τρίτη. Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς μὲν ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ, ὡς δὲ ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· δίσσου ἄρα ἐστὶν

numerus ad quadratum numerum, neque igitur ex Α quadratum ad ipsum ex ΖΗ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est Α ipsi ΖΗ longitudine. Rursus, quoniam est ut ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; commensurable igitur est ex ΖΗ quadratum quadrato ex ΗΘ. Rationale autem quadratum ex ΖΗ; rationale igitur et quadratum ex ΗΘ; rationalis igitur est ΗΘ. Et quoniam ΒΓ ad ΓΔ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΖΗ ipsi ΗΘ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΖΗ, ΗΘ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est ΖΘ. Dico et tertiam. Quoniam enim est ut quidem Ε ad ΒΓ ita ex Α quadratum ad ipsum ex ΖΗ, ut verò ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; ex æquo igitur est ut Ε ad ΓΔ ita

avec ΒΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de Α n'aura pas avec le carré de ΖΗ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite Α est donc incommensurable en longueur avec ΖΗ (9. 10). De plus, puisque ΒΓ est à ΓΔ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ, le carré de ΖΗ sera commensurable avec le carré de ΗΘ. Mais le carré de ΖΗ est rationel; le carré de ΗΘ est donc rationel; la droite ΗΘ est donc rationelle. Et puisque ΒΓ n'a pas avec ΓΔ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΖΗ n'aura pas avec le carré de ΗΘ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ΖΗ est donc incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10). Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΖΗ, ΗΘ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΖΘ est donc un apotome (74. 10). Je dis aussi qu'elle est un troisième apotome. Car puisque Ε est à ΒΓ comme le carré de Α est au carré de ΖΗ, et que ΒΓ est à ΓΔ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ; par égalité, Ε sera à ΓΔ

ὥς ὁ Ε πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΘΗ· ὁ δὲ Ε πρὸς τὸν ΓΔ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· εὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἡ Α τῇ ΗΘ μήκει· οὐδετέρα ὅρα τῶν ΖΗ, ΗΘ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ Α μήκει· Ω εὖν μείζων ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ

ex A quadratum ad ipsum ex ΘΗ. Ipse autem E ad ΓΔ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex A quadratum ad ipsum ex ΗΘ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur A ipsi ΗΘ longitudine; neutra igitur ipsarum ΖΗ, ΗΘ commensurabilis est expositæ rationali A longitudine. Quo igitur majus est quadratum ex ΖΗ quadrato



τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΘ, ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Κ. Επεὶ εὖν ἐστὶν ὥς ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· ἀναστρέφαντι ἄρα ἐστὶν ὥς ὁ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Κ. Ο δὲ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ ἄρα πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Κ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν·

ex ΗΘ, sit quadratum ex Κ. Quoniam igitur est ut ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; convertendo igitur est ut ΓΒ ad ΒΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex Κ. Ipse autem ΓΒ ad ΒΔ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et quadratum ex ΖΗ igitur ad quadratum ex Κ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; commensurabilis igitur

comme le carré de A est au carré de ΘΗ (22. 5); mais E n'a pas avec ΓΔ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de A n'a donc pas avec le carré de ΗΘ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite A est donc incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10); aucune des droites ΖΗ, ΗΘ n'est donc commensurable en longueur avec la rationnelle exposée A. Que le carré de Κ soit la grandeur dont le carré de ΖΗ surpasse le carré de ΗΘ. Puisque ΒΓ est à ΓΔ comme le carré de ΖΗ est au carré de ΗΘ; par conversion, ΓΒ sera à ΒΔ comme le carré de ΖΗ est au carré de Κ (19. 5). Mais ΓΒ a avec ΒΔ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de ΖΗ a donc avec le carré de Κ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite

328 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ τῇ Κ μήκει. Καὶ δύναται ἡ ΖΗ τῆς ΗΘ μᾶλλον τῷ ἀπὸ τῆς Κ ἢ ἄρα ΖΗ τῆς ΗΘ μᾶλλον δύναται τῷ ἀπὸ¹⁰ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ οὐδενὴ τῶν ΖΗ, ΗΘ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ τῇ Α μήκει· ἡ ΖΘ ἄρα ἀποτομή ἐστὶ τρίτη.

Εὐρίται ἄρα ἡ τρίτη ἀποτομή ἡ ΖΘ. Οπερ ἔδει ποιῆσαι.

est ZH ipsi K longitudine. Et ZH quam $H\Theta$ plus potest quadrato ex K ; ergo ZH quam $H\Theta$ plus potest quadrato ex recta sibi commensurabili. Et neutra ipsarum ZH , $H\Theta$ commensurabilis est expositæ rationali A longitudine; ergo $Z\Theta$ apotome est tertia.

Inventa est igitur tertia apotomie $Z\Theta$. Quod oportebat facere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ πθ'.

Εὐρεῖν τὴν τετάρτην ἀποτομήν.

Εκκείσθω ῥητὴ ἡ Α, καὶ τῇ Α μήκει σύμμετρος ἡ ΒΗ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΒΗ. Καὶ ἐκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΔΖ, ΖΕ· ὥστε τὸν ΔΕ ὅλον πρὸς ἐκάτερον τὸν ΔΖ, ΖΕ λόγον μὴ ἔχειν ὅν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν. Καὶ πεποιήσθω ὡς ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ

PROPOSITIO LXXXIX.

Invenire quartam apotomen.

Exponatur rationalis A , et ipsi A longitudine commensurabilis BH ; rationalis igitur est et BH . Et exponantur duo numeri ΔZ , ZE ; ita ut totus ΔE ad utrumque ipsorum ΔZ , ZE rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum. Et fiat ut ΔE ad EZ ita ex BH quadratum ad ipsum ex $H\Gamma$; commensurabile igitur

ZH est donc commensurable en longueur avec K (g. 10). Mais la puissance de ZH surpasse la puissance de $H\Theta$ du carré de K ; la puissance de ZH surpasse donc la puissance de $H\Theta$ du carré d'une droite commensurable avec ZH ; mais aucune des droites ZH , $H\Theta$ n'est commensurable en longueur avec la rationelle exposée A ; la droite $Z\Theta$ est donc un troisième apotome (déf. trois. 3. 10).

On a donc trouvé un troisième apotome $Z\Theta$. Ce qu'il fallait faire.

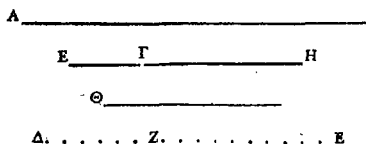
PROPOSITION LXXXIX.

Trouver un quatrième apotome.

Soit exposée la rationelle A , et que BH soit commensurable en longueur avec A ; la droite BH sera rationnelle. Soient exposés les deux nombres ΔZ , ZE , de manière que le nombre entier ΔE n'ait pas avec chacun des nombres ΔZ , ZE la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; et faisons en sorte que ΔE soit à EZ comme le carré de BH est au carré de $H\Gamma$; le carré de BH sera commensurable

τῆς ΒΗ τῇ ἀπὸ τῆς ΗΓ. Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ· ρητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ· ρητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΗΓ. Καὶ ἵπτι ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν, οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος

est quadratum ex ΗΓ. Rationale autem quadratum ex ΒΗ; rationale igitur et quadratum ex ΗΓ; rationalis igitur est ΗΓ. Et quoniam ΔΕ ad ΕΖ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum, neque igitur ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum



ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΗ τῇ ΗΓ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ρηταί· αἱ ΒΗ, ΗΓ ἄρα ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΓ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ τετάρτη¹. Ὡς οὖν μείζων ἐστὶ² τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΓ, ἴστω τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ, καὶ³ ἀναστρέφαντι ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ ΕΔ πρὸς τὸν⁴ ΔΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ὁ δὲ ΕΔ πρὸς τὸν ΔΖ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθ-

num; incommensurabilis igitur est ΒΗ ipsi ΗΓ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΒΗ, ΗΓ igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; apotome igitur est ΒΓ. Dico et quartam. Quo enim majus est quadratum ex ΒΗ quadrato ex ΗΓ, sit quadratum ex Θ. Quoniam igitur est ut ΔΕ ad ΕΖ ita ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ, et convertendo igitur est ut ΕΔ ad ΔΖ ita ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex Θ. Ipse autem ΕΔ ad ΔΖ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadra-

avec le carré de ΗΓ (6. 10). Mais le carré de ΒΗ est rationel, le carré de ΗΓ est donc rationel; la droite ΗΓ est donc rationelle. Et puisque ΔΕ n'a pas avec ΕΖ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΒΗ n'aura pas non plus avec le carré de ΗΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ΒΗ est donc incommensurable en longueur avec ΗΓ (9. 10). Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΒΗ, ΗΓ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΒΓ est donc un apotome (74. 10). Je dis qu'elle est un quatrième apotome. Que le carré de Θ soit ce dont le carré de ΒΗ surpasse le carré de ΗΓ. Puisque ΔΕ est à ΕΖ comme le carré de ΒΗ est au carré de ΗΓ, par conversion, ΕΔ sera à ΔΖ comme le carré ΒΗ est au carré de Θ. Mais ΕΔ n'a pas avec ΔΖ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; le carré de ΒΗ n'a donc pas non plus avec le carré de

330 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

μόν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΗ τῇ Θ μήκει· καὶ δύναται ἡ ΒΗ τῆς ΗΓ μείζον τῷ ἀπὸ τῆς Θ· ἡ ἄρα ΒΗ τῆς ΗΓ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου αὐτῇ μήκει. Καὶ ἐστὶν ἡ⁵ ὅλη ἡ ΒΗ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ρητῇ μήκει τῇ Α· ἡ ἄρα ΒΓ⁶ ἀποτομή ἐστὶ τετάρτη.

Εὕρηται ἄρα ἡ ΒΓ⁷ τετάρτη ἀποτομή. Οὔτε ἴδιαι ποιεῖται.

tum numerum; neque igitur ex BH quadratum ad ipsum ex Θ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est BH ipsi Θ longitudine; et BH quam HG plus potest quadrato ex Θ; ergo BH quam HG plus potest quadrato ex recta sibi incommensurabili longitudine. Atque est tota BH commensurabilis expositæ rationali A longitudine; ergo BG apotome est quarta.

Inventa est igitur BG quarta apotome. Quod oportebat facere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 4'.

Εὐρεῖν τὴν πέμπτην ἀποτομήν.

Εκκείσθω ρητὴ ἡ Α, καὶ τῇ Α μήκει¹ σύμμετρος ἔστω ἡ ΓΗ· ρητὴ ἄρα ἐστὶν² ἡ ΓΗ. Καὶ ἐκκείσθωσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ ΔΖ, ΖΕ, ὥστε τὸν ΔΕ πρὸς ἑκάτερον τῶν ΔΖ, ΖΕ λόγον πάλιν μὴ ἔχειν ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· καὶ πεποιέσθω ὡς ὁ ΖΕ πρὸς

PROPOSITIO XC.

Invenire quintam apotomen.

Exponatur rationalis A, et ipsi A longitudine commensurabilis sit ΓΗ; rationalis igitur est ΓΗ. Et exponantur duo numeri ΔΖ, ΖΕ, ita ut ΔΕ ad utrumque ipsorum ΔΖ, ΖΕ rationem rursus non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et fiat ut ΖΕ ad ΕΑ

ο la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite BH est donc incommensurable en longueur avec Θ (9. 10); mais la puissance de BH surpasse la puissance de HR du carré de Θ; la puissance de BH surpasse donc la puissance de HR du carré d'une droite incommensurable en longueur avec BH. Mais la droite entière BH est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée A; la droite BR est donc un quatrième apotome (déf. trois. 4. 10).

On a donc trouvé un quatrième apotome BR. Ce qu'il fallait faire.

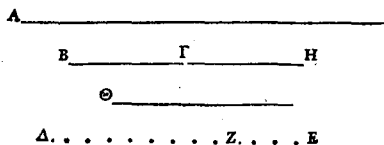
PROPOSITION XC.

Trouver un cinquième apotome.

Soit exposée la rationnelle A, et que ΓΗ soit commensurable en longueur avec A; la droite ΓΗ sera rationnelle. Soient exposés aussi deux nombres ΔΖ, ΖΕ, de manière que ΔΕ n'ait ni avec l'un ni avec l'autre des nombres ΔΖ, ΖΕ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; et faisons en sorte que ΖΕ soit à

τὸν³ ΕΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ. Πητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ⁴· ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΒΗ. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ, ὁ δὲ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθ-

ita ex ΓΗ quadratum ad ipsum ex ΗΒ; commensurable igitur est ex ΓΗ quadratum quadrato ex ΗΒ. Rationale autem quadratum ex ΓΗ; rationale igitur et quadratum ex ΗΒ; rationalis igitur est et ΒΗ. Et quoniam est ut ΔΕ ad ΕΖ ita ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ, ipse autem ΔΕ ad ΕΖ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadra-



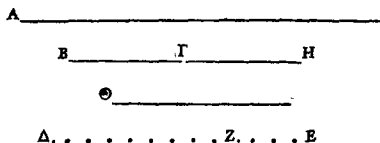
μόν· οὐδ' ἄρα⁵ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΓ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΒΗ τῇ ΗΓ μήκει. Καὶ εἴσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ΒΗ, ΗΓ ἄρα ῥηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΒΓ ἄρα ἀποτομή ἐστὶ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ πέμπτη. Ὡς γὰρ μείζων ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΓ, ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ

tum numerum; neque igitur ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex ΗΓ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ΒΗ ipsi ΗΓ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΒΗ, ΗΓ igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; ergo ΒΓ apotome est. Dico et quintam. Quo enim majus est quadratum ex ΒΗ quadrato ex ΗΓ, sit quadratum ex Θ. Quoniam igitur est ut ex ΒΗ quadratum ad ipsum ex

ΕΔ comme le carré de ΓΗ est au carré de ΗΒ; le carré de ΓΗ sera commensurable avec le carré de ΗΒ (6. 10). Mais le carré de ΓΗ est rationel; le carré de ΗΒ est donc rationel; la droite ΒΗ est donc rationelle. Et puisque ΔΕ est à ΕΖ comme le carré de ΒΗ est au carré de ΗΓ, et que ΔΕ n'a pas avec ΕΖ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré, le carré de ΒΗ n'aura pas non plus avec le carré de ΗΓ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ΒΗ est donc incommensurable en longueur avec ΗΓ (9. 10). Mais elles sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΒΗ, ΗΓ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΒΗ est donc un apotome (74. 10). Je dis qu'elle est un cinquième apotome. Que le carré de Θ soit ce dont le carré de ΒΗ surpasse le carré de ΗΓ. Puisque le

ἀπὸ τῆς ΗΓ οὕτως ὁ ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ, ἀνα-
στρέφαντι ἄρα ἔστιν ὡς ὁ ΕΔ πρὸς τὸν ΔΖ οὕτως
τὸ ἀπὸ τῆς ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ. Ο δὲ ΕΔ πρὸς
τὸν ΔΖ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς
πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς
ΒΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος

ΗΓ ita ΔΕ ad ΕΖ, convertendo igitur est ut
ut ΕΔ ad ΔΖ ita ex ΒΗ quadratum ad ipsum
ex Θ. Ipse autem ΕΔ ad ΔΖ rationem non habet
quam quadratus numerus ad quadratum nume-
rum; neque igitur ex ΒΗ quadratum ad ipsum
ex Θ rationem habet quam quadratus numerus



ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος
ἄρα ἔστιν ἡ ΒΗ τῇ Θ μήκει. Καὶ δύναται ἡ
ΒΗ τῆς ΗΓ μείζον⁶ τῇ ἀπὸ τῆς Θ· ἡ ΒΗ
ἄρα τῆς ΗΓ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσυμ-
μέτρου ἑαυτῇ μήκει. Καὶ ἔστιν ἡ προσαρμό-
ζουσα ἡ ΓΗ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ
Α μήκει· ἡ ἄρα ΒΓ ἀποτομή ἐστὶ πέμπτη.

Εὕρηται ἄρα ἡ πέμπτη ἀποτομή ἡ ΒΓ. Ὅπερ
ἔδει ποιῆσαι.

ad quadratum numerum; incommensurabilis
igitur est ΒΗ ipsi Θ longitudine. Et ΒΗ quam
ΗΓ plus potest quadrato ex Θ; ergo ΒΗ quam
ΗΓ plus potest quadrato ex rectā sibi incom-
mensurabili longitudine. Atque est congruens
ΓΗ commensurabilis expositæ rationali Α lon-
gitudine; ergo ΒΓ apotome est quinta.

Inventa est igitur quinta apotome ΒΓ. Quod
oportebat facere.

quarré de ΒΗ est au quarré de ΗΓ comme ΔΕ est à ΕΖ; par conversion, ΕΔ sera à ΔΖ comme le quarré de ΒΗ est au quarré de Θ. Mais ΕΔ n'a pas avec ΔΖ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; le quarré de ΒΗ n'a donc pas non plus avec le quarré de Θ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite ΒΗ est donc incommensurable en longueur avec Θ (g. 10). Mais la puissance de ΒΗ surpasse la puissance de ΗΓ du quarré de Θ; la puissance de ΒΗ surpasse donc la puissance de ΗΓ du quarré d'une droite incommensurable en longueur avec ΒΗ. Mais la congruente ΓΗ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée Α; la droite ΒΓ est donc un cinquième apotome (déf. trois. 5. 10).

On a donc trouvé un cinquième apotome ΒΓ. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ια΄.

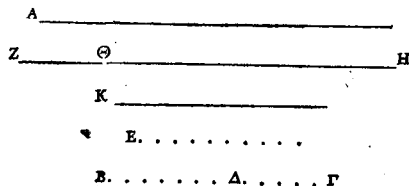
PROPOSITIO XCI.

Εὐρεῖν τὴν ἑκτὴν ἀποτομήν.

Invenire sextam apotomen.

Ἐκκείσθω ῥητὴ ἡ A , καὶ τρεῖς ἀριθμοὶ οἱ E , $BΓ$, $ΓΔ$ λόγον μὴ ἔχοντες πρὸς ἀλλήλους ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἔτι δὲ καὶ ὁ $ΓΒ$ πρὸς τὸν $ΒΔ$ λόγον μὴ ἔχέτω ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· καὶ πεποιήσθω ὡς μὲν ὁ E πρὸς τὸν $ΒΓ$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς A πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH , ὡς δὲ ὁ $ΒΓ$ πρὸς τὸν $ΓΔ$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ZH πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς $HΘ$.

Exponatur rationalis A , et tres numeri E , $BΓ$, $ΓΔ$ rationem non habentes inter se quam quadratus numerus ad quadratum numerum; adhuc autem et $ΓΒ$ ad $ΒΔ$ rationem non habeat quam quadratus numerus ad quadratum numerum; et fiat ut quidem E ad $ΒΓ$ ita ex A quadratum ad ipsum ex ZH , ut verò $ΒΓ$ ad $ΓΔ$ ita ex ZH quadratum ad ipsum ex $HΘ$.



Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς ὁ E πρὸς τὸν $ΒΓ$ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς A πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ZH · σύμμετρον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς A τῷ ἀπὸ τῆς ZH . Ῥητὸν δὲ τῷ ἀπὸ τῆς A ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ

Quoniam igitur est ut E ad $ΒΓ$ ita ex A quadratum ad ipsum ex ZH ; commensurable igitur ex A quadratum quadrato ex ZH . Rationale autem quadratum ex A ; rationale igitur et

PROPOSITION XCI.

Trouver un sixième apotome.

Soient exposés la rationelle A , et trois nombres E , $BΓ$, $ΓΔ$, qui n'ayent pas entre eux la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; de plus, que $ΓΒ$ n'ait pas avec $ΒΔ$ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; faisons en sorte que E soit à $ΒΓ$ comme le carré de A est au carré de ZH , et que $ΒΓ$ soit à $ΓΔ$ comme le carré de ZH est au carré de $HΘ$.

Puisque E est à $ΒΓ$ comme le carré de A est au carré de ZH , le carré de A sera commensurable avec le carré de ZH . Mais le carré de A est rationel; le

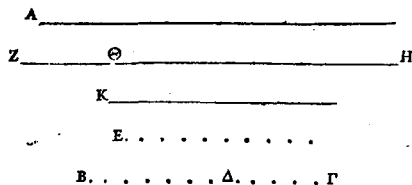
ἀπὸ τῆς ΖΗ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΖΗ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Α τῇ ΖΗ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· σύμμετρον ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΗΘ. Καὶ ἐπεὶ ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ λόγον οὐκ ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΗ τῇ ΗΘ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ΖΗ, ΗΘ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΖΘ ἄρα ἀποτομή ἐστὶ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ ἥτη. Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς μὲν ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ, ὡς δὲ ὁ

quadratum ex ZH ; rationalis igitur est et ZH . Et quoniam E ad $B\Gamma$ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex A quadratum ad ipsum ex ZH rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est A ipsi ZH longitudine. Rursus, quoniam est ut $B\Gamma$ ad $\Gamma\Delta$ ita ex ZH quadratum ad ipsum ex $H\Theta$; commensurable igitur ex ZH quadratum quadrato ex $H\Theta$. Rationale autem quadratum ex ZH ; rationale igitur et quadratum ex $H\Theta$; rationalis igitur et $H\Theta$. Et quoniam $B\Gamma$ ad $\Gamma\Delta$ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex ZH quadratum ad ipsum ex $H\Theta$ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ZH ipsi $H\Theta$ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ZH , $H\Theta$ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; ergo $Z\Theta$ apotome est. Dico et sextam. Quoniam enim est ut quidem E ad $B\Gamma$ ita ex A quadratum ad ipsum ex

quarré de ZH est donc rationel; la droite ZH est donc rationnelle. Et puisque E n'a pas avec $B\Gamma$ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, le quarré de A n'aura pas non plus avec le quarré de ZH la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite A est donc incommensurable en longueur avec ZH (9. 10). De plus, puisque $B\Gamma$ est à $\Gamma\Delta$ comme le quarré de ZH est au quarré de $H\Theta$; le quarré de ZH sera commensurable avec le quarré de $H\Theta$. Mais le quarré de ZH est rationel; le quarré de $H\Theta$ est donc rationel (6. 10); la droite $H\Theta$ est donc rationnelle. Et puisque $B\Gamma$ n'a pas avec $\Gamma\Delta$ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, le quarré de ZH n'aura pas non plus avec le quarré de $H\Theta$ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite ZH est donc incommensurable en longueur avec $H\Theta$ (9. 10). Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre; les droites ZH , $H\Theta$ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite $Z\Theta$ est donc un apotome (74. 10). Je dis qu'elle est un sixième apotome. Car puisque E est à $B\Gamma$ comme le quarré de A est au

ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ· διόσου ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ. Ο δὲ Ε πρὸς τὸν ΓΔ λόγον οὐκ ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμῶς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμῶς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ

ZH, ut verò ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ; ex æquo igitur est ut Ε ad ΓΔ ita ex Α quadratum ad ipsum ex ΗΘ. Ipse autem Ε ad ΓΔ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex Α quadratum ad ipsum ex ΗΘ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur



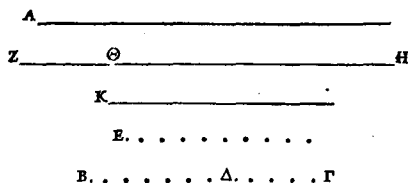
Α τῇ ΗΘ μήκει· οὐδενίτερά ἄρα³ τῶν ΖΗ, ΗΘ σύμμετρος ἐστὶ τῇ Α ῥητῇ μήκει. Ω οὖν μείζων ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΘ, ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Κ. Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ, ἀναστρέψαντι ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Κ. Ο δὲ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ λόγον οὐκ ἔχει ἐν τετράγωνος ἀριθμῶς πρὸς τετράγωνον ἀριθμὸν· οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ πρὸς τὸ ἀπὸ

est Α ipsi ΗΘ longitudine; neutra igitur ipsarum ΖΗ, ΗΘ commensurabilis est rationali Α longitudine. Quo enim majus est quadratum ex ΖΗ quadrato ex ΗΘ, sit quadratum ex Κ. Quoniam igitur est ut ΒΓ ad ΓΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex ΗΘ, convertendo igitur est ut ΓΒ ad ΒΔ ita ex ΖΗ quadratum ad ipsum ex Κ. Ipse autem ΓΒ ad ΒΔ rationem non habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; neque igitur ex ΖΗ qua-

quarré de ΖΗ, et que ΒΓ est à ΓΔ comme le quarré de ΖΗ est au quarré de ΗΘ, par égalité, Ε sera à ΓΔ comme le quarré de Α est au quarré de ΗΘ. Mais Ε n'a pas avec ΓΔ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; le quarré de Α n'aura donc pas avec le quarré de ΗΘ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré; la droite Α est donc incommensurable en longueur avec ΗΘ (9. 10); aucune des droites ΖΗ, ΗΘ n'est donc commensurable en longueur avec Α. Que le quarré de Κ soit ce dont le quarré de ΖΗ surpasse le quarré de ΗΘ. Puisque ΒΓ est à ΓΔ comme le quarré de ΖΗ est au quarré de ΗΘ; par conversion, ΓΒ sera à ΒΔ comme le quarré de ΖΗ est au quarré de Κ. Mais ΓΒ n'a pas avec ΒΔ la raison qu'un nombre quarré a avec un nombre quarré, le quarré de

τῆς κ λόγον ἔχει ὃν τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθμόν· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ZH τῇ κ μήκει. Καὶ δύναται ἡ ZH τῆς $H\Theta$

dratum ad ipsum ex κ rationem habet quam quadratus numerus ad quadratum numerum; incommensurabilis igitur est ZH ipsi κ longi-



μείζον τῇ ἀπὸ τῆς κ ἢ ZH ἄρα τῆς $H\Theta$ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἐαυτῇ μήκει. Καὶ οὐδετέρα τῶν ZH , $H\Theta$ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει τῇ A ἢ ἄρα $Z\Theta$ ἀποτομή ἐστὶν ἔκτι.

Εὕρηται ἄρα ἡ ἔκτι ἀποτομή ἡ $Z\Theta$. Ὅπρι εἶδει ποιῆσαι.

tudine. Et ZH quam $H\Theta$ plus potest quadrato ex κ ; ergo ZH quam $H\Theta$ plus potest quadrato ex recta sibi incommensurabili longitudine. Et neutra ipsarum ZH , $H\Theta$ commensurabilis est expositæ rationali A longitudine; ergo $Z\Theta$ apotome est sexta.

Inventa est igitur sexta apotome $Z\Theta$. Quod oportebat facere.

ΣΧΟΛΙΟΝ.

SCHOLIUM.

Ἐστὶ δὲ καὶ συντομώτερον δεῖξαι τὴν εὕρησιν τῶν εἰρημένων ἕξ ἀποτομῶν. Καὶ δὴ ἐστὼ εὐρεῖν τὴν πρώτην, ἐκκείσθω ἡ' ἐκ δύο ὁνο-

Licet autem et expeditius demonstrare inventionem dictarum sex apotomarum. Et igitur oporteat invenire primam apotomen, exponatur

ZH n'a donc pas non plus avec le carré de κ la raison qu'un nombre carré a avec un nombre carré; la droite ZH est donc incommensurable en longueur avec κ (9. 10). Mais la puissance de la droite ZH surpasse la puissance de la droite $H\Theta$ du carré de κ ; la puissance de ZH surpasse donc la puissance de $H\Theta$ du carré d'une droite incommensurable en longueur avec ZH . Mais aucune des droites ZH , $H\Theta$ n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée A ; la droite ZH est donc un sixième apotome (déf. trois. 6. 10).

On a donc trouvé un sixième apotome $Z\Theta$. Ce qu'il fallait faire.

S C H O L I E.

On peut démontrer plus brièvement la recherche des six apotomes dont nous venons de parler. Car qu'il faille trouver un premier apotome; soit exposé

μάτων πρώτη ἡ ΑΓ, ἥς μείζον ὄνομα ἡ ΑΒ, καὶ τῇ ΒΓ ἴση κείσθαι ἡ ΒΔ· αἱ ΑΒ, ΒΓ ἄρα, τουτέστιν αἱ ΑΒ, ΒΔ, ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· καὶ ἡ ΑΒ τῆς ΒΓ, τουτέστι τῆς

ex binis nominibus prima ΑΓ, cujus majus nomen ipsa ΑΒ, et ipsi ΒΓ æqualis ponatur ΒΔ; ergo ΑΒ, ΒΓ, hoc est ΑΒ, ΒΔ, rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; et ΑΒ quam ΒΓ, hoc

A — Δ — B — Γ

ΒΔ, μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἐαυτῇ. Καὶ ἡ ΑΒ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει· ἀποτομή ἄρα πρώτη ἐστὶν ἡ ΑΒ². Ομοίως δὲ καὶ τὰς λοιπὰς ἀποτομὰς εὐρήσμεν, ἐκθέμενοι τὰς ἰσαριθμούς ἐκ δύο ὀνομάτων.

est quam ΒΔ, plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Et ΑΒ commensurabilis est expositâ rationali longitudine; apotome igitur prima est ΑΒ. Similiter utique et reliquas apotomas inveniemus, exponendo eas quæ sunt ejusdem ordinis ex binis nominibus.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 4^α.

PROPOSITIO XCII.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς πρώτης, ἡ τὸ χωρίον δυνάμει ἀποτομῇ ἐστίν.

Si spatium contineatur sub rationali et apotome primâ, recta spatium potens apotome est.

Περιεχέσθω γὰρ χωρίον τὸ ΑΒ ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΓ καὶ ἀποτομῆς πρώτης· τῆς ΑΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΑΒ χωρίον δυνάμει ἀποτομῇ ἐστίν.

Contineatur enim spatium ΑΒ sub rationali ΑΓ et apotome primâ ΑΔ; dico rectam quæ spatium ΑΒ potest apotomen esse.

la première de deux noms ΑΓ; que son plus grand nom soit ΑΒ (49. 10), et faisons ΒΔ égal à ΒΓ; les droites ΑΒ, ΒΓ, c'est-à-dire ΑΒ, ΒΔ, seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (déf. sec. 1. 10); la puissance de ΑΒ surpassera la puissance de ΒΓ, c'est-à-dire de ΒΔ, du carré d'une droite commensurable en longueur avec ΑΒ; mais la droite ΑΒ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée; la droite ΑΒ est donc un premier apotome (déf. trois. 1. 10). Nous trouverons semblablement les autres apotomes en exposant les droites de deux noms qui sont du même ordre (50, 51, 52, 53, et 54. 10).

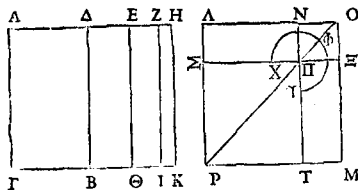
PROPOSITION XCII.

Si une surface est comprise sous une rationnelle et un premier apotome, la droite qui peut cette surface est un apotome.

Que la surface ΑΒ soit comprise sous une rationnelle ΑΓ et sous un premier apotome ΑΔ; je dis que la droite qui peut la surface ΑΒ est un apotome.

Ἐπεὶ γὰρ ἀποτομή ἐστὶ πρώτη ἡ ΑΔ, ἔστω αὐτῇ προσαρμίζουσα ἡ ΔΗ· αἱ ΑΗ, ΗΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ ὅλη ἡ ΑΗ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΑΓ, καὶ ἡ ΑΗ τῆς ΗΔ μείζων δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει· ἐὰν ἄρα τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραλληλό-

Quoniam enim apotome est prima ΑΔ, sit ipsi congruens ΔΗ; ipsæ ΑΗ, ΗΔ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles. Et tota ΑΗ commensurabilis est expositæ rationali ΑΓ, et ΑΗ quam ΗΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; si igitur quartæ parti quadrati ex ΔΗ æquale



γραμμον³ παραβληθῇ ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, εἰς σύμμετρα αὐτὴν διελεί³. Τετμήσθω ἡ ΔΗ δίχα κατὰ τὸ Ε, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβεβλήσθω ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΑΖ, ΖΗ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΖ τῇ ΖΗ. Καὶ διὰ τῶν Ε, Ζ, Η σημείων τῇ ΑΓ παράλληλοι ἤχθωσαν αἱ ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ

ad ΑΗ parallelogrammum applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividet. Secetur ΔΗ bifariam in Ε, et quadrato ex ΕΗ æquale ad ipsam ΑΗ applicetur deficiens figurâ quadratâ, et sit rectangulum sub ΑΖ, ΖΗ; commensurabilis igitur est ΑΖ ipsi ΖΗ. Et per puncta Ε, Ζ, Η ipsi ΑΓ parallelæ ducantur ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ. Et quoniam commensurabilis est ΑΖ ipsi ΖΗ longitudine; et

Car, puisque ΑΔ est un premier apotome, que ΔΗ lui conviène; les droites ΑΗ, ΗΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (déf. trois. 1. 10). Mais la droite entière ΑΗ est commensurable avec la rationnelle exposée ΑΓ, et la puissance de ΑΗ surpasse la puissance de ΗΔ du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΑΗ; si donc on applique à ΑΗ un parallélogramme qui étant égal à la quatrième partie du quarré de ΔΗ, soit défailant d'une figure quarrée, ce parallélogramme divisera la droite ΑΗ en parties commensurables (18. 10). Que ΔΗ soit coupé en deux parties égales au point Ε; appliquons à ΑΗ un parallélogramme qui étant égal au quarré de ΕΗ, soit défailant d'une figure quarrée, et que ce soit le rectangle compris sous ΑΖ, ΖΗ; la droite ΑΖ sera commensurable avec ΖΗ. Par les points Ε, Ζ, Η menons les droites ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ parallèles à ΑΓ. Puisque ΑΖ est commensurable en longueur avec ΖΗ,

AZ τῇ ZH μήκει· καὶ ἡ AH ἄρα ἑκατέρα τῶν
 AZ, ZH σύμμετρος ἐστὶ μήκει. Ἀλλὰ ἡ AH
 σύμμετρος ἐστὶ τῇ ΑΓ· καὶ ἑκατέρα ἄρα τῶν
 AZ, ZH σύμμετρος ἐστὶ τῇ ΑΓ μήκει. Καὶ
 ἐστὶ ρητὴ ἡ ΑΓ· ρητὴ ἄρα καὶ ἑκατέρα τῶν
 AZ, ZH· ὥστε καὶ ἑκάτερον τῶν AI, ZK ρητόν
 ἐστὶ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΔΕ τῇ ΕΗ
 μήκει, καὶ ἡ ΔΗ ἄρα ἑκατέρα τῶν ΔΕ, ΕΗ
 σύμμετρος ἐστὶ μήκει. Ρητὴ δὲ ἡ ΔΗ, καὶ
 ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· ρητὴ ἄρα καὶ ἑκατέρα
 τῶν ΔΕ, ΕΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει·
 ἑκάτερον ἄρα τῶν ΔΘ, ΕΚ μέσον ἐστί. Κείσθω
 δὴ τῇ μὲν ΑΙ ἴσον τετράγωνον τὸ ΑΜ, τῇ δὲ
 ΖΚ ἴσον τετράγωνον ἀφρησθῶ, κοινὴν γωνίαν
 ἔχον αὐτῶ, τὴν ὑπὸ ΑΟΜ, τὸ ΝΞ· περὶ τὴν
 αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἐστὶ τὰ ΑΜ, ΝΞ τετρά-
 γωνα. Εἰσὼ αὐτῶν διάμετρος ἡ ΟΡ, καὶ κατα-
 γράψω τὸ σχῆμα. Επεὶ οὖν ἴσον ἐστὶ τὸ
 ὑπὸ τῶν ΑΖ, ΖΗ περιεχόμενον ὀρθογώνιον τῷ
 ἀπὸ τῆς ΕΗ τετραγώνῳ, ἐστὶν ἄρα ὡς ἡ ΑΖ
 πρὸς τῆς ΕΗ οὕτως ἡ ΕΗ πρὸς τὴν ΖΗ. Ἀλλ'
 ὡς μὲν ἡ ΑΖ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως τὸ ΑΙ πρὸς
 τὸ ΕΚ, ὡς δὲ ἡ ΕΗ πρὸς τὴν ΖΗ οὕτως ἐστὶ⁵

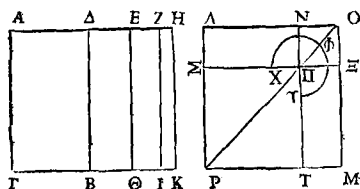
AH igitur utrique ipsarum AZ, ZH commensu-
 rabilis est longitudine. Sed AH commensurabilis
 est ipsi AG; et utraque igitur ipsarum AZ, ZH
 commensurabilis est ipsi AG longitudine. Atque
 est rationalis AG; rationalis igitur et utraque
 ipsarum AZ, ZH; quare et utrumque ipsorum
 AI, ZK rationale est. Et quoniam commensu-
 rabilis est ΔΕ ipsi ΕΗ longitudine, et ΔΗ igitur
 utrique ipsarum ΔΕ, ΕΗ commensurabilis est
 longitudine. Rationalis autem ΔΗ, et incom-
 mensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; rationalis igitur
 et utraque ipsarum ΔΕ, ΕΗ, et incommen-
 surabilis ipsi ΑΓ longitudine; utrumque igitur
 ipsorum ΔΘ, ΕΚ medium est. Ponatur igitur ipsi
 quidem ΑΙ æquale quadratum ΑΜ, ipsi verò ΖΚ
 æquale quadratum ΝΞ auferatur, communem
 angulum ΑΟΜ habens cum ipso; ergo circa
 eandem diametrum sunt quadrata ΑΜ, ΝΞ.
 Sit ipsorum diameter ΟΡ, et describatur
 figura. Quoniam igitur æquale est sub ΑΖ,
 ΖΗ contentum rectangulum quadrato ex ΕΗ,
 est igitur ut ΑΖ ad ΕΗ ita ΕΗ ad ΖΗ. Sed
 ut quidem ΑΖ ad ΕΗ ita ΑΙ ad ΕΚ, ut verò

la droite AH sera commensurable en longueur avec chacune des droites AZ, ZH (16. 10). Mais AH est commensurable avec AG; chacune de droites AZ, ZH est donc commensurable en longueur avec AG (12. 10). Mais AG est rationelle; les droites AZ, ZH sont donc rationelles l'une et l'autre; les parallélogrammes AI, ZK sont donc aussi rationels l'un et l'autre (20. 10). Et puisque ΔΕ est commensurable en longueur avec ΕΗ, la droite ΔΗ est donc commensurable en longueur avec chacune des droites ΔΕ, ΕΗ. Mais ΔΗ est rationelle et incommensurable en longueur avec AG; chacune des droites ΔΕ, ΕΗ est donc rationelle et incommensurable en longueur avec AG; chacun des rectangles ΔΘ, ΕΚ est donc médial (22. 10). Faisons le carré ΑΜ égal au parallélogramme ΑΙ (14. 2), et retranchons de ΑΜ un carré ΝΞ égal au parallélogramme ΖΚ, le carré ΝΞ ayant l'angle commun ΑΟΜ; les carrés ΑΜ, ΝΞ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que ΟΡ soit leur diagonale, et décrivons la figure. Puisque le rectangle sous ΑΖ, ΖΗ est égal au carré de ΕΗ, la droite ΑΖ sera à ΕΗ comme ΕΗ est à ΖΗ (17. 6). Mais ΑΖ est à ΕΗ comme ΑΙ est

340 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τὸ ΕΚ πρὸς τὸ ΚΖ· τῶν ἄρα ΑΙ, ΚΖ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΕΚ. Ἐστὶ δὲ καὶ τῶν ΑΜ, ΝΞ μέσον ἀνάλογον τὸ ΜΝ, ὡς ἐν τοῖς ἑμ-
προσθεν εἰδείχθη, καὶ ἔστι τὸ μὲν ΑΙ τῷ ΑΜ
τετραγώνῳ ἴσον, τὸ δὲ ΖΚ τῷ ΝΞ· καὶ τὸ ΜΝ
ἄρα τῷ ΕΚ ἴσον ἐστίν. Ἀλλὰ τὸ μὲν ΕΚ τῷ
ΔΘ ἐστὶν ἴσον⁸, τὸ δὲ ΜΝ τῷ ΑΞ· τὸ ἄρα ΔΚ

EH ad ZH ita est EK ad KZ; ipsorum igitur
AI, KZ medium proportionale est EK. Est
autem et ipsorum AM, NX medium propor-
tionale MN, ut superius demonstratum est,
atque est quidem AI quadrato AM æquale, ip-
sum verò ZK ipsi NX; et MN igitur ipsi EK
æquale est. Sed quidem EK ipsi ΔΘ est æquale,
ipsum verò MN ipsi ΑΞ; ergo ΔΚ æquale est



ἴσον ἐστὶ τῷ ΥΦΧ γινώμενι καὶ τῷ ΝΞ. Ἐστὶ
δὲ καὶ τὸ ΑΚ ἴσον τοῖς ΑΜ, ΝΞ τετραγώνοις·
λοιπὸν⁹ ἄρα τὸ ΑΒ ἴσον ἐστὶ τῷ ΣΤ· τὸ δὲ ΣΤ
τὸ ἀπὸ τῆς ΑΝ ἐστὶ τετραγώνον· τῷ ἄρα ἀπὸ
τῆς ΑΝ τετραγώνῳ ἴσον ἐστὶ τῷ ΑΒ· ἢ ΑΝ ἄρα
δύναται τὸ ΑΒ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ¹⁰ ἡ ΑΝ ἀπο-
τομή ἐστίν. Ἐπεὶ γὰρ ῥητόν ἐστιν ἑκατέρων τῶν
ΑΙ, ΖΚ, καὶ ἔστιν ἴσον τοῖς ΑΜ, ΝΞ· καὶ ἑκά-
τερον ἄρα τῶν ΑΜ, ΝΞ ῥητόν ἐστι, τουτέστι

gnomoni ΥΦΧ. et ipsi ΝΞ. Est autem et ΑΞ
æquale quadratis ΑΜ, ΝΞ; reliquum igitur ΑΒ
æquale est ipsi ΣΤ; sed ΣΤ ex ΑΝ est qua-
dratum; ergo ex ΑΝ quadratum æquale est ipsi
ΑΒ; ipsa ΑΝ igitur potest ipsum ΑΒ. Dico et
ΑΝ apotomen esse. Quoniam enim rationale est
utrumque ipsorum ΑΙ, ΖΚ, atque est æquale
quadratis ΑΜ, ΝΞ; et utrumque igitur ipsorum
ΑΜ, ΝΞ rationale est, hoc est quadratum ex

à EK, et EH est à ZH comme EK est à KZ (1. 6); le parallélogramme EK est donc
moyen proportionel entre les parallélogrammes AI, KZ. Et puisque MN est moyen
proportionel entre AM et NX, ainsi qu'on l'a démontré plus haut (55. 10), que AI
est égal au quarré AM, et que ZK l'est à NX, le parallélogramme MN sera égal à EK.
Mais EK est égal à ΔΘ (37. 1), et MN à ΑΞ (43. 1); le parallélogramme ΔΚ est
donc égal au gnomon ΥΦΧ, conjointement avec ΝΞ. Mais le parallélogramme AK
est égal à la somme des quarrés AM, ΝΞ; le parallélogramme restant AB est donc
égal à ΣΤ. Mais ΣΤ est le quarré de AN; le quarré de AN est donc égal à AB; la
droite AN peut donc la surface AB. Je dis aussi que AN est un apotome. Car puis-
que chacun des parallélogrammes AI, ZK est rationel, et qu'ils sont égaux aux
quarrés AM, ΝΞ, chacun des quarrés AM, ΝΞ, c'est-à-dire chacun des quarrés des

τὸ ἀπὸ ἐκατέρων¹¹ τῶν ΑΟ, ΟΝ· καὶ ἐκάτερα
 ἄρα τῶν ΑΟ, ΟΝ ῥητὴ ἔστι. Πάλιν, ἐπεὶ
 μέσον ἔστι τὸ ΔΘ, καὶ ἔστιν ἴσον τῷ ΑΞ·
 μέσον ἄρα ἔστι καὶ τὸ ΑΞ. Ἐπεὶ οὖν τὸ μὲν
 ΑΞ μέσον ἔστι, τὸ δὲ ΝΞ ῥητόν, ἀσύμμετρον
 ἄρα ἔστι καὶ¹² τὸ ΑΞ τῷ ΝΞ· ὥς δὲ τὸ ΑΞ
 πρὸς τὸ ΝΞ οὕτως ἔστιν ἡ ΑΟ πρὸς τὴν ΟΝ·
 ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ ΑΟ τῇ ΟΝ μήκει. Καὶ
 εἰσιν ἀμφότεραι ῥηταί· αἱ ΑΟ, ΟΝ ἄρα ῥηταί
 εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα
 ἐστὶν ἡ ΑΝ. Καὶ δύναται τὸ ΑΒ χωρίον· ἡ ἄρα
 τὸ ΑΒ χωρίον δυνάμει ἀποτομὴ ἔστιν.
 Ἐὰν ἄρα χωρίον, καὶ τὰ ἐξῆς¹³.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 47.

Ἐὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀπο-
 τομῆς δευτέρας, ἡ τὸ χωρίον δυνάμει μέσης
 ἀποτομὴ ἔστι πρώτη.

Χωρίον γὰρ τὸ ΑΒ περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς
 τῆς ΑΓ καὶ ἀποτομῆς δευτέρας τῆς ΑΔ· λέγω
 ὅτι ἡ τὸ ΑΒ χωρίον δυνάμει μέσης ἀποτομὴ
 ἔστι πρώτη.

droites ΑΟ, ΟΝ sera rationel ; les droites ΑΟ, ΟΝ sont donc rationnelles l'une et l'autre. De plus, puisque le parallélogramme ΔΘ est médial, et qu'il est égal à ΑΞ, le parallélogramme ΑΞ sera aussi médial. Et puisque ΑΞ est médial, et que ΝΞ est rationel, le parallélogramme ΑΞ sera incommensurable avec le carré ΝΞ ; mais ΑΞ est à ΝΞ comme ΑΟ est à ΟΝ (1.6) ; la droite ΑΟ est donc incommensurable en longueur avec ΟΝ (10. 10). Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre ; les droites ΑΟ, ΟΝ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement ; la droite ΑΝ est donc un apotome (74. 10). Mais cette droite peut la surface ΑΒ ; la droite qui peut la surface ΑΒ est donc un apotome. Si donc, etc.

PROPOSITION XCIII.

Si une surface est comprise sous une rationnelle et un second apotome, la droite qui peut cette surface est un premier apotome d'une médiale.

Que la surface ΑΒ soit comprise sous la rationnelle ΑΓ et sous le second apotome ΑΔ ; je dis que la droite qui peut la surface ΑΒ est un premier apotome d'une médiale.

utrisque ΑΟ, ΟΝ ; et utraque igitur ipsarum ΑΟ, ΟΝ rationalis est. Rursus, quoniam medium est ΔΘ, atque est æquale ipsi ΑΞ ; medium igitur est et ΑΞ. Quoniam igitur quidem ΑΞ medium est, ipsum verò ΝΞ rationale, incommensurable igitur est et ΑΞ ipsi ΝΞ ; ut autem ΑΞ ad ΝΞ ita est ΑΟ ad ΟΝ ; incommensurabilis igitur est ΑΟ ipsi ΟΝ longitudine. Et sunt ambæ rationales ; ipsæ ΑΟ, ΟΝ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles ; apotome igitur est ΑΝ. Et potest spatium ΑΒ ; recta igitur spatium ΑΒ potens apotome est. Si igitur spatium, etc.

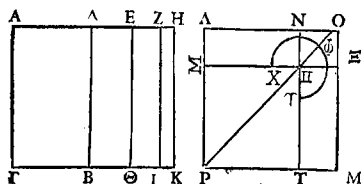
PROPOSITIO XCIII.

Si spatium contineatur sub rationali et apotome secundâ, recta spatium potens mediæ apotome est prima.

Spatium enim ΑΒ contineatur sub rationali ΑΓ et apotome secundâ ΑΔ ; dico rectam quæ spatium ΑΒ potest mediæ apotomen esse primam.

Εστω γάρ τῇ ΑΔ προσαρμοζουσα ἡ ΔΗ· αἱ ἄρα ΑΗ, ΗΔ ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ προσαρμοζουσα ἡ ΔΗ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένη ρητῇ τῇ ΑΓ, ἡ δὲ ὅλη ἡ ΑΗ τῆς προσαρμοζούσης τῆς ΗΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει· ἐπεὶ οὖν ἡ ΑΗ τῆς ΗΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει· ἐὰν ἄρα τῷ τετάρτῳ

Sit enim ipsi ΑΔ congruens ΔΗ; ipsæ igitur ΑΗ, ΗΔ rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, et congruens ΔΗ commensurabilis est expositæ rationali ΑΓ, sed tota ΑΗ quam congruens ΗΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; quoniam igitur ΑΗ quam ΗΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine; si



μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΗΔ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παρα-
έληθῇ ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, εἰς σύμμετρα
αὐτὴν διελεί³. Τετμήσθω οὖν ἡ ΔΗ δίχα κατὰ
τὸ Ε· καὶ τῷ Ε ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ
παραβεβλήσθω ἐλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ
ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΑΖ, ΖΗ· σύμμετρος ἄρα
ἐστὶν ἡ ΑΖ τῇ ΖΗ μήκει. Καὶ διὰ τῶν Ε, Ζ,
Η σημείων τῇ ΑΓ παράλληλοι ἤχθωσαν αἱ ΕΘ,

igitur quartæ parti quadrati ex ΗΔ æquale parallelogrammum ad ipsam ΑΗ applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividet. Secetur igitur ΔΗ bifariam in Ε; et quadrato ex ΕΗ æquale parallelogrammum ad ipsam ΑΗ applicetur deficiens figurâ quadratâ, et sit rectangulum sub ΑΖ, ΖΗ; commensurabilis igitur est ΑΖ ipsi ΖΗ longitudine. Et per puncta Ε, Ζ, Η ipsi ΑΓ paral-

Que la droite ΔΗ conviène avec ΑΔ, les droites ΑΗ, ΗΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; la congruente ΔΗ sera commensurable avec la rationnelle exposée ΑΓ, et la puissance de la droite entière ΑΗ surpassera la puissance de la congruente ΗΔ du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΑΗ (déf. trois. 2. 10), puisque la puissance de ΑΗ surpassera la puissance de ΗΔ du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΑΗ, si nous appliquons à ΑΗ un parallélogramme qui étant égal à la quatrième partie du quarré de ΗΔ, soit défailant d'une figure quarrée, ce parallélogramme divisera la droite ΑΗ en parties commensurables (18. 10). Coupons ΔΗ en deux parties égales au point Ε; appliquons à ΑΗ un parallélogramme qui étant égal au quarré de ΕΗ soit défailant d'une figure quarrée, et que ce soit le rectangle sous ΑΖ, ΖΗ; la droite ΑΖ sera commensurable en longueur avec ΖΗ. Par les points Ε, Ζ, Η menons les

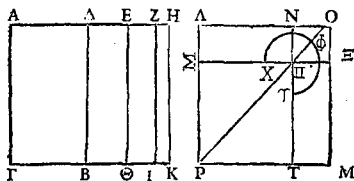
ΖΙ, ΗΚ. Καὶ ἐπὶ σύμμετρος ἐστὶ ἡ ΑΖ τῇ ΖΗ μήκει· καὶ ἡ ΑΗ ἄρα ἑκατέρα τῶν ΑΖ, ΖΗ σύμμετρος ἐστὶ μήκει. Ρητὴ δὲ ΑΗ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· καὶ ἑκατέρα τῶν ΑΖ, ΖΗ ρητὴ ἐστὶ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· ἑκατέρον ἄρα τῶν ΑΙ, ΖΚ μίσην ἐστί. Πάλιν, ἐπὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΔΕ τῇ ΕΗ, καὶ ἡ ΔΗ ἄρα ἑκατέρα τῶν ΔΕ, ΕΗ σύμμετρος ἐστὶν. Ἀλλ' ἡ ΔΗ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ΑΓ μήκει· ρητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἑκατέρα τῶν ΔΕ, ΕΗ, καὶ σύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· ἑκάτερον ἄρα τῶν ΔΘ, ΕΚ ρητόν ἐστι. Συνιστάτω οὖν τῷ μὲν ΑΙ ἴσον τετράγωνον τὸ ΑΜ, τῷ δὲ ΖΚ ἴσον ἀφγρήσθω τὸ ΝΞ, περὶ τὴν αὐτὴν γωνίαν ὅν τῷ ΑΜ, τὴν ὑπὸ τῶν ΑΟΜ· περὶ τὴν αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἐστὶ τὰ ΑΜ, ΝΞ τετράγωνα. Εστω αὐτῶν διάμετρος ἡ ΟΡ, καὶ καταγεγράφθω τὸ σχῆμα. Ἐπὶ οὖν τὰ ΑΙ, ΖΚ μίση ἐστὶ, καὶ σύμμετρα ἀλλήλοις^β, καὶ ἐστὶν ἴσα τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ· καὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ ἄρα^γ

lelae ducantur ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ. Et quoniam commensurabilis est ΑΖ ipsi ΖΗ longitudine; et ΑΗ igitur utrique ipsarum ΑΖ, ΖΗ commensurabilis est longitudine. Rationalis autem ΑΗ et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; et utraque igitur ipsarum ΑΖ, ΖΗ rationalis est, et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; utrumque igitur ipsorum ΑΙ, ΖΚ medium est. Rursus, quoniam commensurabilis est ΔΕ ipsi ΕΗ, et ΔΗ igitur utrique ipsarum ΔΕ, ΕΗ commensurabilis est. Sed ΔΗ commensurabilis est ipsi ΑΓ longitudine; rationalis igitur est et utraque ipsarum ΔΕ, ΕΗ, et commensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; utrumque igitur ipsorum ΔΘ, ΕΚ rationale est. Constituatur igitur ipsi quidem ΑΙ æquale quadratum ΑΜ, ipsi verò ΖΚ æquale auferatur ΝΞ, circa eundem angulum ΑΟΜ cum ipso ΑΜ; ergo circa eandem diametrum sunt quadrata ΑΜ, ΝΞ. Sit ipsorum diameter ΟΡ, et describatur figura. Quoniam igitur ΑΙ, ΖΚ media sunt, et commensurabilia inter se, et sunt æqualia quadratis ex ΑΟ, ΟΝ; et qua-

droites ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ parallèles à ΑΓ. Puisque ΑΖ est commensurable en longueur avec ΖΗ, la droite ΑΗ sera aussi commensurable en longueur avec chacune des droites ΑΖ, ΖΗ (16. 10). Mais ΑΗ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacune des droites ΑΖ, ΖΗ est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacun des parallélogrammes ΑΙ, ΖΚ sera par conséquent médial (22. 10). De plus, puisque ΔΕ est commensurable avec ΕΗ, la droite ΔΗ sera commensurable avec chacune des droites ΔΕ, ΕΗ. Mais la droite ΔΗ est commensurable en longueur avec ΑΓ; chacune des droites ΔΕ, ΕΗ est donc rationnelle et commensurable en longueur avec ΑΓ; chacun des parallélogrammes ΔΘ, ΕΚ est donc rationnel. Faisons le carré ΑΜ égal au parallélogramme ΑΙ (14. 2), et retranchons de ΑΜ un carré ΝΞ égal au parallélogramme ΖΚ, ce carré étant dans le même angle que ΑΜ; savoir, dans l'angle ΑΟΜ; les carrés ΑΜ, ΝΞ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que leur diagonale soit ΟΡ, et décrivons la figure. Puisque les parallélogrammes ΑΙ, ΖΚ sont médiaux et commensurables entre eux, et qu'ils sont égaux aux carrés des droites ΑΟ, ΟΝ, les carrés des droites ΑΟ, ΟΝ

μέσα ἐστὶ καὶ αἱ ΛO , ON ἄρα μέσαι εἰσὶ.
 Λέγω ὅτι καὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Ἐπεὶ
 γὰρ¹⁰ τὸ ὑπὸ τῶν AZ , ZH ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ
 τῆς EH , ὅστις ἄρα ὡς ἡ AZ πρὸς τὴν EH οὕτως
 ἡ EH πρὸς τὴν ZH · ἀλλ' ὡς μὲν ἡ AZ πρὸς τὴν
 EH οὕτως τὸ AI πρὸς τὸ EK . Ὡς δὲ ἡ EH πρὸς
 τὴν ZH , οὕτως ἐστὶ¹¹ τὸ EK πρὸς τὸ ZK · τῶν ἄρα
 AI , ZK μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ EK . Ἔστι δὲ καὶ

drata ex ΛO , ON igitur mediae sunt; et ΛO ,
 ON igitur mediae sunt. Dico et potentia solum
 commensurabiles. Quoniam enim rectangulum
 sub AZ , ZH æquale est quadrato ex EH , est
 igitur ut AZ ad EH ita EH ad ZH ; sed ut quidem
 AZ ad EH ita AI ad EK . Ut autem EH ad
 ZH , ita est EK ad ZK ; ipsorum igitur AI , ZK
 medium proportionale est EK . Est autem et



τῶν ΛM , $\text{N}\Xi$ τετραγώνων μέσον ἀνάλογόν τὸ
 MN , καὶ ἐστὶν ἴσον τὸ μὲν AI τῷ ΛM , τὸ δὲ ZK
 τῷ $\text{N}\Xi$ · καὶ τὸ MN ἄρα ἴσον ἐστὶ τῷ EK .
 Ἀλλὰ τῷ μὲν EK ἴσον ἐστὶ¹² τὸ $\Delta\Theta$, τῷ
 δὲ MN ἴσον τὸ $\Lambda\Xi$ · ἔλον ἄρα τὸ ΔK ἴσον
 ἐστὶ τῷ $\Upsilon\Phi\text{X}$ γνόμωνι, καὶ τῷ $\text{N}\Xi$. Ἐπεὶ οὖν
 ὅλον τὸ ΔK ἴσον ἐστὶ τοῖς ΛM , $\text{N}\Xi$, ὥν τὸ
 ΔK ἴσον ἐστὶ τῷ $\Upsilon\Phi\text{X}$ γνόμωνι, καὶ τῷ $\text{N}\Xi$ ·
 λοιπὸν ἄρα τὸ AB ἴσον ἐστὶ τῷ ΣT , τουτέστι

quadratorum ΛM , $\text{N}\Xi$ medium proportionale
 MN , atque est æquale quidem AI ipsi ΛM , ipsum
 verò ZK ipsi $\text{N}\Xi$; et MN igitur æquale est ipsi
 EK . Sed ipsi quidem EK æquale est $\Delta\Theta$, ipsi
 verò MN æquale $\Lambda\Xi$; totum igitur ΔK æquale
 est gnomoni $\Upsilon\Phi\text{X}$, et ipsi $\text{N}\Xi$. Quoniam igitur
 totum ΔK æquale est quadratis ΛM , $\text{N}\Xi$, quo-
 rum ΔK æquale est gnomoni $\Upsilon\Phi\text{X}$, et ipsi $\text{N}\Xi$;
 reliquum igitur AB æquale est ipsi ΣT , hoc est

seront médiaux; les droites ΛO , ON sont donc des médiales. Je dis que ces droites
 sont commensurables en puissance seulement. Car puisque le rectangle sous AZ , ZH
 est égal au carré de EH , la droite AZ sera à EH comme EH est à ZH (17. 6). Mais
 AZ est à EH comme AI est à EK (1. 6), et EH est à ZH comme EK est à ZK ; le parallé-
 logramme EK est donc moyen proportionel entre les parallélogrammes AI , ZK .
 Mais MN est aussi moyen proportionnel entre ΛM et $\text{N}\Xi$ (55. 10), et AI est égal
 à ΛM , et ZK égal à $\text{N}\Xi$; le parallélogramme MN est donc égal à EK . Mais $\Delta\Theta$ est
 égal à EK (37. 1), et $\Lambda\Xi$ égal à MN (43. 1), le parallélogramme entier ΔK est
 donc égal au gnomon $\Upsilon\Phi\text{X}$, conjointement avec $\text{N}\Xi$. Et puisque le parallélo-
 gramme ΔK tout entier est égal à la somme des carrés ΛM , $\text{N}\Xi$, et que la partie
 ΔK est égal au gnomon $\Upsilon\Phi\text{X}$, conjointement avec $\text{N}\Xi$, le parallélogramme restant

τῷ¹³ ἀπὸ τῆς $\Lambda\Gamma$ · τὸ δὲ ἀπὸ τῆς $\Lambda\Gamma$ ¹⁴ ἴσον
 ἐστὶ τῷ AB χωρίῳ· ἡ $\Lambda\Gamma$ δὲ δύναται τὸ¹⁵
 AB χωρίον. Λέγω δὴ¹⁶ ὅτι ἡ $\Lambda\Gamma$ μέσης¹⁷ ἀπο-
 τομὴ ἐστὶ πρώτη. Επεὶ γὰρ ῥητόν ἐστι τὸ EK ,
 καὶ ἔστιν ἴσον τῷ MN , τουτίστι¹⁸ τῷ ΛZ ·
 ῥητόν δὲ ἐστὶ¹⁹ τὸ ΛZ , τουτίστι τὸ ὑπὸ τῶν
 ΛO , ON . Μείσον δὲ ἰδέσθαι τὸ NZ · ἀσύμμετρον
 δὲ ἐστὶ τὸ ΛZ τῷ NZ · ὥς δὴ²⁰ τὸ ΛZ
 πρὸς τὸ NZ οὕτως ἐστὶν ἡ ΛO πρὸς τὴν ON ·
 αἱ ΛO , ON δὲ ἀσύμμετροί εἰσι μήκει· αἱ δὲ
 ΛO , ON μείσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι,
 ῥητόν περιέχουσai· ἡ $\Lambda\Gamma$ δὲ μέσης ἀποτομὴ
 ἐστὶ πρώτη, καὶ δύναται τὸ AB χωρίον· ἡ δὲ
 τὸ AB χωρίον δυναμένη μέσης ἀποτομὴ ἐστὶ
 πρώτη. Ὅπερ ἴδει δείξαι.

quadrato ex $\Lambda\Gamma$; quadratum igitur ex $\Lambda\Gamma$
 æquale est spatio AB ; ergo $\Lambda\Gamma$ potest spatium
 AB . Dico et $\Lambda\Gamma$ mediæ apotomen esse primam.
 Quoniam enim rationale est EK , atque est
 æquale ipsi MN , hoc est ipsi ΛZ ; rationale
 igitur est ΛZ , hoc est rectangulum sub ΛO ,
 ON . Medium autem ostensum est NZ ; incom-
 mensurable igitur est ΛZ ipsi NZ ; ut verò
 ΛZ ad NZ ita est ΛO ad ON ; ipsæ ΛO , ON
 igitur incommensurabiles sunt longitudine; ipsæ
 igitur ΛO , ON mediæ sunt potentiâ solum com-
 mensurabiles, rationale continentes; ergo $\Lambda\Gamma$
 mediæ apotome est prima, et potest spatium
 AB ; recta igitur spatium AB potens mediæ apo-
 tome est prima. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 14.

PROPOSITIO XCIV.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀπο-
 τομῆς τρίτης, ἡ τὸ χωρίον δυναμένη μέσης
 ἀποτομὴ ἐστὶ δευτέρα.

Si spatium contineatur sub rationali et apo-
 tome tertiâ, recta spatium potens mediæ apo-
 tome est secunda.

AB sera égal à ST , c'est-à-dire au carré de $\Lambda\Gamma$; le carré de $\Lambda\Gamma$ est donc égal à la surface AB ; la droite $\Lambda\Gamma$ peut donc la surface AB . Or, je dis que $\Lambda\Gamma$ est un premier apotome d'une médiale. Car, puisque le parallélogramme EK est rationnel et égal à MN , c'est-à-dire à ΛZ , le parallélogramme ΛZ , c'est-à-dire le rectangle sous ΛO , ON , sera rationnel. Mais on a démontré que NZ est médial; le parallélogramme ΛZ est donc incommensurable avec NZ ; mais ΛZ est à NZ comme ΛO est à ON (1.6); les droites ΛO , ON sont donc incommensurables en longueur; les droites ΛO , ON sont donc des médiales, qui étant commensurables en puissance seulement, comprennent une surface rationnelle; la droite $\Lambda\Gamma$ est donc un premier apotome d'une médiale (75. 10), et elle peut la surface AB ; la droite qui peut la surface AB est donc un premier apotome d'une médiale. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XCIV.

Si une surface est comprise sous une rationnelle et un troisième apotome, la droite qui peut cette surface est un second apotome d'une médiale.

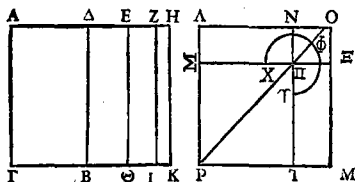
346 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Χωρίον γάρ τὸ AB περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΓ καὶ ἀποτομῆς τρίτης τῆς ΑΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ AB χωρίον δυναμένη μίσος ἀποτομῆ ἔστι διυτέρα.

Ἐστω γάρ τῇ ΑΔ προσαρμόζουσα ἡ ΔΗ· αἱ ΑΗ, ΗΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμεις μόνον σύμμετροι, καὶ οὐδὲτέρα τῶν ΑΗ, ΗΔ σύμμετρός ἐστι μήκει τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΑΓ, ἡ δὲ ὅλη ἡ ΑΗ τῆς προσαρμόζουσας τῆς ΔΗ μείζον δύναται

Spatium enim AB continetur sub rationali AB et apotome tertiâ AD; dico rectam, quæ spatium AB potest, mediæ apotomen esse secundam.

Sit enim ipsi AD congruens DH; ipsæ AH, HD igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, et neutra ipsarum AH, HD commensurabilis est longitudine expositæ rationali AG, tota autem AH quam congruens DH plus



τῇ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ. Ἐπεὶ οὖν ἡ ΑΗ τῆς ΔΗ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ· ἴαν ἄρα τῇ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβληθῇ ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρῇ. Τετμήσθω οὖν ἡ ΔΗ δίχα κατὰ τὸ Ε, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβλησθῶ

potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Quoniam igitur AH quam ΔH plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili; si igitur quartæ parti quadrati ex ΔH æquale ad AH applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes commensurabiles ipsam dividet. Secetur igitur ΔH bifariam in E, et quadrato ex EH æquale

Que la surface AB soit comprise sous une rationelle AG et un troisième apotome AD; je dis que la droite qui peut la surface AB est un second apotome d'une médiale.

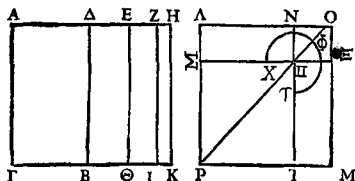
Car que ΔH convienne avec AD; les droites AH, HD seront des rationelles commensurables en puissance seulement; aucune des droites AH, HD ne sera commensurable en longueur avec la rationelle exposée AG, et la puissance de la droite entière AH surpassera la puissance de la congruente ΔH du carré d'une droite commensurable avec la droite entière AH (déf. trois. 3. 10). Et puisque la puissance de AH surpassa la puissance de ΔH du carré d'une droite commensurable avec AH, si nous appliquons à AH un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du carré de ΔH, soit détaillant d'une figure carrée, ce parallélogramme divisera AH en parties commensurables (18. 10). Coupons ΔH en deux parties égales au point E, et appliquons à AH un parallélogramme, qui étant

ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν ΑΖ, ΖΗ. Καὶ ἤχθωσαν διὰ τῶν Β, Ζ, Η σημείων τῇ ΑΓ παράλληλοι αἱ ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ· σύμμετροι ἄρα εἰσὶν αἱ ΑΖ, ΖΗ· σύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ΑΙ τῷ ΖΚ. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΖ, ΖΗ σύμμετροί εἰσι μήκει, καὶ ἡ ΑΗ ἄρα ἑκάτερά τῶν ΑΖ, ΖΗ σύμμετρός ἐστι μήκει. Ρητὴ δὲ ἡ ΑΗ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· καὶ ἑκάτερά ἄρα τῶν ΑΖ, ΖΗ ρητὴ ἐστὶ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· καὶ ἑκάτερον ἄρα τῶν ΑΙ, ΖΚ μέσον ἐστὶ. Πάλιν, ἐπεὶ σύμμετρός ἐστιν ἡ ΔΕ τῇ ΕΗ μήκει, καὶ ἡ ΔΗ ἄρα ἑκάτερά τῶν ΔΕ, ΕΗ σύμμετρός ἐστι μήκει². Ρητὴ δὲ ἡ ΔΗ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· ρητὴ ἄρα καὶ ἑκάτερά τῶν ΔΕ, ΕΗ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· ἑκάτερον ἄρα τῶν ΔΘ, ΕΚ μέσον ἐστὶ. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΗ, ΗΔ δυνάμει μόνον σύμμετροί εἰσιν, ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ μήκει ἡ ΑΗ τῇ ΔΗ. Ἀλλὰ ἡ μὲν ΑΗ τῇ ΑΖ σύμμετρός ἐστι μήκει,

ad ΑΗ applicetur deficiens figurâ quadratâ, et sit rectangulum sub ΑΖ, ΖΗ. Et ducantur per puncta Ε, Ζ, Η ipsi ΑΓ parallele ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ; commensurabiles igitur sunt ΑΖ, ΖΗ; commensurabile igitur et ΑΙ ipsi ΖΚ. Et quoniam ΑΖ, ΖΗ commensurabiles sunt longitudine, et ΑΗ igitur utrique ipsarum ΑΖ, ΖΗ commensurabilis est longitudine. Rationalis autem ΑΗ et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; et utraque igitur ipsarum ΑΖ, ΖΗ rationalis est et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; et utrumque igitur ipsorum ΑΙ, ΖΚ medium est. Rursus, quoniam commensurabilis est ΔΕ ipsi ΕΗ longitudine, et ΔΗ igitur utrique ipsarum ΔΕ, ΕΗ commensurabilis est longitudine. Rationalis autem ΔΗ et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; rationalis igitur et utraque ipsarum ΔΕ, ΕΗ, et incommensurabilis ipsi ΑΓ longitudine; utrumque igitur ipsorum ΔΘ, ΕΚ medium est. Et quoniam ΑΗ, ΗΔ potentia solum commensurabiles sunt, incommensurabilis igitur est longitudine ipsa ΑΗ ipsi ΔΗ. Sed quidem ΑΗ ipsi ΑΖ commen-

égal au carré de ΕΗ, soit défailant d'une figure quarrée, et que ce soit le rectangle sous ΑΖ, ΖΗ. Par les points Ε, Ζ, Η menons les droites ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ parallèles à ΑΓ; les droites ΑΖ, ΖΗ seront commensurables; le parallélogramme ΑΙ sera donc commensurable avec ΖΚ. Et puisque les droites ΑΖ, ΖΗ sont commensurables en longueur, la droite ΑΗ sera commensurable en longueur avec chacune des droites ΑΖ, ΖΗ (16. 10). Mais ΑΗ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacune des droites ΑΖ, ΖΗ est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacun des parallélogrammes ΑΙ, ΖΚ est donc médial (22. 10). De plus, puisque ΔΕ est commensurable en longueur avec ΕΗ; la droite ΔΗ sera commensurable en longueur avec chacune des droites ΔΕ, ΕΗ. Mais ΔΗ est rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacune des droites ΔΕ, ΕΗ est donc rationnelle et incommensurable en longueur avec ΑΓ; chacun des parallélogrammes ΔΘ, ΕΚ est donc médial (22. 10). Et puisque les droites ΑΗ, ΗΔ sont commensurables en puissance seulement, la droite ΑΗ sera incommensurable en longueur avec ΔΗ. Mais ΑΗ est commensurable en longueur

ἡ δὲ ΔΗ τῇ ΗΕ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΖ τῇ ΕΗ μήκει. Ὡς δὲ ἡ ΑΖ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως ἐστὶ τὸ ΑΙ πρὸς τὸ ΕΚ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΙ τῷ ΕΚ³. Συνεστάτω οὖν τῷ μὲν ΑΙ ἴσον τετράγωνον τὸ ΑΜ, τῷ δὲ ΖΚ ἴσον ἀφαιρέσθω τὸ ΝΞ, περὶ τὴν αὐτὴν γωνίαν ὃν τῷ ΑΜ· περὶ τὴν αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἐστὶ τὰ ΑΜ, ΝΞ.



Εστω αὐτῶν διάμετρος ἡ ΟΡ, καὶ καταγεγράφθω τὸ σχῆμα. Ἐπεὶ οὖν τὸ ὑπὲρ τῶν ΑΖ, ΖΗ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ· ἐστὶν ἄρα ὡς ἡ ΑΖ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως ἡ ΕΗ πρὸς τὴν ΖΗ. ἀλλ' ὥς μὲν ἡ ΑΖ πρὸς τὴν ΕΗ οὕτως ἐστὶ τὸ ΑΙ πρὸς τὸ ΕΚ· ὡς δὲ ἡ ΕΗ πρὸς τὴν ΖΗ οὕτως ἐστὶ τὸ ΕΚ πρὸς τὸ ΖΚ· καὶ ὡς ἄρα τὸ ΑΙ πρὸς τὸ ΕΚ οὕτως τὸ ΕΚ πρὸς τὸ ΖΚ⁵. τῶν ἄρα ΑΙ, ΖΚ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΕΚ. Ἐστὶ δὲ καὶ τῶν ΑΜ, ΝΞ τετραγώνων μέσον ἀνάλογον τὸ ΜΝ, καὶ ἐστὶν ἴσον τὸ μὲν ΑΙ τῷ ΑΜ, τὸ δὲ

surabilis est longitudine, ipsa verò ΔΗ ipsi ΗΕ; incommensurabilis igitur est ΑΖ ipsi ΕΗ longitudine. Ut autem ΑΖ ad ΕΗ ita est ΑΙ ad ΕΚ; incommensurable igitur est ΑΙ ipsi ΕΚ. Constituitur igitur ipsi quidem ΑΙ æquale quadratum ΑΜ, ipsi verò ΖΚ æquale auferatur ΝΞ, eumdem angulum habens cum ipso ΑΜ; ergo circa eamdem dia-

metrum sunt quadrata ΑΜ, ΝΞ. Sit ipsorum diameter ΟΡ, et describatur figura. Quoniam igitur rectangulum sub ΑΖ, ΖΗ æquale est quadrato ex ΕΗ, est igitur ut ΑΖ ad ΕΗ ita ΕΗ ad ΖΗ. Sed ut quidem ΑΖ ad ΕΗ ita est ΑΙ ad ΕΚ, ut verò ΕΗ ad ΖΗ ita est ΕΚ ad ΖΚ; et ut igitur ΑΙ ad ΕΚ ita ΕΚ ad ΖΚ; ipsorum igitur ΑΙ, ΖΚ medium proportionale est ΕΚ. Est autem et quadratorum ΑΜ, ΝΞ medium proportionale ΜΝ, et est æquale quidem ΑΙ ipsi ΑΜ,

avec ΑΖ, et ΔΗ avec ΗΕ; la droite ΑΖ est donc incommensurable en longueur avec ΕΗ (13. 10). Mais ΑΖ est à ΕΗ comme le parallélogramme ΑΙ est au parallélogramme ΕΚ (1. 6); le parallélogramme ΑΙ est donc incommensurable avec le parallélogramme ΕΚ. Faisons le carré ΑΜ égal à ΑΙ (14. 2), et retranchons de ΑΜ le carré ΝΞ égal à ΖΚ, ce carré étant dans le même angle que ΑΜ, les carrés ΑΜ, ΝΞ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que leur diagonale soit ΟΡ, et décrivons la figure. Puisque le rectangle sous ΑΖ, ΖΗ est égal au carré de ΕΗ; la droite ΑΖ sera à ΕΗ comme ΕΗ est à ΖΗ (17. 6). Mais ΑΖ est à ΕΗ comme ΑΙ est à ΕΚ (1. 6), et ΕΗ est à ΖΗ comme ΕΚ est à ΖΚ; le parallélogramme ΑΙ est donc à ΕΚ comme ΕΚ est à ΖΚ; le parallélogramme ΕΚ est donc moyen proportionnel entre ΑΙ et ΖΚ. Puisque ΜΝ est moyen proportionnel entre les carrés ΑΜ, ΝΞ, que le parallélogramme ΑΙ est égal

ΖΚ τῷ ΝΞ, καὶ τὸ ΕΚ ἄρα ἴσον ἐστὶ τῷ ΜΝ. Ἀλλὰ τὸ μὲν ΜΝ ἴσον ἐστὶ τῷ ΛΞ, τὸ δὲ ΕΚ ἴσον ἐστὶ τῷ ΔΘ· καὶ ὅλον ἄρα τὸ ΔΚ ἴσον ἐστὶ τῷ ΥΦΧ γνόμωνι καὶ τῷ ΝΞ· ἐστὶ δὲ καὶ τὸ ΑΚ ἴσον τοῖς ΑΜ, ΝΞ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΑΒ ἴσον ἐστὶ τῷ ΣΤ, τουτίστι τῷ ἀπὸ τῆς ΑΝ τετραγώνῳ· ἡ ΑΝ ἄρα δύναται τὸ ΑΒ χωρίον. Λέγω ὅτι ἡ ΑΝ μέσης ἀποτομῇ ἐστὶ δευτέρα. Ἐπεὶ γὰρ μίσα εἰδείχθη τᾶς ΑΙ, ΖΚ, καὶ ἐστὶν ἴσα τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ· μέσον ἄρα καὶ ἑκάτερον τῶν ἀπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ· μέση ἄρα ἑκάτερα τῶν ΑΟ, ΟΝ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρον ἐστὶ τὸ ΑΙ τῷ ΖΚ, σύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΟ τῷ ἀπὸ τῆς ΟΝ. Πάλιν, ἐπεὶ ἀσύμμετρον εἰδείχθη τὸ ΑΙ τῷ ΕΚ, ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΑΜ τῷ ΜΝ, τουτίστι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΟ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ· ὥστε καὶ ἡ ΑΟ ἀσύμμετρος ἐστὶ μήκει τῇ ΟΝ· αἱ ΑΟ, ΟΝ ἄρα μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Λέγω δὲ ὅτι καὶ μέσον περιέχουσιν. Ἐπεὶ γὰρ μέσον εἰδείχθη τὸ ΕΚ, καὶ ἐστὶν ἴσον τῷ ὑπὸ τῶν

ipsum verò ΖΚ ipsi ΝΞ, et ΕΚ igitur æquale est ipsi ΜΝ. Sed quidem ΜΝ æquale est ipsi ΛΞ, ipsum verò ΕΚ æquale est ipsi ΔΘ; et totum igitur ΔΚ æquale est gnomoni ΥΦΧ et ipsi ΝΞ; est autem et ΑΚ æquale ipsis ΑΜ, ΝΞ; reliquum igitur ΑΒ æquale est ipsi ΣΤ, hoc est ex ΑΝ quadrato; ergo ΑΝ potest spatium ΑΒ. Dico ΑΝ mediæ apotomen esse secundam. Quoniam enim media ostensa sunt ΑΙ, ΖΚ, et sunt æqualia quadratis ex ΑΟ, ΟΝ; medium igitur et utrumque ex ΑΟ, ΟΝ quadratorum; media igitur utraque ipsarum ΑΟ, ΟΝ. Et quoniam commensurable est ΑΙ ipsi ΖΚ, commensurable igitur et ex ΑΟ quadratum quadrato ex ΟΝ. Rursus, quoniam incommensurable demonstratum est ΑΙ ipsi ΕΚ, incommensurable igitur est et ΑΜ ipsi ΜΝ, hoc est quadratum ex ΑΟ rectangulo sub ΑΟ, ΟΝ; quare et ΑΟ incommensurabilis est longitudine ipsi ΟΝ; ipsæ ΑΟ, ΟΝ igitur mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles. Dico et medium eas continere. Quoniam enim medium ostensum est ΕΚ, atque est æquale rectangulo sub ΑΟ, ΟΝ;

à ΑΜ, et ΖΚ égal à ΝΞ, le parallélogramme ΕΚ sera égal à ΜΝ. Mais ΜΝ est égal à ΛΞ (43. 1), et ΕΚ égal à ΔΘ (37. 1); le parallélogramme entier ΔΚ est donc égal au gnomon ΥΦΧ, conjointement avec ΝΞ. Mais ΑΚ est égal à la somme des quarrés ΑΜ, ΝΞ; le parallélogramme restant ΑΒ est donc égal à ΣΤ, c'est-à-dire au quarré de ΑΝ; la droite ΑΝ peut donc la surface ΑΒ. Je dis que ΑΝ est un second apotome d'une mediale. Car puisqu'on a démontré que les surfaces ΑΙ, ΖΚ sont mediales, et qu'elles sont égales aux quarrés des droites ΑΟ, ΟΝ, chacun des quarrés des droites ΑΟ, ΟΝ sera medial; chacune des droites ΑΟ, ΟΝ est donc mediale. Et puisque ΑΙ est commensurable avec ΖΚ, le quarré de ΑΟ sera commensurable avec le quarré de ΟΝ. De plus, puisqu'on a démontré que ΑΙ est incommensurable avec ΕΚ, le quarré ΑΜ sera incommensurable avec ΜΝ, c'est-à-dire le quarré de ΑΟ avec le rectangle sous ΑΟ, ΟΝ; la droite ΑΟ est donc incommensurable en longueur avec ΟΝ; les droites ΑΟ, ΟΝ sont donc des mediales commensurables en puissance seulement. Je dis que ces droites comprennent une surface mediale. Car puisqu'on a démontré que ΕΚ est medial, et qu'il est égal au rectangle sous ΑΟ, ΟΝ, le rectangle sous ΑΟ, ΟΝ

350 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΛΟ, ΟΝ⁸· μέσον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΛΟ, ΟΝ· ὥστε⁹ αἱ ΛΟ, ΟΝ μέσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι μέσον περιέχουσai· ἡ ἈΝ ἄρα μέσης ἀποτομή ἐστὶ δευτέρα, καὶ δύναται τὸ ΑΒ χωρίον¹⁰· ἡ ἄρα τὸ ΑΒ χωρίον δυναμένη μέσης ἀποτομή ἐστὶ δευτέρα. Ὅπρ' ἴδει δείξαι.

medium igitur est et rectangulum sub ΛΟ, ΟΝ; quare ΛΟ, ΟΝ mediæ sunt potentiâ solûm commensurabiles, medium continentes; ergo ΑΝ mediæ apotome est secunda, et potest spatium ΑΒ; recta igitur spatium ΑΒ potens mediæ apotome est secunda. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 46.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τετάρτης, ἡ τὸ χωρίον δυναμένη ἱλάσσων ἐστὶ.

Χωρίον γὰρ τὸ ΑΒ περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς¹ ΑΓ καὶ ἀποτομῆς τετάρτης τῆς ΑΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΑΒ χωρίον δυναμένη ἱλάσσων ἐστίν.

Εστω γὰρ τῇ ΑΔ προσαρμίζουσα ἡ ΔΗ· αἱ ἄρα ΑΗ, ΗΔ ῥηταὶ εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΑΗ σύμμετρός ἐστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΑΓ μήκει, ἡ δὲ ὅλη ἡ ΑΗ τῆς προσαρμολύσης τῆς ΗΔ μίλλον δύναται² τῇ ἀπὸ ἀσύμμετρου αὐτῇ μήκει. Ἐπεὶ οὖν ἡ ΑΗ

PROPOSITIO XCV.

Si spatium contineatur sub rationali et apotome quartâ, recta spatium potens minor est.

Spatium enim ΑΒ contineatur sub rationali ΑΓ et apotome quartâ ΑΔ; dico rectam, quæ spatium ΑΒ potest, minorem esse.

Sit enim ipsi ΑΔ congruens ΔΗ; ipsæ igitur ΑΗ, ΗΔ rationales sunt potentiâ solûm commensurabiles, et ΑΗ commensurabilis est expositæ rationali ΑΓ longitudine, et tota ΑΗ quam congruens ΗΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine. Quo-

sera média; les droites ΛΟ, ΟΝ sont donc des médiales, qui étant commensurables en puissance seulement, comprennent une surface médiale; la droite ΑΝ est donc un second apotome d'une médiale (76. 10), et elle peut la surface ΑΒ; la droite qui peut la surface ΑΒ est donc un second apotome d'une médiale. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XCV.

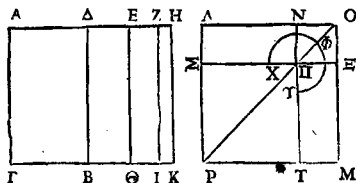
Si une surface est comprise sous une rationnelle et un quatrième apotome, la droite qui peut cette surface est une mineure.

Que la surface ΑΒ soit comprise sous une rationnelle ΑΓ et sous un quatrième apotome ΑΔ; je dis que la droite qui peut la surface ΑΒ est une mineure.

Car que ΔΗ convienne à ΑΔ, les droites ΑΗ, ΗΔ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΑΗ sera commensurable en longueur avec la rationnelle exposée ΑΓ, et la puissance de la droite entière ΑΗ surpassera la puissance de la congruente ΗΔ du quarré d'une droite incommensurable en longueur

τῆς ΗΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου
ἐαυτῇ μήκει· ἐὰν ἄρα τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ
ἀπὸ τῆς ΔΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβληθῇ
ἑλλείπον εἶδος τετραγώνου, εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν
διελίξῃ. Τετμήσθω οὖν ἡ ΔΗ δίχα κατὰ τὸ Ε,
καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παρα-
βελήσθω ἑλλείπον εἶδος τετραγώνου, καὶ ἔστω
τὸ ὑπὸ τῶν ΑΖ, ΖΗ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ

niam igitur AH quam ΗΔ plus potest quadrato
ex rectâ sibi incommensurabili longitudine; si
igitur quartæ parti quadrati ex ΔΗ æquale ad
ΑΗ applicetur deficiens figurâ quadratâ, in
partes incommensurabiles ipsam dividet. Se-
cetur igitur ΔΗ bifariam in Ε, et quadrato ex
ΕΗ æquale ad ΑΗ applicetur deficiens figurâ
quadratâ, et sit rectangulum sub ΑΖ, ΖΗ;



μήκει ἡ ΑΖ τῇ ΖΗ³. Ηχθωσαν οὖν διὰ τῶν
Ε, Ζ, Η παράλληλοι ταῖς ΑΓ, ΒΔ αἱ ΕΘ,
ΖΙ, ΗΚ. Ἐπεὶ οὖν ῥητὴ ἐστὶν ἡ ΑΗ, καὶ σύμ-
μετρος τῇ ΑΓ μήκει· ῥητὸν ἄρα ἐστὶν ὅλον τὸ
ΑΚ. Πάλιν, ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ ΔΗ τῇ
ΑΓ μήκει, καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· μέσον
ἄρα ἐστὶ τὸ ΔΚ. Πάλιν, ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἐστὶν

incommensurabilis igitur est longitudine ipsa ΑΖ
ipsi ΖΗ. Ducantur igitur per puncta Ε, Ζ, Η
parallelae ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ ipsis ΑΓ, ΒΔ. Quoniam
igitur rationalis est ΑΗ, et commensurabilis
ipsi ΑΓ longitudine; rationale igitur est totum
ΑΚ. Rursus, quoniam incommensurabilis est ΔΗ
ipsi ΑΓ longitudine, et sunt ambæ rationales;
medium igitur est ΔΚ. Rursus, quoniam incom-

avec ΑΗ (déf. trois. 4. 10). Puisque la puissance de ΑΗ surpasse la puissance de ΗΔ du
quarré d'une droite incommensurable en longueur avec ΑΗ; si nous appliquons à
ΑΗ un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du quarré de ΔΗ, soit
défaillant d'une figure quarrée, ce parallélogramme divisera la droite ΑΗ en parties
incommensurables (18. 10). Coupons ΔΗ en deux parties égales en Ε; appliquons à
ΑΗ un parallélogramme, qui étant égal au quarré de ΕΗ, soit défaillant d'une figure
quarrée; que ce soit le rectangle sous ΑΖ, ΖΗ; la droite ΑΖ sera incommen-
surable en longueur avec ΖΗ. Par les points Ε, Ζ, Η menons les droites ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ paral-
lèles aux droites ΑΓ, ΒΔ. Puisque ΑΗ est rationelle et commensurable en longueur avec
ΑΓ, le parallélogramme entier ΑΚ sera rationel (20. 10). De plus, puisque ΔΗ est in-
commensurable en longueur avec ΑΓ, et que ces droites sont rationelles l'une
et l'autre, le parallélogramme ΔΚ sera médial (22. 10). De plus, puisque ΑΖ est

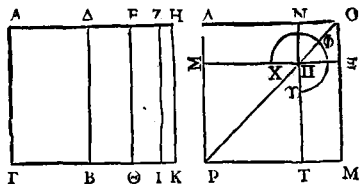
ἡ AZ τῇ ZH μήκει, ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ AI τῷ ZK. Συνεστάτω οὖν τῇ μὲν AI ἴσον τετραγώνον τὸ AM, τῇ δὲ ZK ἴσον ἀφηρέσθω τὸ ΝΞ, περὶ τὴν αὐτὴν γωνίαν δὲ τῷ AM, τὴν ὑπὸ ΛΟΜ· περὶ τὴν αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἐστὶ⁵ τὰ AM, ΝΞ τετραγώνω. Ἐστω αὐτῶν διάμετρος ἡ OP, καὶ καταγεγράφθω τὸ σχῆμα. Ἐπεὶ οὖν τὸ ὑπὸ τῶν AZ, ZH ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς EH, ἀνάλογον ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ AZ πρὸς τὴν⁶ EH οὕτως ἡ EH πρὸς τὴν HZ. Ἀλλ' ὡς μὲν ἡ AZ πρὸς τὴν EH οὕτως ἐστὶ τὸ AI πρὸς τὸ EK, ὡς δὲ ἡ EH πρὸς τὴν ZH οὕτως ἐστὶ⁷ τὸ EK πρὸς τὸ ZK· τῶν ἄρα AI, ZK μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ EK. Ἐστὶ δὲ καὶ τῶν AM, ΝΞ τετραγώνων μέσον ἀνάλογον τὸ MN, καὶ ἐστὶν ἴσον τὸ μὲν AI τῷ AM, τὸ δὲ ZK τῷ ΝΞ· καὶ τὸ EK ἄρα ἴσον ἐστὶ τῷ MN. Ἀλλὰ τῷ³ μὲν EK ἴσον ἐστὶ τὸ ΔΘ, τὸ δὲ MN ἴσον ἐστὶ τῷ ΔΞ· ὅλον ἄρα τὸ ΔΚ ἴσον ἐστὶ τῷ ΥΦΧ γνόμονι καὶ τῷ ΝΞ. Ἐπεὶ οὖν ὅλον τὸ AK ἴσον ἐστὶ τοῖς AM, ΝΞ τετραγώνοις, ὧν τὸ ΔΚ ἴσον ἐστὶ τῷ ΥΦΧ γνόμονι καὶ τῷ ΝΞ τετραγώνῳ· λοιπὸν ἄρα τὸ AB ἴσον ἐστὶ τῷ ΣΤ,

mensurabilis est AZ ipsi ZH longitudine, incommensurable igitur et AI ipsi ZK. Constituat igitur ipsi quidem AI æquale quadratum AM, ipsi verò ZK æquale auferatur ΝΞ, eundem habens angulum AOM cum ipso AM; ergo circa eandem diametrum sunt quadrata AM, ΝΞ. Sit ipsorum diameter OP, et describatur figura. Quoniam igitur rectangulum sub AZ, ZH æquale est quadrato ex EH, proportionale igitur est ut AZ ad EH ita EH ad HZ. Sed ut quidem AZ ad EH ita est AI ad EK, ut verò EH ad ZH ita est EK ad ZK; ipsorum igitur AI, ZK medium proportionale est EK. Est autem et quadratorum AM, ΝΞ medium proportionale MN, et est æquale quidem AI ipsi AM, et ZK ipsi ΝΞ; et EK igitur æquale est ipsi MN. Sed ipsi quidem EK æquale est ΔΘ, et MN æquale est ipsi ΔΞ; totum igitur ΔΚ æquale est gnomoni ΥΦΧ et ipsi ΝΞ. Quoniam igitur totum AK æquale est quadratis AM, ΝΞ, quorum ΔΚ æquale est gnomoni ΥΦΧ et quadrato ΝΞ; reliquum igitur AB æquale est ipsi ΣΤ,

incommensurable en longueur avec ZH, le parallélogramme AI sera incommensurable avec ZK (1. 6). Faisons le carré AM égal à AI, et retranchons de AM un carré ΝΞ égal à ZK, ce carré étant autour d'un même angle AOM que le carré AM; les carrés AM, ΝΞ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que OP soit leur diagonale, et décrivons la figure. Puisque le rectangle sous AZ, ZH est égal au carré de EH, la droite AZ sera à EH comme EH est à HZ (17. 6). Mais AZ est à EH comme AI est à EK, et EH est à ZH comme EK est à ZK (1. 6); le parallélogramme EK est donc moyen proportionnel entre AI et ZK. Et puisque MN est moyen proportionnel entre les carrés AM, ΝΞ, que le parallélogramme AI est égal à AM, et ZK égal à ΝΞ, le parallélogramme EK sera égal à MN. Mais ΔΘ est égal à EK (37. 1), et MN égal à ΔΞ (43. 1); le parallélogramme entier ΔΚ est donc égal au gnomon ΥΦΧ, conjointement avec ΝΞ. Et puisque le parallélogramme entier AK est égal à la somme des carrés AM, ΝΞ, et que ΔΚ est égal au gnomon ΥΦΧ, conjointement avec le carré ΝΞ, le parallélogramme restant AB sera égal à ΣΤ, c'est-à-dire au carré de

τουτέστι τῷ ἀπὸ τῆς AN τετραγώνῳ· ἡ AN ἄρα δύναται τὸ AB χωρίον. Λέγω δὴ¹⁰ ὅτι ἡ AN ἀλογός ἐστιν ἢ καλουμένη ἐλάσσων. Ἐπεὶ γὰρ ῥητόν ἐστι τὸ AK , καὶ ἔστιν ἴσον τοῖς ἀπὸ τῶν AO , ON τετραγώνοις· τὸ ἄρα συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AO , ON ῥητόν ἐστι. Πάλιν, ἐπεὶ τὸ AK μέσον ἐστὶ, καὶ ἔστιν ἴσον τὸ AK τῷ δις ὑπὸ τῶν AO , ON · τὸ ἄρα δις ὑπὸ τῶν

hoc est ex AN quadrato; ergo AN potest spatium AB . Dico et AN irrationalem esse quæ appellatur minor. Quoniam enim rationale est AK , et est æquale quadratis ex AO , ON ; compositum igitur ex quadratis ipsarum AO , ON rationale est. Rursus, quoniam AK medium est, et est æquale AK rectangulo bis sub AO , ON ; rectan-



AO , ON μέσον ἐστὶ. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρον εἰδήχθη τὸ AI τῷ ZK , ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς AO τετραγώνον τῷ ἀπὸ τῆς ON τετραγώνῳ¹¹. αἱ AO , ON ἄρα δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητόν, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον· ἡ AN ἄρα ἀλογός ἐστιν, ἢ καλουμένη ἐλάσσων, καὶ δύναται τὸ AB χωρίον· ἡ ἄρα τὸ AB χωρίον δυναμένη ἐλάσσων ἐστίν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

tangulum igitur bis sub AO , ON medium est. Et quoniam incommensurable demonstratum est AI ipsi ZK , incommensurable igitur et ex AO quadratum quadrato ex ON ; ipsæ AO , ON igitur potentiæ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò bis sub ipsis medium; ergo AN irrationalis est, quæ appellatur minor, et potest spatium AB ; recta igitur spatium AB potens minor est. Quod oportebat ostendere.

AN ; la droite AN peut donc la surface AB . Or, je dis que AN est l'irrationnelle qu'on nomme mineure. Car, puisque le parallélogramme AK est rationel, et qu'il est égal à la somme des quarrés des droites AO , ON , la somme des quarrés des droites AO , ON sera rationelle. De plus, puisque AK est médial, et qu'il est égal au double rectangle compris sous AO , ON , le double rectangle sous AO , ON sera médial. Et puisque on a démontré que AI est incommensurable avec ZK , le quarré de AO sera incommensurable avec le quarré de ON ; les droites AO , ON sont donc incommensurables en puissance, ces droites faisant rationelle la somme de leurs quarrés, et médial le double rectangle compris sous ces mêmes droites; la droite AN est donc l'irrationnelle qu'on appelle mineure (77. 10); mais cette droite peut la surface AB ; la droite qui peut la surface AB est donc une mineure. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 45.

Εάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς πέμπτης, ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ἢ μετὰ τοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσά ἐστι.

Χωρίον γάρ τὸ AB περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς ΑΓ καὶ ἀποτομῆς πέμπτης τῆς ΑΔ· λέγω ὅτι ἢ τὸ AB χωρίον δυναμένη ἢ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσά ἐστιν.

Εστω γάρ τῃ ΑΔ προσαρμόζουσα ἡ ΔΗ· αἱ ἄρα ΑΗ, ΗΔ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΔΗ σύμμετρός ἐστι μήκει τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΑΓ, ἢ δὲ ὅλη ἡ ΑΗ τῆς προσαρμοζούσης τῆς ΔΗ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ· ἐὰν ἄρα τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβληθῇ ἑλλείπον ἴδιον τετραγώνῳ, εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διελθῇ. Τετμήσθω οὖν ἡ ΔΗ δι᾽ αὐτὰ κατὰ τὸ Ε σημεῖον, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον παρὰ τὴν ΑΗ παραβληθῇσθαι ἑλλείπον

PROPOSITIO XCVI.

Si spatium contineatur sub rationali et apotome quintâ, recta spatium potens est quæ cum rationali medium totum facit.

Spatium enim AB contineatur sub rationali AG et apotome quintâ AD; dico rectam, quæ spatium AB potest, esse eam quæ cum rationali medium totum facit.

Sit enim ipsi AD congruens DH; ipsæ igitur AH, HD rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, et congruens DH commensurabilis est longitudine expositæ rationali AG, et tota AH quam congruens DH plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili; si igitur quartæ parti quadrati ex DH æquale ad ipsam AH applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes incommensurabiles ipsam dividet. Secetur igitur DH bifariam in puncto E, et quadrato ex EH æquale ad AH applicetur deficiens figurâ qua-

PROPOSITION XCVI.

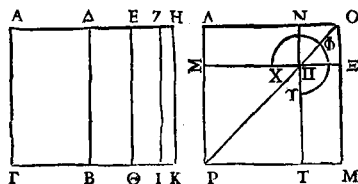
Si une surface est comprise sous une rationnelle et un cinquième apotome, la droite qui peut cette surface est celle qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.

Que la surface AB soit comprise sous une rationnelle AG et un cinquième apotome AD; je dis que la droite qui peut la surface AB est celle qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.

Car, que la droite DH convienne avec AD; les droites AH, HA seront des rationnelles commensurables en puissance seulement, la congruente DH sera incommensurable en longueur avec la rationnelle exposée AG, et la puissance de la droite entière AH surpassera la puissance de la congruente DH du carré d'une droite incommensurable avec la droite entière AH (déf. trois. 5. 10); si donc nous appliquons à AH un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du carré de DH, soit défailant d'une figure carrée, ce parallélogramme divisera la droite AH en parties incommensurables (19. 10). Coupons la droite DH en deux parties égales en E, et appliquons à AH un parallélogramme, qui étant égal au carré de EH, soit

εἶδει τετραγώνῳ, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν AZ, ZH·
ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ AZ τῇ ZH μήκει. Καὶ
ἤχθωσαν διὰ τῶν E, Z, H τῇ AG παράλληλοι
αἱ EΘ, ZI, HK'. Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ
AH τῇ AG μήκει, καὶ εἶσιν ἀμφότεραι ῥηταί·
μίσον ἄρα ἐστὶ τὸ AK. Πάλιν, ἐπεὶ ῥητὴ ἐστὶν
ἡ ΔH, καὶ σύμμετρος τῇ AG μήκει, ῥητόν ἐστι

dratâ, et sit rectangulum sub AZ, ZH; incommensurabilis igitur est AZ ipsi ZH longitudine. Et ducantur per E, Z, H ipsi AG parallelae EΘ, ZI, HK. Et quoniam incommensurabilis est AH ipsi AG longitudine, et sunt ambæ rationales; medium igitur est AK. Rursus, quoniam rationalis est ΔH, et commensurabilis ipsi AG longi-



τὸ AK. Συνεστάτω οὖν τῷ μὲν AI ἴσον τετράγωνον τὸ AM, τῷ δὲ ZK ἴσον τετράγωνον ἀφαιρεθῶ περὶ τὴν αὐτὴν ἐν τῷ AM γωνίαν, τὴν ὑπὸ AOM, τὸ NZ²· περὶ τὴν αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἐστὶ τὰ AM, NZ τετράγωνα. Ἐστω αὐτῶν διάμετρος ἡ OP, καὶ καταγινράφω τὸ σχῆμα. Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι ἡ AN δύναται τὸ AB χωρίον³. Λέγω ὅτι ἡ AN ἡ μετὰ ῥητοῦ μίσον τὸ ὅλον ποιούσά ἐστιν. Ἐπεὶ γὰρ μίσον

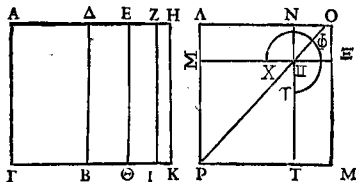
tudine, rationale est AK. Constituatur igitur ipsi quidem AI æquale quadratum AM, ipsi verò ZK æquale quadratum auferatur NZ, eundem habens angulum AOM cum ipso AM; ergo circa eandem diametrum sunt quadrata AM, NZ. Sit ipsorum diameter OP, et describatur figura. Similiter utique demonstrabimus rectam AN posse spatium AB. Dico AN esse eam quæ cum rationali medium totum facit. Quoniam

défaillant d'une figure quarrée, et que ce soit le rectangle sous AZ, ZH; la droite AZ sera incommensurable en longueur avec ZH. Par les points E, Z, H menons les droites EΘ, ZI, HK parallèles à AG. Puisque la droite AH est incommensurable en longueur avec AG, et que ces droites sont rationnelles l'une et l'autre, le parallélogramme AK sera médial (22. 10). De plus, puisque la droite ΔH est rationnelle, et qu'elle est incommensurable en longueur avec AG, la surface AK sera rationnelle (20. 10). Faisons le quarré AM égal à AI, et retranchons de AM un quarré NZ égal à ZK, ce quarré étant autour du même angle AOM que AM; les quarrés AM, NZ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que leur diamètre soit OP, et décrivons la figure. Nous démontrerons de la même manière que la droite AN peut la surface AB. Or, je dis que AN fait avec une surface rationnelle un tout médial. Car, puisqu'on a démontré que le parallélogramme AK est médial, et

356 - LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

δείχθαι τὸ AK , καὶ ἔστιν ἴσον τοῖς ἀπὸ τῶν AO , ON · τὸ ἄρα συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AO , ON μέσον ἐστί. Πάλιν, ἵπαι ῥητόν ἐστι τὸ AK , καὶ ἔστιν ἴσον τῷ δις ὑπὸ τῶν AO , ON · καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν AO , ON ῥητόν ἐστί. Καὶ ἵπαι ἀσύμμετρον ἐστὶ τὸ AI τῷ ZK , ἀσύμ-

enim medium ostensum est AK , et est æquale quadratis ex AO , ON ; compositum igitur ex quadratis ipsarum AO , ON medium est. Rursus, quoniam rationale est AK , et est æquale rectangulo bis sub AO , ON ; et rectangulum bis igitur sub AO , ON rationale est. Et quoniam incommensurable est AI ipsi ZK , incom-



μετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς AO τῷ ἀπὸ τῆς ON · αἱ AO , ON ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ αὐτῶν τετραγώνων μέσον· τὸ δὲ δις ὑπὸ αὐτῶν ῥητόν· ἡ λοιπὴ ἄρα ἢ AN ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη μετὰ ῥητοῦ μέσον⁶ τὸ ὅλον ποιοῦσα, καὶ δύναται τὸ AB χωρίον· ἡ τὸ AB ἄρα⁷ χωρίον δυνάμειν, ἡ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

mensurable igitur est et ex AO quadratum quadrato ex ON ; ipsæ AO , ON igitur potentiæ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium; rectangulum verò bis sub ipsis rationale; reliqua igitur AN irrationalis est, quæ vocatur cum rationali medium totum faciens, et potest spatium AB ; recta igitur spatium AB potens est quæ cum rationali medium totum facit. Quod oportebat ostendere.

puisque ce parallélogramme est égal à la somme des quarrés des droites AO , ON , la somme des quarrés des droites AO , ON sera médiale. De plus, puisque le parallélogramme AK est rationel, et qu'il est égal au double rectangle sous AO , ON , le double rectangle sous AO , ON sera rationel. Mais le parallélogramme AI est incommensurable avec ZK ; le quarré de AO est donc incommensurable avec le quarré de ON ; les droites AO , ON sont donc incommensurables en puissance, la somme des quarrés de ces droites étant médiale, et le double rectangle sous ces mêmes droites étant rationel; la droite restante AN est donc l'irrationnelle qui est dite pouvant avec une surface rationelle un tout médial (78. 10). Mais cette droite peut la surface AB ; la droite qui peut la surface AB est donc celle qui fait avec une surface rationelle un tout médial. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΙΖ.

Εάν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς ἑκτῆς, ἡ τὸ χωρίον δυναμένη μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστι.

Χωρίον γάρ τὸ AB περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς τῆς AG καὶ ἀποτομῆς ἑκτῆς τῆς AD . λέγω ὅτι ἡ τὸ AB χωρίον δυναμένη μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν.

Εστω γὰρ τῇ AD προσαρμοζούσα ἡ ΔH . αἱ ἄρα AH , HA ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, καὶ οὐδενίτερά αὐτῶν¹ σύμμετρός ἐστι τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ AG μήκει, ἡ δὲ ὅλη ἡ AH τῆς προσαρμοζούσης τῆς ΔH μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ μήκει. Ἐπεὶ οὖν ἡ AH τῆς HA μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ μήκει· ἰάν ἄρα τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΔH ἴσον παρὰ τὴν AH παραβλήῃ² ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διελίῃ. Τετμήσθω οὖν ἡ ΔH δίχα κατὰ

PROPOSITIO XCVII.

Si spatium contineatur sub rationali et apotome sextâ, recta spatium potens est quæ cum medio medium totum facit.

Spatium enim AB contineatur sub rationali AG et apotome sextâ AD ; dico rectam, quæ spatium AB potest, esse eam quæ cum medio medium totum facit.

Sit enim ipsi AD congruens ΔH ; ipsæ igitur AH , HA rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, et neutra ipsarum commensurabilis est expositæ rationali AG longitudine, et tota AH quam congruens ΔH plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine. Quoniam igitur AH quam HA plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine; si igitur quartæ parti ex ΔH æquale ad AH applicetur deficiens figurâ quadratâ, in partes incommensurabiles ipsam dividet. Secetur

PROPOSITION XCVII.

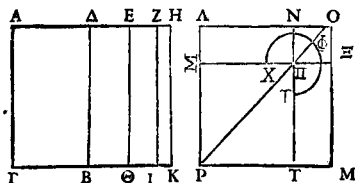
Si une surface est comprise sous une rationnelle et un sixième apotome, la droite qui peut cette surface est celle qui fait avec une surface médiale un tout médial.

Que la surface AB soit comprise sous une rationnelle AG et un sixième apotome AD ; je dis que la droite qui peut la surface AB est celle qui fait avec une surface médiale un tout médial.

Que ΔH conviène avec AD , les droites AH , HA seront des rationnelles commensurables en puissance seulement; aucune de ces droites ne sera commensurable en longueur avec la rationnelle exposée AG , et la puissance de la droite entière AH surpassera la puissance de la congruente ΔH du carré d'une droite incommensurable en longueur avec AH (déf. trois. 6. 10). Puisque la puissance de AH surpassera la puissance de HA du carré d'une droite incommensurable en longueur avec AH ; si on applique à AH un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du carré de ΔH , soit défailant d'une figure quarrée, ce parallélogramme divisera la droite AH en parties incommensurables (19. 10). Coupons la droite ΔH en deux parties

τὸ E^3 , καὶ τῷ ἀπὸ τῆς EH ἴσον παρὰ τὴν AH παραβελθῶσα ἑλλείπον εἶδος τετραγώνου, καὶ ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν AZ , ZH ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ AZ τῇ ZH μήκει. Ὡς δὲ ἡ AZ πρὸς τὴν ZH οὕτως ἔστι τὸ AI πρὸς τὸ ZK ἀσύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ AI τῷ ZK . Καὶ ἵπαι αἱ AH , AT ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι, μίσην ἔστι τὸ AK . Πάλιν, ἵπαι αἱ AT , $ΔH$ ῥηταὶ εἰσι καὶ ἀσύμμετροι μήκει, μίσην ἔστι

igitur $ΔH$ bifariam in E , et quadrato ex EH æquale ad AH applicetur deficiens figurâ quadratâ, et sit rectangulum sub AZ , ZH ; incommensurabilis igitur est AZ ipsi ZH longitudine. Ut autem AZ ad ZH ita est AI ad ZK ; incommensurable igitur est AI ipsi ZK . Et quoniam AH , AT rationales sunt potentiâ solum commensurabiles, medium est AK . Rursus, quoniam AT , $ΔH$ rationales sunt et incommensu-



καὶ τὸ $ΔK^4$. Ἐπεὶ οὖν αἱ AH , HA δυνάμει μόνον σύμμετροι εἰσιν, ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ AH τῇ HA μήκει. Ὡς δὲ ἡ AH πρὸς τὴν HA οὕτως ἔστι τὸ AK πρὸς τὸ $KΔ$ ἀσύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ AK τῷ $KΔ$. Συνιστάτω οὖν τῷ μὲν AI ἴσον τετραγώνον τὸ $ΔM$, τῷ δὲ ZK ἴσον ἀφ-

rabiles longitudine, medium est et AK . Quoniam igitur AH , HA potentiâ solum commensurabiles sunt, incommensurabilis igitur est AH ipsi HA longitudine. Ut autem AH ad HA ita est AK ad $KΔ$; incommensurable igitur est AK ipsi $KΔ$. Constituatur igitur ipsi quidem AI æquale quadratum $ΔM$, ipsi verò ZK æquale auferatur NZ ,

égales en E , et appliquons à AH un parallélogramme, qui étant égal au carré de AH , soit défailant d'une figure quarrée; que ce soit le rectangle sous AZ , ZH ; la droite AZ sera incommensurable en longueur avec ZH . Mais AZ est à ZH comme AI est à ZK (1. 6); le parallélogramme AI est donc incommensurable avec ZK (10. 10). Et puisque les droites AH , AT sont des rationnelles commensurables en puissance seulement, le parallélogramme AK sera médial (22. 10). De plus, puisque les droites AT , $ΔH$ sont rationnelles, et incommensurables en longueur, le parallélogramme $ΔK$ sera médial. Puisque les droites AH , HA sont commensurables en puissance seulement, la droite AH sera incommensurable en longueur avec HA . Mais AH est à HA comme AK est à $KΔ$ (1. 6); le parallélogramme AK est donc incommensurable avec $KΔ$ (10. 10). Faisons le carré $ΔM$ égal à AI (14. 2), et retranchons de $ΔM$ un carré NZ égal à ZK , ce carré

ρήσθω περὶ τὴν αὐτὴν ὃν τῷ AM ᾠανίαν τὸ NZ ⁵.
 περὶ τὴν αὐτὴν ἄρα διάμετρον ἴσιν τὰ AM , NZ
 τετράγωνα. Ἐστω αὐτῶν διάμετρος ἡ OP , καὶ
 καταγράφω τὸ σχῆμα. Ὁμοίως δὲ τοῖς ἑπ' αὐτῶν
 δειξόμεν ὅτι ἡ AN δύναται τὸ AB χωρίον. Λέγω
 ὅτι ἡ AN ἢ μετὰ μέσον μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα
 ἴσιν τοῖς ἀπὸ τῶν AO , ON . τὸ ἄρα συγκεί-
 μινον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AO , ON μέσον ἴστί.
 Πάλιν, ἐπεὶ μέσον εἰδείχθη τὸ AK , καὶ ἴσιν
 ἴσιν τῷ δις ὑπὸ τῶν AO , ON . καὶ τὸ δις
 ἄρα⁸ ὑπὸ τῶν AO , ON μέσον ἴστί. Καὶ ἐπεὶ
 ἀσύμμετρον εἰδείχθη τὸ AK τῷ AK , ἀσύμμετρα
 ἄρα ἴσιν καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AO , ON τετράγωνα
 τῷ δις ὑπὸ τῶν AO , ON . Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμε-
 τρον ἴσιν τὸ AI τῷ ZK , ἀσύμμετρον ἄρα καὶ
 τὸ ἀπὸ τῆς AO τῷ ἀπὸ τῆς ON . αἱ AO , ON
 ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τό, τι
 συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον,
 καὶ τὸ δις ὑπ' αὐτῶν μέσον, ἔτι τι τὰ ἀπ'
 αὐτῶν τετράγωνα ἀσύμμετρα τῷ δις ὑπ' αὐτῶν.

eumdem angulum habens cum ipso AM ; ergo
 circa eandem diametrum sunt quadrata AM ,
 NZ . Sit ipsorum diameter OP , et describatur
 figura. Congruenter utique præcedentibus osten-
 demus rectam AN posse spatium AB . Dico AN esse
 eam quæ cum medio medium totum facit. Quo-
 niam enim medium ostensum est AK , atque est
 æquale quadratis ex AO , ON ; compositum igitur
 ex quadratis ipsarum AO , ON medium est.
 Rursus, quoniam medium ostensum est AK , et
 est æquale rectangulo bis sub AO , ON ; et rec-
 tangulum bis igitur sub AO , ON medium est.
 Et quoniam incommensurabile ostensum est AK
 ipsi AK , incommensurabilia igitur sunt et ex
 AO , ON quadrata rectangulo bis sub AO , ON .
 Et quoniam incommensurabile est AI ipsi ZK ,
 incommensurabile igitur et ex AO quadratum
 quadrato ex ON ; ipsæ AO , ON igitur potentiâ
 sunt incommensurabiles, facientes et compo-
 situm ex ipsarum quadratis medium, et rectan-
 gulum bis sub ipsis medium, et adhuc ipsarum
 quadrata incommensurabilia rectangulo bis sub

étant autour du même angle que AM ; les carrés AM , NZ seront autour de la même diagonale (26. 6). Que leur diagonale soit OP , et décrivons la figure. Nous démontrerons de la même manière qu'auparavant que la droite AN peut la surface AB . Je dis que la droite AN est celle qui fait avec une surface médiale un tout médial. Car, puisque nous avons démontré que le parallélogramme AK est médial, et qu'il est égal à la somme des carrés des droites AO , ON , la somme des carrés des droites AO , ON sera médiale. De plus, puisqu'on a démontré que le parallélogramme AK est médial, et puisqu'il est égal au double rectangle sous AO , ON , le double rectangle sous AO , ON sera médial. Et puisqu'on a démontré que AK est incommensurable avec AK , la somme des carrés des droites AO , ON sera incommensurable avec le double rectangle sous AO , ON . Et puisque AI est incommensurable avec ZK , le carré de AO sera incommensurable avec le carré de ON ; les droites AO , ON sont donc incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, le double rectangle sous ces droites étant médial, et la somme des carrés de ces droites étant incommensurable avec le

ἡ ἄρα $\Lambda\Gamma$ ἀλογός ἐστιν, ἡ καλουμένη μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιούσα, καὶ δύναται τὸ $\Lambda\text{Β}$ χωρίον· ἡ ἄρα τὸ $\Lambda\text{Β}\Gamma$ χωρίον δυναμένη μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἐστίν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

ipsis; ergo $\Lambda\Gamma$ irrationalis est, quæ vocatur cum medio medium totum faciens, et potest spatium $\Lambda\text{Β}$; recta igitur spatium $\Lambda\text{Β}$ potens est quæ cum medio medium totum facit. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 14.

Τὸ ἀπὸ ἀποτομῆς παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν πρώτην.

Ἐστω ἀποτομή ἡ $\Lambda\text{Β}$, ῥητὴ δὲ ἡ $\Gamma\Delta$, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς $\Lambda\text{Β}$ ἴσον παρὰ τὴν $\Gamma\Delta$ παραβέσσω τὸ $\Gamma\text{Ε}$, πλάτος ποιοῦν τὴν $\Gamma\text{Ζ}$ · λέγω ὅτι ἡ $\Gamma\text{Ζ}$ ἀποτομή ἐστὶ πρώτη.

Ἐστω γάρ τῇ $\Lambda\text{Β}$ προσαρμόζουσα ἡ ΒΗ · αἱ ἄρα $\Lambda\text{Η}$, ΗΒ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς $\Lambda\text{Η}$ ἴσον παρὰ τὴν $\Gamma\Delta$ παραβέσσω τὸ $\Gamma\Theta$, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΒΗ τὸ ΚΛ · ὅλον ἄρα τὸ $\Gamma\Delta$ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ

PROPOSITIO XCVIII.

Quadratum ex apotome ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen primam.

Sit apotome $\Lambda\text{Β}$, rationalis autem $\Gamma\Delta$, et quadrato ex $\Lambda\text{Β}$ æquale ad ipsam $\Gamma\Delta$ applicetur $\Gamma\text{Ε}$, latitudinem faciens $\Gamma\text{Ζ}$; dico $\Gamma\text{Ζ}$ apotomen esse primam.

Sit enim ipsi $\Lambda\text{Β}$ congruens ΒΗ ; ipsæ igitur $\Lambda\text{Η}$, ΗΒ rationales sunt potentia solum commensurabiles. Et quadrato quidem ex $\Lambda\text{Η}$ æquale ad $\Gamma\Delta$ applicetur $\Gamma\Theta$, quadrato autem ex ΒΗ ipsum ΚΛ , totum igitur $\Gamma\Delta$ æquale est qua-

double rectangle sous ces mêmes droites; la droite $\Lambda\Gamma$ est donc l'irrationnelle appelée la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial (79. 10); mais cette droite peut la surface $\Lambda\text{Β}$; la droite qui peut la surface $\Lambda\text{Β}$ est donc celle qui fait avec une surface médiale un tout médial. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION XCVIII.

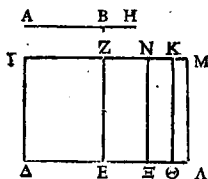
Le carré d'un apotome appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est un premier apotome.

Soit l'apotome $\Lambda\text{Β}$, et la rationnelle $\Gamma\Delta$; appliquons à $\Gamma\Delta$ un parallélogramme $\Gamma\text{Ε}$ égal au carré de $\Lambda\text{Β}$, ce parallélogramme ayant $\Gamma\text{Ζ}$ pour largeur; je dis que $\Gamma\text{Ζ}$ est un premier apotome.

Car que ΒΗ convienne avec $\Lambda\text{Β}$, les droites $\Lambda\text{Η}$, ΗΒ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (74. 10). Appliquons à $\Gamma\Delta$ un parallélogramme $\Gamma\Theta$ égal au carré de $\Lambda\text{Η}$, et un parallélogramme ΚΛ égal au carré de ΒΗ (45. 1); le parallélogramme entier $\Gamma\Delta$ sera égal à la somme des carrés

τῶν ΑΗ, ΗΒ. Ὡν τὸ ΓΕ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΖΔ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Τετμήσθω ἡ ΖΜ δίχα κατὰ τὸ Ν σημεῖον, καὶ ἤχθω διὰ τοῦ Ν τῇ ΓΑ παράλληλος ἡ ΝΞ· ἐκάτερον ἄρα τῶν ΖΞ, ΑΝ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ ἐπὶ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ῥητὰ ἐστὶ, καὶ ἴσιν τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον τὸ ΔΜ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ

dratis ex ΑΗ, ΗΒ. Quorum ΓΕ æquale est quadrato ex ΑΒ; reliquum igitur ΖΔ æquale est rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ. Secetur ΖΜ bifariam in puncto Ν, et ducatur per Ν ipsi ΓΑ parallela ΝΞ; utrumque igitur ipsorum ΖΞ, ΑΝ æquale est rectangulo sub ΑΗ, ΗΒ. Et quoniam quadrata ex ΑΗ, ΗΒ rationalia sunt, atque est quadratis ex ΑΗ, ΗΒ æquale ΔΜ; rationale igitur



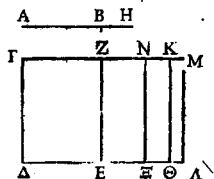
ΔΜ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΓΑ παρατίθεται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΜ, καὶ σύμμετρος τῇ ΓΑ μήκει. Πάλιν, ἐπεὶ μέσον ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἴσιν τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον τὸ ΑΖ· μέσον ἄρα τὸ ΑΖ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΓΑ παράκειται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΖΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΜ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΑ μήκει. Καὶ ἐπὶ τὰ μὲν

est ΔΜ. Et ad rationalem ΓΑ applicatur, latitudinem faciens ΓΜ; rationalis igitur est ΓΜ, et commensurabilis ipsi ΓΑ longitudine. Rursus, quoniam medium est rectangulum bis sub ΑΗ, ΗΒ, et est rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ æquale ΑΖ; medium igitur ΑΖ. Et ad rationalem ΓΑ applicatur, latitudinem faciens ΖΜ; rationalis igitur est ΖΜ et incommensurabilis ipsi ΓΑ longitudine. Et quoniam quadrata quidem ex ΑΗ,

des droites ΑΗ, ΗΒ. Mais ΓΕ est égal au carré de ΑΒ; le parallélogramme restant ΖΔ est donc égal au double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ (7. 2). Coupons ΖΜ en deux parties égales au point Ν, et par le point Ν menons ΝΞ parallèle à ΓΑ; chacun des parallélogrammes ΖΞ, ΑΝ sera égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Et puisque les carrés des droites ΑΗ, ΗΒ sont rationels, et que ΔΜ est égal à la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ, le parallélogramme ΔΜ sera rationel. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΓΑ, et il a pour largeur ΓΜ; la droite ΓΜ est donc rationelle, et commensurable en longueur avec ΓΑ (21. 10). De plus, puisque le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est médial, et que le parallélogramme ΑΖ est égal au double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ, le parallélogramme ΑΖ sera médial. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΓΑ, et il a pour largeur ΖΜ, la droite ΖΜ est donc rationelle et incommensurable en longueur avec ΓΑ (23. 10). Et puisque

ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ῥητά ἐστι, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μέσον⁵, ἀσύμμετρα ἄρα τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τῇ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον ἐστὶ⁶ τὸ ΓΛ, τῇ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τὸ ΖΛ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΓΛ τῇ ΖΛ. Ὡς δὲ τὸ ΓΛ πρὸς τὸ ΖΛ οὕτως ἐστὶν ἡ ΓΜ πρὸς τὴν ΜΖ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΜ τῇ ΜΖ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ἄρα ΓΜ, ΜΖ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἡ ΓΖ ἄρα ἀπο-

HB rationalia sunt, rectangulum verò bis sub AH, HB medium, incommensurabilia igitur quadrata ex AH, HB rectangulo bis sub AH, HB. Et quadratis quidem ex AH, HB æquale est ΓΛ, rectangulo verò bis sub AH, HB ipsum ΖΛ; incommensurable igitur est ΓΛ ipsi ΖΛ. Ut autem ΓΛ ad ΖΛ ita est ΓΜ ad ΜΖ; incommensurabilis igitur est ΓΜ ipsi ΜΖ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ igitur ΓΜ, ΜΖ rationales sunt potentiâ solum commensura-



τομή ἐστι. Αἴτω δὲ⁷ ὅτι καὶ πρώτη. Ἐπεὶ γὰρ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἐστὶ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον τὸ ΓΘ, τῇ δὲ ἀπὸ τῆς ΒΗ ἴσον τὸ ΚΛ· τῇ δὲ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τὸ ΝΑ⁸. καὶ τῶν ΓΘ, ΚΛ ἄρα μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΝΑ· ἐστὶν

biles; ergo ΓΖ apotome est. Dico et primam. Quoniam enim quadratorum ex AH, HB medium proportionale est rectangulum sub AH, HB, atque est quadrato quidem ex AH æquale ΓΘ; quadrato verò ex BH æquale ΚΛ, quadrato autem ex AH, HB ipsum ΝΑ; et ipsorum ΓΘ, ΚΛ igitur medium proportionale est ΝΑ; est

les carrés des droites AH, HB sont rationels, et que le double rectangle sous AH, HB est médial, la somme des carrés des droites AH, HB sera incommensurable avec le double rectangle sous AM, HB. Mais ΓΛ est égal à la somme des carrés des droites AH, HB, et ΖΛ égal au double rectangle sous AH, HB; le parallélogramme ΓΛ est donc incommensurable avec ΖΛ. Mais ΓΛ est à ΖΛ comme ΓΜ est à ΜΖ (1. 6); la droite ΓΜ est donc incommensurable en longueur avec la droite ΜΖ. Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΜΖ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Je dis qu'elle est un premier apotome. Car, puisque le rectangle sous AH, HB est moyen proportionnel entre les carrés des droites AH, HB (55. 10), que ΓΘ est égal au carré de AH, que ΚΛ est égal au carré de BH, et que ΝΑ est égal au carré de AH, HB, le parallélogramme ΝΑ sera moyen proportionnel entre les parallélogrammes ΓΘ, ΚΛ; le parallélogramme ΓΘ est donc à ΝΑ

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 48.

Τὸ ἀπὸ μείσης ἀποτομῆς πρώτης παρὰ ῥητὴν παραβιζόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν διυτίραν.

Ἐστω μείσης ἀποτομὴ πρώτη ἡ AB , ῥητὴ δὲ ἡ $ΓΔ$, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς AB ἴσον παρὰ τὴν $ΓΔ$ παραβιζήσθω τὸ $ΓΕ$, πλάτος ποιοῦν τὴν $ΓΖ$. λέγω ὅτι ἡ $ΓΖ$ ἀποτομὴ ἐστὶ διυτίρα.

Ἐστω γάρ τῇ AB προσαρμύζουσα ἡ BH . αἱ ἄρα AH , HB μέσαι εἰσὶ δυνάμεις μόνον σύμμετροι, ῥητὸν περιέχουσαι. Καὶ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς AH ἴσον παρὰ τὴν $ΓΔ$ παραβιζήσθω τὸ $ΓΘ$, πλάτος ποιοῦν τὴν $ΓΚ$, τῇ δὲ ἀπὸ τῆς HB ἴσον τὸ $ΚΛ$, πλάτος ποιοῦν τὴν $ΚΜ$. ὅλον ἄρα τὸ $ΓΛ$ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB μέσοις ὅσοι· μέσον ἄρα καὶ τὸ $ΓΔ$. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν $ΓΔ$ παραβιζήσθω, πλάτος ποιοῦν τὴν $ΓΜ$. ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ $ΓΜ$, καὶ ἀσύμμετρος τῇ $ΓΔ$ μήκει. Καὶ ἐπεὶ τὸ $ΓΛ$ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB , ὧν τὸ ἀπὸ τῆς AB ἴσον ἐστὶ τῇ

PROPOSITIO XCIX.

Quadratum ex mediâ apotome primâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen secundam.

Sit mediæ apotome prima AB , rationalis autem $ΓΔ$, et quadrato ex AB æquale ad $ΓΔ$ applicetur $ΓΕ$, latitudinem faciens $ΓΖ$; dico $ΓΖ$ apotomen esse secundam.

Sit enim ipsi AB congruens BH ; ipsæ igitur AH , HB mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles, rationale continentes. Et quadrato quidem ex AH æquale ad $ΓΔ$ applicetur $ΓΘ$, latitudinem faciens $ΓΚ$, quadrato verò ex HB æquale $ΚΛ$, latitudinem faciens $ΚΜ$; totum igitur $ΓΛ$ æquale est quadratis ex AH , HB quæ media sunt; medium igitur et $ΓΔ$. Et ad rationalem $ΓΔ$ applicatur, latitudinem faciens $ΓΜ$; rationalis igitur est $ΓΜ$, et incommensurabilis ipsi $ΓΔ$ longitudine. Et quoniam $ΓΛ$ æquale est quadratis ex AH , HB , quorum quadratum ex AB

PROPOSITION XCIX.

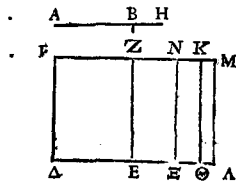
Le carré d'un premier apotome d'une médiale appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un second apotome.

Soient un premier apotome d'une médiale AB , et la rationelle $ΓΔ$; appliquons à $ΓΔ$ un parallélogramme $ΓΕ$, qui étant égal au carré de AB , ait pour largeur la droite $ΓΖ$; je dis que $ΓΖ$ est un second apotome.

Car que BH convienne avec AB , les droites AH , HB seront des médiales, qui étant commensurables en puissance seulement, comprendront une surface rationelle (75. 10). Appliquons à $ΓΔ$ un parallélogramme $ΓΘ$, qui étant égal au carré de AH , ait la droite $ΓΚ$ pour largeur; appliquons aussi à $ΓΔ$ un parallélogramme $ΚΛ$, qui étant égal au carré de HB , ait $ΚΜ$ pour largeur (45. 1); le parallélogramme entier $ΓΛ$ sera égal à la somme des carrés des droites AH , HB , ces carrés étant médiaux; le parallélogramme $ΓΛ$ sera donc médial. Mais il est appliqué à $ΓΔ$, et il a $ΓΜ$ pour largeur; la droite $ΓΜ$ est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec $ΓΔ$ (23. 10). Et puisque $ΓΛ$ est égal à la somme des carrés des droites AH , HB , et que

ΓΕ· λοιπόν ἄρα τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον
 ἰστί τῇ ΖΑ. Πητόν δὲ ἰστί τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ,
 ΗΒ· ῥητόν ἄρα² τὸ ΖΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΖΕ
 παράκειται, πλάτος ποιοῦν τὴν ΖΜ· ῥητὴ ἄρα
 ἰστί³ καὶ ἡ ΖΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΑ μήκει.
 Ἐπεὶ οὖν τὰ μὲν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, τουτέστι
 τὸ ΓΑ, μέσον ἰστί· τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ,

æquale est ipsi ΓΕ; reliquum igitur rectangulum
 bis sub ΑΗ, ΗΒ æquale est ipsi ΖΑ. Rationale
 autem est rectangulum bis sub ΑΗ, ΗΒ; ratio-
 nale igitur ΖΑ, et ad rationalem ΖΕ applicatur,
 latitudinem faciens ΖΜ; rationalis igitur est et
 ΖΜ, et incommensurabilis ipsi ΓΑ longitudine.
 Quoniam igitur quadrata quidem ex ΑΗ, ΗΒ,
 hoc est ΓΑ, medium est; rectangulum verò bis



τουτέστι τὸ ΖΑ, ῥητόν· ἀσύμμετρον ἄρα ἰστί
 τὸ ΓΑ τῇ ΖΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΑ πρὸς τὸ ΖΑ οὕτως
 ἰστὶν ἡ ΓΜ πρὸς τὴν ΖΜ· ἀσύμμετρος ἄρα
 ἰστὶν⁴ ἡ ΓΜ τῇ ΜΖ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφότεραι
 ῥηταί· αἱ ἄρα ΓΜ, ΜΖ ῥηταί· εἰσι δυνάμει μὲ-
 νον σύμμετροι· ἡ ΓΖ ἄρα ἀποτόμη⁵ ἰστί. Διὶ γὰρ
 δὴ ὅτι καὶ δευτέρα. Τετμήσθω γὰρ ἡ ΖΜ δίχα
 κατὰ τὸ Ν, καὶ ἤχθω διὰ τοῦ Ν τῇ ΓΑ πα-
 ράλληλος ἡ ΝΞ· ἐκάτερον ἄρα τῶν ΖΞ, ΝΑ ἴσον

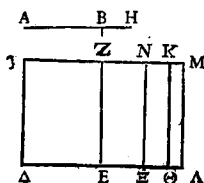
sub ΑΗ, ΗΒ, hoc est ΖΑ, rationale; incom-
 mensurable igitur est ΓΑ ipsi ΖΑ. Ut autem
 ΓΑ ad ΖΑ ita est ΓΜ ad ΖΜ; incommensurabilis
 igitur est ΓΜ ipsi ΜΖ longitudine. Et sunt ambæ
 rationales; ipsæ igitur ΓΜ, ΜΖ rationales sunt
 potentiâ solum commensurabiles; ergo ΓΖ apo-
 tome est. Dicò et secundam. Secetur enim ΖΜ
 bifariam in Ν, et ducatur per Ν ipsi ΓΑ pa-
 rallela ΝΞ; utrumque igitur ipsorum ΖΞ, ΝΑ

le carré de AB est égal à ΓΕ, le double rectangle restant compris sous ΑΗ, ΗΒ
 sera égal à ΖΑ (7. 2). Mais le double rectangle compris sous ΑΗ, ΗΒ est rationel;
 le parallélogramme ΖΑ est donc rationel; mais il est appliqué à la rationelle ΖΕ,
 et il a pour largeur ΖΜ; la droite ΖΜ est donc rationelle, et incommensurable en
 longueur avec ΓΑ (21. 10). Et puisque la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ,
 c'est-à-dire le parallélogramme ΓΑ, est médiale, et que le double rectangle sous
 ΑΗ, ΗΒ, c'est-à-dire ΖΑ, est rationel; le parallélogramme ΓΑ sera incommensurable
 avec ΖΑ. Mais ΓΑ est à ΖΑ comme ΓΜ est à ΖΜ (1. 6); la droite ΓΜ est donc
 incommensurable en longueur avec la droite ΜΖ. Mais ces droites sont rationelles
 l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΜΖ sont donc des rationelles commensurables
 en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Or, je dis que
 cette droite est un second apotome. Car coupons ΖΜ en deux parties égales en
 Ν, et par le point Ν menons ΝΞ parallèle à ΓΑ; chacun des parallélogrammes ΖΞ,

366 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἔστι τῷ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ ἐπεὶ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τετραγώνων μίσην ἀνάλογόν ἐστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἔστιν ἴσον τὸ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ΓΘ, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τῷ ΝΑ, τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ τῷ ΚΑ· καὶ τῶν ΓΘ, ΚΑ ἄρα μίσην ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΝΑ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΑ. Ἀλλ' ὡς μὲν τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως ἐστὶν ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ, ὡς δὲ τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΑ οὕτως ἐστὶν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΚΜ· ὡς ἄρα ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ οὕτως ἐστὶν ἡ ΝΜ πρὸς

æquale est rectangulo sub ΑΗ, ΗΒ. Et quoniam quadratorum ex ΑΗ, ΗΒ medium proportionale est rectangulum sub ΑΗ, ΗΒ, atque est æquale quadratum quidem ex ΑΗ ipsi ΓΘ, rectangulum verò sub ΑΗ, ΗΒ ipsi ΝΑ, quadratum autem ex ΗΒ ipsi ΚΑ; et ipsorum ΓΘ, ΚΑ igitur medium proportionale est ΝΑ; est igitur ut ΓΘ ad ΝΑ ita ΝΑ ad ΚΑ. Sed ut quidem ΓΘ ad ΝΑ ita est ΓΚ ad ΝΜ, ut verò ΝΑ ad ΚΑ ita est ΝΜ ad ΚΜ; ut igitur ΓΚ ad ΝΜ ita est ΝΜ ad ΚΜ; rectangulum



τὴν ΚΜ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΝΜ, τοῦτέστι τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΜ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρὸν ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ, σύμμετρὸν ἐστὶ καὶ τὸ ΓΘ τῷ ΚΑ, τοῦτέστιν ἡ ΓΚ τῇ ΚΜ⁶. Ἐπεὶ οὖν δύο εὐθείαι ἀνισοὶ εἰσιν αἱ ΓΜ, ΜΖ, καὶ τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΜΖ ἴσον

igitur sub ΓΚ, ΚΜ æquale est quadrato ex ΝΜ, hoc est quartæ parti quadrati ex ΖΜ. Et quoniam commensurable est ex ΑΗ quadratum quadrato ex ΗΒ, commensurable est et ΓΘ ipsi ΚΑ, hoc est ΓΚ ipsi ΚΜ. Quoniam igitur duæ rectæ inæquales sunt ΓΜ, ΜΖ, et quartæ parti

ΝΑ sera égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Et puisque le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est moyen proportionnel entre les quarrés des droites ΑΗ, ΗΒ, que le quarré de ΑΗ est égal à ΓΘ, que le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est égal à ΝΑ, et que le quarré de ΒΗ est égal à ΚΑ, le parallélogramme ΝΑ sera moyen proportionnel entre ΓΘ et ΚΑ; la droite ΓΘ est donc à ΝΑ comme ΝΑ est à ΚΑ. Mais le parallélogramme ΓΘ est à ΝΑ comme ΓΚ est à ΝΜ, et ΝΑ est à ΚΑ comme ΝΜ est à ΚΜ (1. 6); la droite ΓΚ est donc à ΝΜ comme ΝΜ est à ΚΜ; le rectangle sous ΓΚ, ΚΜ est donc égal au quarré de ΝΜ, c'est-à-dire à la quatrième partie du quarré de ΖΜ (17. 6). Et puisque le quarré de ΑΗ est commensurable avec le quarré de ΗΒ, le parallélogramme ΓΘ sera commensurable avec ΚΑ, c'est-à-dire ΓΚ avec ΚΜ. Et puisque les deux droites ΓΜ, ΜΖ sont inégales, et que l'on a appliqué à la plus grande ΓΜ un parallélogramme compris sous ΓΚ, ΚΜ, qui étant égal à la quatrième partie du quarré

παρὰ τὴν μείζονα τὴν ΓΜ παραβέβηται ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ τὸ δ' ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ, καὶ εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ· ἡ δ' αὖ ΓΜ τῆς ΜΖ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ μήκει. Καὶ ἔστιν ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΖΜ σύμμετρος μήκει θ τῇ ἐκκειμένη ρητῇ τῇ ΓΔ· ἡ δ' αὖ ΓΖ ἀποτομή ἐστὶ δευτέρα.

Τὸ δ' αὖ, καὶ τὰ ἐξῆς.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρ.

Τὸ ἀπὸ μίσης ἀποτομῆς δευτέρας παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν τρίτην.

Εἴτω μίση ἀποτομή δευτέρα ἡ ΑΒ, ρητὴ δὲ ἡ ΓΔ, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβέβησθω τὸ ΓΕ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΖ· λέγω ὅτι ἡ ΓΖ ἀποτομή ἐστὶ τρίτη.

Εἴτω γὰρ τῇ ΑΒ προσαρμόζουσα ἡ ΒΗ· αἱ δ' αὖ ΑΗ, ΗΒ μίσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι, μέτρον περιέχουσιν. Καὶ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβέβησθω τὸ ΓΘ

quadrati ex ΜΖ æquale ad maiorem ΓΜ applicatur deficiens figurâ quadratâ rectangulum sub ΓΚ, ΚΜ, et in partes commensurabiles ipsam dividit; ergo ΓΜ quam ΜΖ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili longitudine. Atque est congruens ΖΜ commensurabilis longitudine expositæ rationali ΓΔ; ergo ΓΖ apotome est secunda.

Quadratum igitur, etc.

PROPOSITIO C.

Quadratum ex mediâ apotome secundâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen tertiam.

Sit mediâ apotome secundâ ΑΒ, rationalis autem ΓΔ, et quadrato ex ΑΒ æquale ad ΓΔ applicetur ΓΕ, latitudinem faciens ΓΖ; dico ΓΖ apotomen esse tertiam.

Sit enim ipsi ΑΒ congruens ΒΗ; ipsæ igitur ΑΗ, ΗΒ mediæ sunt potentiâ solum commensurabiles, medium continentes. Et quadrato quidem ex ΑΗ æquale ad ΓΔ applicetur ΓΘ

de ΜΖ, est défaillant d'une figure quarrée, et que ce parallélogramme divise ΓΜ en parties commensurables, la puissance de ΓΜ surpassera la puissance de ΜΖ. du quarré d'une droite commensurable en longueur avec ΓΜ (18. 10). Mais la congruente ΖΜ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΓΔ; la droite ΓΖ est donc un second apotome (déf. trois. 2. 10). Le quarré, etc.

PROPOSITION C.

Le quarré d'un second apotome médial appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un troisième apotome.

Soient un second apotome médial ΑΒ, et une rationelle ΓΔ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΕ, qui étant égal au quarré de ΑΒ, ait pour largeur la droite ΓΖ; je dis que ΓΖ est un troisième apotome.

Que ΒΗ convienne avec ΑΒ; les droites ΑΗ, ΗΒ seront des médiales, qui étant incommensurables en puissance seulement, comprendront une surface médiale (76. 10). Appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΘ, qui étant égal au quarré

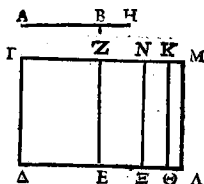
πλάτος ποιούν την ΓΚ, τῇ δὲ ἀπὸ τῆς ΒΗ ἴσον παρὰ τὴν ΚΘ παραβέβλησθαι τὸ ΚΑ πλάτος ποιούν την ΚΜ· ὅλον ἄρα τὸ ΓΑ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ ἐστὶ μίσα τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ· μίσην ἄρα καὶ τὸ ΓΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΓΔ παραβέβληται πλάτος ποιούν την ΓΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Καὶ ἐπεὶ ὅλον τὸ ΓΑ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, ὅν τὸ ΓΕ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΖΑ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Τετμήσθω οὖν ἡ ΖΜ δίχα κατὰ τὸ Ν σημείον, καὶ τῇ ΓΔ παραβέβληται πλάτος ποιούν την ΖΜ· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΖΜ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΗ, ΗΒ δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι, ἀσύμμετρος ἄρα

latitudinem faciens ΓΚ, quadrato verò ex ΒΗ æquale ad ΚΘ applicetur ΚΑ latitudinem faciens ΚΜ; totum igitur ΓΑ æquale est quadratis ex ΑΗ, ΗΒ. Et sunt media quadrata ex ΑΗ, ΗΒ; medium igitur et ΓΑ, et ad rationalem ΓΔ applicatur, latitudinem faciens ΓΜ; rationalis igitur est ΓΜ, et incommensurabilis ipsi ΓΔ longitudine. Et quoniam totum ΓΑ æquale est quadratis ex ΑΗ, ΗΒ, quorum ΓΕ æquale est quadrato ex ΑΒ; reliquum igitur ΖΑ æquale est rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ. Secetur igitur ΖΜ bifariam in puncto Ν, et ipsi ΓΔ parallela ducatur ΝΞ; utrumque igitur ipsorum ΖΞ, ΝΑ æquale est rectangulo sub ΑΗ, ΗΒ. Medium autem rectangulum sub ΑΗ, ΗΒ; medium igitur est et ΖΑ, et ad rationalem ΕΖ applicatur, latitudinem faciens ΖΜ; rationalis igitur et ΖΜ, et incommensurabilis ipsi ΓΔ longitudine. Et quoniam ΑΗ, ΗΒ potentiâ solum sunt commensurabiles, incommensurabilis igitur est longi-

de ΑΗ, ait pour largeur la droite ΓΚ; appliquons aussi à ΚΘ un parallélogramme ΚΑ, qui étant égal au carré de ΒΗ, ait pour largeur la droite ΚΜ (45. 1); le parallélogramme entier ΓΑ sera égal à la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ. Mais la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ est médiale; le parallélogramme ΓΑ est donc médial; mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΓΔ, et il a pour largeur ΓΜ; la droite ΓΜ est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec ΓΔ (23. 10). Et puisque le parallélogramme entier ΓΑ est égal à la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ, et que le parallélogramme ΓΕ est égal au carré de ΑΒ, le parallélogramme restant ΖΑ sera égal au double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ (7. 2). Coupons ΖΜ en deux parties égales au point Ν, et menons la droite ΝΞ parallèle à ΓΔ; chacun des parallélogrammes ΖΞ, ΝΑ sera égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Mais le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est médial; le parallélogramme ΖΑ est donc médial. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΕΖ, et il a ΖΜ pour largeur; la droite ΖΜ est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec ΓΔ (23. 10). Et puisque les droites ΑΗ, ΗΒ sont commensurables en puissance seulement, la droite ΑΗ sera incommensurable en

ἴστί μὲν αἱ ΑΗ τῇ ΗΒ· ἀσύμμετρον ἄρα ἴστί καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ σύμμετρά ἴστί τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἀσύμμετρον ἴστί· τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ· ἀσύμμετρα ἄρα ἴστί τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ². Ἀλλὰ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον ἴστί τὸ ΓΑ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον ἴστί τὸ ΖΑ· ἀσύμμετρον ἄρα

tudine ipsa ΑΗ ipsi ΗΒ; incommensurable igitur est et ex ΑΗ quadratum rectangulo sub ΑΗ, ΗΒ. Sed quadrato quidem ex ΑΗ commensurabilia sunt quadrata ex ΑΗ, ΗΒ, rectangulo verò sub ΑΗ, ΗΒ commensurable est rectangulum bis sub ΑΗ, ΗΒ; incommensurabilia igitur sunt ex ΑΗ, ΗΒ quadrata rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ. Sed quadratis quidem ex ΑΗ, ΗΒ æquale est ΓΑ, rectangulo verò bis sub ΑΗ, ΗΒ æquale



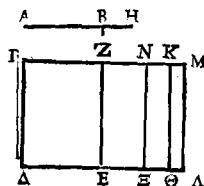
ἴστί τὸ ΓΑ τῷ ΖΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΑ πρὸς τὸ ΖΑ οὕτως ἴστί ἡ ΓΜ πρὸς τὴν ΖΜ· ἀσύμμετρος ἄρα ἴστί ἡ ΓΜ τῇ ΖΜ μήκει. Καὶ εἶναι ἀμφοτέραι ρηταί· αἱ ἄρα ΓΜ, ΖΜ ρηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἴστί ἡ ΓΖ. Λίγω δὲ ὅτι καὶ τρίτη. Ἐπεὶ γὰρ σύμ-

est ΖΑ; incommensurable igitur est ΓΑ ipsi ΖΑ. Ut autem ΓΑ ad ΖΑ ita est ΓΜ ad ΖΜ; incommensurabilis igitur est ΓΜ ipsi ΖΜ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ igitur ΓΜ, ΖΜ rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; apotome igitur est ΓΖ. Dico et tertiam. Quoniam enim commensurable est ex

longueur avec ΗΒ; le carré de ΑΗ est donc incommensurable avec le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ (1. 6, et 10. 10). Mais la somme des carrés de ΑΗ et de ΗΒ est commensurable avec le carré de ΑΗ, et le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ commensurable avec le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ; la somme des carrés de ΑΗ et de ΗΒ est donc incommensurable avec le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Mais le parallélogramme ΓΑ est égal à la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ, et le parallélogramme ΖΑ égal au double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ; le parallélogramme ΓΑ est donc incommensurable avec ΖΑ. Mais ΓΑ est à ΖΑ comme ΓΜ est à ΖΜ; la droite ΓΜ est donc incommensurable en longueur avec la droite ΖΜ (10. 10). Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΖΜ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Et je dis que cette droite est un troisième apotome. Car puisque

ματρὸν ἔστι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ, συμμετρὸν ἄρα καὶ τὸ ΓΘ τῷ ΚΛ· ὥστε καὶ ἡ ΓΚ τῇ ΚΜ. Καὶ ἐπεὶ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μέσων ἀνάλογόν ἔστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἔστι τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον τὸ ΓΘ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ ἴσον τὸ ΚΛ, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον τὸ ΝΑ· καὶ τῶν ΓΘ, ΚΛ ἄρα μέσων ἀνάλογόν ἔστι τὸ ΝΑ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΛ.

ΑΗ quadratum quadrato ex ΗΒ, commensurable igitur et ΓΘ ipsi ΚΛ; quare et ΓΚ ipsi ΚΜ. Et quoniam quadratorum ex ΑΗ, ΗΒ medium proportionale est rectangulum sub ΑΗ, ΗΒ, atque est quadrato quidem ex ΑΗ æquale ΓΘ, quadrato verò ex ΗΒ æquale ΚΛ, rectangulo autem sub ΑΗ, ΗΒ æquale ΝΑ; et ipsorum ΓΘ, ΚΛ igitur medium proportionale est ΝΑ; est igitur ut ΓΘ ad ΝΑ ita ΝΑ ad



ΑΛΛ' ὡς μὲν τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως ἐστὶν ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ, ὡς δὲ τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΛ οὕτως ἐστὶν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΚΜ· ὡς' ἄρα ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ οὕτως ἐστὶν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΚΜ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΝΜ, τοῦτέστι τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΜ. Ἐπεὶ οὖν δύο εὐθείαι ἀνισοὶ εἰσὶν αἱ ΓΜ, ΜΖ, καὶ τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ

ΚΛ. Sed ut quidem ΓΘ ad ΝΑ ita est ΓΚ ad ΝΜ, ut verò ΝΑ ad ΚΛ ita est ΝΜ ad ΚΜ; ut igitur ΓΚ ad ΝΜ ita est ΝΜ ad ΚΜ; rectangulum igitur sub ΓΚ, ΚΜ æquale est quadrato ex ΝΜ, hoc est quartæ parti quadrati ex ΖΜ. Quoniam igitur duæ rectæ inæquales sunt ΓΜ, ΜΖ, et quartæ parti quadrati

le carré de ΑΗ est commensurable avec le carré de ΗΒ, le parallélogramme ΓΘ sera commensurable avec ΚΛ; la droite ΓΚ est donc aussi commensurable avec ΚΜ. Et puisque le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est moyen proportionnel entre les carrés des droites ΑΗ, ΗΒ (55. 10), que ΓΘ est égal au carré de ΑΗ, que ΚΛ est égal au carré de ΗΒ, et que ΝΑ est égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ, le parallélogramme ΝΑ sera moyen proportionnel entre ΓΘ et ΚΛ; le parallélogramme ΓΘ est donc à ΝΑ comme ΝΑ est à ΚΛ. Mais ΓΘ est à ΝΑ comme ΓΚ est à ΝΜ, et ΝΑ est à ΚΛ comme ΝΜ est à ΚΜ (1. 6); la droite ΓΚ est donc à ΝΜ comme ΝΜ est à ΚΜ; le rectangle sous ΓΚ, ΚΜ est donc égal au carré de ΝΜ, c'est-à-dire à la quatrième partie du carré de ΖΜ (17. 10). Et puisque les deux droites ΓΜ, ΜΖ sont inégales, que l'on a appliqué à ΓΜ un parallélogramme, qui

ἀπὸ τῆς ZM ἴσον παρὰ τὴν ΓΜ παραβέβηται ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, καὶ εἰς σύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ· ἡ ΓΜ ἄρα τῆς ΜΖ μῆζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ οὐδενὴ τῶν ΓΜ, ΜΖ σύμμετρός ἐστι μήκῃ⁵ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΓΔ· ἡ ἄρα ΓΖ ἀποτομή ἐστι τρίτη.

Τὸ ἄρα, καὶ τὰ ἐξῆς.

ex ZM æquale ad ΓΜ applicatur deficiens figurâ quadratâ, et in partes commensurabiles ipsam dividit; ergo ΓΜ quam ΜΖ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Et neutra ipsarum ΓΜ, ΜΖ commensurabilis est longitudine expositæ rationali ΓΔ; ergo ΓΖ apotome est tertia.

Quadratum igitur, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρά.

Τὸ ἀπὸ ἐλάσσονος παρὰ ῥητὴν παραβεβλήμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν τετάρτην.

Ἐστω ἐλάσσων ἡ ΑΒ, ῥητὴ δὲ ἡ ΓΔ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ ῥητὴν τὴν ΓΔ παραβεβλήσθω τὸ ΓΕ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΖ· λέγω ὅτι ἡ ΓΖ ἀποτομή ἐστι τετάρτη.

Ἐστω γάρ τῇ ΑΒ προσαρμόζουσα ἡ ΒΗ· αἱ ἄρα ΑΗ, ΗΒ δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιῶσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ

PROPOSITIO CI.

Quadratum ex minori ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen quartam.

Sit minor ΑΒ, rationalis autem ΓΔ, et quadrato ex ΑΒ æquale ad rationalem ΓΔ applicetur ΓΕ, latitudinem faciens ΓΖ; dico ΓΖ apotomen esse quartam.

Sit enim ipsi ΑΒ congruens ΒΗ; ipsæ igitur ΑΗ, ΗΒ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum ΑΗ, ΗΒ

étant égal à la quatrième partie du carré de ZM, est défailant d'une figure carrée, et que ce parallélogramme divise ΓΜ en parties commensurables, la puissance de ΓΜ surpassera la puissance de ΜΖ du carré d'une droite commensurable en longueur avec ΓΜ (18. 10); aucune des droites ΓΜ, ΜΖ n'est donc commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΓΔ; la droite ΓΖ est donc un troisième apotome (déf. trois. 3. 10). Le carré, etc.

PROPOSITION CI.

Le carré d'une mineure appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un quatrième apotome.

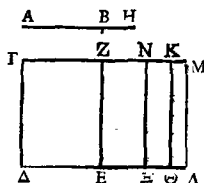
Soient une mineure ΑΒ, et une rationelle ΓΔ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΕ, qui étant égal au carré de ΑΒ, ait ΓΖ pour largeur; je dis que la droite ΓΖ est un quatrième apotome.

Car que ΒΗ convienne avec ΑΒ; les droites ΑΗ, ΗΒ seront incommensurables en puissance; la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ sera rationelle, et le

372 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τετραγώνων ῥητόν, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μείσον. Καὶ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβελήσθω τὸ ΓΘ, πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΚ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΒΗ ἴσον² τὸ ΚΛ πλάτος ποιοῦν τὴν ΚΜ· ὅλον ἄρα τὸ ΓΛ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ ἐστὶ τὸ συγχείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ῥητόν· ῥητόν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΓΛ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΓΔ παρά-

HB quadratis rationale, rectangulum verò bis sub AH, HB medium. Et quadrato quidem ex AH æquale ad ΓΔ applicetur ΓΘ, latitudinem faciens ΓΚ, quadrato verò ex BH æquale ΚΛ latitudinem faciens ΚΜ; totum igitur ΓΛ æquale est quadratis ex AH, HB. Atque est compositum ex quadratis ipsarum ΑΗ, ΗΒ rationale; rationale igitur est et ΓΛ, et ad ra-



κεται πλάτος ποιοῦν τὴν ΓΜ· ῥητὴ ἄρα καὶ ἡ ΓΜ, καὶ σύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Καὶ ἐπεὶ ὅλον τὸ ΓΛ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, ὧν τὸ ΓΕ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΖΛ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Τετμήσθω οὖν καὶ³ ἡ ΖΜ δίχα κατὰ τὸ Ν σημείον, καὶ ᾗχθω διὰ τοῦ Ν ὁποτέρῃ τῶν ΓΔ, ΜΑ παράλληλος ἡ ΝΞ· ἐκάτερον ἄρα τῶν

tionalem ΓΔ applicatur latitudinem faciens ΓΜ; rationalis igitur et ΓΜ, et commensurabilis ipsi ΓΔ longitudine. Et quoniam totum ΓΛ æquale est quadratis ex ΑΗ, ΗΒ, quorum ΓΕ æquale est quadrato ex ΑΒ; reliquum igitur ΖΛ æquale est rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ. Secetur igitur et ΖΜ bifariam in puncto Ν, et ducatur per Ν alterutri ipsarum ΓΔ, ΜΑ paral-

double rectangle sous AH, HB sera médial (77. 10). Appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΘ, qui étant égal au carré de AH, ait ΓΚ pour largeur, et appliquons aussi à ΚΘ un parallélogramme ΚΛ, qui étant égal au carré de BH, ait ΚΜ pour largeur (45. 1), le parallélogramme entier ΓΛ sera égal à la somme des carrés des droites AH, HB. Mais la somme des carrés des droites AH, HB est rationnelle; le parallélogramme ΓΛ est donc rationnel; mais il est appliqué à la rationnelle ΓΔ, et il a pour largeur ΓΜ; la droite ΓΜ est donc rationnelle et commensurable en longueur avec ΓΔ (21. 10). Et puisque le parallélogramme entier ΓΛ est égal à la somme des carrés des droites AH, HB, et que ΓΕ est égal au carré de AB; le parallélogramme restant ΖΛ sera égal au double rectangle sous AH, HB (7. 2). Coupons ΖΜ en deux parties égales au point Ν, et par le point Ν menons ΝΞ parallèle aux droites ΓΔ, ΜΑ; chacun des parallélo-

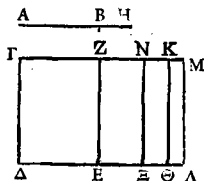
ΖΞ, ΝΑ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ.
Καὶ ἐπεὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μείσον ἐστὶ,
καὶ ἔστιν ἴσον τῷ ΖΑ* καὶ τὸ ΖΑ ἄρα μείσον
ἐστὶ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΖΕ παράκειται πλά-
τος ποιοῦν τὴν ΖΜ* ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΜ,
καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Καὶ ἐπεὶ τὸ μὲν
συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ῥητόν
ἐστὶ, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μείσον, ἀσύμ-
μετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τῷ δις ὑπὸ
τῶν ΑΗ, ΗΒ. Ἰσον δὲ ἐστὶ⁵ τὸ ΓΑ τοῖς ἀπὸ
τῶν ΑΗ, ΗΒ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ
ἴσον ἐστὶ⁶ τὸ ΖΑ* ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΓΑ
τῷ ΖΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΑ πρὸς τὸ ΖΑ οὕτως ἐστὶν ἡ
ΓΜ⁷ πρὸς τὴν ΖΜ* ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ
ΓΜ τῇ ΖΜ μήκει. Καὶ εἰσὶν ἀμφότεραι ῥηταί·
αἱ ἄρα ΓΜ, ΜΖ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμ-
μετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΖ. Λέγω δὴ
ὅτι καὶ τετάρτη. Ἐπεὶ γὰρ αἱ ΑΗ, ΗΒ δυ-
νάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι· ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ
ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ. Καὶ ἔστι τῷ

lela ΝΞ; utrumque igitur ipsorum ΖΖ, ΝΑ
æquale est rectangulo sub ΑΗ, ΗΒ. Et quoniam
rectangulum bis sub ΑΗ, ΗΒ medium est, et est
æquale ipsi ΖΑ; et ΖΑ igitur medium est, et ad
rationalem ΖΕ applicatur latitudinem faciens
ΖΜ; rationalis igitur est ΖΜ, et incommen-
surabilis ipsi ΓΔ longitudine. Et quoniam qui-
dem compositum ex quadratis ipsarum ΑΗ, ΗΒ
rationale est, rectangulum verò bis sub ΑΗ, ΗΒ
medium, incommensurabilia sunt quadrata ex
ΑΗ, ΗΒ rectangulo bis sub ΑΗ, ΗΒ. Æquale
autem est ΓΑ quadratis ex ΑΗ, ΗΒ, rectangulo
verò bis sub ΑΗ, ΗΒ æquale est ΖΑ; incommen-
surabile igitur est ΓΑ ipsi ΖΑ. Ut autem
ΓΑ ad ΖΑ ita est ΓΜ ad ΖΜ; incommensu-
rabilis igitur est ΓΜ ipsi ΖΜ longitudine. Et sunt
ambæ rationales; ipsæ igitur ΓΜ, ΜΖ ratio-
nales sunt potentiâ solum commensurabiles;
apotome igitur est ΓΖ. Dico et quartam. Quoniam
enim ΑΗ, ΗΒ potentiâ sunt incommensurabiles;
incommensurabile igitur et ex ΑΗ quadratum
quadrato ex ΗΒ. Atque est quadrato quidem

grammes ΖΞ, ΝΑ sera égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Et puisque le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est médial et égal à ΖΑ, le parallélogramme ΖΑ sera médial. Mais il est appliqué à la rationelle ΖΕ, et il a ΖΜ pour largeur; la droite ΖΜ est donc rationnelle, et incommensurable en longueur avec ΓΔ (23. 10). Et puisque la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ est rationnelle, et que le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est médial, la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ sera incommensurable avec le double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Mais le parallélogramme ΓΑ est égal à la somme des carrés des droites ΑΗ, ΗΒ, et ΖΑ égal au double rectangle sous ΑΗ, ΗΒ; le parallélogramme ΓΑ est donc incommensurable avec ΖΑ. Mais ΓΑ est à ΖΑ comme ΓΜ est à ΖΜ (1. 6); la droite ΓΜ est donc incommensurable en longueur avec la droite ΖΜ (10. 10). Mais ces droites sont rationnelles l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΜΖ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Et je dis que cette droite est un quatrième apotome. Car, puisque les droites ΑΗ, ΗΒ sont incommensurables en puissance, le carré de ΑΗ sera incommensurable avec le

μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον τὸ ΓΘ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ ἴσον τὸ ΚΛ· ἀσύμμετρον ἄρα ἔστι τὸ ΓΘ τῷ ΚΛ. Ὡς δὲ τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΚΛ οὕτως ἔστιν ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΚΜ· ἀσύμμετρος ἄρα ἔστιν ἡ ΓΚ τῇ ΚΜ μήκει. Καὶ ἐπεὶ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἔστιν ἴσον τῷ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ τὸ ΓΘ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ τὸ ΚΛ, τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τὸ ΝΑ· τῶν ἄρα ΓΘ, ΚΛ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ ΝΑ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΓΘ

ex ΑΗ æquale ΓΘ, quadrato verò ex ΗΒ æquale ΚΛ; incommensurable igitur est ΓΘ ipsi ΚΛ. Ut autem ΓΘ ad ΚΛ ita est ΓΚ ad ΚΜ; incommensurabilis igitur est ΓΚ ipsi ΚΜ longitudine. Et quoniam quadratorum ex ΑΗ, ΗΒ medium proportionale est rectangulum sub ΑΗ, ΗΒ, atque est æquale quadrato quidem ex ΑΗ ipsum ΓΘ, quadrato verò ex ΗΒ ipsum ΚΛ, rectangulo autem sub ΑΗ, ΗΒ ipsum ΝΑ; ipsorum igitur ΓΘ, ΚΛ medium proportionale est ΝΑ;



πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΛ. ΑΛΛ ὡς μὲν τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως ἔστιν ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ. Ὡς δὲ τὸ ΝΑ⁸ πρὸς τὸ ΚΛ οὕτως ἔστιν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΚΜ· ὡς ἄρα ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ οὕτως ἔστιν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΚΜ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ ἴσον ἔστι τῷ ἀπὸ τῆς ΜΝ, τοῦτίστι τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς

est igitur ut ΓΘ ad ΝΑ ita ΝΑ ad ΚΛ. Sed ut quidem ΓΘ ad ΝΑ ita est ΓΚ ad ΝΜ. Ut autem ΝΑ ad ΚΛ ita est ΝΜ ad ΚΜ; ut igitur ΓΚ ad ΝΜ ita est ΝΜ ad ΚΜ; rectangulum igitur sub ΓΚ, ΚΜ æquale est quadrato ex ΜΝ, hoc est quartæ parti quadrati ex ΖΜ.

quarré de ΗΒ. Mais ΓΘ est égal au quarré de ΑΗ, et ΚΛ égal au quarré de ΗΒ; le parallélogramme ΓΘ est donc incommensurable avec ΚΛ. Mais ΓΘ est à ΚΛ comme ΓΚ est à ΚΜ; la droite ΓΚ est donc incommensurable en longueur avec ΚΜ. Et puisque le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est moyen proportionnel entre le quarré de ΑΗ et le quarré de ΗΒ (55. lemm. 10), que le parallélogramme ΓΘ est égal au quarré de ΑΗ, le parallélogramme ΚΛ égal au quarré de ΗΒ, et le parallélogramme ΝΑ égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ, le parallélogramme ΝΑ sera moyen proportionnel entre ΓΘ et ΚΛ; la droite ΓΘ est donc à ΝΑ comme ΝΑ est à ΚΛ. Mais ΓΘ est à ΝΑ comme ΓΚ est à ΝΜ, et ΝΑ est à ΚΛ comme ΝΜ est à ΚΜ; la droite ΓΚ est donc à ΝΜ comme ΝΜ est à ΚΜ; le rectangle sous ΓΚ, ΚΜ est donc égal au quarré de ΝΜ, c'est-à-dire à la quatrième partie du quarré de ΖΜ (17. 6). Et

ZM. Ἐπεὶ οὖν δύο ὁμοῖαι ἀνισοὶ εἰσιν αἱ ΓΜ, ΜΖ, καὶ τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΜΖ ἴσον παρὰ τὴν ΓΜ παραβέβληται ἑλλείπον εἶδει τετραγώνῳ, τὸ ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ, καὶ εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ· ἡ ἄρα ΓΜ τῆς ΜΖ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ ἔστιν ὅλη ἡ ΓΜ σύμμετρος μήκει τῇ ἐκκειμένη ρῆτῇ τῇ ΓΔ· ἡ ἄρα ΓΖ ἀποτομή ἐστι τετάρτη. Τὸ ἄρα ἀπὸ θ, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

Quoniam igitur duæ rectæ inæquales sunt ΓΜ, ΜΖ, et quartæ parti quadrati ex ΜΖ æquale ad ΓΜ applicatur deficiens figurâ quadratâ, rectangulum sub ΓΚ, ΚΜ, et in partes incommensurabiles ipsam dividit; ergo ΓΜ quam ΜΖ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Atque est tota ΓΜ commensurabilis longitudine expositæ rationali ΓΔ; ergo ΓΖ apotome est quarta. Quadratum igitur, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρϞ.

PROPOSITIO CII.

Τὸ ἀπὸ τῆς μετὰ ρῆτοῦ μείζον τὸ ὅλον ποιούσης παρὰ ρῆτην παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν πέμπτην.

Ἐστω ἡ μετὰ ρῆτοῦ μείζον τὸ ὅλον ποιούσα ἡ ΑΒ, ρῆτὴ δὲ ἡ ΓΔ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβέβλησθω τὸ ΓΕ πλάτος ποιούν τὴν ΓΖ· λέγω ὅτι ἡ ΓΖ ἀποτομή ἐστι πέμπτη.

Quadratum ex rectâ quæ cum rationali medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen quintam.

Sit recta ΑΒ quæ cum rationali medium totum facit, rationalis autem ΓΔ, et quadrato ex ΑΒ æquale ad ΓΔ applicetur ΓΕ latitudinem faciens ΓΖ; dico ΓΖ apotomen esse quintam.

puisque les deux droites ΓΜ, ΜΖ sont inégales, que l'on a appliqué à ΓΜ un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du carré de ΜΖ, est défailant d'une figure carrée, que ce rectangle est celui qui est compris sous ΓΚ, ΚΜ, et que ce parallélogramme divise ΓΜ en parties incommensurables, la puissance de ΓΜ surpassera la puissance de ΜΖ du carré d'une droite incommensurable avec ΓΜ (19. 10). Mais la droite entière ΓΜ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée ΓΔ; la droite ΡΖ est donc un quatrième apotome (déf. trois. 4. 10). Le carré, etc.

PROPOSITION CII.

Le carré d'une droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial, étant appliqué à une rationnelle, fait une largeur qui est un cinquième apotome.

Que la droite ΑΒ fasse avec une surface rationnelle un tout médial, et soit la rationnelle ΓΔ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΕ, qui étant égal au carré de ΑΒ, ait ΡΖ pour largeur; je dis que ΡΖ est un cinquième apotome.

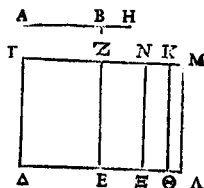
Εστω γάρ τῇ AB προσαρμόζουσα ἡ BH . αἱ ἄρα AH , HB εὐθεΐαι δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπὸ αὐτῶν ῥητόν. Καὶ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς AH ἴσον παρὰ τὴν ΓA παραβελήσθω τὸ $\Gamma\Theta$. τῷ δὲ ἀπὸ τῆς HB ἴσον τὸ κA . ἔλον ἄρα τὸ ΓA ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB . Τὸ δὲ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AH , HB ἅμα μέσον ἐστὶ· μέσον ἄρα ἐστὶ τὸ ΓA . Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΓA παράκειται πλάτος ποιοῦν τὴν ΓM . ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΓM , καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓA . Καὶ ἐπεὶ ὅλον τὸ ΓA ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB , ὧν τὸ ΓE ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς AB . λοιπὸν ἄρα τὸ $Z A$ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν AH , HB . Τιμησθῶ οὖν ἡ ZM δίχα κατὰ τὸ N , καὶ ἤχθω διὰ τοῦ N ὁποτέρᾳ τῶν ΓA , $M A$ παράλληλος ἡ $N E$. ἐκάτερον ἄρα τῶν $Z E$, $N A$ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν AH , HB . Καὶ ἐπεὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AH , HB ῥητόν ἐστι, καὶ ἴστιν ἴσον τῷ

Sit enim ipsi AB congruens BH ; ipsæ igitur AH , HB rectæ potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis medium, rectangulum verò bis sub ipsis rationale. Et quadrato quidem ex AH æquale ad ΓA applicetur $\Gamma\Theta$; quadrato verò ex HB æquale κA ; totum igitur ΓA æquale est quadratis ex AH , HB . Compositum autem ex quadratis ipsarum AH , HB simul medium est; medium igitur est ΓA . Et ad rationalem ΓA applicatur latitudinem faciens ΓM ; rationalis igitur est ΓM , et incommensurabilis ipsi ΓA . Et quoniam totum ΓA æquale est quadratis ex AH , HB , quorum ΓE æquale est quadrato ex AB ; reliquum igitur $Z A$ æquale est rectangulo bis sub AH , HB . Secetur igitur ZM bifariam in N , et ducatur per N alterutri ipsarum ΓA , $M A$ parallela $N E$; utrumque igitur ipsorum $Z E$, $N A$ æquale est rectangulo sub AH , HB . Et quoniam rectangulum bis sub AH , HB rationale est, et est æquale ipsi $Z A$;

Car que BH conviène avec AB ; les droites AH , HB seront incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant médiale, et le double rectangle compris sous ces mêmes droites étant rationel (78. 10). Appliquons à ΓA un parallélogramme $\Gamma\Theta$, qui soit égal au quarré de AH ; appliquons aussi à cette droite un parallélogramme κA , qui soit égal au quarré de HB (45. 1), le parallélogramme entier ΓA sera égal à la somme des quarrés des droites AH , HB . Mais la somme des quarrés des droites AH , HB est médiale; le parallélogramme ΓA est donc médial. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΓA , et il a ΓM pour largeur; la droite ΓM est donc rationelle et incommensurable avec ΓA (23. 10). Et puisque le parallélogramme entier ΓA est égal à la somme des quarrés des droites AH , HB , et que ΓE est égal au quarré de AB , le parallélogramme restant $Z A$ sera égal au double rectangle sous AH , HB (7. 2). Coupons la droite ZM en deux parties égales en N , et par le point N menons la droite $N E$ parallèle à l'une ou à l'autre des droites ΓA , $M A$; chacun des parallélogrammes $Z E$, $N A$ sera égal au rectangle sous AH , HB . Et puisque le double rectangle sous AH , HB est rationel, et qu'il est égal à $Z A$,

ΖΑ· ῥητὸν ἄρα ἐστὶ τὸ ΖΑ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΕΖ παράκειται πλάτος ποιοῦν τὴν ΖΜ· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΜ, καὶ σύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει. Καὶ ἐπεὶ τὸ μὲν ΓΑ μείον ἐστὶ, τὸ δὲ ΖΑ ῥητόν· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΓΑ τῷ ΖΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΑ πρὸς τὸ ΖΑ οὕτως ἐστὶν³ ἡ ΓΜ πρὸς τὴν ΜΖ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΜ τῇ ΜΖ μήκει. Καὶ εἶσιν ἀμφοτέραι ῥηταί· αἱ ἄρα ΓΜ, ΜΖ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμ-

rationale igitur est ΖΑ. Et ad rationalem ΕΖ applicatur latitudinem faciens ΖΜ; rationalis igitur est ΖΜ, et commensurabilis ipsi ΓΑ longitudine. Et quoniam quidem ΓΑ medium est, ipsum verò ΖΑ rationale; incommensurable igitur est ΓΑ ipsi ΖΑ. Ut autem ΓΑ ad ΖΑ ita est ΓΜ ad ΜΖ; incommensurabilis igitur est ΓΜ ipsi ΜΖ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ igitur ΓΜ, ΜΖ rationales sunt potentia solum commensurabiles; apotome igitur



μετροί· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΖ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ πέμπτη. Ομοίως γὰρ δείξομεν ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΓΚ, ΚΜ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΝΜ, τουτίστι τῷ τετάρτῳ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΜ. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ, ἴσον δὲ τὸ μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ΓΘ, τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ τῷ ΚΑ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁴ τὸ ΓΘ τῷ ΚΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΘ πρὸς τὸ

est ΓΖ. Dico et quintam. Similiter enim demonstrabimus rectangulum sub ΓΚ, ΚΜ æquale esse quadrato ex ΝΜ, hoc est quartæ parti quadrati ex ΖΜ. Et quoniam incommensurable est ex ΑΗ quadratum quadrato ex ΗΒ, æquale autem quadratum ex ΑΗ ipsi ΓΘ, quadratum verò ex ΗΒ ipsi ΚΑ; incommensurable igitur est ΓΘ ipsi ΚΑ. Ut autem ΓΘ ad ΚΑ ita ΓΚ ad ΚΜ;

le parallélogramme ΖΑ sera rationel. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ΕΖ, et il a ΖΜ pour largeur; la droite ΖΜ est donc rationelle, et commensurable en longueur avec ΓΑ (21. 10). Et puisque ΓΑ est médial, et ΖΑ rationel, le parallélogramme ΓΑ sera incommensurable avec ΖΑ. Mais ΓΑ est à ΖΑ comme ΓΜ est à ΜΖ (1. 6); la droite ΓΜ est donc incommensurable en longueur avec la droite ΜΖ (10. 10). Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΜΖ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Et je dis que cette droite est un cinquième apotome. Nous démontrerons semblablement que le rectangle sous ΓΚ, ΚΜ est égal au quarré de ΝΜ, c'est-à-dire à la quatrième partie du quarré de ΖΜ. Puisque le quarré de ΑΗ est incômmenturable avec le quarré de ΗΒ, que le quarré de ΑΗ est égal à ΓΘ, et que le quarré de ΗΒ est égal à ΚΑ, le parallélogramme ΓΘ sera incommensurable avec ΚΑ. Mais ΓΘ

378 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΚΑ οὕτως ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΚΜ· ἀσύμμετρος ἄρα ἡ ΓΚ τῇ ΚΜ μήκει. Ἐπεὶ οὖν δύο εὐθεῖαι ἀνισοὶ εἰσιν αἱ ΓΜ, ΜΖ, καὶ τῇ τετάρτῃ μέρει τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΜ ἴσον παρὰ τὴν ΓΜ παραβέβληται ἡλλεύπων ἴδω τετραγώνῳ, καὶ εἰς ἀσύμμετρα αὐτὴν διαιρῶ· ἡ ἄρα ΓΜ τῆς ΜΖ μᾶλλον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ ἐστὶν ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΖΜ σύμμετρός τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΓΔ· ἡ ἄρα ΓΖ ἀποτομή ἐστὶ πέμπτη.

Τὸ ἄρα, καὶ τὰ ἑξῆς.

incommensurabilis igitur ΓΚ ipsi ΚΜ longitudine. Quoniam igitur duæ rectæ inæquales sunt ΓΜ, ΜΖ, et quartæ parti quadrati ex ΖΜ æquale ad ΓΜ applicatur deficiens figurâ quadratâ, et in partes incommensurabiles ipsam dividit; ergo ΓΜ quam ΜΖ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Atque est congruens ΖΜ commensurabilis expositæ rationali ΓΔ; ergo ΓΖ apotome est quinta.

Quadratum igitur, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ργ'.

Τὸ ἀπὸ τῆς μετὰ μέσον τὸ ὅλον ποιούσης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν ἕκτην.

Ἐστὼ ἡ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἡ ΑΒ, ῥητὴ δὲ ἡ ΓΔ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβέβλησθω τὸ ΓΕ, πλάτος ποιούν τὴν ΓΖ· λέγω ὅτι ἡ ΓΖ ἀποτομή ἐστὶν ἕκτη.

PROPOSITIO CIII.

Quadratum ex rectâ quæ cum medio medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen sextam.

Sit recta ΑΒ quæ cum medio medium totum facit, rationalis autem ΓΔ, et quadrato ex ΑΒ æquale ad ΓΔ applicetur ΓΕ, latitudinem faciens ΓΖ; dico ΓΖ apotomen esse sextam.

est à ΚΑ comme ΓΚ est à ΚΜ; la droite ΓΚ est donc incommensurable en longueur avec ΚΜ. Et puisque les deux droites ΓΜ, ΜΖ sont inégales, que l'on a appliqué à ΓΜ un parallélogramme, qui étant égal à la quatrième partie du quarré de ΖΜ, est défailant d'une figure quarrée, et que ce parallélogramme divise ΓΜ en parties incommensurables, la puissance de ΓΜ surpassera la puissance de ΜΖ du quarré d'une droite incommensurable en longueur avec ΓΜ (19. 10). Mais la congruente ΖΜ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΓΔ; la droite ΓΖ est donc un cinquième apotome (déf. trois. 5. 10). Le quarré, etc.

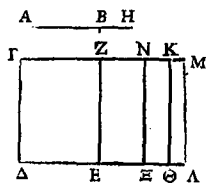
PROPOSITION CIII.

Le quarré d'une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, étant appliqué à une rationelle, fait une largeur qui est un sixième apotome.

Que la droite ΑΒ fasse avec une surface médiale un tout médial; soit la rationelle ΓΔ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΕ, qui étant égal au quarré de ΑΒ, ait ΓΖ pour largeur; je dis que la droite ΓΖ est un sixième apotome.

Εστω γάρ τῇ AB προσαρμοζουσα ἡ BH · αἱ ἄρα AH , HB δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιούσαι τὸ, τε συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AH , HB μέσον, ἧτις δὲ ἀσύμμετρα τὰ ἀπὸ τῶν AH , HB τῷ δις ὑπὸ τῶν AH , HB . Παραβελήσθω οὖν παρὰ τὴν $ΓΔ$ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς AH ἴσον τὸ $ΓΘ$ πλάτος ποιούν τὴν $ΓΚ$, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς

Sit enim ipsi AB congruens BH ; ipsæ igitur AH , HB potentiâ sunt incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum bis sub AH , HB medium, adhuc autem incommensurabilia ex AH , HB quadrata rectangulo bis sub AH , HB . Applicetur igitur ad $ΓΔ$ quadrato quidem ex AH æquale $ΓΘ$ latitudinem faciens $ΓΚ$, quadrato



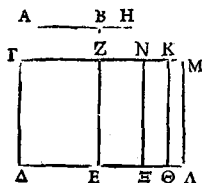
BH τὸ $ΚΛ$ · ὅλον ἄρα τὸ $ΓΛ$ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB · μέσον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ $ΓΛ$. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν $ΓΔ$ παράκειται πλάτος ποιούν τὴν $ΓΜ$ · ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ $ΓΜ$, καὶ ἀσύμμετρος τῇ $ΓΔ$ μήκει. Ἐπεὶ οὖν τὸ $ΓΛ$ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν AH , HB , ὧν τὸ $ΓΕ$ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς AB · λοιπὸν ἄρα τὸ $ΖΛ$ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν AH , HB . Καὶ ἐστὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν AH , HB μέσον· καὶ τὸ $ΖΛ$ ἄρα

verò ex BH ipsum $ΚΛ$; totum igitur $ΓΛ$ æquale est quadratis ex AH , HB ; medium igitur est et $ΓΛ$. Et ad rationalem $ΓΔ$ applicatur latitudinem faciens $ΓΜ$; rationalis igitur est $ΓΜ$, et incommensurabilis ipsi $ΓΔ$ longitudine. Quoniam igitur $ΓΛ$ æquale est quadratis ex AH , HB , quorum $ΓΕ$ æquale est quadrato ex AB ; reliquum igitur $ΖΛ$ æquale est rectangulo bis sub AH , HB . Atque est rectangulum bis sub AH , HB medium;

Car que BH conviène avec AB ; les droites AH , HB seront incommensurables en puissance, la somme de leurs quarrés étant médiale, le double rectangle sous ces droites étant aussi médial, et la somme des quarrés de ces mêmes droites étant incommensurable avec le double rectangle sous AH , HB (79. 10). Appliquons à $ΓΔ$ un parallélogramme $ΓΘ$, qui étant égal au quarré de AH , ait $ΓΚ$ pour largeur; appliquons à $ΚΘ$ un parallélogramme $ΚΛ$ égal au quarré de BH ; le parallélogramme entier $ΓΛ$ sera égal à la somme des quarrés des droites AH , HB ; le parallélogramme $ΓΛ$ sera donc médial. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle $ΓΔ$, et il a $ΓΜ$ pour largeur; la droite $ΓΜ$ est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec $ΓΔ$ (23. 10). Et puisque $ΓΛ$ est égal à la somme des quarrés des droites AH , HB , et que $ΓΕ$ est égal au quarré de AB , le parallélogramme restant $ΖΛ$ sera égal au double rectangle sous AH , HB (7. 2). Mais le double rectangle sous AH , HB est médial; le parallélogramme

μείον ἐστὶ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ZE παράκειται πλάτος ποιοῦν τὴν ZM· ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ZM, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΓΑ μήκει. Καὶ ἐπὶ τὰ ἀπὸ τῶν AH, HB ἀσύμμετρά ἐστι τῷ δις ὑπὸ τῶν AH, HB, καὶ ἐστὶ τοῖς μὲν ἀπὸ τῶν⁵ AH, HB ἴσον τὸ ΓΑ, τῷ δὲ δις ὑπὸ τῶν AH, HB ἴσον τὸ ΖΑ· ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁶ τὸ ΓΑ τῷ ΖΑ. Ὡς δὲ τὸ ΓΑ πρὸς τὸ ΖΑ οὕτως ἐστὶν ἡ ΓΜ πρὸς τὴν ΜΖ· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΜ

et ZA igitur medium est. Et ad rationalem ZE applicatur latitudinem faciens ZM; rationalis igitur est ZM, et incommensurabilis ipsi ΓΑ longitudine. Et quoniam quadrata ex AH, HB incommensurabilia sunt rectangulo bis sub AH, HB, atque est quadratis quidem ex AH, HB æquale ΓΑ, rectangulo verò bis sub AH, HB æquale ΖΑ; incommensurabile igitur est ΓΑ ipsi ΖΑ. Ut autem ΓΑ ad ΖΑ ita est ΓΜ ad ΜΖ;



τῇ ΜΖ μήκει. Καὶ εἶναι ἀμφότεραι ῥηταί· αἱ ΓΜ, ΜΖ ἄρα ῥηταί· εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΖ. Λέγω δὴ ὅτι καὶ ἔκτι. Ἐπεὶ γάρ τὸ ΖΑ ἴσον ἐστὶ τῷ δις ὑπὸ τῶν AH, HB, τιτμήσθω δίχα ἡ ΖΜ κατὰ τὸ Ν, καὶ ἤχθω διὰ τοῦ Ν τῇ ΓΑ παράλληλος ἡ ΝΞ· ἐκότερον ἄρα τῶν ΖΞ, ΝΑ ἴσον ἐστὶ τῷ

incommensurabilis igitur est ΓΜ ipsi ΜΖ longitudine. Et sunt ambæ rationales; ipsæ ΓΜ, ΜΖ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est ΓΖ. Dico et sextam. Quoniam enim ΖΑ æquale est rectangulo bis sub AH, HB, secetur bifariam ΖΜ in Ν, et ducatur per Ν ipsi ΓΑ parallela ΝΞ; utrumque igitur ipsorum ΖΞ, ΝΑ æquale est rectangulo

ZA est donc médial. Mais ce parallélogramme est appliqué à la rationelle ZE, et il a ZM pour largeur; la droite ZM est donc rationelle, et incommensurable en longueur avec ΓΑ. Et puisque la somme des carrés des droites AH, HB est incommensurable avec le double rectangle sous AH, HB, que ΓΑ est égal à la somme des carrés des droites AH, HB, et que ΖΑ est égal au double rectangle sous AH, HB, le parallélogramme ΓΑ sera incommensurable avec ΖΑ. Mais ΓΑ est à ΖΑ comme ΓΜ est à ΜΖ (1. 6); la droite ΓΜ est donc incommensurable en longueur avec la droite ΜΖ (10. 10). Mais ces droites sont rationelles l'une et l'autre; les droites ΓΜ, ΜΖ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΓΖ est donc un apotome (74. 10). Et je dis que cette droite est un sixième apotome. Car puisque ΖΑ est égal au double rectangle sous AH, HB, coupons ΖΜ en deux parties égales en Ν, et par le point Ν menons la droite ΝΞ parallèle à ΓΑ, chacun des parallélogrammes ΖΞ, ΝΑ sera

ὕπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ. Καὶ ἐπεὶ αἱ ΑΗ, ΗΒ δύ-
ναμι εἰσὶν ἀσύμμετροι, ἀσύμμετρον ἄρα ἐστὶ
τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ. Ἀλλὰ τῷ
μὲν ἀπὸ τῆς ΑΗ ἴσον ἐστὶ τὸ ΓΘ, τῷ δὲ
ἀπὸ τῆς ΗΒ ἴσον ἐστὶ τὸ ΚΛ· ἀσύμμετρον ἄρα
ἐστὶ⁹ τὸ ΓΘ τῷ ΚΛ. Ὡς δὲ τὸ ΓΘ πρὸς τὸ
ΚΛ οὕτως ἐστὶν¹⁰ ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΚΜ· ἀσύμ-
μετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΚ τῇ ΚΜ. Καὶ ἐπεὶ τῶν
ἀπὸ τῶν¹¹ ΑΗ, ΗΒ μέσον ἀνάλογόν ἐστι τὸ
ὕπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ, καὶ ἐστὶ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς
ΑΗ ἴσον τὸ ΓΘ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς ΗΒ ἴσον τὸ
ΚΛ, τῷ δὲ ὕπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον ἐστὶ¹² τὸ
ΝΑ· ἐστὶν ἄρα ὡς τὸ ΓΘ πρὸς τὸ ΝΑ οὕτως τὸ
ΝΑ πρὸς τὸ ΚΛ¹³. Καὶ διὰ τὰ αὐτὰ ἡ ΓΜ τῆς
ΜΖ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ.
Καὶ οὐδέτερά αὐτῶν συμμετρὸς ἐστὶ τῇ ἐκκει-
μένη ῥητῇ τῇ ΓΔ· ἡ ΓΖ ἄρα ἀποτομή ἐστὶν ἑκτη.
Τὸ ἄρα, καὶ τὰ ἑξῆς.

sub ΑΗ, ΗΒ. Et quoniam ΑΗ, ΗΒ potentiâ sunt
incommensurabiles, incommensurable igitur est
ex ΑΗ quadratum quadrato ex ΗΒ. Sed qua-
drato quidem ex ΑΗ æquale est ΓΘ, quadrato
verò ex ΗΒ æquale est ΚΛ; incommensurable
igitur est ΓΘ ipsi ΚΛ. Ut autem ΓΘ ad ΚΛ ita
est ΓΚ ad ΚΜ; incommensurabilis igitur est
ΓΚ ipsi ΚΜ. Et quoniam quadratorum ex ΑΗ,
ΗΒ medium proportionale est rectangulum sub
ΑΗ, ΗΒ, atque est quadrato quidem ex ΑΗ
æquale ΓΘ, quadrato verò ex ΗΒ æquale ΚΛ,
rectangulo autem sub ΑΗ, ΗΒ æquale est ΝΑ;
est igitur ut ΓΘ ad ΝΑ ita ΝΑ ad ΚΛ. Et
eâdem ratione ΓΜ quam ΜΖ plus potest qua-
drato ex rectâ sibi incommensurabili. Et neutra
ipsarum commensurabilis est expositæ rationali
ΓΔ; ergo ΓΖ apotome est sexta.

Quadratum igitur, etc.

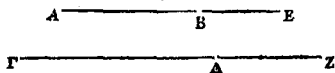
égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ. Et puisque les droites ΑΗ, ΗΒ sont incommensurables en puissance, le carré de ΑΗ sera incommensurable avec le carré de ΗΒ. Mais ΓΘ est égal au carré de ΑΗ, et ΚΛ égal au carré de ΗΒ; le parallélogramme ΓΘ est donc incommensurable avec ΚΛ. Mais ΓΘ est à ΚΛ comme ΓΚ est à ΚΜ (1. 6); la droite ΓΚ est donc incommensurable avec ΚΜ. Et puisque le rectangle sous ΑΗ, ΗΒ est moyen proportionnel entre les carrés des droites ΑΗ, ΗΒ (35. lem. 10), que ΓΘ est égal au carré de ΑΗ, que ΚΛ est égal au carré de ΗΒ, et que ΝΑ est égal au rectangle sous ΑΗ, ΗΒ, le parallélogramme ΓΘ est donc à ΝΑ comme ΝΑ est à ΚΛ. Par la même raison, la puissance de ΓΜ surpassera la puissance de ΜΖ du carré d'une droite incommensurable en longueur avec ΓΜ; aucune des droites ΓΜ, ΜΖ n'est donc commensurable avec la rationnelle exposée ΓΔ; la droite ΓΖ est donc un sixième apotome (déf. trois. 6. 10). Le carré, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρδ'.

Η τῇ ἀποτομῇ μήκει σύμμετρος ἀποτομή
ἔστι καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτή.

Ἐστὼ ἀποτομή ἡ ΑΒ, καὶ τῇ ΑΒ μήκει σύμ-
μετρος ἔστω ἡ ΓΔ· λόγῳ ὅτι καὶ ἡ ΓΔ ἀποτομή
ἔστι καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ τῇ ΑΒ.

Ἐπεὶ γὰρ ἀποτομή ἐστὶν ἡ ΑΒ, ἔστω αὐτῇ
προσαρμόζουσα ἡ ΒΕ· αἱ ΑΕ, ΕΒ ἄρα ῥηταί
εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ τῷ τῆς ΑΒ
πρὸς τὴν ΓΔ λόγῳ ὁ αὐτὸς γιγνέτω ὁ τῆς



ΒΕ πρὸς τὴν ΔΖ· καὶ ὡς ἐν ἄρα ἐστὶ πρὸς
ἐν, πάντα ἐστὶ πρὸς πάντα· ἔστιν ἄρα καὶ
ὡς ὅλη ἡ ΑΕ πρὸς ὅλην τὴν ΓΖ οὕτως ἡ ΑΒ
πρὸς τὴν ΓΔ. Σύμμετρος δὲ ἡ ΑΒ τῇ ΓΔ μήκει·
σύμμετρος ἄρα καὶ ἡ ΑΕ μὲν³ τῇ ΓΖ, ἡ δὲ
ΒΕ τῇ ΔΖ. Καὶ αἱ⁴ ΑΕ, ΕΒ ῥηταί εἰσι δυ-

Recta apotomæ longitudine commensurabilis
apotome est et ordine eadem.

Sit apotome ΑΒ, et ipsi ΑΒ longitudine com-
mensurabilis sit ΓΔ; dico et ΓΔ apotomen esse
atque ordine eandem quæ ΑΒ.

Quoniam enim apotome est ΑΒ, sit ipsi con-
gruens ΒΕ; ipsæ ΑΕ, ΕΒ igitur rationales sunt
potentiâ solum commensurabiles. Et quæ est ip-
sius ΑΒ ad ΓΔ ratio eadem fiat ipsius ΒΕ ad ΔΖ;

et ut una igitur est ad unam, omnes sunt ad om-
nes; est igitur et ut tota ΑΕ ad totam ΓΖ ita ΑΒ
ad ΓΔ. Commensurabilis autem ΑΒ ipsi ΓΔ
longitudine; commensurabilis igitur et ΑΕ qui-
dem ipsi ΓΖ, ipsa verò ΒΕ ipsi ΔΖ. Et ΑΕ, ΕΒ
rationales sunt potentiâ solum commensurabiles;

PROPOSITION CIV.

Une droite commensurable en longueur avec un apotome est elle-même un apotome, et du même ordre que lui.

Soit l'apotome ΑΒ, et que ΓΔ soit commensurable en longueur avec ΑΒ; je dis que ΓΔ est un apotome, et que cet apotome est du même ordre que ΑΒ.

Car puisque ΑΒ est un apotome, que ΒΕ lui conviène; les droites ΑΕ, ΕΒ seront des rationnelles commensurables en puissance seulement (74. 10). Faisons en sorte que la raison de ΒΕ à ΔΖ soit la même que celle de ΑΒ à ΓΔ. Un antécédent est donc à un conséquent comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents (12.5); la droite entière ΑΕ est donc à la droite entière ΓΖ comme ΑΒ est à ΓΔ. Mais ΑΒ est commensurable en longueur avec ΓΔ; la droite ΑΕ est donc commensurable avec ΓΖ, et la droite ΒΕ avec ΔΖ (10. 10). Mais les droites ΑΕ, ΕΒ sont des rationnelles commensurables en puissance seulement; les

νάμει μόνον σύμμετροι· καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΓΔ. Λέγω δὲ ὅτι καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ τῇ ΑΒ. Ἐπεὶ γάρ ἐστιν ὡς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΓΖ οὕτως ἡ ΒΕ πρὸς τὴν ΖΔ· ἐναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ. Ἦτοι δὲ ἡ ΑΕ τῆς ΕΒ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου. Εἰ μὲν οὖν ἡ ΑΕ τῆς ΕΒ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΓΖ τῆς ΖΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΕ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΓΖ. Εἰ δὲ ἡ ΕΒ, καὶ ἡ ΔΖ. Εἰ δὲ οὐδετέρα τῶν ΑΕ, ΕΒ, καὶ οὐδετέρα τῶν ΓΖ, ΖΔ. Εἰ δὲ ἡ ΑΕ τῆς ΕΒ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΓΖ τῆς ΖΔ μείζον δυνήσεται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΕ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΓΖ. Εἰ

et ipsæ ΓΖ, ΖΔ igitur rationales sunt potentia solum commensurabiles; apotome igitur est ΓΔ. Dico et ordine eandem quæ ΑΒ. Quoniam enim est ut ΑΕ ad ΓΖ ita ΒΕ ad ΖΔ; permutando igitur est ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΓΖ ad ΖΔ. Vel autem ΑΕ quam ΕΒ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ incommensurabili. Si quidem igitur ΑΕ quam ΕΒ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et ΓΖ quam ΖΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Et si quidem commensurabilis est ΑΕ expositæ rationali longitudine, et ipsa ΓΖ. Si autem ΕΒ, et ΔΖ. Si autem neutra ipsarum ΑΕ, ΕΒ, et neutra ipsarum ΓΖ, ΖΔ. Si autem ΑΕ quam ΕΒ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et ΓΖ quam ΖΔ plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si quidem commensurabilis est ΑΕ expositæ rationali longitudine,

droites ΓΖ, ΖΔ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement (10. 10); la droite ΓΔ est donc un apotome (74. 10). Je dis que cet apotome est du même ordre que ΑΒ. Car puisque ΑΕ est à ΓΖ comme ΒΕ est à ΖΔ, par permutation ΑΕ sera à ΕΒ comme ΓΖ est à ΖΔ. Mais la puissance de ΑΕ surpasse la puissance de ΕΒ du carré d'une droite commensurable, ou incommensurable avec ΑΕ. Si donc la puissance de ΑΕ surpasse la puissance de ΕΒ du carré d'une droite commensurable avec ΑΕ, la puissance de ΓΖ surpassera la puissance de ΖΔ du carré d'une droite commensurable avec ΓΖ. Si ΑΕ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite ΓΖ sera commensurable avec elle. Si ΕΒ est commensurable avec la rationnelle exposée, la droite ΔΖ le sera aussi; et si aucune des droites ΑΕ, ΕΒ n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, aucune des droites ΓΖ, ΖΔ ne sera commensurable en longueur avec elle; et si la puissance de ΑΕ surpasse la puissance de ΕΒ du carré d'une droite incommensurable avec ΑΕ, la puissance de ΓΖ surpassera la puissance de ΖΔ du carré d'une droite incommensurable avec ΓΖ. Si la droite ΑΕ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite ΓΖ sera commensurable avec elle; si ΒΕ est commensurable avec la rationnelle exposée,

δὲ ἢ BE, καὶ ἢ ZA. Εἰ δὲ οὐδὲτέρα τῶν AE, EB, οὐδὲτέρα τῶν IZ, ZA· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἢ ΓΑ καὶ τῇ τάξει ἢ αὐτῇ τῇ AB. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρί.

Ἡ τῇ μέσῃ ἀποτομῇ σύμμετρος μέσῃ ἀποτομῇ ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἢ αὐτῇ.

Ἐστω μέσῃ ἀποτομῇ ἢ AB, καὶ τῇ AB μήκει σύμμετρος ἔστω ἢ ΓΑ· λέγω ὅτι καὶ ἢ ΓΑ μέσῃ ἀποτομῇ ἐστὶ καὶ τῇ τάξει ἢ αὐτῇ τῇ AB.

Ἐπεὶ γὰρ μέσῃ ἀποτομῇ ἐστὶν ἢ AB, ἔστω αὐτῇ προσαρμόζουσα ἢ BE· αἱ AE, EB ἄρα μῖσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ γεγενῆτω ὡς ἢ AB πρὸς τὴν ΓΑ οὕτως ἢ BE πρὸς τὴν ΔZ, σύμμετρος ἄρα καὶ ἢ AE τῇ ΓZ, ἢ δὲ BE τῇ ΔZ· αἱ δὲ AE, EB μῖσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι· καὶ αἱ ΓZ, ZA ἄρα

et ipsa IZ. Si autem BE, et ZA. Si autem neutra ipsarum AE, EB, neutra ipsarum IZ, ZA; apotome igitur est ΓΑ et ordine eadem quæ AB. Quod oportebat ostendere.

PROPOSITIO CV.

Recta mediæ apotomæ commensurabilis mediæ apotome est atque ordine eadem.

Sit mediæ apotome AB, et ipsi AB longitudine commensurabilis sit ΓΑ; dico et ΓΑ mediæ apotomen esse et ordine eandem quæ AB.

Quoniam enim mediæ apotome est AB, sit ipsi congruens BE; ipsæ AE, EB igitur mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles. Et fiat ut AB ad ΓΑ ita BE ad ΔZ, commensurabilis igitur et AE ipsi ΓZ, ipsa verò BE ipsi ΔZ; ipsæ autem AE, EB mediæ sunt potentiâ solùm commensurabiles; et ΓZ, ZA igitur mediæ sunt

ZA le sera aussi; et si aucune des droites AE, EB n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, aucune des droites IZ, ZA ne sera commensurable avec elle; la droite ΓΑ est donc une apotome, et cet apotome est du même ordre que AB (déf. trois. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION CV.

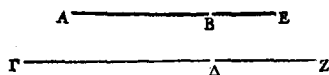
Une droite commensurable avec un apotome d'une médiale est un apotome d'une médiale, et cet apotome est du même ordre que lui.

Que AB soit un apotome d'une médiale, et que ΓΑ soit commensurable en longueur avec AB; je dis que ΓΑ est un apotome d'une médiale, et que cet apotome est du même ordre que AB.

Car, puisque AB est un apotome d'une médiale, que BE conviène avec la droite AB, les droites AE, EB seront des médiales commensurables en puissance seulement (76. 10). Faisons en sorte que AB soit à ΓΑ comme BE est à ΔZ; la droite AE sera commensurable avec ΓZ, et la droite BE commensurable avec ΔZ; mais les droites AE, EB sont des médiales commensurables en puissance seulement; les

μίσαι εἰσὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι· μίσος ἄρα ἀποτομή ἐστίν ἡ ΓΔ. Αἰγὼ δὲ ὅτι καὶ τῇ τάξει ἐστὶν ἡ αὐτὴ τῇ ΑΒ. Ἐπεὶ γάρ³ ἐστὶν ὡς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ⁴· ἐστὶν ἄρα καὶ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΑΕ πρὸς

potentiâ solùm commensurabiles; mediæ igitur apotome est ΓΔ. Dico et ordine esse eandem quæ ΑΒ. Quoniam enim est ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΓΖ ad ΖΔ; est igitur et ut ex ΑΕ quadratum



τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ⁵. Σύμμετρον δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΕ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΖ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ τῷ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Εἴτε οὖν ῥητόν ἐστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ, ῥητὸν ἔσται⁷ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· εἴτε μίσην ἐστὶ⁸ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ, μίσην ἐστὶ⁹ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· μίσος ἄρα ἀποτομή ἐστὶν ἡ ΓΔ καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ τῇ ΑΒ. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

ad rectangulum sub ΑΕ, ΕΒ ita ex ΓΖ quadratum ad rectangulum sub ΓΖ, ΖΔ. Commensurable autem ex ΑΕ quadratum quadrato ex ΓΖ; commensurable igitur est et sub ΑΕ, ΕΒ rectangulum rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ. Et si igitur rationale est rectangulum sub ΑΕ, ΕΒ, rationale erit et rectangulum sub ΓΖ, ΖΔ; et si medium est rectangulum sub ΑΕ, ΕΒ, medium est et rectangulum sub ΓΖ, ΖΔ; mediæ igitur apotome est ΓΔ atque ordine eadem quæ ΑΒ. Quod oportebat ostendere.

droites ΓΖ, ΖΗ sont donc des médiales commensurables en puissance seulement; la droite ΓΑ est donc un apotome d'une médiale. Je dis que cette droite est un apotome du même ordre que ΑΒ. Car, puisque ΑΕ est à ΕΒ comme ΓΖ est à ΖΔ, le carré de ΑΕ sera au rectangle sous ΑΕ, ΕΒ comme le carré de ΓΖ est au rectangle sous ΓΖ, ΖΔ (1. 6); mais le carré de ΑΕ est commensurable avec le carré de ΓΖ; le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est donc commensurable avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ. Si donc le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est rationel, le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ sera rationel; et si le rectangle sous ΑΕ, ΕΒ est médial, le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ sera médial; la droite ΓΑ est donc un apotome d'une médiale, et cet apotome est du même ordre que ΑΒ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΡΣ'.

PROPOSITIO CVI.

Ἡ τῇ ἑλάσσονι σύμμετρος ἑλάσσων ἐστίν.

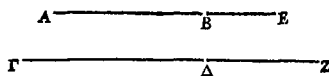
Ἐστω γάρ' ἑλάσσων ἡ AB, καὶ τῇ AB σύμμετρος ἡ ΓΔ· λίγω ὅτι καὶ ἡ ΓΔ ἑλάσσων ἐστί.

Γεγονέντω γάρ τὰ αὐτὰ τῷ προτέρῳ². Καὶ ἐπεὶ αἱ AE, EB δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι, καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα δυνάμεις εἰσὶν ἀσύμμετροι. Ἐπεὶ οὖν ἐστὶν ὡς ἡ AE πρὸς τὴν EB οὕτως ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ· ἐστὶν ἄρα καὶ ὡς τὸ ἀπὸ τῆς AE

Recta minori commensurabilis minor est.

Sit enim minor AB, et ipsi AB commensurabilis ΓΔ; dico et ΓΔ minorem esse.

Fiant enim eadem quæ suprâ. Et quoniam AE, EB potentiâ sunt incommensurabiles, et ΓΖ, ΖΔ igitur potentiâ sunt incommensurabiles. Quoniam igitur est ut AE ad EB ita ΓΖ ad ΖΔ; est igitur et ut ex AE quadratum ad ip-



πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς EB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΔ· συνθέντι ἄρα ἐστὶν ὡς τὰ ἀπὸ τῶν³ AE, EB πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς EB οὕτως τὰ ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΖΔ⁴. Σύμμετρον δ' ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς BE τῷ ἀπὸ τῆς ΔΖ· σύμμετρον ἄρα καὶ τὸ συγχεῖμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE, EB τετραγώνων τῷ συγχείμενῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ τετραγώνων. Ρητὸν

sum ex EB ita ex ΓΖ quadratum ad ipsum ex ΖΔ; componendo igitur est ut ex AE, EB quadrata ad ipsum ex EB ita ex ΓΖ, ΖΔ quadrata ad ipsum ex ΖΔ. Commensurable autem est ex BE quadratum quadrato ex ΔΖ; commensurable igitur et compositum ex ipsarum AE, EB quadratis composito ex ipsarum ΓΖ, ΖΔ quadratis. Rationale autem est compositum ex

PROPOSITION CVI.

Une droite commensurable avec une mineure est une mineure.

Soit AB une mineure, et que ΓΔ soit commensurable avec AB; je dis que ΓΔ est une mineure.

Car faisons les mêmes choses qu'auparavant. Puisque les droites AE, EB sont incommensurables en puissance, les droites ΓΖ, ΖΔ seront incommensurables en puissance. Et puisque AE est à EB comme ΓΖ est à ΖΔ, le carré de AE sera au carré de EB comme le carré de ΓΖ est au carré de ΖΔ (22.6); donc, par addition, la somme des carrés des droites AE, EB est au carré de EB comme la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ est au carré de ΖΔ (18.5). Mais le carré de BE est commensurable avec le carré de ΖΔ; la somme des carrés des droites AE, EB est donc commensurable avec la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ (10. 10). Mais la somme des carrés des droites AE, EB est rationelle; la somme

δέ ἐστι τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν⁵ AE, EB τετραγώνων ῥητὸν ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν $\Gamma Z, ZA$ τετραγώνων. Πάλιν, ἐπεὶ ἐστὶν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς AE πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓZ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν $\Gamma Z, ZA$ ⁶. σύμμετρον δὲ τὸ ἀπὸ τῆς AE τετράγωνον τῷ ἀπὸ τῆς ΓZ τετραγώνῳ⁷, σύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB τῷ ὑπὸ τῶν $\Gamma Z, ZA$. Μέσον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB μέσον ἄρα ἐστὶ⁸ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν $\Gamma Z, ZA$ αἱ $\Gamma Z, ZA$ ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιῶσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων ῥητὸν, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν μέσον ἑλάττωον ἄρα ἐστὶν ἡ ΓA . Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

A A A O S'.

Ἐστω ἐλάττωον ἡ A , καὶ τῇ A σύμμετρος ἔστω² ἡ B . λέγω ὅτι ἡ B ἐλάττωον ἐστίν.

Ἐκκείσθω γάρ ἡ ΓA ῥητῇ³, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς A ἴσον παρὰ τὴν ΓA παραβέβλησθω τὸ ΓE πλάτους ποιῶν τὴν ΓZ . ἀποτομὴ ἄρα ἐστὶ τετάρτη⁴

ipsarum AE, EB quadratis; rationale igitur est et compositum ex ipsarum $\Gamma Z, ZA$ quadratis. Rursus, quoniam est ut ex AE quadratum ad rectangulum sub AE, EB ita ex ΓZ quadratum ad rectangulum sub $\Gamma Z, ZA$; commensurable autem ex AE quadratum quadrato ex ΓZ , commensurable igitur est et sub AE, EB rectangulum rectangulo sub $\Gamma Z, ZA$. Medium autem rectangulum sub AE, EB ; medium igitur est et rectangulum sub $\Gamma Z, ZA$; ipsæ $\Gamma Z, ZA$ igitur potentiâ sunt incensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum quadratis rationale, rectangulum verò sub ipsis medium; minor igitur est ΓA . Quod oportebat ostendere.

ALITER.

Sit minor A , et ipsi A commensurabilis sit B ; dico B minorem esse.

Exponatur enim ΓA rationalis, et quadrato ex A æquale ad ipsam ΓA applicetur ΓE latitudinem faciens ΓZ ; apotome igitur est quarta ΓZ .

des carrés des droites $\Gamma Z, ZA$ est donc aussi rationnelle. De plus, puisque le carré de AE est au rectangle sous AE, EB comme le carré de ΓZ est au rectangle sous $\Gamma Z, ZA$, et que le carré de AE est commensurable avec le carré de ΓZ : le rectangle sous AE, EB sera commensurable avec le rectangle sous $\Gamma Z, ZA$. Mais le rectangle sous AE, EB est médial; le rectangle sous $\Gamma Z, ZA$ est donc médial; les droites $\Gamma Z, ZA$ sont donc incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant rationnelle, et le rectangle sous ces mêmes droites étant médial (24. 10); la droite ΓA est donc une mineure (77. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

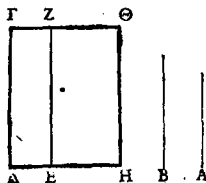
AUTREMENT.

Soit A une mineure, et que B soit commensurable avec A ; je dis que la droite B est une mineure.

Soit exposée la rationnelle ΓA ; appliquons à ΓA un parallélogramme ΓE , qui étant égal au carré de A , ait ΓZ pour largeur; la droite ΓZ sera un quatrième

η ΓΖ. Τῷ⁵ δὲ ἀπὸ τῆς Β ἴσον παρὰ τὴν ΖΕ παραβλήσθω τὸ ΖΗ πλάτος ποιῶν τὴν ΖΘ. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἐστὶν ἡ Α τῇ Β· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ⁶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς Α τῷ ἀπὸ τῆς Β. Ἀλλὰ τῷ μὲν ἀπὸ τῆς Α ἴσον ἐστὶ⁷ τὸ ΓΕ, τῷ δὲ ἀπὸ τῆς Β ἴσον ἐστὶ⁸ τὸ ΖΗ· σύμμετρον ἄρα

Quadrato autem ex B æquale ad ZE applicetur ZH latitudinem faciens ZΘ. Quoniam igitur commensurabilis est A ipsi B; commensurable igitur est et ex A quadratum quadrato ex B. Sed quadrato quidem ex A æquale est ΓΕ, quadrato verò ex B æquale est ZH; commensurable igitur est ΓΕ



ἐστὶ τὸ ΓΕ τῷ ΖΗ. Ὡς δὲ τὸ ΓΕ πρὸς τὸ ΖΗ οὕτως ἐστὶν⁹ ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΘ· σύμμετρος ἄρα ἐστὶν¹⁰ ἡ ΓΖ τῇ ΖΘ μήκει. Ἀποτομή δὲ ἐστὶ τετάρτη ἡ ΓΖ· ἀποτομή ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΖΘ τετάρτη· τὸ ΖΗ ἄρα περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς¹¹ καὶ ἀποτομῆς τετάρτης. Ἐὰν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τετάρτης¹²· ἡ τὸ χωρίον ἄρα δυναμένη ἐλάσσων ἐστὶ. Δύναται δὲ τὸ ΖΗ ἡ Β· ἐλάττων ἄρα¹³ ἐστὶν ἡ Β. Ὅπερ εἶδει διῆξαι.

ipsi ZH. Ut autem ΓΕ ad ZH ita est ΓΖ ad ΖΘ; commensurabilis igitur est ΓΖ ipsi ΖΘ longitudine. Apotome autem est quarta ΓΖ; apotome igitur est et ΖΘ quarta; spatium ZH igitur continetur sub rationali et apotome quartâ. Si autem spatium contineatur sub rationali et apotome quartâ; recta spatium igitur potens minor est. Potest autem ipsum ZH ipsa Β; minor igitur est Β. Quod oportebat ostendere.

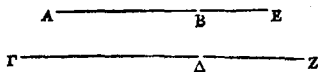
apotome (101. 10). Appliquons à ZE un parallélogramme ZH, qui étant égal au carré de B, ait ZΘ pour largeur. Puisque A est commensurable avec B, le carré de A sera commensurable avec le carré de B. Mais ΓΕ est égal au carré de A, et ZH égal au carré de B; le parallélogramme ΓΕ est donc commensurable avec ZH. Mais ΓΕ est à ZH comme ΓΖ est à ΖΘ (1. 6); la droite ΓΖ est donc commensurable en longueur avec ΖΘ (10. 10); mais la droite ΓΖ est un quatrième apotome; la droite ΖΘ est donc un quatrième apotome (104. 10); la surface ZH est donc comprise sous une rationnelle et un quatrième apotome. Mais si une surface est comprise sous une rationnelle et un quatrième apotome, la droite qui peut cette surface est une mineure (95. 10). Mais la droite Β peut la surface ZH; la droite Β est donc une mineure. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρζ.

PROPOSITIO CVII.

Ἡ τῇ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα σύμμετρος καὶ αὐτῇ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἴστιν.

Ἐστω μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἡ AB , καὶ τῇ AB σύμμετρος ἡ $\Gamma\Delta$ · λέγω ὅτι καὶ ἡ $\Gamma\Delta$ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα ἴστιν.



Ἐστω γάρ τῇ AB προσαρμόζουσα ἡ BE · αἱ AE , EB ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιῶσαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE , EB τετραγώνων μέσον, τὸ δ' ὑπ' αὐτῶν ῥητόν. Καὶ τὰ αὐτὰ κατεσκευάσθω. Ὁμοίως δὲ δείξομεν τοῖς πρότερον, ὅτι αἱ ΓZ , ΔZ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ εἰσὶ ταῖς AE , EB , καὶ σύμμετρον ἴσθι τὸ δ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE , EB τετραγώνων τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓZ , ΔZ τετραγώνων, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν AE , EB τῷ

Recta ei quæ cum rationali medium totum facit commensurabilis et ipsa cum rationali medium totum faciens est.

Sit cum rationali medium totum faciens AB , et ipsi AB commensurabilis $\Gamma\Delta$; dico et $\Gamma\Delta$ cum rationali medium totum facere.

Sit enim ipsi AB congruens BE ; ipsæ AE , EB igitur potentiâ sunt incommensurabiles, facientes quidem compositum ex ipsarum AE , EB quadratis medium, rectangulum verò sub ipsis rationale. Et eadem construantur. Congruenter præcedentibus utique ostendemus, rectas ΓZ , ΔZ in eâdem ratione esse cum ipsis AE , EB , et commensurabile esse compositum ex ipsarum AE , EB quadratis composito ex ipsarum ΓZ , ΔZ quadratis, rectangulum

PROPOSITION CVII.

La droite commensurable avec la droite qui fait avec une surface rationelle un tout médial, fait elle-même avec une surface rationelle un tout médial.

Que la droite AB fasse avec une surface rationelle un tout médial, et que $\Gamma\Delta$ soit commensurable avec AB ; je dis que $\Gamma\Delta$ fait avec une surface rationelle un tout médial.

Car que BE convienne avec AB , les droites AE , EB seront incommensurables en puissance, la somme des quarrés de ces droites étant médiale, et le rectangle sous ces mêmes droites étant rationel (78. 10). Faisons la même construction. Nous démontrerons comme auparavant que les droites ΓZ , ΔZ sont en même raison que les droites AE , EB ; que la somme des quarrés des droites AE , EB est commensurable avec la somme des quarrés des droites ΓZ , ΔZ , et que le

ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ ὥστε καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ δυνάμει
εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦσαι τὸ μὲν συγκείμενον
ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ τετραγώνων μέσον, τὸ
δ' ὑπ' αὐτῶν ῥητόν· ἡ ΓΔ ἄρα μετὰ ῥητοῦ
μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν. Ὅπρ' ἴδει διῆξαι.

verò sub AE, EB rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ;
quare et ΓΖ, ΖΔ potentiâ sunt incommensura-
biles, facientes quidem compositum ex ipsarum
ΓΖ, ΖΔ quadratis medium, rectangulum verò
sub ipsis rationale; recta ΓΔ igitur est quæ cum
rationali medium totum facit. Quod oportebat
ostendere.

ΑΛΛΩΣ'.

Εστω² μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσα
ἡ Α, σύμμετρος δὲ αὐτῇ ἡ Β· λέγω ὅτι ἡ Β
μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν.

Εκκείσθω ῥητὴ ἡ ΓΔ, καὶ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς
Α ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβελήσθω τὸ ΓΕ πλά-
τος ποιοῦν τὴν ΓΖ· ἀποτομὴ ἄρα ἐστὶ πέμπτη
ἡ ΓΖ. Τῇ δὲ ἀπὸ τῆς Β ἴσον παρὰ τὴν ΖΕ
παραβελήσθω τὸ ΖΗ πλάτος ποιοῦν τὴν ΖΘ.
Επεὶ οὖν σύμμετρός ἐστιν ἡ Α τῇ Β, σύμμι-
τρόν ἐστι καὶ τὸ ἀπὸ τῆς Α τῷ ἀπὸ τῆς Β.
Αλλὰ τῇ μὲν ἀπὸ τῆς Α ἴσον τὸ ΓΕ, τῇ δὲ

A L I T E R.

Sit cum rationali medium totum faciens Α,
et Β commensurabilis ipsi; dico Β cum ratio-
nali medium totum facere.

Exponatur rationalis ΓΔ, et quadrato quidem
ex Α æquale ad ΓΔ applicetur ΓΕ latitudinem
faciens ΓΖ; apotome igitur est quinta ΓΖ. Qua-
drato autem ex Β æquale ad ipsam ΖΕ appli-
cetur ΖΗ latitudinem faciens ΖΘ. Quoniam igitur
commensurabilis est Α ipsi Β, commensura-
bile est et ex Α quadratum quadrato ex Β.
Sed quadrato quidem ex Α æquale ΓΕ; quadrato

rectangle sous AE, EB l'est aussi avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ; les droites ΓΖ, ΖΔ sont donc incommensurables en puissance, ces droites faisant médiale la somme de leurs quarrés, et rationel le rectangle compris sous ces mêmes droites; la droite ΓΔ fait donc avec une surface rationelle un tout médial (78.10). Ce qu'il fallait démontrer.

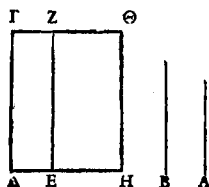
A U T R E M E N T.

Que Α fasse avec une rationelle un tout médial, et que Β soit commensurable avec Α; je dis que Β fait avec une surface rationelle un tout médial.

Soit exposée la rationelle ΓΔ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme ΓΕ, qui étant égal au quarré de Α, ait ΓΖ pour largeur; la droite ΓΖ sera un cinquième apotome (102.10). Appliquons à ΖΕ un parallélogramme ΖΗ, qui étant égal au quarré de Β, ait ΖΘ pour largeur. Puisque Α est commensurable avec Β, le quarré de Α sera commensurable avec le quarré de Β. Mais ΓΕ est égal au quarré de Α,

ἀπὸ τῆς Β ἴσον τὸ ΖΗ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ΓΕ τῷ ΖΗ· σύμμετρος ἄρα καὶ ἡ ΓΖ τῇ ΖΘ μήκει. Αποτομὴ δὲ πέμπτη ἡ ΓΖ· ἀποτομὴ ἄρα ἐστὶ πέμπτη καὶ ἡ ΖΘ, ῥητῇ³ δὲ ἡ ΖΕ.

autem ex B æquale ZH; commensurable igitur
est GE ipsi ZH; commensurabilis igitur et GZ ipsi
ZΘ longitudine. Apotome autem quinta GZ; apo-
tome igitur est quinta et ZΘ, rationalis verò ZE.



Εάν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ρητῆς καὶ ἀποτομῆς πέμπτης, ἡ τὸ χωρίον δυναμένη μετὰ ρητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστι. Δύναται δὲ τὸ ΖΗ ἢ Βο· ἡ Β ἄρα μετὰ ρητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Si autem spatium contineatur sub rationali et
apotome quintâ, recta spatium potens cum ra-
tionali medium totum facit. Potest autem ipsum
ZH ipsa B; ipsa igitur B cum rationali medium
totum faciens est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρή.

Ἡ τῇ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιούσῃ
σύμμετρος καὶ αὐτὴ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον
ποιούσά ἐστιν.

PROPOSITIO CVIII.

Recta ei quæ cum medio medium totum facit
commensurabilis et ipsa cum medio medium
totum faciens est.

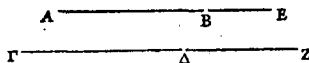
et ZH au carré de B; le parallélogramme RE est donc commensurable avec ZH; la droite RZ est donc commensurable en longueur avec ZO. Mais RZ est un cinquième apotome; la droite ZO est donc un cinquième apotome (104. 10). Mais la droite ZE est rationnelle: or, si une surface est comprise sous une rationnelle et un cinquième apotome, la droite qui peut cette surface fait avec une surface rationnelle un tout médial (96. 10). Mais la droite B peut la surface ZH; la droite B fait donc avec une surface rationnelle un tout médial. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION CVIII.

Une droite commensurable avec la droite qui fait avec une surface médiale un tout médial, fait elle-même avec une surface médiale un tout médial.

Εστω μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιῶσα ἡ AB, καὶ τῇ AB ἔστω¹ σύμμετρος ἡ ΓΔ· λέγω ὅτι καὶ² ἡ ΓΔ μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιῶσα ἔστιν.

Sit cum medio medium totum faciens ipsa AB, et ipsi AB sit commensurabilis ΓΔ; dico et ΓΔ cum medio medium totum facere.



Εστω γάρ τῇ AB προσαρμόζουσα ἡ BE, καὶ τὰ αὐτὰ κατασκευάσθω³ αἱ AE, EB ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιῶσαι τό, τε συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων τῷ ὑπ' αὐτῶν. Καὶ εἰσιν, ὡς ἐδείχθη, αἱ AE, EB σύμμετροι ταῖς ΓΖ, ΖΔ, καὶ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AE, EB τετραγώνων τῷ συγκείμενῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ, τὸ δὲ ὑπὸ τῶν AE, EB τῷ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ· καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα δυνάμει εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιῶσαι τό, τε³ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσον, καὶ τὸ ὑπ' αὐτῶν μέσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ'

Sit enim ipsi AB congruens BE, et eadem construantur; ipsæ AE, EB igitur potentiâ sunt incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurable compositum ex ipsarum quadratis rectangulo sub ipsis. Et sunt, ut ostensum est, AE, EB commensurabiles ipsis ΓΖ, ΖΔ, et compositum ex ipsarum AE, EB quadratis composito ex quadratis ipsarum ΓΖ, ΖΔ, rectangulum autem sub AE, EB rectangulo sub ΓΖ, ΖΔ; et ipsæ ΓΖ, ΖΔ igitur potentiâ sunt incommensurabiles, facientes et compositum ex ipsarum quadratis medium, et rectangulum sub ipsis medium, et adhuc incommensurable compositum ex ipsa-

Que la droite AB fasse avec une surface médiale un tout médial, et que ΓΔ soit commensurable avec AB; je dis que la droite ΓΔ fait aussi avec une surface médiale un tout médial.

Que BE convienne avec AB, et faisons la même construction; les droites AE, EB seront incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, le rectangle compris sous ces mêmes droites étant aussi médial, et la somme des carrés de ces droites étant incommensurable avec le rectangle compris sous ces mêmes droites (79. 10). Et puisque les droites AE, EB sont commensurables avec les droites ΓΖ, ΖΔ, ainsi qu'on l'a démontré; que la somme des carrés des droites AE, EB est aussi commensurable avec la somme des carrés des droites ΓΖ, ΖΔ, et que le rectangle sous AE, EB l'est aussi avec le rectangle sous ΓΖ, ΖΔ, les droites ΓΖ, ΖΔ seront incommensurables en puissance, la somme de leurs carrés étant médiale, le rectangle compris sous ces mêmes droites étant aussi médial, et la somme des carrés de ces droites étant aussi incommensurable avec

αὐτῶν τετραγώνων⁴ τῶ ὑπ' αὐτῶν· ἡ ΓΑ ἄρα
μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσά ἐστιν. Ὅπερ
εἶδει δεῖξαι.

rum quadratis rectangulo sub ipsis; ipsa igitur
ΓΑ cum medio medium totum facit. Quod
oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρθ'.

PROPOSITIO CIX.

Ἀπὸ ῥητοῦ μέσου ἀφαιρουμένου, ἡ τὸ λοιπὸν
χωρίον δυναμένη μία δύο ἀλόγων γίνεται, ἥτοι
ἀποτομή, ἢ ἐλάττων.

Medio a rationali detracto, recta reliquum
spatium potens una duarum irrationalium fit,
vel apotome, vel minor.

Ἀπὸ γὰρ ῥητοῦ τοῦ ΒΓ μέσον ἀφηρήσθω τὸ
ΒΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ λοιπὸν χωρίον¹ δυναμένη τὸ
ΕΓ μία δύο ἀλόγων γίνεται, ἥτοι ἀποτομή, ἢ
ἐλάττων.

A rationali enim ΒΓ medium auferatur ΒΔ;
dico rectam, quæ reliquum spatium ΕΓ potest,
unam duarum irrationalium fieri, vel apoto-
men, vel minorem.

Εκκείσθω γὰρ ῥητὴ ἡ ΖΗ, καὶ τῶ μὲν ΒΓ
ἴσον παρὰ τὴν ΖΗ παραβεβλήσθω ῥητογώνιον πα-
ραλληλόγραμμον τὸ ΗΘ, τῶ δὲ ΒΔ ἴσον ἀφη-
ρήσθω τὸ ΗΚ· λοιπὸν ἄρα τὸ ΕΓ ἴσον ἐστὶ τῶ
ΛΘ. Ἐπεὶ οὖν ῥητὸν μὲν ἐστὶ τὸ ΒΓ, μέσον δὲ
τὸ ΒΔ, ἴσον δὲ τὸ μὲν² ΒΓ τῶ ΗΘ, τὸ δὲ ΒΔ
τῶ ΗΚ· ῥητὸν μὲν ἄρα ἐστὶ τὸ ΗΘ, μέσον

Exponatur enim rationalis ΖΗ, et ipsi quidem
ΒΓ æquale ad ΖΗ applicetur rectangulum paral-
lelogrammum ΗΘ, ipsi verò ΒΔ æquale auferatur
ΗΚ; reliquum igitur ΕΓ æquale est ipsi ΛΘ.
Quoniam igitur rationale quidem est ΒΓ; me-
dium verò ΒΔ, æquale ΒΓ quidem ipsi ΗΘ, ipsum
verò ΒΔ ipsi ΗΚ; rationale quidem igitur est ΗΘ,

le rectangle compris sous ces mêmes droites, la droite ΓΑ fera avec une surface
médiale un tout médial (79. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION CIX.

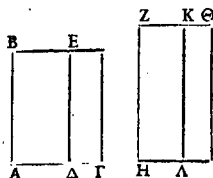
Une surface médiale étant retranchée d'une surface rationelle, la droite qui
peut la surface restante est une des deux irrationnelles suivantes; savoir, ou un
apotome, ou une mineure.

Qu'une surface médiale ΒΔ soit retranchée d'une surface rationelle ΒΓ; je dis que
la droite qui peut la surface restante ΕΓ est une des deux irrationnelles suivantes;
savoir, ou un apotome, ou une mineure.

Car soit exposée une rationelle ΖΗ; appliquons à ΖΗ un parallélogramme rec-
tangle ΗΘ qui soit égal à ΒΓ, et retranchons ΗΚ égal à ΒΔ; le reste ΕΓ sera égal à ΛΘ.
Puisque ΒΓ est rationel, que ΒΔ est médial, que ΒΓ est égal à ΗΘ, et que ΒΔ est
égal à ΗΚ, le parallélogramme ΗΘ sera rationel, et le parallélogramme ΗΚ mé-

δὲ τὸ ΗΚ· καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΖΗ παράκειται· ῥητὴ ἄρα μὲν³ ἡ ΖΘ καὶ σύμμετρος τῇ ΖΗ μήκει, ῥητὴ δὲ ἡ ΖΚ καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΖΗ μήκει· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ ΖΘ τῇ ΖΗ μήκει· αἱ ΖΘ, ΖΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΚΘ, προσαρμοζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΚΖ. Ἦτοι δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῆς, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου⁴. Δυνάσθω πρότερον τῷ

medium verò HK; et ad rationalem ZH applicatur; rationalis igitur quidem ZΘ et commensurabilis ipsi ZH longitudine, rationalis verò ZK et incommensurabilis ipsi ZH longitudine; incommensurabilis igitur est ZΘ ipsi ZH longitudine; ipsæ ZΘ, ZK igitur rationales sunt potentiâ solùm commensurabiles; apotome igitur est ΚΘ, ipsi autem congruens ΚΖ. Vel autem ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ incommensurabili.



ἀπὸ ἀσυμμέτρου. Καὶ ἐστὶν ὅλη ἡ ΘΖ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει τῇ ΖΗ· ἀποτομή ἄρα πρώτη ἐστὶν ἡ ΚΘ. Τὸ δὲ ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς πρώτης περιέχομεν⁵ ἡ δυνάμειν ἀποτομῇ ἐστὶν· ἡ ἄρα τὸ ΑΘ, τοῦτίστι τὸ ΓΕ, δυνάμειν ἀποτομῇ ἐστὶν. Εἰ δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ

Possit primum quadrato ex rectâ incommensurabili. Atque est tota ΘΖ commensurabilis expositæ rationali ΖΗ longitudine; apotome igitur prima est ΚΘ. Spatium autem sub rationali et apotome primâ contentum recta potens apotome est; ipsa igitur potens spatium ΑΘ, hoc est ΓΕ, apotome est. Si autem ΘΖ quam ΖΚ plus

dial. Mais ces parallélogrammes sont appliqués à la rationelle ΖΗ; la droite ΖΘ est donc rationelle et commensurable en longueur avec ΖΗ (21. 10), et la droite ΖΚ rationelle et incommensurable en longueur avec ΖΗ (23. 10); la droite ΖΘ est donc incommensurable en longueur avec ΖΗ (13. 10); les droites ΖΘ, ΖΚ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΚΘ est donc un apotome, et ΚΖ est la droite qui convient à ΚΘ (74. 10): or, la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du quarré d'une droite ou commensurable ou incommensurable avec ΘΖ. Qu'elle la surpasse d'abord du quarré d'une droite incommensurable. Mais la droite entière ΘΖ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΖΗ; la droite ΚΘ est donc un premier apotome (déf. trois. 1. 10). Mais la droite qui peut une surface comprise sous une rationelle et un premier apotome est elle-même un apotome (92. 10); la droite qui peut ΑΘ, c'est-à-dire ΓΕ, est donc un apotome. Si la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du quarré

μείζον δύναται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἔστιν ὅλη ἡ ΖΘ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει τῇ ΖΗ· ἀποτομή ἄρα^β τετάρτη ἐστὶν ἡ ΚΘ. Τὸ δὲ ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τετάρτης περιέχον· ἡ δυναμένη ἰσάσων ἐστίν· ἡ ἄρα τὸ ΛΘ, τοῦτ' ἐστὶ τὸ ΕΓ, δυναμένη ἰσάσων ἐστίν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et est tota ΖΘ commensurabilis expositæ rationali ΖΗ longitudine; apotome igitur quarta est ΚΘ. Spatium autem sub rationali et apotome quartâ contentum recta potens minor est; ipsa igitur potens spatium ΛΘ, hoc est ΕΓ, minor est. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρ'.

* Ἀπὸ μέσου ῥητοῦ ἀφαιρουμένου, ἄλλαι δύο ἄλογοι γίνονται, ἥτοι μέσης ἀποτομῇ πρώτῃ, ἢ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα.

Ἀπὸ γὰρ μέσου τοῦ ΒΓ ῥητὸν ἀφῆρσθαι τὸ ΒΔ· λέγω ὅτι ἡ τὸ λοιπὸν τὸ ΕΓ δυναμένη μία δύο ἀλόγων γίνεται, ἥτοι μέσης ἀποτομῇ πρώτῃ, ἢ μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιούσα.

Ἐκκείσθω γὰρ ῥητὴ ἡ ΖΗ, καὶ παραβελήσθω ὁμοίως τὰ χωρία· ἐστὶ δὲ ἀκαλοῦσθαι ῥητὴ

PROPOSITIO CX.

Rationali a medio detracto, aliz duæ irrationales fiunt, vel mediæ apotome prima, vel cum rationali medium totum faciens.

A medio enim ΒΓ rationale auferatur ΒΔ; dico rectam, quæ reliquum ΕΓ potest, unam duarum irrationalium fieri, vel mediæ apotomen primam, vel eam cum rationali medium totum facientem.

Exponatur enim rationalis ΖΗ, et applicentur similiter spatia; est igitur consequenter rationalis

d'une droite incommensurable avec ΘZ , la droite $\Theta\Theta$ sera un quatrième apotome (déf. trois. 4. 10), parce que la droite entière ΘZ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée ZH . Mais la droite qui peut une surface comprise sous une rationnelle et un quatrième apotome est une mineure (95. 10); la droite qui peut la surface $\Lambda\Theta$, c'est-à-dire $ΕΓ$, est donc une mineure. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION CX.

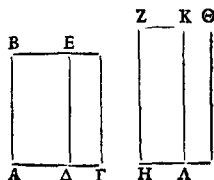
Une surface rationnelle étant retranchée d'une surface médiale, il résulte deux autres irrationnelles; savoir, ou un premier apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.

Retrançons la surface rationnelle $ΒΔ$ de la surface mediale $ΒΓ$; je dis que la droite qui peut la surface restante $ΕΓ$ est une des deux irrationnelles suivantes; savoir, ou un premier apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.

Car soit exposée une rationnelle ZH ; appliquons semblablement des surfaces à ZH ;

μὲν ἡ ΖΘ, καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΖΗ μήκει. Πρὶν δὲ ἡ ΖΚ, καὶ σύμμετρος τῇ ΖΗ μήκει· αἱ ΘΖ, ΖΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΚΘ, προσαρμόζουσα δὲ αὐτῇ ἡ ΖΚ. Ἦτοι δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου. Εἰ μὲν οὖν ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἐστὶν

quidem ΖΘ, et incommensurabilis ipsi ΖΗ longitudine. Rationalis autem ΖΚ, et commensurabilis ipsi ΖΗ longitudine; ipsæ ΘΖ, ΖΚ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est ΚΘ, et ipsi congruens ΖΚ. Vel autem ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ incommensurabili. Si quidem igitur ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi



ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΖΚ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει τῇ ΖΗ· ἀποτομή ἄρα ἐστὶ δευτέρα² ἡ ΚΘ. Πρὶν δὲ ἡ ΖΗ ὥστε ἡ τέ ΛΘ, τουτίσθι τὸ ΕΓ, δυνάμειν, μέσης ἀποτομῇ πρώτῃ ἐστίν³. Εἰ δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον⁴ δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ⁵, καὶ ἐστὶν ἡ προσαρμόζουσα ἡ ΖΚ σύμμετρος τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει τῇ

commensurabili, atque est congruens ΖΚ commensurabilis expositâ rationali ΖΗ longitudine; apotome igitur est secunda ΚΘ. Rationalis autem ΖΗ; quare ipsa potens spatium ΛΘ, hoc est ΕΓ, mediæ apotome prima est. Si autem ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, atque est congruens ΖΚ commensurabilis expositâ rationali ΖΗ longitudine;

la droite ΖΘ sera conséquemment une rationelle, et cette droite sera incommensurable en longueur avec ΖΗ (21. 10); mais la droite ΖΚ est rationelle, et commensurable en longueur avec ΖΗ (23. 10); les droites ΘΖ, ΖΚ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement; la droite ΚΘ est donc un apotome, et ΖΚ convient avec cette droite (74. 10). Or, la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du quarré d'une droite commensurable ou incommensurable avec ΘΖ. Si la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du quarré d'une droite commensurable avec ΘΖ, à cause que la congruente ΖΚ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΖΗ, la droite ΚΘ sera un second apotome (déf. trois. 2. 10). Mais ΖΗ est une rationelle; la droite qui peut ΛΘ, c'est-à-dire ΕΓ, est donc un premier apotome d'une médiale (93. 10). Si la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du quarré d'une droite incommensurable avec ΘΖ, à cause que la congruente ΖΚ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée

ΖΗ· ἀποτομή δ'ραβ πέμπτη ἐστὶν ἡ ΚΘ· ὅστις ἡ τὸ ΕΓ δυναμένη μετὰ ῥητοῦ μίσην τὸ ὅλον ποιοῦσα ἐστίν. Ὅπερ εἶδει δείξαι.

apotome igitur quinta est ΚΘ; quare recta potens spatium ΕΓ cum rationali medium totum facit. Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ριζ.

PROPOSITIO CXI.

Ἀπὸ μίσου μέσου ἀφαιρουμένου ἀσύμμετρου τῷ ὅλῳ, αἱ λοιπαὶ δύο ἀλογοὶ γίνονται, ἥτοι μίσης ἐποτομή δευτέρα, ἡ μετὰ μίσου μίσην τὸ ὅλον ποιοῦσα.

Medio a media detracto incommensurabili toti, reliquæ duæ rationales fiunt, vel mediæ apotome secunda, vel cum medio medium totum faciens.

Ἀφαιρήσθω γὰρ ὡς ἐπὶ τῶν προκειμένων καταγραφῶν ἀπὸ μίσου τοῦ ΒΓ μέσον τὸ ΒΔ, ἀσύμμετρον τῷ ὅλῳ· λέγω ὅτι ἡ τὸ ΕΓ δυναμένη μία ἐστὶ δύο ἀλόγων, ἥτοι μίσης ἀποτομή δευτέρα, ἡ μετὰ τοῦ μίσου μίσην τὸ ὅλον ποιοῦσα.

Auferatur enim ut in propositis figuris a medio ΒΓ medium ΒΔ, incommensurabile toti; dico rectam, quæ potest spatium ΕΓ, unam esse duarum irrationalium, vel mediæ apotomen secundam, vel cum medio medium totum facientem.

Ἐπεὶ γὰρ μίσην ὅστις ἐκείτην τῶν ΒΓ, ΒΔ, καὶ ἀσύμμετρόν ὅστις τὸ ΒΓ τῷ ΒΔ², τουτέστι τὸ ΗΘ τῷ ΗΚ, ἀσύμμετρός ἐστι³ καὶ ἡ ΟΖ

Quoniam enim medium est utrumque ipsorum ΒΓ, ΒΔ, et incommensurabile est ΒΓ ipsi ΒΔ, hoc est ΗΘ ipsi ΗΚ, incommensurabilis

ΖΗ, la droite ΚΘ sera un cinquième apotome (déf. trois. 5. 10); la droite qui peut la surface ΕΓ fait donc avec une surface rationnelle un tout médial (96. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITION CXI.

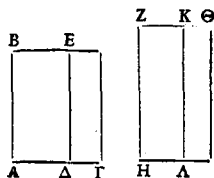
Une surface médiale étant retranchée d'une surface médiale incommensurable avec la surface entière, il résulte deux droites irrationnelles; savoir, ou un second apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

Retranchons, comme dans les figures précédentes, de la surface médiale ΒΓ la surface médiale ΒΔ, incommensurable avec la surface entière; je dis que la droite qui peut ΕΓ est une des deux irrationnelles suivantes; savoir, ou un second apotome d'une médiale, ou une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

Car puisque chacun des parallélogrammes ΒΓ, ΒΔ est médial, et que ΒΓ est incommensurable avec ΒΔ, c'est-à-dire ΗΘ avec ΗΚ, la droite ΟΖ sera incom-

τῇ ΖΚ· αἱ ΘΖ, ΖΚ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ ΘΚ. Εἰ μὲν δὴ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ οὐδέτερα τῶν ΘΖ, ΖΚ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ἐκκειμένη ῥητῇ τῇ ΖΗ μήκει· ἀποτομή ἐστὶν ἄρα τρίτη ἡ ΚΘ. Ρητὴ δὲ ἡ ΚΑ, τὸ δὲ ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τρίτης

est et ΘΖ ipsi ΖΚ; ipsæ ΘΖ, ΖΚ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est ΘΚ. Si quidem igitur ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et neutra ipsarum ΘΖ, ΖΚ commensurabilis est expositæ rationali ΖΗ longitudine; apotome est igitur tertia ΚΘ. Rationalis autem ΚΑ, rectangulum verò sub ratio-



περιχόμενον ὀρθογώνιον ἀλογόν ἐστι, καὶ ἡ δυνάμειν αὐτὸ ἀλογός ἐστι, καλεῖται δὲ μίσης ἀποτομὴ δευτέρα· ὥστε ἡ τὸ ΛΘ, τούτῃς τὸ ΕΓ δυνάμειν μίσης ἀποτομὴ ἐστὶ δευτέρα. Εἰ δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΚ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ μήκει, καὶ οὐδέτερα τῶν ΘΖ, ΖΚ σύμμετρος ἐστὶ τῇ ΖΗ μήκει· ἀποτομή ἐστὶν ἄρα ἕκτη ἡ ΚΘ. Τὸ δὲ ὑπὸ ῥητῆς καὶ

nali et apotome tertiâ contentum irrationale est, et recta potens ipsum irrationalis est, vocatur autem mediæ apotome secunda; quare recta potens spatium ΛΘ, hoc est ΕΓ, mediæ apotome est secunda. Si autem ΘΖ quam ΖΚ plus potest quadrato ex rectâ sibi incommensurabili longitudine, et neutra ipsarum ΘΖ, ΖΚ commensurabilis est ipsi ΖΗ longitudine; apotome est igitur sexta ΚΘ. Rectangulum autem sub rationali et apotome

mesurable avec ΖΚ (1. 6 et 10. 10); les droites ΘΖ, ΖΚ sont donc de rationnelles commensurables en puissance seulement (23. 10); la droite ΘΚ est donc un apotome (74. 10). Si donc la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du carré d'une droite commensurable avec ΘΖ; et si aucune des droites ΘΖ, ΖΚ n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée ΖΗ, la droite ΚΘ sera un troisième apotome (déf. 3. 10). Puisque ΚΑ est une rationnelle, que le rectangle compris sous une rationnelle et un troisième apotome est irrationnel (94. 10), que la droite qui peut cette surface est irrationnelle, et que cette droite est appelée second apotome d'une médiale, la droite qui peut ΛΘ, c'est-à-dire ΕΓ, sera un second apotome d'une médiale. Si la puissance de ΘΖ surpasse la puissance de ΖΚ du carré d'une droite incommensurable en longueur avec ΘΖ; et si aucune des droites ΘΖ, ΖΚ n'est commensurable en longueur avec ΖΗ, la droite ΚΘ sera un sixième apotome (déf. trois. 6. 10). Mais la droite qui peut un rectangle

ἀποτομῆς ἑκτῆς ἡ δυναμένη ἐστὶν ἡ ¹⁰ μετὰ μέ-
σου μέσον τὸ ὅλον ποιούσα· ἡ τὸ ΛΘ ἀρα¹¹,
τούτῃστι τὸ ΕΓ, δυναμένη μετὰ μέσου μέσον
τὸ ὅλον ποιούσα ἐστίν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

sexta recta potens est quæ cum medio medium
totum facit; ipsa igitur potens spatium ΛΘ,
hoc est ΕΓ, cum medio medium totum facit.
Quod oportebat ostendere.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ριζ'.

PROPOSITIO CXII.

Ἡ ἀποτομή οὐκ ἐστὶν ἡ αὐτὴ τῇ ἐκ δύο
ὀνομάτων.

Ἐστω ἀποτομή ἡ ΑΒ· λέγω ὅτι ἡ ΑΒ οὐκ
ἐστὶν ἡ αὐτὴ τῇ ἐκ δύο ὀνομάτων.

Εἰ γὰρ δυνατόν, ἴστω· καὶ ἐκκείσθω ῥητὴ
ἡ ΔΓ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον παρὰ ῥητὴν τὴν
ΔΓ παραβεβλήσθω ὀρθογώνιον τὸ ΓΕ, πλάτος
ποιοῦν τὴν ΔΕ. Ἐπεὶ οὖν ἀποτομή ἐστὶν ἡ ΑΒ,
ἀποτομή πρώτη ἐστὶν ἡ ΔΕ. Ἐστω αὐτῇ προσαρ-
μύζουσα ἡ ΕΖ· αἱ ΔΖ, ΖΕ ἀρα ῥηταὶ εἰς δυ-
νάμει μόνον σύμμετροι, καὶ ἡ ΔΖ τῆς ΖΕ μείζων
δύναται τὸ ἀπὸ σύμμετρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΔΖ

Apotome non est eadem quæ ex binis no-
minibus.

Sit apotome ΑΒ; dico ΑΒ non esse eandem
quæ ex binis nominibus.

Si enim possibile, sit; et exponatur ratio-
nalis ΔΓ, et quadrato ex ΑΒ æquale ad ratio-
nalem ΔΓ applicetur rectangulum ΓΕ, latitudi-
nem faciens ΔΕ. Quoniam igitur apotome est
ΑΒ, apotome prima est ΔΕ. Sit ipsi congruens
ΕΖ; ipsæ ΔΖ, ΖΕ igitur rationales sunt poten-
tiâ solum commensurabiles, et ΔΖ quam ΖΕ
plus potest quadrato ex rectâ sibi commensu-

compris sous une rationnelle et un sixième apotome, est une droite qui fait avec
une surface médiale un tout médial (97. 10); la droite qui peut ΛΘ, c'est-à-dire
ΕΓ, est donc une droite qui fait avec une surface médiale un tout médial. Ce qu'il
fallait démontrer.

PROPOSITION CXII.

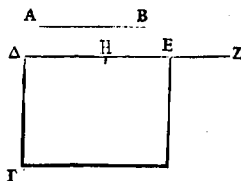
Un apotome n'est pas la même droite que celle de deux noms.

Soit l'apotome ΑΒ; je dis que ΑΒ n'est pas la même droite que celle de
deux noms.

Car que cela soit, si c'est possible; soit exposée une rationnelle ΔΓ, et appliquons
à la rationnelle ΔΓ un rectangle ΓΕ, qui étant égal au carré de ΑΒ, ait ΔΕ pour largeur
(45. 1). Puisque la droite ΑΒ est un apotome, la droite ΔΕ sera un premier apo-
tome (98. 10). Que ΕΖ convienne avec ΔΕ; les droites ΔΖ, ΖΕ seront des rationnelles
commensurables en puissance seulement; la puissance de ΔΖ surpassera la puis-
sance de ΖΕ du carré d'une droite commensurable avec ΔΖ, et ΔΖ sera com-

σύμμετρος ἔστι τῇ ἐκκειμένη ρητῇ μήκει τῇ ΔΓ. Πάλιν, ἐπεὶ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΑΒ· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων πρώτη ἐστὶν ἡ ΔΕ. διηρήσθω εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Η, καὶ ἔστω μείζον ὄνομα τὸ ΔΗ· αἱ ΔΗ, ΗΕ ἄρα ρηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Καὶ ἡ ΔΗ

rabili, et ΔΖ commensurabilis est expositæ rationali ΔΓ longitudine. Rursus, quoniam ex binis nominibus est ΑΒ; ex binis igitur nominibus prima est ΔΕ. Dividatur in nomina ad punctum Η, et sit majus nomen ΔΗ; ipsæ ΔΗ, ΗΕ igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles. Et ΔΗ quam ΗΕ plus potest



τῆς ΗΕ μείζον δύναται τῇ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ μείζων ἡ ΔΗ σύμμετρος ἔστι τῇ ἐκκειμένη ρητῇ τῇ ΔΓ μήκει· καὶ ἡ ΔΖ ἄρα τῇ ΔΗ σύμμετρος ἔστι μήκει· καὶ λοιπὴ ἄρα τῇ ΖΗ σύμμετρος ἔστιν ἡ ΔΖ. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἔστιν ἡ ΔΖ τῇ ΖΗ, ρητὴ δὲ ἐστὶν ἡ ΔΖ· ρητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΖΗ. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἔστιν ἡ ΔΖ τῇ ΖΗ μήκει, ἀσύμμετρος δὲ ἡ ΔΖ τῇ ΖΕ μήκει· ἀσύμμετρος ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΖΗ τῇ ΖΕ

quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et major ΔΗ commensurabilis est expositæ rationali ΔΓ longitudine; et ΔΖ igitur ipsi ΔΗ commensurabilis est longitudine; et reliquæ igitur ΖΗ commensurabilis est ΔΖ. Quoniam igitur commensurabilis est ΔΖ ipsi ΖΗ, rationalis autem est ΔΖ; rationalis igitur est et ΖΗ. Quoniam igitur commensurabilis est ΔΖ ipsi ΖΗ longitudine, incommensurabilis autem ΔΖ ipsi ΖΕ longitudine; incommensurabilis igitur est et ΖΗ

mesurable en longueur avec la rationelle exposée ΔΓ (déf. trois. 1. 10). De plus, puisque ΑΒ est une droite de deux noms, la droite ΔΕ sera une première de deux noms (61. 10). Que ΔΕ soit divisée en ses noms au point Η, et que ΔΗ soit son plus grand nom; les droites ΔΗ, ΗΕ seront des rationelles commensurables en puissance seulement (déf. sec. 1. 10). Mais la puissance de ΔΗ surpasse la puissance de ΗΕ du carré d'une droite commensurable avec ΔΗ, et la plus grande droite ΔΗ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée ΔΓ; la droite ΔΖ est donc commensurable en longueur avec ΔΗ (12. 10); la droite ΔΖ est donc commensurable avec la droite restante ΗΖ. Et puisque ΔΖ est commensurable avec ΖΗ, et que ΔΖ est rationelle, la droite ΖΗ sera rationelle. Et puisque ΔΖ est commensurable en longueur avec ΖΗ, et que la droite ΔΖ est incommensurable en longueur avec ΖΕ, la droite ΖΗ sera incommensurable en longueur avec la

μήκει. Καὶ εἴσι ρηταῖς· αἱ HZ, ZE ἄρα ρηταὶ εἰσι θ δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἐστὶν ἡ HE. Ἀλλὰ καὶ ρητὴ, ὅπερ ἐστὶν¹⁰ ἀδύνατον.

Ἡ ἄρα ἀποτομή, καὶ τὰ ἐξ ἧς.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Ἡ ἀποτομή καὶ αἱ μετ' αὐτὴν ἄλογοι οὔτε τῇ μέσῃ οὔτε ἀλλήλαις εἰσὶν αἱ αὐταί· τὸ μὲν γὰρ ἀπὸ μέσης παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ρητὴν καὶ ἀσύμμετρον τῇ παρ' ἣν παράκειται μήκει. Τὸ δὲ ἀπὸ ἀποτομῆς παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν πρώτην. Τὸ δὲ ἀπὸ μέσης ἀποτομῆς πρώτης παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν δευτέραν. Τὸ δὲ ἀπὸ μέσης ἀποτομῆς δευτέρας παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν τρίτην. Τὸ δὲ ἀπὸ ἐλάττωτος παρὰ ρητὴν παραβαλλόμενον

ipsi EZ. Et sunt rationales; ipsæ HZ, ZE igitur rationales sunt potentiâ solum commensurabiles; apotome igitur est HE. Sed et rationalis, quod est impossibile.

Apotome igitur, etc.

COROLLARIUM.

Apotome et quæ post ipsam irrationales neque mediæ neque inter se sunt eædem; quadratum quidem enim ex mediâ ad rationalem applicatum latitudinem facit rationalem et incommensurabilem ipsi ad quam applicatur longitudine. Quadratum autem ex apotome ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen primam. Quadratum autem ex mediâ apotome primâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen secundam. Quadratum autem ex mediâ apotome secundâ ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen tertiam. Quadratum autem ex minori ad rationalem applicatum

droite EZ ; mais ces droites sont rationnelles ; les droites HZ, ZE sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement ; la droite HE est donc un apotome (74. 10). Mais elle est aussi rationnelle, ce qui est impossible. Un apotome, etc.

C O R O L L A I R E.

L'apotome et les irrationnelles qui la suivent ne sont ni médiales, ni les mêmes entr'elles ; car le quarré d'une mediale étant appliqué à une rationelle fait une largeur rationelle et incommensurable en longueur avec la droite à laquelle elle est appliquée (23. 10). Le quarré d'un apotome étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un premier apotome (98. 10) ; le quarré d'un premier apotome d'une mediale étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un second apotome (99. 10) ; le quarré d'un second apotome d'une mediale étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un troisième apotome (100. 10) ; le quarré d'une mineure étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est un qua-

πλάτος ποιῇ ἀποτομὴν τετάρτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσιν παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιῇ ἀποτομὴν πέμπτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσιν παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιῇ ἀποτομὴν ἕκτην. Ἐπεὶ οὖν τὰ εἰρημένα πλάτη διαφέρει τοῦτε' πρώτου καὶ ἀλλήλων· τοῦ μὲν πρώτου, ὅτι ῥητὴ ἐστίν· ἀλλήλων δὲ, ἐπεὶ τῇ τᾶξιν οὐκ εἰσὶν αἱ αὐταί· δῆλον ὡς καὶ αὐταὶ αἱ ἄλλοι διαφέρουσιν ἀλλήλων. Καὶ ἐπεὶ δέδεικται ἡ ἀποτομὴ οὐκ οὔσα ἢ αὐτὴ τῇ ἐν δύο ὀνομάτων· ποιοῦσι δὲ πλάτη παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενα αἱ μὲν³ μετὰ τὴν ἀποτομὴν ἀποτομὰς ἀκολουθῶς ἐκάστη τῇ τάξει τῇ καὶ αὐτὴν· αἱ δὲ μετὰ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων τὰς ἐκ δύο ὀνομάτων καὶ αὐταὶ τῇ τάξει ἀκολουθῶς ἑτεραι ὅρα εἰσὶν αἱ μετὰ τὴν ἀποτομὴν, καὶ ἑτεραι αἱ μετὰ⁵ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων, ὡς εἶναι τῇ τάξει πάσας ἀλόγους γ',

latitudinem facit apotomen quartam. Quadratum verò ex rectâ quæ cum rationali medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen quintam. Quadratum autem ex rectâ quæ cum medio medium totum facit ad rationalem applicatum latitudinem facit apotomen sextam. Quoniam igitur dictæ latitudines differunt et a primâ et inter se; a primâ quidem, quod rationalis sit; inter se verò, quod ordine non sint eadem; manifestum et ipsas irrationales differre inter se. Et quoniam demonstratum est apotomen non esse eandem quæ ex binis nominibus; faciunt autem latitudines ad rationalem applicatæ post apotomen apotomas consequenter eodem ordine quæ post ipsam; ipsæ verò post ipsam ex binis nominibus latitudines ex binis nominibus, et quæ sunt eodem ordine congruenter; aliæ igitur sunt quæ post apotomen, et aliæ quæ post ipsam ex binis nominibus, ita ut sint ordine omnes irrationales tredecim,

trième apotome (101. 10); le carré d'une droite, qui fait avec une surface rationelle un tout médial, étant appliqué à une rationelle fait un cinquième apotome (102. 10); le carré d'une droite, qui fait avec une surface médiale un tout médial, étant appliqué à une rationelle fait un sixième apotome (103. 10). Puis donc que les largeurs dont nous venons de parler diffèrent de la première droite et entr'elles; qu'elles diffèrent de la première, parce qu'elle est rationelle, et entr'elles, parce qu'elles ne sont pas du même ordre, il est évident que ces irrationelles sont différentes entr'elles. Et puisqu'on a démontré que l'apotome n'est pas la même droite que celle de deux noms (112. 10), que les carrés de l'apotome et des droites qui viennent ensuite étant appliqués à une rationelle font des largeurs qui sont des apotomes du même ordre que les droites qui suivent l'apotome, et que les carrés de la droite de deux noms, et des droites qui viennent ensuite, étant appliqués à une rationelle, font des largeurs qui sont des droites de deux noms du même ordre que celles qui suivent la droite de deux noms (61, 62, 63, 64, 65 et 66. 10); les droites qui suivent l'apotome et la droite de deux noms sont donc différentes entr'elles, de manière que toutes ces irrationelles sont au nombre de treize.

- α. Μέσην.
 β'. Εκ δύο ὀνομάτων.
 γ'. Εκ δύο μέσων πρώτην.
 δ'. Εκ δύο μέσων δευτέραν.
 ε. Μείζονα.
 ς'. Ρητὸν καὶ μέσον δυναμένην.
 ζ. Δύς μέσα δυναμένην.
 η. Αποτομήν.
 θ'. Μέσης⁶ ἀποτομήν πρώτην.
 ι. Μέσης⁷ ἀποτομήν διυτέραν.
 ια. Ελάττωνα.
 ιβ'. Μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσαν.
 ιγ'. Μετὰ μέσου μέσον τὸ ὅλον ποιοῦσαν.

1. Media.
 2. Recta ex binis nominibus.
 3. Ex binis mediis prima.
 4. Ex binis mediis secunda.
 5. Major.
 6. Rationale et medium potens.
 7. Bina media potens.
 8. Apotome.
 9. Mediæ apotome prima.
 10. Mediæ apotome secunda.
 11. Minor.
 12. Cum rationali medium totum faciens.
 15. Cum medio medium totum faciens.

1. La médiale.
 2. La droite de deux noms.
 3. La première de deux médiales.
 4. Le seconde de deux médiales.
 5. La majeure.
 6. La droite qui peut une surface rationnelle et une surface médiale.
 7. La droite qui peut deux surfaces médiales.
 8. L'apotome.
 9. Le premier apotome d'une médiale.
 10. Le second apotome d'une médiale.
 11. La mineure.
 12. La droite qui fait avec une surface rationnelle un tout médial.
 13. La droite qui fait avec une surface médiale un tout médial.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ριγ'.

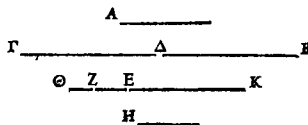
PROPOSITIO CXIII.

Τὸ ἀπὸ ρητῆς παρὰ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ἀποτομὴν, ἥς τὰ ὀνόματα σύμμετρα ἔστι τοῖς, τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ὀνόμασι, καὶ ἔτι ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ· καὶ ἔτι ἡ γινομένη ἀποτομή τὴν αὐτὴν ἔξει τάξιν¹ τῇ ἐκ δύο ὀνομάτων.

Εστω ρητὴ μὲν ἡ A , ἐκ δύο ὀνομάτων δὲ ἡ $BΓ$, ἥς μίξον ὄνομα ἔστω ἡ $ΓΔ$, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς A ἴσον ἔστω τὸ ὑπὸ τῶν $BΓ$, $EΖ$. λέγω ὅτι ἡ $EΖ$ ἀποτομή ἐστίν, ἥς τὰ ὀνόματα σύμμετρα ἔστι τοῖς $ΓΔ$, $ΔΒ$, καὶ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ, καὶ ἔτι ἡ $EΖ$ τὴν αὐτὴν ἔξει³ τάξιν τῇ $BΓ$.

Quadratum ex rationali ad rectam ex binis nominibus applicatum latitudinem facit apotomen, cujus nomina commensurabilia sunt nominibus rectæ ex binis nominibus, et adhuc in eadem ratione; et adhuc apotome quæ fit eumdem habet ordinem quem recta ex binis nominibus.

Sit rationalis quidem A , ex binis nominibus verò $BΓ$, cujus majus nomen sit $ΓΔ$, et quadrato ex A æquale sit rectangulum sub $BΓ$, $EΖ$; dico $EΖ$ apotomen esse, cujus nomina commensurabilia sunt ipsis $ΓΔ$, $ΔΒ$, et in eadem ratione, et adhuc $EΖ$ eumdem habituram ordinem quem $BΓ$.



Εστω γὰρ πάλιν τῇ ἀπὸ τῆς A ἴσον τὸ ὑπὸ τῶν $BΔ$, H . Επεὶ οὖν τὸ ὑπὸ τῶν $BΓ$, $EΖ$ ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν $BΔ$, H ² ἔστιν ἄρα ὡς ἡ $ΓΒ$

Sit enim rursus quadrato ex A æquale rectangulum sub $BΔ$, H . Quoniam igitur rectangulum sub $BΓ$, $EΖ$ æquale est rectangulo sub $BΔ$, H ;

PROPOSITION CXIII.

Le carré d'une rationnelle étant appliqué à une droite de deux noms fait une largeur qui est un apotome, dont les noms sont commensurables avec les noms de la droite de deux noms, et ces noms sont en même raison; et de plus, l'apotome qui en résulte sera du même ordre que la droite de deux noms.

Soit A une rationnelle, et $BΓ$ une droite de deux noms, dont le plus grand nom soit $ΓΔ$; que le rectangle sous $BΓ$, $EΖ$ soit égal au carré de A ; je dis que $EΖ$ est un apotome dont les noms sont commensurables avec les droites $ΓΔ$, $ΔΒ$, et en même raison que ces droites, et que $EΖ$ sera du même ordre que $BΓ$.

Que le rectangle sous $BΔ$, H soit encore égal au carré de A . Puisque le rectangle sous $BΓ$, $EΖ$ est égal au rectangle sous $BΔ$, H , la droite $ΓΒ$ sera à $BΔ$ comme H

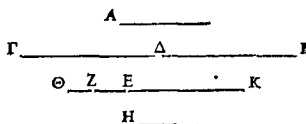
πρὸς τὴν ΒΔ οὕτως ἢ Η πρὸς τὴν ΕΖ. Μείζων
 δὲ ἢ ΓΒ τῆς ΒΔ· μείζων ἄρα καὶ ἢ Η τῆς ΕΖ.
 Ἐστω τῇ Η ἴση⁴ ἢ ΕΘ· ἔστιν ἄρα ὡς ἢ ΓΒ
 πρὸς τὴν ΒΔ οὕτως ἢ ΘΕ πρὸς τὴν ΕΖ· διελόντι
 ἄρα ἐστίν⁵ ὡς ἢ ΓΔ πρὸς τὴν ΒΔ οὕτως ἢ ΟΖ
 πρὸς τὴν ΖΕ. Γεγονέτω ὡς ἢ ΟΖ πρὸς τὴν ΖΕ
 οὕτως ἢ ΖΚ πρὸς τὴν ΚΕ· καὶ ὅλη ἄρα ἢ ΟΚ
 πρὸς ὅλην τὴν ΚΖ ἐστὶν ὡς ἢ ΖΚ πρὸς τὴν ΚΕ,
 ὡς γὰρ ἐν τῶν ἡγούμενων⁶ πρὸς ἐν τῶν ἐπομένων
 οὕτως ἅπαντα τὰ ἡγούμενα πρὸς ἅπαντα τὰ
 ἐπόμενα. Ὡς δὲ ἢ ΖΚ πρὸς τὴν⁷ ΚΕ οὕτως ἐστὶν
 ἢ ΓΔ πρὸς τὴν ΔΒ· καὶ ὡς ἄρα ἢ ΟΚ πρὸς τὴν⁸
 ΚΖ οὕτως ἢ ΓΔ πρὸς τὴν ΔΒ. Σύμμετρον δὲ
 τὸ ἀπὸ τῆς ΓΔ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ· σύμμετρον
 ἄρα ἐστίν⁹ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΟΚ τῷ ἀπὸ τῆς
 ΚΖ. Καὶ ἔστιν ὡς τὸ ἀπὸ τῆς ΟΚ πρὸς τὸ
 ἀπὸ τῆς ΚΖ οὕτως ἢ ΟΚ πρὸς τὴν ΚΕ, ἐπεὶ
 αἱ τρεῖς αἱ ΟΚ, ΚΖ, ΚΕ ἀνάλογον εἰσι· σύμ-
 μετρος ἄρα ἢ ΟΚ τῇ ΚΕ μήκει· ὥστε καὶ ἢ ΘΕ
 τῇ ΕΚ σύμμετρος ἐστὶ μήκει. Καὶ ἐπεὶ τὸ ἀπὸ
 τῆς Α ἵσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΘΕ, ΒΔ, ῥητὸν
 δὲ ἐστίν¹⁰ τὸ ἀπὸ τῆς Α· ῥητὸν ἄρα ἐστίν¹¹ καὶ
 τὸ ὑπὸ τῶν ΟΚ, ΒΔ. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΒΔ

est igitur ut ΓΒ ad ΒΔ ita Η ad ΕΖ. Major
 autem ΓΒ quam ΒΔ; major igitur et Η quam
 ΕΖ. Sit ipsi Η æqualis ΕΘ; est igitur ut ΓΒ
 ad ΒΔ ita ΘΕ ad ΕΖ; dividendo igitur est ut ΓΔ
 ad ΒΔ ita ΟΖ ad ΖΕ. Fiat ut ΟΖ ad ΖΕ ita
 ΖΚ ad ΚΕ; et tota igitur ΟΚ ad totam ΚΖ est
 ut ΖΚ ad ΚΕ, ut enim unum antecedentium
 ad unum consequentium ita omnia antecedentia
 ad omnia consequentia. Ut autem ΖΚ ad ΚΕ
 ita est ΓΔ ad ΔΒ; et ut igitur ΟΚ ad ΚΖ
 ita ΓΔ ad ΔΒ. Commensurabile autem ex ΓΔ
 quadratum quadrato ex ΔΒ; commensurabile
 igitur est et ex ΟΚ quadratum quadrato ex ΚΖ.
 Atque est ut ex ΟΚ quadratum ad ipsum ex ΚΖ
 ita ΟΚ ad ΚΕ, quoniam tres rectæ ΟΚ, ΚΖ, ΚΕ
 proportionales sunt; commensurabilis igitur ΟΚ
 ipsi ΚΕ longitudine; quare et ΘΕ ipsi ΕΚ com-
 mensurabilis est longitudine. Et quoniam qua-
 dratum ex Α æquale est rectangulo sub ΘΕ,
 ΒΔ, rationale autem est quadratum ex Α; ra-
 tionale igitur est et rectangulum sub ΟΚ, ΒΔ. Et

est à ΕΖ (16. 6). Mais ΓΒ est plus grand que ΒΔ; la droite Η est donc plus grande
 que ΕΖ. Que ΕΘ soit égal à Η, la droite ΓΒ sera à ΒΔ comme ΘΕ est à ΕΖ; donc, par
 soustraction, ΓΔ est à ΒΔ comme ΟΖ est à ΖΕ (17. 5). Faisons en sorte que ΟΖ soit
 à ΖΕ comme ΖΚ est à ΚΕ; la droite entière ΟΚ sera à la droite entière ΚΖ comme ΖΚ
 est à ΚΕ; car un antécédent est à un conséquent comme la somme des antécédents
 est à la somme des conséquents (12. 5). Mais ΖΚ est à ΚΕ comme ΓΔ est à ΔΒ; la droite
 ΟΚ est donc à ΚΖ comme ΓΔ est à ΔΒ; mais le quarré de ΓΔ est commensurable avec
 le quarré de ΔΒ (37. 10); le quarré de ΟΚ est donc commensurable avec le quarré
 de ΚΖ (10. 10). Mais le quarré de ΟΚ est au quarré de ΚΖ comme ΟΚ est à ΚΕ, parce
 que les trois droites ΟΚ, ΚΖ, ΚΕ sont proportionnelles (20. cor. 2. 6); la droite
 ΟΚ est donc commensurable en longueur avec ΚΕ; la droite ΘΕ est donc aussi
 commensurable en longueur avec ΕΚ (16. 10). Et puisque le quarré de Α est égal
 au rectangle sous ΘΕ, ΒΔ, et que le quarré de Α est rationel, le rectangle sous
 ΟΚ, ΒΔ sera rationel. Mais ce rectangle est appliqué à la rationelle ΒΔ; la droite

παράκειται ῥητὴ ἄρα ἔστιν ἡ ΕΘ καὶ σύμμετρος τῇ ΒΔ μήκει· ὥστε καὶ ἡ σύμμετρος αὐτῇ ἡ ΕΚ ῥητὴ ἔστι καὶ σύμμετρος τῇ ΒΔ μήκει. Ἐπεὶ οὖν ἔστιν ὡς ἡ ΓΔ πρὸς τὴν¹² ΔΒ οὕτως ἡ ΖΚ πρὸς τὴν¹³ ΚΕ, αἱ δὲ ΓΔ, ΔΒ δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι· καὶ αἱ ΖΚ, ΚΕ ἄρα δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι. Ῥητὴ δὲ ἔστιν ἡ ΚΕ, καὶ σύμμετρος τῇ ΒΔ μήκει¹⁴ ῥητὴ

ad rationalem ΒΔ applicatur; rationalis igitur est ΕΘ et commensurabilis ipsi ΒΔ longitudine; quare et ipsi commensurabilis ΕΚ rationalis est et commensurabilis ipsi ΒΔ longitudine. Quoniam igitur est ut ΓΔ ad ΔΒ ita ΖΚ ad ΚΕ, ipsæ autem ΓΔ, ΔΒ potentiâ solum sunt commensurabiles; et ipsæ ΖΚ, ΚΕ igitur potentiâ solum sunt commensurabiles. Rationalis autem est ΚΕ, et commensurabilis ipsi ΒΔ lon-



ἄρα ἔστι¹⁵ καὶ ἡ ΖΚ, καὶ σύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει¹⁶. αἱ ΖΚ, ΚΕ ἄρα ῥηταὶ δυνάμει μόνον εἰσὶ¹⁷ σύμμετροι· ἀποτομή ἄρα ἔστιν ἡ ΕΖ. Ἦτοι δὲ ἡ ΓΔ τῆς ΔΒ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυνμέτρου. Εἰ μὲν οὖν ἡ ΓΔ τῆς ΔΒ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ¹⁸, καὶ ἡ ΖΚ τῆς ΚΕ μείζον δυνήσεται τῷ ἀπὸ συμμέτρου ἑαυτῇ.

gitude; rationalis igitur est et ΖΚ, et commensurabilis ipsi ΓΔ longitudine; ipsæ ΖΚ, ΚΕ igitur rationales potentiâ solum sunt commensurabiles; apotome igitur est ΕΖ. Vel autem ΓΔ quam ΔΒ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, vel quadrato ex rectâ incommensurabili. Si quidem igitur ΓΔ quam ΔΒ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et ΖΚ quam ΚΕ plus poterit quadrato ex

ΘΕ est donc rationnelle et commensurable en longueur avec ΒΔ (21. 10); la droite ΕΚ, qui est commensurable avec ΘΕ, est donc rationnelle et commensurable en longueur avec ΒΔ. Et puisque ΓΔ est à ΔΒ comme ΖΚ est à ΚΕ, et que les droites ΓΔ, ΔΒ sont commensurables en puissance seulement, les droites ΖΚ, ΚΕ seront commensurables en puissance seulement. Mais ΚΕ est rationnelle, et commensurable en longueur avec ΒΔ; la droite ΖΚ est donc rationnelle et commensurable en longueur avec ΓΔ; les droites ΖΚ, ΚΕ sont donc des rationnelles commensurables en puissance seulement; la droite ΕΖ est donc un apotome (74. 10). Mais la puissance de ΓΔ surpasse la puissance de ΔΒ du quarré d'une droite commensurable ou incommensurable avec ΓΔ. Si la puissance de ΓΔ surpasse la puissance de ΔΒ du quarré d'une droite commensurable avec ΓΔ, la puissance de ΖΚ surpassera la puissance de ΚΕ du quarré d'une droite commensurable avec ΖΚ, et

Καὶ εἰ μὲν σύμμετρός ἐστιν ἡ ΓΑ τῇ ἐκκειμένῃ
ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΖΚ. Εἰ δὲ ἡ ΒΔ, καὶ ἡ ΚΕ.
Εἰ δὲ οὐδετέρα¹⁹ τῶν ΓΑ, ΔΒ, καὶ οὐδετέρα²⁰
τῶν ΖΚ, ΚΕ. Εἰ δὲ ἡ ΓΑ τῆς ΔΒ μείζον δύ-
ναιται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΖΚ
τῆς ΚΕ μείζον δύνηται τῷ ἀπὸ ἀσύμμετρου
ἑαυτῇ²¹. Καὶ εἰ μὲν ἡ ΓΑ σύμμετρός ἐστι τῇ
ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΖΚ. Εἰ δὲ ἡ ΒΔ,
καὶ ἡ ΚΕ. Εἰ δὲ οὐδετέρα τῶν ΓΑ, ΔΒ, καὶ
οὐδετέρα²² τῶν ΖΚ, ΚΕ· ὥστε ἀποτομή ἐστίν
ἡ ΖΕ, ἥς τὰ ὀνόματα τὰ²³ ΖΚ, ΚΕ σύμμετρα
ἐστί τοῖς τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ὀνόμασι, τοῖς
ΓΑ, ΔΒ, καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ, καὶ τὴν αὐτὴν
τάξιν ἔχει²⁴ τῇ ΒΓ. Οὔτε ἔδει δεῖξαι.

recta sibi commensurabili. Et si quidem com-
mensurabilis est ΓΑ exposita rationali longitu-
dine, et ipsa ΖΚ. Si autem ΒΔ, et ipsa ΚΕ. Si
autem neutra ipsarum ΓΑ, ΔΒ, et neutra ip-
sarum ΖΚ, ΚΕ. Si autem ΓΑ quam ΔΒ plus
potest quadrato ex recta sibi incommensurabili,
et ΖΚ quam ΚΕ plus poterit quadrato ex recta
sibi incommensurabili. Et si quidem ΓΑ com-
mensurabilis est exposita rationali longitudine,
et ipsa ΖΚ. Si autem ΒΔ, et ipsa ΚΕ. Si verò
neutra ipsarum ΓΑ, ΔΒ, et neutra ipsarum ΖΚ,
ΚΕ; quare apotome est ΖΕ, cujus nomina ΖΚ,
ΚΕ commensurabilia sunt nominibus ΓΑ, ΔΒ
rectae ex binis nominibus, et in eadem ratione,
et eundem habebit ordinem quem ΒΓ. Quod
oportebat ostendere.

si ΓΑ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, la droite ΖΚ le sera aussi; si ΒΔ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, ΚΕ lui sera aussi commensurable; et si aucune des droites ΓΑ, ΔΒ n'est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, aucune des droites ΖΚ, ΚΕ ne lui sera commensurable. Si la puissance de ΓΑ surpasse la puissance de ΔΒ du carré d'une droite incommensurable avec ΓΑ, la puissance de ΖΚ surpassera la puissance de ΚΕ du carré d'une droite incommensurable avec ΖΚ. Si ΓΑ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, la droite ΖΚ le sera aussi; si la droite ΒΔ est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, la droite ΚΕ lui sera aussi commensurable. Et si aucune des droites ΓΑ, ΔΒ n'est commensurable en longueur avec la rationelle exposée, aucune des droites ΖΚ, ΚΕ ne lui sera commensurable; la droite ΖΕ est donc un apotome, dont les noms ΖΚ, ΚΕ sont commensurables avec les noms ΓΑ, ΔΒ d'une droite de deux noms, et en même raison qu'eux; et la droite ΖΕ sera du même ordre que ΒΓ. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ριδ'.

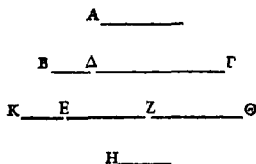
PROPOSITIO CXIV.

Τὸ ἀπὸ ρητῆς παρὰ ἀποτομὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων, ἥς τὰ ὀνόματα σύμμετρά ἐστι τοῖς τῆς ἀποτομῆς ὀνόμασι, καὶ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ· ἔτι δὲ ἡ γενόμενη ἐκ δύο ὀνομάτων τὴν αὐτὴν τάξιν ἔχει τῇ ἀποτομῇ.

Εἰτω ρητὴ μὲν ἡ Α, ἀποτομὴ δὲ ἡ ΒΔ, καὶ τῇ ἀπὸ τῆς Α ἴσον ἴστω τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΚΘ, ὥστε τὸ ἀπὸ τῆς Α ρητῆς παρὰ τὴν ΒΔ ἀπο-

Quadratum ex rationali ad apotomen applicatum latitudinem facit rectam ex binis nominibus, cujus nomina commensurabilia sunt apotomæ nominibus, et in eadem ratione; adhuc autem quæ fit ex binis nominibus eumdem ordinem habet quem apotome.

Sit rationalis quidem Α, apotome verò ΒΔ; et quadrato ex Α æquale sit rectangulum sub ΒΔ, ΚΘ, ita ut quadratum ex rationali Α ad



τομὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ΚΘ· λέγω ὅτι καὶ ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΚΘ, ἥς τὰ ὀνόματα σύμμετρά ἐστι τοῖς τῆς ΒΔ ὀνόμασι, καὶ ἐν τῇ αὐτῇ λόγῳ, καὶ ἔτι ἡ ΚΘ τὴν αὐτὴν ἔχει τάξιν τῇ ΒΔ.

apotomen ΒΔ applicatum latitudinem faciat ΚΘ; dico et ex binis nominibus esse ΚΘ; cujus nomina commensurabilia sunt ipsius ΒΔ nomini-bus, et in eadem ratione, et adhuc ΚΘ eumdem habere ordinem quem ΒΔ.

PROPOSITION CXIV.

Le carré d'une rationnelle appliqué à un apotome fait une largeur qui est une droite de deux noms, dont les noms sont commensurables avec les noms de l'apotome, et en même raison qu'eux; et de plus, cette droite de deux noms est du même ordre que l'apotome.

Soit la rationnelle Α, et l'apotome ΒΔ; que le rectangle sous ΒΔ, ΚΘ soit égal au quarté de Α, de manière que le carré de la rationnelle Α étant appliqué à l'apotome ΒΔ ait ΚΘ pour largeur; je dis que ΚΘ est une droite de deux noms, dont les noms sont commensurables avec les noms de ΒΔ, et en même raison qu'eux, et que ΚΘ est du même ordre que ΒΔ.

Εστω γάρ τῇ ΒΔ προσαρμόζουσα ἡ ΔΓ· αἱ
ΒΓ, ΓΔ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι.
Καὶ τῷ ἀπὸ τῆς Α ἴσον ἔστω⁴ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ,
Η. Ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς Α· ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ
ὑπὸ τῶν ΒΓ, Η. Καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΒΓ παρα-
πέλλεται⁵ ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ Η, καὶ σύμμετρος
τῇ ΒΓ μήκει. Επεὶ οὖν τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ, Η ἴσον
ἐστὶ⁶ τῷ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΚΘ, ἀνάλογον ἄρα
ἐστὶν ὡς ἡ ΓΒ πρὸς τὴν ΒΔ οὕτως ἡ ΚΘ
πρὸς τὴν ΗΓ. Μείζων δὲ ἡ ΓΒ τῆς ΒΔ· μείζων
ἄρα καὶ ἡ ΚΘ τῆς Η. Κείσθω τῇ Η ἴση ἡ ΚΕ·
σύμμετρον ἄρα ἐστὶν ἡ ΚΕ τῇ ΒΓ μήκει. Καὶ ἐπεὶ
ἐστὶν ὡς ἡ ΓΒ πρὸς τὴν ΒΔ οὕτως ἡ ΚΘ πρὸς
τὴν ΚΕ· ἀναστρέψαντι ἄρα ἐστὶν ὡς ἡ ΒΓ πρὸς
τὴν ΓΔ οὕτως ἡ ΚΘ πρὸς τὴν ΘΕ. Γεγονέντω ὡς
ἡ ΚΘ πρὸς τὴν ΘΕ οὕτως ἡ ΟΖ πρὸς τὴν ΖΕ·
καὶ λοιπὴ ἄρα ἡ ΚΖ πρὸς τὴν ΖΘ ἐστὶν ὡς
ἡ ΚΘ πρὸς τὴν ΘΕ, τουτίστιν ὡς⁸ ἡ ΒΓ πρὸς
τὴν ΓΔ. Αἱ δὲ ΒΓ, ΓΔ δυνάμει μόνον εἰσὶ⁹
σύμμετροι· καὶ αἱ ΚΖ, ΖΘ ἄρα δυνάμει μόνον
εἰσὶ σύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ ΚΘ πρὸς
τὴν ΘΕ οὕτως¹⁰ ἡ ΚΖ πρὸς τὴν ΖΘ, ἀλλ' ὡς
ἡ ΚΘ πρὸς τὴν ΘΕ οὕτως¹¹ ἡ ΟΖ πρὸς τὴν

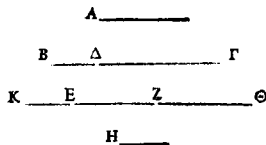
Sit enim ipsi ΒΔ congruens ΔΓ; ipsæ ΒΓ, ΓΔ
igitur rationales sunt potentiâ solùm commen-
surabiles. Et quadrato ex Α æquale sit rectan-
gulum sub ΒΓ, Η. Rationale autem quadratum
ex Α; rationale igitur et rectangulum sub ΒΓ,
Η. Et ad rationalem ΒΓ applicatur; rationalis
igitur est Η, et commensurabilis ipsi ΒΓ lon-
gitudine. Quoniam igitur rectangulum sub ΒΓ,
Η æquale est rectangulo sub ΒΔ, ΚΘ, propor-
tionaliter igitur est ut ΓΒ ad ΒΔ ita ΚΘ ad Η.
Major autem ΓΒ quam ΒΔ; major igitur et ΚΘ
quam Η. Ponatur ipsi Η æqualis ΚΕ; commen-
surabilis igitur est ΚΕ ipsi ΒΓ longitudine. Et
quoniam est ut ΓΒ ad ΒΔ ita ΚΘ ad ΚΕ; con-
vertendo igitur est ut ΒΓ ad ΓΔ ita ΚΘ ad
ΘΕ. Fiat ut ΚΘ ad ΘΕ ita ΟΖ ad ΖΕ; et reliqua
igitur ΚΖ ad ΖΘ est ut ΚΘ ad ΘΕ, hoc est ut ΒΓ
ad ΓΔ. Ipsæ autem ΒΓ, ΓΔ potentiâ solùm sunt
commensurabiles; et ipsæ ΚΖ, ΖΘ igitur po-
tentiâ solùm sunt commensurabiles. Et quoniam
est ut ΚΘ ad ΘΕ ita ΚΖ ad ΖΘ, sed ut ΚΘ
ad ΘΕ ita ΟΖ ad ΖΕ; et ut igitur ΚΖ ad ΖΘ

Car que ΔΓ conviène avec ΒΔ, les droites ΒΓ, ΓΔ seront des rationnelles commen-
surables en puissance seulement (74. 10). Que le rectangle sous ΒΓ, Η soit égal
au carré de Α. Puisque le carré de Α est rationel, le rectangle sous ΒΓ, Η sera
aussi rationel. Mais il est appliqué à la rationelle ΒΓ; la droite Η est donc ratio-
nelle, et commensurable en longueur avec ΒΓ (21. 10). Et puisque le rectangle
sous ΒΓ, Η est égal au rectangle sous ΒΔ, ΚΘ, la droite ΓΒ sera à la droite ΒΔ comme
ΚΘ est à Η (16. 6). Mais la droite ΓΒ est plus grande que ΒΔ; la droite ΚΘ est donc
plus grande que la droite Η. Faisons ΚΕ égale à Η; la droite ΚΕ sera commensurable
en longueur avec ΒΓ. Et puisque ΓΒ est à ΒΔ comme ΚΘ est à ΚΕ, par conversion ΒΓ
sera à ΓΔ comme ΚΘ est à ΘΕ. Faisons en sorte que ΚΘ soit à ΘΕ comme ΟΖ est à ΖΕ,
la droite restante ΚΖ sera à ΖΘ comme ΚΘ est à ΘΕ, c'est-à-dire comme ΒΓ est à
ΓΔ (19. 5). Mais les droites ΒΓ, ΓΔ sont commensurables en puissance seulement;
les droites ΚΖ, ΖΘ sont donc commensurables en puissance seulement. Et puisque
ΚΘ est à ΘΕ comme ΚΖ est à ΖΘ, et que ΚΘ est à ΘΕ comme ΟΖ est à ΖΕ; la droite

410 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ZE· καὶ ὡς ἄρα ἡ KZ πρὸς τὴν ZΘ οὕτως¹²
 ἡ ΘZ πρὸς τὴν ZE· ὥστε καὶ ὡς ἡ πρώτη
 πρὸς τὴν τρίτην οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης¹³
 πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς διυτέρας· καὶ ὡς ἄρα ἡ KZ
 πρὸς τὴν ZE οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς KZ πρὸς τὸ
 ἀπὸ τῆς ZΘ. Σύμμετρον δὲ ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς
 KZ τῇ ἀπὸ τῆς ZΘ, αἱ γὰρ KZ, ZΘ δυνάμει
 εἰσι σύμμετροι· σύμμετρος ἄρα ἐστὶ¹⁴ καὶ ἡ KZ τῇ

ita ΘZ ad ZE; quare et ut prima ad tertiam
 ita ex primâ quadratum ad ipsum ex secundâ;
 et ut igitur KZ ad ZE ita ex KZ quadratum ad
 ipsum ex ZΘ. Commensurable autem est ex KZ
 quadratnm quadrato ex ZΘ, ipsæ enim KZ, ZΘ
 potentiâ sunt commensurabiles; commensura-
 bilis igitur est et KZ ipsi ZE longitudine; quare ZK



ZE μήκει· ὥστε ἡ ZK καὶ τῇ KE σύμμετρος ἐστὶ¹⁵
 μήκει. Ρητὴ δὲ ἐστὶν ἡ KE, καὶ σύμμετρος τῇ
 BΓ μήκει· ρητὴ ἄρα καὶ ἡ KZ, καὶ σύμμετρος
 τῇ BΓ μήκει. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ BΓ πρὸς
 τὴν ΓΔ οὕτως ἡ KZ πρὸς τὴν ZΘ· ἐναλλάξ
 ἄρα¹⁶ ὡς ἡ BΓ πρὸς τὴν KZ οὕτως ἡ ΔΓ πρὸς
 τὴν ZΘ. Σύμμετρος δὲ ἡ BΓ τῇ KZ· σύμμετρος
 ἄρα καὶ ἡ ΓΔ τῇ ZΘ¹⁷ μήκει. Αἱ δὲ BΓ, ΓΔ¹⁸
 ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· καὶ αἱ
 KZ, ZΘ ἄρα ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμε-

et ipsi KE commensurabilis est longitudine. Ra-
 tionalis autem est KE, et commensurabilis ipsi BΓ
 longitudine; rationalis igitur et KZ, et commen-
 surabilis ipsi BΓ longitudine. Et quoniam est ut
 BΓ ad ΓΔ ita KZ ad ZΘ; permutando igitur ut
 BΓ ad KZ ita ΔΓ ad ZΘ. Commensurabilis
 autem BΓ ipsi KZ; commensurabilis igitur et
 ΓΔ ipsi ZΘ longitudine. Ipsæ autem BΓ, ΓΔ ra-
 tionales sunt potentiâ solùm commensurabiles;
 et ipsæ KZ, ZΘ igitur rationales sunt potentiâ

KZ sera à ZΘ comme ΘZ est à ZE; la première droite est donc à la troisième
 comme le carré de la première est au carré de la seconde (20. cor. 2. 6); la
 droite KZ est donc à ZE comme le carré de KZ est au carré de ZΘ; mais le carré
 de KZ est commensurable avec le carré de ZΘ, parce que les droites KZ, ZΘ sont com-
 mensurables en puissance; la droite KZ est donc commensurable en longueur avec
 ZE; la droite ZK est donc commensurable en longueur avec KE (16. 10). Mais KE est
 rationelle, et commensurable en longueur avec BΓ; la droite KZ est donc rationelle,
 et commensurable en longueur avec BΓ. Et puisque BΓ est à ΓΔ comme KZ est à
 ZΘ, par permutation BΓ sera à KZ comme ΔΓ est à ZΘ. Mais BΓ est commensurable
 avec KZ; la droite ΓΔ est donc commensurable en longueur avec ZΘ (10. 10). Mais
 les droites BΓ, ΓΔ sont des rationelles commensurables en puissance seulement; les
 droites KZ, ZΘ sont donc des rationelles commensurables en puissance seulement;

τροι· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν¹⁹ ἡ ΚΘ. Εἰ μὲν οὖν ἡ ΒΓ τῆς ΓΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΚΖ τῆς ΖΘ μείζον δυνήσεται²⁰ τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν σύμμετρός ἐστιν ἡ ΒΓ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΚΖ. Εἰ δὲ ἡ ΓΔ σύμμετρός ἐστι τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΖΘ. Εἰ δὲ οὐδέτερά τῶν ΒΓ, ΓΔ, καὶ²¹ οὐδέτερά τῶν ΚΖ, ΖΘ. Εἰ δὲ ἡ ΒΓ τῆς ΓΔ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ ἀσυμμετρου ἑαυτῇ, καὶ ἡ ΚΖ τῆς ΖΘ μείζον δυνήσεται²² τῷ ἀπὸ ἀσυμμετρου ἑαυτῇ. Καὶ εἰ μὲν σύμμετρός ἐστιν ἡ ΒΓ τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ μήκει, καὶ ἡ ΚΖ. Εἰ δὲ ἡ ΓΔ, καὶ ἡ ΖΘ. Εἰ δὲ οὐδέτερά τῶν ΒΓ, ΓΔ, καὶ²³ οὐδέτερά τῶν ΚΖ, ΖΘ· ἐκ δύο ἄρα ὀνομάτων ἐστὶν ἡ ΚΘ, ἥς τὰ ὀνόματα τὰ ΚΖ, ΖΘ σύμμετρά ἐστι²⁴ τοῖς τῆς ἀποτομῆς ὀνόμασι τοῖς ΒΓ, ΓΔ, καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ· καὶ ἔτι ἡ ΚΘ τῇ ΒΓ τὴν αὐτὴν ἔχει τάξιν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

solum commensurabiles; ex binis igitur nominibus est ΚΘ. Si quidem igitur ΒΓ quam ΓΔ plus potest quadrato ex rectâ sibi commensurabili, et ΚΖ quam ΖΘ plus poterit quadrato ex rectâ sibi commensurabili. Et si quidem commensurabilis est ΒΓ expositæ rationali longitudine, et ipsa ΚΖ. Si verò ΓΔ commensurabilis est expositæ rationali longitudine, et ipsa ΖΘ. Si autem neutra ipsarum ΒΓ, ΓΔ, et neutra ipsarum ΚΖ, ΖΘ. Si autem ΒΓ quam ΓΔ plus possit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili, et ΚΖ quam ΖΘ plus poterit quadrato ex rectâ sibi incommensurabili. Et si quidem commensurabilis est ΒΓ expositæ rationali longitudine, et ipsa ΚΖ. Si verò ΓΔ, et ipsa ΖΘ. Si autem neutra ipsarum ΒΓ, ΓΔ, et neutra ipsarum ΚΖ, ΖΘ; ex binis igitur nominibus est ΚΘ, cujus nomina ΚΖ, ΖΘ commensurabilia sunt apotomæ nominibus ΒΓ, ΓΔ, et in eadem ratione; et adhuc ΚΘ eundem quem ΒΓ habet ordinem. Quod oportebat ostendere.

la droite ΚΘ est donc une droite de deux noms (37. 10). Si donc la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de ΓΔ du carré d'une droite commensurable avec ΒΓ, la puissance de ΚΖ surpassera la puissance de ΖΘ du carré d'une droite commensurable avec ΚΖ. Si ΒΓ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite ΚΖ lui sera commensurable. Si ΓΔ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite ΖΘ le sera aussi; et si aucune des droites ΒΓ, ΓΔ n'est commensurable avec la rationnelle exposée, aucune des droites ΚΖ, ΖΘ ne sera commensurable avec elle. Si la puissance de ΒΓ surpasse la puissance de ΓΔ du carré d'une droite incommensurable avec ΒΓ, la puissance de ΚΖ surpassera la puissance de ΖΘ du carré d'une droite incommensurable avec ΚΖ. Si ΒΓ est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, la droite ΚΖ lui sera commensurable. Si ΓΔ est commensurable avec la rationnelle exposée, la droite ΖΘ le sera aussi; et si aucune des droites ΒΓ, ΓΔ n'est commensurable en longueur avec la rationnelle exposée, aucune des droites ΚΖ, ΖΘ ne sera commensurable avec elle; la droite ΚΘ est donc une droite de deux noms, dont les noms ΚΖ, ΖΘ sont commensurables avec les noms ΒΓ, ΓΔ de cet apotome, et en même raison qu'eux; et de plus, ΚΘ sera du même ordre que ΒΓ (déf. sec. et tr. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρε΄.

Εὰν χωρίον περιέχεται ὑπὸ ἀποτομῆς καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων, ἥς τὰ ὀνόματα σύμμετρα τέ' ἐστι τοῖς τῆς ἀποτομῆς ὀνόμασι καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ· ἢ τὸ χωρίον δυναμένη ῥητὴ ἐστὶ.

Περιέσθω γὰρ χωρίον τὸ ὑπὸ τῶν AB, ΓΔ, ὑπὸ ἀποτομῆς τῆς AB, καὶ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τῆς ΓΔ, ἥς μείζον ὄνομα ἐστὶ τὸ ΓΕ· καὶ ἔστω τὰ ὀνόματα τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων τὰ ΓΕ, ΕΔ σύμμετρα τε τοῖς² τῆς ἀποτομῆς ὀνόμασι τοῖς AZ, ZB, καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ· καὶ ἔστω ἡ³ ὑπὸ τῶν AB, ΓΔ δυναμένη ἡ Η· λέγω ὅτι ῥητὴ ἐστὶν ἡ Η.

Εκκείσθω γὰρ ῥητὴ ἡ Θ, καὶ τῷ ἀπὸ τῆς Θ ἴσον παρὰ τὴν ΓΔ παραβελήσθω πλάτος ποιοῦν τὴν ΚΛ· ἀποτομὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΚΛ, ἥς τὰ ὀνόματα ἔστω τὰ ΚΜ, ΜΛ, σύμμετρα τοῖς τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων ὀνόμασι τοῖς ΓΕ, ΕΔ, καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ. Ἀλλὰ καὶ αἱ ΓΕ, ΕΔ σύμμετροί τέ⁴ ἐσὶ ταῖς AZ, ZB, καὶ ἐν τῷ

PROPOSITIO CXV.

Si spatium contineatur sub apotome et recta ex binis nominibus, cujus nomina commensurabilia sunt apotomæ nominibus, et in eadem ratione; recta spatium potens rationalis est.

Contineatur enim spatium sub AB, ΓΔ, sub apotome AB, et recta ΓΔ ex binis nominibus, cujus majus nomen est ΓΕ; et sint nomina ΓΕ, ΕΔ rectæ ex binis nominibus commensurabilia et apotomæ nominibus AZ, ZB, et in eadem ratione; et sit recta H spatium sub AB, ΓΔ potens; dico rationalem esse ipsam H.

Exponatur enim rationalis Θ, et quadrato ex Θ æquale ad ΓΔ applicetur latitudinem faciens ΚΛ; apotome igitur est ΚΛ, cujus nomina sint ΚΜ, ΜΛ, commensurabilia nominibus ΓΕ, ΕΔ rectæ ex binis nominibus, et in eadem ratione. Sed et ipsæ ΓΕ, ΕΔ commensurabiles sunt ipsis AZ, ZB, et in eadem ratione; est igitur

PROPOSITION CXV.

Si une surface est comprise sous un apotome et une droite de deux noms, dont les noms sont commensurables avec les noms de l'apotome, et en même raison qu'eux, la droite qui peut cette surface est rationnelle.

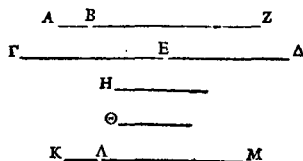
Qu'une surface soit comprise sous AB, ΓΔ, c'est-à-dire sous un apotome AB, et sous une droite de deux noms ΓΔ, dont ΓΕ est le plus grand nom; que les noms ΓΕ, ΕΔ de la droite de deux noms soient commensurables avec les noms AZ, ZB de l'apotome AB, et en même raison qu'eux; et que H soit la droite qui peut la surface comprise sous AB, ΓΔ; je dis que la droite H est rationnelle.

Car soit exposée la rationnelle Θ; appliquons à ΓΔ un parallélogramme, qui étant égal au carré de Θ, ait ΚΛ pour largeur (45. 1); la droite ΚΛ sera un apotome, dont les noms ΚΜ, ΜΛ seront commensurables avec les noms ΓΕ, ΕΔ de la droite de deux noms, et en même raison qu'eux (113. 10). Mais les droites ΓΕ, ΕΔ sont commensurables avec les droites AZ, ZB, et en même raison qu'elles; la droite AZ est

LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 413

αὐτῇ λόγῳ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ AZ πρὸς τὴν ZB οὕτως ἡ KM πρὸς τὴν MA⁵. ἐναλλάξ ἄρα ἔστιν ὡς ἡ AZ πρὸς τὴν KM οὕτως ἡ ZB πρὸς τὴν AM· καὶ λοιπὴ ἄρα ἡ AB πρὸς λοιπὴν τὴν KA ἔστιν ὡς ἡ AZ πρὸς τὴν KM⁶. Σύμμετρος δὲ ἡ AZ τῇ KM· σύμμετρος ἄρα ἐστὶ⁷ καὶ ἡ AB τῇ KA. Καὶ ἔστιν ὡς ἡ AB πρὸς τὴν⁸ KA οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, KA.

ut AZ ad ZB ita KM ad MA; permutando igitur est ut AZ ad KM ita ZB ad AM; et reliqua igitur AB ad reliquam KA est ut AZ ad KM. Commensurabilis autem AZ ipsi KM; commensurabilis igitur est et AB ipsi KA. Atque est ut AB ad KA ita sub ΓΔ, AB rectangulum ad ipsum sub ΓΔ, KA; commensu-



σύμμετρον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB τῷ ὑπὸ τῶν ΓΔ, KA. Ἰσὸν δὲ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, KA τῷ ἀπὸ τῆς Θ· σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB τῷ ἀπὸ τῆς Θ. Τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB ἴσον ἐστὶ τῷ¹⁰ ἀπὸ τῆς H· σύμμετρον ἄρα καὶ¹¹ τὸ ἀπὸ τῆς H τῷ ἀπὸ τῆς Θ. Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς Θ· ρητὸν ἄρα ἐστὶ¹² καὶ τὸ ἀπὸ τῆς H· ρητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ H, καὶ δύναται τὸ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB.

rabile igitur est et sub ΓΔ, AB rectangulum rectangulo sub ΓΔ, KA. Æquale autem sub ΓΔ, KA rectangulum quadrato ex Θ; commensurabile igitur est sub ΓΔ, AB rectangulum quadrato ex Θ. Rectangulum autem sub ΓΔ, AB æquale est quadrato ex H; commensurable igitur et ex H quadratum quadrato ex Θ. Rationale autem quadratum ex Θ; rationale igitur est et quadratum ex H; rationalis igitur est H, et potest spatium sub ΓΔ, AB.

Si igitur spatium, etc.

Εὰν ἄρα χωρίον, καὶ τὰ ἐξῆς.

donc à ZB comme KM est à MA (11. 5); donc, par permutation, la droite AZ sera à KM comme ZB est à AM; la droite restante AB est donc à la droite restante KA comme AZ est à KM (19. 5). Mais AZ est commensurable avec KM; la droite AB est donc commensurable avec KA (10. 10). Mais AB est à KA comme le rectangle sous ΓΔ, AB est au rectangle sous ΓΔ, KA (1. 6); le rectangle sous ΓΔ, AB est donc commensurable avec le rectangle sous ΓΔ, KA. Mais le rectangle sous ΓΔ, KA est égal au carré de Θ; le rectangle sous ΓΔ, AB est donc commensurable avec le carré de Θ. Mais le rectangle sous ΓΔ, AB est égal au carré de H; le carré de H est donc commensurable avec le carré de Θ. Mais le carré de Θ est rationel; le carré de H est donc rationel; la droite H est donc rationelle, et cette droite peut la surface comprise sous ΓΔ, AB. Si donc, etc.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

Καὶ γέγονεν ἡμῖν καὶ διὰ τούτων φανερόν,
ὅτι δυνατόν ἐστι ρητὸν χωρίον ὑπὸ ἀλόγων εὐ-
θειῶν περιέχουσθαι¹.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ρις'.

Ἀπὸ μέσης ἀπειροὶ ἀλογοὶ γίνονται, καὶ οὐ-
δεμία¹ οὐδεμιᾶ τῶν πρότερον ἢ αὐτή.

Ἐστω μέση ἡ Α' λέγω ὅτι ἀπὸ τῆς Α' ἀπειροὶ
ἀλογοὶ γίνονται, καὶ οὐδεμία² οὐδεμιᾶ τῶν πρό-
τερόν ἐστιν³ ἢ αὐτή.

Ἐκκείσθω ρητὴ ἡ Β, καὶ τῷ ὑπὸ τῶν Α, Β
ἴσον ἴστω τὸ ἀπὸ τῆς Γ· ἀλογος ἄρα ἐστὶν
ἡ Γ· τὸ γὰρ ὑπὸ ἀλόγου καὶ ρητῆς ἀλογόν ἐστι.
Καὶ οὐδεμιᾶ τῶν πρότερόν ἐστιν⁴ ἢ αὐτή· τὸ γὰρ
ἀπὸ οὐδεμιᾶς τῶν πρότερον παρὰ ρητὴν παρα-
βαλλόμενον πλάτος ποιεῖ μέσσην. Πάλιν δὲ, τῷ

COROLLARIUM.

Et ex iis manifestum nobis est fieri posse, ut
rationale spatium sub irrationalibus rectis con-
tineatur.

PROPOSITIO CXVI.

A mediâ infinitæ rationales gignuntur, et nulla
nulli præcedentium eadem.

Sit media A; dico ex ipsâ A infinitas irra-
tionales gigni, et nullam nulli præcedentium esse
eamdem.

Exponatur rationalis B, et rectangulo sub
A, B æquale sit quadratum ex Γ; irrationalis
igitur est Γ; rectangulum enim sub irrationali
et rationali irrationale est. Et nulli præcedentium
est eadem; quadratum enim ex nullâ præceden-
tium ad rationalem applicatum latitudinem
facit mediam. Rursus utique, rectangulo sub

COROLLAIRE.

D'après cela, il est évident pour nous qu'il est possible qu'une surface ratio-
nelle soit comprise sous deux droites irrationnelles.

PROPOSITION CXVI.

Il résulte d'une médiale une infinité d'irrationnelles, dont aucune n'est la même
qu'aucune de celles qui la précèdent.

Soit la médiale A; je dis qu'il résulte de A une infinité d'irrationnelles, et qu'au-
cune d'elles n'est commensurable avec aucune de celles qui la précèdent.

Soit exposée la rationnelle B, et que le carré de r soit égal au rectangle sous
A, B, la droite r sera irrationnelle (déf. 11. 10); car le rectangle compris sous une
irrationnelle et une rationnelle est irrationnel (39. sch. 10), et la droite r ne sera au-
cune de celles qui la précèdent; car le carré d'aucune de celles qui la précèdent
étant appliqué à une surface rationnelle ne fait une largeur médiale (61, 62, 63,
64, 65, 66, 98, 99, 100, 101, 102, 113. 10). De plus, que le carré de Δ soit égal

ὑπὸ τῶν Β, Γ ἴσον ἔστω τὸ ἀπὸ τῆς Δ· ἄλογον
ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς Δ· ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ Δ,
καὶ οὐδεμιᾶ τῶν πρότερον ἐστίν⁵ ἡ αὐτή· τὸ
γὰρ ἀπ' οὐδεμιᾶς τῶν πρότερον παρὰ ῥητὴν

B, Γ æquale sit quadratum ex Δ; irrationale
igitur quadratum ex Δ; irrationalis igitur est Δ,
et nulli præcedentium est eadem; quadratum
enim ex nullâ præcedentium ad rationalem ap-

A _____
B _____
Γ _____
Δ _____

παραλλόλῳ πλάτος ποιεῖ τὴν Γ. Ομοίως
δὲ τῆς τοιαύτης τάξεως ἐπ' ἄπειρον προβαί-
νουσιν, φανερὸν ὅτι ἀπὸ τῆς μίσης ἄπειροι
ἄλογοι γίνονται, καὶ οὐδεμιᾶ οὐδεμιᾶ τῶν
πρότερον ἡ αὐτή. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

plicatum latitudinem facit ipsam Γ. Similiter
utique eodem ordine infinitè protracto, evidens
est a mediâ infinitas irrationales gigni, et nul-
lam nulli præcedentium eandem. Quod oportebat ostendere.

Α Α Λ Ω Σ'.

ALITER.

Ἐστω μίση ἡ ΑΓ· λέγω ὅτι ἀπὸ τῆς ΑΓ
ἄπειροι ἄλογοι γίνονται², καὶ οὐδεμιᾶ οὐδεμιᾶ
πρότερον ἐστὶν ἡ αὐτή³.

Sit media ΑΓ; dico ex ipsâ ΑΓ infinitas irra-
tionales gigni, et nullam nulli præcedentium esse
eandem.

Ἡχθῶ τῇ ΑΓ πρὸς ὀρθὰς ἡ ΑΒ, καὶ ἔστω
ῥητὴ ἡ ΑΒ, καὶ συμπληρώσω τὸ ΒΓ· ἄλογον

Ducatur ipsi ΑΓ ad rectos angulos ipsa ΑΒ,
et sit rationalis ΑΒ, et compleatur ΒΓ, irra-

au rectangle sous B, Γ; le carré de Δ sera irrationnel (39. sch. 10); la droite Δ est donc irrationnelle, et elle n'est aucune de celles qui la précèdent; car le carré d'aucune de celles qui la précèdent étant appliqué à une rationnelle ne fait la largeur Γ. En procédant à l'infini de la même manière, il est évident qu'il résultera d'une médiale une infinité d'irrationnelles, et qu'aucune d'elles ne sera la même qu'aucune de celles qui la précèdent. Ce qu'il fallait démontrer.

AUTREMENT.

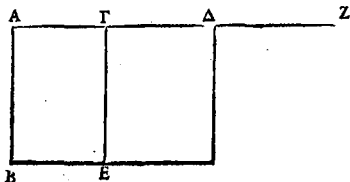
Soit la médiale ΑΓ; je dis qu'il résulte de ΑΓ une infinité d'irrationnelles, et qu'aucune d'elles n'est la même qu'aucune de celles qui la précèdent.

Menons la droite ΑΒ perpendiculaire à ΑΓ; que la droite ΑΒ soit rationnelle, et achevons le parallélogramme ΒΓ; le parallélogramme ΒΓ sera irrationnel, ainsi que

416 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ἀρα ἐστὶ τὸ ΒΓ, καὶ ἡ δυναμένη αὐτὸ ἄλογος ἐστὶ. Δυνασθῶ αὐτὸ ἡ ΓΔ· ἄλογος ἄρα ἡ ΓΔ, καὶ οὐδεμιᾶ τῶν πρότερον ἡ αὐτή· τὸ γὰρ ἀπ' οὐδεμιᾶς τῶν πρότερον παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ μέσην. Πάλιν, συμ-

tionale igitur est ΒΓ, et recta potens ipsum irrationalis est. Possit ipsum ipsa ΓΔ; irrationalis igitur ΓΔ, et nulli præcedentium eadem; quadratum enim ex nulla præcedentium ad rationalem applicatum latitudinem facit mediam. Rursus,



πεπληρώσθω τὸ ΕΔ· ἄλογον ἄρα ἐστὶ⁴ τὸ ΕΔ, καὶ ἡ δυναμένη αὐτὸ ἄλογος ἐστὶ. Δυνασθῶ αὐτὸ ἡ ΔΖ· ἄλογος ἄρα ἐστὶν⁵ ἡ ΔΖ, καὶ οὐδεμιᾶ τῶν πρότερον ἡ αὐτή· τὸ γὰρ ἀπ' οὐδεμιᾶς τῶν πρότερον παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ΓΔ.

Ἀπὸ τῆς⁶ μέσης ἄρα, καὶ τὰ ἰζῆς.

compleatur ΕΔ; irrationale igitur est ΕΔ, et recta potens ipsum irrationalis est. Possit ipsum ipsa ΔΖ; irrationalis igitur est ΔΖ, et nulli præcedentium eadem; quadratum enim ex nulla præcedentium ad rationalem applicatum latitudinem facit ipsam ΓΔ.

A mediâ igitur, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ριθ'.

Προκείσθω ἡμῖν δεῖξαι, ὅτι ἐπὶ τῶν τετραγώνων σχημάτων ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ διάμετρος τῇ πλευρᾷ μήκει.

PROPOSITIO CXVII.

Proponatur nobis ostendere in quadratis figuris incommensurabilem esse diametrum lateri longitudine.

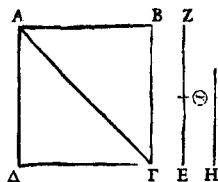
la droite qui pourra ce parallélogramme. Que la droite ΓΔ puisse ce parallélogramme; la droite ΓΔ sera irrationnelle, et ne sera aucune de celles qui la précèdent; car le carré d'aucune de celles qui la précèdent étant appliqué à une rationnelle ne fera une largeur médiale. De plus, achevons le parallélogramme ΕΔ, le parallélogramme ΕΔ sera irrationnel, ainsi que la droite qui peut ce parallélogramme. Que la droite ΔΖ puisse ce parallélogramme; la droite ΔΖ sera irrationnelle, et cette droite ne sera aucune des droites qui la précèdent; car le carré d'aucune de celles qui la précèdent étant appliqué à une rationnelle ne fera la largeur ΓΔ. Il résulte donc, etc.

PROPOSITION CXVII.

Qu'il nous soit proposé de démontrer que dans les figures quarrées la diagonale est incommensurable en longueur avec le côté.

Εστω τετράγωνον τὸ ΑΒΓΔ, διάμετρος δὲ αὐτοῦ ἡ ΑΓ· λέγω ὅτι ἡ ΑΓ ἀσύμμετρος ἐστὶ τῇ ΑΒ μῆκει.

Sit quadratum ΑΒΓΔ, ipsius autem diameter ΑΓ; dico ΑΓ incommensurabilem esse ipsi ΑΒ longitudine.



Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω σύμμετρος· λέγω δὲ τι συμβαίνει τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν ἄρτιον εἶναι καὶ περιττόν· φανερόν μὲν οὖν ὅτι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ διπλάσιόν ἐστι² τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΒ. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρος ἐστὶν ἡ ΑΓ τῇ ΑΒ, ἡ ΑΓ ἄρα πρὸς τὴν ΑΒ λόγον ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμόν. Εἰτά ὃν ὁ ΕΖ πρὸς τὸν³ Η, καὶ ἔστωσαν οἱ ΕΖ, Η ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς· οὐκ ἄρα μονὰς ἐστὶν ὁ ΕΖ. Εἰ γὰρ ἔσται μονὰς ὁ ΕΖ, ἔχει δὲ⁴ λόγον πρὸς τὸν Η ὃν ἔχει ἡ ΑΓ πρὸς τὴν ΑΒ, καὶ μείζων ἡ ΑΓ τῆς ΑΒ· μείζων ἄρα καὶ ἡ ΕΖ μονὰς⁵ τοῦ Η· ἀριθμοῦ, ὅπερ ἄτοπον· οὐκ ἄρα μονὰς ἐστὶν⁶ ὁ ΕΖ· ἀριθμὸς ἄρα. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ ΓΑ πρὸς τὴν ΑΒ

Si enim possibile, sit commensurabilis; dico ex hoc sequi eundem numerum parem esse et impari; evidens est quidem quadratum ex ΑΓ duplum esse quadrati ex ΑΒ. Et quoniam commensurabilis est ΑΓ ipsi ΑΒ, ipsa ΑΓ igitur ad ΑΒ rationem habet quam numerus ad numerum. Habeat rationem quam ΕΖ ad Η, et sint ΕΖ, Η minimi eorum eandem rationem habentium cum ipsis; non igitur unitas est ΕΖ. Si enim ΕΖ esset unitas, et habet rationem ad Η quam habet ΑΓ ad ΑΒ, et major ΑΓ quam ΑΒ; major igitur et ΕΖ unitas quam Η numerus, quod absurdum; non igitur unitas est ΕΖ; numerus igitur. Et quoniam est ut

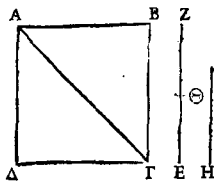
Soit le carré ΑΒΓΔ, et que ΑΓ soit sa diagonale; je dis que la droite ΑΓ est incommensurable en longueur avec ΑΒ.

Qu'elle lui soit commensurable, si cela est possible; je dis qu'il s'en suivrait qu'un même nombre serait pair et impair. Or, il est évident que le carré de ΑΓ est double du carré de ΑΒ (47. 10); mais ΑΓ est commensurable avec ΑΒ; la droite ΑΓ a donc avec la droite ΑΒ la raison qu'un nombre a avec un nombre (6. 10). Que ΑΓ ait avec ΑΒ la raison que le nombre ΕΖ a avec le nombre Η, et que les nombres ΕΖ, Η soient les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux; le nombre ΕΖ ne sera pas l'unité. Car si ΕΖ était l'unité, à cause que ΕΖ a avec Η la raison que ΑΓ a avec ΑΒ, et que ΑΓ est plus grand que ΑΒ, l'unité ΕΖ serait plus grande que le nombre Η, ce qui est absurde; ΕΖ n'est donc pas l'unité; ΕΖ est donc un nombre. Et puisque ΓΑ est à ΑΒ comme ΕΖ est à Η, le carré de ΓΑ

418 LE DIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

οὕτως ὁ EZ πρὸς τὸν H, καὶ ὡς ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς AB οὕτως ὁ ἀπὸ τοῦ EZ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ H. Διπλασίον δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΑ τοῦ ἀπὸ τῆς AB διπλασίον ἄρα καὶ ὁ ἀπὸ τοῦ EZ τοῦ ἀπὸ τοῦ H ἄρτιος ἄρα ἐστίν⁸ ὁ ἀπὸ τοῦ EZ· ὥστε καὶ αὐτὸς ὁ EZ ἄρτιός ἐστιν. Εἰ γὰρ ἦν περισσός, καὶ ὁ ἀπ' αὐτοῦ τετράζωνος περισσὸς ἀν⁹ ἦν, ἐπιδήμιερ ἐάν

GA ad AB ita EZ ad H, et ut igitur ex GA quadratum ad ipsum ex AB ita ex EZ quadratum ad ipsum ex H. Duplum autem ex GA quadratum quadrati ex AB; duplus igitur et ex EZ quadratus quadrati ex H; par igitur est quadratus ex EZ; quare et ipse EZ par est. Si enim esset impar, et ex ipso quadratus impar esset, quoniam si impares numeri quocunque com-



περισσὸι ἀριθμοὶ ὅποσοιούν συντεθῶσι, τὸ δὲ πλῆθος αὐτῶν περισσὸν ἦ, ὅλος περισσός ἐστιν· ὁ EZ ἄρα ἄρτιός ἐστι. Τετμήσθω δίχα κατὰ τὸ Θ. Καὶ ἐπεὶ οἱ EZ, H ἀριθμοὶ¹⁰ ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐτοῖς¹¹, πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Καὶ ἐστίν¹² ὁ EZ ἄρτιος· περισσὸς ἄρα ἐστὶν ὁ H. Εἰ γὰρ ἦν ἄρτιος, τοὺς EZ, H δυὰς ἀν¹³ ἐμίτρει, πᾶς γὰρ ἄρτιος ἔχει μέρος ἡμισυ, πρῶτους ὄντας

ponantur, multitudo autem ipsorum impar sit, totus impar est; ipse EZ igitur par est. Secetur bifariam in Θ. Et quoniam numeri EZ, H minimi sunt eorum eandem rationem habentium cum ipsis, primi inter se sunt. Atque est EZ par; impar igitur est H. Si enim esset par, ipsos EZ, H binarius metiretur, omnis enim par habet partem dimidiam, primos existentes

sera au quarré de AB comme le quarré de EZ est au quarré de H. Mais le quarré de ΓΑ est double du quarré de AB; le quarré de EZ est donc double du quarré de H; le quarré du nombre EZ est donc pair. Le nombre EZ est donc pair; car s'il était impair, son quarré serait impair; parce que si l'on ajoute tant de nombres impairs que l'on voudra, leur quantité étant impaire, leur somme est un nombre impair (23. 9); le nombre EZ est donc un nombre pair. Partageons le nombre EZ en deux parties égales en Θ. Puisque les nombres EZ, H sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, ces nombres seront premiers entr'eux. Mais le nombre EZ est pair; le nombre H est donc impair. Car s'il était pair, les nombres EZ, H, qui sont premiers entr'eux, seraient mesurés par deux; parce que tout nombre pair a une partie qui en est la moitié, ce qui est impossible.

πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα ἄρτιός ἐστιν ὁ H · περισσὸς ἄρα. Καὶ ἐπεὶ διπλάσιον ἐστὶν¹⁴ ὁ EZ τοῦ $EΘ$, τετραπλάσιος ἄρα ὁ ἀπὸ EZ τοῦ ἀπὸ τοῦ $EΘ$ διπλάσιος δὲ ὁ ἀπὸ τοῦ EZ τοῦ ἀπὸ τοῦ H · διπλάσιος ἄρα ὁ ἀπὸ τοῦ H τοῦ ἀπὸ τοῦ $EΘ$ ¹⁵. ἄρτιος ἄρα ἐστὶν ὁ ἀπὸ τοῦ H · ἄρτιος ἄρα διὰ τὰ εἰρημμένα ὁ H . Ἀλλὰ καὶ περισσὸς, ἑπὶ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα σύμμετρος ἐστὶν ἡ AG τῇ AB μήκει· ἀσύμμετρος ἄρα¹⁶. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

inter se, quod est impossibile; non igitur par est H ; impar igitur. Et quoniam duplus est EZ ipsius $EΘ$, quadruplus igitur ex EZ quadratus quadrati ex $EΘ$; duplus autem ex EZ quadratus quadrati ex H ; duplus igitur ex H quadratus quadrati ex $EΘ$; par igitur est quadratus ex H ; par igitur ex dictis ipse H . Sed et impar, quod est impossibile; non igitur commensurabilis est AG ipsi AB longitudine; incommensurabilis igitur. Quod oportebat ostendere.

A A Λ Ω Σ'.

ALITER.

Ἐστω² ἀντὶ μὲν τοῦ διαμέτρου ἡ A , ἀντὶ δὲ τῆς πλευρᾶς ἡ B · λέγω ὅτι ἀσύμμετρος ἐστὶν ἡ A τῇ B μήκει. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω σύμμετρος· καὶ γενοίτω³ πάλιν ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως ὁ EZ ἀριθμὸς πρὸς τὸν H , καὶ ἔστωσαν ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἐχόντων αὐτοῖς οἱ EZ , H^4 · οἱ EZ , H ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶ. Λέγω πρῶτον ὅτι H οὐκ ἐστὶ μονάς. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἔστω

Sit pro diametro quidem A , pro latere verò B ; dico incommensurabilem esse A ipsi B longitudine. Si enim possibile, sit commensurabilis; et fiat rursus ut A ad B ita EZ numerus ad H , et sint minimi EZ , H eorum eandem rationem habentium cum ipsis; ipsi EZ , H igitur primi inter se sunt. Dico primum H non esse unitatem. Si enim

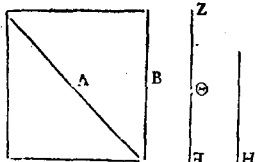
Le nombre H n'est donc pas un nombre pair; il est donc impair. Mais EZ est double de $EΘ$; le carré de EZ est donc quadruple du carré de $EΘ$ (11. 8). Mais le carré de EZ est double du carré de H ; le carré de H est donc double du carré de $EΘ$; le carré de H est donc pair; le nombre H est donc pair, d'après ce qui a été dit (29. 9). Mais il est aussi impair, ce qui est impossible; la droite AG n'est donc pas commensurable en longueur avec AB ; elle lui est donc incommensurable. Ce qu'il fallait démontrer.

AUTREMENT.

Soit A la diagonale, et B le côté; je dis que A est incommensurable en longueur avec B . Que A , s'il est possible, soit commensurable avec B ; faisons en sorte que A soit encore à B comme le nombre EZ est au nombre H , et que les nombres EZ , H soient les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux (24. 7); les nombres EZ , H seront premiers entr'eux. Je dis d'abord que H n'est pas l'unité; que H soit l'unité,

μονάς. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ Α πρὸς τὴν Β οὕτως ὁ ΕΖ πρὸς τὸν Η· καὶ ὡς ἄρα τὸ ἄπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἄπὸ τῆς Β οὕτως ὁ ἄπὸ τοῦ ΕΖ πρὸς τὸν ἄπὸ τοῦ Η. Διπλασίον δὲ τὸ ἄπὸ τῆς Α τοῦ ἄπὸ τῆς Β· διπλασίον⁸ ἄρα καὶ ὁ ἄπὸ τοῦ ΕΖ τοῦ ἄπὸ τοῦ Η. Καὶ ἐστὶ μονάς ὁ Η. Δυὰς ἄρα ὁ ἄπὸ τοῦ ΕΖ τετραγώνος, ὅπερ

possible, sit unitas. Et quoniam est ut A ad B ita EZ ad H; et ut igitur ex A quadratum ad ipsum ex B ita ex EZ quadratus ad ipsum ex H. Duplum autem ex A quadratum quadrati ex B; duplus igitur et ex EZ quadratus quadrati ex H. Atque est unitas ipse H; binarius igitur ex EZ quadratus, quod est impossibile;



ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα μονάς ἐστὶν ὁ Η· ἀριθμὸς ἄρα. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς τὸ ἄπὸ τῆς Α πρὸς τὸ ἄπὸ τῆς Β οὕτως ὁ ἄπὸ τοῦ ΕΖ πρὸς τὸν ἄπὸ τοῦ Η, καὶ ἀνάπαλιν ὡς τὸ ἄπὸ τῆς Β πρὸς τὸ ἄπὸ τῆς Α οὕτως ὁ ἄπὸ τοῦ Η πρὸς τὸν ἄπὸ τοῦ ΕΖ. Μετρεῖ δὲ τὸ ἄπὸ τῆς Β τὸ ἄπὸ τῆς Α· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ ἄπὸ τοῦ Η τετραγώνος τὸν ἄπὸ τοῦ ΕΖ· ὥστε καὶ ἡ πλευρὰ αὐτοῦ ὁ Η τὸν ΕΖ μετρεῖ. Μετρεῖ δὲ καὶ ἑαυτὸν ὁ Η· ὁ Η ἄρα τοὺς ΕΖ, Η μετρεῖ, πρώτους ὄντας ἀλλήλους, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον· οὐκ ἄρα σύμμετρος ἐστὶν ἡ Α τῇ Β μήκει· ἀσύμμετρος ἄρα. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

non igitur unitas est ipse H; numerus igitur. Et quoniam est ut ex A quadratum ad ipsum ex B ita ex EZ quadratus ad ipsum ex H, et invertendo ut ex B quadratum ad ipsum ex A ita ex H quadratus ad ipsum ex EZ. Metitur autem quadratum ex B quadratum ex A; metitur igitur et quadratus ex H quadratum ex EZ; quare et H latus ipsius ipsum EZ metitur. Metitur autem et H se ipsum; ipse H igitur ipsos EZ, H metitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur commensurabilis est A ipsi B longitudine; incommensurabilis igitur. Quod oportebat ostendere.

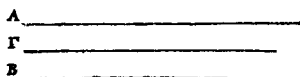
si cela est possible. Puisque A est à B comme EZ est à H, le carré de A sera au carré de B comme le carré de EZ est au carré de H. Mais le carré de A est double du carré de B; le carré de EZ est donc double du carré de H; mais H est l'unité; le carré de EZ est donc le nombre deux, ce qui est impossible, H n'est donc pas l'unité; H est donc un nombre. Et puisque le carré de A est au carré de B comme le carré de EZ est au carré de H, par inversion, le carré de B sera au carré de A comme le carré de H est au carré de EZ. Mais le carré de B mesure le carré de A; le carré de H mesure donc le carré de EZ, le nombre H mesure donc le nombre EZ (14. 8). Mais H se mesure lui-même; le nombre H mesure donc les nombres EZ, H qui sont premiers entr'eux; ce qui est impossible; la droite A n'est donc pas commensurable en longueur avec la droite B; elle lui est donc incommensurable. Ce qu'il fallait démontrer.

ΣΧΟΛΙΟΝ¹.

SCHOLIUM.

Εὐρημένον δὴ τῶν μήκει ἀσυμμέτρων εὐθειῶν, ὡς τῶν A, B, εὐρίσκεται καὶ ἄλλα πλείστα μνησθῆναι ἐν δύο διαστάσεων, λέγω δὴ ἐπίπεδα ἀσύμμετρα ἀλλήλοις. Εὰν γὰρ τῶν A, B εὐθειῶν² μίσην ἀνάλογον λάβωμεν τὴν Γ, ἵσται ὡς ἡ A πρὸς τὴν B οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς A εἶδος³ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Γ, τὸ ὅμοιον καὶ ὁμοίως ἀνα-

Inventis utique longitudine incommensurabilibus rectis, ut A, B, invenientur et aliae plurimæ magnitudines ex duabus dimensionibus, dico et superficies incommensurabiles inter se. Si enim rectarum A, B mediam proportionalem Γ sumamus, erit ut A ad B ita figura ex A ad figuram ex Γ, similem et si-



γραφόμενον, εἴτε τετράγωνα εἴη τὰ ἀναγεγραμμένα, εἴτε ἕτερα εὐθύγραμμα ὅμοια, εἴτε καὶ⁴ κύκλοι περὶ διαμέτρους τὰς⁵ A, Γ, ἐπεὶπερ οἱ κύκλοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν ὡς τὰ ἀπὸ τῶν διαμέτρων τετράγωνα· εὐρηνται ἄρα καὶ⁶ ἐπίπεδα χωρία ἀσύμμετρα ἀλλήλοις. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Δεδιγμένον δὴ καὶ τῶν ἐν δύο διαστάσεων διαφόρων ἀσυμμέτρων χωρίων⁷, δείξομεν τοῖς⁸ ἀπὸ τῆς τῶν στερεῶν θεωρίας, ὡς ἔστι καὶ στερεὰ σύμμετρα τε καὶ ἀσύμμετρα ἀλλήλοις.

militer descriptam, sive quadrata sint descripta, sive alia rectilinea similia, sive circuli circa diametros A, Γ, quoniam circuli inter se sunt ut diametrorum quadrata; inventa igitur erunt et plana spatia incommensurabilia inter se. Quod oportebat ostendere.

Ostensis utique et duarum dimensionum diversis incommensurabilibus spatiis, demonstrabimus ex solidorum theoriâ, esse etiam solida et commensurabilia et incommensura-

SCHOLIE.

Des droites incommensurables en longueur étant trouvées, comme les droites A, B, on trouvera plusieurs autres grandeurs de deux dimensions, c'est-à-dire des surfaces incommensurables entr'elles. Car si l'on prend une moyenne proportionnelle Γ entre les droites A, B (13. 6); la droite A sera à B comme la figure construite sur la droite A est à la figure construite sur la droite Γ, les figures A, Γ étant semblables et semblablement décrites (20. 6), soit que les figures décrites soient des quarrés ou des figures rectilignes semblables; ou bien des cercles décrits autour des diamètres A, Γ, parce que les cercles sont entr'eux comme les quarrés de leurs diamètres (2. 12). On aura donc trouvé des surfaces planes incommensurables entr'elles. Ce qu'il fallait démontrer.

Ayant donc démontré que diverses figures de deux dimensions sont incommensurables entr'elles, nous démontrerons qu'il y a des solides commensurables et incommensurables entr'eux, d'après la théorie des solides. Car si sur les quarrés

Εάν γάρ ἐπὶ τῶν ἀπὸ τῶν Α, Β τετραγώνων, ἢ τῶν ἴσων αὐτοῖς εὐθυγράμμων, ἀναστήσωμεν ἰσοϋψῆ στερεά, παραλληλεπίπεδα, ἢ πυραμίδας, ἢ πρίσματα, ἔσται τὰ ἀνασταθέντα πρὸς ἄλληλα ὡς αἱ βάσεις. Καὶ εἰ μὲν σύμμετροί εἰσιν αἱ βάσεις, σύμμετρα ἔσται καὶ τὰ στερεά· εἰ δὲ ἀσύμμετροι, ἀσύμμετρα. Ὅπρι εἶδει δείξαι.

Ἀλλὰ μὲν καὶ δύο κύκλων ὄντων τῶν Α, Β, εἰν ἀπ' αὐτῶν ἰσοϋψεῖς κώνους, ἢ κυλίνδρους ἀναγράφωμεν, ἔσονται πρὸς ἀλλήλους ὡς¹⁰ αἱ βάσεις, τούτῃσιν ὡς οἱ Α, Β κύκλοι. Καὶ εἰ

bilia inter se. Si enim super quadrata ex Α, Β, vel æqualia ipsis rectilinea, constitutamus æque alta solida, parallelepipeda, vel pyramides, vel prismata, solida constructa erunt inter se ut bases. Et si quidem commensurabiles sint bases, commensurabilia erunt et solida; si verò incommensurabiles, incommensurabilia. Quod oportebat ostendere.

Sed quidem et duobus circulis existentibus Α, Β, si super ipsos conos æque altos, vel cylindros constituamus, erunt hi inter se ut bases, hoc est ut circuli Α, Β. Et si quidem com-



μὲν σύμμετροί εἰσιν οἱ κύκλοι, σύμμετροι ἔσονται καὶ οἷτε κῶνοι πρὸς ἀλλήλους¹¹ καὶ οἱ κυλίνδροι· εἰ δὲ ἀσύμμετροί εἰσιν οἱ κύκλοι, ἀσύμμετροι ἔσονται καὶ οἱ κῶνοι καὶ οἱ κυλίνδροι. Καὶ φανερόν ἡμῖν γίγνεται ὅτι οὐ μόνον ἐπὶ τε γραμμῶν καὶ ἐπιφανειῶν ἰσὶ σύμμετρία καὶ ἀσύμμετρία¹², ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῶν στερεῶν σχημάτων.

mensurabiles sint circuli, commensurabiles erunt et coni inter se et cylindri; si verò incommensurabiles sint circuli, incommensurabiles erunt et coni et cylindri. Et manifestum est nobis fieri non solum et in lineis et superficiebus commensurabilitatem et incommensurabilitatem, sed et in solidis figuris.

des droites Α, Β ou sur des figures rectilignes qui leur soient égales, nous construisons des solides de même hauteur, des parallélépipèdes, des pyramides, des prismes; les solides qu'on aura construits seront entr'eux comme leurs bases (32. 11, et 6. 5. 12). Si les bases sont commensurables, les solides seront commensurables; et si les bases sont incommensurables, les solides le seront aussi (10. 10). Ce qu'il fallait démontrer.

Si l'on a deux cercles Α, Β, et si sur ces cercles on construit des cônes ou des cylindres de même hauteur, ces solides seront entr'eux comme leurs bases, c'est-à-dire comme les cercles Α, Β (11. 12). Si les cercles sont commensurables, les cônes et les cylindres seront commensurables entr'eux (10. 10); et si les cercles sont incommensurables, les cônes et les cylindres seront incommensurables. Il est donc évident pour nous que la commensurabilité ou l'incommensurabilité se rencontre non seulement dans les lignes et dans les surfaces, mais encore dans les solides.

COLLATIO

CODICIS 190 BIBLIOTHECÆ

REGIÆ,

CUM EDITIONE OXONIÆ,

CUI ADJUNGUNTUR

LECTIONES VARIANTES ALIORUM CODICUM EJUSDEM BIBLIOTHECÆ, QUÆCUMQUE NON PARVI
SUNT MOMENTI.

EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER OCTAVUS.

PROPOSITIO I.

EDITIO PARIISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. τῶν Α, Β, Γ, Δ τῶ πλῆθει	τῶ πλῆθει	concordat cum edit. Paris.
τῶν Ε, Ζ, Η, Θ		
2. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. οἱ δὲ ἐλάχιστοι	Id.	deest.
4. ὁ, τε μείζων τὸν μείζονα, καὶ	Id.	deest.
ἐλάσσων τὸν ἐλάσσονα, τοῦτίστι		

PROPOSITIO II.

1. ἂν τις ἐπιτάξῃ, ...	Id.	ἐπιτάξῃ τις,
2. ἀριθμὸς δὴ ὁ Α δύο τοὺς Α, Β	deest.	concordat cum edit. Paris.
πολλαπλασιάσας τοὺς Γ, Δ πε-		
ποίηκεν		
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
in hac demonstratione quater	deest adhuc hoc vocabulum.	
4. τῶν	τὸν ;	concordat cum edit. Paris.
5. ὡς δὲ	Id.	ἀλλ' ὥς

6. οὕτως	οὕτως καὶ	concordat cum edit. Paris.
7. ἄλλ.	<i>Id.</i>	ἐδείχθη δὲ καὶ
8. τε	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. αὐτοῖς, οἱ δὲ ἐλάχιστοι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόντων αὐ- τοῖς, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.

COROLLARIUM.

10. ἂν	ἂν	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO III.

1. μὲν ἀριθμοὶ	<i>Id.</i>	ἀριθμοὶ μὲν
2. αἰεὶ	αἰ.	concordat cum edit. Paris.
3. οὐ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. Καὶ ἔπει οἱ E, Z ἐλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἔχόν- των αὐτοῖς, πρῶτοι πρὸς ἄλ- λήλους εἰσί. Καὶ ἔπει ἐκάτερος τῶν E, Z ἑαυτὸν μὲν . . .	<i>Id.</i>	Οἱ ἄρα αὐτῶν οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Ἐπεὶ γὰρ οἱ E, Z πρῶτοι εἰσιν, ἐκάτερος δὲ αὐτῶν ἑαυτὸν
5. ἐκάτερον τῶν	<i>Id.</i>	τὸν ἕτερον τῶν
6. καὶ οἱ H, K ἄρα καὶ οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσί. .	<i>Id.</i>	οἱ H, K ἄρα πρῶτοι καὶ οἱ Λ, Ξ.
7. Καὶ εἰσιν οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους.	<i>Id.</i>	Καὶ ἔπει οἱ Λ, Ξ πρῶτοι πρὸς ἄλ- λήλους εἰσίν, ἴσος δὲ ὁ μὲν Λ τῷ A, ὁ δὲ Ξ τῷ Δ.

PROPOSITIO IV.

1. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.
2. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.
3. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
4. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.
5. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.
6. τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἔτι τοῦ E πρὸς τὸν Z λόγοις, ἴσονται τινες τῶν Θ, H, K, Λ ἐλάσ-	ἐν τῷ τοῦ Γ πρὸς τὸν Δ, καὶ ἐν τῷ τοῦ E πρὸς τὸν Z λόγοις.	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

COD. 190.

EDITIO OXONIE.

συναριθμοὶ ἐν τε τοῖς τοῦ Α
πρὸς τὸν Β, καὶ τοῦ Γ πρὸς
τὸν Δ, καὶ ἔτι τοῦ Ε πρὸς τὸν
Ζ λόγους.

a.

b, d, e, f, g, h, k, l, n.

7. οἱ δὲ ἐλάχιστοι	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ὁ ὑπὸ τῶν Β, Γ	Id.	τῶν ὑπὸ Β, Γ
9. μετρούμενός ἐστιν, ...	μετρεῖται, ...	concordat cum edit. Paris.
10. ἐν	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. ἐν	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. ὁ	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. Καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
14. ἀνάλογόν εἰσιν ἐν τοῖς τοῦ τε	Id.	εἰσιν ἐν τοῖς τοῦ
15. ἔτι	Id.	deest.
16. ἐν τοῖς Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ	Id.	Εἰ γὰρ μὴ εἰσιν οἱ Ν, Ξ, Μ, Ο
λόγους. Εἰ γὰρ μὴ, ...		ἐξῆς ἐλάχιστοι ἐν τοῖς Α, Β,
		Γ, Δ, Ε, Ζ λόγους,
17. ἀνάλογον	Id.	deest.
18. τε	Id.	deest.
19. ἀνάλογον	Id.	deest.
20. ἀνάλογον ἐλάχιστοί εἰσιν ἐν	ἀνάλογον ἐλάχιστοί εἰσι	ἐλάχιστοί εἰσιν ἐν τοῖς
τοῖς	τοῖς	

PROPOSITIO V.

1. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τὸν	ὁ	concordat cum edit. Paris.
3. τὴν	ὁ	concordat cum edit. Paris.
4. Καὶ ὁ Δ	Id. a, d, e, f, g, n.	Οἱ ἄρα Η, Θ, Κ πρὸς ἀλλήλους
		ἔχουσιν τοὺς τῶν πλευρῶν λό-
		γους. Αλλ' ὁ τοῦ Η πρὸς τὸν Κ
		λόγος σύγκριται ἐκ τοῦ τοῦ Η
		πρὸς τὸν Θ καὶ τοῦ τοῦ Θ πρὸς
		τὸν Κ· ὁ Η ἄρα πρὸς τὸν Κ λό-
		γον ἔχει τὸν συγκείμενον ἐκ τῶν
		πλευρῶν· λέγω οὖν ὅτι ἐστὶν ὡς
		ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Η πρὸς
		τὸν Κ. Ο Δ γὰρ h, k, l.

5. οὕτως deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO VI.

1. Εἰ γὰρ δυνατόν, μετρεῖται ὁ Α *Id.* Λίγος γὰρ ὅτι οὐ μετρεῖ ὁ Α τὸν Γ.
τὸν Γ. Καὶ ὅσοι Ὅσοι γὰρ
2. ἀριθμὸν μετρεῖ, ... *Id.* μετρεῖ ἀριθμὸν.
3. οὐδὲ ὁ Ζ ἄρα τὸν Θ μετρεῖ. deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO VII.

1. οὐ *Id.* μὴ
2. μετρήσει *Id.* μετρήσει, ὅπερ ἄτοπον· ὑπόκειται
γὰρ ὁ Α τὸν Δ μετρεῖν·

PROPOSITIO VIII.

1. αὐτοῖς deest. concordat cum edit. Paris.
2. οἱ deest. concordat cum edit. Paris.
3. τουτέστιν ὁ ἡγούμενος τὸν *Id.* ἰσάνεις ἄρα τὸν Ε μετρεῖ ὁ Η καὶ ὁ
ἡγούμενον, καὶ ὁ ἐπόμενος τὸν
ἐπόμενον. Ἰσάνεις ἄρα ὁ Η τὸν
Ε μετρεῖ, καὶ ὁ Α τὸν Ζ· ὁσάνεις
δὴ
4. εἰσιν καὶ εἰσιν concordat cum edit. Paris.
5. ἕξῃς ἀναλόγον εἰσιν· *Id.* ἀναλόγον εἰσιν ἕξῃς

PROPOSITIO IX.

1. μονάδος μονάδος ἕξῃς concordat cum edit. Paris.
2. μεταξὺ *Id.* deest.
3. τῆς τῆς Ε concordat cum edit. Paris.
4. ο Ζ *Id.* ὁ Ζ πρὸς
5. τῷ Ζ *Id.* αὐτῷ
6. ἱ Θ ὁ Ε concordat cum edit. Paris.
7. ἶσος δὲ ὁ Μ τῷ Α· *Id.* Ὁ δὲ Μ τῷ Α ἶσος ἐστίν·

PROPOSITIO X.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
1. ἀριθμῶν	ἀριθμῶν ἑκατέρου . . .	concordat cum edit. Paris.
2. μονάδος	<i>Id.</i>	μονάδος ἐξῆς
3. τε	<i>Id.</i>	deest.
4. ἄρα	ἄρα ἀριθμός	concordat cum edit. Paris.
5. μονάς	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. πεποιήκεν	<i>Id.</i>	deest.
7. καὶ ὡς ἄρα ὁ Α πρὸς τὸν Κ οὕτως ὁ Κ πρὸς τὸν Λ, . .	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO XI.

1. ἐστίν	<i>Id.</i>	ἐστὶν ἀριθμός
2. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Β* .	<i>Id. a.</i>	Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Γ τὸν Δ πολλα- πλασιάσας τὸν Ε πεποίηκεν, ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάσας τὸν Β πεποίηκε, δύο δὲ ἀριθ- μοὶ οἱ Γ, Δ ἵνα ἀριθμὸν καὶ τὸν αὐτὸν τὸν Δ πολλαπλασιάσαν- τες τοὺς Ε, Β πεποιήκασιν· ἐστίν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Β. Αλλ' ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Ε* <i>b, d, e, f, g, h, k, l, n.</i>
3. ὁ Ε	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. πλευράν.	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XII.

1. καὶ ὁ Γ	<i>Id.</i>	ὁ Γ ἄρα
2. ὁ Γ ἄρα ἑαυτὸν μὲν πολλαπλα- σιάσας τὸν Ε πεποίηκε, . .	<i>Id.</i>	deest.
3. ἐπεὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. Εδείχθη δὲ καὶ ὡς ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ἔ, τε Α πρὸς τὸν Θ, τὸν Θ	καὶ ὡς ἄρα ὁ Γ πρὸς τὸν Δ οὕτως ἔ, τε Α πρὸς τὸν Θ	concordat cum edit. Paris.
5. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἕξῃς	<i>Id.</i>	deest.
2. εἰσιν ἀνάλογον	<i>Id.</i>	ἀνάλογόν εἰσιν
3. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.
4. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. καὶ	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO XIV.

1. ἕστωσαν	<i>Id.</i>	deest.
2. μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Γ τὸν Δ. . .	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. Ἀλλὰ δὴ μετρεῖται ὁ Γ τὸν Δ·	πάλιν δὴ ὁ Γ τὸν Δ με- τρεῖται	concordat cum edit. Paris.
4. ἕξῃς	<i>Id.</i>	deest.
5. μετρεῖ δὲ ὁ Γ τὸν Δ· μετρεῖ ἄρα καὶ ὁ Α τὸν Ε	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XV.

1. ριθμὸν	<i>Id.</i>	deest.
2. μετρεῖ	<i>Id.</i>	μετρήσει.
3. ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάζ- σας τὸν Η ποιίτω, καὶ ἔτι ὁ Γ τὸν Δ πολλαπλασιάζσας τὸν Ζ,	<i>Id.</i>	καὶ ἔτι ὁ Γ τὸν Δ πολλαπλασιάζσας τὸν Ζ ποιίτω, ὁ δὲ Δ ἑαυτὸν πολλαπλασιάζσας τὸν Η ποιίτω,
4. δὴ	<i>Id.</i>	δὲ
5. Καὶ ἐπεὶ	<i>Id.</i>	ἐπεὶ γάρ

PROPOSITIO XVI.

1. οὐδ'	<i>Id.</i>	οὐδὲ δε
2. ἀριθμοὶ	<i>Id.</i>	deest.
3. ἕστωσαν	<i>Id.</i>	deest.
4. λέγω	λέγω δὲ	concordat cum edit. Paris.
5. μετρεῖ	<i>Id.</i>	μετρήσει.
6. μετρεῖται	<i>Id.</i>	μετρεῖται δὴ
7. μετρήσει καὶ ὁ Γ τὸν Δ. . .	καὶ ὁ τὸν Δ.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XVIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἀριθμοὶ ὁμοιοὶ ἐπίπεδοι . . .	ὁμοιοὶ ἐπίπεδοι ἀριθμοὶ	concordat cum edit. Paris.
2. ὁ Γ πρὸς τὸν Ε, ἢ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ· ταυτέστιν ἢ περ ἢ ὁμόλογος πλευρὰ πρὸς τὴν ὁμόλογον.	Id.	ἢ ὁμόλογος πλευρὰ ὁ Γ πρὸς τὴν ὁμόλογον πλευρὰν τὸν Ε, ἢ ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ.
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. μὲν	Id.	deest.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ὁ, τε	Id.	ὁ

PROPOSITIO XIX.

1. μὲν ὁ	Id.	ὁ μὲν
2. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. εἰδείχθη.	Id.	εἰδείχθη· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Κ πρὸς τὸν Μ οὕτως ὁ Μ πρὸς τὸν Α.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. εἰσιν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. Πάλιν, ἐπεὶ ἔστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Η πρὸς τὸν Θ· ἡ ἀλλὰ ἄρα ἔστιν ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Θ· . . .	Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Η οὕτως ὁ πρὸς τὸν Θ· α. . .	concordat cum edit. Paris. b, d, e, f, g, h, k, l, n.
8. εἰσιν ἀνάλογον	Id.	ἀνάλογον εἰσιν
9. λόγῳ.	Id.	deest.
10. Θ	Id.	Θ λόγῳ
11. πολλαπλασιασάσας	Id.	πολλαπλασιασάσας τὸν ἐκ τῆς Ζ, Η
12. καὶ	Id.	deest.
13. ἔστιν ἄρα ὡς	καὶ ὁ Ε πρὸς τὸν Θ· καὶ ὡς ἄρα	concordat cum edit. Paris.
14. ὁ, τε	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XX.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
1. οἱ	<i>Id.</i>	deest.
2. γάρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἔστιν ἄρα ὅς ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Γ. Ὡς δὴ ὁ Α πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Β	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τὸν δὲ Ε πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. δὲ	<i>Id.</i>	δὴ
6. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
7. Ἐπεὶ γὰρ ὁ Ζ τὸν μὲν Δ πολ- πλασιάσας τὸν Α πεποίηκεν τὸν δὲ Ε πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν ἰσάνεις ἄρα ὁ Δ τὸν Α μετρεῖ καὶ ὁ Ε τὸν Γ ἔστιν ἄρα ὁ Δ πρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Γ, τουτέστιν ὁ Γ πρὸς τὸν Β. Πάλιν, ἐπεὶ ὁ Ε ἑκάτερον τῶν Ζ, Η πολλαπλασιάσας τοὺς Γ, Β πεποίηκεν	<i>Id.</i> a, h, l.	Ἐπεὶ γὰρ ἑκάτερος τῶν Ζ, Η τὸν Ε πολλαπλασιάσας ἑκάτερον τῶν Γ, Β πεποίηκεν b, d, e, f, g, h, n.
8. Καὶ ἐναλλάξ ὅς ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Η . . .	<i>Id.</i>	deest.
9. πλευραὶ αὐτῶν	<i>Id.</i>	αὐτῶν πλευραὶ

PROPOSITIO XXI.

1. οἱ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. γάρ	<i>Id.</i>	γὰρ τρεῖς
3. τρεῖς	<i>Id.</i>	deest.
4. ἀριθμοί	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. τοῦ τρὸς	<i>Id.</i>	deest.
6. εἰσιν ἀνάλογον	<i>Id.</i>	ἀνάλογόν εἰσιν
7. καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν Ε, Ζ, Η τῷ πλῆθει τῶν Α, Γ, Δ .	<i>Id.</i>	deest.

EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER OCTAVUS. 431

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

8. δὴ ὁ Ε τὸν Γ	<i>Id.</i>	δὲ ὁ Η τὸν Β
9. Καὶ	<i>Id.</i>	deest.
10. πεποίηκε	<i>Id.</i>	πεποίηκε τὸν δὲ πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν
11. αὐτοῦ	<i>Id.</i>	αὐτῶν
12. δὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXIV.

1. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXV.

1. λέγω	<i>Id.</i>	λέγω δὴ
2. ἀριθμοὶ, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXVII.

1. ἀριθμοὶ	<i>Id.</i>	deest.

LIBER NONUS.

PROPOSITIO I.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEx 190.	EDITIO OXONIE.
1. ἐπίπιδος	<i>Id.</i>	deest.
2. Ἐπὶ οὖν ὁ Α ἑαυτὸν μὲν . .	<i>Id.</i>	Καὶ ἐπὶ ὁ Α ἑαυτὸν
3. ἀριθμῶν μεταξὺ	<i>Id.</i>	μεταξὺ ἀριθμῶν

PROPOSITIO II.

1. ἀριθμοί.	<i>Id.</i>	deest.
2. Ἐστώσαν δύο ἀριθμοὶ οἱ Α, Β, καὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τετράγωνον τὸν Γ ποιείτω .	<i>Id.</i>	Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ Α, Β πολλαπλασιάσαντες ἀλλήλους τετράγωνον τὸν Γ ποιείτωσαν.
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἀριθμός.	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ἄρα Α, Β	<i>Id.</i>	Α, Β ἄρα

PROPOSITIO III.

1. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ἀριθμοὶ ἑμπεπτώκασιν . .	<i>Id.</i>	ἑμπεπτώκασιν ἀριθμοί.
6. ἑμπεσοῦνται	<i>Id.</i>	ἑμπεπτώκασιν
7. διούτερος	<i>Id.</i>	τέταρτος

PROPOSITIO IV.

1. γὰρ Α	<i>Id.</i>	Α γὰρ
2. οἱ Α, Β	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO V.

1. ἀριθμός	<i>Id.</i>	deest.

2. οὕτως deest. concordat cum edit. Paris.
3. τῶν Id. τὸν

PROPOSITIO VI.

1. ἑαυτὸν Id. ἑαυτὸν μὴ
2. ὁ Α ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ Id. τὸν δὲ Β πολλαπλασιάσας τὸν Γ
τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας. Μετρεῖ πεποίηκεν· ἔστιν ἄρα ὡς $b, d,$
δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Α κατὰ τὰς $f, g, h, k, l, m, n.$
ἐν αὐτῷ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς
ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν Β. Καὶ ἐπεὶ ὁ Α τὸν Β
πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίηκεν· ὁ Β ἄρα τὸν Γ μετρεῖ κατὰ
τὰς ἐν τῷ Α μονάδας. Μετρεῖ
δὲ καὶ ἡ μονὰς τὸν Α κατὰ τὰς
ἐν αὐτῷ μονάδας· ἔστιν ἄρα ὡς
ἡ μονὰς πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Ἀλλ' ὡς ἡ μονὰς
πρὸς τὸν Α οὕτως ὁ Α πρὸς τὸν
Β· καὶ ὡς ἄρα

Nota. Tredecim priores
propositiones desunt in co-
dice 2344.

3. οὕτως deest. concordat cum edit. Paris.
4. οἱ Id. deest.
5. Β, Γ deest. concordat cum edit. Paris.
6. οὕτως deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO VII.

1. Ἐπεὶ οὖν ὁ Δ τὸν Α μετρεῖ Id. deest.
κατὰ τὰς ἐν τῷ Ε μονάδας·
2. πεποίηκεν· Id. πεποίηκεν· ὁ Β ἄρα τὸν ἐκ τῶν Δ, Ε
πολλαπλασιάσας τὸν Γ πεποίη-
κεν·

PROPOSITIO VIII.

1. ἔσται Id. ἔστιν
2. πάντες, ... deest. concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

3. πάντες	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. πάντες.	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. πάντες.	<i>Id.</i>	ἅπαντες.
6. ἀριθμὸν	<i>Id.</i>	deest.
7. πάντες	<i>Id.</i>	deest.
8. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
10. πάντες κύβοι εἰσὶ	<i>Id.</i>	ἅπαντες κύβοι τέ εἰσι

PROPOSITIO IX.

1. ἀριθμοὶ ἐξῆς	ἑξῆς κατὰ τὸ συνεχὲς ἀριθμοὶ	concordat cum edit. Paris.
2. ὁσοιδηποῦν	<i>Id.</i>	ὅσοιδηποῦν
3. ἀρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἀρα	τε	concordat cum edit. Paris.
5. δὴ	<i>Id.</i>	δὴ
6. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
7. λέγω	<i>Id.</i>	λέγω δὴ
8. καὶ ὁ B ἀρα κύβος ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO X.

1. γὰρ	<i>Id.</i>	deest.
2. ὁσοιδηποῦν	<i>Id.</i>	deest.
3. χωρὶς	<i>Id.</i>	πλὴν
4. καὶ τῶν ἑνα διαλειπόντων	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ὑπόκειται	<i>Id.</i>	ὑπόκειται
7. τετράγωνός ἐστι, ...	<i>Id.</i>	deest.
8. δὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. κύβον	<i>Id.</i>	κύβον οἱ B, Γ ἀρα ὅμοιοι στέρεοι.
11. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XI.

EDITIO PARISIENSIS.

COD. 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. ἐλάχιστος ὁ Β τὸν Ε . . .	<i>Id.</i>	ἐλάστων ὁ Β τὸν Ε μείζονα
2. αὐτῷ	<i>Id.</i>	τῷ Δ
3. τῷ Δ	<i>Id.</i>	αὐτῷ
4. Ὅπῃ ἴδι διῆξαι.	deest.	concordat cum edit. Paris.

ΠΟΡΙΣΜΑ.

deest.	Καὶ φανερόν ὅτι ἢν ἔχει τάξιν ὁ μετρῶν ἀπὸ μοιᾶδος τὴν αὐτὴν ἔχει, καὶ ὁ καθ' ὃν μετρεῖται ἀπὸ τοῦ μετρούμενου κατὰ τὸν πρὸ αὐτοῦ ὡς τὸν Δ. Ὅπῃ ἴδι διῆξαι.	deest in codicibus <i>b, c, d,</i> <i>e, g, h, k, l, m, n</i> ; hoc corollarium inter lineas codicis <i>f</i> est exaratum.

PROPOSITIO XII.

1. ἕξῃς	<i>Id.</i>	deest.
2. μετρήται, ...	<i>Id.</i>	μετρεῖται,
3. ὁποσοῖδη ποτοῦν	<i>Id.</i>	ῥοσοῖδη ποτοῦν
4. ἕξῃς	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. μετρεῖται ὁ Β τὸν Α.	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἀριθμὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. ἔστιν ἄρα ὁ ἐκ τῶν Θ, Ε ἴσος	ὁ ἄρα ἐκ τῶν Θ, Ε ἴσος ἐστὶ	concordat cum edit. Paris.
11. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. ὅ τε	<i>Id.</i>	ὅ τε μείζων τὸν μείζονα καὶ ὁ ἐλάτ- των τὸν ἐλάττονα, τουτέστιν ὁ
13. καὶ ὁ Ε τὸν Α.	ὁ Ε τὸν Α, ὡς ἡγούμενος ἡγούμενον.	concordat cum edit. Paris.
14. πρώτου	deest.	concordat cum edit. Paris.
15. οἱ Α, Ε ἄρα ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετροῦνται.	deest.	concordat cum edit. Paris.
16. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XIII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEx 190.	EDITIO OXONIE.
1. ἄλλου	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἀπὸ μονάδος ὅποσοι οὖν ἀριθμοὶ ἱξῆς	deest.	ὅποσοι οὖν ἀριθμοὶ ἀπὸ μονάδος
3. πᾶς	Id.	ἅπας
4. ὁ Ε ἄρα ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται.	Id.	deest.
5. πρώτου μετρηθήσεται, . .	Id.	μετρηθήσεται πρώτου,
6. τὸν Δ μετρεῖ	Id.	μετρεῖ τὸν Δ,
7. ὁ Ζ οὐκ ἔστι	Id.	οὐκ ἔστιν ὁ Ζ
8. ἰσὶ τὴν πρώτου, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἅπας δὲ σύνθετος ἀριθμὸς ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖ- ται· ὁ Ζ ἄρα ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται.	Id.	ὑπὸ πρώτου ἄρα τινὸς ἀριθμοῦ μετρεῖται.
10. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. ὑπὸ τῶν	Id.	ἐκ τῶν
12. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. ὑφ'	ὑπὸ	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XIV.

1. πρώτου	Id.	deest.
2. τῶν	Id.	deest.
3. ἰσὶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. μετρούμενος·	Id.	μετρούμενος·

PROPOSITIO XV.

1. τῶν Α, Β, Γ	Id.	deest.
2. δι'	Id.	δι'

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIENSIS.

3. πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτοί εἰσιν·
4. Εὰν δὲ δύο ἀριθμοὶ πρὸς τινὰ ἀριθμὸν πρῶτοι ᾖσι, καὶ ὁ ἐξ αὐτῶν γενόμενος πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτός ἐστιν· ὥστε ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Ὡστε καὶ ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Εὰν γὰρ δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾖσιν, ὁ ἐκ τοῦ ἐξ αὐτῶν γενόμενος πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτός ἐστιν.

6. ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτός ἐστιν. ΑΛΛΑ τῷ ἀπὸ τοῦ ΔΖ ἴσοι εἰσὶν οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ· καὶ οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ ἄρα μετὰ τοῦ δις ἐκ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτοί εἰσι.

Id.

Id. a, l, n.

ἐκ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτός ἐστιν. ΑΛΛΑ τῷ ἀπὸ τοῦ ΔΖ ἴσοι εἰσὶν οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ· καὶ οἱ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ ἄρα μετὰ τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρὸς τὸν ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΖ πρῶτοί.

πρῶτοί εἰσι πρὸς τὸν ΕΖ·

καὶ ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ ἄρα πρὸς τὸν ΕΖ πρῶτός ἐστιν. Εὰν δὲ δύο ἀριθμοὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ᾖσιν, ὁ ἀπὸ τοῦ ἐξ αὐτῶν γενόμενος πρὸς τὸν λοιπὸν πρῶτός ἐστιν· ὥστε ὁ ἐκ τῶν ΖΔ, ΔΕ καὶ πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ ΕΖ πρῶτός ἐστιν. *b, d, e, f, g, h, k, m.*

concordat cum edit. Paris.

7. τῶν

8. τῶν

deest.

deest.

concordat cum edit. Paris.

concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XVI.

1. οὕτως

2. ἀριθμοὶ

3. ἔχοντας

4. ἀτοπον

5. ἴσται ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β . .

deest.

Id.

Id.

Id.

Id.

concordat cum edit. Paris.

deest.

ἔχοντας αὐτοῖς

ἀτοπὸν ἐστίν·

ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β ἐστίν

PROPOSITIO XVII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἀριθμοὶ	<i>Id.</i>	deest.
3. ἔχοντας	<i>Id.</i>	ἔχοντας αὐτοῖς
4. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ὁ Α καὶ	<i>Id.</i>	καὶ ὁ Α

PROPOSITIO XVIII.

1. Καὶ εἰ	<i>Id.</i>	Εἰ μὲν οὖν
2. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἀνάλογον	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO XIX.

1. πότε	<i>Id.</i>	
2. πότε	<i>Id.</i>	εἰ

Tertium *alinea* sic se habet in codicibus *a*, *b*, *g*; cum editione vero Parisiensi concordant omnes codices alii.

Ἡ οὐκ εἰσὶν ἐξῆς ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν· ἢ ἐξῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν οὐκ εἰσι πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· ἢ οὐ τε ἐξῆς εἰσὶν ἀνάλογον, οὐ τε οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν· ἢ καὶ ἐξῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν.

Tertium *alinea* sic se habet in editionibus Basilicæ et Oxoniæ.

Οἱ δὲ Α, Β, Γ ἥτοι ἐξῆς εἰσὶν ἀνάλογον, καὶ οἱ ἄκροι αὐτῶν οἱ Α, Γ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν, ἢ οὐ ἀνάλογον μὲν ἐξῆς εἰσὶν, οἱ ἄκροι δὲ αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν· ἢ ἀνάλογον μὲν ἐξῆς, οὐ πρῶτοι δὲ οἱ ἄκροι αὐτῶν πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν· ἢ οὐτε ἀνάλογον ἐξῆς, οὐτε οἱ ἄκροι αὐτῶν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσὶν.

Post quantum *alinea* hæc leguntur in codicibus *a, d, g*; cum editione vero Parisiensi concordant omnes codices alii.

In editionibus Basilicæ et Oxoniæ.

Μὴ ἔστωσαν δὲ οἱ *A, B, Γ* ἐξῆς ἀνάλογον, τῶν ἄκρων πάλιν ὄντων πρῶτων πρὸς ἀλλήλους· λέγω ὅτι καὶ οὕτως ἀδύνατόν ἐστιν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν.

Εἰδ' οὐκ ἀνάλογον μὲν ἐξῆς εἶσιν, ἄκροι δὲ οἱ πρῶτοι· λέγω ὅτι τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν ἐστὶν ἀδύνατον. Εἰ γὰρ μὴ, προσευρήσθω, καὶ ἔστω ὁ *Δ*· ὥς οὖν ὁ *A* πρὸς τὸν *B* οὕτως ὁ

A, 4. B, 6. Γ, 5. Δ----- E-----

Εἰ γὰρ δυνατόν, προσευρήσθω ὁ *Δ*, ὥστε εἶναι ὡς τὸν *A* πρὸς τὸν *B* οὕτως τὸν *Γ* πρὸς τὸν *Δ*, καὶ γηινέτω ὡς ὁ *B* πρὸς τὸν *Γ* ὁ *Δ* πρὸς τὸν *E*. Καὶ ἐπεὶ ἐστὶν ὡς μὲν ὁ *A* πρὸς τὸν *B* ὁ *Γ* πρὸς τὸν *Δ*, ὡς δὲ ὁ *B* πρὸς τὸν *Γ* ὁ *E* πρὸς τὸν *E*· διήσου ἄρα ὡς ὁ *A* πρὸς τὸν *Γ*, ὁ *Γ* πρὸς τὸν *E*. Οἱ δὲ *A, Γ* πρῶτοι, οἱ δὲ πρῶτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας, ὅ, τε ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον πρὸς τὸν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἰκίμενος τὸν ἰκίμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ *A* τὸν *Γ*, ὡς ἡγούμενος τὸν ἡγούμενον· μετρεῖ δὲ καὶ αὐτόν· ὁ ἄρα τοὺς *A, Γ* μετρεῖ, πρῶτους ὄντας πρὸς ἀλλήλους, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον. Οὐκ ἄρα τοῖς *A, B, Γ* δυνατόν ἐστι τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν.

Γ πρὸς τὸν *Δ*, ὡς δὲ ὁ *B* πρὸς τὸν *Γ* οὕτως ὁ *Δ* πρὸς τὸν *E*· ἐξ ἴσου γοῦν ὡς ὁ *A* πρὸς τὸν *Γ* οὕτως ὁ *Γ* πρὸς τὸν *E*. Ἀλλὰ μὴν οἱ *A, Γ* πρῶτοί εἰσι, πρῶτοι δὲ ἐλάχιστοι, οἱ ἐλάχιστοι δὲ μετροῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόγον ἔχοντας αὐτοῖς, ὅ, τε ἡγούμενος τὴν ἡγούμενον, καὶ ὁ ἰκίμενος τὸν ἰκίμενον· μετρεῖ ἄρα ὁ *A* τὸν *Γ*, ὁ ἡγούμενος τὴν ἡγούμενον. Μετρεῖ δὲ καὶ αὐτόν· ὁ *A* ἄρα τοὺς *A, Γ* μετρεῖ πρῶτους πρὸς ἀλλήλους ὄντας, ὅπερ ἀδύνατόν· τοῖς *A, B, Γ* ἄρα τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν ἀδύνατον.

Ἀλλὰ δὴ πάλιν ἔστωσαν οἱ *A, B, Γ* ἐξῆς ἀνάλογον, οἱ δὲ *A, Γ* μὴ ἔστωσαν πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους· λέγω ὅτι δυνατόν ἐστιν αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν·

Πάλιν οἱ *A, B, Γ* ἀνάλογον ἐξῆς ἔστωσαν μὲν οἱ δὲ *A, Γ* ἄκροι οὐ πρῶτοι· λέγω ὅτι τέταρτον ἀνάλογον προσευρεῖν δυνατόν ἐστιν·

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

3. ὁ δὲ <i>A</i>	ὁ <i>A</i> ἄρα	concordat cum edit. Paris.
4. μὲν	μὴν	concordat cum edit. Paris.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. τοῖς	<i>Id.</i>	τῶν
7. ἀνάλογον	ἀνάλογον εἰς	concordat cum edit. Paris.

Post ultimum *alinea* editionis Parisiensis hæc leguntur in codicibus *a*, *d*, *g*; cum editione vero Parisiensi concordant omnes codices alii.

In editionibus Basilicæ et Oxoniæ.

Ἀλλὰ δὴ οἱ *A*, *B*, *Γ* μήτε ἑξῆς ἴστωσαν ἀνάλογον, μήτε οἱ ἄκροι πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους. Καὶ ὁ *B* τὸν *Γ* πολλαπλασιάσας τὸν *Δ* ποιήτω.

Ἀλλὰ μὴν οὐτ' ἀνάλογον ἑξῆς οἱ *A*, *B*, *Γ* οὔτε πρῶτοι οἱ *A*, *Γ* ἄκροι ἴστωσαν, καὶ ὁ *B* τὸν *Γ* πολλαπλασιάσας τὸν *Δ* ποιήτω, ὁμοίως

A, 3. *B*, 4. *Γ*, 9. *E*, 12. *Δ*, 36.
A, 4. *B*, 5. *Γ*, 14. *E*---- *Δ*, 70.

Ὁμοίως δὲ δειχθήσεται ὅτι εἰ μὲν μετρεῖ ὁ *A* τὸν *Δ*, δυνατόν ἐστίν αὐτοῖς ἀνάλογον προσυρεῖν, εἰ δὲ οὐ μετρεῖ, ἀδύνατον. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι. εἴξομεν ἐὰν ὁ *A* τὸν *Δ* μετρήῃ ὅτι τέταρτον ἀνάλογον εὐρεῖν δυνατόν ἐστίν· ἐὰν δὲ μὴ μετρήῃ, ὅτι ἀδύνατον. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.

Nota. Subsequentia adsunt in codice 190 inter et vocabulum ἀλλήλους et vocabulum λίγω secundi *alinea* paginæ 439; quæ quidem Euclidis esse non possunt.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

deest.

* Λίγω ἔτι καὶ οὕτως δύναντον. Εἰ γὰρ ὁ *A* τὸν ὑπὸ *B*, *Γ* μετρεῖ, προσήσεται ἡ διέξις ὁμοίως τοῖς ἑξῆς. Εἰ δὲ οὐ μετρεῖ ὁ *A* τὸν ὑπὸ *B*, *Γ*, ἀδύνατον αὐτοῖς τέταρτον ἀνάλογον προσυρεῖν. Ὅσον ἴστω ὁ μὲν *A* τριῶν τινῶν, ὁ δὲ *B*, ἑξ· ὁ δὲ *Γ*, ἑπτά· καὶ δηλονοτὶ δυνατόν. Εἰ δὲ ὁ *A* εἴη πέντε, οὐκ ἔτι δυνατόν καὶ ἀπλῶς ὅτι μὲν ὁ *B* πολλαπλασιάσις ἐστὶ τοῦ *A*, δυνατόν ἐστὶ τέταρτον ἀνάλογον εὐρεῖν. Εἰ δὲ μὴ, ἀδύνατον.

deest.

PROPOSITIO XX.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIENSIS.

1. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
1. Εἰ γὰρ δυνατόν, ἴστω. . .	<i>Id.</i>	Εἰ γὰρ ὁ Η ἐνὶ τῶν Α, Β, Γ εἰδὼν αὐτὸς,
2. ἄρα	<i>Id.</i>	concordat cum edit. Paris.
3. Ο αὐτὸς δὲ καὶ	<i>Id.</i>	καὶ

PROPOSITIO XXII.

1. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. Ἔστι	Ἔστω	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXIII.

1. ὅποσοιὺν περισσοὶ ἀριθμοὶ, .	<i>Id.</i>	ἀριθμοὶ περισσοὶ ὅποσοιὺν,

PROPOSITIO XXIV.

1. ὁ	<i>Id.</i>	καὶ ὁ
2. ἀφηρέσθω ἄρτιος, ...	<i>Id.</i>	ἄρτιος ἀφηρέσθω
3. ὁ ΓΑ ἔχει μέρος ἡμισυ· ἄρτιος	ἄρτιός ἐστιν ὁ ΑΓ. . .	concordat cum edit. Paris.
ἄρα ἴστιν ὁ ΑΓ.		

PROPOSITIO XXV.

1. ο	<i>Id.</i>	καὶ ὁ
2. ὅτι ὁ	<i>Id.</i>	ὅτι καὶ

PROPOSITIO XXVI.

1. ὁ	<i>Id.</i>	καὶ ὁ

PROPOSITIO XXVII.

1. περισσοῦ	<i>Id.</i>	περισσοῦ ἀριθμοῦ
2. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. Ἔστι δὲ καὶ μονὰς ἡ ΔΑ· .	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXVIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἵποσοιούν ὁποσοὶ concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXIX.

1. ἔστιν *Id.* Ο δὲ συγκείμενος ἐκ περισσῶν ἀριθμῶν, ὧν τὸ πλῆθος περισσὸν, περισσός ἐστιν.

PROPOSITIO XXX.

1. ὁ ἄρα B ὁ B ἄρα concordat cum edit. Paris.
2. ἐστὶν *Id.* deest.

PROPOSITIO XXXI.

1. διπλασίονα *Id.* διπλάσιον
2. διπλασίον *Id.* διπλάσιος
3. ὁ A *Id.* ὁ A καὶ
4. ὁ Δ deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXXII.

1. δυνάδες *Id.* διαδές
2. δυνάδες *Id.* διαδές
3. Οτι μὲν οὖν ἕκαστος τῶν B, Οτι μὲν ἕκαστος ἀρτίος concordat cum edit. Paris.
Γ, Δ ἀρτιαίους ἀρτίος ἐστι, φα- ἐστι, φανερόν· ἀπὸ γὰρ
νερὸν· ἀπὸ γὰρ δυνάδες διαδές
4. Λέγω *Id.* Λέγω δὲ
5. ἡ E deest. concordat cum edit. Paris.
6. ὅτι deest. ἐστὶ καὶ

PROPOSITIO XXXIII.

1. ἀρτίος, ... *Id.* ἀρτίος, ὁ ἡμισυς αὐτοῦ ἀρτίος
ἐστὶ, καὶ

PROPOSITIO XXXIV.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἄρτιος	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. δυάδος	Id.	διάδος
3. δυάδος	Id.	διάδος
4. περισσός ἐστιν.	Id.	ἐστὶ περισσός.
5. τέμνωμεν	Id.	τίμνωμεν
6. ποιούμεν	Id.	ποιῶμεν,
7. ἀριθμὸν	Id.	deest.
8. δυάδα, ...	Id.	τινα περισσὸν ὃ μετρήσει τὸν Α κατὰ ἄρτιον ἀριθμὸν, καταντή- σομεν εἰς διάδα,
9. δυάδος	Id.	διάδος
10. ὁ Α	Id.	ὁ Α καὶ

PROPOSITIO XXXV.

2. ἴσοι	Id.	ἴσος
2. πάντας	Id.	ἅπαντας
3. ὁποσοιδηποτοῦν	Id.	ὁσοιδηποτοῦν
4. ἐστὶ	Id.	deest.
5. τοὺς	Id.	τὸν

PROPOSITIO XXXVI.

1. ὁσοιδηποτοῦν	Id.	ὁποσοιούν
2. deest.	Περὶ τὸν ἐχάτω. λέγω ὅτι ὁ Α ἀρτιάκις ἐστὶν ἄρ- τιος καὶ ἀρτιάκις πι- ρισσός. Ὅτι μὲν οὖν ὁ Α ἀρτιάκις ἐστὶν ἄρ- τιος, φανερόν· τὸν γὰρ ἤμισυν οὐκ ἔχει περισ- σόν· λέγω δὲ ὅτι καὶ ἀρτιάκις περισσός ἐσ- τιν. Εἰ γὰρ τὸν Α	deest.

τέμνωμεν δίχρα, καὶ τὸν
 ἥμισυν αὐτοῦ δίχρα, καὶ
 τοῦτο αἰεὶ ποιοῦμεν,
 καταντήσωμεν εἰς τινα
 ἀριθμὸν περισσὸν, ὃς
 μετρήσῃ τὸν Α κατὰ
 ἄρτιον ἀριθμὸν. Εἰ γὰρ
 οὐ, καταντήσωμεν εἰς
 τινα ἀριθμὸν περισσὸν,
 ὃς μετρήσῃ τὸν Α κατὰ
 ἄρτιον ἀριθμὸν* κατα-
 ντήσωμεν εἰς δυάδα, καὶ
 ἴσται ὁ Α τῶν ἀπὸ δυά-
 δος διπλασιαζομένων,
 ὅπερ οὐκ ὑπόκειται·
 ὥσπερ ὁ Α ἀρτιάκις πε-
 ρισσός ἴστιν. Εδείχθη
 δὲ καὶ ἀρτιάκις ἄρτιος·
 ὁ Α ἄρα ἀρτιάκις ἄρτιός
 ἴστι καὶ ἀρτιάκις περισ-
 σός. Ὅπερ ἴδει διῆξαι.

3. καὶ	Id.	deest.
4. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ὁ δὲ μετὰ τὴν μονάδα ὁ Α πρῶτός ἴστιν*	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. οὐδὲ	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἀριθμὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ἴστιν*	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. αὐτοῖς	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.

LIBER DECIMUS.

DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἀσύμμετροι, αἱ μὲν μήκει μό- νον, αἱ δὲ καὶ δυνάμει . . .	<i>Id. a.</i>	σύμμετροί τε καὶ ἀσύμμετροι, αἱ μὲν μήκει καὶ δυνάμει, αἱ δὲ δυνάμει μόνον. <i>b, d, e, f,</i> <i>g, h, k, l, m, n.</i>
4. τετράγωνα	<i>Id. a, b, d, e, f, g,</i> <i>h, k, l, m, n.</i>	τετράγωνος
5. ἴσα	<i>Id. a, b, d, e, f, g,</i> <i>h, k, l, m, n.</i>	ἴσαι

PROPOSITIO I.

1. γίνονται· λειφθήσεται τι μέ- γεθος, ὃ ἴσται ἔλασσον τοῦ .	<i>Id.</i>	ἀν γίνονται· ληφθήσεται τι μέ- γεθος, ὃ ἴσται ἔλασσον
2. καὶ τοῦτο αἰὶ γίνονται, λειφ- θήσεται τι μέγεθος ὃ ἴσται .	<i>Id.</i>	καὶ ἀπὸ τοῦ καταλειπομένου μεῖ- ζον ἢ τὸ ἥμισυ, καὶ τοῦτο αἰὶ γίνονται· ληφθήσεται τι μέ- γεθος ὃ ἴσται
3. Τὸ Γ γὰρ	<i>Id.</i>	Τὸ γὰρ Γ
4. ΑΒ	<i>Id.</i>	ΑΒ μεγέθους
5. ἡμίσεως	<i>Id.</i>	ἡμίσεως
6. ἢ τὸ ἥμισυ	<i>Id.</i>	τοῦ ἡμίσεως
7. ἢ τὸ ἥμισυ	<i>Id.</i>	τοῦ ἡμίσεως
8. ἡμίση	<i>Id.</i>	ἡμίση

ΑΛΛΩΣ*.

ALITER.

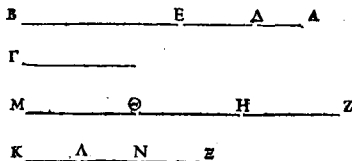
Εκκείσθω δύο μεγέθη ἀνισα τὰ ΑΒ, Γ, ἴστω
δὲ τὸ Γ ἔλασσον, καὶ ἐπεὶ ἔλασσόν ἐστι τὸ Γ, Γ, sit autem Γ minor, et quoniam minor est

AUTREMENT.

Soient exposées deux grandeurs inégales ΑΒ, γ; que γ soit la plus petite.

* Hoc ἄλλως in margine codicis a est exaratum; deest autem in codicibus d, g, et in omnibus aliis est in textu.

πολλαπλασιαζόμενον ἴσται ποτὶ τοῦ AB μείζονος μίζον. Γεγονέντω ὡς τὸ ZM, καὶ διηγήσθω εἰς τὰ ἴσα τῷ Γ, καὶ ἴστω² τὰ MΘ, ΘΗ, ΗΖ, καὶ ἀπὸ τοῦ AB ἀφαιρήσθω μίζον ἢ τὸ ἥμισυ τὸ BE, καὶ ἀπὸ τοῦ AE μίζον ἢ τὸ ἥμισυ τὸ EA. Καὶ τοῦτο αἰ γιγνέσθω³ ἕως αἰ ἐν τῷ AB διαιρέσεις ἴσαι γίνονται ταῖς ἐν τῷ ZM διαιρέσεσι. Γεγονέντων ὡς αἰ BE, EA, ΔA, καὶ τῷ ΔA ἑκάστον τῶν KA, AN, NZ ἴστω ἴσον, καὶ τοῦτο γιγνέσθω⁴ ἕως αἰ⁵ αἰ διαιρέσεις τοῦ KΞ ἴσαι γίνονται ταῖς τοῦ ZM.



Καὶ ἐπεὶ τὸ BE μίζον ἢ τὸ ἥμισυ ἴσται τοῦ AB, τὸ BE μίζον ἴσται τοῦ EA· πολλὰ ἄρα μίζον ἴσται τοῦ ΔA. Ἀλλὰ τὸ ΔA ἴσον ἴσται τῷ EN⁶. τὸ BE ἄρα μίζον ἴσται τοῦ NΞ. Πάλιν, ἐπεὶ τὸ EA μίζον ἢ τὸ ἥμισυ ἴσται τοῦ EA, μίζον ἴσται τοῦ ΔA. Ἀλλὰ τὸ ΔA ἴσται τῷ EN⁶.

Et quoniam BE major quam dimidium est ipsius AB, ipsa BE major est quam EA; multo igitur major est quam ΔA. Sed ΔA æqualis est ipsi EN; ergo BE major est quam NΞ. Rursus, quoniam EA major quam dimidium est EA, major est quam ΔA. Sed ΔA est æqualis ipsi NA; ergo

Puisque la grandeur Γ est la plus petite, cette grandeur étant multipliée deviendra enfin plus grande que AB. Qu'elle devienne ZM. Partageons ZM en parties égales chacune à Γ ; que ces parties soient MΘ, ΘΗ, ΗΖ; retranchons de AB une partie BE plus grande que sa moitié, de AE une partie EA plus grande que sa moitié, et faisons toujours la même chose jusqu'à ce que le nombre des divisions de AB soit égal au nombre des divisions de ZM. Que les divisions de AB soient BE, EA, ΔA; que chacune des droites de KA, AN, NΞ soit égale à ΔA, et que le nombre des divisions de KΞ soit égal au nombre des divisions de ZM.

Puisque BE est plus grand que la moitié de AB, la droite BE sera plus grande que ΔA, et à plus forte raison que ΔA. Mais ΔA est égal à EN; la droite BE est donc plus grande que NΞ. De plus, puisque la droite EA est plus grande que la moitié de EA, cette droite sera plus grande que ΔA. Mais

ΝΑ⁷· τὸ ΕΔ ἄρα μείζον ἔστι τοῦ ΝΑ· ὅλον ἄρα τὸ ΒΑ μείζον ἔστι τοῦ ΕΛ. Ἴσον δὲ τὸ ΔΑ τῷ ΑΚ⁸. ὅλον ἄρα τὸ ΒΑ μείζον ἔστιν ὅλου τοῦ ΕΚ. Αλλὰ τοῦ ΒΑ μείζον ἔστι τὸ ΜΖ· πολλῶν ἄρα τὸ ΜΖ μείζον ἔστι τοῦ ΕΚ. Καὶ ἐπεὶ τὰ ΕΝ, ΝΑ, ΑΚ ἴσα ἀλλήλοις ἔστιν, ἔστι δὲ καὶ τὰ ΜΘ, ΘΗ, ΗΖ ἴσα ἀλλήλοις, καὶ ἔστιν ἴσον τὸ πλῆθος τῶν ἐν τῷ ΜΖ τῷ πλῆθει τῶν ἐν τῷ ΕΚ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΚΑ πρὸς τὸ ΖΗ οὕτως τὸ ΕΚ πρὸς τὸ ΖΜ. Μείζον δὲ τὸ ΖΜ τοῦ ΕΚ· μείζον ἄρα καὶ τὸ ΖΗ τοῦ ΑΚ. Καὶ ἔστι τὸ μὲν ΖΗ ἴσον τῷ Γ, τὸ δὲ ΚΑ τῷ ΑΔ· τὸ Γ ἄρα μείζον ἔστι τοῦ ΑΔ. Οπερ ἴδει δεῖξαι.

ΕΔ major est quam ΝΑ; tota igitur ΒΑ major est quam ΕΛ. Æquale autem ΔΑ ipsi ΑΚ; tota igitur ΒΑ major est quam tota ΕΚ. Sed quam ΒΑ major est ΜΖ; multo igitur ΜΖ major est quam ΕΚ. Et quoniam ΕΝ, ΝΑ, ΑΚ æquales inter se sunt, sunt autem et ipsæ ΜΘ, ΘΗ, ΗΖ æquales inter se, atque est æqualis multitudo ipsarum in ΜΖ multitudini ipsarum in ΕΚ; est igitur ut ΚΑ ad ΖΗ ita ΕΚ ad ΖΜ. Major autem ΖΜ quam ΕΚ; major igitur et ΖΗ quam ΑΚ. Atque est quidem ΖΗ æqualis ipsi Γ; ipsa autem ΚΑ ipsi ΑΔ; ergo Γ major est quam ΑΔ. Quod oportebat ostendere.

ΑΔ est égal à ΝΑ; la droite ΕΔ est donc plus grande que ΝΑ; la droite entière ΒΑ est donc plus grande que ΕΛ. Mais ΔΑ est égal à ΑΚ; la droite entière ΒΑ est donc plus grande que la droite entière ΕΚ. Mais ΜΖ est plus grand que ΒΑ; la droite ΜΖ est donc à plus forte raison plus grande que ΕΚ. Et puisque les droites ΕΝ, ΝΑ, ΑΚ sont égales entr'elles, que les droites ΜΘ, ΘΗ, ΗΖ sont aussi égales entr'elles, et que le nombre des parties de ΜΖ est égal au nombre des parties de ΕΚ, la droite ΚΑ sera à ΖΗ comme ΕΚ est à ΖΜ (12. 5). Mais ΖΜ est plus grand que ΕΚ; la droite ΖΗ est donc plus grande que ΑΚ (14. 5). Mais ΖΗ est égal à Γ, et ΚΑ égal à ΑΔ; la droite Γ est donc plus grande que ΑΔ. Ce qu'il fallait démontrer.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. ἴστω δὲ τὸ Γ ἵλασσον, . . .	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τὰ ἴσα τῷ Γ, καὶ ἴστω . . .	Id.	τὰ ἴσα τῷ Γ
3. γιγνίσθω	γίνεσθω	concordat cum edit. Paris.
4. γιγνίσθω	γινίσθω	concordat cum edit. Paris.
5. ἄν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. τὸ ΔΑ ἴσον ἔστι τῷ ΕΝ· . .	Id.	τῷ ΔΑ ἴσον ἔστι τὸ ΕΝ·
7. τὸ ΑΔ ἴσθιν ἴσον τῷ ΝΑ· . .	Id.	τῷ ΔΑ ἴσον ἔστι τὸ ΝΑ·
8. Ἴσον δὲ τὸ ΔΑ τῷ ΑΚ . . .	Id.	Αλλὰ καὶ τῷ ΔΑ ἴσον ἔστι τὸ ΑΚ·

PROPOSITIO II.

1. ὅντων Id. ἐκκυμένων

2. καὶ	<i>Id.</i>	καὶ ὅτος
3. τὸ	<i>Id.</i>	ὁ
4. ἴσθιν	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO III.

1. μεγέθη σύμμετρα	<i>Id.</i>	σύμμετρα μεγέθη
2. μέγεθος ἥτοι	μέγεθος	ἥτοι
3. οὖν	<i>Id.</i>	οὖν τὸ AB τὸ ΓΔ
4. τῶν AB, ΓΔ κοινὸν μέτρον ἐστὶ, καὶ φανερόν ὅτι καὶ μίγιστον.	<i>Id.</i>	κοινὸν μέτρον ἐστὶ τῶν AB, ΓΔ. Καὶ φανερόν ὅτι μέτρον ἐστὶ μίγιστον.
5. καὶ ἀνθυφαιρουμένου αἰ τοῦ ἐλάσσονος	<i>Id.</i>	ἀνθυφαιρουμένου ἄρα τοῦ ἐλάτ- τονος αἰ
6. ΕΔ	<i>Id.</i>	ΓΔ
7. ΑΖ δὲ	<i>Id.</i>	δὲ ΑΖ
8. τὸ ΑΖ ἄρα τὰ AB, ΓΔ μετρεῖ.	Hæc phrasis contrac- ta margini exarata est manu alienâ.	concordat cum edit. Paris.
9. Ἐστὼ	<i>Id.</i>	μετρεῖται, καὶ
10. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
11. λοιπὸν	<i>Id.</i>	λοιπὸν ἄρα
12. AB, ΓΔ	<i>Id.</i>	AB, ΓΔ μεγέθη

PROPOSITIO IV.

1. δύο	<i>Id.</i>	deest.
2. οὐ	<i>Id.</i>	οὐ μετρεῖ
3. μετρεῖ δὲ καὶ τὰ A, B, τὸ Δ ἄρα τὰ A, B, Γ μετρεῖ.	Hæc phrasis exarata est litteris mino- ribus in infimâ pa- ginâ.	concordat cum edit. Paris.
4. τὸ Δ ἄρα	τὸ δὲ ΑΔ	concordat cum edit. Paris.
5. A, B οὐ μετρεῖ.	<i>Id.</i>	A, B, Γ οὐ μετρήσει. Εἰ γὰρ δυ- νατὸν, μετρεῖται τὰ A, B, Γ μείζον τοῦ Δ μεγέθους, τὸ E.

a, e. Καὶ ἐπεὶ τὰ Α, Β, Γ μετρεῖ,
 * καὶ τὰ Α, Β μετρήσει, καὶ τὸ
 τῶν Α, Β μέγιστον κοινὸν μέτρον
 μετρήσει τὸ Δ, τὸ μείζον τὸ
 ἴλασσαν, ὅπερ ἀδύνατον. *d, f,*
g, h, l, m, n.

6. οὖν	<i>Id.</i>	deest.
7. μετρήσει	<i>Id.</i>	μετρεῖ
8. Τὸ Ε ἄρα τὰ Α, Β, Γ μετρεῖ	<i>Id.</i>	deest.
9. ἔστι μέτρον	<i>Id.</i>	μέτρον ἔστι.
10. ἄρα	<i>Id.</i>	deest.
11. Α, Β	<i>Id.</i>	Α, Β ἄρα
12. Τὸ δὲ τῶν Γ, Δ μέγιστον κοι- νὸν μέτρον ἔστι τὸ Ε· τὸ Ζ ἄρα τὸ Ε μετρεῖ, ...	ἔστι δὲ τὸ Ε, τὸ Ζ ἄρα τὸ Ε μετρήσει, ...	concordat cum edit. Paris.
13. μεγέθι	deest.	concordat cum edit. Paris.
14. ἐὰν	ἂν	concordat cum edit. Paris.
15. συμμετρων δοθέντων, ...	<i>Id.</i>	δοθέντων συμμετρων,

COROLLARIUM.

16. μέτρον μετρήσει.	<i>Id.</i>	μετρήσει μέτρον.
17. προχωρήσει.	προχωρήσει. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO V.

1. ἀριθμὸν	<i>Id.</i>	deest.
2. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO VI.

1. ἴσται	<i>Id.</i>	ἔστι
2. τὰ Α, Β πρὸς ἀλλήλα	<i>Id.</i>	πρὸς ἀλλήλα τὰ Α, Β
3. τὸ αὐτὸ	<i>Id.</i>	ταὐτὸ
4. τὸ	ὁ	concordat cum edit. Paris.

linea 1 μετρεῖ δὲ ἡ μονὰς τὸν Δ
ἀριθμόν· μετρεῖ ἄρα καὶ τὸ Γ
τὸ Α.

Legere est in infimā
paginā edit. Oxoniæ: illa in uncis
inclusa desiderantur in utroque
codd. mss.

concordat cum edit. Paris.

Illa non desiderantur
in codicibus a, d,
e, f, g, h, l, m, n.

5. τὸ Γ.
6. ἀριθμόν·
7. τῷ Ζ
8. τὸν Ε.
9. ἐπὶ
10. τὸ Α
11. μετρεῖ

ὁ Γ
Id.
Id.
Id.
Id.
deest.
deest.

concordat cum edit. Paris.
deest.
τῷ Ζ μετρεῖ
τὸν Ε ἀριθμόν.
deest.
concordat cum edit. Paris.
μὲν

A L I T E R*.

1. οὕτως
2. τὸ
3. οὕτως
4. οὕτως
5. τὸ
6. καὶ
7. μετρεῖ δὲ καὶ τὸ Ε τὸ Α, ἐπὶ
8. Ὅπερ ἴδιαι δείξαι.

deest.
τὸν
deest.
deest.
Id.
Id.
deest.
Id.

concordat cum edit. Paris.
concordat cum edit. Paris.
concordat cum edit. Paris.
concordat cum edit. Paris.
τὸν
deest.
concordat cum edit. Paris.
deest.

C O R O L L A R I U M**.

1. ὁ Δ ἀριθμὸς πρὸς τὸν Ε ἀριθμόν
οὕτως ἢ εὐθείᾳ
2. εὐθείας.

Id.
εὐθείας. Ὅπερ ἴδιαι δείξαι.

τὸν Δ ἀριθμόν πρὸς τὸν Ε ἀριθμόν
οὕτως τὴν εὐθείαν
concordat cum edit. Paris.

* Deest in codd. d, e; reperitur autem in codd. f, g, h, l, m, n; atque est exaratum in summā
paginā codicis a.

** Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

PROPOSITIO VIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἔστι	<i>Id.</i>	ἔσται
2. Εἰ γὰρ ἔσται σύμμετρον τὸ Α πρὸς τὸ Β, λόγον ἔξει ὃν ἀριθ- μὸς πρὸς ἀριθμὸν.	<i>Id.</i>	Εἰ γὰρ σύμμετρον ἔσται τὸ Α τῷ Β, λόγον ἔχει ὅνπερ ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν.

PROPOSITIO IX.

1. ὃν	<i>Id.</i>	ὅνπερ
2. ὃν	<i>Id.</i>	ὅνπερ
3. γὰρ	<i>Id.</i>	deest.
4. ὃν	<i>Id.</i>	ὅνπερ
5. πρὸς τὸν Δ, ...	<i>Id.</i>	ἀριθμὸς πρὸς τὸν Δ ἀριθμὸν,
6. τοῦ δὲ Γ πρὸς τὸν Δ	<i>Id.</i>	τοῦ δὲ τοῦ Γ ἀριθμοῦ πρὸς τὸν Δ ἀριθμὸν
7. ἀριθμὸν	<i>Id.</i>	deest.
8. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
9. τετράγωνος πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ τετράγωνον.	<i>Id.</i>	ἀριθμοῦ τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τὸν ἀπὸ τοῦ Δ ἀριθμοῦ τετρά- γωνον ἀριθμὸν. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.
10. τετράγωνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. τετράγωνον*	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. τῆς Β	<i>Id.</i>	τῆς Β τετράγωνον
13. τοῦ Δ*	<i>Id.</i>	τοῦ Δ τετράγωνον*
14. τῆς Β	<i>Id.</i>	τῆς Β τετράγωνον
15. ἔστι	<i>Id.</i>	deest.
16. τοῦ Γ	<i>Id.</i>	τοῦ Γ ἀριθμοῦ
17. τετραγώνου	<i>Id.</i>	τετραγώνου ἀριθμοῦ
18. τοῦ Δ	<i>Id.</i>	τοῦ Δ ἀριθμοῦ
19. τετράγωνον	<i>Id.</i>	τετράγωνον ἀριθμὸν
20. τοῦ Γ	<i>Id.</i>	τοῦ Γ ἀριθμοῦ
21. λόγου*	<i>Id.</i>	ἀριθμοῦ λόγον
22. ὁ Γ	<i>Id.</i>	ὁ Γ ἀριθμὸς
23. τὸν Δ	<i>Id.</i>	τὸν Δ ἀριθμὸν*

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
24. μήκει.	<i>Id.</i>	μήκει. Ὅπερ εἶδει δείξαι.
25. δὴ	<i>Id.</i>	δὲ
26. τῆς B	<i>Id.</i>	τῆς B τετράγωνον
27. τετράγωνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
28. μήκει.	deest.	concordat cum edit. Paris.
29. τετράγωνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
30. δὴ	<i>Id.</i>	δὲ
31. τετράγωνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
32. ἔσται	<i>Id.</i>	ἔστι
33. μήκει, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.

A L I T E R.

In editionibus Basilicæ et Oxoniæ variæ partes hujus ἄλλως insertæ sunt in varias partes propositionis 9; in codicibus autem *a* et *d* hoc ἄλλως exaratum est in margine; in codicibus vero *a*, *d*, *e*, *f*, *g*, *h*, *l*, *m*, *n* sic ordo se habet: 1° prop. 9 corollarium; 2° lemma prop. 10; 3° ἄλλως prop. 9; 4° prop. 11; 5° prop. 10.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. μήκει, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ὁ δὲ Γ τὸν Δ	<i>Id.</i>	τὸν δὲ Δ
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ὁ δὲ Δ τὸν Γ	<i>Id.</i>	τὸν δὲ Γ
linea 13 ἀριθμόν.	<i>Id.</i>	ἀριθμόν. Ὅπερ εἶδει δείξαι.
5. μήκει.	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἔστι	εἰσι	concordat cum edit. Paris.
17. Ὡς δὲ τὸ ὑπὸ τῶν A, B πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς B οὕτως ὁ Z πρὸς τὴν H,	Legere est in infima pagina editionis Oxoniæ : desiderantur in codd. mss.	concordat cum edit. Paris.

Hæc non desiderantur in codicibus *a*, *e*, *f*, *g*, *h*, *l*, *m*, *n*.

linea 12 ὥς γὰρ ὁ Γ πρὸς τὸν Δ, etc. usque ad vocabulum ὅπερ.	Legere quoque est in infimâ paginâ : <i>illa uncis inclusa non agnoscunt codd. mss.</i>	concordat cum edit. Paris.
	Illa agnoscunt codices <i>a, e, f, g, h, l, m, n.</i>	
8. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. τὸν Ζ. Ὅπερ ἴσθι δείξαι.	τὸν Ζ.	concordat cum edit. Paris.

C O R O L L A R I U M*.

1. φανερόν	<i>Id.</i>	φανερόν ἔστω
2. ἴσται	<i>Id.</i>	deest.
3. σύμμετροι	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. καὶ αἱ μήκει ἀσύμμετροι οὐ πάντως καὶ δυνάμει ἀσύμμετροι, αἱ δὲ δυνάμει ἀσύμμετροι πάντως καὶ μήκει.	deest. <i>a, d, e, f, g, h, l, m, n.</i>	concordat cum edit. Paris.
5. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. εἰσὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. οὖν	<i>Id.</i>	deest.
8. ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, σύμμετρα μὲν ἔσται αὐτὰ τὰ τετράγωνα δυνάμει, ...	<i>Id.</i>	ἕτερός τις ἀριθμὸς πρὸς ἑτερόν πῖνα ἀριθμὸν, σύμμετρά ἐστι τὰ τετράγωνα, τοῦτέστιν αἱ εὐθεῖαι ἀφ' ὧν ἀνεγράφησαν δυνάμει,
9. τὰ μὲν μήκει σύμμετρα	<i>Id.</i>	αἱ μὲν μήκει σύμμετροι
10. τὰ	<i>Id.</i>	αἱ
11. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. δυνάμει.	deest.	δυνάμει ἀσύμμετροι.
13. Ἐπεὶ δὴ γὰρ	<i>Id.</i>	Ἐπειδὴ περ
14. ἀριθμὸς	τετράγωνος ἀριθμὸς	concordat cum edit. Paris.

* Non deest in codicibus *a, d, e, f, g, h, l, m, n.*

15. ἀριθμὸν, ...	τετράγωνον ἀριθμὸν, . .	concordat cum edit. Paris.
16. τῷ	<i>Id.</i>	deest.
17. μήκει δύνανται, ...	<i>Id.</i>	καὶ δύνανται μήκει,
18. μήκει	<i>Id.</i>	εἶσιν

PROPOSITIO X.

2. ἔσται	<i>Id.</i>	ἔστιν.
3. ἔσται	<i>Id.</i>	ἔστιν.
4. ἀριθμὸν	<i>Id. a, d, e, h, l.</i> . .	ἀριθμὸν. Εἰ γὰρ ἔχει λόγον ἐν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν τὸ Γ πρὸς τὸ Δ, καὶ τὸ Α πρὸς τὸ Β λόγον ἔξει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν, καὶ ἔσται σύμμετρον τὸ Α τῷ Β, ὅπερ ἀτοπον, ὑπόκειται γὰρ ἀσύμμετρον τὸ Γ ἄρα πρὸς τὸ Δ λόγον οὐκ ἔχει ὃν ἀριθμὸς πρὸς ἀριθμὸν. <i>f, g, m, n.</i>

PROPOSITIO XI.

1. τῆς	τοῦ	concordat cum edit. Paris.
2. τῆς	τοῦ	concordat cum edit. Paris.
3. τῇ ἄρα προτεθείσῃ εὐθείᾳ τῇ Α προσϋρννται δύο εὐθεῖαι ἀσύμμετροι αἱ Δ, Ε· μήκει μὲν μόνον ἡ Δ, δυνάμει δὲ καὶ μήκει δηλαδὲ ἡ Ε.	<i>Id. a, e, h, l.</i> . .	τῇ ἄρα προτεθείσῃ εὐθείᾳ τῇ ῥητῇ, ἀφ' ἧς ἔφαμιν τὰ μέτρα λαμβάνεσθαι, οἷον εἰ τῇ Α, δυνάμει μὲν σύμμετρος ἡ Δ, τουτίστι ῥητὴ δυνάμει μόνον σύμμετρος, ἄλογος δὲ ἡ Ε. Ἀλόγους γὰρ καθέλου καλεῖ τὰς καὶ μήκει καὶ δυνάμει ἀσυμμέτρους τῇ ῥητῇ. <i>d, f, g, m, n.</i>

PROPOSITIO XII.

1. Β τῷ Γ, ...	Γ τῷ Β	concordat cum edit. Paris.
2. τὸ	ὁ	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XIII.

Hæc propositio, quæ prorsus eadem est quæ subsequens, exarata est vocabulis contractis, et alienâ manu in summâ paginâ codicis *a*, in margine vero cod. *d*, et in textu codd. *e*, *f*, *g*, *h*, *l*, *m*, *n*.

PROPOSITIO XIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. ἄλλω	<i>Id.</i>	ἐτέρω
lin. 9 paginæ 147 τὸ Β τῷ Γ,	τὸ Γ τῷ Β	concordat cum edit. Paris.
2. ἴστι	<i>Id.</i>	deest.

LEMMA.

1. ὀρθή ἴστιν	<i>Id.</i>	ἴστιν ὀρθή
2. τῆς	<i>Id.</i>	τῇ
3. εὐθεῖαι δοθεῖσαι	<i>Id.</i>	δοθεῖσαι εὐθεῖαι
4. κείσθωσαν	<i>Id.</i>	ἐκκείσθωσαν

PROPOSITIO XV.

1. ἑαυτῇ	<i>Id.</i>	ἑαυτῇ μήκει.
2. ἑαυτῇ	<i>Id.</i>	ἑαυτῇ μήκει.
3. ἑαυτῇ	<i>Id.</i>	ἑαυτῇ μήκει.
4. ἑαυτῇ	<i>Id.</i>	ἑαυτῇ μήκει.
5. δὴ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
6. τῇ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
7. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
8. ἴστι	<i>Id.</i>	deest.
9. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.
10. ἴστι	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO XVI.

1. ἴστι σύμμετρον.	<i>Id.</i>	σύμμετρον ἴστιν.
2. ΑΓ	<i>Id.</i>	καὶ τὸ ΑΓ

3. ΑΓ ἐνὶ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἴστω σύμ- ΑΒ, ΒΓ ἴστω σύμμετρον concordat cum edit. Paris.
μετρον, ἴστω δὲ τῷ ΑΒ* . . . τῷ ΑΒ*

PROPOSITIO XVII.

1. Συγκρίσθω *Id.* Συγκρίσθωσαν
2. ἀσύμμετρα τὰ ΓΑ, ΑΒ, με- ἀσύμμετρον τὸ ΓΑ, ΑΓ με- concordat cum edit. Paris.
τρήσει τι αὐτὰ μέγεθος. Με- τρήσει τι μέγεθος. Με-
τρίτω, καὶ ἴστω, εἰ δυνατόν, τρίτω, εἰ δυνατόν, καὶ
τὸ Δ. ἴστω τὸ Δ.
3. ἴσθιν ἀδύνατον* *Id.* ἀδύνατόν ἐστιν*
4. ἴστω, καὶ ἴστω δὲ concordat cum edit. Paris.
5. ἴσται *Id.* ἴστι
6. Ὑπείκντο *Id.* Ὑπείκντο
7. Ομοίως δὲ δεῖξομεν ὅτι εἰ τὸ deest. *a, d, e, f, g.* concordat cum edit. Paris.
ΑΓ τῷ ΓΒ ἀσύμμετρόν ἐστι, καὶ
ΑΒ, ΒΓ ἀσύμμετρα ἴσται. .

L E M M A*.

1. παραλληλόγραμμον τὸ ΑΔ, ... *Id.* τὸ ΑΔ παραλληλόγραμμον,
2. ΑΓ, ΓΔ, τουτίστι τὸ ὑπὸ τῶν *Id.* ΑΓ, ΓΒ.
ΑΓ, ΓΒ.

PROPOSITIO XVIII.

1. παραλληλόγραμμον deest. concordat cum edit. Paris.
2. μήκει* *Id.* μήκη*
3. μήκει. deest. concordat cum edit. Paris.
4. δύνηται *Id.* δυνήσεται
5. μήκει, ... deest. concordat cum edit. Paris.
6. τετάρτῳ *Id.* τετάρτῳ μέρει
7. παραλληλόγραμμον deest. concordat cum edit. Paris.
8. μήκει. *Id.* μήκη.
9. παραλληλόγραμμον deest. concordat cum edit. Paris.

* Non deest in codicibus *a, d, e, f, g, h, l, m, n.*

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIÆ.

10. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. τῇ	Id.	τῷ
12. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. τετραπλασίου τοῦ	Id.	τετράκις
14. τετραπλασίῳ τοῦ	Id.	τετράκις
15. τετραπλασίῳ τοῦ	Id.	τετράκις
16. ἡ ΖΔ	Id.	ΖΔ
17. τετραπλασίῳ τοῦ	Id.	τετράκις
18. σύμμετρος ἔστι ταῖς ΒΖ, ΓΑ μήκει*	Id.	ταῖς ΒΖ, ΓΑ ἔστι σύμμετρος μήκει*
19. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
20. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
21. μείζον τῆς Α	deest.	τῆς Α μείζον
22. ἑαυτῇ*	ἑαυτῆς.	concordat cum edit. Paris.
linea 2 paginæ 159 σύμμετρος ἔστι τῇ ΔΓ* ὥστε καὶ ἡ ΒΓ τῇ ΓΑ σύμμετρος ἔστι μήκει* καὶ διελόντι	Id.	τῇ ΔΓ σύμμετρος ἔστι μήκει, ἴση γάρ ἔστι ἡ ΒΖ τῇ ΔΓ* καὶ ἡ ΒΓ ἄρα σύμμετρος ἔστι μήκει τῇ ΔΓ* δηλονότι

PROPOSITIO XIX.

1. μήκει*	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. δύνηται	Id.	δυνήσεται
3. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. πρότερον	Id.	προτέρῳ
5. ἔτι καὶ	Id.	οὖν ὅτι
6. μήκει	Id.	deest.
linea 13 paginæ 160 ἄρα	Id.	deest.
linea 2 paginæ 161 ἑαυτῇ.	ἑαυτῆς.	concordat cum edit. Paris.
8. ἑαυτῇ*	ἑαυτῆς	concordat cum edit. Paris.
9. ἡ	Id.	καὶ ἡ

SCHOLIUM I*.

1. Ἐπεὶ	Id.	Ἐπεὶ δὲ

* Non deest in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

2. εἰσὶ σύμμετροι, αἱ δὲ δυνάμεις	αἱ δὲ δυνάμεις σύμμετροι	concordat cum edit. Paris.
3. δὴ δύνανται μήκει	Id.	δηλαδὴ δύναται καὶ μήκει
4. ἔπει αἱ	Id.	αἱ γὰρ
5. αὐτῇ	Id.	deest.

ΣΧΟΛΙΟΝ Β'.

SCHOLIUM II.

Ῥητὰς γὰρ καλεῖται τὰς τῇ ἐκκειμένη ῤητῇ ἥτοι μήκει καὶ δυνάμει συμμέτρους, ἢ δυνάμει μόνον. Εἰσὶ δὲ καὶ ἄλλαι εὐθεῖαι, αἱ μήκει μὲν ἀσύμμετροί εἰσι τῇ ἐκκειμένη ῤητῇ, δυνάμει δὲ μόνον σύμμετροί, καὶ διὰ τοῦτο πάλιν λέγονται ῤηταὶ καὶ σύμμετροι πρὸς ἀλλήλας καθ' ὅ ῤηταὶ, ἀλλὰ σύμμετροι πρὸς ἀλλήλας, ἥτοι μήκει δηλαδὴ καὶ δυνάμει ἢ δυνάμει μόνον. Καὶ εἰ μὲν μήκει, λέγονται καὶ αὐταὶ ῤηταὶ μήκει σύμμετροι, ἱσακουμένου καὶ δυνάμει· εἰ δὲ δυνάμει μόνον πρὸς ἀλλήλας εἰσὶ σύμμετροι, λέγονται καὶ αὐταὶ οὕτως ῤηταὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Οἱ δὲ αἱ ῤηταὶ σύμμετροί εἰσιν,

Rationales enim vocat eas expositæ rationali vel longitudine et potentiâ commensurabiles, vel potentiâ solum. Sunt autem et aliæ rectæ, quæ longitudine quidem incommensurabiles sunt expositæ rationali, potentiâ vero solum commensurabiles, et ob id rursus dicuntur rationales et commensurabiles inter se quatenus rationales, sed commensurabiles inter se, vel longitudine scilicet et potentiâ vel potentiâ solum. Et si quidem longitudine, dicuntur et ipsæ rationales longitudine commensurabiles, ut intelligatur etiam potentiâ; si vero potentiâ solum inter se sunt commensurabiles, dicuntur et ipsæ sic rationales potentiâ solum commensurabiles. Quod et rationales commensurabiles sint, ex his manifestum est; quoniam

SCHOLIE II.

Car il appelle rationnelles celles qui sont commensurables en longueur et en puissance, ou en puissance seulement avec la rationnelle exposée. Il est d'autres droites qui étant incommensurables en longueur avec la rationnelle exposée, lui sont commensurables en puissance seulement; et à cause de cela elles sont encore dites rationnelles et commensurables entr'elles en tant que rationnelles; mais commensurables entr'elles en longueur et en puissance, ou en puissance seulement. Si elles le sont en longueur, elles sont dites rationnelles commensurables en longueur, afin que l'on entende qu'elles le sont aussi en puissance; mais si elles sont commensurables entr'elles en puissance seulement, elles sont dites rationnelles commensurables en puissance seulement. Or, il est évident que les rationnelles sont com-

* Non deest in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

ἐντεῦθεν δὴλον· ἐπεὶ γὰρ ῥηταὶ εἰσιν αἱ τῇ ἐκ-
κειμένη ῥητῇ σύμμετροι, τὰ δὲ τῷ αὐτῷ σύμ-
μετρα καὶ ἀλλήλοις ἰσὶ σύμμετρα· αἱ ἄρα
ῥηταὶ σύμμετροί εἰσιν³.

enim rationales sunt quæ expositæ rationali
commensurabiles, quæ vero eidem commensu-
rabiles et inter se sunt commensurabiles; ipsæ
igitur rationales commensurabiles sunt.

mesurables; car puisque les rationnelles sont commensurables avec la rationnelle
exposée, et que les grandeurs commensurables avec une même grandeur
sont commensurables entr'elles (12. 10), il s'ensuit que les rationnelles sont
commensurables.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIA.

1. ῥητὰς γάρ	Id.	ῥητὰς
2. οὕτως	Id.	deest.
3. εἰσιν.	Id.	εἰσιν. Ὅπερ ἴδιαι δεικνύται.

PROPOSITIO XX.

1. εἰρημένων	Id.	προειρημένων
2. σύμμετρος δὲ ἴσθιν ἡ ΒΑ τῇ ΒΓ·	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἰσὶ	Id.	deest.

PROPOSITIO XXI.

1. προειρημένων	Id.	εἰρημένων
2. ἄρα	Id.	ἄρα ἴσθιν

LEMMA*

1. ἴσται	Id.	ἴσται
2. ἴσθιν	Id.	deest.
3. ἴσθιν ἡ Α·	Id.	ἡ Α ἴσθιν.
4. Ὅπερ ἴδιαι δεικνύται.	hæc phrasis contrac- ta est.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXII.

1. ἴσται·	Id.	ἴσται

* Non deest in codicibus a, d, e, f, g, h, l, m, n.

2. μέση.	μέση, διὰ τὸ τήν ἴσον ἀνα- γράφουσιν τετράγωνον τῷ ΑΓ χωρίῳ ᾧν καλεῖ μένην, μέσην ἀνάλογον εἶναι τῶν ΑΒ, ΒΓ. <i>a, d.</i>	μέση, διὰ τὸ ἀπ' αὐτῆς τετρά- γωνον ἴσον εἶναι τῷ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, καὶ μέσην ἀνάλογον αὐτὴν γίνεσθαι τῶν ΑΒ, ΒΓ. <i>e,</i> <i>f, g, h, l, m, n.</i>

Subsequens scholium nihil aliud est quam propositio 22 aliter demonstrata.

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

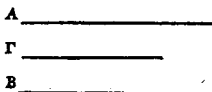
SCHOLIUM.

Μέση ἐστὶν ἄλογος ἡ δυναμένη χωρίον περιε-
χόμενον ὑπὸ ῥητῶν δυνάμει μόνον συμμετρῶν.

Media est irrationalis quæ potest spatium con-
tentum sub rationalibus potentiâ solùm com-
mensurabilibus.

Υπὸ ῥητῶν γὰρ δυνάμει μόνον συμμετρῶν
εὐθείων τῶν Α, Β περιεχέσθω χωρίον. Δεικτέον
ὅτι ἄλογόν ἐστι τὸ τοιοῦτον χωρίον.

Sub rationalibus enim potentiâ solùm com-
mensurabilibus rectis Α, Β contineatur spatium.
Ostendendum est irrationale esse hujusmodi
spatium.



Εἰλήφθω γὰρ τῶν Α, Β μέση ἀνάλογον ἡ Γ·
τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Α, Β ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς Γ·
ὥστε ἡ Γ δύναται τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β· ἐστὶν ἄρα

Sumatur enim ipsarum Α, Β media pro por-
tionalis Γ; rectangulum igitur sub Α, Β æquale
est quadrato ex Γ; quare Γ potest rectangulum

S C H O L I E.

La médiale qui peut une surface comprise sous des rationelles commensurables en puissance seulement, est irrationnelle.

Qu'une surface soit comprise sous les droites rationelles Α, Β commensurables en puissance seulement; il faut démontrer qu'une telle surface est irrationnelle.

Car prenons une droite Γ moyenne proportionnelle entre Α et Β; le rectangle sous Α, Β sera égal au carré de Γ (17. 6); la droite Γ peut donc le rectangle

* Deest in codd. *a, c, d, e, f, g, h, l, m, n*; reperitur vero in cod. *g*.

ὥς ἢ A πρὸς τὴν B οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς A πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Γ , ὥς γὰρ ἡ πρώτη πρὸς τὴν τρίτην οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς δευτέρας, τοῦτο γὰρ δίδικται ἐν τῷ πορίσματι τοῦ β' τοῦ 5' στοιχείου. Ἀσύμμετρος δὲ ἢ A τῇ B μήκει· ἀσύμμετρον ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς A τῷ ἀπὸ τῆς Γ . Ρητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς A ἄλογον ἄρα τὸ ὑπὸ τῶν A, B ἄλογος ἄρα ἐστὶν ἡ Γ . Μίσση δὲ ἐκλήθη, ἔτι ἄλογος οὖσα μίσση δύο ρητῶν τῶν A, B ἀνάλογόν ἐστιν.

sub A, B ; est igitur ut A ad B ita ex A quadratum ad ipsum ex Γ , ut enim prima ad tertiam ita ex prima quadratum ad ipsum ex secunda, hoc enim demonstratum est in corollario propositionis 28 sexti Elementorum. Incommensurabilis autem A ipsi B longitudine; incommensurable igitur et ex A quadratum quadrato ex Γ . Rationale autem quadratum ex A ; irrationale igitur rectangulum sub A, B ; irrationalis igitur est Γ . Media autem vocatur, quod irrationalis existens media duarum rationalium A, B proportionalis est.

sous A, B ; la droite A est donc à B comme le carré de A est au carré de Γ ; car la première est à la troisième comme le carré de la première est au carré de la seconde, ainsi que cela est démontré dans le corollaire 28 du sixième livre des Éléments. Mais A est incommensurable en longueur avec B ; le carré de A est donc incommensurable avec le carré de Γ (10. 10). Mais le carré de A est rationel; le rectangle compris sous A, B est donc irrationel; la droite Γ est donc irrationelle; et on l'appelle médiale, parce qu'étant irrationelle, elle est moyenne proportionnelle entre les deux rationnelles A, B .

LEMMA*.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἴστιν	Id.	ἴσται
2. Ὅπερ εἶδει δείξαι.	Id.	deest.

PROPOSITIO XXIII.

1. παραβαλλόμενον	Id.	παραβαλλόμενον
2. ὀρθογώνιον	Id.	deest.
3. ἴστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἴστι	Id.	deest.
5. ἴστι	Id.	ἴστι
6. περιεχομένον.	deest.	concordat cum edit. Paris.

* Non deest in codd. $a, d, e, f, g, h, l, m, n$.

PROPOSITIO XXIV.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. Η δὲ τὸ	Id.	τὸ δὲ
3. δυναμένη μίση ἴστί	Id.	εὐθεῖαν περιεχόμενον ὀρθογώνιον ἄ- λογόν ἐστι, καὶ ἡ δυναμένη αὐτὸ ἄλογός ἐστι, καλεῖται δὲ ἡ δυναμένη μίση*

COROLLARIUM*.

1. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. σύμμετροι μήκει καὶ δυνάμει. Id.		μήκει καὶ δυνάμει σύμμετροι.

Subsequentia, quæ desunt in codd. *e, m, n*, reperiuntur in codd. *a, d, f, g, l*.

Εἰσὶ δὲ πάλιν καὶ ἄλλαι εὐθεῖαι, αἱ μήκει μὲν ἀσύμμετροί εἰσι τῇ μίση, δυνάμει δὲ μόνον σύμμετροι, καὶ λέγονται πάλιν μίσαι, διὰ τὸ σύμμετροι εἶναι δυνάμει τῇ μίση καὶ σύμμετροι πρὸς ἀλλήλας, καθὼ μίσαι ἄλλαι σύμμετροι πρὸς ἀλλήλας ἵπτοι μήκει δηλαδὴ καὶ δυνάμει, ἢ δυνάμει μόνον. Καὶ εἰ μὲν μήκει, λέγονται καὶ αὗται μίσαι μήκει σύμμετροι, ὑπομένου τοῦ ὅτι καὶ δυνάμει. Εἰ δὲ δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι, λέγονται καὶ οὕτως μίσαι δυνάμει μόνον σύμμετροι. Οἱ δὲ

Sunt autem rursus et aliæ rectæ, quæ longitudine quidem incommensurabiles sunt mediæ, potentiâ vero solum commensurabiles, et dicuntur rursus mediæ, quoniam commensurabiles sunt potentiâ mediæ et commensurabiles inter se, nam mediæ aliæ commensurabiles inter se vel longitudine scilicet et potentiâ, vel potentiâ solum. Et si quidem longitudine, dicuntur et ipsæ mediæ longitudine commensurabiles, consequenter etiam et potentiâ. Si autem potentiâ solum sunt commensurabiles, dicuntur et sic mediæ potentiâ solum com-

Il est encore d'autres droites qui étant incommensurables en longueur avec une médiale, ne sont commensurables avec elle qu'en puissance; on les appelle encore médiales, parce qu'elles sont commensurables en puissance avec une médiale et commensurables entr'elles; car les autres médiales sont commensurables entr'elles, soit en longueur et en puissance, soit en puissance seulement. Si elles le sont en longueur, on les appelle médiales commensurables en longueur, et par conséquent en puissance; et si elles ne sont commensurables qu'en puissance, on les appelle médiales commensurables en puissance seulement. On

* Non deest in codd. *a, d, e, f, g, h, l, m, n*.

αἱ μῖσαι σύμμετροί εἰσιν, οὕτως² δεικτέον. Ἐπεὶ αἱ μῖσαι μίση τινὶ σύμμετροί εἰσι, τὰ δὲ τῷ αὐτῷ σύμμετρα καὶ ἀλλήλοις ἐστὶ σύμμετρα· αἱ ἄρα μῖσαι σύμμετροί εἰσιν.

mensurabiles. Quod vero mediæ commensurabiles sint, sic ostendendum est. Quoniam mediæ mediæ cuidam commensurabiles sunt, et quæ eidem commensurabiles et inter se sunt commensurabiles; ipsæ igitur mediæ commensurabiles sunt.

démontre ainsi que ces médiales sont commensurables. Puisque ces médiales sont commensurables avec une médiale, et que les grandeurs commensurables avec une même grandeur sont commensurables entr'elles, les médiales sont commensurables.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. μῖσαι	Id.	deest.
2. οὕτως	Id.	οὕτω

PROPOSITIO XXV.

1. κατὰ τινὰ τῶν εἰρημίνων τρό- πων	Id.	deest.
2. ἴστι	Id.	ἴστι καὶ

PROPOSITIO XXVI.

1. εὐθειῶν	Id.	deest.
2. περιέχισθαι ὀρθογώνιον . . .	Id.	ὀρθογώνιον περιέχισθαι
3. ἢ μείσον ἴστί.	Id.	ἴστιν ἢ μείσον.
4. ἄρα	Id.	ἄρα ἴστι
5. Καὶ ἐπεὶ	Id.	Ἐπεὶ οὖν
6. Καὶ ἴστιν	Id.	ἔστιν ἄρα καὶ
7. σύμμετρός ἐστι	Id.	ἢ ΘΚ σύμμετρός ἐστι τῇ ΘΝ, τι- τίσσι
8. ΘΜ	Id.	ΘΜ ἄρα
9. ἢ μείσον ἴστί.	Id.	ἴστιν ἢ μείσον

PROPOSITIO XXVII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. ἴσιν ἴσον	<i>Id.</i>	ἴσον ἴστί.
2. παράκεινται	<i>Id.</i>	παράκεινται.
4. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
linea 21 paginæ 179 Μέσον	<i>Id.</i>	Οὐκ ἄρα μέσον μέσου,
ἄρα μέσου		

PROPOSITIO XXVIII.

1. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. δὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ἴστί	<i>Id.</i>	deest.
6. σύμμετροι. Ὅπερ ἔδει δείξαι.	<i>Id.</i>	σύμμετροι, ῥητὸν περιέχουσιν. Ὅπερ ἔδει δείξαι.

PROPOSITION XXIX.

1. τρεῖς	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. αἱ Δ, Ε ἄρα σύμμετροι δυνάμει μὴ μόνον εἰσὶ	καὶ αἱ Δ, Ε ἄρα δυνάμει εἰσὶ σύμμετροι.	concordat cum edit. Paris.
5. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. μέσον περιέχουσιν. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι.	καὶ τὰ ἐξ ἧς.	concordat cum edit. Paris.

L E M M A I*.

1. δὲ	<i>Id.</i>	δὴ
2. ἐκ	<i>Id.</i>	ὑπὸ

* Non deest in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

3. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
4. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.	deest.	concordat cum edit. Paris.

COROLLARIUM*.

1. τὸν	<i>Id.</i>	τὴν
2. ὧσιν ἐπίπιδου.	<i>Id.</i>	ἐπίπιδου ὧσιν.
3. ὁ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τετράγωνος.	τετράγωνος. Ὁ ἄρα ὁ	concordat cum edit. Paris.

LEMMA II*.

1. κατὰ τὸ Δ'	τῷ Δ	concordat cum edit. Paris.
2. ὁ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
4. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
5. Αφηρήσθω	Αφηρήσθω ὁμοίως	concordat cum edit. Paris.
6. AB, BG τετράγωνος	AB, BG	concordat cum edit. Paris.
7. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
8. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
9. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
10. ἐστὶ	<i>Id.</i>	ἴσται
11. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
12. τοῦ ἀπὸ τοῦ BE, ...	<i>Id.</i>	deest.
13. μονάς.	<i>Id.</i>	μονάς, μήτε ὁ ἐκ τῶν AB, BG μὲτὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΓΔ, ὅς ἐστιν ὁ ἀπὸ τοῦ ΒΔ, ἴσος ἢ τῷ ἀπὸ τῶν AB, BG μὲτὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΓΕ.
14. τοῦ ΓΕ ἴσος τῷ ἀπὸ τοῦ BE, καὶ ἔστω τῆς ΔΕ μονάδος δι- πλασίον ὁ HA.	τῆς ΓΕ ἴσος τῷ ἀπὸ τῆς BE, καὶ ἔστω τῆς ΔΕ μονάδος διπλασίον ὁ HA.	τοῦ ΓΕ ἴσος τῷ ἀπὸ τοῦ BE, καὶ ἔστω διπλασίον ὁ HA τῆς ΔΕ μονάδος.
15. ὁ δὲ AH τοῦ ΔΕ ἐστὶ δι- πλασίον	<i>Id.</i>	ὅν ὁ AH ἐστὶ διπλασίον τοῦ ΔΕ.
16. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.

* Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

** Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

17. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
18. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
19. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
20. ἐκ τῶν	<i>Id.</i>	ὑπὸ τῶν
21. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
22. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
23. ὁ AB ἴσος τῷ HB, . . .	ἡ AB ἴση τῇ HB, . . .	concordat cum edit. Paris.
24. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
25. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
26. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
27. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
28. διπλασίον	<i>Id.</i>	διπλασίος κείσθω
29. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
30. διπλασίον	<i>Id.</i>	διπλασίος
31. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
32. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
33. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
34. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
35. ὥστε καὶ ὁ ἐκ τῶν ΘΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ ΓΖ ἴσος ἴσται τῷ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ ΓΕ,	<i>Id.</i>	συναχθίσεται ἄρα ἴσος ὁ ἐκ τῶν ΑΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΓΕ τῷ ἐκ τῶν ΘΒ, ΒΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΓΖ,
36. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
37. τῷ	deest.	concordat cum edit. Paris.
38. αὐτῷ	deest.	concordat cum edit. Paris.
39. τοῦ ΒΕ, οὐδὲ μίζονι αὐτοῦ.	τῆς ΒΕ.	concordat cum edit. Paris.
40. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
41. τὸ εἰρημένον ἐπιδεικνύναι, ἀρκείσθω ἡμῖν ὁ εἰρημένος, .	τοὺς εἰρημένους ἀριθμοὺς ἐπιδεικνύνειν, ἀρκείσ- θωσαν ἡμῖν οἱ εἰρημένοι,	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXX.

1. τὸν	τὴν	concordat cum edit. Paris. ~
2. τετράγωνον, ...	<i>Id.</i>	deest.

3. οὖν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἔστιν	deest.	concordat cum edit. Paris.
linea 12 μήκει.	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. μείζον	μείζονα	concordat cum edit. Paris.
7. ποιῆσαι.	Id.	δείξαι.

PROPOSITIO XXXI.

1. ἀριθμοὶ	Id.	deest.
2. ὡς	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τῷ	τῇ	concordat cum edit. Paris.

Lemma subsequens Euclidis esse minime potest, eo quod propositionis 1 lib. 6 consequentia sit proxima.

ΛΗΜΜΑ*.

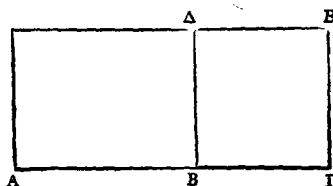
LEMMA.

Εάν ὡς δύο εὐθεῖαι ἐν λόγῳ τινὶ, ἔσται ὡς ἡ εὐθεῖα πρὸς εὐθεῖαν οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν δύο πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ἐλαχίστης.

Εστωσαν δὴ δύο εὐθεῖαι αἱ AB, BG ἐν λόγῳ τινὶ λέγω ὅτι ἔστιν ὡς ἡ AB πρὸς τὴν BG οὕτως

Si sint duæ rectæ in ratione aliquâ, erit ut recta ad rectam ita rectangulum sub duabus rectis ad quadratum ex minori.

Sint igitur duæ rectæ AB, BG in ratione aliquâ; dico esse ut AB ad BG ita sub AB, BG



τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς BG. Αναγεγράφθω γάρ ἀπὸ τῆς BG τετράγωνον τὸ

rectangulum ad quadratum ex BG. Describatur enim ex BG quadratum BΔΕΓ, et compleatur

LEMME.

Si l'on a deux droites dans une raison quelconque, l'une d'elles sera à l'autre comme le rectangle sous ces deux droites est au carré de la plus petite.

Soient les deux droites AB, BG dans une raison quelconque; je dis que AB est à BG comme le rectangle sous AB, BG est au carré de BG. Car décrivons sur BG

* Deest in codd. a, d, e, h, l, m, n; reperitur autem in cod. f.

ΒΔΕΓ, καὶ συμπληρώσθω τὸ ΑΔ παραλληλόγραμμον. Φανερόν δὲ ὅτι ἰστὶν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ΑΔ παραλληλόγραμμον πρὸς τὸ ΒΕ παραλληλόγραμμον. Καὶ ὅτι τὸ μὲν ΑΔ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἴση γὰρ ἡ ΒΓ τῇ ΒΔ, τὸ δὲ ΒΕ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ· ὡς ἄρα ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ. Ὅπερ ἴδι διίξαι.

ΑΔ parallelogrammum. Manifestum est igitur esse ut ΑΒ ad ΒΓ ita ΑΔ parallelogrammum ad ΒΕ parallelogrammum. Atque est ΑΔ quidem rectangulum sub ΑΒ, ΒΓ, æqualis enim ΒΓ ipsi ΒΔ, sed ΒΕ quadratum ex ΒΓ; ut igitur ΑΒ ad ΒΓ ita sub ΑΒ, ΒΓ rectangulum ad quadratum ex ΒΓ. Quod oportebat ostendere.

le carré ΒΔΕΓ, et achevons le parallélogramme ΑΔ. Il est évident que ΑΒ est à ΒΓ comme le parallélogramme ΑΔ est au parallélogramme ΒΕ (1.6). Mais le rectangle ΑΔ est compris sous ΑΒ, ΒΓ; car ΒΓ égale ΒΔ, et le parallélogramme ΒΕ est le carré de ΒΓ; donc ΑΒ est à ΒΓ comme le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est au carré de ΒΓ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITIO XXXII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τὸ	Id.	τῷ
3. ἰστί	Id.	deest.
4. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. συμμέτρου	ἀσυμμέτρου	concordat cum edit. Paris.
6. δύναται	Id.	δυνήσεται
7. συμμέτρου	ἀσυμμέτρου	concordat cum edit. Paris.
8. συμμέτρου ἑαυτῇ	ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ	συμμέτρου ἑαυτῇ
9. Ὅπερ ἴδι ποιῆσαι.	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. Ὁμοίως δὲ διχθῆσονται καὶ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου, ὅταν τῆς Β μείζον δύνηται ἡ Α τῷ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. d, e.	Id. a.	Ὁμοίως δὲ διχθῆσονται καὶ τὸ ἀπὸ ἀσυμμέτρου, ὅταν ἡ Α μείζον δύνηται τοῦ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ. d, f.

Lemma subsequens Euclidis esse minime potest, eo quod propositionis 1 lib. 6 consequentia sit proxima.

ΑΗΜΜΑ*.

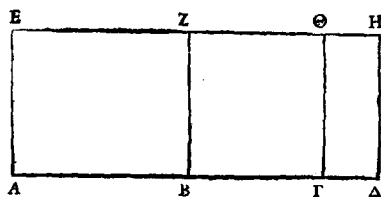
Εάν ὡς τρεῖς εὐθεῖαι ἐν λόγῳ τινὶ, ἴσται ὡς ἡ πρώτη πρὸς τὴν τρίτην οὕτως τὸ ὑπὸ τῆς πρώτης καὶ μείσης πρὸς τὸ ὑπὸ τῆς μείσης καὶ ἐλαχίστης.

Εστωσαν τρεῖς εὐθεῖαι ἐν λόγῳ τινὶ, αἱ ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ· λέγω ὅτι ἴσται ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΓΔ.

LEMMA.

Si sint tres rectæ in ratione aliquâ, erit ut prima ad tertiam ita rectangulum sub primâ et mediâ ad ipsum sub mediâ et minimâ.

Sint tres rectæ ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ in ratione aliquâ; dico esse ut ΑΒ ad ΓΔ ita sub ΑΒ, ΒΓ rectangulum ad ipsum sub ΒΓ, ΓΔ.



Ἦχθω γὰρ ἀπὸ τοῦ Α σημείου τῇ ΑΒ πρὸς ὀρθὰς ἡ ΑΕ, καὶ κείσθω τῇ ΒΓ ἴση ἡ ΑΕ, καὶ διὰ τοῦ Ε σημείου τῇ ΑΔ εὐθεῖα παράλληλος ἦχθω ἡ ΕΗ, διὰ δὲ τῶν Β, Γ, Δ σημείων τῇ ΑΕ παράλληλοι ἦχθωσαν αἱ ΖΒ, ΘΓ, ΗΔ. Καὶ ἵπτι ἴσται ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ΑΖ

Ducatur enim a puncto Α ipsi ΑΒ ad rectos angulos ΑΕ, et ponatur ipsi ΒΓ æqualis ΑΕ, et per punctum Ε ipsi ΑΔ recta parallela ducatur ΕΗ, sed per puncta Β, Γ, Δ ipsi ΑΕ parallele ducantur ΖΒ, ΘΓ, ΗΔ. Et quoniam est ut ΑΒ ad ΒΓ ita ΑΖ parallelogrammum ad ΒΘ pa-

L E M M E.

Si l'on a trois droites dans une raison quelconque, la première sera à la troisième comme le rectangle sous la première et la moyenne est au rectangle sous la moyenne et la plus petite.

Soient les trois droites ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ dans une raison quelconque; je dis que ΑΒ est à ΓΔ comme le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est au rectangle sous ΒΓ, ΓΔ.

Car du point Α menons la droite ΑΕ perpendiculaire à ΑΒ; faisons ΑΕ égal à ΒΓ; par le point Ε menons la droite ΕΗ parallèle à ΑΔ, et par les points Β, Γ, Δ menons ΖΒ, ΘΓ, ΗΔ parallèles à ΑΕ. Puisque ΑΒ est à ΒΓ comme le parallé-

* Deest in codd. a, d, e, h, m, n; reperitur autem in codd. c, f, l.

παρλληλόγραμμον πρὸς τὸ ΒΘ παρλληλό-
 γραμμον, ὡς δὲ ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΓΔ οὕτως τὸ
 ΒΘ πρὸς τὸ ΓΗ· διίτου ἄρα ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν
 ΓΔ οὕτως τὸ ΑΖ παρλληλόγραμμον πρὸς τὸ
 ΓΗ παρλληλόγραμμον. Καὶ ἔστι τὸ μὲν ΑΖ
 τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἴση γὰρ ἡ ΑΕ τῇ ΒΓ,
 τὸ δὲ ΓΗ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΓ, ΓΔ, ἴση γὰρ ἡ ΒΓ
 τῇ ΓΘ.

Εὐν ἄρα τρεῖς ὄντι, καὶ τὰ ἐξῆς.

rallelogrammum, ut autem ΒΓ ad ΓΔ ita ΒΘ
 ad ΓΗ; ex æquo igitur ut ΑΒ ad ΓΔ ita ΑΖ
 parallelogrammum ad parallelogrammum ΓΗ.
 Atque est quidem ΑΖ rectangulum sub ΑΒ, ΒΓ,
 æqualis enim ΑΕ ipsi ΒΓ, rectangulum vero ΓΗ
 sub ΒΓ, ΓΔ, æqualis enim ΒΓ ipsi ΓΘ.

Si igitur tres sint, etc.

gramme ΑΖ est au parallélogramme ΒΘ, et que ΒΓ est à ΓΔ comme ΒΘ est à ΓΗ
 (1.6); par égalité, ΑΒ sera à ΓΔ comme le parallélogramme ΑΖ est au parallélo-
 gramme ΓΗ. Mais ΑΖ est le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ; car ΑΕ égale ΒΓ, et ΓΗ est le
 rectangle sous ΒΓ, ΓΔ; car ΒΓ égale ΓΘ. Donc, etc.

PROPOSITIO XXXIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. δυνάμει μόνον σύμμετροι αἱ Α, Β, Γ.	Id.	αἱ Α, Β, Γ δυνάμει μόνον σύμ- μετροι,
2. τῆς Δ.	Id.	τῆς Δ, μέσον δὲ τὸ ὑπὸ τῶν Α, Β.
3. ἴσον	Id.	ἴσον ἐστὶ
4. Ὡς δὲ	Id.	ἀλλ' ὡς
5. μόνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. τὸ	τῇ	concordat cum edit. Paris.
8. τῇ	Id.	τὸ
9. τὸ	τῇ	concordat cum edit. Paris.
10. αἱ γὰρ Β, Γ ῥηταὶ εἰσι δυνά- μει μόνον σύμμετροι.	Id.	deest.
11. τὴν μείζονα	Id.	deest.
12. Ὅπερ ἔδει ποιῆσαι.	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. Ὁμοίως δὲ πάλιν δειχθήσεται καὶ τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου, ὅταν ἡ Α τῆς Γ μείζον δύνηται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἐαυτῇ. . .	Id.	Ὁμοίως δὲ πάλιν δειχθήσεται καὶ τὸ ἀπὸ ἀσυμμέτρου, ὅταν ἡ Ε τοῦ ἀπὸ τῆς Γ μείζον δύνηται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἐαυτῇ.

ΛΗΜΜΑ*.

LEMMA.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. ὑπὸ ΒΑΓ γωνίαν, καὶ ἥχθω .	ὑπὸ Α γωνίαν, καὶ ἥχθω	concordat cum edit. Paris.
2. καὶ ἔτι τὸ	Id.	τὸ δὲ
3. ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ·	ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ ΒΑ, ΑΓ·	ἴσον τῷ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ·
4. τῶν ΓΒ, ΒΔ ἴσον ἐστὶ . . .	ΓΒ, ΒΔ ἴσον ἐστὶ . . .	τῶν ΓΒ, ΒΔ ἴσον
5. Καὶ ὅτι	Η καὶ ὅτι	concordat cum edit. Paris.
6. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. Ὅπου ἔδει δείξαι.	deest.	concordat cum edit. Paris.

ΛΗΜΜΑ Β'**.

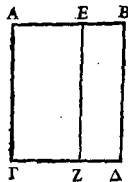
LEMMA II.

Εὰν εὐθεῖα γραμμὴ τμηθῇ εἰς ἀνισα, ἔσται ὥς ἡ εὐθεῖα πρὸς τὴν εὐθεῖαν οὕτως τὸ ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ τῆς μείζονος πρὸς τὸ ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ τῆς ἐλάττωτος.

Si recta linea secetur in partes inæquales, erit ut recta ad rectam ita rectangulum sub totâ et majori ad rectangulum sub totâ et minori.

Εὐθεῖα γάρ τις ἡ ΑΒ τετμήσθω εἰς ἀνισα κατὰ τὸ Ε· λέγω ὅτι ὥς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΕ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΕ.

Recta enim aliqua AB secetur in partes inæquales ad E; dico ut AE ad EB ita sub BA, AE rectangulum ad ipsum sub AB, BE.



Αναγεγράφθω γὰρ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετράγωνον τὸ ΑΓΔΒ, καὶ διὰ τοῦ Ε σημείου ὑποτέρᾳ τῶν

Describatur enim ex AB quadratum ΑΓΔΒ, et per punctum E alterutri ipsarum ΑΓ, ΔΒ

L E M M E I I.

Si une ligne droite est partagée en deux parties inégales, une partie sera à une partie comme le rectangle compris sous la droite entière et la plus grande partie est au rectangle compris sous la droite entière et sous la plus petite.

Car qu'une droite AB soit coupée en deux parties inégales en E; je dis que AE est à EB comme le rectangle sous BA, AE est au rectangle sous AB, BE.

Car décrivons avec AB le quarré ΑΓΔΒ, et par le point E menons la droite ΕΖ

* Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

** Deest in codd. a, d, e, h, m, n; reperitur autem in codd. f, g, l.

ΑΓ, ΔΒ παράλληλος ἢ χθω ἢ ΕΖ. Φανερόν οὖν ὅτι ὥς ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως τὸ ΑΖ παραλληλόγραμμον πρὸς τὸ ΖΒ παραλληλόγραμμον. Καὶ ἔστι τὸ μὲν ΑΖ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΕ, ἴση γὰρ ἡ ΑΓ τῇ ΑΒ, τὸ δὲ ΖΒ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΕ, ἴση γὰρ ἡ ΔΒ τῇ ΑΒ· ὥς ἄρα ἡ ΑΕ πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΒΑ, ΑΕ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΕ. Ὅπερ εἶδει δείξαι.

ΑΗΜΜΑ γ*.

Εάν ᾧσι δύο εὐθεῖαι ἀνισοί, τμηθῇ δὲ ἡ ἐλαχίστη αὐτῶν εἰς ἴσα· τὸ ὑπὸ τῶν δύο εὐθειῶν διπλάσιον ἔσται τοῦ ὑπὸ τῆς μείζονος καὶ τῆς ἡμισίας τῆς ἐλαχίστης.

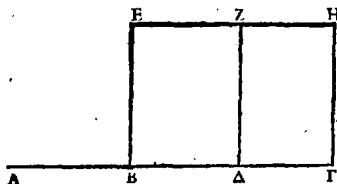
Εστώσαν δύο εὐθεῖαι ἀνισοί αἱ ΑΒ, ΒΓ, ὧν μείζων ἔστω ἡ ΑΒ, καὶ τετμήσθω ἡ ΒΓ δίχως

parallela ducatur ΕΖ. Evidens est igitur ut ΑΕ ad ΕΒ ita ΑΖ παραλληλόγραμμον ad παραλληλόγραμμον ΖΒ. Atque est quidem ΑΖ rectangulum sub ΒΑ, ΑΕ, æqualis enim ΑΓ ipsi ΑΒ, rectangulum vero ΖΒ sub ΑΒ, ΒΕ, æqualis enim ΔΒ ipsi ΑΒ; ut igitur ΑΕ ad ΕΒ ita sub ΒΑ, ΑΕ rectangulum ad ipsum sub ΑΒ, ΒΕ. Quod oportebat ostendere.

LEMMA III.

Si sint duæ rectæ inæquales, secetur autem minima ipsarum in partes æquales; rectangulum sub duabus rectis duplum erit rectanguli sub majori et dimidiâ minimæ.

Sint duæ rectæ inæquales ΑΒ, ΒΓ, quarum major sit ΑΒ, et secetur ΒΓ bifariam in Δ;



κατὰ τὸ Δ· λέγω ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ διπλάσιον ἔσται τοῦ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΔ.

dico rectangulum sub ΑΒ, ΒΓ duplum esse rectanguli sub ΑΒ, ΒΔ.

parallèle à l'une ou à l'autre des droites ΑΓ, ΔΒ. Il est évident que ΑΕ sera à ΕΒ comme le parallélogramme ΑΖ est au parallélogramme ΖΒ (1.6). Mais ΑΖ est le rectangle sous ΒΑ, ΑΕ; car ΑΓ égale ΑΒ, et ΖΒ est le rectangle sous ΑΒ, ΒΕ, car ΔΒ est égal à ΑΒ; donc ΑΕ est à ΕΒ comme le rectangle sous ΒΑ, ΑΕ est au rectangle sous ΑΒ, ΒΕ. Ce qu'il fallait démontrer.

LEMMA III.

Si deux droites sont inégales, et si la plus petite est coupée en deux parties égales, le rectangle compris sous ces deux droites sera double du rectangle compris sous la plus grande et la moitié de la plus petite.

Soient les deux droites inégales ΑΒ, ΒΓ; que ΑΒ soit la plus grande; coupons ΒΓ en deux parties égales au point Δ; je dis que le rectangle sous ΑΒ, ΒΓ est double du rectangle sous ΑΒ, ΒΔ.

* Deest in codd. a, d, e, f, h, l, m, n; reperitur autem in codd. g, l.

Ἡχθω γὰρ ἀπὸ τοῦ Β σημείου τῇ ΒΓ πρὸς ὀρθὰς ἡ ΒΕ, καὶ κείσθω τῇ ΒΑ ἴση ἡ ΒΕ, καὶ καταγεγράφθω τὸ σχῆμα. Ἐπεὶ οὖν ἔστιν ὡς ἡ ΔΒ πρὸς τὴν ΔΓ οὕτως τὸ ΒΖ πρὸς τὸ ΔΗ, συνθέντι ἄρα ὡς ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΔΓ οὕτως τὸ ΒΗ πρὸς τὸ ΔΗ. Καὶ ἔστιν ἡ ΒΓ τῆς ΔΓ διπλασίων διπλάσιον ἄρα ἔστι καὶ τὸ ΒΗ τοῦ ΔΗ. Καὶ ἔστι τὸ μὲν ΒΗ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ, ἴση γὰρ ἡ ΑΒ τῇ ΒΕ, τὸ δὲ ΔΗ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΔ, ἴση γὰρ τῇ μὲν ΒΔ ἡ ΔΓ, τῇ δὲ ΑΒ ἡ ΔΖ. Ὅπερ εἶδει δεῖξαι.

Ducatur enim a puncto B ipsi BG ad rectos angulos ipsa BE, et ponatur ipsi BA æqualis BE, et describatur figura. Quoniam igitur est ut AB ad AG ita BZ ad AH, componendo igitur ut BG ad AG ita BH ad AH. Atque est BG ipsius AG dupla; duplum igitur est et BH ipsius AH. Atque est quidem BH rectangulum sub AB, BG, æqualis enim AB ipsi BE, rectangulum vero AH est ipsum sub AB, BA, æqualis enim quidem ipsi BA ipsa AG, ipsi vero AB ipsa AZ. Quod oportebat ostendere.

Lemma subsequens in codice 190 locum tenet lemmatis secundi edit. Oxoniæ.

Λ Η Μ Μ Α.

Εὰν ᾧσι δύο εὐθεῖαι, ἴσται ὡς ἡ μία πρὸς τὴν ἑτέραν οὕτως τὸ ὑπὸ συναμφοτέρας καὶ μίας αὐτῶν πρὸς τὸ ὑπὸ συναμφοτέρας καὶ τῆς ἑτέρας.

Ἐστωσαν δύο εὐθεῖαι αἱ ΑΒ, ΒΓ· λέγω ὅτι ἔστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ, οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΑΒ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ.

LEMMA.

Si sint duæ rectæ, erit ut una ad alteram ita rectangulum sub utraqûe et unâ ipsarum ad rectangulum sub utraqûe et alterâ.

Sint duæ rectæ AB, BG; dico esse ut AB ad BG ita sub AG, AB rectangulum ad ipsum sub AG, GB.

Du point B menons BE à angles droits à BG; faisons BE égal à BA, et décrivons la figure. Puisque AB est à AG comme BZ est à AH (1. 6); par addition, BG sera à AG comme BH est à AH. Mais BG est double de AG; donc BH est double de AH. Mais BH est le rectangle sous AB, BG, car la droite AB est égale à BE; et AH est le rectangle sous AB, BA, car AG est égal à BA, et AZ à AB. Ce qu'il fallait démontrer.

LEMME.

Si l'on a deux droites, la première sera à la seconde comme le rectangle compris sous leur somme et sous l'une de ces droites est au rectangle compris sous la somme de ces droites et sous l'autre droite.

Soient les deux droites AB, BG; je dis que AB est à BG comme le rectangle compris sous AG, AB est au rectangle compris sous AG, GB.

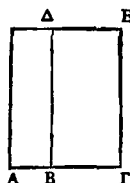
474 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

Ἐχθὼν γὰρ ἀπὸ τοῦ Β πρὸς ὀρθὰς ἴση τῇ ΑΓ ἢ ΒΔ, καὶ συμπληρώσω τὸ ΑΕ παραλληλόγραμμον.

Ἐπεὶ γὰρ ἔστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ΑΔ πρὸς τὸ ΔΓ· καὶ ἔστι τὰ μὲν ΑΔ τὸ

Ducatur enim a puncto B ad rectos angulos æqualis ipsi ΑΓ ipsa ΒΔ, et compleatur ΑΕ parallelogrammum.

Quoniam enim est ut ΑΒ ad ΒΓ ita ΑΔ ad ΔΓ; atque est quidem rectangulum ΑΔ ipsum sub ΒΔ,



ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΑΒ, τοῦτίστι τὸ ὑπὸ τῶν ΓΑ, ΑΒ, ἴση γὰρ ὑπόκειται ἡ ΒΔ τῇ ΓΑ· τὸ δὲ ΔΓ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΔ, ΓΒ, τοῦτίστι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ· καὶ ὡς ἄρα ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν ΓΑ, ΑΒ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ. Οπὲρ ἴδιαι διῆξαι.

ΑΒ, hoc est rectangulum sub ΓΑ, ΑΒ, æqualis enim supponitur ΒΔ ipsi ΓΑ; est autem rectangulum ΔΓ ipsum sub ΒΔ, ΓΒ, hoc est rectangulum sub ΑΓ, ΓΒ; et ut igitur ΑΒ ad ΒΓ ita sub ΓΑ, ΑΒ rectangulum ad ipsum sub ΑΓ, ΓΒ. Quod oportebat ostendere.

Car du point B menons à angles droits la droite ΒΔ égale à ΑΓ, et achevons le parallélogramme ΑΕ.

Car puisque ΑΒ est à ΒΓ comme ΑΔ est à ΔΓ (1. 6), que ΑΔ est le rectangle sous ΒΔ, ΑΒ, c'est-à-dire sous ΓΑ, ΑΒ, car ΒΔ est supposé égal à ΓΑ, et que ΔΓ est le rectangle sous ΒΔ, ΓΒ, c'est-à-dire sous ΑΓ, ΓΒ; la droite ΑΒ sera à ΒΓ comme le rectangle sous ΓΑ, ΑΒ est au rectangle sous ΑΓ, ΓΒ. Ce qu'il fallait démontrer.

PROPOSITIO XXXIV.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. τῆς	Id.	τῇ
2. ἀπὸ	Id.	ἀπὸ ἐλάσσονος
3. ἐπὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. σύμμετρον ἔστι τῇ	Id.	διπλάσιόν ἔστι τοῦ

PROPOSITIO XXXV.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. τοῦ	<i>Id.</i>	τῆς
2. τῆς ΔΒ.	<i>Id.</i>	τῆς ΔΒ· αἱ ΑΔ, ΔΒ ἄρα δυνάμεις εἶσιν ἀσύμμετροι.
3. διπλῇ	<i>Id.</i>	διπλασίαν
4. ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ.	<i>Id.</i>	ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ· ὥστε καὶ σύμ- μετρον.
5. τῶν ΑΒ, ΒΓ·	<i>Id.</i>	τῶν ΑΒ, ΒΓ, ὑπόκειται γὰρ οὕτως·
6. Τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ ἴσον τῷ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ· . . .	τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΖΔ ἴσον τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ·	concordat cum edit. Paris.
7. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXXVI.

1. τῆς	<i>Id.</i>	τῇ
2. τοῖς ἐπάνω ὁμοίως	<i>Id.</i>	ὁμοίως τοῖς ἐπάνω
3. ἴστιν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τῶν ἀπὸ	<i>Id.</i>	deest.
5. ἴσον ἴστί	<i>Id.</i>	ἴστιν ἴσον
6. ἴστιν ἡ ΒΕ τῇ ΔΖ· . . .	<i>Id.</i>	ἡ ΔΖ τῇ ΒΕ·
7. μίσον ἄρα	<i>Id.</i>	μίσον, μίσον
8. ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ.	<i>Id.</i>	ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τῷ ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ.
9. αἱ ΑΔ, ΔΒ	<i>Id.</i>	deest.
10. τετραγώνων	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXXVII.

1. καλεῖσθαι	καλεῖται	concordat cum edit. Paris.
2. ὅλη	<i>Id.</i>	deest.
3. αἱ γὰρ ΑΒ, ΒΓ ῥηταὶ εἰσι δυνάμει μόνον σύμμετροι· ἀσύμ- μετρον ἄρα ἴστί τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ,	<i>Id.</i>	τὸ ἄρα δις ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ τοῖς ἀπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ ἀσύμμετρον ἴστι,

4. ἴστί	<i>Id.</i>	deest. <i>d, f, l.</i>
5. ὀνομάτων.	ὀνομάτων. Ἐκάλεσε δὲ αὐτὴν ἐκ δύο ὀνομά- των, διὰ τὸ ἐκ δύο ῥητῶν αὐτὴν σύγκεισ- θαι, κύριον ὄνομα κα- λῶν τὸ ῥητὸν καθ' ὃ ῥητόν. Ὅπερ ἔδει δείξαι. <i>a, e, g, h, m, n.</i>	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XXXVIII.

1. ἄρα	<i>Id.</i>	deest.
2. καὶ συνθέντι	<i>Id.</i>	συνθέντι ἄρα
3. ῥητὸν δὲ τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG, ὑπέκινται γὰρ αἱ AB, BG ῥη- τὸν περιέχουσαι.	<i>Id.</i>	ὑπόκινται δὲ ῥητὸν περιέχουσαι.
4. πρώτη.	πρώτη. Ἐκάλεσε δὲ αὐτὴν ἐκ δύο μίσων πρώτην, διὰ τὸ ῥητὸν περιέχειν καὶ προτερεῖν τὸ ῥητόν. Ὅπερ ἔδει δείξαι. <i>a,</i> <i>e, g, h, m, n.</i>	concordat cum edit. Paris. <i>d, f, l.</i>

PROPOSITIO XXXIX.

1. γὰρ	<i>Id.</i>	deest.
2. τοῖς ἀπὸ τῶν AB, BG παρὰ τὴν ΔΕ	<i>Id.</i>	παρὰ τὴν ΔΕ τοῖς ἀπὸ τῶν AB, BG
3. ἴστί	<i>Id.</i>	deest.
4. παράκειται	<i>Id.</i>	παράκειται.
5. ἐπὶ οὖν	<i>Id.</i>	καὶ ἐπὶ
6. τὸ ἀπὸ τῆς AB τῷ	<i>Id.</i>	τῷ ἀπὸ τῆς AB τὸ
7. ἀσύμμετρός ἐστι μήκει. Ἐδείχ- θσαι δὲ ῥηταί.	ἴστί ἀσύμμετρος μήκει.	concordat cum edit. Paris.
8. χωρίον καὶ	deest.	χωρίον ὥστε καὶ
9. αὐτὸ	deest.	concordat cum edit. Paris.

Post propositionem 40 adest in *b* subsequens scholium, quod Euclidis esse minime potest.

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

SCHOLIUM.

Ἐκάλεσεν δὲ αὐτὴν ἐκ δύο μέσων δευτέραν, διὰ τὸ μέσον περιέχειν τὸ ὑπ' αὐτῶν, καὶ μὴ ῥητὸν, δευτερεύειν δὲ τὸ μέσον τοῦ ῥητοῦ. Ὅτι δὲ τὸ ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀλόγου περιεχόμενον ἀλογὸν ἐστὶ, δῆλον. Εἰ γὰρ ἐστὶ² ῥητὸν καὶ παραβέβηται παρὰ ῥητὴν, εἴη αὖ καὶ ἡ ἑτέρα αὐτοῦ πλευρὰ ῥητὴ. Ἀλλὰ καὶ ἀλογος, ὅπερ ἀτοπον· τὸ ἄρα ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀλόγου ἀλογὸν ἐστίν³.

Vocavit autem illam ex binis mediis secundam, quoniam medium et non rationale continetur sub ipsis, posterius est vero medium rationali. Quod autem sub rationali et irrationali continetur irrationale esse, manifestum est. Si enim sit rationale et applicetur ad rationalem, esset et alterum ipsius latus rationale. Sed et irrationale, quod absurdum; spatium igitur sub rationali et irrationali irrationale est.

S C H O L I E.

Il l'appelle seconde de deux médiales, parce que la surface comprise sous AB, BF est médiale et non rationnelle, car la surface médiale est après la rationnelle. Et il est évident que la surface comprise sous une rationnelle et une irrationnelle est irrationnelle; car si elle était rationnelle, et qu'elle fût appliquée à une droite rationnelle, l'autre côté serait rationnel. Mais il est irrationnel, ce qui est absurde; donc une surface sous une rationnelle et une irrationnelle est irrationnelle.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. τὸ	<i>Id.</i>	τὸ τὸ
2. ἐστὶ	ἵσται	concordat cum edit. Paris.
3. ἐστίν	ἵστιν. Ὅπερ ἔδει δείξαι.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XL.

1. ἀρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. AB, BF	<i>Id.</i>	AB, BF. ῥητὸν δὲ τὸ συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BF.

* Deest in codd. *a, f, l*; reperitur autem in codd. *a, e, g, h, m, n*.

Post propositionem 40 adest in β scholium subsequens, quod quidem Euclidis non est.

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

SCHOLIUM.

Εκάλεσε δὲ αὐτὴν μείζονα, διὰ τὸ τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF ῥητὰ μείζονα εἶναι τοῦ δις ὑπὸ τῶν AB , BF μίσησι, καὶ διὸν εἶναι ἀπὸ τῆς τῶν ῥητῶν αἰκνέστατος τὴν ἐνομασίαν τάττεισθαι. Οἱ δὲ κατὰ μείζονά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν AB , BF τοῦ δις ὑπὸ τῶν AB , BF , οὕτως δεκτικόν.

Φανερόν μὲν οὖν ὅτι ἀνισοὶ εἰσιν αἱ AB , BF . Εἰ γὰρ ἦσαν ἴσαι, ἴσα ἂν ἦν καὶ τὰ ἀπὸ τῶν

Vocavit autem ipsam majorem, quia quadrata ex AB , BF rationalia majora sunt rectangulo medio bis sub AB , BF , et oportet ex rationalium proprietate nomen imponere. At vero majora esse quadrata ex AB , BF rectangulo bis sub AB , BF , sic demonstrabimus.

Evidens est quidem inæquales esse AB , BF . Si enim sint æquales, æqualia erunt et quadrata



AB , BF τῷ δις ὑπὸ τῶν AB , BF , καὶ ἦν ἂν καὶ τὰ ὑπὸ τῶν AB , BF ῥητόν, ἔπρε οὐχ ὑποκίχεται ἀνισοὶ ἄρα εἰσιν αἱ AB , BF . ὑποκείμεθα μείζον ἢ AB , καὶ κείσθω τῇ BF ἴση ἢ BD . τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν AB , BD ἴσα ἐστὶ τῷ τε δις ὑπὸ τῶν AB , BD καὶ τῷ ἀπὸ τῆς AD . ἴση δὲ ἢ ΔB τῇ BF . τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν AB , BF

ex AB , BF rectangulo bis sub AB , BF , et erit rectangulum sub AB , BF rationale, quod non supponitur; inæquales igitur sunt AB , BF . Supponatur major AB , et ponatur ipsi BF æqualis BD ; quadrata igitur ex AB , BD æqualia sunt et rectangulo bis sub AB , BD et quadrato ex AD . Æqualis autem ΔB ipsi BF ; qua-

S C H O L I E.

Il l'appelle majeure, parce que la somme des carrés des rationnelles AB , BF est plus grande que le rectangle médial qui est le double rectangle sous AB , BF , et qu'il fallait choisir un nom d'après la propriété des rationnelles. Nous démontrons ainsi que la somme des carrés de AB et de BF est plus grande que le double rectangle sous AB , BF .

Car il est évident que les droites AB , BF sont inégales. Car si elles étaient égales, la somme des carrés de AB et de BF serait égale au double rectangle sous AB , BF , et le rectangle sous AB , BF serait rationnel, ce qui n'est point supposé; donc les droites AB , BF sont inégales. Supposons que AB est la plus grande, et faisons BD égal à BF ; la somme des carrés de AB et de BD sera égale au double rectangle sous AB , BD , et au carré de AD (7.2). Mais ΔB est égal à BF ; donc

* Deest in codd. d, f, l ; reperitur autem in codd. a, e, g, h, m, n .

ἴσα ἐστὶ τῷ τε δις ὑπὸ τῶν AB, BG καὶ τῷ
ἀπὸ τῆς AD· ὥστε τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG μείζονα
τοῦ δις ὑπὸ τῶν AB, BG τῷ ἀπὸ τῆς AD.
Οπιρ ἔδει δείξαι.

drata igitur ex AB, BG æqualia sunt et rectangulo
bis sub AB, BG et quadrato ex AD; quare qua-
drata ex AB, BG majora sunt quam rectan-
gulum bis sub AB, BG quadrato ex AD. Quod
oportebat ostendere.

la somme des quarrés de AB et de BG est égale au double rectangle sous AB, BG
et au quarré de AD; donc la somme des quarrés de AB et de BG surpasse le
double rectangle sous AB, BG du quarré de AD. Ce qu'il fallait démontrer.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. μίσου	μίσων	concordat cum edit. Paris.
2. καὶ	Id.	deest.
3. τῆς	Id.	deest.
4. ἐστι	εἶναι	concordat cum edit. Paris.
5. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XLI.

1. καλείσθω	καλεῖται	concordat cum edit. Paris.
2. συνβῖντι	deest.	concordat cum edit. Paris.

Post propositionem 41 adest in *b* subsequens scholium, quod quidem Eu-
clidis non est.

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

SCHOLIUM.

ῤητὸν δὲ καὶ μέσον δυναμένην αὐτὴν ἐκά-
λεσε¹, διὰ τὸ δυνασθαι δύο χωρία, τὸ μὲν ῤητὸν,
τὸ δὲ μέσον· καὶ διὰ τὴν τοῦ ῤητοῦ προὔπαρξιν,
πρῶτον τὸ ῤητὸν³ ἐκάλεσεν⁴.

Rationale autem et medium potentem ipsam
vocavit, quia potest bina spatia, unum quidem
rationale, alterum vero medium; et quoniam
ipsius rationalis prius mentionem fecit, primum
rationale vocavit.

SCHOLIE.

Il l'appèle celle dont la puissance est rationnelle et médiale, parce que sa
puissance renferme deux surfaces, l'une rationnelle, et l'autre médiale; et à cause
que la surface rationnelle est avant la rationnelle, il parle d'abord de la rationnelle.

* Deest in codd. *d, f, l*; reperitur autem in codd. *a, e, g, h, m, n*.

1. αὐτὴν ἐκάλεσε, ...	καλεῖται αὐτὴ	concordat cum edit. Paris.
3. τὸ ῥητὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἐκάλεσεν.	ἐκάλεσεν. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XLII.

1. τετραγώνων	τετραγώνων*	concordat cum edit. Paris.
2. τὰ προκείμενα	<i>Id.</i>	τὸ, τε συγκείμενον ἐκ τῶν AB, BG μίσον, καὶ τὸ ὑπὸ τῶν AB, BG μίσον, καὶ ἔτι ἀσύμμετρον τῷ συγκειμένῳ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BG τετραγώνων*
3. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.
4. ἀσύμμετρά ἴστι τὰ	<i>Id.</i>	ἀσύμμετρόν ἴστι τὸ
5. ἄρα	<i>Id.</i>	deest.

Post propositionem 42 adsunt in *b* duo scholia subsequencia, quæ quidem Euclidis non sunt.

ΣΧΟΛΙΟΝ 4*.

SCHOLIUM I.

Καλεῖ δὲ αὐτὴν δύο μίσα δυναμένην, διὰ τὸ
δυνασθαι αὐτὴν δύο μίσα χωρία, τὸ, τε συ-
κείμενον¹ ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν AB, BG, καὶ τὸ² δὲ
ὑπὸ τῶν AB, BG³.

Vocat autem ipsam bina media potentem,
quia potest bina media spatia, et compositum ex
ipsarum AB, BG quadratis, et rectangulum bis
sub AB, BG.

SCHOLIE I.

Il l'appelle celle dont la puissance est une double médiale, parce que sa puissance égale deux surfaces médiales; savoir, la somme des quarrés de AB et de BG, et le double rectangle sous AB, BG.

1. τὸ, τε συγκείμενον	τὰ, τε συγκείμενα	concordat cum edit. Paris.
2. τὸ	τοῦ	concordat cum edit. Paris.
3. AB, BG.	AB, BG. Ὅπερ ἔδει δεῖξαι.	concordat cum edit. Paris.

* Deest in cod. *d*; reperitur autem in codd. *a, e, f, g, h, m, n*.

ΣΧΟΛΙΟΝ Β*.

SCHOLIUM II.

Οτι δὲ αἱ εἰρημόναι ἀλογοὶ μοναχῶς διαι-
ροῦνται εἰς τὰς εὐθείας ἵξ ὧν σύγκεινται, ποιου-
σῶν τὰ προκείμενα εἶδη, δείξομεν ἥδη, προεκ-
θέμενοι λημμάτιον τοιοῦτον.

At vero dictas irrationales uno tantum modo
dividi in rectas ex quibus componuntur, et quas
faciunt propositas species, mox ostendemus,
si prius exposuerimus quoddam lemma hujus-
modi.

SCHOLIE II.

Après avoir exposé le lemme suivant, nous démontrerons que les irratio-
nelles dont nous avons parlé ne peuvent se diviser que d'une seule manière dans
les droites qui les composent, et qui constituent les espèces proposées.

LEMMA**.

EDITIO PARISIENSIS.	COD. 190.	EDITIO OXONIE.
1. ἑκατέρα τῶν Γ, Δ, καὶ ὑπο- κείσθω	deest.	ἑκατέρα τῶν Γ, Δ, ὑποκείσθω δὲ
2. καὶ	Id.	deest.
3. ἴσθιν	Id.	deest.
4. ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μὲτὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΕ ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΕΒ	Id.	ἀλλὰ μὴν καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μὲτὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΔΕ ἴσον ἴσθι τῷ ἀπὸ τῆς ΕΒ.
5. ΑΔ, ΔΒ. Ὅπερ εἶδει δείξαι.	Id.	ΑΔ, ΔΒ, εἵπερ συναμφοτέρω ἴσα ἴσθι τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ.

PROPOSITIO XLIII.

1. ΑΓ	Id.	ΑΒ
2. τμήμα κατὰ τὸ Γ	Id.	τῇ κατὰ τὸ Δ
3. τῆς διχοτομίας	τοῦ διχοτόμου	concordat cum edit. Paris.
4. τῶν	Id.	τοῦ
5. ὅντα, ὅπερ ἄτοπον· μέσον γάρ	Id.	ὅντα· μέσον δὲ

* Reperitur in codd. a, e, f, g, h, l, m, n; deest autem in cod. d.

** Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

PROPOSITIO XLIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. διαιρείται.	<i>Id.</i>	διαιρείται εἰς τὰ ὀνόματα.
2. Ἐστω	<i>Id.</i>	Ἐστω δὲ

PROPOSITIO XLV.

1. διαιρείται.	<i>Id.</i>	διαιρείται εἰς τὰ ὀνόματα.
2. τὴν διχοτομίαν, ἐπειδήπερ	τῆς διχοτομίας, ὅτι . .	concordat cum edit. Paris.
3. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
4. ΑΔ, ΔΒ ἐλάσσονα τῶν ἀπὸ	<i>Id.</i>	ΑΓ, ΓΒ μείζονα τῶν ἀπὸ τῶν
τῶν ΑΓ, ΓΒ, ...		ΑΔ, ΔΒ,
5. Καὶ	<i>Id.</i>	deest.
6. παραλληλόγραμμον ὀρθογώνιον	<i>Id.</i>	deest.
7. ἴστί	<i>Id.</i>	deest.
8. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
9. ἴστί	<i>Id.</i>	deest.
10. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. ἐπειδήπερ	ὅτι	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XLVI.

1. διαιρείται.	<i>Id.</i>	διαιρείται εἰς τὰ ὀνόματα.
2. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
5. τοῦ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ὑπερ-	<i>Id.</i>	ῥητῶ ὑπέρχει τοῦ δις ὑπὸ τῶν
έχει ῥητῶ, ...		ΑΓ, ΓΒ,
linea 9 μόνον διαιρείται. . .	deest.	ἄρα διαιρείται μόνον.

PROPOSITIO XLVII.

1. διαιρείται.	<i>Id.</i>	διαιρείται εἰς τὰ ὀνόματα.
2. τὸ δὲ δις	<i>Id.</i>	τὸ δ'
3. τὸ δὲ δις	<i>Id.</i>	τὸ δ'
linea 12 τὰ	τὸ	concordat cum edit. Paris.
4. ὑπέρχει ῥητῶ, ...	<i>Id.</i>	ῥητῶ ὑπέρχουσι,

PROPOSITIO XLVIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. διαιρεῖται	<i>Id.</i>	διαιρεῖται εἰς τὰ ὀνόματα.
2. δύο μίσα δύναμιν	<i>deest.</i>	concordat cum edit. Paris.
3. τῶν	<i>Id.</i>	<i>deest.</i>

DEFINITIONES SECUNDÆ.

1. ἑλάσσονος vocabulum ἑλάσσονος concordat cum edit. Paris.
contractum est, et
inter lineas manu
recenti exaratum.

Has post definitiones adest in *b* subsequens scholium, quod quidem Euclidis non e st.

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

SCHOLIUM.

Εξ οὖν οὐσῶν τῶν εὐτας καταλαμβανομένων
εὐθειῶν, τάττει πρώτας τῇ τάξει τρεῖς, ἐφ'
ὧν ἡ μείζων τῆς ἐλάσσονος μείζον δύναται τῷ
ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ· δευτέρας δὲ τῇ τάξει
τὰς λοιπὰς τρεῖς, ἐφ' ὧν δύναται τῷ ἀπὸ
ἀσυμμέτρου, διὰ τὸ προτερεῖν τὸ σύμμετρον
τοῦ ἀσυμμέτρου· καὶ ἔτι πρώτην μὲν, ἐφ' ἧς
τὸ μείζον ὄνομα σύμμετρον ἔστι τῇ ἐκκειμένῃ

Sex igitur rectis existentibus ita sumptis,
facit primas ordine tres, in quibus major
quam minor plus potest quadrato ex rectâ sibi
commensurabili; secundas autem ordine reli-
quas tres, in quibus potest quadrato ex
rectâ sibi incommensurabili, propterea quod
prius est commensurable incommensurabili; et
adhuc primam quidem, in quâ majus nomen

SCHOLIE.

Six droites étant prises ainsi, il (Euclide) fait une classe de trois droites, dont la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite commensurable avec la plus grande; il fait ensuite une classe de trois autres droites, dont la puissance de la plus grande surpasse la puissance de la plus petite du carré d'une droite incommensurable avec la plus grande, parce que le commensurable est avant l'incommensurable. La première classe est celle dont le plus grand nom est commensurable avec la rationnelle exposée; la seconde

* Reperitur in codd. *a, d, e, f, g, h, m, n*; *deest* autem in cod. *l*.

ῥητῇ· δευτέραν δὲ, ἐφ' ἧς τὸ ἐλάττων διὰ τὸ
 πάλιν προτερεῖν τὸ μείζον τοῦ ἐλάττονος τῷ
 ἱμπεριέχειν τὸ ἐλαττόν· τρίτην δὲ, ἐφ' ᾗ μὴ
 δεύτερον τῶν ὀνομάτων σύμμετρον ἔστι² τῇ ἐκκει-
 μένῃ ῥητῇ· καὶ ἐπὶ τῶν ἐξῆς τριῶν ὁμοίως,
 τὴν πρώτην τῆς εἰρημένης δευτέρας τάξεως
 τετάρτην καλῶν, καὶ τὴν δευτέραν πέμπτην,
 καὶ τὴν τρίτην ἑκτην.

commensurable est expositæ rationali; secun-
 dam vero, in quâ minus, propterea quod
 rursus majus antecedit minus, cùm continueat
 minus; tertiam autem, in quâ neutrum nomi-
 num est commensurable expositæ rationali; et
 deinceps in tribus similiter, primam dictæ se-
 cundi ordinis quartam appellans, et secundam
 quintam, et tertiam sextam.

classe, est celle dont le plus petit nom est commensurable avec la rationelle ex-
 posée, parce que le plus grand précède le plus petit, puisque le plus grand
 contient le plus petit; la troisième classe enfin, est celle où aucun des noms
 n'est commensurable avec la rationelle exposée. Il fait de la même manière
 une classe des trois autres droites, appelant la première la quatrième de la
 seconde classe, la seconde la cinquième, et la troisième la sixième.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. δύναται	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἔστι σύμμετρον	σύμμετρόν ἐστι	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XLIX.

1. μὲν	Id.	deest.
2. καὶ	Id.	deest.

PROPOSITIO L.

1. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἄρα καὶ	ἄρα τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ σύμμετρόν ἐστι . . .	concordat cum edit. Paris.
3. σύμμετρόν ἐστι τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ	τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ σύμ- μετρόν ἐστι	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LI.

linea II τετράγωνος ἀριθμὸς	Id.	ἀριθμὸς τετράγωνος
2. Καὶ ἔστι ῥητὴ ἡ Ε'	Id.	ῥητὴ δὲ ἡ Ε'

EDITIO PARISIENSIS.

COD. 190.

EDITIO OXONIE.

3. οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς Ε ἄρα πρὸς *Id.* ἀσύμμετρος ἄρα
τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ λόγον ἔχει ὃν
τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τε-
τράγωνον ἀριθμὸν· ἀσύμμετρος
ἄρα ἐστὶν
4. ἐστὶν deest. concordat cum edit. Paris.
5. ἐστὶν *Id.* deest.

PROPOSITIO LII.

1. τὸν ΒΓ λόγον μὴ ἔχουν μᾶτε *Id.* ἐκότερον αὐτῶν λόγον μὴ ἔχουν
μὴν πρὸς τὸν ΑΓ
2. καὶ *Id.* deest.
3. οὐδὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς τὸ *Id.* deest.
ἀπὸ τῆς ΖΗ λόγον ἔχει ὃν τε-
τράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετρά-
γωνον ἀριθμὸν
4. καὶ τὸ ἀπὸ τῆς τὸ ἀπὸ concordat cum edit. Paris.
5. τετράγωνος ἀριθμὸς *Id.* ἀριθμὸς τετράγωνος
6. οὐδ' ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΕΖ πρὸς *Id.* deest.
τὸ ἀπὸ τῆς Θ λόγον ἔχει ὃν
τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τε-
τράγωνον ἀριθμὸν
7. ἐστὶν *Id.* deest.

PROPOSITIO LIII.

1. ῥητὴ τις εὐθεῖα *Id.* τις εὐθεῖα ῥητὴ
2. μήκει deest. concordat cum edit. Paris.
3. ῥητὴ ἄρα ἐστὶ καὶ ἡ ΖΕ. Καὶ *O δὲ* concordat cum edit. Paris.
ἐπὶ ὅ
4. ἄρα *Id.* deest.
5. ἄρα deest. concordat cum edit. Paris.
6. ἄρα vocabulum ἄρα, diffi- concordat cum edit. Paris.
cile lectu, inter li-
neas manu recenti
exaratum est.
7. τῆς *Id.* τῇ

PROPOSITIO LIV.

EDITIO PARISIENSIS.	COD. 190.	EDITIO OXONIE.
1. μήτε	<i>Id.</i>	μήτε
2. σύμμετρον ἄρα ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς Ε τῶ ἀπὸ τῆς ΖΗ. . . .	<i>Id.</i>	σύμμετρος ἄρα ἐστὶν ἡ Ε τῇ ΖΗ δυνάμει.
3. ῥητὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΗ· ῥη- τὸν ἄρα καὶ	ῥητὸν ἄρα καὶ	concordat cum edit. Paris.
4. ἄρα	<i>Id.</i>	deest.
linea 9 ΗΘ	<i>Id.</i>	ΚΘ
5. τῆς ΖΘ τοῦ ἀπὸ τῆς . . .	ΖΘ τοῦ ἀπὸ ΗΘ . . .	concordat cum edit. Paris.
6. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. αὐτῶν	<i>Id.</i>	τῶν ΖΗ, ΗΘ

L E M M A*.

1. τῇ ΒΗ·	<i>Id.</i>	τῇ ΒΗ μίξει·
2. ΑΚ, ΘΓ ἐστὶν ἴση· . . .	ΑΘ, ΚΓ ἐστὶν ἴση· ἡ δὲ ΖΗ ἐκατέρα τῶν ΑΚ, ΘΓ ἐστὶν ἴση·	concordat cum edit. Paris.
5. ἐστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἐστὶν ἐκατέρα ἐκατέρα· . .	ἐκατέρα·	concordat cum edit. Paris.
5. τὴν ΚΔ οὕτως ἢ ΚΓ πρὸς τὴν ΓΗ·	ΚΔ οὕτως ἢ ΕΓ πρὸς ΓΕ·	concordat cum edit. Paris.
linea 16 τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
linea 17 τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LV.

1. ΑΒΓΔ	ΑΓ	concordat cum edit. Paris.
2. ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστὶ . . .	<i>Id.</i>	ἐστὶν ἐκ δύο ὀνομάτων
3. δὲ	<i>Id.</i>	δὲ
4. τοῦ	<i>Id.</i>	τῶν
5. τοῦ	<i>Id.</i>	τῶν

* Reperitur in codd. a, d, e, f, g, h, l, m, n.

EDITIO PARIISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIAE.

6. σύμμετρα αὐτὴν διαιρεῖ. . .	σύμμετρον αὐτὴν διαιρεῖ.	σύμμετρα αὐτὴν διαιεῖ.
7. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ἀπὸ	Id.	διὰ
9. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. τὸ ΑΘ πρὸς τὸ ΕΑ οὕτως τὸ ΕΑ πρὸς τὴν ΚΗ. . . .	τὸ ΑΘ πρὸς τὸ ΕΑ τὸ ΕΑ πρὸς ΚΗ.	concordat cum edit. Paris.
12. τὸ μὲν ΑΘ ἴσον ἐστὶ τῷ ΣΝ,	Id.	τῷ μὲν ΑΘ ἴσον ἐστὶ τὸ ΣΝ,
13. ΕΑ τῷ ΜΡ. ὥστε καὶ τῷ ΟΞ.	Id.	ΜΡ τῷ ΕΑ. ΑΛΛὰ τὸ μὲν ΜΡ τῷ ΟΞ ἴσον ἐστὶ, τὰ δὲ ΕΑ τῷ ΓΖ. ὅλον ἄρα τὸ ΕΓ τοῖς ΜΡ, ΟΞ.
14. μήκει.	deest.	concordat cum edit. Paris.
15. ἐστίν.	Id.	deest.
16. τῇ ΕΖ.	Id.	τῇ ΕΖ μήκει.
17. ἐστίν.	Id.	deest.
18. οὕτως ἢ ΟΝ πρὸς ΝΡ. . .	ἢ ΟΝ πρὸς τὴν ΝΡ. . .	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LVI.

1. τὸ	Id.	τὸ μὲν
2. σύμμετρον.	Id.	σύμμετρος
3. ἐστὶ.	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τῶν	Id.	τῷ
5. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ΑΒ μήκει. Καὶ ἐπεὶ . . .	ΑΒ. Καὶ	concordat cum edit. Paris.
7. Καὶ ἐστὶ ῥητὴ ἢ ΑΕ ῥητὴ ἄρα καὶ ἑκατέρα τῶν ΑΗ, ΗΕ. Καὶ ἐπεὶ ἀσύμμετρος ἐστίν ἢ ΑΕ τῇ ΑΒ, σύμμετρος δὲ ἢ ΑΕ ἑκα- τέρα τῶν ΑΗ, ΗΕ αἱ ΑΗ, ΗΕ ἄρα ἀσύμμετροί εἰσι τῇ ΑΒ μήκει αἱ ΒΑ, ...	ΑΛλ' ἢ ΑΕ σύμμετρος τῇ ΑΒ μήκει καὶ αἱ ΑΗ, ΗΕ ἄρα σύμμετροί εἰσι τῇ ΑΒ αἱ	concordat cum edit. Paris.
8. ἐστίν.	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. τῷ	τῇ	concordat cum edit. Paris.

10. ὅστε δυνάμεις εἰσὶ σύμμετροι αἱ MN, ΝΞ.	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. EZ σύμμετρος.	Id.	EZ.
12. ἐστὶ	Id.	deest.
13. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
14. ἄρα ΜΞ	Id.	ΜΞ ἄρα

PROPOSITIO LVII.

1. μείζον ἔστω	τὸ μείζον ἐστὶ	concordat cum edit. Paris.
2. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. καὶ αἱ MN, ΝΞ μίσαι εἰσὶ δυνάμεις μόνον σύμμετροι ὥστε ἢ ΜΞ ἐκ δύο μίσων ἐστὶ . . .	Id.	καὶ ὅτι αἱ MN, ΝΞ ἐκ δύο μίσων εἰσὶ.
4. ἀσύμμετρος	Id.	ἀσύμμετρος
5. ἐστὶ	Id.	deest.
6. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LVIII.

1. ἐστὶν	Id.	deest.
2. δὴ	Id.	δὴ
3. ἐπεὶ	Id.	Ἐπεὶ γὰρ
4. δυνάμεις	Id.	deest.
5. ἐστὶ	Id.	deest.
6. ἐστὶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. τῇ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
8. συγχεόμενον	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. καὶ εἶσιν ἀσύμμετροι αἱ MN, ΝΞ	Id.	καὶ ἐστὶν ἀσύμμετρος ἢ MN τῇ ΝΞ

PROPOSITIO LIX.

1. ἄρα	Id.	deest.
2. τῆς	τῶν	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

3. καὶ ἴσιν	καὶ	concordat cum edit. Paris.
4. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. καὶ ῥητὴ	Id.	ῥητὴ δὲ
7. τῶν MN, ΝΞ	MNΞ	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LX.

1. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἡ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἀπὸ τῶν	Id.	deest.
4. ἄρα	Id.	deest.
5. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἴσιν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. Καὶ ἴσιν μέσον ἑκάτερον αὐ- τῶν, καὶ αἱ MN, ΝΞ . . .	deest.	concordat cum edit. Paris.

LEMMA*.

1. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τῆς	Id.	τῶν
4. ἴσιν τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΔ . . .	ἴσιν τοῦ ἀπὸ ΑΔ . . .	τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΔ
5. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXI.

1. ἑκατέρω τῶν ΜΑ, ΗΞ . . .	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἴσιν	Id.	ἴσιν
3. ΑΓ, ΓΒ.	Id.	ΑΓ, ΓΒ ῥητὸν ἄρα ἴσιν τὸ συ- κείμενον ἐκ τῶν ΑΓ, ΓΒ.
4. ἡ ΜΗ ἴσιν, ...	Id.	ἴσιν ἡ ΜΗ,
5. γὰρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. μέρει	deest.	concordat cum edit. Paris.

* Reperitur in codicibus a, d, e, f, g, h, l, m, n.

9. μήνι.	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. ἢ ΔΜ ἀρα τῆς ΜΗ μίζον δύναται τῷ ἀπὸ σύμμετρου ἑαυτῇ.	Id.	deest.

PROPOSITIO LXII.

1. τὰς μίσας	deest.	τὰ μίσα
2. παρὰ τὴν ΔΕ παραβέβησθω τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον τὸ . . .	Id.	παραβέβησθω παρὰ τὴν ΔΕ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ ἴσον
3. τὸ ΔΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν τὴν ΔΕ παραβέβηται	ἴστί τὸ ΔΑ, καὶ παρὰ ῥη- τὴν ΔΕ παραβέβηται . . .	τὸ ΔΑ, καὶ παρὰ ῥητὴν παρά- κειται .
4. ἴστί	Id.	deest.
5. ἴστί	Id.	deest.

PROPOSITIO LXIII.

1. γάρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἴστί δευτέρα , ...	Id.	δευτέρα ἴστί
3. τὴν ΔΕ ῥητὴν	Id.	ῥητὴν τὴν ΔΕ .
4. καὶ	Id.	deest.
5. καὶ	Id.	deest.
6. δὲ	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. πρότερος	Id.	πρότερον
8. ἴστί	Id.	deest.

PROPOSITIO LXIV.

linea 7 τις ἴστω	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. γάρ	deest.	concordat cum edit. Paris.
linea 2 καὶ	ἴστί	concordat cum edit. Paris.
3. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τὴν ΜΑ παράκειται	ἴστί τὴν ΜΑ	concordat cum edit. Paris.
5. ἀρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. δὲ	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. δείξομεν τοῖς πρότερον , . .	Id.	τοῖς πρότερον ἐπιλογισμέθω ,
8. ἴστί	Id.	deest.

9. ἀσύμμετρος ἐστὶ καὶ ἡ ΚΔ τῇ *Id.* καὶ ἡ ΚΔ τῇ ΚΜ ἀσύμμετρος
ΚΜ. ἐστίν.
10. παρὰ τὴν μείζονα παραβλήθῃ *Id.* παραβλήθῃ παρὰ τὴν μείζονα
11. μήκει deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXV.

1. γὰρ deest. concordat cum edit. Paris.
2. ἐστίν deest. concordat cum edit. Paris.
3. μήκει deest. concordat cum edit. Paris.
4. τῇ ΚΜ μήκει *Id.* μήκει τῇ ΚΜ
5. ῥηταὶ deest. concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXVI.

1. ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων *Id.* συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τε-
συγκείμενον τῷ ἐκ τῶν τραγῶν τῷ
2. ἐστὶ deest. concordat cum edit. Paris.
3. δὴ πάλιν *Id.* γὰρ πάλιν τοῖς πρὸ τούτου

PROPOSITIO LXVII.

1. τὴν ΓΖ οὕτως ἢ ΕΒ πρὸς τὴν ΓΖ ἢ ΕΒ πρὸς ΖΔ· ἐναλ- concordat cum edit. Paris.
ΖΔ· ἐναλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ἢ ΑΕ λάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ἢ
πρὸς τὴν ΕΒ οὕτως ἢ ΓΖ πρὸς ΑΕ πρὸς ΕΒ οὕτως ἢ
2. τὴν ΖΔ· ΓΖ πρὸς ΖΔ·
3. ἦτοι deest. concordat cum edit. Paris.
4. δύναται *Id.* δυνήσεται
5. ἐσται *Id.* ὅτι.
6. ἐσται *Id.* ὅτιν
7. δύναται *Id.* δυνήσεται
8. ἐστὶ *Id.* ὅστα

PROPOSITIO LXVIII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
1. καὶ αὐτὴ	<i>Id.</i>	deest.
2. διγρησθῶ	<i>Id.</i>	διγρημένη
3. τὴν ΓΔ οὕτως ἢ ΑΕ πρὸς τὴν ΓΖ	ΓΔ ἢ ΑΕ πρὸς ΓΖ . . .	concordat cum edit. Paris.
4. τὴν ΓΔ	ΓΔ	concordat cum edit. Paris.
5. ἑκατέρα τῶν ΑΕ, ΕΒ ἑκατέρα τῶν ΓΖ, ΖΔ· μέσαι δὲ αἱ ΑΕ, ΕΒ	<i>Id.</i>	ἢ μὲν ΑΕ τῇ ΓΖ, ἢ δὲ ΕΒ τῇ ΖΔ. Καὶ εἴσι μέσαι αἱ ΑΕ, ΕΒ·
6. τὴν ΕΒ οὕτως ἢ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ, ...	ΕΒ ἢ ΓΖ πρὸς ΖΔ, . .	concordat cum edit. Paris.
7. σύμμετροί εἰσι·	<i>Id.</i>	εἰσὶ σύμμετροι·
8. ἄρα δυνάμει μόνον σύμμετροί · εἰσιν	δυνάμει μόνον σύμμετροί · εἰσιν	ἄρα δυνάμει μόνον εἰσὶ σύμμετροι.
9. τὴν ΕΒ οὕτως ἢ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ·	ΕΒ ἢ ΓΖ πρὸς ΖΔ· . .	concordat cum edit. Paris.
10. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. καὶ διὰ τοῦτο ἴστιν ἐκ δύο μέσων πρώτη. Εἴτε μέσον τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΒ, μέσον καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ. Καὶ ἴστιν ἑκατέρα δευτέρα· καὶ διὰ τοῦτο ἢ ΓΔ τῇ ΑΒ τῇ τάξει ἢ αὐτή. . .	εἴτε μέσον, μέσον καὶ ἑσ- τίν ἑκατέρα δευτέρα· καὶ διὰ τοῦτο ἴσται ἢ ΓΔ τῇ ΑΒ τῇ τάξει ἢ αὐτή.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXIX.

1. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. Γεγονέντω γάρ	<i>Id.</i>	Καὶ γεγονέντω
3. τὴν ΓΔ οὕτως ἢ ΑΕ πρὸς τὴν ΓΖ καὶ ἢ ΕΒ πρὸς τὴν ΖΔ . .	ΕΒ οὕτως ἢ ΓΖ πρὸς ΖΔ·	concordat cum edit. Paris.
4. τὴν ΖΔ, ...	ΖΔ	concordat cum edit. Paris.
5. τὴν ΕΒ	ΕΒ	concordat cum edit. Paris.
6. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIE.

8. τὴν ΔΖ	ΔΖ	concordat cum edit. Paris.
9. ἀσύμμετροί εἰσι, ...	<i>Id.</i>	εἰσὶν ἀσύμμετροι,
10. ἄμα	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO LXX.

1. καὶ αὐτὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τῶν ΑΕ, ΕΒ τῷ ὑπὸ τῶν . .	ΑΕ, ΕΒ τῷ ὑπὸ	concordat cum edit. Paris.
3. μὲν	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO LXXI.

1. δὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τετραγώνων	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τὸ δὲ	ὥστε καὶ τὸ	concordat cum edit. Paris.
4. ἡ ἄρα ΓΔ	<i>Id.</i>	ἡ ΓΔ ἄρα

PROPOSITIO LXXII.

1. τουτέστι τὴν ΘΗ, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. τῷ ΕΗ	<i>Id.</i>	τὸ ΕΗ.
3. ῥητὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἡ ΕΘ ἄρα ῥητὴ ἐστὶ . . .	<i>Id.</i>	ῥητὴ ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΘ
5. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
6. τῷ ΘΙ	<i>Id.</i>	τὸ ΘΙ.
7. τουτέστι τὴν ΘΗ, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ἐστὶν ἡ	<i>Id.</i>	ἐστὶν
9. ἐστὶν ἡ	<i>Id.</i>	ἐστὶν
10. ἐστὶν ἡ	<i>Id.</i>	ἐστὶν
11. περιέχεται	περιέχεται	concordat cum edit. Paris.
12. χωρίον	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. ἐστὶν	<i>Id.</i>	ἐστὶν

PROPOSITIO LXXIII.

1. ἡ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἡ	deest.	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

3. Ἐστω	Ἐστω εἰ τύχοι	concordat cum edit. Paris.
4. ἡ	<i>Id.</i>	deest.
5. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
6. ἡ	<i>Id.</i>	deest.
linea 17 Ομοίως δὲ δείξομεν ὅτι, καὶ ἑλάττω ἢ τὸ AB τοῦ ΓΔ, ἡ τὸ ΑΔ χωρίον δυναμένη, ἡ ἐκ δύο μέσων δευτέρα ἐστὶ, δύο ἡ μέσα δυναμένη	deest.	concordat cum edit. Paris.

Subsequens corollarium in textu adesse deberet.

ΠΟΡΙΣΜΑ*.

COROLLARIUM.

Ἡ ἐκ δύο ὀνομάτων καὶ αἱ μετ' αὐτὴν ἀλογοὶ οὔτε τῇ μέσῃ οὔτε ἀλλήλαις εἰσὶν αἱ αὐταί· τὸ μὲν γὰρ ἀπὸ μέσων παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ ῥητὴν καὶ ἀσύμμετρον τῇ παρ' ἣν παράκειται μήκει. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο ὀνομάτων παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πρώτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο μέσων πρώτης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων δευτέραν. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ἐκ δύο μέσων δευτέρας παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον

Quæ ex binis nominibus et irrationales quæ post ipsam neque mediæ neque inter se sunt eadem; quadratum enim ex mediâ ad rationalem applicatum latitudinem facit rationalem et longitudine incommensurabilem ipsi ad quam applicatur. Quadratum autem rectæ ex binis nominibus ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus primam. Quadratum autem primæ ex binis mediis ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus secundam. Quadratum autem secundæ ex binis mediis ad rationalem appli-

COROLLAIRE.

La droite de deux noms et les irrationnelles qui la suivent ne sont les mêmes ni avec la médiale, ni entr'elles; en effet, le carré d'une médiale étant appliqué à une rationnelle fait une largeur rationnelle et incommensurable en longueur avec la droite à laquelle elle est appliquée (23. 10). Le carré d'une droite de deux noms étant appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est une première de deux noms (61. 10). Le carré d'une première de deux médiales étant appliqué à une rationnelle fait une largeur qui est une seconde de deux noms (63. 10). Le carré d'une seconde de deux médiales étant appliqué à une rationnelle fait une largeur

* Reperitur in codicibus a, d, e, f, h, l, m, n.

πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων τρίτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς μείζονος παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων τετάρτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ῥητὸν καὶ μέσον δυναμένης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων πέμπτην. Τὸ δὲ ἀπὸ τῆς δύο μέσα δυναμένης παρὰ ῥητὴν παραβαλλόμενον πλάτος ποιεῖ τὴν ἐκ δύο ὀνομάτων ἕκτην. Τὰ δὲ εἰρημένα πλάτη διαφέρει τοῦ τε πρώτου καὶ ἀλλήλων, τοῦ μὲν πρώτου ὅτι ῥητὴ ἐστίν, ἀλλήλων δὲ ὅτι τῇ τάξει οὐκ εἰσὶν αἱ αὐταί, ὥστε καὶ αὐταὶ αἱ ἄλλοι διαφέρουσιν ἀλλήλων.

catum latitudinem facit ex binis nominibus tertiam. Quadratum autem ex majori ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus quartam. Quadratum autem ex rectā rationale et medium potenti ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus quintam. Quadratum autem ex rectā bina media potenti ad rationalem applicatum latitudinem facit ex binis nominibus sextam. Ipsæ vero dictæ latitudines differunt et à primâ et inter se, à primâ quidem quod rationalis sit, inter se vero quod ordine non sint eadem, quare et ipsæ irrationales differunt inter se.

qui est une troisième de deux noms (63. 10). Le carré d'une majeure étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est une quatrième de deux noms (64. 10). Le carré d'une droite, qui peut une surface rationelle et une surface médiale, étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est une cinquième de deux noms (65. 10). Le carré d'une droite, qui peut deux surfaces médiales, étant appliqué à une rationelle fait une largeur qui est une sixième de deux noms (66. 10). Or les largeurs dont nous venons de parler sont différentes de la première et différentes entr'elles; elles diffèrent de la première, parce qu'elle est rationelle; et entr'elles, parce qu'elles ne sont pas du même ordre; ces irrationelles sont donc différentes entr'elles.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. Τὰ δὲ	<i>Id.</i>	Ἐπεὶ οὖν τὰ
2. ὥστε	<i>Id.</i>	δὴλον ὡς

ΣΧΟΛΙΟΝ*.

SCHOLIUM.

Ἑπτὰ εἰσιν ἑξᾶδες ἄχρι τῶν ἐνταῦθα εἰρη-
 μένων· ὧν ἡ μὲν πρώτη ἰδείναι τὴν γένεσιν αὐ-
 τῶν· ἡ δὲ δευτέρα τὴν διαίρεσιν, ὅτι καθ' ἑν
 μόνον σημεῖον διαιροῦνται· ἡ δὲ τρίτη τὴν ἐκ
 δύο ὀνομάτων εὔρεσιν, πρώτης, δευτέρας, τρί-
 τής, τετάρτης, πέμπτης, ἑκτής, ἀφ' ἧς ἡ
 τετάρτη ἑξᾶς τὴν διαφορὰν ἐπιδείκνυσι τῶν ἀλό-
 γων, πῇ διαφέρουσι· προσχρώμενος γὰρ τῇ ἐκ
 δύο ὀνομάτων ἀποδείκνυσιν τὴν διαφορὰν τῶν
 ἑξ ἀλόγων. Πέμπτην καὶ ἑκτὴν ἑξέθετο, δεικ-
 νύων ἐν μὲν τῇ πέμπτῃ τὰς παραβολὰς, τὰς
 ἀπὸ τῶν ἀλόγων, ποίας ἀλόγους ποιοῦσι τὰ
 πλάτη τῶν παραβαλλομένων χωρίων. Ἐν δὲ τῇ
 ἑκτῇ, πῶς αἱ σύμμετροι ταῖς ἀλόγοις ὁμοειδῆς
 αὐταῖς εἰσὶ. Πάλιν, ἐν τῇ ἑξῆς σαφῶς δια-
 φορὰν αὐτῶν ἡμῖν δείκνυσιν.

Septem sunt senarii usque ad ea de quibus hac-
 tenus dictum est; quorum primus quidem ostendit
 generationem ipsarum; secundus vero divisio-
 nem, propterea quod ad unum dantaxat punc-
 tum dividuntur; tertius autem ex binis nomi-
 nibus inventionem primæ, secundæ, tertiæ,
 quartæ, quintæ, sextæ, post quam quartus se-
 narius ostendit differentiam irrationalium, quo-
 modo illæ differant; usus enim eis quæ ex binis
 nominibus ostendit differentiam sex irrationali-
 um. Quintum et sextum exposuit, ostendens
 in quinto quidem applicationes quadratorum
 ex irrationalibus, quales irrationales faciant la-
 titudines applicatorum spatiorum. In sexto au-
 tem, quomodo commensurabiles irrationalibus
 ejusdem speciei sint. Rursus, in septimo evi-
 denter differentiam ipsarum nobis ostendit.

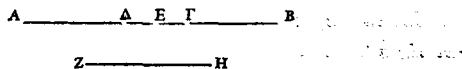
SCHOLIE.

Il y a sept sixains dans ce qui a été dit jusqu'à présent. Le premier fait voir l'origine des irrationnelles (37, 38, 39, 40, 41, 42); le second leur division, parce qu'elles ne peuvent être divisées qu'en un seul point (43, 44, 45, 46, 47, 48); le troisième enseigne à trouver les droites de deux noms: la première de deux noms (49), la seconde (50), la troisième (51), la quatrième (52), la cinquième (53), et enfin la sixième (54); le quatrième sixain démontre la différence des irrationnelles, c'est-à-dire ce en quoi elles diffèrent; car faisant usage des droites de deux noms, il (Euclide) fait voir la différence des six irrationnelles (55, 56, 57, 58, 59, 60); il expose le cinquième et le sixième sixain; dans le cinquième, il démontre les applications des carrés des irrationnelles, c'est-à-dire qu'il démontre quelles sont les irrationnelles que produisent les largeurs des surfaces appliquées (61, 62, 63, 64, 65, 66); dans le sixième, il fait voir comment les droites commensurables avec les irrationnelles sont de la même espèce qu'elles (67, 68, 69, 70, 71); et enfin dans le septième, il nous démontre clairement leur différence (72, 73).

* Deest in codd. *a, d, e, f, g, h, l, m, n.*

Αναφαίνεται δὲ καὶ ἐπὶ τῶν ἀλόγων τούτων ἡ ἀριθμητικὴ ἀνάλογον· καὶ ἡ μέση λαμβανομένη ἀνάλογον τῶν τμημάτων οἷασθ' ὅποτε ἀλόγου κατὰ τὴν ἀριθμητικὴν ἀνάλογίαν, καὶ αὐτὴ ὁμοειδὴς ἐστὶν ὧν ἐστὶ μέση ἀνάλογον. Καὶ πρῶτον ὅτι ἡ ἀριθμητικὴ μεσότης ἐν τούτοις ἐστὶ. Κεῖσθω γάρ ἐκ δύο ὀνομάτων εἰ τύχοι AB, καὶ διηρήσθω εἰς τὰ ὀνόματα κατὰ τὸ Γ· φανερόν ὅτι ἡ AG τῆς GB ἐστὶ μείζων. Αφηρήσθω ἀπὸ

Apparet autem et in his irrationalibus arithmetica proportio; et media sumpta proportionalis portionum cujusque irrationalis secundum arithmetica proportionem, et ipsa ejusdem speciei est cum eis quarum est media proportionalis. Et primum arithmetica medietas in his est. Ponatur enim ex binis nominibus si contigerit AB, et dividatur in nomina ad Γ; evidens est AG quam GB esse majorem. Auferatur ex AG



τῆς AG τῇ GB ἴση ἡ AD, καὶ δίχα τετμήσθω ἡ ΓΔ κατὰ τὸ Ε· φανερόν ὅτι ἡ AE τῇ EB ἐστὶν ἴση. Κεῖσθω ὁποτέρᾳ αὐτῶν ἴση ἡ ΖΗ· φανερόν δὲ ὅτι ὅ διαφέρει ἡ AG τῆς ΖΗ τούτῳ διαφέρει καὶ ἡ EB τῆς ΓΒ, ἡ μὲν γὰρ AG τῆς ΖΗ τῇ ΕΓ, τῷ αὐτῷ δὲ καὶ ἡ ΖΗ τῆς ΓΒ, ὅπερ ἐστὶν ἀριθμητικῆς ἀναλογίας. Δῆλον δὲ ὅτι ἡ ΖΗ σύμμετρος ἐστὶ τῇ AB, τῇ γὰρ ἡμισεία αὐτῆς ἐστὶν ἴση· ὥστε ἐκ δύο ὀνομάτων ἐστίν. Ομοίως διηχθήσεται καὶ ἐπὶ τῶν ἄλλων.

ipsi GB æqualis AD, et bifariam accetur ΓΔ in E; evidens est AE ipsi EB esse æqualem. Ponatur alterutri ipsarum æqualis ZH; manifestum est igitur quo differt AG ab ipsa ZH hoc differre et EB ab ipsa GB, etenim differt AG ab ipsa ZH ipsa ΕΓ, eadem vero magnitudine et ipsa ZH differt ab ipsa GB, quod est arithmeticae proportionis. Perspicuum est autem ZH commensurabilem esse ipsi AB, dimidiæ enim ipsius est æqualis; quare ipsa ex binis nominibus est. Similiter demonstrabitur et in aliis.

Il y a évidemment dans les irrationnelles une proportion arithmétique; et la moyenne proportionnelle prise arithmétiquement entre les parties d'une irrationnelle quelconque est de la même espèce que les droites entre lesquelles elle est moyenne proportionnelle. Il y a d'abord une médiété arithmétique entre les parties d'une irrationnelle. Car, que AB soit une droite quelconque de deux noms, et que cette droite soit divisée en ses noms au point Γ; il est évident que AG est plus grand que GB. Retranchons de AG une droite AD égale à GB, et partageons ΓΔ en deux parties égales en E; il est évident que la droite AE sera égale à la droite EB. Que ZH soit égal à chacune de ces droites; il est évident que la différence de AG à ZH sera la même que la différence de EB à GB; car la différence de AG à ZH est ΕΓ, ainsi que la différence de ZH à GB, ce qui appartient à la proportion arithmétique. Mais il est évident que la droite ZH est commensurable avec AB, car elle en est la moitié; la droite ZH est donc une droite de deux noms (67. 10). Nous démontrerons la même chose pour les autres irrationnelles.

PROPOSITIO LXXIV.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν AB, BG ἀσύμ- μετρά ἴσιν τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG	καὶ ἐπειδήπερ τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG ἴσα ἴσιν τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG μετὰ τοῦ ἀπὸ ΓΑ	concordat cum edit. Paris.
2. ἐπὶ καὶ τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG ἴσα ἴσιν τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΓ. . .	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXV.

1. καλίσθω	καλιῖται	concordat cum edit. Paris.
2. ἴσιν	Id.	deest.
3. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἴσιν	Id.	deest.
5. δι	δι	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXVI.

1. περιέχῃ	περιέχουσα	concordat cum edit. Paris.
2. τῆς	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἴσιν	καὶ σύμμετρά ἴσιν . .	concordat cum edit. Paris.
4. καὶ	Id.	deest.
5. ἀσύμμετρον ἄρα ἴσιν τὸ δις ὑπὸ τῶν AB, BG τοῖς ἀπὸ τῶν AB, BG.	Id.	ἀσύμμετρα ἄρα ἴσιν τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG τῇ δις ὑπὸ τῶν AB, BG.
6. ἴσιν	Id.	deest.
7. μέναι	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ὀρθογώνιον	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. μίσης	Id.	μίση

PROPOSITIO LXXVII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

1. μετὰ τῆς ὅλης τῆς AB τὸ μὲν τα προκείμενα . . . concordat cum edit. Paris.
συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν
AB, BG ἅμα ῥητὸν, τὸ δὲ δις
ὑπὸ τῶν AB, BG ἅμα μέσον.
2. καλίσθω δὲ . . . ἡ καλουμένη . . . concordat cum edit. Paris.
3. ἀσύμμετρά ἐστι τὰ ἀπὸ τῶν λοιπῶ τῶ ἀπὸ τῆς AG concordat cum edit. Paris.
AB, BG τῶ ἀπὸ τῆς AG. . . ἀσύμμετρά ἐστι τὰ
ἀπὸ τῶν AB, BG τῶ
ἀπὸ τῆς AG. . .
4. ἄλογον ἔρα τὸ ἀπὸ τῆς AG ἄλογόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς concordat cum edit. Paris.
ἄλογος ἔρα ἢ AG, . . . AG, . . .

PROPOSITIO LXXVIII.

1. τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τα προκείμενα . . . concordat cum edit. Paris.
τῶν AB, BG τετραγώνων μέσον,
τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BG ῥη-
τόν.
2. καλίσθω δὲ ἡ μετὰ ἡτοῦ μί- ἡ προειρημένη. . . concordat cum edit. Paris.
σον τὸ ὅλον ποιοῦσα. . .
3. AB, BG . . . Id. . . AB, BG τετραγώνων
4. καὶ . . . deest. . . concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXIX.

1. τὸ μὲν . . . τό, τε . . . concordat cum edit. Paris.
2. τὸ δὲ . . . τό, τε . . . concordat cum edit. Paris.
3. τὰ προκείμενα . . . Id. . . τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ
τῶν AB, BG τετραγώνων μέσον,
τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν AB, BG μέ-
σον, ἔτι δὲ τὰ ἀπὸ τῶν AB, BG
ἀσύμμετρα τῶ δις ὑπὸ τῶν
AB, BG.

500 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

4. ἡ καλουμένη	<i>Id.</i>	καλίσθω δὲ
5. ῥητὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. πλάτος ποιοῦν τὴν ΔΖ	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. τῷ ΔΘ.	τῷ ΔΘ.	concordat cum edit. Paris.
10. ἐστὶ	<i>Id.</i>	ἐστὶ καὶ
11. τὴν ΔΖ	ΔΖ	concordat cum edit. Paris.
12. ὀρθογώνιον	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXX.

1. μόνον	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
3. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τὰ	<i>Id.</i>	τὸ
5. ἀμφότερα	<i>Id.</i>	ἐκατέρω.

PROPOSITIO LXXXI.

1. μία μόνον	<i>Id.</i>	μόνον μία
2. ΑΓ, ΓΒ ἄρα	<i>Id.</i>	ἄρα ΑΓ, ΓΒ
3. αὐτῷ	<i>Id.</i>	αὐτῷ πάλιν

PROPOSITIO LXXXII.

1. μίση	μίσης	concordat cum edit. Paris.
2. οὔσα	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. μίση	μίσης	concordat cum edit. Paris.
4. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
4. μὲν	<i>Id.</i>	deest.
6. σύμμετροί εἰσιν, ...	<i>Id.</i>	εἰςὶ σύμμετροι,
7. ἐστὶ	<i>Id.</i>	καὶ
8. ἐστὶ	<i>Id.</i>	ἐστὶ καὶ

PROPOSITIO LXXXIII.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

1. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
2. τὰ προειρημένα.	<i>Id.</i>	τὰ μὲν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετρά- γωνα ἅμα ῥητόν, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ μέσον.
3. τετραγώνων	<i>Id.</i>	deest.
4. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.
5. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.

PROPOSITIO LXXXIV.

1. προσαρμόζουσα δὲ ἡ ΒΓ. . .	καὶ τῇ ΑΒ προσαρμόζεται ἡ ΒΓ.	concordat cum edit. Paris.
2. τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ ῥητόν· λέγω ὅτι τῇ ΑΒ ἑτέρα οὐ προσαρμόσει τὰ αὐτὰ ποιοῦσα.	τὰ προκείμενα.	concordat cum edit. Paris.
Εἰ γὰρ δυνατόν, προσαρμόζεται ἡ ΒΔ· καὶ αἱ ΑΔ, ΔΒ ἄρα εὐθείαι δυναμικαὶ εἰσὶν ἀσύμμετροι, ποιοῦ- σαι τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ ῥητόν.		
3. τοῖς	<i>Id.</i>	τῶν
3. ἴστιν	<i>Id.</i>	deest.
4. τὰ προειρημένα· μία ἄρα μό- νον προσαρμόσει.	<i>Id.</i>	τὸ μὲν συγκείμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐ- τῶν τετραγώνων μέσον, τὸ δὲ δις ὑπ' αὐτῶν ῥητόν· τῇ ἄρα μετὰ ῥητοῦ μέσον τὸ ὅλον ποιού- σῃ μία μόνον προσαρμόσει.

PROPOSITIO LXXXV.

1. μόνον	μόνη	concordat cum edit. Paris.

502 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIE.

2. τὰ προειρημένα	<i>Id.</i>	τό, τε συγκεκριμενον ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῶν τετραγώνων μέσων, καὶ τὸ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ μέσον, ἔστι δὲ τὰ ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τετράγωνα ἀσύμμετρα τῷ δις ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ.
3. εὐθεΐα	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ποιούσα τὰ προειρημένα. . .	<i>Id.</i>	δυνάμει ἀσύμμετρος οὕσα τῇ ὅλῃ, μετὰ δὲ τῆς ὅλης ποιούσα τὰ προκείμενα.
5. τὰ μὲν ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετράγωνα	τό, τε ἀπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ τετραγώνων	concordat cum edit. Paris.
6. ἀσύμμετρα	ἀσύμμετρον	concordat cum edit. Paris.
7. ἀφηρήσθω	παρὰ τὴν ΕΖ παραβέ- βλησθω	concordat cum edit. Paris.
8. μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἴσον τῷ	<i>Id.</i>	ἴσον τὸ
10. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. σύμμετρος	<i>Id.</i>	ἀσύμμετρος
12. τετράγωνα	τετράγωνον	concordat cum edit. Paris.
13. καὶ ἔτι	<i>Id.</i>	ἔτι τε

DEFINITIONES TERTIÆ.

1. ἦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. μήκει, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXXVI.

1. ἡ ΖΔ	ὁ ΔΖ	concordat cum edit. Paris.
2. ΗΓ τετράγωνον	<i>Id.</i>	ΗΓ.
3. ΗΓ	<i>Id.</i>	ΕΓ.
4. τῇ Α μήκει	μήκει τῇ Α	concordat cum edit. Paris.
5. ποιῶσαι	εὐρεῖν	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO LXXXVII.

1. καὶ	<i>Id.</i>	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

2. HB*	HB τετράγωνον*	concordat cum edit. Paris.
3. ΓΗ τετράγωνον	Id.	ΓΗ
4. ἴστί	Id.	deest.
5. ἀπὸ	Id.	deest.
6. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. σύμμετρος τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ	τῇ ἐκκειμένῃ ῥητῇ σύμ-	concordat cum edit. Paris.
τῇ Α μήκει*	μετρος τῇ Α*	

PROPOSITIO LXXXVIII.

1. πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΗΘ τετρά-	τετράγωνον πρὸς τὸ ἀπὸ	concordat cum edit. Paris.
γωνον*	τῆς ΗΘ. Ἐπεὶ οὖν ἴστιν	
	ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν ΒΓ	
	οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς Α	
	τετράγωνον πρὸς τὸ	
	ἀπὸ τῆς ΖΗ τετρά-	
	γωνον*	
2. τετραγώνῳ*	Id.	deest.
3. τετράγωνον*	Id.	deest.
4. τετράγωνον	Id.	deest.
5. τετράγωνον	Id.	deest.
6. οὐδ'	Id.	οὐκ
7. τὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. τῇ Α μήκει.	Id.	μήκει τῇ Α.
9. τετράγωνον	Id.	deest.
10. ἀπὸ	Id.	ἀπὸ τῆς Κ' ἢ ἄρα ΖΗ τῆς ΗΘ
		μῖζον δύναται τῷ ἀπὸ

PROPOSITIO LXXXIX.

1. Λέγω δὲ ὅτι καὶ τετάρτη.	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἴστί	Id.	deest.
3. καὶ	Id.	deest.
4. τὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. μήκει. Καὶ ἴστιν ἡ	καὶ ἴστιν	concordat cum edit. Paris.
6. ἄρα ΒΓ	Id.	ΒΓ ἄρα
7. ΒΓ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XC.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. μήκει	<i>Id.</i>	deest.
2. ἴσθιν	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. σύμμετρον ἄρα ἴσθι τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ τῷ ἀπὸ τῆς ΗΒ. ΡΗ- τὸν δὲ τὸ ἀπὸ τῆς ΓΗ . . .	deest.	concordat cum edit. Paris.
linea 4 ῥητὸν ἄρα καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΗΒ* ῥητὴ	ῥητὸν	concordat cum edit. Paris.
5. οὐδ' ἄρα	οὐδὲ	concordat cum edit. Paris.
6. μείζον	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XCI.

1. ἔτι δὲ καὶ ὁ ΓΒ πρὸς τὸν ΒΔ λόγον μὴ ἔχεται ὡς τετράγωνος ἀριθμὸς πρὸς τετράγωνον ἀριθ- μὸν	<i>Id.</i>	deest.
3. οὐδετέρα ἄρα	<i>Id.</i>	καὶ οὐδετέρα

SCHOLIUM.

1. ἡ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. πρώτη ἴσθιν ἡ ΑΒ.	<i>Id.</i>	ἴσθιν ἡ ΑΓ πρώτη.

PROPOSITIO XCII.

1. πρώτης	<i>Id.</i>	deest.
2. παραλληλόγραμμον	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. διελί.	διαρρῖ.	concordat cum edit. Paris.
4. περιεχόμενον ὀρθογώνιον τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ τετραγώνῳ, . . .	<i>Id.</i>	τῷ ὑπὸ τῆς ΕΗ,
5. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἴσθι	<i>Id.</i>	deest.
7. μὲν	<i>Id.</i>	deest.

8. ἔστιν ἴσον, ...	<i>Id.</i>	ἴσον ἔστι,
9. λοιπὸν	<i>Id.</i>	καὶ λοιπὸν
10. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
11. ἑκατέρων	ἑκατέρας.	concordat cum edit. Paris.
12. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XCIII.

1. ὅλη ἡ ΑΗ	<i>Id.</i>	ΑΗ ὅλη
2. μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. διελεί.	διαίρει.	concordat cum edit. Paris.
4. τῷ	<i>Id.</i>	τὸ
5. Καὶ διὰ τῶν Ε, Ζ, Η σημείων τῇ ΑΓ παράλληλοι ἤχθωσαν αἱ ΕΘ, ΖΙ, ΑΚ. Καὶ ἐπεὶ σύμμε- τρος ἔστιν ἡ ΑΖ τῇ ΖΗ μήκει·	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ῥητὴ ἄρα ἔστι καὶ ἑκατέρα τῶν ΔΕ, ΕΗ, καὶ σύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει·	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. τὴν ὑπὸ ΑΟΜ·	τῷ ἀπὸ τῶν ΑΟΜ·	concordat cum edit. Paris.
8. καὶ σύμμετρα ἀλλήλοις, . .	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. Λέγω ὅτι καὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι. Ἐπεὶ γὰρ	<i>Id.</i>	δυνάμει σύμμετροι. Καὶ ἐπεὶ γὰρ
11. ἔστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. ἔστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. τουτέστι τῷ	τὸ δὲ ΤΣ ἔστι τῷ	concordat cum edit. Paris.
14. τὸ ἄρα ἀπὸ τῆς ΑΝ . . .	τὸ ἀπὸ τῆς ΑΝ ἄρα . . .	concordat cum edit. Paris.
15. τὸ	τὸ ἀπὸ τῆς	concordat cum edit. Paris.
16. δὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
17. μίσης	μίση	concordat cum edit. Paris.
18. τῷ ΜΝ, τουτέστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
19. ἔστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
20. ὡς δὲ	<i>Id.</i>	καὶ ὡς ἄρα

PROPOSITIO XCIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. καὶ ἑκατέρα ἄρα τῶν AZ, ZH ὥστε καὶ αἱ AZ, ZH· ῥητὴ ἴστί καὶ ἀσύμμετρος τῇ ΑΓ μήκει· καὶ	Id.	concordat cum edit. Paris.
2. μήκει·	Id.	deest.
3. ἀσύμμετρον ἄρα ἴστί τὸ ΑΙ τῷ ΕΚ.	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. ἴστί	Id.	deest.
5. τὸ ΖΚ·	ZK·	concordat cum edit. Paris.
6. ἴστί	Id.	deest.
7. τῷ ΖΚ, ...	Id.	τῷ τῷ ΖΚ,
8. τῶν ΑΟ, ΟΝ·	Id.	τῆς ΑΟ, ΟΝ·
9. ὥστε	Id.	ὥστε καὶ
10. χωρίον·	Id.	deest.

PROPOSITIO XCV.

1. τῆς	Id.	deest.
2. δύναται	δυναμένη	concordat cum edit. Paris.
3. μήκει ἢ AZ τῇ ΖΗ·	Id.	ἢ AZ τῇ ΖΗ μήκει.
4. τὸ ΝΞ, περὶ τὴν αὐτὴν γωνίαν ὄν τῷ ΑΜ, τὴν ὑπὸ ΑΟΜ·	περὶ τὴν αὐτὴν γωνίαν τὴν ἀπὸ τῶν ΑΟΜ, τὴν ΝΞ·	concordat cum edit. Paris.
5. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἴστί	Id.	deest.
8. τῷ	Id.	τὸ
9. τὸ	Id.	τῷ
10. δὲ	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. τετραγώνῳ·	Id.	deest.

PROPOSITIO XCVI.

1. Καὶ ἤχθωσαν διὰ τῶν Ε, Ζ, ΖΙ, ΗΚ. Η τῇ ΑΓ παράλληλοι αἱ ΕΘ, ΖΙ, ΗΚ.	deest.	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIÆ.

2. περί τὴν αὐτὴν ὃν τῇ ΑΜ γωνίαν, τὴν ὑπὸ ΑΟΜ, τὸ ΝΕ*	τὸν ΝΞ περί τὴν αὐτὴν γωνίαν, τὴν ὑπὸ ΑΟΜ*	concordat cum edit. Paris.
3. χωρίον.	Id.	deest.
4. καὶ τὸ δις ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΟ, ΟΝ ῥητόν ἐστι.	καὶ αὐτὸ ῥητόν ἐστι.	concordat cum edit. Paris.
5. λοιπὴ	ἡ λοιπὴ	concordat cum edit. Paris.
6. μίσον	Id.	deest.
7. ἄρα χωρίον	Id.	χωρίον

PROPOSITIO XCVII.

1. τῶν ΑΗ, ΗΔ	αὐτῶν	concordat cum edit. Paris.
2. παραβληθῇ	Id.	παραβάλλωμεν
3. τὸ Ε, ...	Id.	τὸ Ε σημείον,
4. Πάλιν, ἐπεὶ αἱ ΑΓ, ΔΗ ῥηταὶ εἰσι καὶ ἀσύμμετροι μήκει, μίσον ἐστὶ καὶ τὸ ΔΚ.	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ὃν τῇ ΑΜ γωνίαν τὸ ΝΞ*	γωνίαν τὸ ΝΞ*	concordat cum edit. Paris.
6. ἡ	Id.	ὁ
7. ἡ	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ΑΒ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO XCVIII.

1. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἴστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἴστιν	Id.	deest.
4. τὸ	τὰ	concordat cum edit. Paris.
5. μίσον, ...	μίσα	concordat cum edit. Paris.
6. ἴστι	Id.	deest.
7. δὴ	Id.	deest.
8. ἀπὸ τῆς ΒΗ ἴσον τὸ ΚΑ* τῇ δὲ ἀπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ τὸ ΝΑ*	Id.	ὑπὸ τῶν ΑΗ, ΗΒ ἴσον τὸ ΝΑ, τῇ δὲ ἀπὸ τῆς ΒΗ ἴσον τὸ ΚΑ*
9. ἴστιν	Id.	deest.
10. ὥς ἄρα ἡ ΓΚ πρὸς τὴν ΝΜ οὕτως ἴστιν ἡ ΝΜ πρὸς τὴν ΝΜ*	deest.	concordat cum edit. Paris.

598 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

11. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. τὸ	Id.	τῷ

PROPOSITIO XCIX.

1. μίσοις οὖν	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἄρα	Id.	ἄρα καὶ
3. ἴστί	Id.	deest.
4. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. τὸ δὲ ἀπὸ τῆς HB τῷ . . .	τῷ δὲ ἀπὸ τῆς HB τὸ	concordat cum edit. Paris.
6. Καὶ ἐπεὶ σύμμετρόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς AH τῷ ἀπὸ τῆς HB, σύμμετρόν ἐστι καὶ τὸ ΓΘ τῷ ΚΛ, τοὔτίστιν ἢ ΓΚ τῷ ΚΜ .	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. καὶ τῷ	Id.	τῷ δὲ
8. τὸ	τῷ	concordat cum edit. Paris.
9. μήκει	Id.	deest.

PROPOSITIO C.

1. σύμμετρόν ἐστι	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. ἀσύμμετρα ἄρα ἐστὶ τὰ ἀπὸ τῶν AH, HB τῷ δις ὑπὸ τῶν AH, HB	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. καὶ	Id.	deest.
4. ὥς	Id.	καὶ ὥς
5. σύμμετρός ἐστι μήκει . . .	Id.	μήκει σύμμετρός ἐστι

PROPOSITIO CI.

1. ῥητὴν	Id.	deest.
2. ἴσον	Id.	ἴσον παρὰ τὴν ΚΘ παραβεβλήσθω
3. καὶ	Id.	deest.
4. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
5. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἴστί	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἴστί	Id.	ἢ ΓΜ

8. τὸ ΝΑ *Id.* ἡ ΝΑ
9. ἀρα ἀπὸ *Id.* ἀρα ὑπὸ

PROPOSITIO CII.

1. διὰ *Id.* ἀπὸ
2. ἴστιν deest. concordat cum edit. Paris.
3. ἴστιν deest. concordat cum edit. Paris.
4. ἴστί deest. concordat cum edit. Paris.
5. αὐτὴν διαιρεῖ *Id.* διαιρεῖ αὐτήν.

PROPOSITIO CIII.

1. ὅτι *Id.* ὅσι
2. ἔτι δὲ ἀσύμμετρα τὰ ἀπὸ τῶν καὶ ἀσύμμετρον τὸ ἀπὸ τῶν concordat cum edit. Paris.
3. ἴστί deest. concordat cum edit. Paris.
4. ἴστί deest. concordat cum edit. Paris.
5. ἀπὸ τῶν deest. concordat cum edit. Paris.
6. ἴστί deest. concordat cum edit. Paris.
7. τὸ deest. concordat cum edit. Paris.
8. τὸ τὸ ἀπὸ τῆς concordat cum edit. Paris.
9. ἴστί *Id.* deest.
10. ἴστί *Id.* deest.
11. ἀπὸ τῶν deest. concordat cum edit. Paris.
12. ἴστί *Id.* deest.
13. ἴστιν ἀρα ὡς τὸ ΓΘ πρὸς τὸ *Id.* καὶ τῶν ἀρα ΓΘ, ΚΑ μίσην ἀνά-
ΝΑ οὕτως τὸ ΝΑ πρὸς τὸ ΚΑ' λογόν ἴστί τὸ ΝΑ'

PROPOSITIO CIV.

1. μήκει σύμμετρος ἴστω . . . *Id.* σύμμετρος ἴστω μήκει
2. ἴστί deest. concordat cum edit. Paris.
3. ΑΕ μὲν *Id.* μὲν ΑΕ
4. Καὶ αἱ *Id.* αἱ δὲ
5. ἀποτομὴ ἀρα ἴστί ἡ ΓΔ. Λέ- *Επεὶ οὖν* concordat cum edit. Paris.
γω δὲ ὅτι καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ
τῇ ΑΒ. Επεὶ γάρ

6. ἐστίν	<i>Id.</i>	deest.
7. δὲ	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. οὐδέτερά	οὐδέρα	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CV.

1. σύμμετρος ἄρα καὶ ἡ AE τῇ ΓΖ, ἡ δὲ BE τῇ ΔΖ	<i>Id.</i>	deest.
2. καὶ αἱ ΓΖ, ΖΔ ἄρα μίσαι εἰςὶ δυνάμει μόνον σύμμετροι	<i>Id.</i>	deest.
3. Λέγω δὲ ὅτι καὶ τῇ τάξει ἐστὶν ἡ αὐτὴ τῇ AB. Επεὶ γάρ	<i>Id.</i>	Δεικτέον δὲ ὅτι καὶ τῇ τάξει ἡ αὐτὴ τῇ AB. Επεὶ γάρ
4. τὴν ΖΔ	<i>Id.</i>	τὴν ΖΔ, ἀλλ' ὡς μὲν ἡ AE πρὸς τὴν EB οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς AE πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB, ὡς δὲ ἡ ΓΖ πρὸς τὴν ΖΔ οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ.
5. ΓΖ, ΖΔ	<i>Id.</i>	ΓΖ, ΖΔ ἐναλλάξ ἄρα ὡς τὸ ἀπὸ τῆς AE πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς ΓΖ οὕτως τὸ ὑπὸ τῶν AE, EB πρὸς τὸ ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΔ.
6. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
7. ἴσται	<i>Id.</i>	ἴστι
8. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CVI.

1. γὰρ	<i>Id.</i>	deest.
2. τῇ προτέρῳ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἐστὶν ὡς τὰ ἀπὸ τῶν	ἐστὶν ὡς τὰ ἀπὸ τῆς	ὡς τὸ ἀπὸ τῶν
4. ΖΔ	<i>Id.</i>	ΖΔ, καὶ ἐναλλάξ.
5. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ΓΖ, ΖΔ	<i>Id.</i>	ΓΖ, ΖΔ, καὶ ἐναλλάξ.
7. τετραγώνῳ, ...	<i>Id.</i>	deest.
8. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.

A L I T E R*.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
2. ἔστω	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. Εκκείσθω γὰρ ἡ ΓΔ ῥητὴ, .	Κείσθω ῥητὴ ἡ ΓΔ, .	concordat cum edit. Paris.
4. τετάρτη	Id.	deest.
5. τῷ	τὸ	concordat cum edit. Paris.
6. ἐστὶ	Id.	deest..
7. ἐστὶ	Id.	deest.
8. ἐστὶ	Id.	deest.
9. ἐστὶν	Id.	deest.
10. ἐστὶν	Id.	deest.
11. ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τετάρ- της.	ῥητῆς τῆς ΖΕ καὶ ἀπο- τομῆς τετάρτης τῆς ΖΘ.	concordat cum edit. Paris.
12. Εὰν δὲ χωρίον περιέχεται ὑπὸ ῥητῆς καὶ ἀποτομῆς τε- τάρτης*	Id.	deest.
13. ἀρα	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CVII.

1. καὶ αὐτὴ	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. καὶ	Id.	deest.
3. αἱ	Id.	ἡ
4. ἐστὶ τὸ	Id.	τὸ μὲν

A L I T E R**.

2. Ἐστω	Ἐστω ἡ	concordat cum edit. Paris.
3. ῥητὴ	ῥητὸν	concordat cum edit. Paris.
4. ἀρα	ἀρα ἡ	concordat cum edit. Paris.

* Hoc ἄλλως reperitur in codd. *a, e, l, m, n* post propositionem 116, et in capite habet ἡ τῇ ἐλάσσονι σύμμετρος ἐλάσσων ἐστίν; et in codd. *d, f, g, h* reperitur post propositionem 106.

** Hoc ἄλλως reperitur in codd. *a, e, l, m, n* post ἄλλως præcedens, et habet in capite ἡ τῇ μετὰ ῥητοῦ μέσῃ τὸ ὅλον ποιούσῃ σύμμετρος μετὰ ῥητοῦ μέσῃ τὸ ὅλον ποιούσῃ ἐστίν; et in cod d. *d, f, g, h* reperitur post propositionem 107.

PROPOSITIO CVIII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEx 190.	EDITIO OXONIE.
1. ἔστω	<i>Id.</i>	deest.
2. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
3. τε	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τετραγώνων	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CIX.

1. χωρίον	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. μὲν	<i>Id.</i>	deest.
3. ἄρα μὲν	μὲν ἄρα	ἄρα ἐστὶν
4. ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμέ- τρου	ἢ οὐ	concordat cum edit. Paris.
5. περιέχον	<i>Id.</i>	deest.
6. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
7. ἡ ἄρα τὸ ΛΘ, τοῦτέστι τὸ ΕΓ, δυναμένη ἐλάσσω ἐστίν. .	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITION CX.

1. αὐτῇ	ταύτῃ	concordat cum edit. Paris.
2. ἄρα ἐστὶ δευτέρα	δευτέρα ἐστίν	concordat cum edit. Paris.
3. πρώτῃ ἐστίν.	<i>Id.</i>	ἐστὶ πρώτη.
4. τῆς ΖΚ μείζον	<i>Id.</i>	μείζον τῆς ΖΚ
5. ἑαυτῇ, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CXI.

1. τοῦ	<i>Id.</i>	deest.
2. ἐστὶ τὸ ΒΓ τῷ ΒΔ, ...	τὸ ΒΓ τῷ ΒΔ, ἔσται ἀκο- λούθως ῥητὴ ἑκατέρα τῶν ΖΘ, ΖΚ καὶ ἀσύμ- μετρος τῇ ΖΗ μήκει. Καὶ ἐπὶ ἀσύμμετρόν ἐστιν· ὑπόκειται τὸ ΒΓ τῷ ΒΔ,	concordat cum edit. Paris.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEx 190.

EDITIO OXONIÆ.

3. ἔστι deest. concordat cum edit. Paris.
4. Εἰ μὲν δὴ Id. προσαρμόζουσα δὲ ἡ ΚΖ. Ἦτοι δὲ ἡ ΘΖ τῆς ΖΗ μείζον δύναται τῷ ἀπὸ συμμετρου ἑαυτῇ, ἢ τῷ ἀπὸ ἀσυμμετρου. Εἰ μὲν οὖν
5. τῇ ΖΗ μήκει. Id. μήκει τῇ ΖΗ.
6. ἔστιν ἄρα τρίτη τρίτη ἔστιν concordat cum edit. Paris.
7. μίσης ἀποτομὴ ἔστι διυτίρα. μίσης ἀποτομὴ διυτίρα· ὥστε ἡ τὸ ΑΘ, τοσούτοις τὸ ΕΓ δυναμένη μίσης ἀποτομὴ ἔστι διυτίρα.
8. μήκει, καὶ οὐδέτερά . . . καὶ οὐδέτερά concordat cum edit. Paris.
9. ΖΗ μήκει· ἀποτομὴ ἔστιν ἄρα ἡ ΖΗ μήκει· ἀποτομὴ ἔκτῃ ἔκτῃ ἡ ΚΘ. ἔστιν ἡ ΚΘ. ἐκκειμένη ῥητῇ μήκει τῇ ΖΗ· ἀποτομὴ ἔστιν ἄρα ἔκτῃ ἡ ΚΘ.
10. ἡ deest. concordat cum edit. Paris.
11. ἡ τὸ ΑΘ ἄρα, ... Id. ὥστε ἡ τὸ ΑΘ,

PROPOSITIO CXII.

- linea 16 τῆς Id. τῇ
2. μήκει τῇ ΔΓ. Πάλιν, ἔπει . Id. τῇ ΓΔ μήκει. Πάλιν,
3. πρώτῃ ἔστιν Id. ἔστι πρώτῃ
4. μήκει· καὶ καὶ : μήκει·
5. τῇ ἡ concordat cum edit. Paris.
6. ἡ τῇ concordat cum edit. Paris.
7. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἔστιν ἡ ΔΖ τῇ ΖΗ, ῥητὴ δὲ ἔστιν ἡ ΔΖ· ῥητὴ ἄρα ἔστι καὶ ἡ ΖΗ. Ἐπεὶ οὖν σύμμετρος ἔστιν ἡ ΔΖ τῇ ΖΗ μήκει, ...
8. μήκει. Καὶ οἷσι ῥηταί . . deest. concordat cum [edit. Paris.
9. εἰσι deest. concordat cum edit. Paris.
10. ἔστιν Id. deest.

COROLLARIUM.

1. τοῦ τε Id. τό τε

* Hoc corollarium in omnibus adest codicibus.
II.

514 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

2. ἐπὶ τῇ	<i>Id.</i>	ἐπὶ
3. αἱ μὲν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τῇ	<i>Id.</i>	deest.
5. κατὰ	κατὰ	concordat cum edit. Paris.
6. Μίσος	<i>Id.</i>	Μίσον
7. Μίσος	<i>Id.</i>	Μίσον

PROPOSITIO CXIII.

1. ἔχει τάξιν	<i>Id.</i>	ἔχει
2. ὀνομάτων δὲ	<i>Id.</i>	δὲ ὀνομάτων
3. ἔχει	<i>Id.</i>	ἔχει
4. τῇ ἢ ἴση	<i>Id.</i>	ἴση τῇ ἢ
5. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
6. τὴν ΚΕ, ὡς γὰρ ἐν τῶν ἡγού- μένων	ΚΕ ἐν ἡγούμενον	concordat cum edit. Paris.
7. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
8. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
10. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
11. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
12. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
14. καὶ σύμμετρος τῇ ΒΔ μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
15. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
16. καὶ σύμμετρος τῇ ΓΔ μήκει	deest.	concordat cum edit. Paris.
17. ἴσιν	<i>Id.</i>	deest.
18. ἑαυτῇ, ...	deest.	concordat cum edit. Paris.
19. οὐδέναι	οὐδέναι	concordat cum edit. Paris.
20. οὐδέναι	οὐδέναι	concordat cum edit. Paris.
21. καὶ ἡ ΖΚ τῆς ΚΕ μείζον δι- ήσεται τῇ ἀπὸ ἀσυμμέτρου ἑαυτῇ.	deest.	concordat cum edit. Paris.
22. οὐδέναι	οὐδέναι	concordat cum edit. Paris.
23. τὰ	deest.	concordat cum edit. Paris.
24. τάξιν ἔχει	<i>Id.</i>	ἔχει τάξιν

PROPOSITIO CXIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. ἴσται τοῖς	<i>Id.</i>	deest.
2. καὶ τοῖς	<i>Id.</i>	deest.
3. ἐπὶ ἡ	<i>Id.</i>	ἐπὶ ἡ
4. ἴστω	ἴστω καὶ	concordat cum edit. Paris.
5. παρατίθενται	<i>Id.</i>	παράκειται
6. ἴσον ἴστί	<i>Id.</i>	ἴστί ἴσον
7. τὴν Η.	in reliquâ demonstra- tione vocabulum τὴν deest.	concordat cum edit. Paris.
8. ὡς	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. εἰς	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. οὕτως	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. οὕτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης	τὸ ἀπὸ τῆς α	concordat cum edit. Paris.
14. ἴστί	<i>Id.</i>	deest.
15. ἴσται	deest.	concordat cum edit. Paris.
16. ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.
17. ΓΔ τῇ ΖΘ	ΘΖ τῇ ΓΔ	concordat cum edit. Paris.
18. Δὲ ΒΓ, ΓΔ	ΒΓ, ΓΔ Δὲ	concordat cum edit. Paris.
19. ἄρα ὀνομάτων ἴστί	ὀνομάτων ἴστί ἄρα	concordat cum edit. Paris.
20. δυνήσεται	<i>Id.</i>	δύναται
21. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
22. δυνήσεται	<i>Id.</i>	δύναται
23. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
24. ἴσται	deest.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CXV.

1. τί	<i>Id.</i>	deest.
2. τοῖς	<i>Id.</i>	τοῖς ἀπὸ
3. ἡ	<i>Id.</i>	deest:
4. τί	<i>Id.</i>	deest.
5. τὴν ΜΑ	ΜΑ	concordat cum edit. Paris.

516 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER DECIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190.

EDITIO OXONIE.

6. τὴν KM.	KM.	concordat cum edit. Paris.
7. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
8. τὴν	deest.	concordat cum edit. Paris.
9. τῶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. Τὸ δὲ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB ἴσον ἐστὶ τῷ	τῷ δὲ ὑπὸ τῶν ΓΔ, AB ἴσον ἐστὶ τὸ	concordat cum edit. Paris.
11. καὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.

COROLLARIUM.

1. περιέχεσθαι.	περιέχεσθαι. Οπερ ἴδει δειξαι.	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CXVI.

1. οὐδεμία	deest.	concordat cum edit. Paris.
2. οὐδεμία	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. ἐστὶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. τῶν πρότερόν ἐστιν	<i>Id.</i>	πρότερόν ἐστιν
5. ἐστὶν	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. οὐδεμία	deest.	concordat cum edit. Paris.

ALITER*.

2. γίνονται, ...	γίνονται, ...	concordat cum edit. Paris.
3. οὐδεμίᾳ πρότερόν ἐστιν ἢ αὐτή.	τῶν πρότερον ἢ αὐτή.	concordat cum edit. Paris.
4. ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
5. ἐστὶν	<i>Id.</i>	deest.
6. Ἀπὸ τῆς	Ἀπὸ	concordat cum edit. Paris.

PROPOSITIO CXVII**.

2. ἐστὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
3. τὸν	deest.	concordat cum edit. Paris.

* Hoc *aliter* in omnibus adest codicibus.

** In codicibus hæc propositio numero non signatur.

4. ἔχει δὲ	<i>Id.</i>	καὶ ἔχει
5. μονάς	deest.	concordat cum edit. Paris.
6. ἐστίν	<i>Id.</i>	deest.
7. τῆς ΓΑ	τοῦ ΑΓ	concordat cum edit. Paris.
8. ἐστίν	<i>Id.</i>	deest.
9. αἱ	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. ἀριθμοὶ	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. αὐτοῖς	deest.	concordat cum edit. Paris.
12. ἐστίν	deest.	concordat cum edit. Paris.
13. αἱ	deest.	concordat cum edit. Paris.
14. διπλάσιον ἐστὶ	διπλάσιος	concordat cum edit. Paris.
15. ὁ ἀπὸ ΕΖ τοῦ ἀπὸ τοῦ ΕΘ· διπλάσιος δὲ ὁ ἀπὸ τοῦ ΕΖ τοῦ ἀπὸ Η· διπλάσιος ἄρα ὁ ἀπὸ τοῦ Η τοῦ ἀπὸ τοῦ ΕΘ· . .	<i>Id.</i>	ἐστὶν ὁ ἀπὸ τοῦ ΕΖ τοῦ ἀπὸ τῆς ΕΘ· διπλάσιος ἄρα ὁ ἀπὸ τοῦ Η τοῦ ἀπὸ τοῦ ΕΘ·
16. ἀσύμμετρος ἄρα	deest.	concordat cum edit. Paris.

A L I T E R*.

1. deest.	deest.	Διευκρίναι δὲ καὶ ἑτέρως, ὅτι ἀσύμ- μετρός ἐστιν ἡ τοῦ τετραγώνου διάμετρος τῇ πλευρᾷ.
2. Εστω	<i>Id.</i>	Εστω γάρ
3. σύμμετρος· καὶ γενοίτω	deest.	concordat cum edit. Paris.
4. οἱ ΕΖ, Η·	<i>Id.</i>	deest.
5. τὸ	ὁ	concordat cum edit. Paris.
6. τὸ	τὸν	concordat cum edit. Paris.
7. τοῦ	τῆς	concordat cum edit. Paris.
8. διπλάσιος	διπλάσιον	concordat cum edit. Paris.
9. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
10. τοῦ	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. αὐτοῦ	αὐτῇ	concordat cum edit. Paris.

* Hoc *aliter* in omnibus adest codicibus.

SCHOLIUM*.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
2. εὐθείων	<i>Id.</i>	deest.
3. εἶδος	ἐπίπεδον	concordat cum edit. Paris.
4. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
5. τὰς	<i>Id.</i>	τούς
6. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
7. ἀσυμμέτρων χωρίων, . . .	<i>Id.</i>	χωρίων ἀσυμμέτρων,
8. τοῖς	<i>Id.</i>	deest.
9. καὶ	<i>Id.</i>	deest.
10. ὡς	deest.	concordat cum edit. Paris.
11. πρὸς ἀλλήλους	<i>Id.</i>	ἀλλήλοις
12. γίγονεν ἕτι οὐ μόνον ἐπὶ τε γραμμῶν καὶ ἐπιφανειῶν ἔστι συμμετρία καὶ ἀσυμμετρία, .	γίγονε διὸ οὐ μόνον ἐπὶ τε γραμμῶν καὶ ἐπιφα- νειῶν ἔστι συμμετρία καὶ ἀσυμμετρία, . .	γίγονεν ἕτι οὐ μόνον ἐπὶ γραμμῶν ἔστι συμμετρία καὶ ἀσυμμε- τρία,

* Hoc scholium, quod in omnibus adest codicibus, Euclidis esse non potest, utpote ex sequentibus pendet.

FINIS TOMI SECUNDI.